Beiträge zur deutsch-böh... volkskunde

Deutsche Gesellschaft der Wissenschaften ...

26268.21(2 1-2)

Harvard College Library

FROM THE FUND OF

CHARLES MINOT

Class of 1828

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Beiträge zur deutsch-böhmischen Volkskunde.
Im Auftrage der Gesellschaft zur Förderung deutscher Wissenschaft, Kunst und Literatur in Böhmen
geleitet von Prof. Dr. Adolf Hauffen.
II. Band, 1. Heft.

Volksschauspiele

aus dem

Böhmerwalde.

Gesammelt, wissenschaftlich untersucht und herausgegeben

von

J. J. Ammann,
k. k. Professor in Krumman.

I. Theil.

Prag 1898.
J. G. Calve'sche k. u. k. Hof- und Universitäts-Buchhandlung.
(Josef Koch.)

Digitized by Google

Digitized by Google

Beiträge

zur

deutsch-böhmischen Volkskunde.

Im Auftrage der Gesellschaft zur Förderung deutscher Wissenschaft, Kunst und Literatur in Böhmen

geleitet von

Prof. Dr. Adolf Hauffen.

II. Band.

1. Heft.

Volksschauspiele aus dem Böhmerwalde. I.

Prag 1898.

J. G. Calve'sche k. u. k. Hof- und Universitäts-Buchhandlung.

(Josef Koch.)

Digitized by Google

Volksschauspiele

aus dem

Böhmerwalde.

Gesammelt, wissenschaftlich untersucht und herausgegeben

von

J. J. Ammann,

k. k. Professor in Krummau.

I. Theil.

Prag 1898.

J. G. Calve'sche k. u. k. Hof- und Universitäts-Buchhandlung.

(Josef Koch.)

Digitized by Google

26268.21(2^{1-2})

HARVARD COLLEGE LIBRARY
NOV. 7, 1919
MINOT FUND

Druck von Carl Bellmann in Prag.

Digitized by Google

Einleitung.

Das 1. Heft des I. Bandes der Beiträge zur deutschböhmischen Volkskunde hat eine Aufklärung über Begriff, Umfang und Aufgabe der Volkskunde sowie eine Bibliographie der deutschböhmischen Volkskunde gebracht. Das 2. Heft „Volksthümliche Überlieferungen aus Teplitz und Umgebung" bietet ein Beispiel einer örtlich abgerundeten Sammlung, das 3. Heft eine monographische Studie über das deutsche Bauernhaus im Mittelgebirge. Mit dem vorliegenden 1. Hefte des II. Bandes eröffnen wir nun eine umfangreichere Sammlung gleichartiger Erzeugnisse der Volkspoesie und zwar zunächst eine Sammlung von Volksschauspielen des Böhmerwaldes, die sowohl eine wichtige Abtheilung der Volkskunde überhaupt, als des deutschböhmischen Volksthums im besondern bilden. In der noch jungen Wissenschaft der Volkskunde schenkte man andern Erzeugnissen der Volksdichtung größere Aufmerksamkeit als der dramatischen. Die Volksschauspiele hatten zwar, von den geistlichen Spielen ausgehend, allmählich einen Aufschwung genommen und große Beliebtheit erlangt, bevor es in Deutschland ein Drama in unserem heutigen Sinne gab, aber in dem Kunstdrama der Neuzeit erwuchs dem ursprünglichen, volksthümlichen ein böser Gegner. Und so fristet heute das eigentliche Volksschauspiel, welches gleich dem Volksliede aus dem Volke selbst hervorgegangen ist oder mindestens im Volke Aufnahme und volksthümliche Behandlung erfahren hat, nur mehr in Bauernstuben ein armseliges Dasein und selbst da ist es vor der Polizei nicht sicher. Was helfen dieser einst blühenden, nun kraftlos gewordenen Volksmuse die altehrwürdigen grauen Haare, was das kindliche Gemüth, sie paßt in unsere geschminkte, gebildete Welt nicht mehr und ist darum verachtet und verfolgt. Wenn wir aber genauer zusehen, finden wir in diesen Volksschauspielen nicht nur neben derbem volksthümlichen Witz die echte kindliche Anschauung unseres deutschen Volkes wieder, sondern auch einen gewissen steten Entwicklungsgang durch Jahrhunderte, der uns diese volksthümlichen

Digitized by Google

Überlieferungen und Aufführungen culturgeschichtlich und wissenschaftlich beachtenswert macht. Bevor man aber zu einer genauen Kenntnis und Geschichte unserer zahlreichen und weit verbreiteten deutschen Volksschauspiele vordringen kann, müssen die Volksschauspiele selbst bekannt sein, und zu diesem Zwecke sind Veröffentlichungen alter und Sammlungen jüngerer Volksschauspiele vonnöthen. Auf dem Gebiete der älteren Volksschauspiele ist so manche gründliche wissenschaftliche Arbeit, wie die jüngst von Prof. J. E. Wackernell herausgegebenen „altdeutschen Passionsspiele aus Tirol",[1]) das Zeugnis einer erfreulichen Regsamkeit, auf dem der jüngeren ist jedoch weniger geleistet worden, wiewohl beide eine ununterbrochene Reihe bilden. Wir wollen daher zunächst zur Sammlung solcher Volksüberlieferungen jüngerer Volksschauspiele beitragen, um dann daran die entsprechenden wissenschaftlichen Untersuchungen zu knüpfen. Wir gedenken in drei bis vier aufeinanderfolgenden Heften Volksschauspiele aus dem Böhmerwalde zu veröffentlichen und in einem Schlussbande den kritischen Theil folgen zu lassen. Wir theilen darum hier nicht mehr mit, als zum Verständnisse der in diesem Hefte aufgenommenen Volksschauspiele für den Leser unbedingt nöthig ist.

Zunächst sei darauf hingewiesen, dass der Herausgeber mit Veröffentlichung der Volksschauspiele des Böhmerwaldes bereits 1892 begonnen hatte, indem er in den Mitth. des Ver. für Gesch. der Deutschen i. B., 30. Jahrg., S. 181—296, das Passionsspiel des Böhmerwaldes mit wissenschaftlichen Untersuchungen veröffentlichte[2]). Infolge der Neubearbeitung des Böhmerwald-Passionsspieles für die großen Aufführungen in Höritz wurde es ihm aber in den folgenden Jahren unmöglich, mit den Veröffentlichungen fortzufahren, bis sich endlich in dem von Prof. Dr. A. Hauffen im Auftrage der Gesellschaft zur Förderung deutscher Wissenschaft, Kunst und Literatur in Böhmen geleiteten Unternehmen eine willkommene Gelegenheit darbot, nunmehr auch die andern Volksschauspiele herauszugeben. Bei der Herausgabe des Böhmerwald-Passionsspieles wurden an dem überlieferten Texte

[1]) Vgl. Quellen und Forschungen zur Gesch., Lit. und Sprache Österreichs und seiner Kronländer. I. Graz 1897.

[2]) Vgl. dazu des Herausgebers Abhandlung in der Zeitschrift des Ver. f. Volkskunde in Berlin, 3. Jahrg. 1893, S. 208—223, 300—329, worin Cochem auch als Quelle für noch viele andere Volksschauspiele nachgewiesen wurde, dann des Herausgebers Ausgabe der Neubearbeitung mit einer Geschichte des Böhmerwald-Passionsspieles als Einleitung, im Selbstverlage des Verfassers, Kruman 1895. Die erste literarische Nachricht über das Passionsspiel des Böhmerwaldes brachte der Herausgeber in der österr. Gymnasial-Zeitschrift 1888, S. 350, und in einem Feuilleton der Deutschen Zeitung (Wien) Nr. 5786.

Digitized by Google

nicht bloß die Unterscheidungszeichen, sondern zum großen Theile wurde auch die Rechtschreibung zugunsten der Leser zeitgemäß verbessert. In diesen Volksschauspielen gedenken wir bei Wiedergabe der Texte selbst in der Rechtschreibung genau der volksthümlichen Überlieferung zu folgen. Denn echte Volksschauspiele, wenn sie auch nicht ihrem ganzen Ursprunge nach, so doch durch volksthümliche Behandlung und Umgestaltung geistiges Eigenthum des Volkes geworden sind, kommen nicht in nhd. Schriftsprache, sondern meist in einer Mischung von Schriftdeutsch und Mundart zur Darstellung. Dem entsprechen auch die handschriftlichen Überlieferungen in der Schreibung der Spielbücher, und man geht irre, wenn man hier aus einer nach unsern Begriffen falschen Schreibweise gleich auf einen nur ungeschickten Schreiber schließen wollte. Die Schreiber dieser Spielbücher sowie die Spieler kennen meistens nur eine mundartlich gefärbte Schriftsprache und schreiben auch demgemäß. Daher finden wir in diesen Spielen bald ganz mundartliche Wörter und Scenen, wie I. 1 Z. 8 Wereint = während, II. 38 Z. 23 bekummen = bekommen, II. 80 Z. 18 trogi dih = trage ich dich, III. 108 Z. 21 fein = sind, III. 108 Z. 5 Teifel = Teufel, IV. 121 Z. 34 faum = säume; II. 40—57 Hirtenscenen, II. 59—62, IV. 123—124 Bauernscenen, IV. 135, 144—145 Handwerkerscene, bald Halbmundartliches, wo noch die nhd. Laute deutlicher erhalten sind, ihre Schreibung aber gemäß der Aussprache mundartliche Färbung zeigt, wie I. 1 Z. 8 gutte = gute, I. 1 Z. 17 Füsse tretten = Füße treten, I. 2 Z. 14 verstossen = verstoßen, I. 2 Z. 7 genohmen = genommen, I. 3 Z. 1 Straffen = Strafen, III. 113 Z. 20 Kreiz = Kreuz, III. 116 Z. 22 verdampt = verdammt, oder wo mundartliche Casusformen auffallen, wie I. 1 Z. 2—12 auf den = auf dem, las im = lasś ihn, I. 27 Z. 31 Führet ihm = ihn, sehe ihm = ihn, Z. 35 Kreuzige ihm = ihn. Wenn daneben auch so manche Schreibfehler infolge mangelhafter Ausbildung der Schreiber unterlaufen, so ist doch vieles andere, wie man sieht, nicht falsch, sondern getreu nach der mundartlichen Aussprache der Volksschauspiel-Schreiber (auch Verfasser) und Spieler geschrieben. Wenn wir also diese Schreibungen ohneweiters nach unserer Art verbesserten, thäten wir der Sprache dieser Volksschauspiele ungebürlichen Zwang an. Gerathen aber Fehler in die Spielbücher, so sagen die Spieler auch diese mit größter Gelassenheit herab, und man bleibt daher selbst bei Verbesserung derartiger Fehler dem Wesen des Volksschauspieles nicht immer getreu. Wir glauben daher dem Volksschauspiele einen bessern Dienst zu erweisen, wenn wir die Überlieferungen möglichst getreu nach ihrer Schreibung wiedergeben, umsomehr als

Digitized by Google

dies auch für weitere Vergleichungen und Abhängigkeitsbestimmungen anderer verwandter Überlieferungen, die noch auftauchen werden, vortheilhafter und ersprießlicher sein wird.[1]) Wir haben bei unserer Textbehandlung folgende Grundsätze eingehalten.

1. Die Unterscheidungszeichen haben wir, wo sie zu weit von unserer Bezeichnungsweise abwichen, verbessert. Dies betrifft besonders die Anwendung von Punkten, Ausruf- und Fragezeichen.

2. Offenkundige Versehen der Schreiber haben wir gebessert.

3. Wo in der Überlieferung ein Wort fehlte, dessen Ergänzung sich aus der Vergleichung mit andern Handschriften zweifellos ergab, fügten wir es in Klammer bei. Z. B. IV. 121 Z. 6, 121 Z. 4, 130 Z. 26, 143 Z. 42, V. 184 Z. 10—19.

4. Bei Versen finden sich in den Volksüberlieferungen oft weder Untereinanderfetzung der Verszeilen noch zu Anfang der Zeile große Anfangsbuchstaben. Wir haben in den Texten beides gleichmäßig durchgeführt.

5. Auch Überschriften, Personennamen und Personenverzeichnisse, scenische Bemerkungen, Schriftart, Zahlbestimmungen u. dgl. sind in diesen Volksüberlieferungen in der Schreibung sehr verschiedenartig behandelt. Da diese Dinge bloß formeller Art sind, haben wir für alle Spiele eine gleichmäßige einheitliche Darstellung gewählt. Wir geben zu Anfang jedes Spieles auf der ersten Seite immer die allgemeine Aufschrift nach der gewohnten Bezeichnung des Spieles, auf der andern Seite oben die wirkliche Aufschrift nach der Bezeichnung im Spielbuche. Unter dieser Aufschrift folgt das Personenverzeichnis. Die Personennamen setzten wir fast überall neben den Text, die scenischen Bemerkungen gaben wir in kleinerem Drucke in Klammern, Zahlen in Buchstaben u. s. w.

Im 1. Hefte konnten fünf Spiele platz finden, die ihrem Inhalte nach zu den geistlichen Volksschauspielen gehören, ihrer Beliebtheit und Verbreitung nach aber vor allen andern angeführt zu werden verdienen. Dies sind folgende.

---

[1]) Sprachforscher, die die Verwendungsart und die Abänderungen untersuchen wollen, denen die Schriftsprache im Volksmunde unterworfen ist, werden in den vorliegenden Volksschauspielen ein reichhaltiges Material vorfinden.

Digitized by Google

I. Passionsspiel mit einem Paradeisspiele als Vorspiel und mit „Pilger und Schäfer" als Zwischenspiel.

Obwohl wir bei Veröffentlichung des Böhmerwald-Passionsspieles Paul Gröllhesls erste Fassung des Höritzer Passionsspieles vom J. 1816 zugrunde legten, bringen wir dieses Spiel hier nochmals, aber in Paul Gröllhesls zweiter Fassung vom J. 1848, die er für eine bäuerliche Spielgesellschaft im Dorfe Tisch bei Kalsching auf Bestellung geschrieben hatte. Wir setzen dieses Volksschauspiel an die Spitze unserer Sammlung, weil erstlich das berühmt gewordene Höritzer Passionsspiel darin nicht wohl fehlen durfte, dann aber auch, weil diese Fassung viel später und nach vielen Erfahrungen bei den Aufführungen in Höritz zustande kam. Diese Fassung steht daher auch nicht auf gleicher Stufe mit der ersten und weist auffällige und wichtige Änderungen auf. Das von Paul Gröllhesls Hand geschriebene Tischer Spielbuch besteht aus 68 Seiten in 4° Format, die zu einem Hefte zusammengefasst sind, ohne festen Deckel, aber mit einem Lederstreifen als Rücken. Ursprünglich war das Heft wohl nicht in dieser Ordnung zusammengereiht, denn das Vorspiel (Paradeisspiel) weist eine Seitenzählung von 53—58 auf, das Zwischenspiel (Pilger und Schäfer) umfasste die folgenden 6 Seiten ohne Seitenzählung und das eigentliche Passionsspiel beginnt dann mit der Zählung 1—52. Offenbar stand nach der ursprünglichen Anordnung das Vorspiel hinter dem Passionsspiele. Das Zwischenspiel trägt sogar unten am Rande die eigenhändige Unterschrift des Paul Gröllhesl; dieser Theil bildete also wahrscheinlich das Ende. Die erste Seite (Umschlag vom gleichen Papier) enthält von späterer, unkundigerer Hand in der Mitte die Aufschrift: Das Leiden Jesu Christi. Auf der vierten Seite ist von derselben Hand ergänzend beigefügt, was der gedruckte Text auf I. 1 Z. 2—13 enthält. Die Eintheilung in Aufzüge und ihre Bezeichnung wurde von Paul Gröllhesl erst nach Zusammenfassung des ganzen Spielbuches eigenhändig vorgenommen. Die Schrift Gröllhesls zeigt hier gegen das Spielbuch von 1816 in Bezug auf Schönschreibung und äußere Form einen großen Fortschritt. Die Personennamen, häufig in Fracturschrift, stehen neben den Textzeilen, selten gänzlich gesondert. Jede Seite zeigt 1—2 cm vom Rande eine Umrahmung mit Linien, innerhalb deren der Text geschrieben steht. Dieses Spielbuch wurde in Tisch wieder abgeschrieben und sogar textlich verbessert. Das Spiel wurde 1848 von Paul Gröllhesl und noch andern Höritzer Spielern der Tischer Spielgesellschaft eingerichtet und eingeübt und darauf 1848 von den Tischern aufgeführt. In der Folge kam es daselbst noch einmal

Digitized by Google

Ende der 60er Jahre zur Aufführung, und als es die Tischer 1892 abermals aufführen wollten, wurde ihr Gesuch von der politischen Behörde abschlägig beschieden, ein Schicksal, das nun den Volksschauspielen gewöhnlich zutheil wird und ihren Untergang herbeiführt.

II. Christkindl-Spiel.

Das volksthümlichste und verbreitetste aller Volksschauspiele des Böhmerwaldes ist das Christkindl-, auch Hl. Drei-König-Spiel genannt. Es ist in vielen handschriftlichen Überlieferungen erhalten und umfasst nicht nur die Geburt Christi und die Anbetung der Hirten, sondern auch die Anbetung der hl. drei Könige und des Herodes Kindermord. Nach der Angabe eines alten Spielers befand sich in Tisch ein geschriebenes Christkindl-Spielbuch von 1605, das im wesentlichen mit unseren heutigen Fassungen übereinstimmte. Wenigstens hat sich in einer älteren komischen Bauernscene dieses Spieles ein Lob auf Kaiser Josef und die Abschaffung der Robot erhalten, und im J. 1802 gab es ein Spielbuch dieses Spieles in Schmiedhäusern, ebenso ist eines von Thomas Pröll [1]) in Höritz vom J. 1804 erhalten. Wir haben hier eine Fassung von 1837 zur Veröffentlichung gewählt, weil sie von einem erprobten Spieler und Bearbeiter, von Anton Pangerl [2]) aus Neudörfel bei Tweras „geschrieben und zusammengesetzt" wurde und weil das erste Hohenauer Spielheft des gleichen Weihnachtsspieles aus dem Bayerischen Walde [3]) auch in dieses Jahr fällt. Unsere Überlieferung ist jedoch ungleich reicher und eignet sich darum auch sehr zu weiteren handschriftlichen Vergleichungen und Untersuchungen. A. Pangerls Spielbüchel hat 8° Form und einen steifen Deckel. Die erste Seite enthält die Aufschrift (s. II. 34 Z. 1—4). Unten ist von späterer Hand bemerkt: „Rechte Aufsetzung," d. h. auch spätere Spieler hielten diese Zusammenstellung für eine richtige. Das Spielbüchel enthält 78 Seiten, die in sauberer Schrift dicht beschrieben sind. Seite 33, 64 und 65 sind unbeschrieben. Aufschriften und Personennamen stehen meist über dem Texte und sind oft in Fracturschrift ausgeführt; die einzelnen Verszeilen sind nicht untereinander gesetzt, sondern ohne Rücksicht auf große Anfangsbuchstaben am Anfange der Zeilen fortlaufend geschrieben. So zahlreich wie die handschriftlichen Überlieferungen sind auch die Aufführungen. Es hat wohl keine Spielgesellschaft

[1]) Vgl. Das Passionsspiel des Bw., Prag 1892, S. 1.
[2]) Vgl. ebenda, S. 7.
[3]) Vgl. A. Hartmann, Volksschauspiele, Leipzig 1880, S. 474 f.

Digitized by Google

des Böhmerwaldes gegeben, die das Christkindl-Spiel nicht aufgeführt hätte. Auch von Kindern — denn wie die Alten sungen, so zwitschern ja auch die Jungen — wurde es oft gespielt. Die Aufführungen sind umso leichter möglich, als man bei diesem Spiele nicht wie bei allen andern Volksschauspielen eine Bühne braucht, sondern bloß einen Wirtshaussaal oder eine Bauernstube, dazu verhältnismäßig eine geringe Ausstattung. In der Mitte der Stube werden in Form eines auf der untern Seite (Standort der Hirten) offenen Rechteckes Stühle oder Bänke aufgestellt, auf denen die Spieler platznehmen. Hinter den Spielern ringsherum in dichten Reihen stellen sich die Zuschauer auf. Alle Handlungen und Bewegungen, deren es übrigens bei dem lyrisch und gesanglich gehaltenen Texte nicht viele gibt, werden in diesem engen, rechteckförmigen Raume ausgeführt, nur der Bauer, die Juden und der Teufel gehen über diesen Kreis hinaus. Nicht selten wurde auch das Paradeisspiel mit dem Christkindl-Spiele verbunden, wie dies auch das folgende Spiel zeigt.

III. Vorspiel und Leiden-Christi-Spiel.

Eine merkwürdige Abwechslung zum bisher bekannten Passionsspiele des Böhmerwaldes bildet das unter III. mitgetheilte Vorspiel und Leiden-Christi-Spiel aus Friedberg, dem einstigen Lieblingsaufenthalte des jugendlichen A. Stifter. Wie alte Leute bezeugen, wurde in Friedberg schon vor 60 Jahren Passion gespielt, doch hat sich der Text nur in einer jüngeren Abschrift erhalten, die Bernhard Böhm, Schneider in Friedberg, aufbewahrt hat. Er gehörte achtzehn Jahre der Friedberger Spielgesellschaft an und war auch an der Zusammenstellung des Spieles betheiligt. Die handschriftliche Überlieferung besteht zunächst aus einem geschriebenen Hefte in 4°, ohne Deckel, welches auf 24 Seiten laut Aufschrift „Das Vorspiel des heil. drei König Spieles“ (III. 83—95 Z. 20) enthält. Die Aufschrift in III. 87 Z. 20 fehlt im Spielbuche S. 8, und am Ende des Vorspieles S. 24 heißt es nach III. 95 Z. 20 statt (Pause): „Ende des Vorspieles“. In Wirklichkeit schließt aber hier das Vorspiel nicht ab, sondern es gehörte noch III. 95 Z. 22—104 Z. 24 (Noe und Isaks Opferung) dazu, wovon handschriftlich ohne Seitenzählung der Theil „Noe“ nur mit Bleistift, „Isaks Opferung“ dagegen wieder mit Tinte geschrieben ist. Beide Theile sind von einer andern Hand geschrieben, als die des Vorspieles war, und bilden gesonderte Beilagen ohne die Aufschriften „Noe“ und „Isaks Opferung“, welche wir selbst dazu gegeben haben. Dann folgt in dem mit Tinte geschrie-

Digitized by Google

denen Hefte wieder die frühere Hand, und es beginnt nach dem Liede III. 104 Z. 25 f. das Christkindl-Spiel mit der Aufschrift: „Anfang des heil. 3 König Spieles" von S. 2—35. Das ganze geschriebene Heft trägt auf S. 24 am Ende des Vorspieles unten den Namen des Schreibers Franz Schaufler in Friedberg. Das Leiden-Christi-Spiel (s. III. 106 f.) ist wieder mit Bleistift wie die früheren Theile geschrieben und zwar zunächst auf 24+6+4 zusammengehefteten Blättern in 4°, dann noch auf 4 fliegenden Blättern in 4° und endlich auf 2 in groß 4° Form. Wir haben die hier mitgetheilte Fassung des Christkindl-Spieles in unsere Sammlung nicht aufgenommen, weil sie im ganzen mit A. Paugerls (II.) übereinstimmt, vgl. III. 105 Z. 10 f. Hinsichtlich der Aufführungen ist dieses ganze Spiel für den Böhmerwald von Bedeutung, denn die Friedberger Gesellschaft spielte es in den 60—70er Jahren herumziehend fast im ganzen Krummauer und Kaplitzer Bezirke.

IV. Der ägyptische Josef.

Der ägyptische Josef schließt sich den vorausgehenden Spielen hinsichtlich der Beliebtheit und Verbreitung würdig an. Auch hier gibt es eine größere Zahl von Überlieferungen, an deren Spitze wieder Paul Gröllhesl mit seinem eigenhändig geschriebenen Spielbuche von 1815 steht, wonach seinerzeit in Höritz und in weiterer Entwicklung des Spieles dann überall im Böhmerwalde gespielt wurde. Für unsere Sammlung nahmen wir eine jüngere Überlieferung auf, die uns das Spiel in erweiterter volksthümlicher Fassung bietet, wie es nun im Böhmerwalde üblich ist. Dieses Spielbuch gehört einer von langher thätigen Spielgesellschaft in Krenau und ist nach dem Groß-Zmietscher Spielbuche von Wenzel Krieherbauer 1880—81 geschrieben. Das Spielbuch ist ein Quartheft ohne Deckel, das auf 91 Seiten in deutlicher und hübscher Schrift den Text des ganzen Spieles enthält. Die Aufschriften und Personennamen, letztere immer über dem Texte, sind lateinisch geschrieben und unterstrichen; die Auftritte sind durch Doppellinien schärfer voneinander geschieden. Das Personenverzeichnis auf S. 2 des Spielbuches (vgl. IV. 118) ist mangelhaft und mußte ergänzt werden. Die komischen Scenen sind im Spielbuche rückwärts eingetragen, ebenso sind dort die Mitspieler der Krenauer Spielgesellschaft nach ihren Rollen verzeichnet. Den Aufführungen dieser Gesellschaft hat der Herausgeber 1885 selbst beigewohnt; man konnte sie in Anbetracht der bescheidenen Verhältnisse solcher Volksschauspiel-Gesellschaften als sehr gelungen bezeichnen.

Digitized by Google

V. Johann von Nepomuk.

Das Andenken an den hl. Johann von Nepomuk wird am 16. Mai an allen Gestaden der Moldau außerordentlich gefeiert, indem nicht bloß das Volk vor den Johannesstatuen unter Gesang und Gebet Abendandachten verrichtet, sondern auch die Jugend dabei ihr Vergnügen hat. Die Knaben lassen an diesem Abende auf der Moldau Brettchen, auf welchen sie vorher Pech angezündet haben, dahin schwimmen. Die aus dem nächtlichen Wasserspiegel aufflammenden Lichter mahnen an die wunderbaren Zeichen beim Tode Johanns von Nepomuk, vgl. V. 184 Z. 27. Es ist daher nicht zu verwundern, wenn uns diese Gestalt auch im Volksschauspiele wieder begegnet. Das Spiel vom verschwiegenen Beichtvater der frommen Königin und vom bösen Könige Wenzel genießt die vollste Antheilnahme im Volke. So ist auch dieses Spiel in mehreren Überlieferungen im Böhmerwalde verbreitet. Allen Überlieferungen dieses Spieles, die im besondern Abweichungen zeigen, liegt eine gemeinsame Quelle zugrunde, die in ihrer mitunter bilderreichen Sprache über den Rahmen eines bäuerlichen Volksschauspieles hinausreicht. Nach langen Nachforschungen fand der Herausgeber endlich die Quelle zu diesem Spiele in einem 1780 bei Joh. Ferdinand Edlen von Schönfeld in Prag ohne Namen des Verfassers gedruckten Volksschauspiel-Büchlein in 8°. Das Personenverzeichnis war auf S. 2 schon gegeben, oben auf den Seiten steht jedesmal links „Johann von Nepomuck", rechts „ein Trauerspiel". Ein Kupferstich mit der Ansicht der Prager Karlsbrücke und einer unter einem Baume harfespielenden Muse ziert das Titelblatt. Die Theilung in 5 Aufzüge zeigt uns andern Volksschauspielen gegenüber hier bereits die kunstmäßigere Form an, dennoch ist das Spiel volksthümlich gehalten und für einfache Verhältnisse berechnet. Da der Text nicht leicht zugänglich ist und wir ihn zur genauern Darlegung dieses Spieles und seiner Wandlungen durch die volksthümlichen Darstellungen benöthigen, haben wir ihn in unsere Sammlung aufgenommen. Überdies hat dieses Spiel im Böhmerwalde unzählige Aufführungen erlebt und ist allmählich zu einem echten Volksschauspiele geworden. —

So möge das 1. Heft mit den ersten fünf Volksschauspielen des Böhmerwaldes in die Welt hinausziehen und Zeugnis ablegen für den poetischen Sinn und die starke Neigung unseres deutschen Böhmerwaldvolkes für volksthümliche dramatische Aufführungen. Wenn in langen Winternächten die Dörfer des Böhmerwaldes in Schnee und Eis starren und fast alle Lebewesen der Natur ihren Winterschlaf halten, so wacht der Böhmerwäldler und erquickt sein Herz in der bösesten Jahreszeit bei einem höchst bescheidenen,

Digitized by Google

ja armseligen Leben an dem unerschöpflichen Borne der deutschen Volksdichtung. Mögen diese deutschen Volksschauspiele in unseren Tagen, da der Volksgedanke alle Herzen bewegt und die Volkskunde eine allgemein geschätzte Wissenschaft geworden ist, eine freundliche Aufnahme finden.

Krummau im Böhmerwalde 1897.

J. J. Ammann.

Digitized by Google

I.

Passionsspiel

mit einem **Paradeisspiele** als Vorspiel

und mit

Pilger und Schäfer

als Zwischenspiel.

Digitized by Google

Das Leiden Jesu Christi.

Personen:

Gott Vater.
Gott Sohn.
Adam.
Eva.
Luzifer.
Teufel.
Die Gerechtigkeit.
Die Barmherzigkeit.
Erzengel.
Pilger.
Schäfer.
Maria.
Maria Magdalena.
Petrus.
Johannes.
Jakobus.
Die übrigen Apostel.
Wirt.
Judas.
Annas.
Kaiphas.
Vier Räthe der Juden.
Vier Diener der Juden.
Ein Wächter.
Eine Magd.
Pilatus.
Herodes.
Simon von Cyrene.
Veronika.

Digitized by Google

Erster Aufzug.

(Adam und Eva gehen auf den Teahter sprechent herrum.)

Eva. Welchen Herlich Schöner Tag, wie lieblich duften die Blumen, wie erqigkent fahlen die Strahlen der Sonne auf diese Blüenden Flur!

Adam. Wohlgeliebten Gatin, alle diese herliche Dinke hat uns Gott unser Herschaft unter worfen und zu unsern Eigenschaft gemacht!

Eva. Der gutte, gutte Gott. (Wereint diesen gespreche nähern sie sich deß verbothen Baumes. Eva spricht.) Sie, mein lieber, den verbothen Baum!

Adam. Las im, Las im, mir schaurt es, wen ich an demselben vorübergehe, komme, las uns gehen!

(Jetzt fängt Luzifer zu sprechen an.)

Luzifer. Siehe, Gott hat etwas neues erschaffen, was auf unsern Platz soll hinauf komen, ohne kämpfen zu gewinnen, was wir so muthwillig verscherzet haben.

Deufel. Können wir sie unter die Füsse tretten und sie betrügen, so werden sie nicht so leicht in den Himmel hinauf komen.

Luzifer. Nun, so wollen wir uns zu einer Schlange machen und die Esa mit der verbothenen Frucht verführen.

Luzifer. Esa, warum esset ihr nicht von dem Baum, der mitten im Paradiese steht?

Esa. Wir essen von allen Früchten der Bäume, die im Paradiese sind, aber von dem Baum, der mitten im Paradiese steht, hat uns Gott verbothen; wir sollen davon nichts anrühren und nichts essen, sonst müssen wir sterben.

Luzifer. Ihr werdet nicht des Todes sterben, sondern ihr werdet weise und mächtig sein wie Gott und wissen, was gut oder böse ist.

(Die Esa bricht den Apfel ab, ißt davon und gibt den Adam einen Theil mit den Worten) sieh, mein lieber Adam, verkoste diesen Apfel! (Adam ißt das Stücken.)

Luzifer. Heraus, Adam, du sollst vor unsern Herrn kommen!

(Der Vorhang fällt.)

Digitized by Google

Zweiter Aufzug.

Personen: Gott Vater. Gott Sohn. Die Gerechtigkeit. Barmherzigkeit. Erzengl Michael und ein Engel.

Luzifer (führt Adam und Esa vors Gericht und spricht). Allmächtiger und gerechter Gott, hier stelle ich dir den undankbaren Adam vor, welcher wieder dein ausdrükliches Geboth einen Apfel von den verbothenen Baum genohmen und gegessen hat; gleichwie du uns wegen einer einzigen Hoffarths-Sünde von dem Himmel verstossen hast, also ist es auch billig, daß du den Adam und Esa aus dem Paradiese auf immer verstossest.

Gerechtigkeit. Allmächtiger, gerechter Gott, was der Satan wieder den sündigen Menschen vorbringt, ist die gründliche Wahrheit; so wie du die hofärtigen Engel, wegen der einzigen Hoffarthssünde, von dir auf ewig verstossen, so geziemet es sich auch, deiner Gerechtigkeit wegen, daß du den Menschen wegen der Sünde des Ungehorsams auf ewig verstossest.

Barmherzigkeit. Allmächtiger und barmherziger Gott! Obwohl nach deiner strengen Gerechtigkeit der sündige Mensch wegen seines Ungehorsams verdienet hätte, daß du ihm von dir aus dem Paradiese auf ewig verstossest, so geziemet es doch deiner unendlichen Barmherzigkeit, daß du mit dem gefallenen Menschen nicht so wie mit den gefallenen Engeln verfahrest, denn die Engel waren schon ursprünglich mit mehr Vollkomenheit und Geistesgaben erschaffen als der Mensch, welches sich dadurch beweiset, daß sie dir gleich sein wollten; zudem wurden ja die hoffärtigen Engel von Niemand andern hiezu verleitet, um sich über dich zu erheben. Der Mensch aber wurde von neidischen Satan zur Sünde des Ungehorsams verführt, darum, o gütiger und barmherziger Gott, habe Mitleiden mit dem gefallenen Menschen und strafe dieses Vergehen nicht mit einer ewigen Straffe!

Gerechtigkeit. Wie kann es aber deine strenge Gerechtigkeit zulassen, o allmächtiger und gerechter Gott, daß du den Menschen, welcher einen ewigen Gott durch seinen Ungehorsam muthwillig beleidigte, nicht straffen solltest, denn der Mensch hat immerhin von dir so viele Kenntnisse erhalten, daß er dir als seinen Erschaffer Gehorsam schuldig sey, und daß er dich nicht durch Ungehorsam beleidigen werde; daher weil er dir doch ungehorsam war, so geziemet es sich auch, daß du ihm straffest, weil du auch die verstossenen Engel wegen der Sünde der Hoffarth gestraft.

Barmherzigkeit. O gütiger und barmherziger Gott, ich will ja keineswegs, daß du den Menschen wegen seiner Sünde nicht straffen sollst, nur bittet die Barmherzigkeit, daß du diesen aus Schwachheit gefallenen Menschen, der vom Satan durch List verführt wurde, nicht auf ewig straffen wollest; deine Weisheit, o Gott, werde auch den armen,

Digitized by Google

gefallenen Menschen mit zeitlichen Straffen zu züchtigen wissen, damit auch deiner strengen Gerechtigkeit ein Genügen geschehe.

Gerechtigkeit. Es geziemet sich aber nach deiner strengen Gerechtigkeit nicht, o großer Gott, daß du als ein ewiger Gott und Herr die Sünde, so der Mensch begangen, nur zeitlich straffest; der Mensch hat einen ewigen Gott beleidiget, und so soll er auch ewig gestrafft werden, dies begehrt, o allmächtiger Gott, deine strenge Gerechtigkeit.

Barmherzigkeit. Obwohl, o gütigster und barmherzigster Gott, deine strenge Gerechtigkeit verlangt, daß du den sündigen Menschen wegen seines Ungehorsams gegen seinen ewigen Gott und Schöpfer ewig straffen solltest, so wird es dir doch, o großer Gott, zur größer Ehre gereichen, wenn du gegen den Ungehorsamen Menschen, welcher von der listigen Schlange zur Sünde verführt worden, gnädiger verfahrest als mit den höffärtigen Engeln, welche nur von ihren eigenen Hochmuth sich bewegen liessen, sich über dich zu erheben zu wollen. Daher, o gütiger Gott, werde ich als die Barmherzigkeit nicht nachlassen zu bitten, bis ich dich bewogen habe, mit dem Gefallenen Menschen nicht nach der Strenge, sondern nach der Barmherzigkeit zu verfahren. Darum komet, ihr englische Geister, fallet nieder vor dem Thron der allerhöchsten Majestät und helfet mir bitten!

(Die Barmherzigkeit, Erzengel und der zweite Engel fallen nieder auf die Knie und bitten also.)

Ach, du allerhöchste Majestät, wir bitten, alle Engel und Erzengl, in Vereinigung deiner unendlichen Barmherzigkeit, du wollest dich über das menschliche Geschlecht erbarmen und für die Sünd Adams eine Genugthung verschaffen.

Gott Vater. Nun wohlan, damit Himmel und Erden erkennen, daß ich barmherzig sey, will ich den Adam die ewige Straffe verzeihen, die zeitliche aber soll ihm und seinen Kindern auf den Hals liegen bleiben. Ich bewillige dahero, daß eine von uns göttlichen Personen die Menschheit annehme und für die Sünde Adams genug thue.

(Das Lied: großer, Gott wir loben dich...)

Gott Sohn. Mein herzallerliebster Vater, wen es zu deiner größeren Ehr und Glory gereichet, so bin ich bereit, die Menschliche Natur annehmen und in derselben für die Sünde Adams genug thun.

(Der Erzengel führt Adam und Esa ab.)

(Der Vorhang fällt.)

Digitized by Google

Dritter Aufzug.

Pilger und Schäffer.

Schäffer. Schäflein! Schäflein!

Pülger. Mein Kind, wie kommst du so ganz allein in diese Wildniß und was ist dir geschehen, daß du weinest?

Schäffer. Ach, soll ich nicht weinen, dieweil ich so unglüklich bin und nicht finden kann, was ich so eifrig suche.

Pülger. Was suchest du dann?

Schäffer. Mein Herr Vater hatte hundert Schafe, neunundneunzig sind wohl versorgt, und das hunderste aber und zwar das allerliebste ist davon geloffen und in die Wildniß gerathen; dieses suche ich nun, und weil ich es nicht finden kann, so bin ich so sehr betrübt, daß ich mir möchte die Augen aus dem Haupte weinen.

Pülger. Mein Kind, wer bist du dann, und wer ist dein Herr Vater?

Schäffer. Mein Herr Vater ist ein so großer und reicher Herr, so das er bei seiner Haushaltung mehr als Tausendmahltausend Milionen Diener hat und sein Reich hat kein Ende.

Pilger. Ist dein Herr Vater ein so großer und reicher Herr, was ist ihm dann an einem Einzigen Schafe gelegen?

Schäfer. Es dürfte ihm zwar daran nichts gelegen sein, doch weil mein Herr Vater so unendlich gut ist, so würde ihm der Verlust dieses von ihm geliebten Schafes innigst schmerzen, darum hat er mich als seinen einzigen Sohn ausgeschikt, dasselbe zusuchen.

Pilger. Hätte er dir doch einen Diener mitgegeben, der dir beystünde und das Schäfflein suchen helfe.

Schäfer. Ich hab keinen Diener haben wollen, damit das verirrte Schäfflein nicht fürchten solle, sondern desto lieber meine Stimme hören und in meine Arme kommen möchte, denn ich gedachte, wenn das verirrte Schäflein sehen würde, daß ich als der einzige Sohn und Liebling meines Vaters, in meiner zarten Jugend, von so adelichen herkommen, halb nakend und blos, alleinig, ohne Diener daß Schäflein so eifrig suche, so wird es ja um so eher sich finden lassen und zu mir kehren.

Pilger. Mein Kind, wie lang ist es schon, daß du dieses Schäflein suchest?

Schäfer. Ach mich Armen Kindes, von meiner ersten Kindheit an hat mich mein Herr Vater ausgeschikt, das verlorne Schäflein zu suchen, nichts als diesen Pülgerstab, nicht einmal ein Stüklein Brod in meine Tasche hat mir mein Herr Vater mitgegeben, durch die ganze Zeit mußte ich mit Hunger und Durst kämpfen, Hitze und Kälte ausstehen, ja nicht einmal habe ich so viel Eigenes, daß ich mein Haupt darauf legen konnte.

Digitized by Google

Pilger. Hast du dann, so lange du suchest, das verlorne Schäflein niemals verspiert oder angetroffen?

Schäfer. Öfters vermeinte ich das arme Schäflein von ferne erblikt zu haben, nie hat es sich mir so weit genähert, das ichs erhaschen und mit meinen Armen umfangen konnte, denn es scheint, daß dasselbe, sobald es mich spirrt und meine Stimme hört, sich boshafterweise mich flieht und will meiner nicht warten; diese untreue thut mir so weh und betrübt meine Seele bis in den Todt.

Pilger. Mein liebes Kind, was hast du aber davon, daß du so viele Mühe, Schritt und Tritt anwendest, ein so leichtfertiges Schaf ist ja nicht werth, das man es so lange suchen sollte?

Schäfer. Ich habe zwar nichts, das Schaf wird es auch nicht bezahlen können, daß ich so viele Mühe, Schritt und Tritt anwenden, dasselbe zu suchen, das verirrte Schaaf würde es nicht bezahlen können; demnach hab ich mir vorgenohmen, dasselbe so lange zusuchen, bis ichs finde, und soll es auch mein Leben kosten.

Pilger. Wie wäre es aber, wenn das vorlohrne Schaaf dir in die Hände liesse, würdest du es wegen seiner Leichtfertigen Handlung straffen?

Schäffer. Ja wohl straffen, entgegen wollt ich ihm lauffen, freudig umarmen und küssen wollte ich es, auf meine Schultern wollte ich es nehmen und zu meinen Vater tragen und sprechen: freuet euch mit mir, ich habe das liebe verlohrne Schaaf gefunden.

Pilger. O du herzliebstes Kind, wie groß ist deine Liebe gegen den armen Schäfflein! wenn ein Diener seinen Herrn so lange suchen sollte als du das Schäfflein, so müste ja der Herr seinen Diener lieben, wenn er gleich ein Herz von Eisen hätte, um wie viel mehr wäre das Schäfflein dich zu lieben schuldig, weil du es so lange suchest.

Schäffer. Ach du lieber Freund, du sollst wissen, daß ich das verlohrne Schäfflein so sehr liebe, daß, wenn ichs unter einer Heerd Wölfen sollte antreffen, ich mich unter sie wagen wollte, um es ihren Klauen zu entreissen, wenn ich es nur von seinen Untergange eretten möchte.

Pilger. O du herzgoldenes Kind, vor Mitleiden kann ich weiter nicht mehr mit dir reden, der liebe Gott wolle geben, daß du das verlohrne Schaaf bald findest; gehabt dich wohl, ich muß meinen Weg weiter fort setzen.

Schäffer. O mein lieber Freund, wenn du mein Schäfflein irgendwo antreffest, so bemühe dich, dasselbe mir zu zukehren, führe es auf den rechten Weg und sage ihm, wie schmerzlich ich es suche und mit welcher Liebe und Sehnsucht ich es empfangen wollte. O wenn es nur ein wenig gefühl hätte, würde es sich in meine Arme werfen, ehe es mich vor Betrübniß unter die Erde bringe.

Pilger. Ach, du armes Kind!

Digitized by Google

Schäffer. Schäfflein, Schäfflein, wo bist du hingekommen, wo soll ich dich suchen? ach, kehre doch um, du mein armes Schäfflein, fürchte dich nicht vor mir, ich und mein Vater lieben dich, wir wollen dich nur glücklich machen und mit Freuden zu meinen Vater tragen, auf seinen Schoos legen, er wird dich umfangen und als ein Kind lieben! ach, kehre doch um und laß mich nicht länger suchen, denn so ich dich nicht bald finde, muß ich vor Leid sterben. Schäfflein, Schäfflein, ach, du armes Waislein! (geht ab.)

(Der Vorhang fällt.)

Vierter Aufzug.

Maria. Mein allerliebster Sohn, ob ich zwar nicht würdig bin, mit dir als meinen Gott und Herrn zu reden, dannoch weil du auch zugleich mein wahrer natürlicher Sohn bist, brauche ich die mütterliche Freiheit und will etwas von dir begehren, welches du mir nicht wolleſt versagen.

Christus. Mein herzallerliebste Mutter, du weißt, daß ich allzeit eine kindliche Liebe gegen dich getragen, darum sage an, was dein Begehren sey, und ich will dirs nicht abschlagen!

Maria. Ich weiß wohl, daß du von Gott dem Vater gesandt bist, die Welt zu erlösen, und weiß auch wohl aus dem weissagungen der Propheten, daß dies durch dein Leiden und Sterben geschehen muß. Ich weiß aber die Zeit nicht, wann dies geschehen soll. Weil ich jetzund sehe und höre, daß die Juden mehr als jemals über dich verbittert waren, so förchte ich sehr, sie möchten dich vielleicht einmal unversehens fangen und dich mir abnehmen, ehe ich dasselbe gewahr wurde.

Christus. Liebe Mutter, warum förchtest du dieses, du kannst dir ja wohl einbilden, daß ich nicht eher werde mein Leid anfangen, ehe ich dir dasselbe offenbahrt habe?

Maria. Aber ich förchte, daß du mirs nicht sagen wolleſt, damit du mich nicht betrübest.

Christus. Ja freylich, mein liebe Mutter, hab ich dirs nicht sagen wollen, dann ich weiß wohl, daß du dich gar zu sehr betrübt hättest, wann ich dies ehe gesagt hätte; nun aber ist die Zeit kommen, daß die Prophezeihung Simeons soll erfüllt werden, darum will ich dirs alles sagen, so viel dir zu wissen von Nöthen ist, bitte aber, du wolleſt dich nicht betrüben.

Maria. Mein liebes Kind, obschon dieses ohne großes Herzenleid nicht wird abgehen, so bitte ich dannoch, du wolleſt mir alles sagen, dann ich glaube, es ist meiner Seelen ein Trost, wann ich soll wissen, was und wann du leiden werdeſt.

Christus. Mein herzallerliebste Mutter, wir haben zwar viele Freuden miteinander gehabt, nun aber wird all unsere Freud in Bitter-

Digitized by Google

keit verkehrt werden, dann ich nicht länger als heut und Morgen bey dir bleiben werde. Morgen Abends werd ich den letzten Abschied von dir nehmen und mit sehr traurigen Herzen von dir scheiden. In folgender Nacht werde ich von den Juden gefangen, gebunden, geschlagen und mit großer Ungestüm in die Stadt von einem Richter zum andern geführt werden; sie werden mich gar übel tracktiren, mit Geiseln grausamlich zerfetzen, mein Haupt mit Dörnern krönen, mit großen Schimpf auf den Berg Kalvary führen und dorten zwischen zwey Mördern an ein Kreuz annaglen; dies und dergleichen werden sie mir anthun und mich als den gröſten Übelthäter tracktiren. (Über diesen Spruch ward Maria sehr betrübt)

Christus. Meine allersüſſeste Mutter, warum betrübest du dich so sehr? willst du denn nicht, daß ich den Kelch trinke, denn mir mein Vater gegeben hat, gefällt dir denn nicht, was meinen himmlischen Vater gefällt? alse gib dich dann in den Willen Gottes und leide alles mit Gedult!

Maria. O mein allerliebstes Kind, wie solls mir möglich sein, daß ich nicht solle weinen? Denn obschon ich mit dem Willen Gottes zufrieden bin, so bin ich gleichfalls deine natürliche Mutter, welche dich neun Monath lang unter meinen Herzen getragen, daher ist es mir unmöglich, daß ich über das bevorstende Leiden eines lieben Kindes nicht weinen solle. Denn wie werd ich können sehen, daß dein allerheiligstes Haupt mit Dörnern durchstechen, deine honigfliessende Wangen zerkratzet und verspieen, dein zukersüsser Mund zerschlagen, dein ganzer zarteſter Leib solle zerfetzet und zerrissen werden! Wie werde ich können sehen, daß deine mildreicheste Händ und Füß mit groben eisernen Nägeln durchbohret werden, und wie werde ich endlich können sehen, daß du, mein einziger auserwähltester Sohn, eines so bitteren, schmählichen und erbärmlichen Todes sollte sterben; o mich armes betrübtes Weib, in was für Leid bin ich gerathen, was für eine traurige Stunde hab ich nun erlebt!

Christus. Mein herzliebste Mutter, klage doch nicht so sehr, denn damit betrübest du das Innerste meines Herzens; ich habe ohnehin Leid genug, daß ich von dir scheiden muß, durch dein weinen aber vermehrest du mein Leiden und verdoppelst meine Pein!

Maria. Mein herzallerliebster Sohn, es ist mir leid, daß ich dein Leiden vermehre; gleichwohl ist mir nicht möglich, daß ich mich vor weinen enthalte, es sey dann, daß du mir eine Bitte gewährest.

Christus. Mein allerliebste Mutter, du weißt, daß ich bishero in allen deinen Willen gethan habe, derowegen sage an, was dein Begehren sey, und wenn es nicht wieder den Willen meines Vaters ist, so soll es dir gestattet werden.

Maria. Mein herzallerliebstes Kind, du weißt, welche Liebe ich zu dir trage, und da es mir nicht möglich ist, von dir geschieden zu

sein, derowegen, wenn es durch Gottes willen möglich ist, so bitte ich, du wolleſt dein Leiden noch eine Zeit aufſchieben, damit wir noch eine Zeit beiſamen bleiben können; darnach will ich mich gerne darein ergeben, daß du von mir ſcheideſt und den Willen deines Vaters erfülleſt.

Christus. Meine herzliebſte Mutter, obwohl es mir möglich wäre, daß ich meinen Tod aufſchieben könnte, ſo hat es gleichfalls mein himmliſcher Vater von Ewigkeit her verordnet, daß ich in meinen beſten Alter, da die Natur den Tod am beſten ſcheuet, ſterben ſolle, damit ich deſto mehr leiden und kräftiger die Menſchen von dem ewigen Tode erlöſen ſolle. Die lieben Altväter warten auch mit gröſten Verlangen auf mein Leiden und laſſen nicht ab, zu Gott zu ruffen, bis ſie endlich erhöret worden. Weil es nun der Willen meines Vaters iſt, daß ich jetzt ſterben ſoll, ſo wolleſt du mich nicht verdenken, daß ich deine Bitte nicht gewähren kann.

Maria. Mein allerliebſter Sohn, die weil du mich meiner Bitt nicht gewähren kannſt und du jetzt durch dein Leiden die Welt erlöſen muſt, ſo gib ich meinen Willen darein, aber dennoch hätt ich eine andere Bitte, welche du mir nicht wolleſt abſchlagen, ſonſt würdeſt du mich ſehr betrüben.

Christus. Du weißt, mein liebe Mutter, wie ungern ich dich betrübe, darum ſage nur vertraulich an, was du begehreſt, wenn es möglich iſt, ſo ſoll es dir bewilliget werden.

Maria. O mein auserwähltеſter Sohn, dieweil du denn leiden und ſterben muſt, ſo erwähle dir nicht einen ſo grauſamen Tod, als da iſt die Kreuzigung, denn du weißt ja, daß man die allerärgſten Übelthäter mit der Marter des Kreuzes zu peinigen pflegt! Was würde dies für uns ein Jammer ſein, wenn du ſollteſt als der gröſte Übelthäter hingerichtet werden, dahero bitte ich dich, erwähle dir eine andere Todesart, an welcher du nicht ſo viele Marter leiden darfſt!

Christus. Mein allerliebſte Mutter, daß du begehreſt, ich ſoll mir einen andern Tod erwählen, daß kann nicht ſein, denn die göttliche Gerechtigkeit erfordert, daß ich die allergrauſamſte Marter und den allerbitterſten Tod leiden ſoll, damit die Sünd Adams und aller Menſchen bezahlt werde. Denn gleichwie die Sünder den allerſchmerzlichſten Tod verdienet, ſo muß ich, um ſie von dieſen Tod zu befreien, den allerbitterſten Tod ausſtehen. Dies haben ſchon längſtens die Propheten geweiſſaget, wie du ſelbſt oft geleſen und betrachtet haſt. Daher bitte ich dich, du wolleſt dich nicht betrüben, daß ich deine Bitte nicht bewilligen kann, weil mich der Willen meines himmliſchen Vaters daran verhindert.

Maria (kniet nieder). O mein auserwähltеſter Sohn, weil du beſſer weiſt, als ich dir ſagen kann, wie ſehr meine Seele betrübt iſt, ſo tröſte mich doch in dieſem, daß du meine letzte Bitt gewähreſt!

Digitized by Google

Christus. Du weißt, mein liebe Mutter, daß ich dich liebe und dir nichts, was nach dem Willen Gottes ist, versagen kann, so stehe auf und sage, was dein Begehren sey, und ich will es, wenns möglich ist, dir nicht abschlagen!

Maria. O mein allersüssester Sohn, die weil die Marter, so du leiden must, mir viel weher thun wird, als wenn ich selbe an meinen Leib litte, daher bitte ich dich durch deine kindliche Treu, du wolleſt mir vergönnen, daß ich vor dir sterbe, damit ich das große Leid an dir nicht sehen möge. Denn es ist mir unmöglich, dich in einer solchen Marter anzusehen, und ich will lieber Tod seyn, als dies Leid ausstehen.

Christus. Meine herzliebste Mutter, die Zäher, die ich deinetwegen vergiesse, sind Zeugen meines innigsten Mitleidens, so ich mit dir habe; wollte Gott, daß deine Bitte also wäre, daß ich dir selbe gestatten könnte, nun aber ist mir leid, daß ich dir selbe abschlagen muß. Denn ich verhoffe, du werdest zufrieden sein, wenn ich dir die Ursache hievon erkläre; daß du früher sterben solltest, kann nicht sein, weil mein himlischer Vater dieses verordnet, daß du mein Leiden ansehen sollst, und dies Herzenleid mit Gedult ertragen, derowegen gib dich in den Willen Gottes und leide alles mit Gedult. Laß uns jetzund eine kurze Zeit leiden, es wird uns ja in alle Ewigkeit zum gröſten Trost gereichen!

Maria (spricht mit kläglicher Stim). O mich arme, betrübte Mutter, ach mich armes, betrübtes Weib, wo soll ich mich hinwenden, wo soll ich einen Trost finden; es sey Gott in den hohen Himmel geklagt, daß ich diesen Tag erlebt habe! O gütiger Vater, siehe mein großes Leiden und erbarme dich über meinen lieben Sohn und über seine betrübte Mutter! Steh uns bey in unsern Leid, sonst ist es uns unmöglich, dies alles auszustehen! Himmlischer Vater, erbarme dich doch unser und habe Mitleiden mit unsern armen betrübten Herzen!

Fünfter Aufzug.

Christus beurlaubt sich von seiner Mutter und Freunden.

Christus. Meine herzliebste Freund, die Zeit kommet herzu, daß ich hingehe, den Willen meines Vaters zu verichten; derowegen muß ich meinen Abschied von euch nehmen, weil ich nicht länger bey euch kann bleiben. Ich thue mich gegen euch allen bedanken für die Lieb und Treu, so ihr mir und meinen Jüngern erzeigt. Mein himmlischer Vater wird euch belohnen und alle geleistete Diensten reichlich vergelten. Ich danke euch, ihr liebe Schwester Maria Magdalena, daß ihr mich und meine Jünger so oft beherberget und gespeiset habt.

Die Freunde. Allerliebster Meister, was wir gethan haben, das haben wir von Grund unsers Herzens gern gethan; wollte Gott, daß

Digitized by Google

wir dir noch länger dienen möchten, nun aber sey es Gott geklagt, daß wir so bald müssen von einander scheiden; wanns möglich sein könnte, wir wollten gern all unser Haab und Gut daran wagen, wenn wir dich noch länger bey uns behalten möchten.

Christus (wendet sich zu seiner Mutter). Meine herzallerliebste Mutter, gegen dir thue ich mich zum höchsten bedanken für alle mütterliche Lieb und Treu, so du mir erwiesen hast; ich thue mich bedanken, daß du mich neun Monath lang unter deinem Herzen getragen und mir bis in das vier und dreißigste Jahr alle mütterliche Treu erzeiget hast. Mein himmlischer Vater wird dein Lohn sein und dir alle deine Lieb und Treu reichlich vergelten.

Maria. Mein lieber Sohn, du hast mir nicht zu danken für die geringen Diensten, so ich dir geleistet hab, dann dies ist meine Schuldigkeit gewesen, und ich hab es von Herzen gern gethan.

Christus. Nun dann, mein herzallerliebste Mutter, weil es dann muß geschieden sein, so sage ich dir gute Nacht und befehle dich meinen himmlischen Vater. Und ihr, meine liebe Freund, Adjeu, meine Zeit ist da, daß ich von euch scheide! (Er gab seiner Mutter die Hand und spricht.) Adjeu, meine liebste Mutter, die Stund ist da, ich sage dir abermahls viel tausendmahl gute Nacht!

Maria. O mein herzallerliebstes Kind, habe ich nun diese Stund erlebt, daß derjenige von mir scheiden soll, den ich mehr liebte als mein eigenes Herz; o mich elende Mutter, Ach mich armes betrübtes Weib, was soll ich für Leid anfangen? wohin soll ich mich wenden und kehren? o himmlischer Vater, warum hast du mich diese Stunde erleben lass.n, daß ich dies Elend muß ansehen?

Christus. Mein allerliebste Mutter, ich bitte, du wolleſt dich nicht also betrüben, dann du sieheſt, daß es nicht anderſt sein kann; darum gib dich in den göttlichen Willen!

Johannes. O, ist dies nicht zu bedauren, daß ein so lieber Freund von uns scheiden soll, von welchem wir so viel Liebes und Gutes empfangen haben!

Christus. Meine geliebte Freund, allhier ist der Ort und die Stunde, daß wir von einander scheiden müssen, so kehret wieder um, und ich danke euch vor euer Geleith!

Die Freunde. O wir elende Waislein, was wollen wir nun anfangen, wohin sollen wir uns nun wenden, wer will uns beystehen und trösten? nun sein wir wahrhaftig verlassene Kinder, nun sein wir arme elende Waislein, dann all unser Freud und Trost gehet von uns, unser treuer Vater und Meister verlasset uns. Ach, dies sey Gott im hohen Himmel geklagt, daß wir unsern allerbesten Freund, den wir auf Erden hatten, verliehren müssen!

Christus. O mein liebster himlischer Vater, siehe an das Trauren und Klagen, welches meine allerlieöſte Freunde über mich thun!

Digitized by Google

Ich befehle sie dir, daß du sie in ihrem Leid tröstest und für allen Übel bewahren wollest.

(Darnach sprach er zu den Freunden.) Meine geliebte Freund, es erbarmet mich euer Leid und eure Zäher gehen mir tief zu Herzen; ich bitte, ihr wollet zu frieden sein, dann euer Leid wird bald in Freude verkehret werden! (Hier reichte er jedem die Hand, die Freunde knien nieder, und er gab ihnen den Segen.)

Magdalena. O Jesu mein Herz, o Jesu mein Schatz, willst du dann von mir scheiden, willst du dann deine treuherzige Freundin verlassen? o mich Elende, wie wirds mir möglich sein, ohne dich zu leben; was werde ich anfangen, wenn ich dich nicht mehr sehen soll? O bittere Lieb, wie machest du mir so großes Leid, o bitteres Scheiden, wie quälleſt du mir mein krankes Herz!

Maria. Ach, ach, mich arme Mutter, ach. ach, mich arme, verlassene Wittib! sollt ich dann von dem Jenigen scheiden, den ich unter meinen mütterlichen Herzen getragen? o wehe meines armen Herzens, vor Leid muß es zerspringen! o mein Kind Jesu, willst du dann von mir scheiden, so muß ich ja sterben, und vor Leid vergehen. O mein Kind Jesu, nihm mich doch mit dir und laß mich mit dir sterben, dann tausendmahl besser ist mir, mit dir zu sterben, als ohne dich leben! Wanns dann aber muß geschieden sein, so bitte ich demüthig um deinen göttlichen Segen, damit ich gestärket werde, dies Herzenleid auszustehen. (Sie kniet nieder.)

Christus. O mein himlischer Vater, siehe an das Herzenleid, so meine arme Mutter meinetwegen hat, und erbarme dich über ihre große Betrübniß! Stärke sie in ihrem Leid und gib ihr deinen göttlichen Segen! Dein heiliger Geist wolle sie standhaftig erhalten, und deine H. Engeln wollen sie trösten und bewahren!

Maria (küßte ihm die Füß und stund mit Hilfe der Freunde auf). O mein allerliebster Sohn, muß es dann geschieden sein, so gehe hin und erlöse die Welt; Gott der himmlische Vater wolle dich stärken, der heilige Geist wolle dich trösten, und die H. Engel wollen dir beystehen. Nun zu tausendmahl gute Nacht, mein herzliebstes Kind! (küssen einander.)

Christus. Hundert tausendmahl gute Nacht, herzliebste Mutter! (geht ab.)

Die Freunde (zusammen). Gute Nacht Jesu, gute Nacht Meister, dein himmlischer Vater wolle dich stärken, und die heiligen Engeln wollen dich begleiten!

Maria. Ach mich arme, verlassene Mutter, ach mich armes, betrübtes Weib! nun ist all mein Freud und Trost fort! nun hab ich keine Stunde mehr Lust, länger zu leben, weil mein einziges Leben in den Tod gehet. O mein Kind Jesu, wo gehest du hin? du gehest in einem Streit, wo du dein Leben verliehren wirst. (gehen alle ab.)

(Der Vorhang fällt.)

Digitized by Google

Sechster Aufzug.

Das Abendmahl.

(Christus mit seinen Jüngern kommen herein, der Wirth kommt ihnen entgegen und spricht.)

Wirth. Sey mir willkommen, mein vielgeliebtester Meister, es erfreuet mich, daß du mir die Ehre gibst, in meinen Hause die Ostern zu halten!

Christus. Heut ist diesem Hause Heil wiederfahren, und es soll zu allen Zeiten in Ehren gehalten werden.

Wirth (tragt das Osterlämlein auf, geht ab und tragt das Brod auf und spricht). Dies ist das Brod des Jammers, welches unsere Väter in Egypten gegessen!

(Nun wird das Lied gesungen) Lobet den Herrn, denn er ist gut und seine Barmherzigkeit währt bis in Ewigkeit!

Wirth (bringt den Kelch und sagt). Gebenedeyt bist du, o Herr, daß du uns die Frucht des Weinstoks erschaffen hast! Dies ist der Kelch der Trübsall, denn unsere Väter in Egypten getrunken!

Christus. Mit großen Verlangen erwartete ich die Stunde, mit euch das Osterlam zu essen, ehe ich dann leide, denn ich werde hinführo keines mehr mit euch essen.

(Er segnete das Brod und theilte es ihnen aus und spricht.) Nehmet hin und esset, daß ist mein Leib, welcher für euch und für viele wird hingegeben werden!

(Dann nahm er den Kelch, segnete ihn und sprach.) Nehmet hin und trinket alle daraus, das ist mein Blut des neuen Bundes, welches für euch und für viele wird vergossen werden, und thut es zu meiner Gedächtniß!

(Nun wäscht er ihnen die Füsse und spricht.) Kommt her, meine geliebten Jünger, ich will euch den letzten Liebesdienst erweisen! (er setzt sich und wäscht ihnen die Füsse.)

Petrus. Herr, du willst mir die Füsse waschen; du, der Sohn Gottes, der du bist ein Herr Himmels und der Erden, solltest vor meiner niederknien und meine Füsse waschen? in Ewigkeit werde ich als sündiger Mensch dieses nicht zu lassen.

Christus. Werde ich dich nicht waschen, so wirst du keinen Theil an mir haben, und ich will dich nimmermehr vor meinen Jünger erkennen.

Petrus. Herr, ehe ich von dir will geschieden sein, so will ichs zu lassen, daß du mir den ganzen Leib abwaschest!

Christus (zu Judas). Gott bewahre dich, mein liebes Kind!

(Gehen alle wieder zu Tische.)

Wisset ihr nun, was ich euch gethan habe? ihr nennet mich Meister und Herr, und ihr habt Recht, denn ich bin es. Wenn nun ich als Meister und Herr euch die Füsse gewaschen, so sollet ihr auch einander die Füsse waschen. Ich habe euch ein Beyspiel gegeben, damit ihr euch gegen einander so betraget, wie ich mich gegen euch betrug. — — —

Digitized by Google

Wahrlich, wahrlich sage ich euch, einer unter euch wird mich verrathen; des Menschen Sohn geht zwar hin, wie von ihm geschrieben steht, aber wehe dem, der ihn verrathen wird! (Und sie fragten alle nacheinander) Meister, bin ich es? (und er antwortete einen Jeden) Du bist es nicht.

(Zu Judas sprach er) du hast es gesagt.

Petrus (sagte zu Johannes). frage doch den Meister, welcher ihm verathen wird!

Johannes. sag mir doch, wer derjenige ist, der dich verathen wird?

Christus. Der mit mir zugleich in die Schüssel tunkt, dieser ist es! (und sie tunkten zugleich in die Schüssel.)

Judas. Meister, erlaube mir hinaus zu gehen! (geht ab.)

Christus. Gehe geschwind und thue, was du zu thun hast! Nun ist mein Verräther fort, der mich zum Tod bringen wird. — —

Christus. Wahrlich, wahrlich sage ich euch, heut diese Nacht werdet ihr euch alle an mir ärgern!

Petrus. Und wenn sich auch alle an dir ärgern, so will ich mich nicht an dir ärgern.

Christus. Petrus! ehe der Hahn krähet, wirst du mich schon dreymahl verläugnet haben.

Petrus. Und wenn ich auch mit dir sterben müste, so werde ich dich doch nicht verläugnen.

Christus. Meine lieben Kinder, ich gebe euch ein neues Geboth, liebet einander; gleichwie ich euch geliebt habe, so liebet auch ihr einander; daran soll jeder erkennen, daß ihr meine Schüler seid, wenn ihr die Liebe untereinander habet.

Meine liebe Söhnlein, ich werde mein Lebtag zu dieser Porte nicht mehr hinaus gehen, woll aber werde ich mit Striken und Ketten gebunden herein geführet werden; und dies ist der letzte Weg, so ihr mit mir gehet, und dies ist das letzte Geleit, so ihr mir gebet.

(Der Vorhang fällt.)

Siebenter Aufzug.

Annas. Wir, hohe Priester und Schriftgelehrte des Volkes, thun allen und Jeden kund und zu wissen, daß wir das Thun und Lassen Jesum von Nazareth woll erwogen und befunden haben, daß er lauter Betrügerey und Falschheit lehre und sich boßhafter weis zum Messiam hat aufwerfen, ja sogar zum Sohn Gottes hat machen wollen; darum verbiethen wir in Kraft dieses Rathschlusses, daß ihm Niemand mehr für den Messiam halte, noch erkenne; wer aber dawieder thun wird. und unser Dekret verachtet, der soll wissen, daß er aus der Sinagog gestossen und des jüdischen Nahmens unwürdig gehalten wird.

Digitized by Google

Caiphas. Was können doch die Leute einen so schlechten Menschen nachlauffen, es ist ja nichts an ihm, er ist ja nur von armen, schlechten Eltern, ungelehrt und unstudirt; er hat sich etliche verächtliche Gesellen aufgeklaubet, die er durch sein süsses Schwätzen verführet, daß sie ihren Weib und Kindern entloffen, der Arbeit sich entschlagen und im Müssigang auf der Bettlerey mit ihm herumstreiffen!

Erster Rath. Weil er das Volk aufrührisch gemacht, so ist er des Todes schuldig.

Zweiter Rath. Was verziehen wir lang, warum verdammen wir ihm nicht sogleich zum Tod?

Dritter Rath. Verdammt auch unser Gesetz Jemand, ehe er verhört und die Sache erhoben worden?

Vierter Rath. Warum wollen wir diesen Gerechten verdammen lassen?

Kaiphas. Ihr wisset nichts und bedenket auch nichts, es ist ja besser, daß ein Mensch vor das Volk sterbe als das ganze Geschlecht zu Grunde gehe.

Erster Rath. Nach dem Gesetze soll er sterben, denn die Gesetze müssen gehalten werden!

Zweiter Rath. Wozu sind die Gesetze, wenn man sie nicht halten will?

Dritter Rath. Warum wollen wir diesen Gerechten verdammen lassen?

Vierter Rath. Schande wäre es, wenn Niemand diesen Unschuldigen Mann vertheitigen sollte.

Erster Rath. Er sey gerecht oder ungerecht; weil er unserer Väter Gesetz nicht hält, so soll er sterben!

Bedienter kommt. Hochweisseste Herrn, es ist Judas hier, er will Ihnen einen guten Rath geben, wie sie seinen Meister fangen können!

Annas. Er soll eilends herein kommen.

Judas. Seid gegrüßt, ihr wohlweisseste Herrn!

Annas. Judas, wie kommt das, daß du von deinen Meister weglaufst und zu uns herkommst?

Judas. Mein Meister ist ein ehrloser Mann, daß ich mich schäme, noch länger bey ihm zu bleiben; was wollt ihr mir geben, wenn ich ihn euch verathe und überliefere?

Annas. Es dünkt uns aber nicht rathsam zu sein, auf dieses hohe Osterfest.

Judas. Ihre Herrn sagt wohl, ihr müßt aber wissen, daß man ihn nicht allzeit haben kann; wenn ihr ihm heut diese Nacht nicht fangen wollt, so begehre ich ihm nicht mehr zu liefern, dieweil er diesen Abend so viel von mir gesagt hat, daß ich mich alle Augenblick förchte, seine Jünger möchten mich erkennen und mir den Garaus machen.

Kaiphas. So thu, wie dich am Besten gedünkt, wir wollen dir in allen deinen Rath folgen; doch so viel als möglich ohne großen Tumult!

Digitized by Google

Judas. Man kann ihn nicht still fangen, als ihr vermeint, denn wenn er oder seine Jünger auf der Strasse rieffen, so würde gleich alles Volk zusamen lauffen und ihm erretten.

Kaiphas. Judas, was willst du denn haben vor ihm?

Judas. Urtheilet selbst, was ein solcher Mann werth ist!

Annas. Wenn du dein Wort hältst, so wollen wir dir dreißig Silberlinge geben. (sie zählen ihm das Geld.)

Erster Rath. Judas, daß du uns aber getreu verbleibst und deine Sache gut ausrichtest, so wollen wir dir noch ein gutes Trinkgeld geben!

Judas. Ich will gleich sehen, ob nicht die beste Zeit ist, Christum zu fangen, (geht ab, kommt gleich wieder). Jetzt ist die beste Zeit, Christum zu fangen. Meine Herrn, noch eins, ich muß wenigstens hundert Mann haben, auf daß er mir nicht entgehe!

Kaiphas. Bedienter, gehe hin zu unsern Dienern und sage ihnen, daß sich hundert Mann mit Gewehr und Waffen wohl versehen, diejenigen aber welche kein Gewehr noch Waffen haben, sollen sich mit großen Brügeln versehen.

Bedienter (geht ab). Ich eile, den Auftrag zu vollziehen.

Juden. (kommen.)

Judas. Nun seid ihr alle beysamen?

Juden. Ja!

Judas. Ihr müßt aber auch etliche Strick und Ketten bey euch haben, um ihn fest zu binden, damit er uns nicht entkomme!

Juden. Das haben wir alles. (sie gehen ein paar Schritte.)

Judas. Noch eins, mein Meister ist zwar nicht mehr hier, aber ich werde euch schon den gelegenen Ort anzeigen. Und denn ich küssen werde, dieser ist es, nehmet ihn und führet ihm behutsam, daß er euch nicht entgehe, denn ihr wißt schon, wie oft er euch aus euren Händen entgangen ist!

Juden. Wenn wir ihm nur einmahl haben, wir wollen ihm fest genug binden, daß er uns nicht entgehen soll, wie er schon öfters gethan hat, er müste sich nur aus unsern Händen herauszaubern; aber wir werden ihm schon vorkommen und ihm im Zaum halten, das ihm das lauffen vergehen soll.

(Der Vorhang fällt.)

Achter Aufzug.

Öhlberg.

Christus. Petrus. Johannes und Jakobus.

Petrus. O mein lieber Meister, was bedeutet dieses, daß du dich so erbärmlich stellest?

Christus. O ihr meine allerliebste Freund, o ihr meine auserwählteste Jünger, in was für Angst bin ich, wie ist mir mein Herz

Digitized by Google

mit Schmerzen erfüllet, meine Seel ist betrübt bis in den Tod; ich bin in so voller Angst und Traurigkeit, daß ich vermeine, mein Herz müsse mir für Leid zerspringen. Wann mir mein Vater diese Traurigkeit nicht veringert, so ist es unmöglich, daß ich kann leben, sondern muß für Leid sterben. In keinen Ding dieser Welt hab ich eine Freud, sondern alles, was ich ansehe, ist mir ein Verdruß. Ach, ich sehe voraus, wie ich diese Nacht werde gefangen, gebunden, geschlagen und wie ein Wurm werde mit Füssen getrettet werden, und wie ich Morgen so grausamlich werde gegeiselt, gekrönet, gekreuziget und getödtet werden; ach, ich sehe voraus, wie viele Streich und Wunden, wie viele Speicheln, wie viele Lästerwort, Schmerzen und Peinen ich werde leiden müssen; dies alles komt mir so erschröklich vor, daß mir der Todesschweis ausbricht und mein Herz vor lauter Angst zerspringen will: o Tod, wie bist du so bitter, o Tod, wie machest du mir so heiß!

(Dann sagte er zu seinen Jüngern) Setzet euch hier nieder und wachet, ich werde zu meinen himmlischen Vater beten!

(Er entfernte sich von ihnen, fiel auf sein Angesicht nieder und bethete.) Mein Vater, ist es möglich, so gehe dieser Kelch von mir, aber nicht wie ich will, sondern wie du willst! Mein Vater, mein allerliebster Vater, siehe doch an dein armes Kind in dieser seiner äussersten Noth; ich bin ja dein liebster Sohn und du bist mein allerliebster Vater, so laß mich doch geniessen deine väterliche Lieb, ach so lasse doch durch dieses mein Gebeth dein väterliches Herz erweichen! Mein Vater, bey dir ist ja alles möglich, so ist es ja dann auch möglich, daß du diesen Kelch von mir nehmest!

(Er geht zu seinen Jüngern und wekte sie und sprach.) So habt ihr dann nicht eine Stunde mit mir wachen können, ist denn dies die Treu und Freundschaft, so ihr mir erzeigt, daß ihr mich ganz verlasset? ich bin in so großer Angst und Noth, und ihr thut mir nicht so viel zu lieb, daß ihr mir helfet wachen und beten!

(Er geht nun zum zweiten mahl zu seinem himmlischen Vater und betete.) Mein Vater, ist es denn nicht möglich, daß dieser Kelch von mir gehe, so will ich ihn trinken, und es geschehe dein Willen! Mein herzallerliebster Vater, ob du mich schon zuvor nicht erhöret hast, so zwingt mich gleichwohl meine große Noth, das zweitemal zu dir zu kommen, denn meine Trübsall ist nahe und Niemand ist, der mir hilft. Derowegen, o mildreichester Vater, entziehe mir deine Hilfe nicht!

(Christus steht auf und geht zum zweiten Mahl zu seinen Jüngern.) O menschliche Hilf, wie bist du so schwach! hätte ich daß vermeint, daß mich meine allerbesten Freunde verlassen werden? o mich armen, verlassenen Mann! Nun sehe ich, daß ich von Gott und den Menschen verlassen bin. Mein Vater will mich nicht erhören, die Engeln wollen mir nicht helfen, und ich selbst kann mich auch nicht trösten, und meine Freunde nehmen sich meiner nicht an. Meine Feinde suchen mich zu verderben. Ach, daß sey Gott im hohen Himmel geklagt, daß ich so sehr verlassen bin!

Digitized by Google

(Nun wekt er seine Jünger.)

So habt ihr denn nicht eine Stunde mit mir wachen können! Wachet und betet, damit ihr nicht in Versuchung fallet, der Geist ist zwar willig, aber das Fleisch ist schwach!

(Er geht dann zum drittenmahl zu seinem himlischen Vater.)

Mein herzallerliebster Vater, siehe, nun kome ich zum drittenmal zu dir! ob du mir schon zweymal meine Bitte abgeschlagen, so treibet mich gleichfalls die große Noth, dich nochmals zu bitten. O mein allerliebster Vater, erhöre doch meine Bitte, daß bitte ich dich durch die kindliche Lieb, so ich zu dir trage; laß mich doch genieſſen der treuen Diensten, so ich dir mein Lebtag geleistet hab und verweigere mir meine Bitte nicht! Mein allerliebster Vater, ich wollte zwar alles gern leiden, daß ich aber in meinen Leiden so vielmahl sollte nakend ausgezogen werden und am Kreuz nakend und bloß vor aller Welt drey Stunden lang hängen, dies kommt mir bitterer vor als der Tod, wegen meiner Schamhaftigkeit; darum bitte ich dich durch die väterliche Lieb, so du zu mir trageſt, du wolleſt mich doch dieſer Schmach entheben, und mich von dieſer Pein befreien. O mich Elenden, o mich Armen! o schnöder Sünder, in was für Leid bringst du mich! siehe, wie mein Vater um deinetwegen so strenge ist; ich habe dreimahl gebeten und bin nicht erhöret worden, und zwar wegen deinen Sünden; ich wollte mich gerne getrösten, wenn ich nur die letzte Bitte erhalten hätte, deine unverschämte Geilheit bringt mich in das gröste Herzenleid.

(Nun kommt der Engel und küßte den Boden.)

Engel. O mein Gott und mein Herr, du Freund Himmels und der Erde, o Christo Jesu, wer hat dich in dieſe Todes Angst gebracht? was bedeutet dieſer dein blutiger Schweis, o gewaltiger Gott? sage an, o Jesu! was ist doch die Ursache dieſes deines Leidens?

Christus. Ach, mein lieber Engel!

Engel. Hochwürdigster Jesu, wollte Gott, daß ich für dich leiden und den bitteren Kelch statt deiner austrinken könnte! Weil es aber der Wille deines himmlischen Vaters ist, daß du ihm selbst trinken solltest, so betrübe dich nicht so sehr, sondern nihm ihn mit Freuden an; dein Leiden wird zwar bitter sein, aber gedenke, was für Ehr und Belohnung du davon einärndten wirst, gib dich nur standhaftig in den Tod und leide alles mit Gedult, es wird ja nur eine kurze Zeit währen und dir hernach ewige Freud verursachen; förchte dich nicht so sehr davor, aus Lieb der Seelen, welche du so sehr liebeſt, nihm den Kelch an und trinke ihm mit Freuden aus; gedenke, wie viel tausend Seelen, dir denſelben nachtrinken werden und dir zu lieb ihr Leben und Blut freywillig vergieſſen!

(Der Engel nihmt das Tuch, wischt sein Angesicht ab und hebt ihm von der Erden auf, geht ab.)

Digitized by Google

Christus. Ich danke dir, mein himlischer Vater, daß du meine Schwacheit durch einen Engel gestärket hast, und opfere mich auf ein neues, deinen heiligen Willen zu vollbringen. Denn bitteren Kelch, den du mir eingeschenkt hast, will ich bis auf den Grund austrinken, und alle Martern, so mir deine Gerechtigkeit bereitet hat, will ich mit willigen Herzen leiden. Sey nur meiner Schwachheit eingedenk und laß mich dir befohlen sein!

(Christus geht zu seinen Jüngern, fand sie schlaffend, kehrte sich sogleich zu den Felsen und sprach.) O du milder Felsen, du hast mehr Erkanntnuß gegen deinen Erschaffer als die Menschen, darum sey von mir gesegnet und den undankbaren Menschen zur Schande vorgestellt! Ach, wehe mir armen, wie wirds mir jetzt ergehen! O Gott, siehe an meine große Angst und erbarme dich über mein äusserstes Elend, errette mich von meinen Feinden, dann sie komen stark wieder mich!

Christus (wekte seine Jünger und sprach). Stehet auf und lasset uns gehen; sehet, da kommt der, der mich verathen wird!

Johannes. Ach, daß sich Gott erbarmt, haben wir nun diese Stunde erlebt, daß unser lieber Meister soll gefangen werden, müssen wir jetzt in dieser Stunde von einander scheiden!

Jakobus. O lieber Meister, hilf uns, da komen Diener und Soldaten und wollen uns fangen!

Christus. Seid zufrieden, meine lieben Kinder, sie werden euch nichts leides thun, mich aber werden sie erbärmlich traktiren und grausamlich um mein Leben bringen. Deswegen sage ich euch zum letztenmal gute Nacht.

(Er gibt einen jeden einen Kuß.)

(Nun kommen die Diener und Soldaten.)

Christus (geht ihnen entgegen und spricht). Wem suchet ihr?

Diener. Jesum von Nazareth!

Christus. Ich bins! (Die Diener stürzen zu Boden.)

Diener. (stehen wieder auf.)

Christus. Wem suchet ihr?

Diener. Wir haben dir ja gesagt, daß wir Jesum von Nazareth suchen.

Christus. Ich hab euch auch gesagt, daß ich es bin, und wenn ihr mich suchet, so nehmet mich, denn ich ergib mich in eure Gewalt, dann es ist eure Stunde und die Gewalt der Finsterniß. Ihr seid ausgegangen, gleich als zu einem Mörder mit Schwertern und Prügeln, mich zu fangen; bin ich dann ein Mörder, daß ihr mit Prügeln daher kommt? Wann ich mich aber nicht freywillig in eure Hände gebe, so würdet ihr mich so wenig fangen können, als ihr mich in dem Tempel habt fangen können.

Petrus. Herr, sollen wir darein schlagen? (Und er zog sein Schwert und haut nach einem Diener.)

Digitized by Google

Christus. Petrus, steke dein Schwert ein, ich will nicht haben, daß ihr euch wehren sollt, denn wenn ich mich wehren wollte, so wäre es mir nur um ein Wort zu thun und mein Vater würde mir mehr als zwölf Legionen Engel schiken!

Diener. Was thun wir, warum stehen wir hier müssig, warum greiffen wir den Zauberer nicht an?

Zweiter Diener. Wir dürfen ihn ja nicht angreiffen, bis uns Judas ein Zeichen gibt.

Judas (geht hin und küßt ihn). Sey gegrüßt, Meister, ich komme da von der Stadt und weiß nicht, was diese haben wollen!

Christus. O Juda, verätst du des Menschen Sohn mit einem Kuß, mein Freund wozu bist du gekommen? wie hat dich der böse Feind so sehr verblendt, ach gehe doch in dich und gedenke, wie du deine arme Seel so verdammest! ich bitte dich, kehre doch um, ich will dir von Herzen gern verzeihen und dich wieder als meinen lieben Jünger erkennen.

(Die Diener ergreifen Jesum und werfen ihm zu Boden.)

Diener alle. Da liegst du nun, du Zauberer, du hast uns mit deiner Zauberkunst zu Boden geworfen, jetzt wollen wir dirs wieder einbringen!

(Sie binden ihm mit Stricken.)

(Der Vorhang fällt.)

Neunter Aufzug.

Christus wird zu Annas geführt.

Diener alle. Sie, hier haben wir den Verführer, der so viele Unruh unter dem Volk gemacht hat, hier haben wir den falschen Propheten, der so viel Leut betrogen hat, nun aber wird seine Betrügerey an Tag kommen, nun wird er seinen verdienten Lohn empfangen.

Annas. Bist du nun da, du aufrührischer Gesell, du hast uns schon lange Trotz gebothen und vermeint, wir werden dich nicht fangen können? Aber nun wird deine Bosheit ein Ende nehmen! wer hat dir Gewalt gegeben zu lehren? weiß du denn nicht, daß keiner ohne Erlaubniß des hoch geistlichen Rath lehren darf? Sag mir aber, was ist das für eine Lehr, die du führest? Bist du vielleicht ein neuer Moises oder ein neuer Elias, daß du dir Jünger samelst und die Menschen betrügest? Gib Rechenschaft von deiner begangenen Gottlosigkeit, denn mir als den höchsten Rath steht es frey, dich zu examiniren!

Christus. Ich habe öffentlich vor der Welt geprediget und allzeit in dem Tempel und in der Synagog gelehrt, da wo alle Juden versammelt waren, da darfst du mich nicht fragen, sondern Frage die-

Digitized by Google

jenigen, welche es selbst gehört, was ich gelehrt habe; wann sie beweisen können, daß ich Unrecht geredet, so will ich strafbar sein!

(Darauf gab ihm einer von den Dienern einen Backenstreich mit den Worten.) Antwortest du den hohen Priester also?

Christus. Wann ich übel geredet habe, so beweise es, hab ich aber recht geredet, warum schlagst du mich dann?

Annas. Ihr Diener, führt diesen Verbrecher zum hohen Priester Kaiphas!

Christus wird zum Kaiphas geführt.

Die Diener alle. Hier haben wir den Verführer, der so viele Unruh unter dem Volk gemacht!

Caiphas. Bist du nun einmal da, du aufrührischer Bößwicht, haben wir dich nun einmal, du verführerischer Gesell! Wir haben schon lange mit dir Gedult gehabt und verhofft, du werdest von deinem Frevel abstehen, weil du aber täglich neue Aufruhr machest, Darum haben wir auch diese heilige Nacht nicht verschonen können, sondern dich gefänglich einziehen müssen, damit du kein größeres Übel mehr anstellest. Deswegen gib Red und Antwort, aus was Ursach du uns vor dem Volk so gar verschänt und veracht hast? Gib Antwort von deinem ärgerlichen Leben, und warum du das einfältige Volk so schändlich verführet hast?

Ein Diener. Gib Antwort dem hohen Priester und entschuldige dich, wenn du kannst!

Ein Zweiter Diener. Nun soll der Böswicht gleich sterben, sollen wir auch alle Laster auf ihm errichten!

Ein Dritter. Er ist ein Übertretter des Gesetzes Moises und hat den Sabath nicht geheiligt!

Ein Vierter. Er ist ein Samaritan und hat neue Ketzerey gelehrt, er ist ein Zauberer und hat durch Zauberey Mirakl gethan!

Ein Fünfter. Er hat den Teufl bey sich, er hat die Leut vielmahls verblendt!.

Der Erste Diener. Er ist ein Aufrührer und hat verbothen, den Kaiser den Zins zu geben!

Der Zweite. Er ist ein Gottesschänder, er hat gesagt, er wolle den Tempel Gottes abbrechen und in dreyen Tagen wieder aufbauen!

Der Dritte. Er ist ein Betrüger und ein Vollsauffer!

(Falsche Zeugen.)

Kaiphas: Antwortest du nichts auf diese Klagen? höreſt du nicht, in wie vielen Stücken sie wieder dich zeugen?

Der Vierte Diener. Thue dein Maul auf und gib Antwort den hohen Priester, du wußtest ja sonst genug zu schwätzen, wenn

Digitized by Google

du einfältige Leute bey dir hatteſt, jetzt aber, da du reden ſollſt, weißt du nichts zu ſagen, da du reden ſollſt!

Caiphas (ſtund auf, hob ſeine Hand gegen Himmel und ſprach). Ich beſchwöre dich bey den lebendigen Gott, daß du uns ſageſt, ob du ſeieſt Chriſtus, der Sohn des lebendigen Gottes.

Chriſtus. Ich bins, und ich ſage euch, von nun an werdet ihr ſehen des Menſchen Sohn ſitzen zur Rechten der Kraft Gottes und kommen in den Wolken des Himmels. Jetzund ſehet ihr mich zwar elend und veracht, aber am jüngſten Tag werdet ihr mich ſehen in meiner Herrlichkeit. Alsdann werde ich euch und aller Menſchen Richter ſeyn.

Caiphas (zeriß ſein Kleid und rief). Er hat Gott geläſtert, er hat Gott geläſtert, was bedürfen wir weitere Zeugnis! Sehet, ihr habt ſelbſt die Gotteslästerung gehört! O eine erſchröckliche Gotteslästerung! ſo lange die Welt geſtanden, iſt keine ſolche Gotteslästerung gehört worden. Was dünket euch, meine Herren, was hat dieſer vermeſſene Menſch für ein Straff verdienet, der ſich ſelbſt zum Sohn Gottes macht?

Annas. Er iſt des Tods ſchuldig, er iſt des Todes ſchuldig, er iſt es nicht werth, daß ihm die Erde tragt! Nur alſo bald fort mit ihm zum Galgen, zum Kreuz, ja gar zum böſen Feind!

Caiphas. Ihr Diener, hier übergebe ich euch dieſen Menſchen, züchtigt ihn und führet ihn dann in das Gefängniß!

(Die Diener ſetzen Jeſum auf einen Stuhl, verbinden ihm die Augen, ſchlagen ihm ins Angeſicht und verſpotten ihm; machen Reverenz vor ihm, reiſſen ihm den Stuhl heraus und dann ſetzen ſie ihm eine Narren Kappe auf, führen ihm in den Kerker.)

Maria. O du mein allerliebſtes Kind, ach, ach, du lieber Sohn, wie biſt du in ein ſolches Leid gekommen, ach wehe deiner, o abermahl wehe, wie wird es dir ergehen, wie werden dich deine Feinde tractieren! ach, könnte ich für dich gefangen ſein, ach könnte ich für dich leiden, tauſend Leben wollte ich für dich geben, wenn ich dich könnte von dieſer Pein erledigen! ach, mich arme Mutter, was fange ich nun an, wo ſoll ich mich hinwenden und kehren? nun iſt all mein Troſt und Freud hin, nun iſt mein Sohn verlohren und mit ihm alles verlohren. O mein himmliſcher Vater, gib mir mein Kind wieder, denn ohne ihm zu leben, iſt mir bitterer als der Tod!

(Johannes kommt und Magdalena).

Maria (zu Johannes). Ach, mein lieber Vetter Johannes, wo iſt jetzund mein Troſt und Freud, wo iſt Jeſus, mein herzliebſtes Kind, was ſagſt du mir von ihm? ſag an, lieber Johannes, iſt er todt oder lebendig?

Johannes. Liebſte Frau, mit eurem Sohn ſteht es ſo ſchlecht, daß ich mich ſcheue, es euch zu ſagen, denn die Juden haben ihm als einen Mörder gefangen, zu Annas und Kaiphas geführt und geben ſo

Digitized by Google

übel mit um, daß ich es vor Herzenleid nicht sagen kann, und Judas, der böse Mensch, hat ihm verathen.

Maria. O mein liebes Kind! ach daß Gott erbarm, daß du in das Elend gerathen bist! o mein Kind Jesu, deine Feind haben dich mir genohmen und werden dich mir nicht wiedergeben! Ach, ich elende Mutter, vor Leid muß ich sterben, weil ich mein Kind verlohren hab! o Juda, wie hat mein liebes Kind dieses um dich verdient, daß du ihm seinen Feinden verathen hast? o du falsches Herz, wie hast du mir so viele gute Worte gegeben und deine Bosheit vor mir verborgen!

Magdalena. O Jesu mein Schatz, o Jesu mein Freund! haben dich dann deine Feinde gefangen, bist du dann unter die Mörder gerathen? o mein einziger Trost, hab ich dich dann verlohren? was werde ich Elende nun anfangen, wo soll ich mich hinwenden und kehren? ach, mein krankes Herz will mir in meinen Leibe zerspringen! o Lieb, in was vor Leid bringest du mich, o Lieb, wie quälleſt du mir mein Herz!

Maria zu Johannes. Ach, mein lieber Johannes, wie hat mich deine Bottschaft betrübt, denn mein Herz ist mir in meinen Leibe so krank, daß ich mich vor Schmerzen nicht mehr erhalten kann! Sag mir aber, meinst du wohl, daß mein armes Kind noch sollte lebendig sein?

Johannes. Ach, liebe Frau, mit eurem Sohn gehens so erbärmlich um, daß ich es vor gewiß nicht sagen kann, es wäre kein Wunder, wenn er ihnen unter ihren Händen sterben würde!

Maria. O das Gott im hohen Himmel erbarm, geht man denn mit meinen Kinde so übel um! ich bitte dich, mein lieber Vetter Johannes, geh doch mit mir in die Stadt, denn mein Herz hat keine Ruhe, bis ich bey meinen lieben Kinde bin!

Johannes. Liebste Frau, wenn ich euch hierin ein Gefallen kann erweisen, so will ich herzlich gerne mit euch gehen. (Gehen ab.)

Wächter. Wo wollt ihr hin bey der Nacht?

Maria. Ach, ich bin eine arme betrübte Mutter und habe einen einzigen Sohn gehabt, der ganz mein Freud und Trost war, nun aber habe ich gehört, daß ihm seine Feinde gefangen und durch die Porten hereingeführt haben, darum will ich hingehen und sehen, ob ich ihn nicht vielleicht möchte eretten.

Wächter. Man hat vor etlichen Stunden einen Gefangenen mit großen Schimpf hereingeführt; der arme Mensch sah übel aus und war gar jämmerlich zerschlagen.

Maria. Meint ihr wohl, das mein Kind soll noch lebendig sein?

Wächter. Sie werden ihn doch heut nicht tödten, denn es ist ja der heilige Osterabend, an welchen man keinen Übelthäter hinrichtet, er müste nur ein solcher sein, deßgleichen auf Erden nicht zu finden wäre.

Maria. Bedanke mich der Antwort.

Digitized by Google

Christus (im Kerker). O bitterer Tag, o schmerzlicher und trauriger Tag! o Tag, der du bist der letzte, so mir wird aufgehen! o bitterer Tag, dich hab ich schon lang gefürchtet und du hast mir schon manchen Seufzer ausgepreßt, dieweil ich wohl gewußt, was für Leid du mir bringen wirst; doch habe ich von Ewigkeit dich verlangt, damit die armen Menschen erlöset werden! so sey mir dann willkommen und gegrüßt! und du bist der liebe Tag, nach welchen die Altväter so lange geschmachtet und geseufzet haben! ich bin auch von Herzen bereit, mein Leib und Seel zur Erlösung der Welt darzugeben und mein Blut bis auf den letzten Tropfen zu vergiessen.

[Judas. Ach, es reuet mich!

Hoher Priester. Judas, was geht das uns an, da siehe du zu!]

Annas und Kaiphas.

Christus (wird von den Dienern aus dem Kerker geführt und denen hohen Priestern vorgestellt.)

Die Diener. Fort, du Verführer, du sollst vor unsere Herren kommen, damit du dein verdienten Lohn empfangest!

Kaiphas. Wir lassen dich zum zweiten mahl vorstellen, um zu vernehmen, ob du deinen Worten noch beständig bist, so du heute Nacht zu uns geredet hast, derowegen frage ich dich, bist du Christus, so sage es uns!

Christus. Wann ichs euch sage, so glaubet ihr mir nicht, wann ich euch frage, so antwortet ihr mir nicht; viel weniger werdet ihr mich loß lassen.

Annas. Also bist du wirklich der Sohn Gottes?

Christus. Ja, ich bin es!

Annas. Was verlangen wir weitere Zeugniß, wir habens ja selbsten aus seinem eigenen Mund gehört!

Kaiphas. Sollst du Gottes Sohn sein, du Zimmermanns Sohn, du Samaritan und Teufelskünstler, sollst du der Sohn Gottes sein, sollst du, loser Kerl, sitzen zur Rechten der Kraft Gottes? sollen wir dich, schalkhaften Bösewicht, komen sehen in den Wolken des Himmels? ja freylich, wir werden dich bald an den Galgen sehen, dann einen solchen vermessenen Gesellen gebürt der ärgste Tod, den man ihm anthun kann!

Nun kommt die Verläugnung Petry.

Petrus geht herans, die Magd schlägt ihm auf die Schulter und spricht.)

Die Magd. Bist du nicht auch ein Jünger zu diesen Menschen?

Petrus. Ich kenne den Menschen nicht, ich weiß nicht, was du sagst.

Die Magd (wandte sich zu den Dienern und sagte). Glaubet mir, daß er einer von seinen Jüngern ist!

Digitized by Google

Petrus. Ich habe den Menschen nie gesehen.

Ein Diener. Hab ich dich nicht im Garten bey ihm gesehn?

Petrus. Fürwahr, ich habe ihm niemals gesehen! (und er schlägt dabey an seine Brust.)

Caiphas. Ihre Diener, führet diesen Übelthäter zum Landpfleger Pilatus!

Die Diener (führen Jesum zum Pilatus und sprechen). Hier bringen wir einen Übelthäter!

Pilatus. Was für eine Klag bringt ihr wieder diesen Menschen?

Die Diener. Er hat sich zum Gottes Sohn gemacht! Er verbiethet, den Kaiser den Zins zu geben! Er hat sich zum König aufgeworfen, er ist ein Zauberer und ein Hexenmeister, er hat die arme Leut betrogen, er hat den Tod verdient!

Pilatus. Was hast du den Böses gethan, daß dich das jüdische Volk mit Beistimmung der hohen Priestern und Schriftgelehrten mir überantwortet? du mußt dich großer Vergehungen schuldig gemacht haben! die erste und zweite Klage will ich vorbey gehen lassen, denn sie können nur erdichtet und falsch seiu. Aber die dritte Klag hat ein großes Bedenken, worüber ich billig nachforschen muß, darum frage ich dich, bist du wirklich der Juden König?

Christus. Mein Reich ist nicht von dieser Welt, denn wenn mein Reich von dieser Welt wäre, so würde ich ja Diener haben, die für mich würden streiten, daß ich den Juden nicht in die Hände gekommen wäre!

Pilatus. Also bist du dennoch ein König?

Christus. Ja, ich bin ein König, aber kein weltlicher, noch irrdischer, sondern ein himmlischer König, und bin darum auf die Welt gekommen, daß ich der Wahrheit Zeugniß gebe und die Menschen lehre!

Pilatus. Was ist die Wahrheit? (Zu dem Volke) Ich finde keine Schuld an diesem Menschen.

Die Hohenpriester. Wie sollst du keine Schuld an ihm finden? er ist ein so gottloser Mensch, deßgleichen auf Erden nicht zu finden ist, er ist ein Vollsauffer, ein Verführer, ein Gleisner, ein Hexenmeister und ein Deufelsdiener!

Pilatus. Antwortest du dann nichts, höreſt du nicht, wie viele schwere Klagen diese Zeugen wieder dich vorbringen?

Hohenpriester. Er verführte nicht allein das jüdische Volk, sondern auch das galliläische Land!

Pilatus. Wenn der verklagte ein Galliläer ist, so gehört er unter das Gebieth Herodes, darum mögt ihr denselben zu Herodes führen und eure Beschwerden dort vorbringen. (Geht ab.)

Digitized by Google

Die Diener führen Jesum zu Herodes.

Die Diener (sprechen). Geh nur fort, du schalkhafter Bößwicht, du hast Pilatum mit deiner Zauberkunst bezaubert, daß er dich für from hielt, aber Herodes, der verständige Herr, kennt dich viel besser, dort wirst du deinen Lohn bekomen!

(Herodes kommt.)

Die Diener. Hier bringen wir einen Verführer des Volkes!

Herodes. Bist du derjenige Mann, von dem man höret so viel sagen, den die drey Weisen haben Opfer gebracht und dessentwillen mein Herr Vater die Kinder hat tödten lassen, der den Blindgebohrnen Sehend gemacht und Lazarum von Todten erwekt? — — Antworteſt du nicht, weißt du nicht, daß ich Gewalt habe, dir den Tod anzu(thun) oder das Leben zu schenken? — — Nun versprich ich dir, wenn du mit mir reden wirst und vor mir Wunder würkeſt, so will ich dich von deinen Feinden befreien und dich auf freien Fuß stellen. — — Ihr Diener, thut diesen hoffärtigen Kopf den Mund recht zerschlagen, damit er lerne, einen König seinen gebührenden Respekt zu geben.

Ein Diener. Willst du noch nicht reden, du halsstärriger Kopf, achteſt du ihre königliche Majestät nicht so gut, daß du ihr Antwort gäbeſt?

Herodes. Ihr Diener und Juden, züchtigt ihm nach euren Gefallen und führt ihm wieder zu Pilatus! (geht ab.)

Die Diener (verspotten ihn, legen ihm ein weißes Kleid an, setzten ihm auf einen Stuhl, rissen ihm selben heraus und führten ihm dann wieder zu Pilatus, mit den Worten). Hier bringen wir den Übelthäter wieder!

Pilatus. Ihr habt diesen Menschen zu mir gebracht, als verführte er das Volk, und sehet, ich selbst habe ihm vor euch verhört, und in allem den Stücken, über welche ihr ihn angeklagt, habe ich keine Schuld, vielweniger eine Ursache zur Hinrichtung gefunden; ich habe euch mit ihm zu Herodes geschickt, dieser hat ihm auch für unschuldig befunden; so müßt ihr ja selbst bekennen, daß man diesen armen Menschen nicht ohne große Verantwortung zum Tod verdammen kann, doch euch darüber zufrieden zu stellen, will ich ihm züchtigen und dann erst frey lassen.

Die Diener alle. Er ist des Tods schuldig, er ist des Tods schuldig! er hat den Tod verdient!

Pilatus. Es ist eine altherkömliche Gewohnheit, daß ich euch auf euer Verlangen alle Jahre einen Gefangenen loß gebe, so frage ich euch, welchen wollt ihr nun loß haben, den verhafteten Mörder Barabam oder den hier vorgestellten unschuldigen Jesum, der auch genannt wird Christus?

Die Hohenprieſter. Ihr Leut, sehet, was ihr thut, denn es ist ja hundertmahl besser, daß ihr Barabam loßbittet als Jesum!

Digitized by Google

obschon jener gesündigt hat, wird er sich gern bessern, wann wir ihm das Leben schenken, wann wir aber den andern loß machen, so wird nie Ruhe im Volke sein. Es wird Mord und Brand abgeben und so weit komen, daß die Römer uns in Grund und Boden vertilgen werden.

Pilatus. Nun sagt bald, welchen wollt ihr, daß ich euch von diesen zweien losgebe, wollt ihr, daß ich euch den unschuldig befundenen Judenkönig loß lasse?

Die Juden und Diener. Barabam los! Barabam los!

Pilatus. Wollt ihr dann nicht euren König los haben?

Die Diener. Nicht diesen, sondern Barabam!

Pilatus. Das ist aber doch entsetzlich, daß ihr lieber einen Mörder als einen Unschuldigen, vielleicht heiligen Mann loß bittet!

Die Diener. Du hörst, daß wir diesen nicht haben wollen, darum nihm ihn von unsern Augen hinweg und gib uns Barabam los!

Pilatus. Was soll ich dann mit Jesu machen?

Diener. Kreuzige ihn! Kreuzige ihn! nehme hinweg! nehme hinweg!

Pilatus. Was hat er den Böses gethan? ich finde ja keine Schuld an ihm. Darum kann ich ihm mit guten Gewissen nicht kreuzigen lassen, aber doch damit euren bösen Willen ein Genügen geschehe, so will ich ihm peinigen und dann los lassen.

Die Diener. Kreuzige ihm! kreuzige ihm! nehme hinweg! nehme hinweg! er muß sterben! er muß sterben!

Pilatus. Nun so nehmt ihn hin und geiselt ihn, ich aber finde keine Schuld an ihm. (Geht ab.)

(Der Vorhang fällt.)

Die Geislung.

(Die Diener binden Jesum an eine Saul.)

Erster Diener. Diese Ruthen und geiseln must du versuchen, damit du gedemüthiget wirst.

Weil Pilatus uns geheissen,
dich zu geisseln ohne Huld,
So soll die Geisel dich zereissen,
auf daß du büssest deine Schuld.

Zweiter Diener. Hättst dein Gewerbe recht getrieben,
ey, du armer Zimmermann,
So wär dir die Geislung ausgeblieben,
Jetzt bekomst du deinen Lohn.

Digitized by Google

Dritter Diener. Weil die Kraft versagt schon beyden
Und des Schlagens müde sind,
So soll er jetzt noch ärger leiden,
Ehe er neue Kraft gewinnt.

Vierter Diener. Schlag nur zu, du mein Gesell!
Ich will ihms auch sparen nicht,
Daß wir ihm sein Hochmuth stillen,
Ehe er unser König wird.

Erster Diener (geht zu Pilatus und sagt.)
Herr, wir haben den Nazaräner, wie du befohlen hast, wohl zergeisselt, weil aber das Volk sagt, daß er sich selbst zum Juden-König hat machen wollen, so gib uns Gewalt, wir wollen ihm schimpflich kleiden und krönen!

Pilatus. Thut mit ihm, was ihr begehrt, damit die Rachsucht der Juden ersättiget werde und aufhören, seinen Tod zu verlangen!

Erster Diener. Unser Herr hat uns erlaubt, daß wir den Übelthäter als einen falschen Juden-König sollen krönen, darum wollen wir einen neuen Spas mit ihm anfangen, auf daß wir desto mehr Dank bey unsern Volke verdienen.

Die Diener (setzten ihm auf einen Stull und setzten ihm eine Dornenkrone auf, legten ihm einen alten Mantel um, gaben ihm einen Zepter in die Hand und sprachen). Ey, nun bist du schön geziert, nun gleichest du einen wahrhaften König, ey, ey, wie steht dir der Purpurmantel so schön an, wie steht dir der Zepter so schön an, sehet was für einen schönen König haben die Juden, wie kann er sich so treflich in die Regierung schiken, darum lasset uns hingehen, ihm anzubethen und ihm im Nahmen der Juden zu huldigen! (Sie gehen um ihm herum, machen Reverenz und sprachen). Sey gegrüßt, du König der Juden!

Ein Diener (geht zu Pilatus und spricht). Herr, wir haben den Missethäter wohl zugerichtet, was sollen wir weiter mit ihm anfangen?

Pilatus. Führet mir ihm her, auf daß ich ihm sehe!
Hier führe ich den Menschen zu Euch heraus, auf daß ihr sehet, daß ich keine Schuld an ihn finde.
Sehet einen Menschen!

Die Diener. Kreuzige ihm! Kreuzige ihm!

Pilatus. Habt ihr dann euren Rachedurst an ihm noch nicht ersättiget?

Die Diener. Kreuzige ihm! Kreuzige ihm! nehme hinweg! nehme hinweg!

Pilatus. So nehmt ihn hin und kreuzigt ihn, aber ich finde keine Schuld an ihn!

Die Diener. Wir haben ein Gesetz, und nach dem Gesetz muß er sterben, denn er hat sich selbst zum Gottes Sohn gemacht.

Digitized by Google

Pilatus (zu Christo). Von wannen bist du? die Juden sagen, du wolltest dich für Gottes Sohn ausgeben. Bist du es, so will ich dich gleich loß lassen? — Antwortest du mir nicht, weiß du nicht, daß ich Macht habe, dich kreuzigen oder loß zu lassen?

Christus. Du hättes keine Gewalt, einen Unschuldigen zu tödten, wie du mir thust, darum sündiget du schwer, diejenigen aber, die mich dir überantwortet, sündigen noch viel schwerer; diese thaten es aus Haß und Neid, du aber nur aus Furcht der Juden.

Die hohen Priester. Lassest du diesen loß, so bist du kein Freund des Kaisers, denn wer sich zum Könige macht, der wiederspricht dem Kaiser; so haben wir gute Ursach, dich bey dem Kaiser zu verklagen, daß du dein Amt nicht recht verwaltest und diejenigen, welche wieder den Kaiser repeliren, nicht abstraffest.

Pilatus. Sehet doch an diesen armen Menschen, von dem ihr fälschlich vorgebt, daß er sich zu eurem König hat machen wollen, denn wie kann das wahr sein, indem er weder Ansehen noch Gestalt zu einen König habe, und wenn es gleich wahr wäre, so ist er ja schon genug gedemüthiget, daß er sich in Zukunft dergleichen Sachen nicht mehr wird beykomen lassen; so seids doch zufrieden mit dieser Straffe und vergönnet ihm sein armes, elendes Leben!

Die Diener. Hinweg mit ihm, hinweg mit ihm! Kreuzige ihm, Kreuzige ihm!

Pilatus. Soll ich dann euren König kreuzigen?

Diener. Wir haben sonst keinen König als nur dem Kaiser.

Diener. Vivat, der Kaiser ist unser Herr! wer sich wieder den Kaiser aufwirft, der soll des Todes sterben!

Pilatus. Hier habt ihr diesen Menschen, aber ich bin unschuldig an dem Tod dieses Gerechten, da sehet ihr zu, wie ihr es verantworten werdet.

Die Diener samt den Hohenpriestern. Sein Blut komme über uns und unsere Kinder!

Pilatus (läßt die Posaune blasen und ließt ihm das Urtheil). Wir Pontius Pilatus, Blutrichter in Jerusalem unter dem allermächtigsten Kaiser Tiberio. Nachdem uns Jesus von Nazareth von den Hohenpriestern, und den ganzen Jüdischen Volk fürgestellt und verklagt worden, daß er, unangesehen er von schlechten Eltern gebohren, sich zum König der Juden aufwerfen, ja gar zum Sohn Gottes hat machen wollen, wie auch das Volk aufrührisch gemacht, dem Kaiser den Zins zu geben verbothen und dergleichen Laster mehr verübet hat, also haben wir nach tragenden Amt diesen Dingen fleißig nachgeforschet und die Wahrheit zu sein befunden. Derowegen richten und verordnen wir, daß jetzt gemelter Jesus von Nazareth, wegen solcher schweren begangenen Missethaten, ohne einige weitere Gnade und Barmherzigkeit, lebendig und nackend an ein Kreuz angenaglet und zwischen zwey Mörder auf-

Digitized by Google

gehenkt werden soll. Zur Urkunde und Unwiederruflichkeit dessen brechen wir den Gerichtsstab über ihn und erklären ihn für einen Mann des Todes.

(Der Vorhang fällt.)

Zehnter Aufzug.

Maria und Johannes.

Maria. Mein lieber Vetter Johannes, ich sehe, daß ich an diesen Ort wegen der Menge des Volkes nicht zu meinen Sohn kommen kann, darum bitte ich dich, führe mich an ein Ort, daß ich doch vor seinem End ein Wort mit ihm reden kann oder ihm wenigstens in seinem Leid trösten kann, denn mein Herz verlangt nach ihm, und meine betrübte Seele würde nicht mehr können fröhlich sein, wenn ich nicht von ihm Abschied nehmen kann.

Johannes. Liebe Frau, ich förchte, daß unser Meister, wann er euch in solchen Leid sollte ansehen, sich vielmehr betrüben würde, aber dennoch will ich euch diesen Dienst erweisen und durch einen kürzern Weg an einen Ort führen, wo sie ihm vorüber führen.

(Die Diener führen Jesum heraus und legen ihm das Kreuz auf.)

Christus (kniet nieder und spricht). Sey mir gegrüßt, o heiliges Kreuz, du Ruhebettlein meines kranken Leibs, dich hab ich allzeit geliebt, dich hab ich lang gewünschet und bin darum auf die Welt gekommen, auf daß ich an dir für das menschliche Geschlecht leiden und sterben sollte! Du wirst mir zwar sehr bitter sein, aber dennoch begehre ich deiner von Herzen, o geliebtes Kreuz; dieweil ich von allen Menschen verlassen bin, so nihm du mich auf, an dir will ich leben und sterben!

(Dann küßte er das Kreuz, nahm es auf seine Schultern und stand auf.)

(Die Diener führen Jesum zweymahl mit dem Kreuz über das Theater, fällt nieder.)

Maria (kommt ihnen entgegen). O mein Sohn Jesu, o Jesu mein Kind! Ach deines großen Herzenleids, ach, ach deiner Marter und Pein, mein Herz will mir zerspringen, und meine Seel will mir verschmachten, o mein Sohn wie geht man mit dir um, o wehe deines heiligen Hauptes, o wehe deiner spitzigen Dörner, o wehe deines heiligen Rücken! o wehe deines schweren Kreuzes! wie ist es doch möglich, daß du diesen schweren Last des Kreuzes ertragen kannst und die spitzigen Dörner in deinem Haupte leiden kannst? ach Gott, du must ja sterben, ehe du aus der Stadt kommst!

Christus. Gute Nacht, Mutter!

Maria. Gute Nacht, mein Sohn! (und küßte ihn).

Diener. Pack dich fort, du böses Weib, hätst du deinen Sohn besser erzogen, so wär er nicht in unsere Hände gekommen!

Digitized by Google

Christus (fällt zum zweiten mahl).

Simon von Zirene (geht vorüber und wurde gezwungen, Jesu das Kreuz tragen zu helfen).

Die Diener. Simon, du mußt Jesu das Kreuz tragen helfen!

Simon. Ich trage das Kreuz nicht mit diesen Menschen, denn dies wäre mir ein Schand und Spott.

Die Diener. Du mußt es aber tragen.

Simon. Muß ichs tragen, so will ich es tragen.

Veronika (kommt mit einem Schweißtuch und sprach).

O mein liebster Meister! wie großes Mitleiden hab ich mit dir, wie herzlich gern wollt ich dir helfen, wenn ich nur dörfte, weil ich dir aber nichts anders erzeigen kann, so nihm hin dieses Schweißtuch und trokne dein verwundetes Angesicht mit demselben!

Christus. Jerusalem, Jerusalem, was hab ich dir gethan, daß du mich also tractierest? wie habe ich es um dich verschuldet, daß du mich so schimpflich zur Stadt hinaus stossest? o wann du erkänntest, wer derjenige sey, du würdest ihm zu Füssen fallen und um Verzeihung bitten; nun ist es aber vor deinen Augen verborgen, so betrübest du deinen Heiland und verdienst dir das ewige Verderben.

Christus (fällt zum dritten mahl mit dem Kreuz. Nun wird ihm das Kreuz abgelegt und seiner Kleider entblößt und wird auf das Kreuz gelegt und angenaglet, dann erhoben).

Christus. Vater, verzeihe ihnen, denn sie wissen nicht, was sie thun!

1. Die Diener. Bist du der König Israel, so steige vom Kreuz herab, so wollen wir dir glauben!

2. Ein Anderer. Bist du Gottes Sohn, so hilf dir selber! Andern hat er geholfen, selber kann er ihm nicht helfen!

3. Ein Anderer. Pfuy dich, der du den Tempel Gottes zerbrichst und in dreien Tagen wieder aufbauest!

(Maria, Johannes und Magdalena komen.)

4. Ein Anderer. Ey, was für ein schöner König der Juden bist du! wo sein nun deine Diener, die dich vom Kreuz ledig machen? weil aber Niemand ist, der dich erlediget, und du dir auch selbst nicht helfen kannst, so sehen ja alle Menschen, daß du ein Affen- und Strohkönig bist!

Christus. Weib, siehe, dies ist dein Sohn! Johannes, siehe, dies ist deine Mutter!

Eli, Eli, Lamna Sabatthani!

Ein Diener. Hört, er ruft den Elia!

Christus. Mein Gott, mein Gott, warum hast du mich verlassen? Mich dürstet! (Schwamm darreichen.)

Ein Diener. Laßt uns sehen, ob Elias kömmt und ihn errette!

Christus. Es ist vollbracht!

Digitized by Google

Vater, in deine Hände empfehle ich meinen Geist!
(Er neigt sein Haupt.)

(Die Diner werfen das Loos über das Kleid.)

Maria. O mein Sohn Jesu, o mein armes Kind! bist du nun todt! o wehe mir, armen, verlassenen Mutter, nun ist all mein Freud und Trost hin, nun ist all mein Heil und Trost von mir gewichen! o mein allerliebstes Kind o mein auserwähltester Sohn, wie haben dich deine Feinde so grausamlich getödtet! Was soll ich arme Mutter nun anfangen, nun hab ich auf der Welt kein Trost und Freud mehr! ach, wäre ich mit dir gestorben, denn tausendmahl besser wäre es, als ohne dich zu leben!

Magdalena. Mein auserwähltester Freund, nun bist du tod! ach ich Elende, was soll ich nun anfangen? nun ist all mein Freud und Trost dahin und alles, was ich ansehe, ist mir eine Bitterkeit, nun hab ich keine Freude mehr, noch länger zu leben!

Diener. Sehet, ihr Leut, dies ist die Tracht des falschen Propheten, der sich selbst zu einem König hat machen wollen! soll dieser zerissene Bettelmantl sich zu einem König schicken, soll dieser Rok einen königlichen Purpurmantl gleichen? nein dies soll nicht sein, es soll alles nach meinen Kopf gehen.

(Der Vorhang fällt.)

Digitized by Google

II.

Christkindl-Spiel.

Digitized by Google

Ein Geiſtliches Komedi-Spiell in der heiligen Weinachtszeit.

Geſchrieben und zuſammen geſetzt Im Jahre 1837.

Anton Pangerl
im Dorfe Neudörfl.

Perſonen.

Joſeph.
Maria.
Das Chriſtkindlein. Eine Puppe.
Der Engel Gabriel.
Maxl, Sedo, Lamo. } Hirten.
Kaiphas.
Herodes.
Der Trabant. Diener des Herodes.
Kaſpar, Melchior, Balthaſer. } Die hl. drei Könige.
Ein Bauer.
Mauſchl, Schalamache, Schmaudl. } Juden.
Der Teufel.

Digitized by Google

Anfang-Lied.

Ave Maria, Jungfräuliche Zier,
Du bist voller Gnaden, der Herr ist mit dir;
Keuscheste Mutter, des eingefleischten Worth,
Ewige Jungfrau, Holdseligste Pforth:
Ave Maria, so singt allzusamm,
Sie trägt verschlossen das Göttliche Lamm.

Erster Spruch des Kaifas.

Ihre Herrn und Freunde insgemein,
Weil wir allhier versammelt seyn,
So bitt ich euch alle Groß und klein,
Ihr wollt ein wenig stille seyn!
Wir haben uns allhier versammlet,
Eine Geistliche Kommedy anzufangen.
So stellts euch ordentlich zusamm
Und fanget an in Gottesnahm!
Singet alle in ein lieblichen thon,
Singt ave Maria und fanget an!
Engel Gabriel, komm herein
Zu Maria der Jungfrau, keusch und rein!

1.

Ave Maria, Jungfräuliche Zier,
Du bist voll der Gnaden, der Herr ist mit dier;
Ein ganz neue Bothschaft, ein unerhörts Ding
Von der Himmlischen Hofstath der Engel Gabriel bringt.

2.

Ach Gott und wie sollt ich den Worten erschein,
Wer kommt den zu mir ins Schlafzimmer herein?
Die Thür ist verschlossen, die Fenster seind zu.
Wer ist, der mich weckt bey der Nächtlichen Ruh?

Digitized by Google

3.

Schröck dich nicht, Maria, es geſchieht dir kein leid,
Ich bin nur ein Engel, verkündigt dir Freud;
Das du ſollſt empfangen und tragen ein Sohn,
Nach welchen Verlangen vier tauſend Jahr ſchon.

4.

Wie ſoll dieß geſchehen, ich könn noch kein Mann,
Ich will lieber zergehen, als tragen ein Sehn;
Ich hab ſchon verſchworen mein Jungfrauſchaft Gott,
So rein ich gebohren, will bleibm bis in Tod!

Der Engel.

Ich hab ſchon geſuchet, ſuchen iſt um ein ſonſt,
In kein Weg hab nichts gefunden, bey Gott iſt kein Kunſt;
Maria hat gfunden bey Gott alle Gnad,
Dem Sünder zur Ruhſtadt erworben ſie hat.
Der Reichſte aus allen, der tracht nicht nach Geld,
Deine Tugend und Schönheit ihm beſſer gefällt.
Nimm hin mein begehren, was ich bring recht vor!

Die Maria.

Ich bin eine Dienerin des Herrn, mir geſchehe nach dein Worth.

Der Engel.

Du biſt voll der Gnaden, der Herr iſt mit dir,
Im Geiſt überſchattet mit der Engliſchen Zier;
Gleich wie die ſchöne Blumen Gott das Thau einnötzt,
Wird Gott über dich kommen, du bleibſt unverletzt.

Geſang.

Frohlocke o Himmel, frolocke o Herr,
Das hölliſch Getümmel zerſtöhret jezt wär.
Bey der Mutter Sanckt Anna aus Königs Palaſt,
Sein Armuth und Stammen taugt nicht für dem Gaſt.

Zweiter Spruch des Kailſas.

Ihr lieben Chriſten allzumall,
Ihr ſeid gegrüßt von mir zu tauſendmal;
Ihr lieben Leute Groß und klein,
Ich glaub, ihr wollt ein wenig ſtiller ſein!
Ich hoff, ihr werd uns nicht für übel haben,
Eine Geiſtliche Kommedi zu fangen an;
Dieſe wollen wir ſpillen und verehrn,
Dem neugebohrne Chriſtkindelein zu ehrn.
So ſpielt ein jeder auf das beßt,
Damit ſich erfreuen die gehörigen Gäſt.

Digitized by Google

Geſang.

Reichs und arms ſoll fröhlich ſeyn zu dieſer heiligen Zeit,
Ein Kindelein wird uns gebohrn, das unſer Herz erfreut,
Und auch was heilig iſt, ſein Nahmme heißt Herr Jeſu Chriſt,
Der wegen unſer Miſſethat von Himmel kommen iſt.

Der Engel.

O Herr Gott in der Höh allein,
Der Fried ſey auf Erden den Menſchen, die eines guten Willens ſeynd;
Denn das Geſetz ſteth über die Maſſen,
Joſeph und Maria ſollen ſich ſchreiben und ſchätzen laſſen.

Der Joſeph.

Maria, Maria, mein vertrautes Weib,
Hör an die Wort und merk auf mit Fleiß;
Denn es iſt ein Geſetz ausgangen auf alle Weg und Straſſen,
Daß ſich ein jeder Mann ſoll ſchreiben und ſchätzen laſſen.

Die Maria.

O Joſeph mein, o Joſeph mein,
Schau mir um ein kleines Oerthelein;
Es wird nicht lang mehr währen,
Ein Kind ſoll ich gebähren.
O Joſeph mein, o Joſeph mein!

Der Joſeph.

Ich wir gehn indt Bethlehem Stadt,
Und werd ſuchen, ob ich keine Herberg bekummen mag.

(Jezt klopft der Joſeph beim Hirten an.)

Der Hürt.

Wer klopft vor meiner Thür?

Der Joſeph.

Arme Leut ſind hier.

Der Hürt.

Was wollen ſie dan von mir?

Der Joſeph.

Ich bitt euch frommen Wirth durch treuen Gott,
Beherberget uns die heutige Nacht,
Den ich und mein Schwangers Weib
Reiſen herum ſchon lange Zeit,
Erbarmet euch!

Digitized by Google

Der Hürt.

Mit euch hab ich nichts zu ſchaffen,
Wer weiß, wo ihr ſeit hergeloffen;
Von euch hab ich einen ſchlechten Gewinn,
Schauet euch um ein Orth und reiſet hin!

Der Joſeph.

O Jungfrau rein, o Jungfrau rein,
Nach dein begehren kans nicht ſeyn;
Zu ſpät ſind wir ankommen,
Die Herberg iſt ſchon eingenommen.
O Jungfrau rein, o Jungfrau rein!

Die Maria.

O Joſeph mein, o Joſeph mein,
Wo werden dan wir kehren ein?
Bleiben wir auf der Gaſſen,
So frierth uns über die Maſſen.
O Joſeph mein, o Joſeph mein,
O Joſeph mein, ſuch noch einmal hieneín!

Der Joſeph.

O Gott, thu dich unſer erbarmen,
Wie ungern behalt man Fremde und Armen;
Ich reiſe herum in der Bethlahem Stadt
Und nirgens keine Herberg bekummen mag.

Der Joſeph (klopft beim zweiten Hirten an).

Der Hürt.

Wer klopft vor meiner Thür?

Der Joſeph.

Arme Leut ſind hier.

Der Hürt.

Was wollen ſie dann von mir?

Der Joſeph.

Ich bitt euch frommen Wirth durch treuen Gott,
Beherberget uns die heutige Nacht,
Den ich und mein Schwangeres Weib
Reiſen herum ſchon lange Zeit.
Erbarmet euch!

Digitized by Google

Der Hürt.

Ich glaub, ihr seyd nicht gescheid,
Das ihr mich laßt nicht unverheit,
Mein Haus ist eben mit Leuten so voll,
Das ich selbst nicht weis, wo ich bleiben soll.
Ein Alter Stall ist überblieben,
Dorth seyd ihr unvertriem.
Warth beyde, ich werd euch zeigen,
Wo ihr die heutige Nacht werd bleiben.

Der Joseph.

O Jungfrau rein, o Jungfrau rein,
Die Noth muß eine Tugend seyn.
Ein Stall ist überblieben,
Dorth seyn wir unvertrieben.
O Jungfrau rein, o Jungfrau rein!

Die Maria.

O Joseph mein, o Joseph mein,
Wie mag die Welt so untreu seyn,
Mich Schwangere auszuschliessen,
Daß wir in dem Stall einmüssen.
O Joseph mein, o Joseph mein!

Gesang.

In einen Stall giengen sie hienein,
Darin ist ein Ochs und ein Eselein.
Als sie beim Kriplein sassen,
Beim Kriplein knieth ein Alter Mann,
Er betet das kleine Kindlein an,
Er küßt ihm seine Händ und Füßen.
O Sünder mein, komm auch herbey,
Thu deine Sünd abbüßen,
Wenst du willst nach deinem Tod
Die Gottes Gnad genüßen.

Dritter Spruch des Kailfas.

Ich komm herein in aller liest,
Zu dem Geistlichen Gespiell und Kommedy Herr Jesu Christ.
Alsdann last mich reden mit rechten Verstand,
Was ich herbey werd bringen auf die Banck:
Ein Alter Mann, Joseph genant,
Der niemals hat kein Weib erkant,
Er steth dahier jezt ganz allein
Mit Maria, der Jungfrau keusch und rein;

Digitized by Google

Und wie wir haben ſchon vernohmen,
Das er in der ganzen Bethlehem Stadt keine Herberg bekommen,
Und wie uns die Schrift thut zeigen,
Daß er in ein alten Stall muß bleiben.
Liebe Leut, ſeit doch beherzen,
Wie wirds nicht Joſeph und Maria ſchmerzen!
Seyd doch ein jeder mit der Zeit,
Beherberget gern die armen Leut:
Welches den Hürtten auf der Häid,
Ihnen verkündigte der Engel die größte Freud.
Alsdan laſt uns gehen nach des Engels Wort
Bis nach Bethlehem, in die Davids Stadt dorth,
Das Wunder zu ſehen allhier ſo groß,
Weil es verkündiget den Hürten bloß.
Dorth giebts ſo viel Böſe und einfältige Leut,
Wie Chriſtus hat zur ſelbigen Zeit.
Alsdan thut ein jeder dem Willen nach,
Der meiſte theil hat ihm verracht.
Jezt ſtellt ſich ein jeder auf ſein Orth,
Alsdan fangen an die Hürten ihre Worth.

(Die drei Hürten verdrahen ſich, der Maxel ſpringt über das Zimmer und ſpricht.)

Der Maxel.

Heh, mein lieber Bruder Mitgeſpan,
Ich weiß nicht, was das Ding bedeut;
In der Höh und überall
Iſt mir alß Bluthroth worden auf einmahl!

Der Sedo.

Wird halt a was neugs bedeuten.

Der Lamo.

Mich zimt, ih hör leuthen!

Geſang.

1.

Heut Nocht erſt um zwöleſi hot ſich wos begeben,
Grod honni mih wiln zu da Ruh niederlegen.
Und wen ihrs wolt wiſſen, ſo merckts ein wenig auf,
Es wird die neue Zeitung bald kommen darauf.

2.

Ich hob mich jo warler vergeſt und verſchaut,
Jo das ih mih hob kom fürs Thor auſſi thraut;

Ich hör jo nichts anders als Gloria schreyn,
Hots tausend, wos muß den dos Ding ebper sein.

3.

Oft jo gesprungen noh lengs und noh Eln,
Und hobs wiln man Bruder in Häusler erziln
Wos that a so Geygen und singen aufs best;
Ich mein, er hat geschrieren Gloria aufs best.

4.

Schau Bruder, schau Bruder nur a ein weng von fern,
Was thut a so faugeln ein gar schönner Stern!
Wie er nicht thut Glonzen und hot ein schön Schein;
Ich denck mirs, mein Aichel in Stoll muß wos sein.

5.

Wost meinst, mein lieber Nobper, wir müssen ja frogen,
Wer das kleine Kindlein ins Kriplein hat trogen?
Nur a gar scheines Kindlein, das liegt auf dem Heu,
Ein eisgrauer Tadtel, ein Wunnerschöns Weib.

6.

Gott grüß dich, schöns Kindlein, du schön klarer Gott,
Du wirst uns verzeiha, daß wir sein so Grob;
Daß wir a so teppen und plotzen herein,
Wir thun uns ja deinest von Herzen recht gfreyn.

Der Maxel.

Heh, lieber Gespon,
Hiez wir ich auch in das Feld schauen,
Wod Baurn die Lämmer dahaumter hemmt.

Der Lamo (sagt).

So geh hold und schau, du wirst schon wieder kemma.

Der Maxel.

Husch, Maxl, husch,
Wie iß nith heut so Grimmy, Grausam kalt!
Ih und mein Wagerer Sporanzel erfrieren schier bald.
Ich glaub, es seynd kein elendre Leuth
Gefunden worden bey dieser Zeit.
Tag und Nacht hab ich kein Ruh,
Das richten mir die Wölfe zu;
Die Wölf und andre grobe Thier,
Die ich bey meiner Herde gspier.
So bin ich wachtsam zu aller Zeit,
Daß gieb ich dir zu einen kurtzen Bescheid:
So blos ich laut zum erstenmahl,
Es muß mir Schallen über Berg und Thall.

Digitized by Google

Trauriger Geſeel, merck auf mein Horn,
Merck auf mit Fleiß
Und blos gegen mir zum andern mal,
So flieht der Gwalt über Berg und Thall.

Der Lamo.

So will ich ploſn wie ein jeder Jägersmann,
Hab ich mein lebtag nichts gelernt darvon;
Thn ich ein ploſer und ein pfief darauf,
So machts in weiten Holz einen auflauf —
(Da bloſt er dreimal.) Weicht ihr Wölf von meiner Heerd,
Daß von uns keiner gefangen werd;
Laſt mir und mein Viehern ein guten Fried,
So betrieſt mich das Bloſen nicht,
So ſeyn wir die heutige Nacht alle drey
Sorgen frey.

Der Sedo.

Sorgenfrey, ſorgenfrey!
Ihr herts hold nicht auf einder Klogn und Dispetieren,
Vor lauter Kälte möcht ich ſchier erfrieren;
Mich friert in meine Händ und Horn,
Das Bloſen iſt bei mir alß verfrorn.

Der Maxel.

Ich ſieh dirs wohl an, du alter Weisperth,
Daſt nicht viel kanſt.
Kein kältere Nacht, kein kältere Zeit,
Derweil ich hütt auf Grüner Haid;
Kein kältre hab ich nicht empfangen,
Weil ich hütt auf grünigen Anger.
Die Himmelsred zeigt uns was an,
Der welche iſt, ders verſtehen kann,
Der welche weis, was das bedeut?
Homm mir nicht jezt ein kalte Zeit:
Hele gemacht und hele,
Wie haben wir nicht hiez ein kalte Zeit?

Der Maxl (ſingt).

Diloida . . .

Der Lamo.

Hütt umma!

Der Sedo.

Deine Schäflein zu mir!

Der Lamo.

Hey Pummbey!

Digitized by Google

Der Sedo.

Sing und Pfeiff!

Jezt alle drei.

Pfeif und ſing den lieben Kind,
Pfeif und ſing den lieben Kind.

Der Engel (ſingt das Gloria).

Glohohohohohria, Glohohohoheria, Glohohohohoria,
Der Heyland, der Heyland, der Heyland der Welt;
Ein Kind iſt gebohren im Stall auf dem Feld:
Glohohohoheria, Glohohohohoria, Gloria in exelsis deo!

Der Sedo.

Heh, lieber Geſpon,
Hiez hob ich auch einmal was neuches erfohrn,
Vor lauter Wunder kan ich dirs nicht ſogn.
Es hat ein Engel ſchön liebla geſungen,
Vor lauter Freuden bin ich zu dir her geſprungen.
(Der andere ſagt). Warſt zu mir her geſprungen?
O wou? O wou?
(Der Sedo ſagt wider). Im Himmels Thron!

Der Marl.

O biſt du mir nicht ein labiſcher Mann,
Meinſt die Engel ſingen bey der Nacht?
Das ſteth ja auch nicht in unſer Macht.
Das ſteth in der Gottes Macht und Herrlichkeit.
Das gieb ich dir, Sedo, zu einen kurzen Beſcheid.

Der Sedo.

Ihr hörts hold nicht auf enker Tiſputiern,
Vor lauter Käln möcht ich ſchon erfriern;
Mich frierth in meine Händ und Glieder,
Vor Käln legen uns mir alle drey danieder.

Der Lamo.

Ja, Herr, wir folgen deine Lehr,
Und legen uns alle drey daher.

Der Sedo.

Gott wird uns ſchon behüten,
Er wird uns auch unſere Schäflein hütten.

Der Marl.

Jezt habt euch auf die beſſern Oerter gelegt,
Ich kan mich mehr in das Moos legen.

Digitized by Google

Geſang.

1.

Gets Bubm, gets thuts enck bocker,
Ich ſchau enck ſchon lang zu;
Es folts gewis einer in d Locker,
Oft hät ih hold ſchon gnu,
Oft hät ih hold ſchon gnu.

2.

Gets, laßt mich ein wenig darein gucken,
Es giebt ein feinen Schein;
Der Himmel hat ein Lucken,
Es wird nicht anders ſeyn,
Und es wird nicht anders ſeyn.

3.

Bald hin und her thuns ſpringen,
Was habns den für ein Freud;
Thun alleweil Gloria ſingen,
Die Handel wurn mir Zgſcheid,
Und die Handl wurn mir zgſcheid.

4.

Oft wir ich halt ein fragen,
Der wird mirs a gleich ſagen,
Was für a Freud dorth hamt,
Und die Handl wurn mir zmanß:
Und die Handl wurn mir zmans.

5.

Meſſias iſt gebohren,
Der Heyland Jeſus Chriſt;
Von Maria auserkohren,
Weil ſie ſein Mutter iſt,
Und weil ſie ſein Mutter iſt.

6.

Meſſias iſt gebohren,
Zu Bethlahem in Stall;
Wird uns die Sünd abnehmen,
Und uns erlöſen all,
Und uns erlöſen all.

Ein anderes Lied.

1.

Auf, ihr Hirten, von den Schlaf,
Bey ſo ſchönen Zeiten;
Sammlet eure zerſtreuten Schaf,
Laßt ſie fröhlich weiden!

Digitized by Google

Denn die Nacht ist schon vorbey
Und der Tag aufgangen sey;
Hebts euch eylend aus der Ruh,
Laufet euren Herden zu!

2.

Nehmet Wunder, höret an,
Was vor neugs begangen!
Es ist ja der Jubelstag
Zu uns Menschen komen.
Dann es komt uns selber vor
Als ein ganze Engelschor.
Wer sich hat zu ihm geneiget,
Tausend Freud hat er erzeiget.

3.

Hier liegt es in den Krippelein,
Das ist anstath der Wiegen;
Mit Namen heißt es Jesulein,
Vor dem soll man sich biegen,
Alle Knie auf Erden,
Wies gefunden werden;
In dem hohen Himmelsthor,
Auf der Welt und überall.

Der Maxl.

Wunder über Wunder!
Mich gedunckt fürwahr, ich hör die Engeln singen,
Und gar eine süsse Stimm hör ich schön klingen;
Sedo, Lamo, hörts nichts davon?

Der Lamo.

Was wägst, was schlägst du, greber Knopf,
Kanst mich nicht mit guten wäcken;
Du mögst an leicht im Schlaf aus der Haut schröcka!

Der Sedo.

Wos hobts für a Gjoat, wos hobts für a Gschrey?
Ich hon glaubt, mein Weib schneyt Nudl von ein Ey;
Ich hon gemeint, es ist ein Brunst,
Wie ich aber sieh, iß alß umasunst.

Der Lamo.

Encker Redn ist alles umasunst,
Mich frierth in meine Händ und Füß;
Wie ist nicht dos Schloffen heut so süß!

Der Maxl.

Ihr liegt hold dahin wie die aufgebloſenen Strohſäck,
Und merkt hold nicht auf, wos ich euch ſogn thu;
Ich bin a nith dawider,
Leg mich hold a wieder in mein Mooß nieder.

Ein Lied.

1.

Schau, mein Nopper, laß dir ſagn,
Was ſich neugs hat zugetragn;
Die Engl hommt ja uma gflodert,
Habm da als Lateiniſch plodert:
Gloria hab ich mir gmerkt davon,
Wen ih gley nit leſn ken.

2.

Einer iſt gar oha gflogn,
Glaub mirs gwies, iſt nicht dalogn;
Der hat gſagt, wir ſollen gehen
Zu Bethlehem, da wern wirs ſehen,
Das ein Heyland iſt gebohrn
Von einer Jungfrau auserkohrn.

3.

Schauts mir nur das Kindlein an,
Wies ſo freundlich lachen kan!
Lachet ja über alle Leut,
Ja das Kind iſt warhaft gſcheid.
Ein gutes Zeichen iſts beym Kind,
Das man nicht ſeins gleichen ſind.

4.

Thut wohl in dem Stall einkern,
Schert ſich nicht mit hohen Herrn;
Das iſt für uns alle gut,
Daß uns nicht verſchmähen thut.
Seh, du Kind, da haſt mein Sach,
Hätt dir noch vielmehr gebracht.

5.

War der Tag im Sommer kemma,
Hätt ich gwieſt was herzu nehma;
Warn braf Andten auf des Müllner Wieß,
Hätt dir eine bracht, war gewies.

Der Engel (weckt die drey Hirten auf.)

Auf, auf, ihr Hürten von der Haid,
Ich verkündige euch groß Wunder und Freud;

Digitized by Google

Der Herr Gott in den höchſten Thron
Hat euch geſand ſeinen lieben Sohn.
Er iſt heut zu Bethlehem als Menſch gebohrn,
In der Davids Stadt von einer Jungfrau auserkorn;
Dieſer iſt der Heyland Jeſu Chriſt,
Drum fürcht euch nicht, und dieſer iſts.
(Die zwei Hirten ſtehen auf, der Sedo bleibt liegen.)

Der Mayl.

Heh, lieber Gſpon, das müſſen mir a den Sedo ſogn,
Daß er auch weiß noch zufrogn.

Der Lamo.

Wir müſſen ihm bummala wecka,
Daß man nicht aus der Haut ſchröckan;
Wir müſſen ihm ehnder ein Liedlein ſingen,
Ob der Nopper dem Bummel angehenckt hat.

(Jezt ſingen) die zwei Hirten.

Noppa, häng ma in Bummel an,
Das er mich nith beiſſen kan;
Beißt er mich, ſo klog ich dich,
Noppa, du muſt zohln für mich.
Nocha wir ih da wos dazehln,
Das dirs Herz im Leib möcht ſchneln.

Als ich drauſt war bey mein Schaffen
Und als wie ein Katz hab gſchlaffen,
Hat mich aufgeweckt ein Getümmel,
Ich hab glaubt es brennt im Himmel.

Bin ich gſtanden wie ein Stock,
Hab mich bartzt wie blaus im Rock.
Hat ſich einer zu mir zuhi drath,
Hat ein langes weißes Hemd anghat.

Der hat gſagt, wir ſollen gehen,
Zu Bethlehem, dorth wern mas ſehen,
Das uns der Heyland iſt gebohrn
Von einer Jungfrau auserkohrn.

Bin ich hold gſchwind heima grent,
Als wen mir da Kopf hät brennt;
Mein Weib hat juſt Küchel bocha,
Wies hold alle Weiber mochant:

Namm ich Küchel allzuſamm,
Andere Sachen auch noch dann,

Digitized by Google

Kaß und Butter, Müllyramm,
Damit i nith lahri kam.

Der Marl (ſagt iezt).

Er lath hold do, als wan er angfrörth war,
Er rührt ſie ſo wenk als a Kinuſtock.

Der Lamo.

Do hot er ein Eiskluft, hiez müſſen mir grobn
Daß ma zu der Herzwurzen kömen,
Oft wem man ſchon ith höh bringa,
Owa gſchickt muſt ith Soch angreifen.

(Jezt machen ſie noch mer Faxen und dan ſingen ſie wieder ein Lied.)

Und ey du, mein Hieſl,
Biſt a rechti Schlofhaubm,
Du thatzt die jo wala
Zum Kindla nicht taugu.

Ey, haſt den Kopf nicht,
Daß thuſt ſo herth hörn?
Wordt, beid, mir wem ſchauen,
Wem nehma dlatern.

(Jezt ſingt) der Sedo (ganz ſtill).

Und ey du, mein Friedary,
Bitt, loß mir ein Fried,
Ich bin aller ſchlaffari,
Zum gen bin ith nith.

Ich bin aller ſchlafferi,
Voll Schlof iſt mein Kopf,
Kan den Stecka nith halten,
Weil er hat kein Knopf.

(Jezt ſingen wider) der Marl und Lamo.

Und ey du, mein Hieſl,
Worum ſteſt den nith auf,
Liegſt drin in der Kemmer
Und ſchlafſt hold braf drauf.

Wer wird dir was geben,
Daß du was haſt zu leben,
Ich thät ja mein böſte Henn
A noh hergeben.

Der Wertl, der kauft uns
Ein guts Seitl Wein,

Der Christl kauft Semmel
Zum eintuncka drein.

Oft müßma huld a noh
A guts Schützal hobm,
Das Nopban sein Hiesel
Der hilft uns schon trogn.

O Jesu, kleins Kindlein,
Nimm an unsere Gabm,
Mir sein arme Hütter,
Nix bessers wir habn.

Verzeih uns das Uibel,
Daß wir habn gethan,
Sey uns bey dein Vater
Ein gnädiger Sohn.

(Jezt machen die zwei Hirten die lezten Finessen mit dem Sedo, hernach heben sie ihm auf.)

Der Maxl.

Sedo steh fein auf und sey nur still,
Und merck auf, was ich dir sagen will;
Denn es ist ein Engel zu uns kema,
Der hat uns gebn wohl zuvernehma:
Der Herr Gott in seinen höchsten Thron
Hat uns gesand seinen lieben Sohn;
Er ist uns heut ein Mensch gebohrn
Von einer Jungfrau auserkohrn
Zu Bethlehem in der Davids Stodt,
Wie uns die Schrift schon längst gesogt.
Dieser ist der Heyland Jesu Christ,
Darum fürcht dir nicht und dieser ists.

Der Sedo.

Heh, Wunder über Wunder,
Was du mir sagst jezt unter;
Ich weis nith, solt ihs glaubn in der War
Oder hat mir wahla drommt davor:
So müssen wir ihm ja auch verehrn.

Der Maxl.

Drum hab ich dich aufgeweckt, du alter Wulfpeitzer.
So last euch solch Sachen nicht verdrüssen,
Mir wem alle drey in ein einge schliessen;
Mir wem alle drey in ein lange Horn,
Bis daß mir die Sach wem wider erfohrn.

Wem wir eher gehn, bleib du doch, Alter Schwarzborth,
Bleib du doch, Alter Weisborth!

Der Sedo.

Ih bleib nith doh, ih loß mih ehnter
Auf den Tragatsch nochi scheibm.

Der Maxl.

Grüß dich Gott, Stesl, und sey mir willkomm!

Der Lamo.

Grüß dich Gott, Demmel, wo reist den mehr um?

(Jezt alle zwei) Lamo und Maxl.

Bist nicht ein toller Mann,
Hast das schön Gwandel an,
Sag mirs, was giebts den für Handl
Und wies halt jezt zugeth in Landl?

Der Sedo.

Die Handl, dies giebt, und die will ich euch sagen,
Doh derfts nith lang mehr in Landler umfrogen.

Der Maxl.

Ich hab den Joseph zwey Füxser Handschuh.

Der Lamo.

Ich der Fraumuttern ein Brustfleck dazu.

(Jezt wieder alle zwei) Lamo und Maxl.

Ist ummadtum verbramt
Und mit Gallanner gsammt;
Wird nith das Kindl schön Lacher,
Wens sieht so seltsame Sachen.

Der Sedo.

Ja Sachen.

(Alle zwei) Lamo und Maxl.

Ist nicht das Kindl so zärtlich und sein,
Es möcht uns vor Freuden der Herzbinkel zergehn.

Jezt singen alle drey miteinander.

Dorth unt auf dem Feldla ja bey meiner Herd,
Homs gsunga und pfiffen, habs nie so schön ghört.
Homt gsungen und pfiffen und Hörpaucken gschlogn,
O Hiesl, mein Eichlin, das Ding hat mir gfohln.

Digitized by Google

Oft bin ih a wenk gſtanden und hab mich vaſchaut,
Oft kam mir a Schlaffal, hob mir a ſchier nith trauth.
Hernach leg ich mich wieder 1 Stund a zudeckt,
Oft kam hold der Engel und hot mih aufgweckt.
Oft ſagt hold der Engel: ihre Hütter, auf, auf,
Thut euch nicht verweilen, nach Bethlehem lauft!
Jeſus iſt gebohren, der Heyland der Welt,
Ihre Hütter, bringts Opfer, dem Kindlein gefählts.
O Hieſl und Michel und Buhma all zwen,
Mir wem hiets ganz heimla im Stall anhi gehn.
Thuts nicht lang umgaugeln, falts nieder auf d Erd,
Der liebreiche Jeſus iſts alles wohl werth.

Ein Lied welches alle miteinander ſingen.

1.

Ihre Hütter und loſts mir nur zu,
Was ich euch werd erzeln;
Flugs will ich mich wagen,
Was ſich hat zutragen,
Seits mit guter Ruh
Und loſts mir nur zu!

2.

Geſtern um 11 uhr zunachts,
Seids munter und friſch,
Ein Glanz iſt erſchienen,
Ich hab gemeint, es thut brinnen:
In der herlichen Stodt
Iſts alles Blutroth.

3.

Oft hat ſich der Himmel aufthan,
Apoſteln was ſagens,
Hernach hörn wir eins ſingen
Mit allerley Stimmen;
Das Engliſch Geſang,
Das währet ſo lang.

4.

Ihre Hütter und nehmt eink was mit,
Was mir gehabt habm alß dorth;
Ein Kitzlein mit gnuma,
Ein Lammlein bekumma,
Ein Eyr und ein Schmalz,
Ein Kimm und a Salz.

5.

Wie wir kumen ſahn zum Stall,
Oft gehen wir hienein;

Digitized by Google

Oft haben wir hold gseha
Ein Krieplein dorth steha,
Ein Kindlein darein,
Koa Kuh thut schreyn.

6.

Es ist ja schön sauber und feist
Und so schön lind;
War d Mutter nicht gwesen,
Vor lieb hätns mir gessen.
Wir habens gekust
Und habns gebußt.

7.

Joseph, ein Steinalter Greiß,
Die Mutter blutjung,
Ist weiß als wie Kreyden,
So zahrt als wie Seiden;
Ein mächtigs schöns Weib,
Ganz freundlich dabey.

Jezt reisen die drei Hirten in dem Stall.

1.

Laufet, ihre Hütter, lauft von euer Heerd,
Wie euchs die Engel schon haben gelehrt;
Laufet gegn Bethlehem ein in dem Stall,
Begrüßets Maria zu tausendmal!
Maria, Maria.

2.

Laufet, ihre Hütter, lauft alle zugleich,
Nehmet Schormeylen und Pfeiffen mit euch;
Und bringet dem Kindlein das gröste geschank,
Der Joseph, der sagt euch den größten Danck!
Der Joseph, der Joseph.

3.

Laufet, ihre Hütter, lauft eilends geschwind,
Besuchet Maria, den Joseph unds Kind;
Und bringet dem Kindlein das größte geschanck,
Das Kindlein, das sagt euch den größten Danck!
Das Kindlein in Windlein.

Der Joseph.

Bomale, bomale, ihr grobe Leuth,
Ihr schröckt mirs Kind mit sammt dem Weib!

Der Maxl.

Sieh, du alter, hübsch und feiner Herr,
Wir komen alle drei von Feld daher;

Digitized by Google

Ich und meine zwei Mitgespan,
Besuchen Maria mit ihren liebn Sohn!

Ein Lied welches alle miteinander singen.

1.

Gott grüß euch beysamen, verzeihts mir die Frag,
Ich kens nicht vonander, iß Tag oder Nacht;
Wie daß man den heut von kein Hütter niex sieht,
Und ist do bey eink so schön fröhla und licht.

2.

Ganz Schaar weis die Engel von Himmel herab,
Viel tausend sind gwesen, die d Warheit homt gsagt;
Viel hundert seind kummen zu uns auf die Erd,
Homts Gloria gsungen, das Ding hat lang gwerth.

3.

Gott grüß euch beysamen, wie seyds nicht so frumm,
Im Stall da beynander, meints, hobs den kein Stumm;
Zwischen Ochs und Eslein das liebreiche Jeslein,
Ist hübsch und ist fein das lieb Jesulein.

4.

Wo ist den dein Hochheit, wo seynd die Logay,
Was hat dich den zwunga zu uns auf die Haid?
Die Lieb hat dich zwungen zu uns auf die Welt,
Ich thät dir was schencka, hab selber kein Geld.

5.

Zwey Öpfl, die hät ich im Sack da bey mir,
Wenst dus därfest essen, wolt ichs schencka dir;
Ich hab noch ein klein winzigs Lämmlein daheimt,
Das will ich dir geben, kalts sein in der gheim.

6.

Hotz tausend, ich hon nohn wos ih der Taschen bey mir,
Mein Franzeis ist gstorben, sein Gwond schenck ih dir;
A schworze Hosen, weiß Hemmet, blaue Strümpf und Bundschuh,
Das thust du anlegen, oft bist a abrafer Buh.

7.

Um eins that ih a nohn bitten, o liebs Jesulein,
Du bold Frieden mocha, bey dir kans leicht sein;
Du bold Frieden mocha, du unser dencka,
Die Leut, die hietz dohand, wendta awos schencka.

Der Maxl.

Grüß dich Gott Maria rein
Sammt den kleinen Kindelein!

Digitized by Google

Was ſoll ich den Kind verehrn?
Kaß und Buter iſts anith gern.
Ich will mich ova nicht long bedenka,
Und will ihm ah jungs Lampel ſchencka.
Das Fleiſchl ſchön lind ſiedn und kocha
Und aus dem fehl ein Bölzel mocha,
Damit daß Kind anith a ſo hart frierth.

Der Sedo.

Grüß dich Gott Maria rein
Sammt den kleinen Kindelein!
Was will ich den Kind verehrn?
Nudl und Sterz iſts a nicht gern.
Will mich aber nicht lang bedenka,
Und will ihm ein roths Hönlein ſchenka.
Fleiſchel ſchön lind ſiedn und kocha
Und aus den Federn ein Pölſterl mocha,
Damit das Kind ah leichter liegt.

Der Lamo.

Sey gegrüßt, du etler Troſt,
Der du den Sünder niemal verſchmähet haſt!
In Elend kom ih her zu dir.
Wos wir ih a ſchenka dir?
Ich bin ein armer, lediger Geſel,
Hab weder Haus noh Stum noh Höll.
Will mich aber nicht lang bedenka
Und will dir alln mein Bell ſchenka,
Oft wirſt a meiner gedenka.

Der Joſeph.

Sag dank, ihr Hütters Gut,
Was ihr den Kind verehren thut!
Gott wird euchs ſchon belohn
In hohen Himelsthron.

Die Maria (auch desgleichen).

Die drei Hirten (wiegen das Kind).

1.

Laßt uns das Kindelein Wiegen,
Daß Herz zum Krippelein biegen!
Laßt uns im Geiſt erfreuen,
Das Kindelein benedeyen!
O Jeſulein ſüß! O Jeſulein ſüß!

Digitized by Google

2.

Laßt uns zum Kindelein neigen,
Ihm Lieb und Dienſt erzeigen!
Laßt uns doch jubelieren
Und geiſtlich Thriumphiren!
O Jeſulein ſüß! o Jeſulein ſüß!

3.

Laßt uns dem Kindelein ſingen,
Ihm unſer Opfer bringen,
Ihm alle ehr beweiſen,
Mit loben und mit preiſen!
O Jeſulein ſüß! O Jeſulein ſüß!

Der Maxel.

Meine lieben Brüder,
Weil wir da ſind geweſen bei den neuen Verbringen,
So wem mir ein Liedlein ſingen
Und dabey Tanzen und ſpringen!

(Ein Kind, geborn zu Bethlehem, es freuet ſich Jeruſalem, Aleluia, Aleluia).

1.

Ein Kind, geborn zu Bethlehem,
Es freuet ſich Jeruſalem.
O Gott, mein Lieb!
O Lieb, mein Gott!
Wie biſt du ſo gut,
O Gott, mein Lieb!

2.

Hier liegt es in den Krippelein,
Ohne Ende iſt die Herrſchaft ſein.
O Gott, mein lieb!
O lieb, mein Gott!
Wie biſt du ſo gut,
O Gott, mein Lieb!

3.

Daß Oechſelein und das Eſelein
Erkanten gleich den Herren ſein.
O Gott, mein Lieb!
O lieb, mein Gott!
Wie biſt du ſo gut,
O Gott, mein Lieb!

Der Maxl.

Meine lieben Brüder, weil wir da habm nichts mehr zu machen,
So wema wieder zu Haus gehn zu unſern Schaffen,

Digitized by Google

Den der Wolf ist gar geschwind,
Das er uns nicht a 5, 6, 7, 8, 9 Lammel nimt.

Der Sedo (spricht). Ich gehe nicht zu Haus.

Der Lamo (spricht auch desgleichen).

Der Maxl. Endl, dahier ist ein Bach, daß du nicht drein falst, und geth zu Haus! Der Sedo bleibt auch nicht da und den Lamo ist auch allein die Zeit zu lang, er gehet auch zu Haus.

Gesang.

Die edlen König Hochgebohrn
Erkanten es an den Sternen,
Wie das ein Kindlein sey gebohrn,
Das wollen sie verehren;
Ein einzig siegreichen Sold,
Weynrauch, Myrhen und rothes Gold.
Sie eilen insegemeine,
Sie fielen nieder auf ihre Knie,
Das Opfer empfing das Kindlein hier
Durch seine reine Mutter.

Der König Kaspar.

Ich hab gstudirt von Jugend auf,
Von den Planeten des Himmelslauf,
Hab auch schon viel Bücher gelesen,
Worin so viel verborgenes ist gewesen;
Aber dieses ist mir sehr unbekant,
Daß sich ein so großer Stern laßt sehen in unsern Land.
Und weil sich der Stern so hell und klar entzünd,
So macht euch auf ihr Hofgesind!
Diesen Stern wollen wir nach reisen
Und nicht mehr länger hier verbleiben.

Der König Melchior.

Ich zieh heraus aus Morrenland,
Hat mich die Sonn so sehr verbrant;
Der Nebel wurd mir so dück,
Das ich sah kein Augenstick.
Und eh wir kumen nach Bethlehem an,
Ein großer Stern vor uns entstand.
Entweichen will uns der Stern,
Alldort wollen wir einkehrn.

Der König Baldhaser.

Dreizehn Täg reisen wir schon,
Es wir kommen gegn Bethlehem an.

Digitized by Google

Entweichen will uns der Steru,
Allhier wollen mir einkehrn.

Gesang.

1.

Drey König aus Morgenland kamen gezogen,
Sie kamen in schleiniger eyl,
Als wen sie a wären in Lüften geflogen
Gleich eilends in fliehenden pfeil.
Saget, saget an,
Wo man finden kan
Den edlen und gnädigen Herrn?

2.

Wo ist den der König, der neulich gebohren,
Im Morgenland leicht uns der Stern?
Wir haben ihm köstliche Gaben erkohren,
Und kamen geritten von fern.
Saget, saget an,
Wo man finden kan
Den edlen und gnädigen Herrn?

3.

Er ist zu Jerusalem nicht zu erfragen,
Herodes ist heftig entrüst;
Wir müssen uns ferner nach Bethlehem wagen,
Alwo der König gebohren ist:
Gott und Mensch zugleich,
Voller Tugendreich,
Unser Zsepter und fürstlicher Staab.

4.

Gold, Weyrauch und Mirchen wollen wir ihm geben,
Den König ein köstliche Gab;
Der Weyrauch bedeudet das göttliche Leben,
Die Mirchen das tötliche Grab.
Saget, saget an,
Wo man finden kan
Den edlen und gnädigen Herrn?

Der Engel.

Wolt, meine Herrn, ein neugs gedicht?
Jezt ist das Gespill zugericht.
Die drei König sind vorhanden,
Die so weit her gereiset sind aus fremden Landen.
Und es sie komen dahin,
Sagt Herodes in seinem Grimm.

Der Herodes.

Ich hör ein Stim, es geth mich an,
Kom her, Tragand, ich zeig dirs an!
Dieſe Stimm geth ſo eylend und ſo gſchnel,
Tragand, ſitz dich nieder auf meine Steel!
Ich muß nach ſpanien hinein,
Tragand, was ſoll den dieſes ſein?

Der Tragand.

Für wahr für ein Wunder muß ich es mir bilden ein,
Das ein neuer König ſoll gebohren ſeyn.
Euer königliche Majeſtät, ein neuer König ſoll ſein gebohrn!

Der Herodes.

Woher haſt du dies erfahrn?

Der Tragand.

Zu Bethlehem, in der Davids Stadt, hab ichs erfahrn.

Der Herodes.

Wer hat dirs auserkohrn?

Der Tragand.

Die drei Weiſen haben es auserkohrn.

Der Herodes.

Wer wird mir dieſe Sach recht zeigen an?

Der Tragand.

Ein Bauersman wird komen aus der David Stadt
Und wird den gnädigen Herrn die Sache recht zeigen an.

Ein Lied.

Schütze, o Mutter, mit mildreicher Hand
Unſeren Kaiſer und das ganz Böhmerland!
Von unſeren Gränzen die Feinde abtreib,
Unſere Schutzfrau und Helferin bleib!
Ave Maria, ſo ſingt allzuſamm,
Sie trägt verſchloſſen das Göttliche Lamm.

Der Herodes.

Jezt geth es mich an, wer etwas weis davon,
Der kommt herbey und zeigt mirs an!

Digitized by Google

Der Bauer.

He, he ich muß doh anha ſchaon,
Woß den do für a gjaut gat herin!

Der Herodes.

Wer biſt den du?

Der Bauer.

Ich bin hold ein Baur von der Schachellau
Und fohr mit der Butermihl auf Krumau.
Isma da Zopfen ausgſprunga,
Isma Butermihl maiſt veruna.
Hons wiln noh der Klaftern gebn,
Hiez muß is noh der Eln ohameſſen.

Der Herodes.

Was wilſt du, Baur?

Der Baur (antwortet).

Großmächtiger Herr und Kinni, und Kinni!
Mahn Wiln iß niht der Ihri.
Wos ſie hiez denken nach der neuen Verordnung,
Wegna Ahzis und dergleichen,
Mahn wiln war, womas bei den Oln gſetz lieſſen.

Der Herodes.

Baur, was giebts ſonſt noch neues?

Der Baur.

Ja, was wirds neugs gebn,
Wies holt geth hintern Baurna.
Ih muß in Hern mani Randſchon a wenk dazieln:
Ih hon Wognſchmir brend
Und homma dhoſen hint und vor verſengt,
Hon mih gſchert und plogt,
Homma zwei Schahl ſauber verwüſt.
Hon koun ſchibeil Wohl von mir brocht,
Das Ding hat recht weh thoun
Und war bold in der Haut verzogt.
Und wegn die Pfeil und Gift!
Eh vor Zeitn homt die kloin Bubm mit Pfeil gſchoſſn,
Homtma man Huth für a Scheibn dawiſcht
Und hemtn volli Lukan gſchoſſn.
Und wegn die neuigkeiten, —
Das ein neuer König gebohren iſt.

Der Herodes.

Waxwiniwär! Was hör ich mehr?

Der Bauer.

Ho, ho, wo hot den der Herr ſo viel lateiniſch gelernt?
In Schlöſing, in Schlagl, in Deutſchland
Oder gar in der Hullau?

Der Herodes.

Solt ſein neuer König über mich geborn?

Der Bauer.

Daß glaubi, gor a ſchöns Kinnel,
Koan ſolchener Schworzborth, wie er iſt!

Der Herodes.

So wär ja ich ganz und gar verlohrn!

Der Bauer.

Botz tauſend, wie wird den die Arma gſcheha,
Wan die großen Hern a mohl verlohrn hand,
Den du kimſt ith Hüll anhi!

Der Herodes.

Wie ſolt man mit ſolchen Sachen thun?

Der Bauer.

Hat der Herr zu viel Sachn?
Wirf er es nur weg, ih wirs ſchon zuſam klaubn;
Ih ſchafma dan a ſchöns Gwand dafür.

Der Herodes.

Tag und Nacht hab ich kein Ruh!

Der Bauer.

Das hon ih gſegn, wies ihm ganga iſt heut bei der Nacht,
Ulliweil von der Hoſen auſſa ſchnips ſchnops.
Der Herr hat ſchon ein Ruh,
Aber wir tolketen Baurn nith.
Bin geſtern auf Drobelt ausgfohrn
Und hon Roß und Wegn aufn Bugl hoam tregn;
Do ließ ſie was redn davon.

Der Herodes.

Bis ich die Sach recht erfahren thu —

Digitized by Google

Der Bauer.

Die Sach wemma schon erfohrn,
Womma wen long gmu umfohrn.
Großmächtiger Herr und König,
Ich bin a a großer Hofbaur und fleinnith.

Der Herodes.

Baur, was gibst du mir für einen Roth dazu?

Der Bauer.

Was frogt der Herr einen so tolketen Baurn uman Roth?
Mih zimt, sie ist der Herr a nith recht gscheid!
Kon selber nicht lesen und nith schreibm,
Aber treibm konni gut,
Da war ih ein erzschlangl!

(Jezt geth der Baur hinaus und wart ein wenig, dann geth er wieder hinein und spricht.)

Hiets hon is erfohrn mit Lüst! —
(Mit Lüsten muß man Dvögel fonga,
Voraus, wos Rebhienr hand.
Do muß ma schön stat danoh greifn,
Daß mas nicht vajaugt.)
Und das ein neugebohrner König ist,
Und da gab ih in Herrn ein vortreflichen Roth,
Und der Roth wurd ihn Herrn taugn,
Dos kon der Herr mir wohl glaubm,
Wan mir fragn die Weisen drey —
(Jeß Weiba drey do ban Ofen,
Hobs koin Oschn?
Weiber, ih gab enk a wenk a Lukaszetl,
Warn gut fürd Höchsterrey fürs ausrühren;
Und wans braf an Buter kriegts,
Kriegts braf a Schmolz!)
Die vorbey geraist hand,
Noh a frog ist jo frey,
Wo das Kind gebohren sey?
Und wen sie das Kind haben gefunden,
So möchtens kemma an zu Stunden —

(Wegn meiner mögns kemma um sieben, acht, neun, zehn, um elf thuts is a noh, ova niht um zwölf, do iß bey mir Mittog; do müsset ma ihnen wos zan essn gebm. Und ban uns beim Baurna is a breiter Tisch und a schmoihi Kost, und solche Herrn essend nah gehn Rosbrahl, Schlögl, Hoosen, Rebhüner, mohre Kropfn, zukerpacht und lauter wos guts; und dos is bei uns Baurna niht, do ist also das mehreste

und dos Beſte Erdöpfl, Kraut, Rubm und ſchworzs Brod, und dos Eſſend die groſſen Herrn nith. Jezt bin ih ſchon long do bein Herrn, wemar a mohl zaum raiten, wos ih ma vadient hon!

(Jezt geth er hin und rechnet auf der Leichten.)

Drei mal ſieben iſt ſtark elf, um einen Groſchen a Ros hots Heu gfreſſen,
Koin Brod homma nith ghot, oft homma a Semmel geſſen,
Drei tog honni troſchen, in tog ſechs Groſchen.
Drei mohl ſechs iſt achtzehn Wocha, ein Tog Miſt braith,
Hiez is ſchon zom grait.

Bleibmtma zwei kreuza, zwei Kreuza wird ma der Herr ſchenka und einen die oln Weiba, do krieg ih a packl Dnwag; oft wemma recht Raucka und ſtaubm. Dann wir ih in Herrn a a pfeifn volli gebm, und oft wiſſet ih erſt noh wos ſchöns, dos wird in Herrn gfoln; do wird er gehn, als wan dweſſen in ihm flugn.)

Womma thahn das Kind onbetten! —
(Hiez honis mehr troffen,

dos gfült ihm nith, ih muß ihm wos ſchöners ſogn, oft wird er mih anhern.)

Wan er das Kind ließ gor odötten! —

Der Herodes.

Baur, ich folge deinen Roth,
Und deinen Roth will ich nachforſchen
Und nicht länger unterhorchen.
Kom her, Tragant!

Der Tragant.

Hier ſteh ich gegenwärtig ſchon,
Euer königliche Majeſtät, was ſchaffens on?
Mit aller unterthänigkeit
Bin ich euer Majeſtät ganz insbereit.

Der Herodes.

Geh hin, Tragand, das ſag ich dir,
Das die ſelben drei Wayſen herkommen zu mir,
Dieſelben drei, die dorten ſtehen!
Samm dich nicht lang, daß bald herkemend!

Der Tragand.

Königliche Majeſtät, ohne Grauß
Werd ich ihnen dieſe Bothſchaft richten aus.
Hört, ihre Herren, alle drei,
Wo wolt ihr dan hin reiſen frey?

Digitized by Google

Die Königliche Majeſtät,
Gleich wie ſie mir befehlen thät:
Eylens zieht euch an
Und bald zu ihm hinkomt!

Der König Melchior.

Geh hin und ſag ihm dieſe Wort,
Wir wem uns bald einfinden dort.
Wir werden komen in ſein Haus,
Richt uns ein ſchöne empfehlung aus!

Der Tragant.

Königliche Majeſtät, die Weiſſen drei laſſen ſich ſchön empfehln,
Sie werden ſich gleich ins Zimmer her ſteln,
Und ohne Beſchwerd
Werden ſie kommen daher!

Der König Kaſpar.

Herodes, du ſtarker Held,
Wir ziehen her über weites Feld;
Komen her in ſchönſter Zeit
Und beſuchen dich mit größter Freud,
Wo der neugebohrne Chriſtkönig zu finden ſey?

Der Herodes.

Ich bitte euch, ihre lieben Heren mein,
Ihr wolt ein wenig bey mir kehren ein!
Was bringt ihr mir für neue mähr
Segar aus fremden Ländern her?

Der König Kaſpar.

Wir haben uns einen König auserkohrn;
Fürwahr ſchon mit nahmen ſoll ſeyn gebohrn
Ein Kindelein zart und fein,
Welches ſoll der Juden König ſein;
Den ſuchen wir mit groſſen Fleiß,
Schon hin und her, weit und breit.

Herodes.

Nun, ihre Herren, alle drei,
Jezt muß ich euch fragen gleich:
Saget mir, wo wiſſet ihr,
Das ein neuer König ſein ſoll hier?

Digitized by Google

König Melchior.

Der Stern, der uns verſprochen war,
Der gieng hervor ganz hell und klar;
Er leuchtet uns mit ſeinen Schein,
Aufzuſuchen das Kindelein.

Der Herodes.

Wo iſt den dieſer Stern,
Den möcht ich auch gleich ſehen gern,
Das ich mich erkennen kan,
Was dieſer Stern uns zeiget an?

König Baldhaſer.

Der Stern verliehret ſeinen Schein,
Der König, der muß dahier wo ſeyn!
Wir reiſen auf die Haid hinaus
Und fragen alle Hütter aus,
Ob ſie nichts gehöret habm
Von dem jungen Königsknabn?

Herodes.

Die Red hat mich ſo ſehr erfreut,
Ich lieb die Hern in meinen Reich.
Forſchet nach dem Kindelein,
Wo es möcht gebohren ſeyn!
Und wen ihr es habt gefunden,
Komet wiederum her zu Stunden,
Das ichs auch verehren thu,
Sonſt hab ich Tag und Nacht kein Ruh.

Der König Kaſpar.

Der Fried, König, ſey mit euch!

Der König Melchior.

Nur forth, nur forth, wir haben Zeit!

Der König Baldhaſer.

Wo werden wir dan hin reiſen frey,
Das wir finden, wo der neugeborne Chriſtköni ſey?

Kaſpar.

Wir müſſen ſchon die Hütter darum frogn.

Ein Lied.

Die heiling drei König, die heben ſich auf,
Sie reiſen wohl über ein Bergl hinaus.

Digitized by Google

Sie reisen für des Herodes sein Haus,
Da schaut der Herodes beim Fenster heraus.
Er sprach: kerts ein bey mir,
Ich will euch geben Nachtquartir!
Ich will euch geben Stroh und Heu
Und will euch halten Zehrung frey.

Der Melchior.

O, ihr arme und einfältige Leut,
Wir besuchen euch mit größter Freud,
Ob ihr nicht wißt,
Wo der neugebohrne Christkönig zu finden ist?

Der Hütter.

Meine Hern, das kan ih enk gar wohl sogn,
Do derfts ja gar nicht lang uma frogn!
Auserhalb Bethlehem ist ein alter Stoll,
Do ist der neugebohrne König gebohrn!

Kaspar.

Für wahr, für wahr, das muß was neues seyn,
Für ein Wunder muß ich mir das bilden ein,
Das ein neuer König soll gebohren sein in einen alten Stall!
Das hört man nicht, man reist aus über alle Berg und Thall.

Ein Lied.

Sie sassen auf und ritten dahin,
Der vorige Stern kam wieder zu ihnn;
Er weiset ihn die rechte strassen
Gegen Bethlehem wohl ein in dem Stall,
All wo Joseph und Maria sassen.

Der Melchior.

Für wahr, für wahr, das ist der Stern,
Den wir zuvor gesehen gern.
So macht euch auf, ihr Herren zween,
Last uns nicht länger stille stehn!
Diesen Stern wollen wir nachfolgen fein
Mit seinen Hellen und klaren Schein,
Der uns so weit geführet hat
Aus unsern Land int Davids Stadt.

Digitized by Google

Der König Melchior.

O du liebes Jeſulein,
Ich opfere dir den Weyrauch fein!
Der Weyrauch und die Himmelskron
Bedeut, daß du Gott biſt in den höchſten Thron.
O du liebes Jeſulein,
Thu uns Sünder gnädig ſeyn!

Der König Baldhaſer.

O du liebes Jeſulein,
Ich opfere dir den Myrchen fein!
Der Myrchen iſt ſo ſchön gericht,
Verlaß uns nicht beym jüngſtn Gricht!
O du liebes Jeſulein,
Thu uns Sünder gnädig ſein!

Der Joſeph.

Sag danck, ihr Herrens gut,
Was ihr dem Kind verehren thut;
Gott wird euchs ſchon belohn,
In hohen Himmelsthron.
(Die Maria ſagt auch desgleichen.)

Ein Lied.

Jezt hat Maria das Opfer empfangen
Von dem heiling drei König aus fremdten Landen.
Sie ſaſſen auf und darein,
Darin ein Ochs und Eſelein.
Der Herr Gott in dem Himelsheer,
Der bringt uns viel des neuen Mähr;
Des neuen Mähr bringt er uns ſo viel,
Daß wen ich euch ſagen und ſingen will.
Der Herr Gott in Himmelsthron
Hat uns geſandt ſein lieben Sohn;
Er iſt uns als Menſch geborn,
Von einer Jungfrau auserkohrn.
Das ſey der Heyland Jeſu Chriſt,
Drum fürcht euch nicht zu dieſer friſt.

Vierter Spruch des Kailfas.

Ihr Menſchenskinder, komt herbey!
Sehet alle an, was da hier vorbeigegangen ſey
Und was ihr geſehen habt allhier,
Daß die drei König gebogen ab ihre Knie.
Sie ſind entfernd vierhundert Meyl,
Sie komen her in ſchleiniger eill.

Digitized by Google

Darum, o Menſchenskind,
Betracht und ſchaue an das ſchöne Jeſu Kind,
Welches uns erlöſen thut
Von der ewigen Pein und hölliſchen Gluth!

Die drei König (fügen vier vers).

Was müſſen wir im bringen zum neuen Jahr
Dem neugebohrnen Chriſtkindlein in krauſſen Har?
Was müſſen wir im bringen zu einen Bſold?
Myrchen, Weyrauch und rothes Gold.

Der Joſeph.

Nun ihre Herren alſo groß,
Ihr ſeht dahier das Kindlein bloß,
Welches nicht nach menſchlicher Weis,
Sondern aus Göttlichen Preys.
Das erſült Gottes Vaters Zorn,
Sonſt wären wir auf ewig verlohrn.

Der König Kaſpar.

Wir loben Gott in höchſten Thron,
Der uns geſand hat ſeinen lieben Sohn
Und der uns thut zu erkennen geben
Die Warheit und das ewige Leben.

Der Melchior.

Willig müſſen mir danckbar ſeyn
Gegen dem neugebohrnen Chriſtkindelein,
Welches uns erlöſen thut
Von der ewigen Peyn und Höllensgluth.

Der Baldhaſer.

Die undankbarkeit iſt zwar nicht gut,
Weil es Gott ſo ſehr ſtraffen thut.
Willig müſſen wir dankbar ſeyn
Gegen den neugebohrnen Chriſtkindelein.

Der Kaſpar.

Joſeph, Joſeph, du alter Greis,
Steh auf und bewahr das Kind mit Fleiß!

Der Joſeph.

Meine Herren, das will ich gar wohl thun,
Daran därft ihr kein zweifl habn, wens nur ſein kan.

Der Melchior.

Weil wir geſehen haben dieſen Heiland,
So laßt uns wieder ziehen in unſer Land.

Digitized by Google

Der Joſeph.

Gott gieb euch Glück in euer Hand,
Das ihr komt mit geſund in euer Land.

Der Engel (komt zu die drei Könige).

Hört, ihr Herren, und ſtehet ſtill
Und merkts auf, was ich euch ſagen will!
Ziehen müßt ihr auf eine andere Bahn,
Daß ihr komt aus Herodes Land!
Herodes hat ausgeſchrieben dan
In ſeinen ganzen Kreis und Land,
Umzubringen alle Knäbelein
Von zwei, drei Jahrn und die darunter ſeyn.
Aber vertraut auf Gott dem Herrn,
Er wird euch den Weg zeigen durch ſeinen Stern.

Der Melchior.

O Engel, die Warheit iſt zu nehmen an,
Ziehen müſſen wir auf eine andere Bahn.
So komen wir aus dieſer Gefahr,
Das neugebohrne Chriſtkinnel uns bewahr!

Ein Lied.

Sie ſaſſen auf und ritten dahin,
Der vorige Stern komt wieder zu ihn;
Reiſen durch fremde Straſſen.
Die provezeihung iſt worden erfült,
Gleich was man ſingen und ſagen will.

Die Maria (ſingt).

O Joſeph mein! O Joſeph mein!
Hilf mir wiegen das kleine Kindelein!
Hilf du mirs wiegen und wohl bewohrn,
Das ihm nix leids thut überfohrn!
O Joſeph mein! O Joſeph mein!

Der Joſeph (ſingt).

Maria, liebſte Muter mein,
Ich will dir wiegen eklein Kindelein.
Ich will dirs wiegen und wohl bewohrn,
Das ihm nix leids thut widerfohrn,
Dem Kindlein in Wieglein.

Der Engel (gehet zum Joſeph).

Joſeph, Joſeph, laß dir ſagn!

Digitized by Google

Der Joseph.

Was iſt das für ein ruffen?
Wer ruft mir ſo hart?

Der Engel.

Kom und folge mir,
Nim das Kind und die Mutter zu dir!
Du muſt reiſen ins Egipten geſchwind,
Das dich der ſchnelle Herodes nicht bekimmt.

Der Joſeph.

Wo ſoll ich dan hinreiſen,
Und wer wird mir den Weg recht zeigen?

Der Engel.

Ich als der Engel wird dich führen,
Daß du den Weg wirſt nicht verliehren.
Eyl, eyl im geheim,
Daßt nicht komſt ins Herodes ſeine Händ!

Der Joſeph.

Die Jungfrau, lieber Engl, preyſe dich,
Daß du ſo treulich warneſt mich!
Ich will dir fleißig nachtrachten,
Will mich zu Stunden aufmachen.

Der Joſeph.

Maria, Maria, laß dir ſogn,
Mir müſſen uns heut noh weiter wogn;
Mir müſſen reiſen Gſchwind ins Egipten Lond,
Daß uns der Grauſame König Herodes nicht bekomt.

Die Maria.

Mein lieber Mann, bin ſchon bereit,
Dir nachzufolgen allezeit.
Eyl, eil geſchwind,
Das uns der gſchnelle Herodes nicht bekimmt!

(Da gehen ſie ins Egipten.)

Der Joſeph (ſagt).

Hietz zu meinen alten Zeiten
Muß ich erſt in fremde Länder reiſen.
Mein ganzer Leib fangt an zu ſchwinden,
Wir ich nicht das trogn empfinden!

Digitized by Google

Nun so will alles leiden auf dieser Erden,
Wen nur einmahl der Himmel mein möcht werden.

(Jezt komen die Juden.)

Mauschl.

Grüß euch Gott, leutl, grüß euch Gott, sein wir gesund oder krank und wie gets dann! He, liebere Schalamache, habt ihr nichts zu handeln, habt ihr heut nichts zu verkaufen? Eisen, Blöck, Zinn, Kupfer, Silber, Gold, Mässing, Tumback, Tumköpf, allerhand kauf ich, habt ihr nichts zu verkaufen? He, liebere Schalamache, he, liebe leutl, habt ihr keinen Judnknecht gesehn? Mir ist mein Judnknecht mit einmal hundert tausend Dukaten davon gelossen, habt ihr den keinen gesehn? He, Jud Schmaudl, kom hervor, wo stelst den so lang, he, liebere Schalamache, he, liebere Schalamache, he, Jud Schmaudel, kom hervor, so kom hervor!

(Jezt kount der Jud Schmaudl.)

Mauschl und Schmaudl.

„Grüß dich Gott, alter!" „Grüß dich Gott, kalter!" „He, Jud Schmaudl, wo bist den so laug gewesen?" „In der Freystadt und Trösen bin ich mein lebtag gewesen!" „So, was host den schöns mitgebracht?" „Ebs wohl was!" „So las du mirs segn, was soll es dan sein?" „Ein Kupfres par Pfanen, was giebts du mir, wen ich dirs segn las?" „Ich gieb dir ein Dutzet Hämetknöpsl, in Silberfam eingestossen." „Ich brauch keine Hämetknöpsl, ich trag Bandl." „So las du mirs segn, ich gieb dir ein Silbernes par Schuhschnalen!" „Ich brauch keine Schuhschnalen, ich trag Bändl." „So las du mirs segn, ich gieb dir schöne Knöpf in dein Rock!" „Ich brauch keine Knöpf, ich trag Haftl." „So las du mirs doch segn, ich gieb dir ein guts schnöpsl Duwag!" „Wens aber ein feiner ist!" „Es soll auch einer sein, ein Feigu Raper." „Pfui, das ist kein guter Duwag!" „Warum?" „Du bist kein ehrlicher Jud." „Warum?" „Du hast in Nürnberg auf dem Platz ein halbs Stück Rupfen gestohlu." „Schwenersel, das hab ich nicht gethan, das hat der Bruder Isack gethan." „Aber du bist kein ehrlicher Jud, du hast in Münninchen in der Gor Kuchel mit der Katl ein par Blunzen gefressen und hast es nicht bezahlt." „Schwenersel, das hab ich nicht gethan, das hat der Martin Luder gethan, der Martin Luder hats gethan." „So, so, mein Kind. Schwenersel, das hab ich nicht gewust." „Bruder, laß mir deine Waar segn!" „Ja, ja, Bruder, ich las dirs segn, kom her und such dir was aus, schöne Tüchel Karthon und allerhand hab ich zum verkaufen!"

(Jezt handeln die Juden mit ihrer War unter den Leuten.)

(Dan sagt) der Eine. „Bruder, du hast ein verlegene Waar, du hast kein ehrliche Waar, du bist kein ehrlicher Jud, du hast deine

Digitized by Google

Waar gestohln!" „Ich bin ein ehrlicher Jud, ich hab mein Waar gekauft, und du sagst, ich habs gestohln, ich habs gekauft!

(Jezt fangen sie an zu schlagen und raufen.)

(Dan komt der) Tragand (und sagt). „Was habt ihr dahier für raufereien, müßt alle zwei in Arest!" „Herr, er hat mir meine War zerrissen, er sagt ich habs gestohln."

„Hat er dir deine Waar zerrissen, so klag du ihm beim Stodtgricht." „Dos werde ich, dos werd ich thun, ich werd dich verklagen, da kriegts du braf unköſten zu bezahlen. (Jezt backt er seine Waare zusam und geth zum Herodes.) Strenger Herr, der Jud Mauschl hat mir meine Waaren zerrissen!"

(Der) Herodes (greift nach dem Degen und zieht aus und sagt). Ich hab nicht Zeit mit euch Juden zu blauschen.

(Jezt springt der Jud zurück und) der andere Jud (spottet seiner). „He, he, hast du keine ausricht bekomen, recht ist dir geschehn! Bruder, sein mir wieder gut, sein mir wieder gut! Der Schabes komt, müssn betten, sonst komma in die Hölle." „Schabas komt, Schabas komt erst Samstag." „Noh morgn ist Samstag, do habm wir Schabes." „So wemma bethn!"

(Jezt knien die) Juden (nieder und schlagen mit der lincken Hand auf die Brust und sagen). Magl, Magl, magl . . .

„Bruder, wir müssen singen auch! Wie steths in deinem Buch?" „In meinen Buch steths Heidterney!" „Und in meinen Schellamachey!" Zrissni Bandl ist ein Spott! Heiterney, Schellamachey, wiederum Heu heu heu! Dos hand dan Judn die 10 Gebot. Heitdereney, Schellamachey, wiederum Heu heu heu. Bruder Mauschl, ih sogtas gwiss.

Heidtereney, Schelamachey, daß du von keinen Christen frißt!
Heidterney, Schellamachey! Bruder Mauschl, thust is eh mit Fleiß,
Heidterney, Schellamachey, daß du frist kein Schweines fleisch.
Heidterney, Schellamachey! Bey meiner Oln, do iß schon müh,
Heidterney, Schellamachey! Schlogt ihr olles in die Knie.
Heidterney, Schellamachey! Hey, Hey, Hey, Hey, Hey, der Schabes ist weg!

„Bruder, ich werde wieder zu Haus gehn, wir was schöns einkaufen. Bitti Gott! Bitti Gott!" „In Gottsnam, in Gottsnam." „Bruder, wart noch ein wenig, ich weiß noch was neues!" „Du Nar, was solt das sein?" „Es solt ein neuer König gebohren sein." „Solt das wahr sein?" „Weils wahr ist." „Schwur, mein Gesell, das müssen wir bei unsern Gewissen, den König Herodes thun zu wissen: geh du voran, du bist ein wohl beredsamer Mann!" „Geh du voran, bist ein Schriftgelehrter Man, bring du die Wort beim König an!" „Wer? Ich? Ich geh meiner Seel nicht voran." „Ich geh auch nicht voran, ich förth mich, ich förth mich!" „So gehn wir mitsamen, so gehn wir mitsamen!"

Digitized by Google

Großmächtiger, gnädiger Herr und König, sie wern uns nith in übel aufnehmen, daß wir zu euch sahn ankömen! Großmächtiger, gnädiger Herr und König, in euer Land sind komen drey Weyse König, haben den Kindlein geopfert reichen Sold, Weyrauch, Mirchen und rothes Gold: wie gefälts euch?

Schwur, dein vorbringen das war bös,
Das dir der Tod das Herz abstöst.
Diesen nachforscht will ich nicht ungerochen lassen.

(Die Juden fallen zurück und lamentieren um ihre Kupfene Kessel.)

Herodes (spricht).

Kom her, Tragand!

Tragand.

Hier steh ich gegenwärtig schon!
Euer königliche Majestät, was schaffens an?
Mit aller unterthänigkeit
Bin ich euer Majestät ganz insbereit.

Herodes.

Geh hin, Tragand, zum hohen Priester Kalphas, sag ihm, ich laß mich schön empföln,
Er solt sich gleich zu mir ins Zimmer hersteln,
Und ohne beschwerd
Solt er komen daher!

Tragand.

Euer königliche Majestät, ohne Grauß
Werd ich ihn diese Botschaft richten aus. —
Kaiphas, der König Herodes last sich schön empföhln,
Ihr solt euch gleich zu ihm ins Zimmer hersteln,
Und ohne Beschwerd
Solt ihr komen daher!

Kaiphas.

Geh hin, richt mir ein schöne empfehlung aus,
Ich werde gleich kommen in sein Haus,
Und ohne Grimm
Werde ich komen zu ihm.

Der Herodes (spricht).

Kaiphas, du hoher Priester und Schriftgelehrter Mann,
Zeig du mir aus der Schrift, ob darin steth oder nicht!

Der Kaiphas.

Großmächtiger Herr und König!
Fürwahr gilts bey uns nicht wenig,

Digitized by Google

Die Schrift, die zeigt uns an,
Wohin als Davidsſtam, wohl aber in dieſen Buch,
Weil es dahier verborgen liegt; am 54. cap. am 87. vers.
Dahier liegt es verborgen:
Es muß ſein ein neuer König gebohren?

Der Herodes.

So backt dich auch in dein Land!

Kaiphas.

So geh ich auch in mein Land.

Herodes.

Weil ich kein Warheit erfragen kan!

Kaiphas.

Es iſt reine Warheit.

Herodes.

Denn ich hab mich ſchon beſonnen
Und mir ſchon vorgenommen,
Abzudötten alle Knäbelein,
Von zwei, drei Jahren und die darunter ſein.

Kaiphas.

Aber mein König, thu dich wohl beſinnen,
Daß du muſt ewig in der Hölleu briunen!
Aber ich mach mich davon,
Das ich auch einsmahl bekom die Himmelskron.
Das ſey dir noch zum Beſchluß geſagt;
Nun adje, mein König, eine gute Nacht!

Herodes.

Ich glaub, du liegſt mit ſamt den Buch!
Trutz, der mir will werden zugleich
Und mich will bringen aus den Reich!
Und der mich aus den Reich will bringen,
Der muß mir über die Klingen ſpringen.
Jezt weiß ich, daß ich bin mit Worten betrogn,
Daß mich dieſelben drei Weiſen habn vorgelogn.
Und noch weiß ich, was ich werd thun,
Das ich erhalt mein Zſepter und Kron.

Der Engel.

Herodes, ich thu dich warnen,
Der Teufel thut auf dich ſchon lauren!

Digitized by Google

Er lahnt ihm seine Zähnt und Greyl
Und wird dich führn int Höll hinein.

Herodes.

O Engel, der roth geth mir nicht ein,
Ich will noch immer der König Herodes sein.
Als König bin ich gebohrn,
Erfült muß mir werden mein Zorn.
Kom her, Tragand!

Tragand.

Hier steh ich gegenwärtig schon,
Euer königliche Majestät, was schaffens an?
Mit aller unterthänigkeit
Bin ich euer Majestät ganz insbereit.

Herodes.

Geh hin, Tragand, nach Bethlehem fein
Und dödte mir ab alle Knäbelein
Von zwei, drei Jahren und die darunter sein
Und bring mir eins zum Augenschein!

Tragand.

O Herr, das wär über das Geboth,
Welches uns hat gegeben von Himmel Gott!
Ich will lieber den Dienst des Herrn meiden,
Als wieder Gott in Himmel streiten.

Herodes.

So wilst du nicht, Böswicht, nach mein Geboth,
Sterben must du mir des gähen Tod.
Ich glaub, es wird mir besser sein,
Zu sterben alle Knäbelein,
Als ich von meinen Thron muß gstossen sein.
So bin ich doch als König genant
Und bleibt mein Land in guten Stand.

Tragand.

Euer königliche Majestät, ich bitte unterthänigst fein,
Verschonnet mich als ein treuer Diener dein
Und die unschuldigen Knäbelein!

Herodes.

Dein bitten ist bey mir umsonst.
Wenst du erhalten willst dein Gnad und Gunst,

Digitized by Google

So thu, was ich dir befohlen hab,
Sonſt muſt du ſterben des gähen Tod.

Tragand.

Muß ichs thun, ſo will ichs thun,
Aber die Verantwortung ſteht bei Gott meinen Herrn zu.

Der Tragand (geth zum Hirten und ſpricht).

Bringt her, ihr Eltern, eure Kinder!
Der König hat ein guts bedenka,
Er will euren Kindern ein jeden etwas ſchenka.

Die Hirten.

O Gott, was ſolt den dies bedeuten,
Das der Herr will unſern jungen leuten,
Unſern jungen Knäbelein,
Eine große Gnade ſchenken?

Tragand.

Meine Leut, ihr ſeid betrogn,
Der König hat euch vorgelogn.
Eure Kinder müſſen hier, wie ihr da ſeht,
Hier vor eure Augen ſterben.

Die Hirten.

Ach Gott, was ſolt den dieſes ſein,
Das unſere Kinder müſſen hier vor unſere Augen ſterben?

Tragand.

Eltern, weils der König alſo haben will,
So gebet eure Kinder her, dan gehet hin und ſchweiget ſtill!

Die Hirten.

Auweh, mein Simaneil! Auweh, mein Hanſeil!
Kinneldötter, kinneldötter!

Der Tragand (geht zum Herodes).

Euer königliche Majeſtät, euer Willen iſt geſchehen jezt!
Ich hab gedödt alle Knäbelein
Von zwei, drei Jahren und die darunter ſein,
Welche bey 14 tauſend ſein;
Da habt ihr eins zum Augenſchein!

Herodes.

Iſt recht, is recht für ſolche Fratzen,
Ich gab nicht drei für einen Spatzen.

Digitized by Google

Ich glaub, ich werde den nehmlichn gedödet habm,
Der mich hat bringen wollen um mein Septer und Kron.
Dahier liegt eins im Staub und Koth,
So allen Menſchen iſt ein Schimpf und Spoth.

Kaiphas (spricht).

Kommt herbey, ihr Menſchen Kind,
Betrachtet nun das ſchöne Jeſu Kind,
Weil es auf dieſe Welt iſt komen,
Hat für uns die Menſchheit angenohmen
Als wie ein verächtlicher Knecht;
Er wird uns weiſen den Weg zum Himmel recht.
O Jeſulein, biſt noch ſo klein
Und die Leute wollen dich ſchon haſſen!
Herodes hat ausſchreiben laſſen
Auf allen Ländern und Straſſen;
Er hat umgebracht alle Knäbelein
Von zwei, drei Jahren und die darunter ſein,
Welche bei vierzehn tauſend ſein.
Aber Gott im Himmel wird dich bewahrn
Und wird ihm ſtiln ſeinen grimigen Zorn.

Tragand.

Aber mein König, du ſolſt es wiſſen,
Wie beſchwehrt ſolt ſein das Gewiſſen!
Der hölliſch Hund wird dich plogn,
Daß du wirſt verzweifeln und verzogn.
Das ſei dir noch zum Beſchluß geſagt.
Nun adje, mein König, eine gute Nacht!

Herodes.

Ach, was hab ich gethan!

Geſang.

Durch meine Mordſucht reißt mich der Tod hin,
Wie bitter und häßlich iſt jezt mein ſcheiden!
Ich, weil ich ſo ſtelz und hochmüthig bin,
Muß ich jezt die Teufels Strafe leiden,
Weil mich durch dieſe Sünde Gottesmund
Durch die ſchlechte Kindesmord machet kund.

Herodes.

Daß ich vergoſſen ſo viel unſchuldigs Blut,
Welches über mich Rach ſchreyen thut!

Digitized by Google

Gesang.

Eltern, meines Stolzen Thrones wegen
Bitte ich, verzeihet mir alle!
Ich mußte nun leiden dagegen,
Weil ich jezt in diese Hölle fahre.
Das ich Kinder mordten ließ, das war bös,
Forchtthum meines Thron entsetzung war es.

Herodes.

Ach, wie brennt mich mein Gewissen,
Hat mich nicht der Teufel bsessen!

Gesang.

Mein Gott, verzeih mir, wie treft mich so hart,
Auf welche schlechte, schaudervolle arth!
Ruft mir der Teufel schon durchdringend zu:
In mein pein Gwartir kom, Herodes, du!
Leide nun ewige, hölliſche Schmach,
Die dir durch die unschuld Kindersmord bracht!

Herodes.

Ich hab mein Kron und Zsepter höher geschäzt als Gott,
Sterben muß ich nun des gähen Tod.

Gesang.

Wohlan, Teufel, nim meinen Stolzen Körper,
Reiß ihn hin zu dir in dein Peingwatier!
Mach mit mir von dieser Welt gleich örther,
Ich will nun bleiben ewiglich bey dir;
Weil ich komm in die grossen schmerzen Pein,
Mit der schlechten Hosnung schlafe ich ein.

Der Engel.

O Herodes, hätst du mir gefolgt,
So häzt du auf der Welt noch lang zu leben gehabt;
Weilst aber mir hast nicht gefolgt,
So wird dich jezt der Teufel holn.

Herodes.

O Engel, die Reu ist schon zu spath,
Der Teufel thut mich schon hassen;
Weil es aber kan nicht anders sein,
So gieb ich mich schon willig drein.

Digitized by Google

Geſang.

Nunn adje, hiez muß ich ſcheiden,
Liebſte Freund und Bürger mein;
Muß verlaſſen alle Freuden
Und muß in die Höll hienein.
Muß unter die heiſſe Hölle in dem ſo verfluchten Orth,
Und zu Staub und Aſch verbrennen, nun adje, jezt reiß ich forth.

Herodes.

Jezt leg ich ab mein Septer und Kron,
In der Höll werde ich bekomen meinen Lohn;
Dorth iſt mir ein Sitz bereit,
Der wird dauren in alle Ewigkeit.
Gebts mir bald ein Meſſer in die Händ,
Das ich kan machen mein Leben ein End!

Der Teufel.

Wiegilti, wogilti,
Suiſt nicht, ſo brodt ih dih;
Geſt nicht, ſo trogi dih,
Mit Gottes befehl
Muſt mit mir in die Höll!

(Jezt ſagt) Kaiphas (den allerlezten Spruch).

Ihr liebe Chriſten insgemein,
So laſt uns zum Beſchluß alle danckbar ſein
Gegen den neugebohrnen Chriſtkindelein,
Welches uns erlöſen thut
Von der ewigen Pein und Höllensgluth.
Herodes, der grauſame Thieran,
Der uns das Kind gedödt wolt habm;
Aber die Kunſt hat ihm gefeilt,
Die Gottheit hat ihm übereilt.
Er hat genommen ein Grauſames End,
Er iſt worden in der Hölle verbrend.
Auf daß uns Gott alle gnädiglich vor dem Teufel bewahr,
So wünſch ich den Herrn Hauswirth und der Hausfrau
Und allen ein geſegnetes freudenreiches neues Jahr.

Digitized by Google

III.

Vorspiel

und

Leiden-Christi-Spiel.

Digitized by Google

Ein Vorspiel zum hl. Drei-König-Spiel (Christkindl-Spiel) oder auch zum Leiden Christi.

Zusammengestellt

von einer Spielgesellschaft aus Friedberg.

Personen.

Gott Vater.
Gott Sohn.
Adam.
Eva.
Der Teufel.
Ein Engel.
Abel.
Kain.
Der Tod.
Die Gerechtigkeit.
Die Barmherzigkeit.
Noe.
Zwei Söhne und eine Tochter Noes.
König.
Königin.
Minister Melchina, } des Königs.
Räthe, } des Königs.
Trabant, } des Königs.
Abraham.
Isaak.
Annas.
Annas' Diener.
Kaiphas.
Judas.
Petrus.
Zwei Mägde.
Pilatus.
Joseph von Arimathäa.
Herodes.
Hauptmann.
Kriegsknechte. Volk.

Digitized by Google

Das Vorspiel.

Gott Vater. Nun hat Gott die neue Welt erschaffen und auch zwei Menschen mit freiem Willen. Nun, ihr Beide, kommt hervor! (Adam und Eva kommen.) Nun, Adam und Eva, wie gefällt's Euch auf dieser Welt?

Adam und Eva.

O Herr, Du erschufst Licht und Meer
Und Alles, was hier ist. Es gefällt uns sehr.

Gott.

Nun also, weil Euch alles so sehr gefällt
Auf dieser schönen Welt,
So werde ich Euch geben ein Geboth,
Welches steht zwischen Leben und Tod.
Denn hier steht ein Baum
Im Paradieses Raum,
Und wenn ihr davon esset
Und Gottes Gebote vergesset,
So werdet ihr auf ewig verflucht
Und unter den Teufeln gesucht,
Und ihr werdet schrecklich bestehn,
Ihr müßt mir gleich aus dem Paradiese gehn. (Ab.)

Adam und Eva.

O Herr, wir thun dir danken,
Wir werden nicht wanken,
Befolgen dein Geboth,
Mein lieber Herr und Gott!

Adam zu Eva. Liebe Eva, das kann ich aber gar nicht begreifen, daß wir von allen Früchten der Bäume essen dürfen, warum den gerade von diesem Baume allein nicht?

Digitized by Google

Eva. Mein lieber Adam mein, da muß etwas Besonderes dahinter sein! Also lassen wir diesen Baum Baum sein, denn es sind ja andere Bäume genug. Wir wollen Gottes Gebothe halten.

Der Teufel (kommt). Ach, wie schön und edel hat Gott die neue Welt erschaffen, Sonne, Mond und so viele schöne Sterne, und den schönen Garten hier, mit so angenehmen Obst, und besonders dieser Baum hier! Da hat Gott den Menschen verbothen, von ihm zu essen, und wenn sie davon essen, müssen sie sterben, und der Baum ist ein gutes Werkzeug, die zwei Menschen zur Sünde zu verleiten. Die zwei Menschen, die Gott erschaffen hat, heißen Adam und Eva, und Gott hat sie mit freiem Willen erschaffen, welches für meine Pläne sehr gut ist. Denn, wenn ich die Eva verleiten könnte, von der Frucht des Baumes zu essen, dann wäre diese Erde auch so verflucht, wie wir verflucht sind. Als Gott diese neue Welt erschuf, zersprang mir fast das Herz vor Wehmuth, denn ich dachte daran, wie gut wirs bei unserem Herrn und Gott hatten; aber, aber — was war Schuld, daß wir von Gott verstoßen wurden? Unsere verfluchte Hoffarth war Schuld! Ich war ein Oberster der Engel, es gieng uns zu gut, wir konnten es nicht ertragen und wurden übermüthig, wir setzten unseren Gott auf die Seite, wollten ihm nicht mehr gehorchen, sondern wollten ihm gleich sein. Es kam zwischen Gott und uns zum Kriege, aber wir waren so verblendet, daß wir die Macht und Größe Gottes nicht erkannten, denn er schlug uns mit seinen drei treugebliebenen Erzengeln, nämlich Michael, Rafael und Gabriel, welche feurige Schwerter trugen, so gewaltig, daß wir 40 Tage und Nächte fallen mußten wie Regen oder Schnee bis in die unterste Hölle, wo wir in Jammer und Elend ewig verbleiben müssen; aber ich bin doch noch froh, daß ich der Oberste der Teufel bin und so viel Macht habe, daß ich mich hinbegeben kann, wohin ich nur will. Ich bin nun in dieses Paradies gekommen, um die zwei Menschen zur Sünde zu verleiten. Wenn ichs nun zuwege bringen kann, daß auch die Erde von Gott verflucht wird und Jammer und Elend sie decken wird, dann poche mein Herz vor Freude! aber ich weiß wol, daß ich meine ganze Schlauheit anwenden muß und keine Mühe scheuen darf, denn diese Eva muß ein sehr schönes Weib sein. Da kommt sie; ja, ja, sie ist ein wunderbares Weib! —

(Die Eva tritt zum Baum.)

Der Teufel (zu Eva). Ach, liebe Eva, warum esset ihr denn von diesem Baume gar keine Frucht?

Eva. Weil uns Gott verbothen hat, davon zu essen.

Teufel. Warum denn, liebe Eva?

Eva. Ja, wenn wir davon essen, müssen wir sterben!

Teufel. Sterben? Ach nein, meine liebe Eva, das glaube nicht, sondern gerade, gerade das Gegentheil; denn wenn ihr davon

Digitized by Google

esset, so werden Euch die Augen aufgehen und ihr werdet viel gescheidter werden als Gott selbst. Auch dürfet ihr dann nicht sterben. Darum hat Euch Gott verbothen, davon zu essen, also folge meinem Rathe, dann wirst Du sehen, daß ich recht habe!

Eva. Wer bist Du denn, daß du soviel weißt und soviel verstehst?

Teufel. Ich bin gar ein großer Herr, ich bin der Oberste von der unterirdischen Welt und habe neun Legionen Engel zu kommandiren, und es muß mir gehen nach meinen Befehlen, wie ich's nur haben will, und euer Gott hat nur euch zwei Menschen.

Eva. Ja, dann bist Du freilich größer als unser Gott, magst auch viel gescheidter sein und von diesem Baume Alles wissen. Nun ich will dir folgen und diese Frucht versuchen und dem Adam auch seinen Theil davon geben.

Teufel. Ja, Ja, liebe Eva, folge meinem guten Rath, und Du wirst sehen, dass ich recht habe. Vergiß auch den Adam nicht und gib ihm einen Theil! (tritt mit Grimassen ab.)

Adam (komt.)

Eva. Lieber Adam, jetzt bin ich auf den wahren Grund gekommen, warum wir von diesem Baume nicht essen dürfen!

Adam. Liebe Eva, was soll es sein?

Eva. Es war einer hier, welcher sagte, wegen dem ist uns von dieses Baumes Frucht zu essen verbothen, weil uns dann die Augen aufgehen und wir erkennen werden das Gute von dem Bösen und wir viel gescheidter werden als Gott selbst; darum sollen wir ihm folgen und die Frucht essen, dann werden wir nicht sterben. Ich habe große Lust, mich zu überzeugen, denn es ist ja die schönste Frucht von dieser Welt.

Adam. Ach nein, meine liebe Eva, nein! Du kannst Dich doch betrügen.

Eva. Ach, lieber Adam, bedenke, dieser muß viel gescheidter und mächtiger sein als unser Gott, denn er hat neun Legionen Engel zu kommandiren und es muß ihm gehen nach seinen Befehlen, wie ers nur haben will, und unser Gott hat nur uns zwei Menschen, drum folge und esse!

Adam. Liebe Eva, wie hat denn dieser ausgesehn?

Eva. Ein sehr schöner Mann wie du und schwarzbärtig, also versuche, lieber Adam!

Adam. Bedenke, liebe Eva, wenn wir aber sterben müssen? Versuche du, ich aber nicht!

Eva. Nun, doch nimm und iß davon, folge mir, es wird uns gelingen, daß wir gescheidter werden als Gott selbst, dann können wir alles allein haben!

Digitized by Google

Adam. Nun, so will ich's versuchen. (Ißt einen Theil.)

Adam. Ach, ach, liebe Eva, mir geht es im Kopf herum! Wir haben Übles gethan, und ich erkenne die Strafe Gottes schon. Ach, ach, was haben wir gethan, wir müssen sterben!

Gott Vater (kommt).

Gott. Adam! — Adam! — Adam, wo bist du?

Adam. O Herr, hier bin ich!

Gott. Warum fürchtest Du Dich?

Adam. Weil ich Gottes Geboth übertreten habe und weil ich nackt bin!

Gott. Darum bist Du nackend geworden und sind Deine Kleider von Dir gefallen, weil Du verflucht bist; und im Schweiße Deines Angesichtes mußt Du Dir Dein Brod verdienen, und Disteln und Dornen soll die Erde tragen um Deinetwillen, und der Tod ist durch deine Sünde in die Welt gekommen, und Du Eva, verflucht bist Du sammt Deinen Nachkommen; mit großen Schmerzen sollst Du Deine Kinder gebären, weil du dem Satan mehr gehorcht hast als mir. Geht hinaus aus dem Paradies! Hinaus, hinaus mit Euch!

Adam und Eva. Ach Gott, verschone uns, verschone!

Gott. Keine Gnade, keine Schonung, hinaus, hinaus! (ab.)

Ein Engel (komt). Hinaus, hinaus mit Euch! Keine Gnade, keine Schonung von Gott! Hinaus!

Adam (zur Eva im Hinaustreten).

Adam (zu Eva). Ich gehe hin, wo ich will, und Du kannst hingehen, wo Du willst. Weiche von mir, Du falsche Schlange, wenn Du mich nicht verlockt hättest, wären wir nicht verloren, jetzt sind wir ohnehin verloren! Ich will so lange gehen, bis mich die Matten fressen.

Eva. Lieber Adam, du hättest dennoch nicht folgen sollen, denn du wärest ja doch der Mann gewesen und hättest dem Weibe nicht folgen sollen; ach, verzeihe mir doch, denn was mache ich als Weib, mit was ernähre ich mich, verzeihe mir, lieber Adam!

Adam. Nein, verzeihen kann ich Dir nicht, denn es ist nicht unsertwegen allein, sonder wegen unserer Nachkommenschaft. Wir würden den ewigen Nachfluch haben. Nein, nein, mich bringt der Gram und der Schmerz bis in's Grab! Drum weiche von mir, du Elende, weiche, weiche!

Wie könnte ich leben mit Dir, du falsche Schlange? Geh nur, weiche von mir, Du Elende!

Engel (kommt). Adam, Adam, ich bin der Bothe Gottes! Er läßt Dir sagen, daß Du nicht die Eva verstossen darfst, sondern ihr

Digitized by Google

verzeihen sollst; denn aus Deinem Geschlechte wird der Stamm Davids ausgehen und vom Stamme Davids die zweite Eva geboren werden, die der Schlange den Kopf zertreten wird und von welcher der Messias geboren werden wird, welcher Deine Schuld tilgen wird, und die ganze Welt vom Joche des Satans befreien wird. Darum lebe wohl, Adam, lebe wohl!

Adam. Lieber Engel, wir thun dir danken!

Adam (zu Eva). Nun Eva, wenn es so ist, so komm, wir werden uns lieben, und ich will Dir kein Unrecht mehr zufügen, und Gott soll an uns doch noch Freude haben! (Beide ab.)

Gott. Nun, weil durch die Sünde Adams der Tod in die Welt gekommen ist und die Menschen den Tod verschuldet haben, so habe ich ihn geschaffen. Nun, Tod, so komme her zu mir! (Tod kommt.) Nun, Tod, weil durch die Sünde Adams die Menschen sterben müssen, so gebe ich Dir die Macht, alle Diejenigen, Die ich Dir bezeichnen werde, ohne Gnade und Barmherzigkeit zu tödten.

Tod (zu Gott). Ach, lieber Gott und Herr! Alles werde ich aufs Genaueste thun, was Du mir befiehlst. (Ab.)

(Pause.)

Kain und Abel.

Abel (kommt). Lieber Gott, wie danke ich Dir, daß Du mich so segnest an meinen Schafen und mein Rauchopfer so gefällig aufnimmst! Aber, was ist Das? Mir wird auf einmal so bange, über meinen ganzen Leib geht ein Schauer, mir kommt es vor, als wenn mir ein großes Unglück zustoßen sollte! Ach, lieber Gott, beschütze uns vor allem Unglück, wenn vielleicht mein Vater oder meine Mutter krank werden sollte oder sich mein Bruder schwer versündigt haben, weil der Rauch seines Opfers so auf der Erde herum kriecht, als wenn sein Opfer Gott nicht angenehm wäre! Lieber Gott, verzeihe uns und ihm und bewahre uns vor allem Unglück! (Ab.)

Kain (kommt). Das kann ich aber gar nicht begreifen, daß mein Opfer nicht so schön raucht wie das Opfer meines Bruders Abel. Meines Opfers Rauch kriecht immer auf der Erde herum, und der Rauch meines Bruders steigt gerade in die Höhe. Mir kommt es vor, als ob mein Opfer Gott nicht so angenehm wäre. Das muß anders werden, koste es, was es wolle, ich erwürge ihn! Aber was ist das? Mir kommt jetzt ein so gewaltiger Schlaf, daß ich mich ein wenig ausruhen muß. (Setzt sich und wird schlafend.)

Teufel (kommt zu Kain). Ich muß noch einmal in die neue Welt, um den Kain zu suchen. Wo wird er sein? Halt, hier sitzt er!

Digitized by Google

Kain, Kain, ich bezeichne Dich und ſage Dir, ermorde Deinen Bruder, gehe dann zu Deinem Vater und ſage ihm, der Abel iſt auf einen Apfelbaum geſtiegen, um die Früchte deſſelben zu pflücken, er griff fehl und fiel gerade auf den Kopf herunter. Ich ſah dies von meinem Felde aus und lief eiliz herbei, um ihm zu helfen, aber er war ſchon mauſetodt. Sieh! Dann haſt Du alles allein, dann muß Dich Gott und dein Vater allein lieben. Darum folge mir und erſchlage ihn! (Ab.)

Kain (vom Schlafe aufwachend). Aber jetzt hab' ich einen guten Traum gehabt, dieſen Traum muß ich befolgen, koſte es, was es wolle. (Geht zum Abel.) Mein lieber Bruder, wenn Du mir gut biſt, ſo komm mit mir auf meine Felder hinaus, wir wollen die Saat beſehen, denn mir iſt heute Die Zeit gar ſo lang!

Abel. Ei, mein Bruder, warum biſt Du denn heut ſo gut und lieboroll gegen mich, warſt es doch in meinem Leben nicht? Du wirſt doch nichts Böſes im Sinne haben?

Kain. Ach nein, mein lieber Bruder, wie könnte ich etwas Böſes gegen Dich im Sinne haben, Gott bewahre! Thu es aber mir zu Liebe und komm!

Abel. Nun, ſo komm!

(Sie gehen aufs Feld.)

Kain. Nun, Bruder, jetzt ſind wir auf meinem Felde! Du wirſt Dir's aber nicht denken, daß du jetzt ſterben mußt!

Abel. Mein lieber Bruder, was habe ich dir Böſes gethan, daß Du mich jetzt tödten willſt? Verſchone doch mein junges Leben und thue mir nichts zu Leide, ich will Dir alles geben, was ich beſitze, Schafe, Rinder und Kälber ſammt den Wieſen, verſchone Deinen bittenden Bruder! Sieh', was werden unſere Eltern ſagen, wenn Du mich jetzt ermordeſt?

Kain. Sagen ſie, was ſie wollen, bereite Dich zum Tode, denn bei mir iſt keine Gnade, keine Verſchonung; kein Bitten, kein Flehen kann Dich mehr retten! Alſo mache und bereite Dich zum Tode!

Abel (kniet nieder). Ach, mein Gott, ich bin noch ſo jung und muß ſchon mein Leben laſſen, um zu Dir in den Himmel zu kommen, denn bei meinem Bruder hilft kein Bitten, kein Flehen! Darum, mein lieber Gott, verzeihe ihm ſeine That und rechne es ihm nicht zur Sünde an, daß er mit mir ſo unbarmherzig verfährt! Lebet wohl, ihr guten Eltern, von denen ich ſo viele Wohlthaten erhalten! Ade, du ſchöne Welt, aus der ich ſo früh ſcheiden muß! O mein Gott, in deine Hände empfehl ich meinen Geiſt! Jetzt bin ich bereit, mein lieber Bruder, und Gott wolle Dir verzeihen!

Kain (ſchlägt in todt und ſpricht alsdann). Jetzt habe ich ihn aus dem Wege, jetzt müſſen mich Gott und mein Vater allein lieben, und

Digitized by Google

ich habe dann alles allein. Jetzt muß ich meinen Vater meinen Traum erzählen, damit er keinen Verdacht gegen mich schöpft. (Geht zu Adam.) Ach, lieber Vater, unser guter Abel ist auf einen Apfelbaum gestiegen, um sich Äpfel zu pflücken, er griff fehl und fiel gerade auf den Kopf herunter! Ich sah dies von meinem Felde und lief eilig herbei, um ihm zu helfen, aber als ich hinkam, war er schon mausetodt.

Adam. O lieber Sohn, wo ist er?

Kain. Lieber Vater, draußen auf dem Felde liegt er!

Adam. So will ich hinaus gehen und ihn mit nach Hause nehmen. Komm mit mir, mein Sohn! (Gehen aufs Feld.)

Adam. Ach, mein liber Sohn, was mußte Dich für ein schauderhaftes Unglück treffen? Und gerade ein Apfelbaum ist es, von wo Du heruntergefallen bist? Gerade der Baum, wo wir uns versündigt haben! Aber es ist nur unsere Schuld, denn wir waren Gott ungehorsam, darum mußte es so kommen. Jetzt will ich ihn nach Hause nehmen und begraben. Herr, dein Wille geschehe! (Ab mit Abel.)

Gott Vater. Kain, wo bist Du? — Kain, wo bist Du? — Gib Antwort, denn ich will Dich zur Rechenschaft ziehen!

Kain. Nun, hier bin ich, was willst Du von mir?

Gott. Wo ist Dein Bruder Abel?

Kain. Wer hat mich zum Hüter meines Bruders bestellt?

Gott. Redest Du so mit Deinem Herrn und Gott? Das Blut deines Bruders schreit um Rache zu mir! Darum sollst Du verflucht sein und auf der Erde herum irren und keine Ruhe noch Rast finden, bis daß dich einst die kühle Erde decket.

Kain. Meine Missethat ist größer, als daß ich Verzeihung hoffen könnte. Ich will mich vor Dir verbergen, und wer mich findet, wird mich tödten.

Gott. Das soll nicht geschehen, denn wer immer dich tödten wird, soll es siebenfach büßen. Ich will Dich bezeichnen, damit dich niemand tödte. (Bezeichnet ihn.) (Beide ab.)

Der Tod (kommt). Ach, nun habe ich Gott denn Herrn die erste Seele zugeführt! Es ist eine traurige Sache, wenn ein Bruder den andern ermordet. Doch es muß so sein, weil es Adam und Eva so verschuldet haben. Wie schön hätten nur die Menschen leben können ohne Arbeit, Mühe und Plage! Nun haben sie ein trauriges Loos durch die Sünde verdient, nämlich daß sie sterben müssen.

Lied. Tod (allein).

Was ist der Mensch geworden, durch die Adamssünd'
Ein von Gott verfluchtes Wesen, das keine Ruhe findt,
Bis ihn der Tod zur ewigen Ruhe bringt,
Bis ihn der Tod zur ewigen Ruhe bringt!

Digitized by Google

2. Lied. Tod (allein).

Ach, lieber Mensch, was bildest du dir ein auf Deinen schönen Leib,
Denn er ist nur ein schnöder Madensack? (Du) Meinst, du wirst auf Erden ewig sein?
Ach nein, ach nein, betrüg Dich nicht, Du kannst nicht lange so bestehn
Und mußt in kurzer Zeit mit Schmerzen untergehn.
Schau alle Pracht und Ehr und alle Herzlichkeit, die du auf Erden hast,
Ist nichts als Rauch und Dampf und abgeschnitt'nes Gras
Und wie eine Wiesenblume und ein zartes Glas.
Dein schönes Angesicht, dein rother Rosenmund,
Ist augenblicks entstellt und ungesund.
Dein g'rader starker Leib, veraltet und nimmt ab,
Verdorret und verkrümmt und neiget sich ins Grab.
Dein Reichthum, Geld und Gut Ist wie Asche Staub und Spreu,
Wie ein leichtes Federlein, wie ein abgedorrtes Heu.
So geht die Welt dahin mit ihrer Herrlichkeit;
So besteht die Lust aus schnöder Eitelkeit.
So lange hält das Eis, so lange hält der Schnee,
Es folgt ja gar nichts drauf als lauter Ach und Weh.
Drum, schnöder Madensack, so bilde Dir nicht ein,
Daß Du wirst auf Erden ewig sein!
Also verschmäh' die Eitelkeit, der Welt Güter
Und kasteie Deinen Leib und brich deinen stolzen Muth!
Beschau die Ewigkeit! Ach, wie ist solche Zeit!
Bereite Dich zum Tod! Er folgt Dir spät und früh.
Thue Gutes und bessere Dich, Damit du kannst bestehn,
Wenn du sollst Rechnung thun Und vors Gericht mußt gehn!

Der Teufel (kommt.) Nun muß ich wieder in die neue Welt hinein, ob denn mit dem Tod kein Geschäft zu machen wäre. Halt, hier ist er! Grüße Dich der Himmel oder, wenn es Dir lieber ist, die Hölle! Schau, ich möchte mit Dir gerne ein Geschäft machen, denn du könntest mir zu vielen Seelen verhelfen!

Tod. Geh' hinweg, du Verwegener, ich bin nicht so böse wie du, denn ich bin ein Geist der Reinheit und habe auch einst die ewige Seligkeit zu hoffen, also geh hinweg!

Teufel. Ach, lasse Dich bewegen, und ich ermahne Dich auch, mit mir im Guten abzukommen; wenn nicht, so muß ich mit Schlimmen kommen und Gewalt anwenden.

Tod. Ich sage Dirs zum letzten Male, weiche von mir, du Verwegener, sonst muß ich Dich verweisen in das tiefste Elend!

Teufel. Was? Du willst in Zorn gerathen und mich verweisen? Weißt Du denn nicht, daß ich Macht habe Dich augenblicklich zu nehmen?

Digitized by Google

Tod. Was? Du willst es wagen mit mir? Wohlan, ich gebe ein Zeichen und du mußt fallen.

Teufel. Nun, so gib das Zeichen, wenn du damit etwas kannst; gelingt es Dir aber nicht, so nimm ich Dich in meine Zähne und Krallen und führe Dich in die Hölle hinein. Gib dein Zeichen, gib es! (Der Tod gibt das Kreuzzeichen.)

Der Teufel (fällt und spricht). Ei der Tausend, das hätte ich mir nicht gedacht, daß das Zeichen so wirken könnte! Ach, alle Beine sind zerbrochen, ich kann nicht mehr gehen! Brüder, helft mir?

(Er kriecht langsam davon.) Gehe nur hin, du weiser Kauz, darum thu ich doch, wie ich will. Diese Erde soll zittern, wenn ich nur darauf trette. (Tod ab.)

Lied. Teufel.

Ja von Herzen muß ich lachen,
Wenn ich daran denk,
Wie Adam und Eva die Gebothe Gottes brachen
Und ich zum Apfelbaume lenkt'.
Die Eva hat von mir den Apfel bekommen,
Sie reichte ihn gleich ihrem Mann,
[: Also ist die Menschheit der Hölle nicht entronnen,
Was kein Mensch mehr ändern kann :] (zweimal repetirn.)
Adie, jetzt im Transport muß ich fort! (Ab.)

Kain (kommt).

Kain. Ach, was fang ich an, was werde ich jetzt thun? der Geist meines Bruders verfolgt mich überall. Ich finde nirgends Rast noch Ruhe. Dort seh' ich ihn wieder kommen; weiche, weiche, Geist meines Bruders und verfolge mich nicht so sehr, sondern verzeihe, verzeihe! Jetzt muß ich zu meinem Vater gehen und ihn um Verzeihung bitten und ihm entdecken, daß ich der Mörder Abels bin; vielleicht kann ich dann vor ihm Ruhe bekommen, sonst weiß ich mir nicht mehr zu rathen noch zu helfen. Soll ich gehen? — Ja, ja, entschlossen wage ich es, den Vater die grause That zu entdecken. (Will zu Adam.)

Adam (kommt). Kain, was willst Du, daß du in der späten Nacht zu mir kommst? wo warst Du denn so lange Zeit?

Kain. Ja, lieber Vater, ich hätte Dich um Verzeihung gebethen und um Verschonung.

Adam. Was ist Denn aus Dir geworden, seit Du fort gegangen bist von uns? Du bist ganz von Sinnen gekommen. Was soll ich Dir verzeihen? Du hast mir ja nichts zu Leide gethan.

Kain. Ja, ja, mein lieber Vater, ich habe eine große Sünde begangen, und diese muß ich euch, meine Eltern, offenbaren. Ich bin

Digitized by Google

der Mörder meines Bruders Abel, darum flehe ich Dich, lieber Vatter, an, verzeihe mir diese große Sünde, sonst kann ich nicht ruhig sterben!

Adam und Eva. Ach, guter Gott, du bist der Mörder unsers guten Sohnes? Ist es möglich, daß ein Bruder den anderen morden kann? Du, du der Mörder unsers guten Sohnes? Weiche von uns, weiche von deinen Eltern, denn du bist nicht mehr werth, unser Sohn zu heißen! Gehe, du Mörder, weiche von uns, denn wir wollen so lange weinen, bis uns die kühle Erde decket! (Ab.)

Kain. Was soll ich jetzt anfangen? Jetzt, von meinen Eltern verstoßen und keine Verzeihung erhalten! Ach, lieber Gott und Herr, verzeih doch du mir meine Missethat und gib mir nur ein wenig Linderung, denn der Gram verzehrt mich schon! Aber — wie kann ich Gott um Verzeihung bitten, da ich doch gegen meinen lieben Bruder so unbarmherzig war und ein Herz von Stein seinen Bitten entgegensetzte? Wie kann ich also Barmherzigkeit hoffen? O ihr Hügel und Berge, fallet über mich und bedecket mich, daß doch einmal mein Leben ein Ende hat! Ist denn hier niemand, der mich tödtet?

Gott. Kain, Kain, weil du nun eine wahre Reue hast, so will ich dir verzeihen und Dich wieder in Gnaden aufnehmen. (Ab.)

Kain. Allbarmherziger Gott, kann es doch sein, daß ich noch Verzeihung finde bei Dir und Du einen solchen Verbrecher, wie ich bin, wieder in Gnaden aufnehmen kannst? Nun will ich doch getrost wieder meine Arbeit anfangen und in meinem Leben nichts Böses mehr thun. Ich danke Dir, lieber Gott, von ganzen Herzen für Deine Verzeihung.

Der Teufel (kommt). Allmächtiger und gerechter Gott, hier stelle ich Dir den ehrvergessenen Adam für, welcher wieder Dein Geboth einen Apfel von dem verbothenen Baume gestolen und gegessen hat. Darum, weil Du mich und alle meine Untergebenen Engel um einer einzigen Sünde willen vom Himmel in die Hölle verstossen hast, ist es auch billig, daß Du den Adam und das ganze Menschengeschlecht ewig von Dir verstoßest.

Gerechtigkeit. Allmächtiger Gott, was der Satan wieder den sündhaften Menschen vorbringt, ist die gründliche Wahrheit, darum ist es billig, daß Du ihn gleichwie die abtrünnigen Engel ewiglich verdammest, denn der Mensch hat nicht nur ebenso als die Engeln, sondern noch viel schwerer gesündigt als sie, welches ich also beweise. Die Engel haben gesündigt durch ihre Hoffarth, weil sie Gott gleich sein wollten; dieser Mensch hat eben darum gesündigt, damit er Gott gleich sein möchte, denn weil ihnen die Schlange gesagt hat, wenn sie von dem Baume essen würden, würden sie Götter sein, darum haben sie die Frucht abgebrochen und gegessen, damit sie den Göttern gleich sein möchten. Neben dieser unerträglichen Hoffarth hat der Mensch auch einen ausdrücklichen Diebstahl begangen, indem er die Frucht, welche ihm Ihre Majestät ausdrücklich verbothen, muthwilliger Weise gestohlen hat.

Digitized by Google

Dieser Mensch kann auch nicht vorschützen, dass er nicht gewußt habe, das dieses eine große Sünde sei, weil er mit seinen eigenen Ohren gehört hat, daß er in derselben Stunde, in welcher er von der Frucht essen werde, des Todes sterben werde. Über alles macht seine Sünde der Umstand am größten, daß dieser Mensch gewußt hat, dass er sich und das ganze Menschengeschlecht in Tod und Verderben stürzen werde. Daraus folgt also, daß dieser Mensch allein keiner Barmherzigkeit, sondern der ewigen Strafe würdig sei.

Barmherzigkeit. O allmächtiger, barmherziger Gott! Es haben Ihre göttliche Majestät mit den armen Engeln so streng verfahren, daß ich's ohne Herzeleid nicht habe ansehen können. Sollten sie mit dem armen, sündigen Menschen auch so verfahren, was sollte das mir und ihnen für ein Herzleid sein, es wäre ja dann besser, die Menschen wären nimmer erschaffen worden, als daß sie in solches Elend gerathen sollten! Deswegen bitte ich Ew. göttliche Majestät, sie wollen den Menschen nicht nach seinem Verdienste strafen, sondern ihm nach ihrer Güte die Sünde gnädiglich nachlassen.

Gerechtigkeit. Es will sich nicht geziemen, daß Ew. göttliche Majestät wieder ihr eigenes Wort thun sollten, denn sie haben zum Adam gesagt, in welcher Stund du davon essen wirst, sollst du des Todes sterben. Weil dann ihre Majestät dies Wort geredet haben, so muß es auch gehalten werden.

Gott. Wohl! Was ich geredet habe, das soll geschehn!

Barmherzigkeit. O allmächtiger Gott, gedenke was du thust; indem du den Adam verdammest, verdammst Du das ganze Menschengeschlecht! Sollten so viel tausend und tausend Menschen wegen des einzigen verloren werden? Dies würde ein unaussprechlicher Jammer sein. Der arme Mensch ist ja auch von der listigen Schlange betrogen worden, sonst hätte er nicht so leicht gesündigt; er hat auch nicht vermeint, daß ein einziger Apfelbiß eine so große Sünde sein sollte. Darum bitte ich demüthig um Gnade und Barmherzigkeit.

Gerechtigkeit. Wann du, o Gott, die Sünde ohne eine einzige Strafe solltest nachlassen, so würdest du ihm (dem Menschen) Ursach geben, hernach desto freier zu sündigen. Es ist ja nothwendig, dass Du ihn strafest, sonst würde man sagen können, es sei keine Gerechtigkeit in Gott, weil er nicht einen jeden belohnen oder bestrafen thut nach seinem Verdienst.

Barmherzigkeit. Ich begehre ja nicht, dass Gott dem Menschen die Sünde ohne eine Strafe sollte nachlassen, sondern bitte allein, daß er nicht auf ewig bestraft werden solle, sonst mag ihn Gott strafen, so viel er will.

Gerechtigkeit. Mit einer zeitlichen Strafe bin ich nicht zufrieden, weil diese nicht ganz giltig ist, für die Sünd, die der Mensch begangen hat, denn weil er den unendlichen Gott beleidigt hat, so hat

Digitized by Google

er auch eine unendliche Strafe verdient. Gesetzt aber, dass ich mit einer zeitlichen Strafe vorlieb nehmen wollte, wie will er aber seine Kinder, die er in's Unglück gestürzt hat, rechtfertigen? Wie kann einer geben, was er selber nicht hat? Wie kann derjenige, der todt ist, andere lebendig machen?

Barmherzigkeit. O barmherziger Gott, ich habe vermeint, ich wollte den armen Menschen helfen, nun sehe ich aber, dass kein Mittel ist, ihnen zu helfen, es sei denn, dass Du Dich selbst des Menschen annimmst und für seine Sünd genugthust.

Gott. Wie soll ich für des Menschen Sünd genug thun? Soll sich der Richter für den Dieb henken? Soll der Herr für den Knecht leiden? Dies wäre ja ein Wunderding! Gesetzt aber, daß ich dies thun wollte, wie kann ich aber das thun? Adam hat durch seine Sünde eine schwere Strafe verdient, ich kann ja nicht leiden! Adam hat den zeitlichen und ewigen Tod verdient, ich kann ja nicht sterben für ihn!

Barmherzigkeit. Weil du, o Gott, nicht leiden noch sterben kannst, so wollte ich Dich gebethen haben, daß Du die menschliche Natur annehmest, um in dieser für die Menschheit genugzuthun.

Gerechtigkeit. Das wäre eine Wundersache! Adam hat die Strafe verdient und Gott soll dieselbe leiden? Nimmermehr werde ich dieses gestatten, denn es ist tausendmal besser, dass der Mensch auf ewig leide, als dass den höchsten Gott das geringste Übel wiederfahre.

Barmherzigkeit. Ob es zwar scheint, dass dieses wider die göttliche Ehre sei, so gereicht es doch zur sonderlichen Vermehrung der Ehre Gottes, denn dadurch werden alle Menschen und Engeln Ursach bekommen, Gott ewiglich zu loben und ihm für dies wunderbarliche Werk Dank zu sagen. Es wird hieraus auch seine unendliche Liebe, Güte, Barmherzigkeit, Weisheit und Allmacht erscheinen, weil Gott solches Werk gethan, das über allen erschaffenen Verstand ist; ja ich weiß, dass die Menschen, welche auf eine so wunderbare Art und Weise sind erlöset worden, Tag und Nacht Gott danken und sich mit Leib und Seele ihm ergeben werden. Darum, o gütiger Gott, um Deiner großen Ehre und Glorie willen nimm dieses Werk auf Dich und willige in mein eifriges Begehren!

Gott. Nun denn, damit Himmel und Erde erkennen, dass ich unendlich barmherzig bin, so will ich dem undankbaren Adam nicht allein verzeihen, sondern damit der Gerechtigkeit ein Genüge geschehe, will ich seine Sünde an mir selbst abstrafen; ich bewillige deßwegen, dass einer von uns drei göttlichen Personen die Menschheit annehme, um in derselben für die Sünden aller Menschen, die bis zum jüngsten Tag leben, genug zu thun.

Gott Sohn. Allerliebster Vater, zur Vermehrung deiner Ehre und Glorie und zur Erlösung des Menschengeschlechtes bin ich bereit,

Digitized by Google

die menschliche Natur anzunehmen und in derselben Dir auf das vollkommenste genugzuthun.

Gott Vater. Es ist mir lieb, mein lieber Sohn, aber es wird dir in der menschlichen Natur gar übel gehen; du wirst Hunger und Durst, Hitze und Kälte, Verfolgung und Verachtung, ja endlich den allerschmerzlichsten und bittersten Tod müssen ausstehen!

Gott Sohn. Ich bin dessen wohl zufrieden, mein lieber Vater; ja wenn's zu Deiner Ehre vonnöthen wäre, wollte ich noch vielmehr leiden, damit Deiner Gerechtigkeit ein völliges Genüge geschehe.

Gott Vater. Obschon ich die ewige Strafe Adams auf mich nehmen will und für dieselbige zu seiner Zeit genugthun will, dennoch befreie ich ihn nicht von der zeitlichen Strafe, sondern will sie ihm und seinen Kindern von einer Generation zur andern auferlegen; ich will ihnen die erbliche Gerechtigkeit, so ich ihnen gegeben, abnehmen, will ihnen die Augen eröffnen, daß sie sich vor sich selbst schämen müssen. (Zum Teufel.) Satan, weiche von hier, denn ich habe dem Adam verziehen, und du lasse ihn in Frieden und taste ihn nicht mehr an, sonst verweise ich Dich zum zweiten Male in ein noch tieferes Elend, als das jetzige ist!

Lied. Großer Gott, wir loben Dich u. s. w.

(Pause.)

Noe.

Teifel. Weil mich Gott so verstossen wollte und mir Adam und Eva entrissen hat, so wirds der Welt und dem Adam doch nichts fruchten; ich will haben und muß es erzwingen, an dieser Welt Rache zu nehmen. Obwoll Kain alles Bereute und Gott für den Abel den Seth ersetzen wird, und doch wird des Kains Familie und überhaupt seine Nachkommen werden ungemein Ausartnen, und der Stam wird sich ganz nach der Welt kehren und Leben im Laster und Unbild, und die Seth werden Leben im Besten willen nach dem Herzen Gottes. Aber diese werde ich schon auch bekomen, ich habe es bei Adam und Kain bezwungen, durch meine Schlauheit werde ich bei die Kainiten und Settiten auch es erzwingen; nun Muth, frisch ans Werk, diese Welt muß ich noch ganz ins Verderben setzen!

Noe. Ach, mein Gott, wie Traurig ist es auf dieser Welt, kein Mensch lebt mer nach dem Herzen Gottes! Gott glaubte, die Sethiten werden im Treu bleibn, und jetzt sind sie auch von den leidigen Sattan angefacht; kein Prister, noch Könige und Fürsten halten die Gebothe Gottes und leben in thirrischer Wohllust, und wie sollen den hernach die Unterthanen erst leben, die nichts beseres sehen? ist meistens wie

der Herr so der Knecht! ich fürchte eine große Straffe von Gott; nun vor lauter Angst und Traurigkeit muß ich hir ein wenig ruhen.

Gott. Noe, stehe auf und gehe hin zu die Menschen und sage ihnen, weil sie so in Laster und Gottloß Leben, will ich das Volk vertilgen, überhaupt die ganze Erde mit Menschen und Thieren will ich vertilgen, alles soll durch das Wasser zu grunde gehen; also sage ihnen, hundertzwanzig Jahre lasse ich ihnen Zeit zur besserung!

Noe. Ach Gott und Herr, hundert und zwanzig Jahre ist eine geraume Zeit; da hoffe ich doch, es werden sie sich alle bessern, aber zugleich gebessert haben! aber, Herr, was wird den mit mir und meiner Familie geschehen, wirst uns du auch verstossen und uns mit ihnen bestraffen?

Gott. Mein Noa, du bist ausersehen, du wirst das Überbleibsell mit mehreren Thiren; in einen Schif sollst du rettung finden, wie ich dir schon weitter befehlen werde; also gehe hin und Predige ihnen davon!

Noe. Her und Gott, alles will ichs auf das genaueste thun, wie du mir befohlen hast!

Noa (gleich zum Volk). Gott, der Herr, sendet mich zu Euch, um euch zu warnen; er ist stets voll Unwillen und Zorn, und doch ist er noch so Gnädig und Barmherzig und läßt Euch noch hundertzwanzig Jahre Zeit, euch zu bessern; wenn nicht, so muß die ganze Erde samt alle Thiren und Menschen durch ein schrekliches wasser vertilgt werden. Ja, ja, woll Brüder und Schwestern, noch hundertzwanzig Jahre habet ihr Zeit und bitte euch herzlich, — Euch zu besern; so thuet es, wie mirs Gott befohlen hat!

Volk. Was, wie kanst du uns so einen blauen Dunst vormachen, das Gott mit dir redete! du bist ein Lästerer unserer Religion, und du gibst dich für einen solchen Provethen aus! warte, wir wollens dir zeigen! (Sie bakten ihm und führen ihn zum König.

König sitzt auf den Thron und zwei neben ihn.)

Drabant. Euer Maijestät, hir auf den Blatze stehen viele Menschen und strönnen um Einlaß!

König. Was ist es denn, was haben den sie für ein begehren von mir, was soll den das für ein bedeiten haben?

(Drabant komt wieder zurück.)

König. Was ist geschen oder was gibt es den?

Drabant. Euer Maijestätt, sie führen einen Misethätter mit Nahmen Noia und bitten um Einlaß!

König. Lasse sie vor und sie sollen ihm mir forführen!

Drabant. Eier Majestät, alles werde ich aufs genaueste thun, wie sie mir befehlen!

(Das Volk kombt mit Noia und führen ihm dem König vor.)

Digitized by Google

König. Nun Kinder, was habet ihr für eine Klage über ihm?

Volk. Er hat sich für einen Provethen ausgegeben und gesagt, er hat mit Gott gesprochen, daß wir nur mer hundertzwanzig Jahre beserungszeit haben; dan will Gott die ganze Erde samt Menschen und Thiren und überhaubt alles, was auf der Erde lebt, will Gott mit der Wasserfluth straffen. Er hat sich über unsere Religion aufgeworfen und erklärt uns für so schrekliche Sünder und er hält sich für einen fromen. Weil er uns solchen Schimpf anthut, so soll er schimpflich bestraft werden!

König. Höre, du thörichter, was sie über dich sagen; und nun, so rede, und kanst es bei mir auch so sagen! und nun rede, damit daß ich es auch höre, was du aus dir macheſt!

Noa. O, Höre, König, es ist wahr, was sie sagen von mir, und das kan ich auch behaupten, das du, o König, auch es erleben wirst und auch mit Wasser, Schlam und Koth sambt mit deinen Unterthannen zu Grunde gehen wirst, wenn ihr Euch nicht bessert! Gott hat selber mit mir gesprochen und mir es anbefohlen, es Euch zu Predigen.

Gott (sprach zu Noa). Lieber Noa, die Laster und Bosheiten werden noch immer großer, anstat das sich die Menschen Besern mächten; also soll die Menschheit samt den Thiren verflucht sein, vertilgt sollen die Menschen werden mit dem Wasser; Schlam und Koth soll die Menschen deken! also gehe hin, Baue dir ein Schif, welches Arche heißen soll; die soll groß sein, das du alle Gattungen Thieren fassen kanst, sie soll dreihundert Elen lang sein, fünfzig Elen breit und dreißig Elen hech sein, und oben mache in die Arche ein Feuster, in der Seite eine Thüre, und oben mache dir ein Stokwerk! die Seiten und Boden bestreiche gut mit Bech, das kein Wasser eintringen kann, weil das Wasser wird merre huntert Tage über die ganze Erde stehen! so thue, wie ich Befehle!

Noa. O Herr und Gott, alles will ich es aufs genaueste thun, wie du, O Gott, Befehleſt! nun will ich Eilends an meine Arbeit, damit ich die Arche ferdig bringe, bis die hundertzwanzig Jahre verbei sein.

König. Dieser Mensch muß Wahnsinig sein oder er muß den Teifel in ihm haben, das er so vill macht aus ihm! was saget da ihr dazu? (rechts und links wendent.)

Volk. Er ist des Todes schuldig, weil er sich über König und unsere Priester aufwirſt! würde den nicht Gott früher dem Könige oder Priester kommen und es anzeigen? folglich ist es beser, das ein solcher Mensch aus der Welt kombt, als er das Volk zu Tode schrekt oder Vieleicht gar das Volk über Könige und Prister aufrüttelt.

König. Wie heißt du?

Noia (sprach). Ich heiße Noia!

König. Wie kombſt du hieher?

Noa. Weil mich Gott ausgesant hat, das Volk zu warnen vor eine so schreckliche Sündenstrafe!

König. Ist den das Volk gar so lasterhaft und böse?

Noa. Ja wohl, mein König, ist das nicht böse und Lasterhaft, wen die Menschen über das Thirreich ausartnen und ihre Wohlüsten nicht bezämen wollen und so fortleben im Sündenmere? so ist Gott überdrüsig geworden und will mit Wasserfluth alles vertilgen.

König. Und was wird den mit dir geschehen?

Noa. O, mein König, das weis ich selber nicht!

König. Das kan ich gar nicht begreifen und kann mir selber nicht Rathen, was ich mit diesen Menschen thun soll.

Volk. Er ist des Todes schuldig! hinweg mit diesen Menschen!

König (sich wendent zu die beisitzenden). Was soll ich thun, gebet Rath!

Beisitzende. Man soll ihm zähmen und warten, ob Gott wieder zu ihm kombt, und gut bewacht werden, damit man alles erfahre, was mit diesen Menschen ist; und wenn man sich überzeigt hat, und er mer gemacht hat aus ihm, als er ist, dan soll er des Todes sterben!

König. Nun, so führet ihn in guten Rigel und schloß, und er soll bewacht werden Tag und Nacht, damit man sehe, ob Gott kombt zu ihm! nun wachet!

Trabant. Wir werden alles aufs genaueste thun, wie Euer Maijestätt uns befohlen hat.

König (trit wieder auf). Ich weis mir nicht zu Rathen, auch nicht mer zu helfen, alles, was ich anfange, geht mir nicht von Statten, ich verspühre ein großes unheil über mich; vieleicht hat gar der Zauberer Noa die Schuld, ich möcht ihms nicht gut Rathen.

(König auf und abgehent.)

König. Was willst du, Fran, so frühe?

(Königin mit einen kleinen Mädchen kommt zum König.)

Königin (sprechent zu König). O mein König, ich muß dir meinen heitigen Traum erzählen; ich wünsche, mir ein Gehör zu schenken!

König. Nun erzähle!

Königin. O König, heite Nacht träumte mir, daß ein so großes Wasser entstanten ist, und wir müßten aus der Residenz, und Eilte ich und sambt den Kindern auf einen sehr hohen Berg, und alles half nichts; und da stanten sehr hohe Bäume, wir erstigen sie, und alles half nichts; und da sehe ich, wie du mit den Kindern in die hohe Fluth silst, und dan krachte mein Baum auch, und ich mußte auch in der Fluth ertrinken; und da bin ich heute ganz krank, weiß nicht, wie ich mich trösten solle!

Digitized by Google

König. Diesen Traum will ich dir auslegen; dieses hat dir wahrscheinlich dieser Zauberer in dich hineingezaubert. Diesen haben wir in Schloß und Rigel, und mache dir nichts daraus, ich will ihm bald dem garaus geben.

Königin. O König, ich bitte dich, thue diesen Menschen nichts, du könst es vieleicht theuer büssen!

König. Höll und Teifel, was soll ich ihm verschonen, wen er meine Frau andastet, oder halteſt du es gar mit ihm?

Königin. Nein, mein König, mein Herz schlägt nur für dich! Treu und Redlich war immer mein Sinnen bis in das kühle Grab.

König. Lasse mich allein und gehe in deine Wohnstube, bis ich dich ruffen werde! gehe! sonst! gehe nur!

Königin. Lieber König, Wen ich dich erzürnet habe mit diesen Traumerzählen, so bitte ich um verzeihung!

König. Ich hab dirs schon gesagt, gehe! gehe! sonst!

König (auf und abgehent). Das weis ich gar nicht, daß ich gar keine Ruhe finde! Angst und Bange ist mir immer, seit was ich dem Bösewicht im Schloß und Rigel habe! ich weis nicht, muß ich ihm verbrennen lassen? (Er leitet dem Trabant.)

Trabant (tombt). Euer Maijestätt, was zu Befehlen?

König. Gehe hin zu die Räthe, ich mächt mit ihnen sprechen, sie sollen gleich erscheinen!

Trabant. Mit größter unterthänigkeit bring ich ihnen die Empfehlung bei!

Räthe (komen). Euer Maijstätt, was zu Dinsten? (Sie setzen sich.)

König. Ihr Herren, gebet mir Rath, ich weis mir nicht zu helfen noch zu Rathen, seit was ich diesen Zauberer im Schloß und Riegel habe! also bin ich besonnen und habe mir vorgenommen, diesen Unmenschen zu Verbrennen lassen, damit ich doch eimahl Ruhig schlaffen kann. Alſo gebet ihr mir einen güttigen Rath, das mir geholfen werde!

Die Herren. Erster. Ich glaube, es wäre das Beste, einen solchen Menschen frei zu lassen, man weiß ja nicht, in was für eine Mißlige lage der Mensch durch einen solchen Zauberer kommen kan!

Der zweite (spricht). Euer Majästät, ich glaube einen solchen Menschen, der sich zu einen Unmenschen macht, so wie solche Zauber oder Heren, sollen verbrent werden, den ein solcher kan in der Welt viel schaden anrichten, auch vermeren sich solche Familien, und, o König, was wäre das für ein schreckliches Unheil! folglich ist es besser, wenn ein solcher Mensch sterbe.

König. Solches laß ich mir gefallen, das ein solcher sterben sollte, und er muß sterben, verbrennen laß ich ihm!

König (zu Drabant). Drabant, ich befehle dir, sage es der Dinnerschaft, sie sollen Anstalt machen, das auf Morgen auf dem Frei-

Digitized by Google

blatz ein Scheiterhaufen mit Reisig fertig wird, den ich will den Zauberer verbrennen lassen!

Drabant. Euer Majestät, mit gröster Unterthänigkeit bring ich ihnen den Befehl bei! (Tretten alle ab.)

Noa (trit auf). Ja! Ja! o mein König! Morgen soll Noa verbrent werden! wem du ihm nur noch in schloß und Rigel hättest! Ja, Gott sei Dank, Gott der höchst Barmberzige, der keinen Gerechten zu grunde gehen lößt, schikte mir einen Engel, und der liebe Engel führte mich ohne Müh durch Schloß und Rigel, und die Wächter fillen auch auf die Erde nieder for Schröken, weil der Engel ein feiriges Schwert in der Hand trug, und auf einen Wink fallen die Thoren von ihren Schloß und Rigel. Nun bin ich, Gott sei Dank, ganz frei, und der König wird mich nicht wieder finden. Nun in Eile werde ich zu Hause, zu meiner Familie, die Völker lassen sich nicht mer bekehren; dies muß ich schon Gott überlassen.

König. Nun, heute kann ich nicht mer aushalten, mir kombt es vor, allswenn mir ein großes Unklüg zustossen mächte. Daß kombt von dem verfluchten Zauberer herr! ich glaube, die Diuner werden alles veranstaltet haben, daß dieser einmahl schon verbrent wird, sonstu lößt er nicht aus, mich zu Beunruhigen.

Drabant (tritt auf). Euer Majestät, alles habe ich gethan nach Ihren Befehl!

König. Nun gut, so gehe hin zum Kerkermeister, er soll diesen Verurtheilten Noa auf dem Richtplatz führen lassen! viele Bewafnette soll er mitschiken, und binden sollen sie ihm gut, damit er ihnen nicht loß werde; den er könte ein grosses unheil anrichten!

König (tritt auf). Drabant (kombt, spricht zum König). Euer Majestät, o euer Majestädt, ich kan nicht reden, vor lauter Schröken kan ich Euch nicht Melden!

König. Was gibt es den, was ist den so schrekliches forgefallen? rede, rede, sonst muß ich Zornig werden!

Drabant. Dieser, den sie für einen Zauberer gehalten haben, ist richtig ein heiliger Mann gewesen; heute in der Nacht kam ein Engel mit einen feirigen Schwert daher, er macht nur einen Wink mit dem feirigen Schwerte, so fillen alle Thoren aus ihren Rigeln und bei Noa vielen die Ketten wie ein nu von ihm, und die Wächter fihlen auch in Tod erschrocken zur Erde nieder; und der Engel ging den Noa voran aus den Kerker!

König. Nun, und diese alle lissen ihn hinausgehen?

Drabant. Ja, wer getraute sich gegen den Engel? er trug ja ein feiriges Schwert!

König. Ja, ja, mein lieber Trabant, du bist auch noch so Narisch und glaubst auch eine solche Lüge? die sollen es alle mit dem

Digitized by Google

Tode büssen — und gehe hin zu meinen Minister Melchina, er soll eilends zu mir kommen, damit ich mit ihm sprechen kann!

Trabant. Mit größter Unterthänigkeit bring ich ihm die Empfehlung bei!

Minister (kombt zu König an und spricht). Was ist zu Dinsten, Euer Majestät?

König. Du treuer Dinner Melchina, ich weis mir nicht zu Rathen und zu helfen; gebe du mir gutten Rath! du weißt ohnehin, was für eine Unglükfellig Dur ich habe, we du ohnehin alles weißt von dieser Geschichte und wie du und ich Belogen werde. Da meine ich, es ist meine Frau die ganze Ursache daran, sie hat das ganze Geleit gegeben von des Noas Freilassen, und ich werde so Belogen; daher bin ich ganz besonnen, meine Frau sambt ihren Anhängern durch die Würgstrasse zu bestrassen.

Melchina. Aber doch könte Eure Frau ganz Unschuldig sein! da könte ich keinen Rath dazu geben. Von dieser Verurtheilung lassens mich, Euer Majestät, ganz frei zu entfernen! wo kan ich Eure Majestät Eure Frau zum Tode verurtheilen, indem kein Grund aufliegt!

König. Grund genug, ich habe schon in ihr Geheim hinein gesehen, den sie ist nicht Unschuldig. Nun, Advje, ich gehe, und thue alles nach meinen Verlangen — !

Melchina. Jetz bin ich erst zu Tode gefoltert! ich soll meine so gute Königin zum Tode verurtheilen! nein, nein, ich kans ja nicht, dies kan ja gar nicht sein; aber des Königs Befehl muß ich doch Befolgen!

Melchina (zu Drabant). Trabant, gehe hin zur Königin, sie soll bei mir erscheinen!

Drabant. Mit größter Untherthänigkeit bring ich ihr den Befehl bei!

Königin. O Herr Melchina, was soll es heißen? was, Sie wollen von mir, das ich vor Ihnen erscheinen solle?

Melchina. Ja, meine Frau und Königin, von seiner Majestet des Königs habe ich dem Befehl, ihnen, o liebe, frome Königin, zum Tode zu verurtheilen, wegen Noas Freilassung! sie, o Königin, sollen schuld haben, mit dem Kerkermeister abgemacht zu haben, das Noa frei wurde. Das ein Engel um ihm kam, ist nur ein lerrer Dunst; also sie sollen ihm so Schändlich Betrogen haben, worür er Ihnen zum Tod des Würgens verurtheilt und ich dem Befehl vollstreken solle.

Königin. Ach, lieber Herr Melchina, da bin ich so rein und Unschuldig, ich kenne nicht einmahl diesen Menschen; ich habe ihm in meinen Leben nicht zu Gesichte bekommen, wie solte ich erst schuldig sein an dieser Tad?

Melchina. Dieses, meine liebe Königin, glaube ich lieber als wie nicht, aber ich muß den Befehl des Königs befolgen, und daher

Digitized by Google

muß ich ihnen für heite in Schloß und Rigel geben, und daher geben sie sich Gehorsam, den gegen den König hilft kein sträuben nichts!

Königin. Ach, mein Gott, habe ich die schreckliche Lage erlebt, das ich Unschuldig in Kerker muß! und ich als Königin muß im Kerker gefesselt sitzen wie der größte Übelthätter! Ach, mein Gott, du weißt es, das ich in meinen Leben nichts bösses gethan habe, und ich werde mit einen solchen Übel Beschuldigt und werde gar zum Tode verursacht, aber ich sterbe gerne; lieber sterbe ich, als ich mer Leben möchte. Weil mein König so verfert mit mir, so gebe ich mich in dieses Todesurtheil willig und Geduldig und thue alles gerne nach Euren Befehl.

Melchina (spricht zu Trabant). Führe sie hinen in diesen Kerker, wo der Noa war, und Pfleget ihrer gut, bis weiter Befohlen wird!

Trabant. Ich werde alles aufs genaueste thun, was Sie mir Befehlen.

Melchina (tritt wieder auf). Das kan ich aber gar nicht begreifen, das heite seine Majestät der König nicht erscheint; heite soll der Schluß gemacht werden wegen der Königin. Der Kerkermeister sambt der Dinnerschaft sein schon erdrosselt worden, jetzt kombt es auf die Königin an. Wegen meiner mag sie schon Unschuldig sein, das muß der König zusehen, da will ich keine Schuld tragen.

Drabant (kombt hereingestürzt). Her Minister Melchina, ich bring Ihnen eine draurige Bothschaft; muß ihnen bekant geben, das heite früh der König Tod im Bethe gefunden wurde, wo die Ärzte sagen, er ist im Schlagfluß gestorben! sie sollen bein König gleich erscheinen!

Melchina (sagt zum Drabant). Drabant, gehe Eilends hin und lasse die Königin von ihren Banden loß! ganz frei soll sie sein, und dieses Urtheil ist aufgehoben, ich will weiter hin nichts mer wissen, und kein Mensch soll erfahren, das die Königin schon zum Tode verurtheilt war. Gott, der Allmächtige, hat alles wohl gethan. Nun, nun Eile zu der Königin, ich werde mich auch Eilend zum König begeben; so thue, was ich dir Befohlen habe! (Drabant tritt ab.)

Melchina. Staunenvoll hat Gott einen Strich dadurch gemacht! wie wohl ist mir, das ich von diesen Übel loß bin! Gott sei von grunde meines Herzens gedankt; nun habe ich große Eile!

Noa. Nun, meine Arche ist fertig, habe hundertzwanzig Jahre gebaut daran; auch sein die hundertzwanzig Jahre zur besserung vorbei. Die Leite, anstadt gebessert, sein sie in größere Laster gefallen. Nun muß ich, wie mir Gott Befohlen hat, alles einräumen in die Arche, von jeder Thir Art ein bar und auch, was sie zu Leben brauchen.

Der Sohn (kombt). Vatter, ach, wir haben alles schon in Ortnung gebracht mit den Thiren und futter! wan wird den dieses schrekliche angehen?

Digitized by Google

Die Tochter. Ach, Vatter, die Mutter hat ſchon durch uns die Lebensmitteln in die Arche bringen laſſen; wan werden wir den ſchon einſteigen?

Noa. Das weiß nur der Liebe Gott.

Zweiter Sohn. Ach, Vatter, lieber Vatter, komme nur und ſchaue nur da hinauf! Dort Rauchen die Gebirge, als wen alles brennen möchte!

Noa (geht mit ihnen hin). Ja, ja, richtig, als wie wen ein ſchrekliches Ungewitter kommen mächte!

Engel (kombt). Noa, ſteig ein! Gott hat die ſtraffe ausgeſant; ſteige nur geſchwind ein, und Gott wird dich ſchon ſchützen, bis die Fluth wieder vorbei iſt! dan ſollſt du ihm auf der neuen Welt wieder ein Dankopfer bringen!

Noa. O Engel, wir danken dir von grunde des Herzen!

(Pauſe.)

Iſaks Opferung.

Engel (zu Abraham). Abraham, Gott hat mich zu dir geſant, dir anzubefellen, das du deinen einzigen Sohn ihm Opfern ſollſt!

Abraham. Gott, heiliger Engel, iſt dis mäglich, das der liebe Gott es mir auferlegt, mein einziges, vielgeliebtes Kind zu Opfern? ach, ach, meinen einzigen Sohn, mein vielgeliebtes Kind! aber, aber, was Gott will, muß ich thun. Herr, dein Wille geſchehe!

(Engel abtretten.) Ach, Ach, was habe ich für eine ſchwere aufgabe! ach, meinen lieben Sohn, mein vielgeliebtes Kind! ach, ein Vatter, der das einzige Kind hat, muß es Schlachten wie ein Opferthir! iſt den dieſes mäglich? wens Gott Befihlt, muß es mäglich ſein! ach, aber mein Herz, mein Herz ſpringt enzwey, aber Gottes Wille muß befolgt werden!

(Abraham tritt mit den Sohn, mit dem Opferholz auf den Rüken tragent, auf den Spilplatz.)

Iſak. Ach, Vatter, hir ſein wir auf dem Opferplatz, wo haben wir den das Opfer?

Abraham. Ach, ach, o — mein liebes Kind! o mein Kind! Gott, Gott, ja, ja, Gott, mein lieber Sohn, Gott hat ja dich auserkohren zum Opfer!

Iſak. Ja, Ja, Vatter, was willſt du mit mir machen? ſoll ich den auch ſo getöttet werden wie ein Opfer getöttet wird?

Abraham. Ja, Ja, Gott hats mir anbefohlen; ich muß dich, mein einziges Kind, Gott zum Opfer bringen, weil es ihm ſo gefällt! ſo füge dich in Gottes wille! du mußt dir denken, das wir alle ſterben

Digitized by Google

müssen; bereite mir bei Gott auch ein ruhiges Plätzchen, den ich werde auch bald nachkommen, weil mich der Kram um dich verzehrt!

Isak. Lieber Vatter, aber die Mutter zu hause, die weiß ja von uns nichts, was hir vorgeht!

Abraham. Ja, Ja, mein Sohn, die Mutter wird bald bei dir sein, den sie wird der Gram bald verzehren.

Isak. Lieber Vatter, weil es Gott so anbefohlen hat, so füge ich mich in Gottes heiligen Willen, und jetzt bin ich bereit mich zu Opfern —.

Abraham. Nun, so kom, mein Sohn; so kom, mein liebes Herz! ach, Gott stärke mich, ich muß früher sterben als mein Sohn —!

(Abraham bindet den Isak die Hände auf den Rüken und Isak kniet auf das Opferholz. Abraham will seinen Sohn tötten.)

Engel. Abraham, halt ein, thu deinen Sohn nichts zu leide! Gott hat dich nur auf die Brobe gestellt, Ob du ihm in ein solches Stück auch gehorsam bist. Also Gott hat einen anderen Opferblatz auserseben auf den Berge Horeb, da sollst du hinauf gehen; in einen Dornstrauch wirst du einen Widder finden, den solst du Gott den Herrn Opfern!

Abraham. Ist es mäglich? ja, mäglich ist es, das Gott mir meinen Sohn, ja, meinen inigst geliebten Sohn wieder Schenkt! ach Gott, vom grunde des Herzen danken wir dir wegen dieser Verschonung! nun werden wir eilen, um Gott das auferlegte Dankopfer zu bringen. (Tretten ab.)

(Pause.)

I.

Thauet, Himmel, den Gerechten,
Wolken, regnet sie herab!
Also rief in langen Nächten
Einst die Welt, ein weites Grab.
In von Gott verflnchten Gründen
Herrschten Satan, Tod und Sünden.
Fest verschlossen war das Ther
In des Heiles Erb' empor.

II.

Einen Zuruf hör' ich schallen,
Brüder, wacht vom Schlummer auf,
Denn es naht das Heil uns allen,
Nacht ist weg, der Tag im Lauf!
O, dann fort mit allen Thaten,
Die die Nacht zur Mutter hatten!
Künftig ziehe jedermann
Nur des Lichtes Waffen an!

Digitized by Google

III.

Doch der Vater ließ sich rühren,
Daß er uns zu retten sann,
Und den Rathschluß auszuführen,
Trug der Sohn sich freudig an.
Gabriel flog schnell hernieder,
Kehrte mit der Antwort wieder:
„Sieh, ich bin die Magd des Herrn,
Was er will, erfüll' ich gern!"

Mit diesem Liede wird der Übergang vom ganzen Vorspiele zu dem folgenden Christkindl-Spiele hergestellt. Statt des Christkindl-Spiels wurde in der Leidenswoche auch ein Leiden-Christi-Spiel aufgeführt. Das erstere, das Christkindl-Spiel, stimmt mit dem unter II. mitgetheilten im wesentlichen überein, wir werden daher erst im kritischen Theile (IV. Band) darauf zurückkommen; das letztere aber, das Leiden-Christi-Spiel, zeigt eine vom Höritzer Passion ganz abweichende Fassung. Es ist mehr dem Christkindl-Spiele selbst, besonders infolge seines tragischen Schlusses, nachgebildet und verdient seiner Originalität halber hier mitgetheilt zu werden. Bei Aufführung des Leiden-Christi-Spieles wurde auch das Zwischenspiel „Pilger und Schäfer" sowie „Die Offenbarung des Leidens" (vgl. I. S. 6, Vierter Aufzug) nach der Höritzer Fassung gegeben, statt des fünften Aufzuges: „Chr. beurlaubt sich von seiner Mutter und Freunden" (vgl. I. S. 9—11) beginnt aber das Friedberger Leiden-Christi-Spiel, wie folgt.

Leiden-Christi-Spiel.

Annas (zu Kaiphas). Lieber Kaiphas, hochgeehrter Diener unserer heil. Kirche, gestern Abens ging ich an der Hauptstrasse Spaziren. Wie ich mich in diessinigen Gedanken an der Alleengasse mich herum eilte, so hörte ich einen schreuen auf einen so mir fremden Menschen: „Lieber Bruder, halte ein wenig aus!“ So blieb dieser stehen und fragte: „Was gibt es noch?“ und ich verträhte mich unter einen großen Allebaum und hörte ihnen zu; und dann sagte ein Jünger Jesu zu den Andern: unser Meister schickte mich nach dir, wir sollen Eilen in die Stadt und sollen im jenen Hauße das Abentmahl bereiten; unser Herr und Meister werde heute Abens den feierlichen Einzug Abhalten. Komme geschwint, den wir haben schon Eile! Sie gingen in die Stadt hinein. Aber ich ging ihnen nach und wolte sehen, wo sie das Abentmahl bereiten werden, im welchen Hause. Sie verschwanten in einer gasse, und ich fant keine Spur von ihnen mer. Ich ging vor Zorn und Unwillen zurük an die Alleenstrasse und dachte mir, ich muß doch diesen Einzug anschauen. Was sah ich zu meinen größten erstaunen! Sehr vieles Volk herankommen, und zum meinen größten Zorn und Unwillen sah ich Jesum auf einen Esselin sitzen. Ja, ja, wie ein König saß er daroben, einen sehr schönnen Öhlzweig hilt er in seiner rechten Hand und gab dem ganzen Volk den Segen, und das Volk hieben Öhlzweige vom Bäumen und streieten es auf die Strasse. Vieles Volk zieheten Kleider aus und legten es auf die Strasse und schrieen mit vollen Halse: Hosanna, Hosanna, heil sei dem Sohne Davits! Gebeneteit sei der, der hir in Nahmen des Herrn da kombt! Hosanna, Hosanna! und auch sah ich zu meinen größten Schreken die Unmündigen Kinder, die ihre Mütter auf dem Armen trugen, schrieen auf mit vollen Halse: Hosanna, Hosanna, welche vor und nacher kein Wort sprachen. Lieber Kaiphas, das wird noch schreklich für uns werden, wenn es mit Jesu Lehren noch lange so fortdauern solte. Lieber Kaiphas, rede, o rede, da ist guter Rath theuer!

Kaiphas. Komme, wir wollen alle Räthe zusammen Ruffen lassen, den wir haben Eule, den die Stunde ist gekommen, welche unser Land und uns selbst mit schrecklichen Dingen Betrohen! Wir müssen schauen, wenn man diesen Jesum aus der Welt schaffen könte, das wäre das beste Mittel für uns, den für diesen Menschen will ich sehr viel

Digitized by Google

Geld auf seinen Kopfe setzen lassen; entweder Tod oder Lebendig muß er uns eingeliefert werden, sonst gehen wir zu Grunde. Alſo, lieber Annas, schaue du durch deine Dinner oder weus du selbst im Stande wäreſt mit schweren Gelde einen zu Bestechen, der den so genanten Jesu uns in unsere Hände liefern könnte! ich werde mich zu meinen Räthen eilens begeben, um zu Berathschlagen, was in einer so schrecklichen Sache zu thun seie. Adie, Adie, heute sehen wir uns noch!

Annas. Lieber Kaiphas, ich werde alles mögliche thun! Adie, Adie, Herr Kaiphas! (Kaiphas ab.)

(Der Diener Annas kombt.)

Diener. Lieber Herr und hoher Prister Annas, heite Abens ging ich spaziren mit meine Kollegen an die Allegasse, da sah ich zu meinen größten Erstaunnen einen Jünger Jesu anherbrummen gegen uns, und wie er näher zu uns heran kam, kante ich ihm, war es der sogenande Judas, welcher auch Jünger Jesu sei. Ich fragte ihm, was ihm felle, da er so heranbrumte; so sagte er zu mir: ach nichts, nichts, bei mir ists alleweil nichts. Ich und mein Kollege lachten über diese Geschichte und gingen unsere Wege fort, aber im aller Geschwindigkeit drehte sich der Judas wieder zu uns um und fragte uns, ob wir von die Hohenpristern nichts gesehen haben. Ich fragte ihm, was willst du von die Hohenpristern? wenn du von ihnen was wolleſt, wir beide seiu Dinner der Hohenprister. Da sagte er, ob es wahrheit seie? sagte ich: ja, sieh du doch unsere Kleider an, da wirst es gewiß uns glauben schenken, und wir fragten ihm nochmahl, was er den wolle von die Hohenpriſter? Lieber Freind, sagte er, ich will Euch gestehen, was mich trügt so schwer an meinen Herzen. Mich hat mein Herr und Meister verstossen, ich bin veracht von ihm und seinen Jüngern. Nun, weil er mich verachtet und haßt, alſo verachte und hasse ich ihm auch. Heute noch will ich ihm in die Hohenpriesters Hände liefern, wenn ich nur ein geringes Geld für ihm bekomme. Da sagte ich: ja, ja, mein lieber Judas, heite kanst du noch Reich werden, ja, heute kanst du dir ein großes Stük Geld verdinnen! lieber Judas, ich hörte vom meinen Herrn hohen Prieſter Annas, sie wollen ein schweres Stük Geld für den sogenannten Jesu geben, wenn er ihnen in ihre Hände geliefert werde. Da sprach Judas: ich werde heute noch kommen zu hohen Prister Annas, ich lasse mich einstweilen empfehlen bei ihren Herrn Annas. Adie!

Annas. Ach verflucht, warum hast du den Judas nicht gleich zu mir gebracht? ich kans ja schon nimer erwarten, bis er kombt.

Dinner. Lieber Herr Hoherprieſter, er sagte, heute wird er noch hieher kommen.

Annas. Nun, so komme Judas, mein treuer Engel; du könteſt uns sambt Dinner noch schützen! o kome, o kome! ein großes Stük Gelde wirst du von uns bekommen, — und du, treuer Dinner, gehe

Digitized by Google

auf die Strasse, das du im doch erwischen kanst, und sag ihm nur, ein schweres Stük geld wird er von mir bekommen, er soll nur zu mir kommen. Gehe nur, gehe nur, den du hast Eile!

Dinner. Mit aller unterthänigkeit bring ich ihm den Befehl.

Judas. Jetzt ist erst der Teifel in mein Herz gefahren, seit was mich mein Herr und Meister haßt und veracht; nun so verachte und hasse ich ihm auch. Also heute noch will ich ihm verathen, ja verkaufen will ich ihm. Heute habe ich die Gelegenheit, Reich zu werden, heute kan ich ein schweres Stük geld verdinnen; ja, Geld muß ich haben, nur Geld will ich! Geld ist alles in der Welt und Geld Regirt die Welt! ja, wer Geld hat, ist geacht, und wer keins hat, ist veracht! nun, Wohlan! fest entschlossen! ich bin ferdig, meinen Meister und Herrn zu verrathen und zu verkaufen. Ach, was sehe ich zu meinen erstaunen! hir ist selbst der hohe Priester Annas!

Annas. Guten Tag, Judas! Jünger Jesu, was bringst du mir in so spätter Nacht noch neues?

Judas. Ja, ja, sehr schönnes Neues! Heute habe ich die Gelegenheit, Euch meinen Herrn und Meister in Eure Hände zu liefern, was wollet ihr mir geben?

Annas. O mein Judas, dreißig Silberlinge, wens dir genug sein!

Judas. Nur her damit!

Annas. Hir hast es, wens dir genug ist.

Judas. Jetzt habe ich Geld genug! Nun, jetzt bin ich Reich! ach, du schönes Geld, du liebes Geld! Aber, lieber Hoherpriester, er ist aber nicht so leicht zu fangen, den er hat auch jemanden, die das Schwert ziehen können, also will ich Soldatten mit mir haben.

Annas. Gleich, gleich, kanst du selbe haben, im forhofe warten sie schon.

(Geht Jesu auf dem Öhlgarten.)

Judas. Sei mir gegrüßt, Meister!

Jesu. Judas, mit einen Kuß verräthst du des Menschensohn!

Judas. Dem ich geküst habe, dem ergreifet, der ist es!

Jesu. Wem suchet ihr?

Schaar. Jesum von Nazareth!

Jesu. Also wem suchet ihr?

Schaar. Jesum von Nazareth!

Jesu. Also habe ich Euch es nicht gesagt, daß ich es bin! Also wen ihr mich suchet, so nehmet mich und lasset diese hir gehen, damit erfüllet werde, was in der Schrift geschrieben steht: sie haben den Hirten geschlagen, und die Schafe haben sich zerstreiet.

Digitized by Google

Petrus (zieht das Schwert und sprach). Herr, soll ich drein schlagen und einen durchbohren?

Jesu. Petrus, Petrus, stek dein Schwert in die Scheide, den wer das Schwert zieht, wird durch das Schwert umkommen! weist du den nicht, wenn ich Hilfe verlange, würde mir mein himlischer Vatter Millionen Engeln schiken, um mich von meine Feinde zu befreien, den es muß ja die Schrift erfüllet werden, wo es steht geschrieben: sie werden das Lam Schlachten, welches für die Adams Sünden genug thut, um sie von dem Joche des Satans zu befreien. Lieber Petrus, ehe der Hahn zwei Mahl krähen wird, wirst du mich drei Mahl verleignet haben.

Petrus. Herr, ich gehe mit dir, ich will mit dir sterben!

Jesu. Ich habe dir schon gesagt, ehe der Hahn zwei Mahl krähet, wirst du mich drei Mahl verleignet haben. — Hir übereiche ich Euch freiwillig meine Hände, und lasset diese gehen!

(Sie kommen zu Annas mit Jesu.)

(Gesungen: Wo ist Jesu, mein verlangen . . .)

Annas. O, sei mir gegrüßt, du meister und falscher Lehrer! nun, du wirst wohl wissen, das du jetzt in unser Gewalt bist, und lasse also hören hirmit deine Lehren, den wir sein ja auch Neigirig auf deine Lehren! nun so wohlan!

Jesu. Ich habe oft in der Sinagoge Gelehrt! du wirst es ohnehin wißen, was ich gelehrt habe.

Annas. Also, so bist du der Sohn des Allerhöchsten, für dem du dich austhust? — Redest du nichts mer mit mir? bin ich dir kein Wort mer Werth? — Also führet ihn zu Hohenpriester Kaiphas, der wird ihn schon zur sprache bringen! ich werde Euch selbst begleiten.

(Petrus trit auf.)

Petrus. Ach, du lieber, armer Meister und Herr, du wirst in banten und Eisen geführt wie der größte Übelthätter! jetzt führen sie ihm zu Kaiphas; ich habe Sorge, er wird ihn verfolgen bis zum Tode. Was wird er für Schmach und Spott ausstehen müssen! Ach, du lieber Herr und Meister, was must du ausstehen! wens ihm doch nicht Tötten mächten! Armer Herr und Meister, jetzt muß ich von ferne nachsehen, was ihm geschehen wird!

(Petrus tritt zum Wärmen.)

Jungfrau (zu Petrus sprechend). Du bist auch einer von diesen Jünger Jesu, deine Sprache veräth dich ja!

Petrus. Ich weiß nicht, was du Redest, den ich kenne diesen Menschen gar nicht.

Andere Magt (zu Petrus). Wahrhaftig, dieser ist auch ein Jünger Jesu, ich habe ihm schon eimahl bei ihm gesehen, und auch deine Galliläische Sprach veräth dich ja!

Digitized by Google

Petrus. Ich bin wohl ein Galiläer, aber ich bin hir, um meine Geschäften zu verrichten; ich habe nie ihn gesehen, so wahr Gott lebe!

(Wie Jesu vorbei ging, Weinte Petrus Bitterlich.)

Krigsknecht (kam zu Petrus). Ach, das ist sehr schön! hier bekomen wir auch einen so großen Übelthäter, weil er auch ein Jünger Jesu ist! fanget ihm und bringet ihm auch zu Hohenpriester Kaiphas, den er ist einer davon! ich habe ihm auf dem Ölberge bei ihm gesehen; ja, ja, du warst es, der unsern Lanzenknecht das Ohr abgehauen hat, wahrhaftig!

Petrus. Was redest du? Verflucht soll ich sein, wenn ich diesen Menschen kennen solte oder gar sein Jünger sein!

Krigsknecht. Auf, auf, sie komen schon wieder mit Jesu!

(Kaiphas trit auf.)

Kaiphas. Hochgeehrter Herr Annas, was bringet ihr mir schon so frühe?

Annas. Hir überliefern wir dir diesen frechen Lehrer, der uns zu untergraben suchte!

Kaiphas. O, sagt mir nur, wie seid ihr den dazu gekommen, daß ihr Jesu in Euer Gewalt bekommen habet?

Annas. Durch seinen Jüngern Judas, den haben wir mit dreißig Silberlinge bestochen.

Kaiphas. Ach, das ist gut; das ist Wasser auf unsere Mülle, das wir ihm in unsere Gewalt haben! Also müssen wir mit List schauen, daß wir ihm aus der Welt schaffen können; also lasset ihm mir vorführen!

Kaiphas. Nun, liebe Kinder, was bringet ihr über ihm für eine Klage vor?

Volk. Er hat gesagt, er will dem Tempel Gottes niederreißen und ihm in drei Tagen wieder aufbauen; auch gibt er sich für den Sohn Gottes aus.

Kaiphas. Nun Jesu, sogenanter Christus, also wirst wissen, das du jetzt in unserer Gewalt bist und daher wirst du wohl meine Fragen genau beantworten! Ich beschwöre dich bei den lebendigen Gottes, ob du richtig der hochgebenedeiter Sohn Gottes seiest?

Jesu. Du hast es gesaget, aber ich sage Euch, von nun an werdet ihr den Menschensohn zur rechten Hand Gottes sitzen und auf dem Wolken des Himmels kommen sehen.

Kaiphas. Nun, für was brauchen wir noch weitere Zeigen? ihr habet selbst die schreckliche Gotteslästerung gehört, was gedinget (gedünket) Euch?

Volk. Er ist des Todes schuldig!

(Sie spien ihm ins Gesicht und schlugen ihm und sagten.)

Digitized by Google

Volk. Redeſt du ſo mit unſern Hohenprieſter?

Hoherprieſter Kaiphas. Alſo wiſſet ihr, das nach zwei Tagen Oſtern ſein und die Zeit ſchon zu kurz werde und auch uns nicht erlaubt ſei, einen Menſchen zu Tötten, alſo führet ihm zu Pillatus, der wird ihm ſchon züchtigen und ans Kreiz bringen! alſo machet, ich werde Euch ſelbſt dahin beleiten!

Pillatus. Was bringet ihr mir ſo frühe?

Hohenprieſter. Wir bringen dir einen Übelthätter mit Namen Jeſu! er ſagt, er will dem Tempel Gottes niedereißen und in drei Tagen wieder aufbauen; auch ſagt er, er ſei Gottesſohn und auch ein König!

Pillatus. Biſt du der König der Juden?

Jeſu. Du ſageſt es, ich bin ein König, aber mein Reich iſt nicht von dieſer Welt; ich werde einmahl zur rechten Hand des himmliſchen Vatter ſitzen und auf Wolken kommen, zu Richten die Lebendigen und die Totten.

Pillatus. Soll ich den Euren König Kreizigen?

Volk. Wir haben keinen König als dem Kaiſer, und wer ſich zum König macht, der iſt gewiß des Todes ſchuldig; ans Kreiz mit ihm!

Pillatus. Alſo verurtheilet ihm nach Euren Geſetzen, ich finde kein Verbrechen an ihm!

Volk. Wir haben kein Geſetz, einen Menſchen zu Tode zu bringen, auch iſt es uns nicht erlaubt, einen Menſchen zu Tötten wegen unſern Standes gemäß, darum hat dir der Kaiſer das Recht gegeben, einen Menſchen zu Tötten, der des Tottes ſchuldig iſt.

Pillatus. Ach, was hat er den ſo Arges gethan? ich finde gar keine Schuld an ihm.

Volk. Er iſt ein aufrührer unſerem Lande, er ſagt, man iſt nicht verpflichtet, den Kaiſer den Zins zu geben! alſo wer den Kaiſer nicht Zinſen will, der iſt ein Rebeller und ſolcher wird doch des Todes ſchuldig ſein!

Pilatus. Alſo biſt den du mit dieſen Ausſagen zufrieden, weil du gar nichts Antworteſt darauf? — Alſo Antworteſt du mir auch nichts? Weiſt du den nicht, daß ich Macht habe, dich zu Kreizigen und dich loß zu laſſen?

Jeſu. Du hätteſt keine Macht über mich, wenn es dir nicht von Oben gegeben wäre, aber verflucht ſollen diejenigen ſein, die mich dir überantwortet haben.

Pillatus. Ich finde keine ſo große Schuld an ihm, das er ſolle des Tottes ſterben, ich werde ihm Züchtigen und dan loß laſſen.

Volk. Wenn du dieſen loß läſſeſt, ſo biſt du kein Freind des Kaiſers, den dieſer Wikelt das ganze Volk auf von Jeruſalem bis Galliläa.

Digitized by Google

Pillatus. Ist er vielleicht gar ein Galiläer?

Volk. Ja, ja, er ist ein gebohrner Galiläer!

Pillatus. Also führet ihm nur zum König Herodes in sein Gebitt, ich will mit ihm gar nichts mer anhaben.

Volk. Hinaus mit ihm in sein Gebith, er muß gekreizigt werden!

Euer Majestät, hir überbringen wir dir den falschen Lehrer mit Nahmen Jesu, er wird dir von unsern Landpfleger Ponzius Pillatus überliefert, weil er hir gebohren sei; du sollst ihm zum Kreiztode verurtheilen!

Herodes. Also höre an, was sie alle über dich reden! nun aber, lieber Jesu, du wirst gewiß mir gut geneigt sein, mir etwas von deine Lehren hören lassest, indem hir dein Geburtsort seie und mit deinen Lehren dich gar nicht hören liesest; also wäre ich neigirig auf deine Lehren, also lasse hören Jesu!

Herrodes. Ach, was ist das? Redest du gar nichts auf meine Fragen, indem ich ser gerne deine Lehren gehöret hätte? also weil du mir gar nichts redest und ich dir kein Laut werd bin, so bist du von mir auch verflucht, soll mit dir geschehen, was es will. Also nehmet ihm wieder hin zu Euren Landpfleger, er soll machen, was er wolle mit ihm; den ich will mich nicht länger Ärgern mit ihm; also machet, daß er von meine Augen kombt.

Volk. Hir überbringen wir ihm wieder! mit Schand und Spott wird er von Herrodes verlassen.

Pillatus. Das ist doch schon zum Verzweifeln! warum bringet ihm mir schon wieder? also nehmet ihm hinn und Geißlet ihm, dann will ich ihm loß lassen!

Volk. Ans Kreiz mit ihm! ans Kreiz mit ihm! er muß des Kreiztotes sterben! (Pilatus.) Also nehmet ihm hin und geißlet ihm, ihr halsstöriges Judenvolk!

(Gesungen: O Jesu, die Geißleswunden . . .)

Pillatus. O, sehet diesen Menschen! o welch, o welcher Mensch!

Volk. Hinweg mit ihm! ans Kreiz mit ihm! ans Kreiz mit ihm! er muß gekreizigt werden!

Pillatus. Ihr wüst, das bei euch der brauch sei, auf Ostern einen Übelthätter frei zu lassen; welchen wollet ihr loß haben, den Barabas oder Jesu?

Volk. Den Barabas wollen wir loß haben, Jesu soll gekreizigt werden!

Pillatus. Nun sehe ich genau, das mir Jesu aus Neid überantwortet wurde; so soll der Fluch und das unschuldige Blut über Euch und Eure Kinder kommen! denn ich kenne genau, das Jesu Unschuldig ist.

Digitized by Google

Volk. Das Blut komme nur über uns! das wollen wir schon verantworten.

Pillatus. Das Blut komme über Euch! ich bin Unschuldig an den Gerechten, also nehmet ihm hin und Kreiziget ihm! ich will das Todesurtheil über ihm fehlen. Also Ich Poncius Pillatus, Landpfleger zu Jerusalem, wurde gezwungen, über Jesu, der sogenanter Christus, das Todes Urtheil zu fällen. Dieser ist gebohren zu Bethlehem, erzogen in Egibten bis in sein zwölften Jahre, dan gingen seine Ältern wieder mit ihm in seine Haimath ins Gallilăa; da half er seinen alten Pflegevatter Joseph in der Tischler-Arbeit fleißig Arbeiten bis in sein dreißigsten Lebensjahren; dan ging er als Pretiger und Lehrer herum, um das Wort Gottes zu verkündigen, und was ich erkenne, wurde er mit List eingefangen und zu mir gebracht, und ich muß den halsstärigen Judenvolk nachgeben und ihm zum Kreiztode verurtheilen. Also nehmet ihm hin und Kreiziget ihm! das Blut komme über Euch und eure Kinder!

Volk. Das Blut komme nur über uns und unsere Kinder! dies wollen wir schon verantworten.

Pillatus. Hir, lieber Hauptman, übergebe ich dir diese Überschrift! diese heftet ihr über Jesum seinen Kopf ans Kreiz, damit jedermensch sehe, wer dieser war, daß er ein König der Juden war.

Volk. Ach siehe! Schreibe nicht Jesum von Nazareth, ein König der Juden, soudern er hat von sich selbst gesagt, er sei ein König der Juden!

Pillatus. Was? ihr wollet sogar dieser meiner Schrift widersprechen? was ich geschrieben habe, das bleibt einmahl geschrieben! also machet, daß ihr eimahl von meine Augen kombt! machet, machet! sonst!

Volk. Aber, lieber Herr Landpfleger, wir hätten noch eine Bitte!

Pillatus. Ihr verfluchtes, halsstäriges Volk, was wollet ihr noch haben?

Volk. Wenn dieser Jesus gestorben ist und Begraben sein wird, so hätten wir um eine Grabwache gebethen, den er sagt ja, er wird in drei Tagen wieder auferstehen; den seine Jünger könnten den Leichnam leicht aus dem grabe stellen und es könnte heißen, er ist von den Totten auferstanden. Was wäre dieß für ein Unheil für dich und uns! es könnte leicht eine große Aufruhr enstehen in unsern Lande.

Pillatus. Dieß soll euch noch gewähret sein. Im hoffe ist wache genug, nehmet euch sechs Mann mit, da wird doch daß Grab gut bewacht sein! also machet, machet, das ihr von meine Augen kombt!

Joseph von Allimathäa (kombt). Hochgeehrter Herr Landpfleger! ich hätte eine Unterthänige Bitte an Euch.

Pillatus. O, was hast den du von mir für ein Begehren? wen ichs thun kann, so werde ichs dir mit Willen thun.

Digitized by Google

Joseph. Ich habe vor langer Zeit schon ein Grab im meinen Garten für mich selbst herrichten lassen, also hätte ich um den Leichnam Jesu gebethen, ich möchte ihm in mein eigenes Grab legen, den ich habe diesen Jesum gut leiden können und zudem will ich ihm nicht unter die Mörter und Diebe Begraben lassen, den er ist gewiß Unschuldig, und wie ich ihm kenne, hat er kein Kind Beleidigt und wegen seinen Lehren wäre er doch nicht einen so schmächlichen Tode schuldig.

Pillatus. Freund Joseph von Allimathäa, mit diesen Reden greifest mir zu tief ins Herz, aber zudem bin ich nicht schuld an seinen Tode, den ich wurde ja gezwungen; ich mußte ihm dies Todesurtheil sprechen, sonst mächten sie mich stürzen und tönte mir der Kaiser auch mein Feind werden. Ach, lieber Joseph, bist du vieleicht auch ein heimlicher Jünger Jesu?

Joseph. Nein, nicht sein Jünger allein, sondern sein Nachfolger will ich werden.

Pillatus. Was redest du? glaubst du auch an seine Lehren? lieber Freind Joseph, ich hätte diß nicht von mir selbst gethan; ach, ich wollte, daß ich ihm nicht zu solchen Tode verurtheilt hätte! ich bin fast ausersinnen, und zuthem ist es jetzt zu spät, ich kan nicht mer helfen. Also gehe nur hin und nehme Jesum von Kreize und Begrabe ihm in dein neues Grab! Gott wolle dich lehnen dafür! also hir hast du die Vollmacht, sonst würden dir die halsstärigen Juden den Leichnahm Jesu nicht lassen. Adie! Adie, Joseph!

Volk (zu Pillatus). Wir hätten noch gebethen, wen dies Grab auch versiegelt werden mächte!

Pillatus. Was? ich sollte Euch noch Siegel dazu geben? ihr verdamtes Judenvolk machet, das ihr von meine Augen kombt! ich werde noch euch Siegel geben? kommet ihr mir nicht mer unter meine Augen! versiegelt ihr euch selbst dem Grabstein, ihr verdamtes Judenvolk! ich hätte keine Ruhe noch Rast vor die Juden!

Hauptman (zu Pillatus). Ach, wie schreklich war es bein der Kreizigung Jesu! wie er starb, wurde es so finster wie bei Nacht. Blitz und Donner krachte, die Felßen zersprangen, daß man Häuser in die Klüfte Bauen konnte, und wie ich zu Jerusalem beim Gottsaker vorbeiging erhebten sich sehr viele Totten und gingen in die Stadt Jerusalem, und alle gassen waren schon voll von Totten, die von dem Friedhofe kammen und schrieen mit vollen Halse: ach, Jerusalem, was hast du gethan! du hast den wahren Gottessohn ans Kreiz geschlagen, wehe, wehe dir! o wehe Jerusalem! Gottesstrasse wird kommen, die ganze Stadt soll zu Grunde gehen, kein Stein auf den andern bleiben! so verschwanden sie alle. Ach, lieber Herr, dieser war warhaftig Gottessohn, ja, ja wahrhaftig!

Pillatus. Lieber Hauptman, er kann ein großer Prophet gewesen sein, ihm hat man die Unschuld von sein Gesichte gelesen.

Digitized by Google

Wahrhaftig, wahrhaftig, Gott stehe mir bei, daß ich ihm zum Tode verurtheilet habe! ach wehe mir, ach wehe mir!

Kaiphas (zu Annas). Lieber Annas, hast du gesehen, wie es bei der Kreizigung Christi zuging und wie er starb am Kreize? wie sich die Sonne verfinsterte und wie die Erde Bebte und die Felsen zersprangen, auch die Totten stunden von ihre Gräber auf! wir haben uns doch schwer versündigt, das wir diesen Jesum so verfolgten, das er sterben mußte; er könnte doch ein von Gott auserseheuer man gewesen sein, lieber Annas!

Annas. Ach, du lieber Kaiphas, bist du wahnsinnig geworten oder bist du auch ein solcher kleinmüthiger Mensch wie ein altes Weib oder Kinder sein? oder vieleicht fürchtest du dich vor ihm? Er kombt nicht mer zu uns mit seinen falschen Lehren, ja gut, wahrhaftig gut, das wir ihm aus dem Wege haben! den was wäre aus uns geworten? wir hätten zu grunde geben müssen, er hätte uns ja das ganze Volk über uns aufgewikelt. Wie, du meinst, was sich alles zugetragen hatte bei seinen Tode? weil er ein Erzzauberer war! und du wirst ja wissen, wen ein Zauberer zu grunde gerichtet wird, so dobet auch die ganze Natur, weil es lauter Höllengeistergespuk sein! also fürchte dich nicht! ich bin von Herzen froh, daß wir ihm aus den Wege haben; wie schön können wir jetzt fortleben!

Kaiphas. Ach, ach, ich mächte doch haben, wenn ich keine Schuld an diese that hätte!

Wächter. Ach, wie entsetzlich war es jetz bei dem Grabe Jesu! wie der Tag graute, so entstand eine so schöne Räthe am Himmel; auf einmahl wurde ein geprasel, Donner auf Donner folgten, dan entstand ein fürchterliches Gekrach, auf eimahl entfahl der große Stein, mit dem das Grab Jesu verdekt und versiegelt wurde. Was sehen wir zu unsern erstaunen? Jesu, so schön glänzent, stieg er auf aus seinem Grabe, wie noch kein König auf dieser Welt von einem großen Siege gekommen ist! ich mußte mich auf die Erde halten, weil ich seinen so grellen Glanz nicht in meine Augen aushalten konnte. Wo er hin gekomen ist, das weiß ich nicht; wie ich mich wieder erhebte zum seinen Grabe, so sah ich niemand mer als die Leinwand liegen, in der er eingewickelt war, am Ecke sah ich zwei Engeln sitzen; diese sagten zu mir: was schauest du hir? Dieser Christus ist auferstanden und ist nicht mer hier; darum kam ich so erschroken, Euch diese schreckliche Begebenheit zu erzehlen. Dieser war wahrhaftig Gottes Sohn.

Annas. Zum Teufel, sein den alle schon verükt! wieset ihr den nicht, wie ich schon erwähnt habe, das er ein Erzzauberer gewessen sei? und bei einen so großen Zauberer spuken alle höllische Geister auf das größlichste, wen er zugrunde gehen muß, und auch verblenden sie alle redliche Menschenaugen. Also, lieber Dinner, hier hast du einen großen Beidl voll Goldstüke und theilet dieses Geld Euer sechs Wächter,

Digitized by Google

die ihr bei dem Grabe gewesen seid und saget dieses Gesicht niemanden, sonst könnten wir im ganzen Lande eine Aufruhr bekommen!

Kaiphas. Ach, siehe Annas, wie es schreklich zuging, was sich wunderbares zugetragen hat mit Jesu! er könnte doch ein von Gott auserseheuer Man gewesen sein, ach, wehe uns!

Annas. Höll und Teufel, solche Kleinmüthigkeit kann ich nimer ertragen! gehe lieber zuhause und schlafse dich lieber aus über solche Träumereien! ich bin froh, daß ich diesen Menschen aus dem Wege habe; ich fürchte mich nicht, wenn nein Teifeln kommen mächten.

Kaiphas. Ich wünsche dir eine gute Nacht, lieber Annas, ich gehe. Adie! Adie! Morgen sehen wir uns wieder!

Annas. Gehe, du kleingleibiger, ich fürchte nichts und ist mir nicht Bange, bis mich der Tod Ruft.

Dinner. Lieber Hoherpriester Annas, ich mache Euch zu wissen, das der Hoheprieſter Kaiphas heute Morgens Tod im seinen Schlafzimer gefunden wurde.

Annas. Ach! Ach! ist dieß mäglich? mein lieber Freind sollte Tod sein? ach! doch verfluch ich meine That, die ich an Jesu begangen habe. Verflucht, verflucht, verdambt, ja verdambt bin ich schon! das sehe ich selber ein. ach, was habe ich gethan, daß ich Jesum so, sogar bis in den Tod verfolget habe! ach, wehe mir, wehe mir, den verzeihung kann ich von Gott nicht mer erhalten! verflucht und verdampt bin ich schon, so gebet mir ein Messer in meine Hand, das ich mache mit mein Leben ein Ende!

Gesang inzwischen.

Durch seine Mordsucht reißt ihm der Tod hin,
Wie bitter und häßlich ist nicht sein Scheiden!
Weil er den unschuldigen Jesum Tötten ließ,
Muß er die Teifelsstrasse leiden,
Weil er Jesum Mortten läßt, das war böß,
Durch seines Thrones Entsetzung war es.

(Teifel holt ihm aus.)

IV.

Der ägyptische Josef.

Digitized by Google

Der ägyptische Josef. Ein Schauspiel aus der Vorzeit in achzehn Auftritten.

Personen.

Gott.
Jakob.
Jakobs Weib.
Ruben.
Levi.
Simeon.
Juda.
Nestali.
Dan.
Isachar.
Zabulon.
Gad.
Asar.
Josef.
Benjamin.
Ismaelitische Kaufleute.
Der König.
Der Hauptmann.
Dessen Weib.
Der Kerkermeister.
Der Weinschenk.
Der Bäcker.
Der Schaffner.
Ein Bauer.
Maurer.
Zimmermann.

Digitized by Google

Vorrede.

Alle hier versammelten höret und sehet,
Wie es ergangen sei und was sich habe zugetragen
Mit dem frommen Patriachen Jakob in seinen alten Tagen!
Erstlich wird auf die Bahn gebracht,
Was Gott der Herr zu Jakob sagt.
Zum zweiten werdet ihr auch sehen,
Was sich mit den zwölf Söhnen Jakobs hat begeben;
Wie sie ihren Bruder Josef aus Neid verkauften um zwanzig Silberlinge,
Und wie er wird in's Land Egypten geführt,
Allwo der unschuldige Josef mußte leiden
Viele Trübsale und Beschwertlichkeiten.
Drittens wird auch anbei erwogen,
Wie ihm hat Gott aus der Trübsal herausgezogen,
Und zum Vizekönig über ganz Egyptenland erhoben.
Dieses und noch Mereres wird man euch allmählich zeigen,
Also mithin seid still und ehrbar dabei,
Denn was da geschieht, sei Gott zu Ehren,
Um euch ein Beispiel und ein Exempel zu geben,
Auf daß ihr Euch solcher Tugend nehmet an,
Wie der keusche Josef hat gethan.
Darum Allerliebsten, so merkt ein Jedes auf mit Fleiß!
So wird der Anfang in Namen Gottes gemacht,
So gebe Gott (uns) und Euch allen seine Gnad!

Der erste Auftritt.

Jakob. Ich tritt hervor wohl also spot,
Einen guten Abend geb' euch Gott,
Einen guten Abend, eine glückliche Zeit,
Die uns der liebe Gott von Himmel verleiht!
Wir haben uns jetzt vorgenommen,
Ein geistliches Gespiel.
Wollt ihr hören in guter Ruh,
So schweiget nur still
Und höret uns zu!

Digitized by Google

Aria.

Du bist Jakob, ein Mann,
Dein Stamm ist bekannt,
Von dir sind entsproßen
Die zwelf Stammgenossen.
[: Ihr Stammvater bist, :]
Daß ist ganz gewiß.

Gott. Jakob! — Jakob! —

Jakob. Was soll denn dieses sein,
Und wer hat mich beruffen her?
Hier sehe ich ja Niemand mehr!
Ich kann mir's nicht bilden ein,
Ob es die Stimme eines Engels oder eine Stimme Gottes sei.

Gott. Jakob! — Jakob! —

Jakob. Herr! Hier lieg ich auf der Erde frei,
Sag an, was dein Begehren sei? —

Gott. Jakob! — Jakob! — Ziehe hinauf nach Bethl
Und wohne daselbst und baue einen Altar dem Gott,
Der dir erschienen an dem Ort,
Da du von deinem Bruder Esau verfolget warst!

Jakob. Allergüttigster Gott und Herr!
Von dir kommt alles Gute her,
Gib mir hiezu deine Gnad,
Das ich alles das vollziehen mag,
Was du von mir begehret hast.

Gott. Jakob! — Jakob! — Du sollst nicht mehr Jakob genannt werden, sondern Israel soll dein Name sein. Völker und Geschlechter sollen dir dienen, Könige sollen aus deinen Land hervor kommen und ich werde deinen Saamen das Land geben, so ich dem Abraham und Isak verheißen hab.

Jakob. Nun will (ich) von hier aufstehen,
Und gleich zu meinem Hausgesinde gehen,
Ihnen anzeigen diese That,
Was Gott der Herr mir anbefohlen hat.
(Jakob klopft.)

Weib. Wer ist daraus vor meiner Thür,
Ich laß Niemand herein zu mir?

Jakob. Liebstes Eheweib komm geschwind
Mit unsern ganzen Hausgesind,
Ich muß euch anzeigen diese That,
Was Gott mir anbefohlen hat!
(Vorhang auf.)

Weib. Allerliebster Ehemal,
Warum daß du mir rufest zumal,

Digitized by Google

Daß ich soll kommen also geschwind
Mit unserm ganzen Hausgesind?
Was ist denn dein Begehren
Oder ist dir was Leid's geschehen?

Jakob. Mir ist zwar nichts Leids geschehen,
Aber höret, was (sich) weiter hat begeben!
Wie ich da hieher bin kommen,
Hab ich eine Stimme von Gott vernommen,
Die deutlich zu mir sprechen thut:

Werft eure fremden Götter ab, die mitten unter euch sein, reiniget euch und eure Kleider und lasset uns hinauf zieh'n weiter gegen Bethl, damit wir Gott alldort aufrichten einen Altar, der mich in meinen Trübsal erhöret hat, und ist bei mir gewesen auf der Reis, da ich von meinem Bruder Esau verfolget ward!

Und du, mein Sohn, Ruben geh geschwind
Nach Sichem hin und nimm das allerbeste Rind,
So sich bei meiner Herd' befindt;
Dieses wollen wir schlachten
Und Gott ein Opfer damit machen!

Ruben. Ja, liebwertheſter Herr Vater, auf dein Begehren,
Wie du gesagt hast, soll geschehen!
Ich werd' zu deiner Herd hingehen
Und herführen das allerbeste Rind,
So sich bei deiner Herd' befindt,
Und wir wollen daselbe schlachten
Und Gott dem Herrn ein Opfer machen,
Ihm zu danken für die Gnad,
So er uns erwiesen hat.

Jakob. Und ihr alle folgt mir nach! —

Zweiter Auftritt.

Joseſ und seine Brüder. Joseſ erzählet ihnen seine Träume.

Joseſ. Liebe Brüder, höret mich und vernehmet meinen Traum,
Denn ich euch zu erzählen mich nicht saum!
Mich dünket, daß wir Garben bunden auf dem Feld,
Und meine Garben richteten sich auf und standen wie ein Held,
Und eure Garben ringsum um meinen Garben standen
Und neugten sich und betens an.

Bruder Isachar. Was! So willst du unser König werden
Und wir sollen uns vor dir neigen bis zur Erde,

Digitized by Google

Deiner Herrschaft unterworfen sein?
Das geht uns nicht ein
Und wird auch nicht geschehen!

Josef. Lieben Brüder, zürnet nicht,
Wer weis, was Gottes Willen ist!
Ich sahe noch einen andern Traum,
Den euch zu erzählen ich mich nicht saum.
Sonne und Mond und eilf Sterne, die sah ich vor mir an,
Sie neugten sich und beteten mich an.

Bruder Zabulon. Wart, wart! du Träumer hier,
Dies alles werden wir
Dem Vater hinterbringen.

Jakob. Was sind das für Reden, die ihr
Da untereinander führt und seid zornig schier?
Sag mir, mein Sohn Josef,
Was hast du in deinem Traume gesehen?

Josef. (Erzählet seinen ersten Traum wie seinen Brüdern.)

Jakob. Ihr, meine lieben Söhne, zürnet nicht,
Wer weis, was Gottes Wille ist!
Und du, mein Sohn Josef,
Was hast du in deinem zweiten Traume gesehen?

Josef. Liebster Vater, ich habe in meinen zweiten Traum gesehen:
Sonn und Mond und eilf Sterne, die sah ich vor mir an,
Sie neugten sich und beteten mich an.

Jakob. Was hat der Traum in sich,
Den du gesehen hast?
Sollen etwa ich
Und deine Mutter und deine Brüder sich
Zur Erde neigen und dich anbeten? —
Das soll niummermehr geschehen! —
Packe dich vor meinem Angesicht,
Weil Vatershuld vorhanden ist!

(Josef geht ab.)

Und ihr, meine Söhne, treibet meine Herden auf die Weid
Und haltet sicher Wach dabei!
Josef und Benjamin bleiben aber zu Hause!

(Jakob geht hinaus, der Vorhaut fällt und Jakob ruft den Josef.
Aufern Vorhang.)

Jakob. Ja freilich habe ich meinen Josef mit rauhen Worten angefahren,
Ich bekenn es in der That,
Wie er mir seine Träume erzählet hat,
Aber wer weis (was) draus kann noch werden,
Daß wir uns noch neigen müssen zu der Erden!
Ich muß doch schon rufen ihm,

Digitized by Google

Daß macht die große Lieb zu ihm.
Josef, mein Sohn, komm her zu mir!

Josef. Herzliebster Vater! hier bin ich,
Was ist denn dein Begehren an mich?

Jakob. Josef, komm her zu mir, ich muß dir etwas andeuten!
Gehe geschwind nach Sichem hin,
Und bringe deinen Brüdern Speise mit,
Und siehe auch, ob alles wohl steht mit unseren Brüdern und auch mit unserer Herde!
Ich warte mit Freuden und Vergnügen,
Was für eine gute Botschaft du mir wirst bringen.

Josef. Vater, auf dein Wort werd ich zu meinen Brüdern gehn und sehn,
Was es mit unserer Herd' thut stehn.
(Beide tretten ab.)

Dritter Auftritt.

In diesen Auftritt kommt erstlich der Bauersmann, und Josef begegnet ihm, die Brüder stehen in Bereitschaft.

(Als Einlage folgt hier bei den echten Bauernaufführungen eine komische Scene (Bauernmonolog), die gewöhnlich in den Spielbüchern nicht verzeichnet ist und den Titel führt:)

Muschgalanz des Bauern.

Hoz tausend saberment Gatscho ma Istrumeint! Dei Hannichel muas i ma neu weighogga. Af d'leing dat i ma ma Grabmhakl a neu breicha; a sou gehts hult au Baurn, der viel Darbet hot und weinig Leit, der bleibt huld uliwail mit der Darbet hint; und voraus a sou a Weida, wias huir gwein is, und hiazt haun i grod ma Gasleichtenwiesl grod in Scheibnen. Dos dur i dreimel heign und s viartimel mahn. Und geistan haun i d Heilugga vazougn gseign, wiar i bi liega gounga und do wiard huld gwis neu a Weita wearn; und dei Hiz, dei's heit ghot hot, dei Hiz, dei's heit het ghod, hot zeiha Grod und fuchzei Fleim und do is huld dahoamt ban Ousen vor Hiz fost nit gwein zan bleibm. Und i heun wiln ma Weibl mit hoam zan grabma helfen und sie hot ihr jo grod sAusriahrn eibüld, weil va dein guadn Gseidahei do gat d' Kua aunschted da Mil lauter Schmeidi, und do muaß huit ma Wei dei heifn lar hobm, und hiazt houn i huld miaßn in Schmeidi zuatrogn, und hiazt bin i mitn Heifn in Heuf inagfoln und grod ban Kölderfeinster; oba dein Leiwatog wund's häts gheart, wia ui ma Wei gseign hot, dei het gschrian: Eisl, dumma, muaßt dein goar sou dumm sa und hot mitn Übeingns Költerfeinster eigschlogn, und hiazt houn i huld gsoad za man Wei: Sa nit bös af mi, du bist sölwa sou toikat wia i. Doung unsern Hergoun, dass mir ham sou gschickt. Dein a sou a doikats Boar Ehleit houmts gröißti Glück. Wun uli Leit gscheid warn, dös war a Maler.

Digitized by Google

Do keinat ma af d' leing koan Unterschied mehr. Do warn d Noarn gscheita as wia die dumma. I und ma Weibl, mia houm uns reht gern, wun ma nou nit goar sou dumm warn. Mia toan oan den oundern das Beiste verderbm und künen vor lauter Dummheit nit sterbm. Ma Weibl wül gscheid sei, dos is dan ihr Werth. Dei Oarbet, dei mocht sie ulwei vakehrt. Fahlt mir a Knoupf in man Gehrouk voron, sou naht sie mir in Knoupf in dei Housn hinton, und is z Mittog, wunds z Suppn bringt af n Tisch, su woas i gounz gwis, dass a boar Schüsseln zoumbricht, und do koun i nit gnua kasn; und dou houn i ma Weibl sou gearn, weil s mar uliweil Butamil geibm duat. Und do geht huld d' Juhazen goar sou guat. O meiz, o meiz, wird dou ma Weibl d Niarkäwl nit aloa ulweil dahoamt lossn und wird nocha keima grabma helfen, woun a sou groißi Güß kamn, meicht i sei af n Bugl hoam trogn, weil in Stich kinats i nit lossn, weil is huld goar sou gearn houn. Sie is recht dolgat und dumm und dabei dou wieder gscheit und is ma liaber als a guata Barameter, weil sie soat mas scha zwoa Tog davor, dass reigna wird; do wirds huld sou weidalauni und mot, dass zan lign it z'schleicht is, und do doan ihr d' Oarschbockan sou viel springa, dos is in Beit fost nit daholdn koan und dos is huld a gwiss Zoacha, dass reigna wird. Und do houn i a nou a sou a Ausläufl vageissn, dos wir i af d hirtbuam douni kehrn, dass in dan fertin Grid ohar schwolbt, dass dar heiri au Plotz hot. Ho Buam, an Hiatbuam brauchat i nou, der wüli geht mir vorau, der griagt viel Loun und weing Geld, a guati Kouft und nix zan eissn, owa valossn muaß i mi af eam, weil i Soldot bin und koun i ma Weibl nit aloa dahoamt lossn und do muaß i an Hiatbuam hobm. He Buabma, sitzt mir nit ins Gseidahei ahi i dei scheini Scheibn; und hiazt houn i no wos vageißn, hiazt muas i no is Zikeinerwiesl gei und dos houn i no zan ausgrobma und dos is vier Jou und zwoa Ochsen groiß und dos gat huld viel Oarbet. Wos kimmt dein do hiazt für oanar doher, owa ma muaß nit goar sou gschraki sa. I wiar mar s Guraschi neima und rein na on:

Jüngling wohin, woan, wem suchst du dann? Daini Brüadar hand nit mehr do, sie sind von dannen nach Dodain gezogen. Sie sind schon lange fort. Und hiazt houni nima Zeit, dass i mit dir sou laung plaudern thua, weil i Soldat bin und muas i bold cirugga. Morgen frua mit n Oarsch i d Housn; hiatz wüntsch i eing a guati Nocht und a oarmseligs Flehbeißen! Ende.

Bauersmann. Jüngling, woher, wo an,
Wenn suchst du dann?
Josef. Lieber, ich suche meine Brüder,
Sag mir, wo sind ich sie mit ihren Herden wider?
Bauersmann. Sie sind nicht mehr hier,
Sie sind von dannen nach Dodain gezogen!

(Der Bauer tritt ab. Josef geht etwas hin und wieder — der Vorhang wird geöffnet.)

Digitized by Google

Joſef. Seid gegrüßt, herzliebſten Brüder!
Mein Vater ſchicket mich zu euch anwieder;
Ich bring euch auch von ihm hierher ein Gruß
Und etwas zu Eſſen mehr, ich ſoll auch ſehn,
Wie ſich unſer Herd befindt,
Damit ich ihm wieder die rechte Botſchaft bring.

Bruder Dan. Sehet Brüder dann,
Dort kommt der Träumer an!
Laßt uns ihm fallen an,
Laßt uns ihn tödten
Und ganz zertretten,
In eine Grube vergraben,
Dann werden wir ſagen:
Ein böſes Thier hat ihn gefreſſen;
Vater, thu ſeiner vergeſſen!
Alsdann wollen wir ſehen trutz,
Was ihm ſein Träumen nutz.

Bruder Aſar. Ja, Brüder, das laßt uns thun,
Laßt uns ihn tödten,
Und nichts ſoll ihn retten.
Alsdann wird er erfahren ſchon,
Was ihm genutzt ſein Traum.
Laßt uns ihn erſchlagen,
Denn allhier in der Wüſte haben
Wir die beſte Gelegenheit dazu,
Weil uns Niemand zu ſehen thut.

Ruben. Nein, allerliebſten Brüder mein,
Ich bitt euch alle insgemein,
Nehmt ihm nicht das Leben ein!
Vergießet nicht unſchuldiges Blut,
Welches bei Gott um Rache ſchreien thut!
Haltet eure Hände rein
Von dem Blute unſeres Bruders
Und ſündiget nicht!

Judas. Nein, er muß ſterben,
In unſeren Händen muß er ſterben!

Joſef. Ach, herzliebſte Brüder mein,
Ach, laßt doch dieſes ſein!
Ich bitt herzinniglich,
Erbarmet euch über mich
Und ſchenket mir das Leben,
So mir Gott gegeben!

Simeon. Dein Bitten iſt ganz vergeben,
Wir trachten dir ſchon nach dem Leben.

Digitized by Google

Ruben. Liebe Brüder, ich bitte euch, tödtet ihm nicht und schenket ihm das Leben und betrübet nicht das Herz unseres Vaters so sehr und setzet unsere Mutter in keine solche Traurigkeit! Verschonet unsern Bruder doch um unsrer Eltern Wille!

Neftali. Was! So willst du dich auch wieder uns aufwerfen, willst du der sein, der unser Vorhaben zu nichts will machen, willst du der sein, der uns bei dem Vater verathen will? Wart, wart du ein wenig, deine Verrätherei wird dich wohl gereuen, denn wenn du etwas melden wirst von dieser That,
So wird's dir eben gehn,
Wie es dem Träumer hier wird geschehn!

Ruben. Ach, allerliebste Brüder! ich bitte euch ja vom Herzen, ich bitte euch, nemmt ihm das Leben nicht, sondern höret mich und folget meinen Rath! Ich rathe euch, liebe Brüder, werfet ihn lebendig in die Gruben, in den alten Brunnen, der allhier in der Wüste ist und kein Wasser hällt, so bleiben eure Hände rein von dem Blute unseres Bruders. Ach, ich kann dem Leidwesen meines Bruders nicht länger mehr zusehn, darum werde ich zu meiner Herde gehn, um zu sehn, wie es mit meinen Schafen steht.

(Ruben tritt ab.)

Gad. Liebe Brüder, ich stehe allenthalben in Angsten, ich weis nicht, was wir thun sollen! Tödten wir den Träumer, so wird uns Ruben, unser Bruder, bei dem Vater verathen! Ihr wisset ohne dies, liebe Brüder, das der Vater den Träumer sehr lieb habe; als dann wird er mit einer sehr schweren Strafe über uns kommen.

Levi. Es gehe, wie es will, sterben muß er ohne Gnad und Barmherzigkeit, er muß sterben und gleich auf diesen Platz muß er sein Blut vergießen.

Zabulon. Liebe Brüder, hört mich und vernehmet meine Meinung! Ich vermeine, es wäre besser, das Allerbeste, wir werfen ihn lebendig in die Grube, so muß er darin auch sterben und verderben; er kommt nimmer an das Tageslicht, und wann diese That mit der Zeit soll offenbar werden, so können wir sagen: „Ruben, unser Bruder, hat uns also gerathen. Auf solche Weise können wir der Strafe leichtlich entgehen.

Isachar. Ja, Bruder, (dein Rath) ist trefflich gut. Jetzt komm her, du ehrlicher Träumer, wir wollen dir deine Träume auslegen!

Josef. Ach, allerliebste Brüder mein,
Ich bitte euch vom Herzen mein,
Läßt euch in kein so böse That nicht ein,
Das bringt mir großen Schmerzen!
Thut mir die Gnad erweisen,
So will ich mich von euch wenden ab,

Digitized by Google

Und in fremde Länder reisen!
Ach schenket mir mein Leben doch!
Das bitt ich euch vor allen,
Denn der allerhöchste Gott wird euch die Gnad bezahlen!

Simeon. Jetzt halt dein Maul und schweige still,
Du bist schon auf dem rechten Ziel;
Jetzt mußt du in die Gruben,
Da kann dir träumen genug!

Juda. Brüder! Was mag uns nützen, wenn wir unsern Bruder ums Leben bringen, ihm in die Grube werfen und dort sein Blut verbergen! Es ist ja doch besser, wenn wir ihn den ismaelitischen Kaufleuten verkaufen, als daſs wir auf unsere Händ mit seinen Blut besudeln, er ist ja doch unser Bruder und unser Fleisch!

(Auftritt der Kaufleute. Juda geht ihnen entgegen.)

Juda. Grüß Gott, ihr Herrn dann,
Woher, wer seid ihr dann?

Kaufleute. Wir sind ismaelitische Kaufleute und unsre Wägen kommen uns gleich nachgefahren, wir sind des Willens, weiter in das Land Egypten zu reisen.

Juda. O! So seid ihr Kaufleut! So kauft uns unseren Bruder ab!

Kaufleut. Laßt uns unsern Weg passiren fort
Und treibt mit uns nur kein Spott!

Juda. Nein! Ihr Herrn, wir treiben kein Gespött mit euch,
Kauft nur unsern Bruder an euch!

Kaufleute. Und welcher ist es denn?

Juda. Dieser hier!

Kaufleute. Dieser Knab gefällt mir trefflich wohl,
Sagt an, was ich dafür zahlen soll?

Juda. Was wollt ihr uns geben für ihn?

Kaufleut. Ihr könnt haben zwanzig Silberlinge!
Diese zahlen wier für ihm sogleich hin.

Alle Brüder zugleich. Es ist genug für sein junges Blut.

Kaufleut. Eins, zwei, drei! Hat es euch etwar nicht gereut,
Jetzt ist noch Zeit?

Mehrere Brüder und Juda. Ja wohl gerent,
Wir sind ganz voll Freud!

Kaufleute. Also mithin dies sind drei und drei sind sechs und drei sind neun und drei sind zwölf und drei sind vünfzehn und drei sind achzehn und zwei dazu, so wird es zwanzig sein;
Mithin der Knab gehört mein!

Josef. Ach weh mir, unglückseliger Josef!
So muß ich mein Vaterland verlassen
Und reisen (auf) fremden Straſſen,
Die ich nicht wieder zurückkehren kann.

Digitized by Google

Ich bitte euch, ihr Männer, in der That,
Die ihr mich ums Geld gekauft habt,
In euren Schutz will ich verharren,
Laßt mir nur kein Leid nicht wiederfahren!

Kaufleut. Jüngling, bekümmere dich nicht so sehr
Und sei deswegen nicht traurig,
In unseren Schutz werden wir dich bewahren,
Daß dir kein Leid (kann) widerfahren,
Komm nur gemach
Und folge uns nach! (Kaufleute mit Josef ab.)

Juda theilt das Geld. Juhe, Brüder, jetzt hab ich Geld!
Das ist meinem Herzen eine Freud.
Ich werd geben einen jeden seinen Theil,
Damit ihr auch zufrieden seid.
(Nachdem das Geld getheilt.)

Simeon. Juhe, Brüder, diesen Silberling thut ansehn,
Mit diesen kann ich aller Ort bestehn!

Levi. Ach, Brüder, dieser Silberling, thut ansehen,
That recht ein guten Schlag,
Ich besteh auch gut auf jeder Waag!

Zabulon. Wahr ist's, Bruder, dieser Silberling hat recht ein schönen Klang.
Dieser ist etwas zu gering,
Doch denk ich mir, es ist lauter Gewinn.

Gad. Wahr ist's, Bruder, dieser hat eben den Ton —
Und hätt ich meine Würfel nicht vergeßen,
Wir zwei spielens zam.

Asar. Ja, Brüder, dies wär eben recht
Und hätt daran gedacht,
Ich hätt die Karte mitgebracht.

Isachar. Sehet, Brüder, sehet, was hat dieser Silberling für ein miserabeln Schlag,
Er hat ja fast kein Klang,
Nicht einmal das Gewicht,
Ich glaub, er ist gar zu nichts!

Dan. Ha, ha, Bruder, zürne nicht,
Aber er ist dennoch besser als nichts.

Neftali. Juhe, Brüder! Jetzt hab ich Geld,
Jetzt kann ich gut leben in der Welt.
Josef, mein Bruder verkauft,
Ich in's Wirthshaus geh und's Geld versauf.

Isachar. Nun, Brüder, laßt uns gehn,
Und wider zu unseren Herrden sehn!
Dort wollen wir schlachten ein Bäckelein,

Digitized by Google

Und das Kleid des Träumers in das Blut tauchen ein,
Darnah zu unſerem Vater tragen
Und teuflich zu ihm ſagen:
Gefreſſen (hat) deinen Sohn ein böſes Thier,
Sein Rock gibt dir den Augenſcheine hier.

Aria.

O Brüder alſamm,
Was habt ihr gethann!
Habt Joſef verkaufet,
Fürs Geld ihn vertauſchet,
[: Das Gewiſſen euch quält :]
Ihr habt weit gefällt.

(Nach Joſefs oder Neftalis Rede folgt auch das Lied Joſefs:)

1.

Einſt zog ich auf meiner Brüder Seite,
Da zählte ich kaum ſechzehn Jahr,
Heraus aus Sichems grüner Weide
Mit meiner frohen Lämmerſchar.

2.

Da hatte ich keine Beſchwerde,
Blies frohlockend Hirten-Melodie,
Ich hüpfte ſingend neben meiner Herde
Und war ſo unſchuldsvoll als wie ſie.

3.

Da kniete ich unter einem Baume nieder
Und erhob mich im Gebete zu Gott,
Da ſtürzten her auf mich die Brüder,
Drohten mir grauſamen Tod.

4.

In Brunnen wollten ſie mich ſtürzen,
Da ſollte ich zugrunde gehn,
Hatte nichts als meine Thränen,
Um ihrem Grimm zu widerſtehn.

5.

Da zogen eben Handelsleute
Aus weitem Land durchs Thal herauf,
Die Brüder riefen dieſe Handelsleute
Und boten mich ihnen gleich zum Kauf.

Digitized by Google

6.

Geschlossen ist der beste Handel,
Frohlockend zählen sie das Geld,
Indessen noch ein Blick der Verzeihung,
Die mich verkauften in dem Feld.

Vierter Auftritt.

Ruben. Nun werd ich zu jener Grube gehn, allwo Josef mein Bruder von meinen Brüdern ist hinein gestürzt worden. Ich will ihn aus der Grube wieder herausziehen, damit er darinn nicht sterbe und verderbe, und will ihn führen zu dem Vater heim wieder.

(Er ruft.) Josef! — Josef! Ach, Bruder, rede mit mir —
Ach, gebe Antwort mir — ach nicht fürchte dir —
Ich bin ja Ruben, dein Bruder,
Ich bin ja gekommen, dich nicht zu tödten,
Ich bin ja da, dich zu retten,
Dich aus der Grube herauszuheben
Und den Vater zu geben!
Ich weis nicht, wie ich das verstehe,
Dass mir mein Bruder gar keine Antwort gebe.
Fürcht er sich etwa vor mir
Oder soll er schon gestorben sein hier?
Dies kann ich ja unmöglich glauben,
Ich muß ihn noch besser belauern.
Doch laßt sich weder Sinn noch Stimm
Von meinen Bruder (hören) drinn —!
Ich höre zwar eine Stimm
Da in der Grube drinn,
Aber die Stimm, so ich hör,
Ist nicht des Josefs mehr;
Mich gedünkt es, es ist der Widerhall,
Drum werd ich noch einmal
Zu der Grube geh'n hin,
Damit ich erfahr den rechten Sinn,
Ob mein Bruder sei todt (oder) noch am Leben;
Dies wolle mir der Himmel geben.
(Ruft abermals.) Josef! — Josef! Lieber Bruder mein,
Sollst denn schon gestorben sein?
Ach, lieber Bruder, bist du todt?
Ach, das erbarm der liebe Gott!

Digitized by Google

Klagerede.

Ach weh! O großer Gott!
Mein herzallerliebster Bruder Josef ist todt!
O trauriges Schicksal meines Herzens!
So bin ich dann die Ursache seines Todes!
Ach weh! Was hab ich gethan,
Dass ich meinen Brüdern also gerathen,
Dass sie ihm sollen lebendig in die Gruben werfen!
Wäre es mir nicht besser gewesen,
Ich hätt mir den Finger auf dem Mund gelegt
Und still geschwiegen, als dass ich geredet hab;
Ja noch besser wär es mir gewesen,
Wenn ich für meinen Bruder gestorben wäre.
Ja dausendmal lieber wäre mir der Todt als das Leben.
Ach weh mir unglückseliger Mann,
Was soll ich fangen an?
Wo soll ich hinwenden mich,
Dass ich Trost finde meines Herzens?
Gehe ich zu meinem Vater,
Fürchte ich die Strafen!
Geh ich anders wohin,
Wird mich die Rache Gottes ergreifen! —
O weh mir armen verlassenen Menschen,
Kein Ort der Ruhe und des Trostes ist für mich!
Ich wende mich zu dir, mein Gott,
Ach stehe mir bei in dieser Noth! —
Erbarme dich meiner, o Gott! —
Verzeihe mir die Missethat,
So ich wieder dich, o Gott, am meinen Bruder begangen hab!
Und ich werde den Tod meines Bruders bedauern,
Solange ich leben werd auf dieser Erd.
Nun werd ich wieder zu meiner Herrde gehn und sehn,
Wie es mit meinen Schafen thut stehn.

(Geht ab.)

Fünfter Auftritt.

Jakob und sein Weib und Benjamin; nach dem die Brüder und Neftali mit dem Rock.

Jakob. Ach, ich warde schon mit Verlangen,
Bis mein Sohn Josef wird nach Hause ankommen.
Ich hab ihn zu seinen Brüdern gesandt,
Um zu sehn, ob sich alles gut befand.

Digitized by Google

Was muß ihm denn geschehen sein,
Daſs er solange kommt nicht heim?

Weib. Mir ist auch eben die Zeit so lang,
Daſs unser Sohn Josef nicht nach Hause kommt.
Was werd ich hier lang herstehn,
Ich werde zu meiner Wirtschaft gehn.

Jakob. Stehe still, wer geht von dort her?
Es kommt mir vor, als wanns unsre Söhne wärn!

(Die Brüder tretten auf.)

Ihr meinen lieben Söhne, wo kommt ihr her
Und was bringet ihr mir Gutes mehr?

Bruder Dan. Vater, wir kommen von unseren Herrden her
Und bringen dir nicht viel Gutes mehr.

Jakob. Das kann ich mir leicht bilden ein,
Daſs es wird nicht viel Gutes sein. —
Sagt mir an, was soll es sein? —

Bruder Neftali. Vater, siehe, diesen Rock haben wir vorgefunden,
Es ist der Rock deines Sohnes Josefs!
Ein wildes Thier muß ihn gefressen haben,
In diesen seinen Kleid kannst du noch
Die blutigen Mahlzeiten sehen.

(Sie überreichen den Vater den Rock und tretten ab.)

Jakob. Soll denn dieses möglich sein,
Da muß ich haben den Augenschein! —
Ach ja, daſs ist meines Sohnes Rock, in der That,
Ein böses Thier ihn verzehret hat!
Wie ihr mir dieses thut anzeigen,
Thut sich ihn dem Kleid beweisen.
Ach, ich unglückseliger Vater Jakob!
O Himmel! O Himmel! Was für Trübsal
Schickest du über mich! Kaum ward ich zur Welt geboren, da wurd' ich schon verfolgt von meinen Bruder Esau! Jetzt in meine alten Tagen nimmst du mir wieder den allerliebsten Sohn Josef von Händen! O Josef, mein Sohn, wie ist es dir ergangen?
O Josef, mein Sohn, wo bist du hinkommen?

Benjamin. Vater! Wenn Josef von einen wilden Thier ist zerissen worden, warum den nicht auch der Rock? Mich gedünkt, es könnte ein Betrug oder eine Falschheit darunter sein.

Jakob. Ach, liebstes Kind, es kann kein Falschheit darunter sein,
Hier siehst ja selbst den Augenschein.
Schau an den Rock, betracht ihn gut,
Er ist gefärbt mit seinen Blut!
Ach, allerliebstes Eheweib mein,
Hier hast ja selbst den Augenschein;

Digitized by Google

Die blutigen Zeichen an diesen Rock
Geben uns die wahre Prob,
Das unser Kind Josef ist todt!

Weib. Ach weh, o großer Gott!
Mein Sohn Josef ist todt,
Der mich so treu geliebt,
Mein Herz niemal betrübt!
Weil ich anjetzt vernomen,
Mein Sohn Josef wird nicht mehr kommen,
Ein böses Thier hat ihn gefressen,
Das bringt mir großen Schmerzen!
Mein Sohn Josef ist nun todt!
Ach weh! O Gott! — Hilf mir in dieser Noth!

Jakob. Ach, allerliebstes Eheweib mein,
Laß doch das Weinen einmal sein;
Betrübe dich nur nicht so sehr,
Machst mir mein Herz noch mehr schwer!
Wir müssen uns schon in den Willen Gottes geben,
So lang wir hier auf Erden leben,
Und so lang, als wird mein Leben dauern,
Werd ich meinen Sohn Josef bedauern!
Ich steh auch nicht vom Weinen ab,
Bis man mich tragt in's dunkle Grab.

Weib. Ach, allerliebster Ehemann mein,
Wie soll ich das Weinen lassen sein?
Mein Sohn Josef ist nun todt,
Ich muß mich ja betrüben bis in's dunkle Grab!

Jakob. Ach, liebstes Eheweib mein,
In die Geduld müssen wir uns schicken ein,
Du sihst, es kann nicht anderst sein.
Nun wollen wir von dannen gehn,
Ich kann ja fast auf keinen Fuß mehr stehn.

(Tretten ab.)

Sechster Auftritt.

Der (Hauptmann) und dessen Weib und hernach die Kaufleut mit Josef.

Weib. Allerliebster Gemahl, vernehme mein Wort:
Als ich am Fenster lag, mich ein wenig zu ergötzen,
Da sah ich in der Stadt zwei fremde Kaufleute gehn,
Ein schönen Knaben hatten sie, der hat mir sehr gefallen.
Ich bitte dich, mein Herr, den kaufe uns vor allen!

Digitized by Google

Hauptmann. Ja, liebste Gemahlin mein,
Dies kann ja leicht sein!
Wenn dir der Knab so wohl gefallt,
So will ich ihn schon kaufen bald.
(Kaufleut gehn vor.)
Woher, wo an,
Wer seit ihr dann?
Kaufleut. Wir sein ismaelitische Kaufleut
Und diesen Jüngling haben wir unterwegs gekauft.
Hauptmann. So verkauft mir diesen Jüngling hier,
Ein schönes Stück Geld geb' ich euch dafür.
Kaufleut. Nur her das Geld in meine Hand,
Damit ich es besehen kann!
Hauptmann. Nehmet hin das Geld, besehet es recht,
Und gebt mir dann (den) braven Knecht!
Kaufleut. Das Geld ist recht,
Nehmet hin den Knecht
Und schaft mit eurem Belieben!
Hauptmann. So soll der Kauf geschloßen sein,
Ihr kommt mit mir auf ein Glas Wein.
(Tretten ab.)

Siebenter Auftritt.

Der Hauptmann übergibt dem Josef die Hauswirtschaft.

Hauptmann. Josef, getreuer Diener mein,
Dir übergib ich mein Haus allein,
Und all mein ganz vermögen
Sei in deine Obsorg übergeben;
Handle in allen mit Recht und Gerechtigkeit
Und verbleibe mir getreu!
Wirst du mir aber untreu werden,
So laß ich dich in Kerker speren;
Hast du mich wohl verstanden?
Josef. Herr, ich bedanke mich führ diese Gnad,
Dass ihr mich so hoch geachtet habt;
Ich werde meine Müh' nicht sparen,
In Versorgung eurer Sache. —
Hauptmann. Nun, so komm mit mir,
Ich werde dir meine Güter zeigen
Und zu diesen die Schlüßl überreichen.
(Tretten ab.)

Digitized by Google

Achter Auftritt.

(Zimmermann und Maurer.)

(Hier wird bei ganz volksthümlichen Aufführungen wieder eine komische Scene eingefügt. Nachdem der Hauptmann den Josef zum Hofmeister gemacht und ihm die Schlüssel übergeben hat, bleibt der Hauptmann zurück.)

Hauptmann (mit sich allein). Ich habe mir um den Zimmermeister geschickt, ich möchte gern wissen, warum er so lang ausbleibt.

(Indem kommt der Zimmermeister.)

Hauptmann. Zimmermeister! Warum kommt ihr so lange nicht, wenn ich nach euch schicke?

Zimmermeister. Ich kann nicht gleich von der Arbeit weglaufen, wie die Weiber auf den Wochenmarkt; was ist euer Befehl?

Hauptmann. Ihr seyd hold allezeit ein stolzer Mann, daß ist mein sagen an Euch. Ich werde mein altes Schlooß theils in Grund niederreißen lassen und Neu aufbauen, dabey auch ein Sommer Hauß, es soll aber in kurzer Zeit fertig werden! (bause.) Getrauet ihr euch über solches Gebäu, seyd ihr mit guten Gesellen versehen, dergleichen soll es auch der Maurer Meister haben?

Zimmermeister. Ja, Herr und tapferer Hauptmann, an den hab ich keinen Mangel nicht, wie auch der Maurermeister!

Hauptmann. Ich werde euch aber einen Hoffmeister stellen, nach dessen Anschaffung solt ihr euch verhalten! (bause.) Darum arbeitet fleißig, gehorsammöt Joseph, meinen Hoffmeister, macht euch Ehre, so werdet ihr einen guten Lohn haben!

Zimmermeister. Ja mächtiger Herr und tapferer Hauptmann, g'sogt is bold, oba nit glei augricht, i kou meini Leit nit herumjouga, als wia wun ma Hosn founga wult, wia a da Maurermoasta nit Finger und Zehan ohocka, san mir jo nit gwount; wos in oana Woucha nit gschiacht, dos gschiacht i da oundern Woucha ganz gwis.

Maurermeister. O dos hant Zeiten, kam heibt ma a Oarbat ou, so suls schon wieder sirti sa. Do kint ba derer Zeit der Gucu Moasta sa.

Zimmermeister. Ho, wos kümmertz di um dos, wenn wir nur brav wos zum Loun houm; mir weinds schon sirti mocha und anschicka, dos viel hersiacht und weing ausgricht wird. Balos di ner af mi!

Maurermeister. Nu i valloss mi hulv af di, weil du bist ja uliweil a gscheiter Mann.

(Beide treten ab.)

In diesen (8.) Auftritt kommt erstlich des Hauptmanns Weib, dann Josef, hernach der Hauptmann, der Kerkermeister.

Digitized by Google

Aria.

O Weib, siehe hin,
Was führst du im Sinn,
Willst Josef verführen,
Du thust dich weit irren!
|: O Weib, gehe in dich, :
Dann Gott alles sieht!

Hauptmanns Weib. Ob ich gleich eine Stimm gehört hab,
Von meinem Vorhaben steh ich doch nicht ab;
Josef, liegst mir stets im Sinn,
Weil ich so sehr in ihm verliebet bin.

Aria.

O Weib, glaub es mir,
Gott fordert von dir,
Von dein ganzen Leben
Mußt Rechenschaft geben!
|: Vor Gottes Gericht :|
Nichts verborgen ist.

Hauptmannsweib. Josef, Josef! Komm hierher zu mir!

Josef. Hier bin ich, was ist euer Begehren an mich?

Weib. Siehe, Josef! Weil dich mein Herr so hoch geacht und dir alles übergab,
Was er in seinem Hause hat,
So vernehme dann auch mich,
Und thu, was ich begehr an dich!
Hiemit thu ich dir schaffen,
Dafs du heute Nachts thust bei mir schlafen.

Josef. Wahr ist es, edle Frau, mein Herr hat mir alles übergeben, was er in seinem Hause hat, auser euch nicht, die ihr sein Weib seid. — Wie soll ich dann eine solche Übelthat an meinen Herrn begehen? Und sündigen wieder meinen Gott! — Nein, euer Begehren wird von mir nicht geschehen!

Weib. Nun Josef, weil wir sogar allein
In diesen dunklen Zimmer beisammen sein,
Und uns hier Niemand sehen kann,
So will ich dir meine Liebe recht endecken,
So komm und (erquicke) mein liebbrennendes Herz
Mit einem liebeskufs und schlaf bei mir!

Josef. Frau, ihr redet und denket nicht,
Das Gott der Herr alles sieht,
Denn dem Auge Gottes ist ja nichts verborgen,
Auch in dem dunklem Orte;
Ich kann eine so böse That in den Augen Gottes nicht begehn,
Denn euer böses Begehren wird bei mir nicht geschehen.

Digitized by Google

Weib. Josef, laß von dergleichen Reden ab,
Und thue, was ich an dich begehret hab,
Und schlafe heut bei mir,
Denn ich versichere dich gewiß,
Nichts Böses soll widerfahren dir!

Josef. Frau, erwäget doch in euren Herzen,
Gott läßt ja mit sich nicht scherzen;
Denket doch daran,
Das Gott in einem Augenblick uns Menschen strafen kann.
Frau! Gedenket doch an Gott und das dunkle Grab
Und laßt von eurem bösen Vorhaben ab,
Denn so ein böß' Begehren findt bei mir weder statt noch Platz!

Weib. Josef! Josef! Glaub mir sicherlich,
So wahr als ich des Hauptmanns Hausfrau bin,
Wenn du mein Begehren thust abschlagen,
So soll dir Schmach und Unbild wiederfahren,
So du aber Josef thust nach meinen Begehren,
Sollst noch zu größeren Ehren erhoben werden.

Josef. Frau, euer Drohwort ich nicht fürchte,
Euer Schmeicheln ich nicht acht,
Ich thu auch nicht nach euer Begehren
Und soll es mich kosten auch mein Leben.
Ja lieber leiden will ich denn Tod,
Als sündigen wider meinem Gott.
Nun geh ich wieder zu meinen Geschäften,
So meine Wirtschaft anbetreffen.

(Josef geht ab, und das Weib greift nach dem Mantel.)

Weib. Sehet, dieser hebräischer Knab
Ist zu mir hereingegangen grad,
Und hat wollen schlafen bei mir!
Ich aber wollt meinem Eheherrn
Auf keine Weise untreu werden.
Darum macht ich ein solches Geschrei,
Er aber ließ den Mantel anbei
Und floh durch die Thür.

Hauptmann. Ich komm hieher zu dir, mein Weib,
Sag an, was führst du für ein Geschrei?
Oder ist dir was Böses widerfahren?

Weib. Sieh, mein Herr, der hebräische Knab,
Denn du über unser ganzes Haus gesetzet hast,
Der macht sich auch mit mir zu schaffen
Und wollt endlich gar heut bei mir schlafen;
Ich aber wollt dir auf keine (Weise) werden untreu,
Drum macht ich ein solch Geschrei,

Digitized by Google

Er aber floh durch die Thür
Und ließ den Mantel in Stich,
Den ich noch zum Zeichen hab allhier.

Hauptmann. Soll sein dies möglich dan,
Was du mir sagest an
Von diesem unserm Knecht,
Denn ich geehret recht,
Denn ich hab anvertraut
Mein ganz Hof und Haus,
Und er erweist mir solchen Schimpf! —
Josef, komm her geschwind!

Josef. Hier bin ich,
Was ist des Herrn Begehren an mich?

Hauptmann. Was hör ich von dir, du schalkhafter Knecht!
Ich hab dir anvertraut mein ganzes Haus,
Und du mir solchen Schimpf thust schaffen
Und willst bei meiner Ehefrau schlafen?

Josef. Herr, laßt euren Diener ein Wort von euren Ohren reden!

Hauptmann. Halt dein Maul und schweige recht,
Du schalkhafter, böser Knecht;
Ich hab dir's ja zuvor gesagt,
Wer bei mir ein Unrecht wagt,
Wenn du (wirst) untreu werden,
So laß ich dich in Kerker sperren!
Anjetzt geschieht dir recht,
Jetzt mußt du in den Kerker ein,
Da sollst du fest geschlossen sein.
Kerkermeister, Kerkermeister, komm herbei!

Kerkermeister. Hier bin ich!
Was ist des Herrn Begehren an mich?

Hauptmann. Kerkermeister! Dieser Bediente ist dir übergeben,
Du sollst ihn in's Gefängnis führen,
Hart an die Eisen schließen;
Dort soll er seinen Vorwitz büßen!
Thu, was ich dir gesagt! (Hauptmann tritt ab.)

Kerkermeister. Nun, Josef, du hast alles wohl verstanden,
Was der Hauptmann befahl
Und ich vollziehen soll?
Nun mußt du in den Kerker ein,
In Eisen und Band geschloßen sein!

Josef. So muß ich in's Gefängniß hin,
Ob ich gleich unschuldig bin;
Das ist nur Gott bekannt,
Wie es ist um mich gethan.

Digitized by Google

Kerkermeister. Mach mir nicht viel Plauderment allhier,
Eisen und Band sind schon bereitet dir!
Packe dich hinweck von hier,
Der Kerker ist schon offen dir,
Der deine Wohnung wird; marschier!
(Tretten ab.)

Neunter Auftritt.

Der König mit dem Weinschänk und Mundbäck, hernach der Kerkermeister.

Aria.

Bist Pharaon, ein Mann
Von königlichen Stamm,
Hast Israels Herzen
Gemacht großen Schmerzen;
Du hast weit gefehlt,
Du wirst bald entselt.

König. Was ist den dies allhier
Im Wein in dem Geschier —
Und in dem Brod ist auch ein Sand?
Ihr Beide, warum habt ihr das gethan?
Antwortet euch hierüber alsogleich!

Weinschänk. Es ist im meinen Wissen nicht,
Wie die Mücke in den Wein gekommen ist.

Bäck. Es ist eben in meinen Wissen nicht,
Wie das Sandkörnlein in das Brot gekommen ist.

König. Das wahr eben die Ursach, weil ihr ein so schlechte Absicht
G'habt in Erfüllung eurer Pflicht;
Nun seid ihr von euren Dienst verstoßen,
Ich laß euch in's Gefängnis führen
Und in die Eisen schließen,
Dort sollt ihr eure Nachläßigkeit büßen.
Kerkermeister!

Kerkermeister. Hier bin ich!
Ihre Majestät, was ist für ein Begehren an mich?

König. Kerkermeister! Diese zwei Bediente sind dir übergeben,
Du sollst sie ins Gefängniß führen,
Im Kerker hart an die Eisen schließen,
Dort sollen sie ihre Bosheit büssen.
Sollst ihnen auch zu Essen geben
Nur etwas Brod und Wasser dazu,
Dies soll ihr tägliche Nahrung sein.

Digitized by Google

Handle du nicht wider meinen Befehl!
Hinweg mit euch, ihr zwei Böſewicht,
Fort von meinen Angeſicht!
Ihr ſeid nicht werth,
Daſs euch die Sonne anſcheint.

Kerkermeiſter. Nun, ihr Beide, ich werd' euch in's Gefängniß führen!
Weil der König es mir befohlen hat,
So müßt ihr in den Kerker ohn alle Gnad.

Bäck. Ach weh! Ach weh! Wir unglückſelige Bediente!
O elentvoller Stand, unſer Freiheid iſt verloren,
Hinweg iſt unſer Ehrenſtand!
Viele Jahre haben wir gedient bei Königshof,
Und wegen einen einzigen kleinen Verbrechen
Kommen wir in ſo große Noth;
Viele Jahre haben wir gedient mit Redlichkeit und Fleiß,
Was haben wir davon! —
Der Kerker wird uns werden für unſer Müh zum Lohn!

Weinſchänk. Herr, wir bitten euch,
Ach thut an uns Barmherzigkeit,
Ach, thut uns gnädig ſein,
Wann wir in den Kerker eingeſchloſſen ſein! —

Kerkermeiſter. Euer Bitten iſt vergebens,
Bei mir findt ihr keine Gnad;
Ihr müßt ſo beſtraft werden,
Wie es der König anbefohlen hat.

Bäck. Ein verhängnißvolles Leben,
Für uns iſt nichts als Noth!
Mich verdrießet ſchon mein ganzes Leben,
Ich wär ſchon lieber todt.

Weinſchänk. Ich bitte dich, mein Gott,
Ach ſteh mir bei in dieſer Noth;
Laß mir die Gnad erweiſen,
Daſs ich von Eiſen und von Band
Kann bald wieder befreied werden!

Kerkermeiſter. Macht mir
Nicht viel Confuſſion allhier!
Packet euch — denn meine Diener warten ſchon auf euch! ſie haben Eiſen und Band für Euch ſchon zubereit. Marſchirt!

Digitized by Google

Zehnter Auftritt.

Aria.

O Himmel, sieh an,
Ich bin Jakobs Sohn!
Josef ist mein Namen,
Aus Israels Stammen;
[: Verfolget ich war :]
Von mein Brüdern sogar.

Josef. Ach weh, ach weh, mir unglückseligen Sohn Josef!
Jetzt sitz ich im Gefängniß hier
Und erwart mit großen Schmerzen,
Wie es wird ergeh'n mir.
Verlassen bin ich von Jedermann,
Darum ruf ich meinen Gott jetzt an, —
Und bitte ihn, dass er mir gnädig sei,
Und mach mich bald von meinen Banden frei.

Aria.

Das ist mein Gewinn,
In den Gefängniß ich bin;
Allhier muß ich sitzen,
Muß unschuldig büssen.
[: Erbarme dich, o Gott :]
In dieser großen Noth!

Josef. Freunde! Warum sind euere Angesichter heute so traurig?
Ich habe euch ja sonst niemals so verdrüßlich gesehn,
Was hat den euere Traurigkeit an sich?

Weinschenk. Wir haben einen Traum gesehn,
Und ist Niemand hier,
Der uns den Traum auslege!

Josef. Kommt dann die Auslegung von Gott?
Erzählet, was habt ihr gesehn?

Weinschenk. Ich sahe einen Weinstock vor mir an,
An welchen drei Reben waren, der wuchs algemach, schlug aus und blühete und die Trauben wurden reif; ich hatte den Becher des Pharaons in meiner Hand, nahm die Trauben, drückte sie aus in den Becher und gab das Trinkgeschier dem Pharaon.

Josef. Dies ist die Auslegung deines Traumes, nemlich: drei Reben sind noch drei Tage, nach welchen dich Pharaon wieder in dein voriges Amt einsetzen wird — und du wirst ihm den Becher wiederum reichen, wie du es zuvor gethan hast. — Gedenke aber auch an mich, wenn es dir wohl gehe und thue Barmherzigkeit an mir, dass du den Pharaon erinnerst, daß er mich aus diesen

Digitized by Google

Kerker befreie. Ich bin heimlich aus dem Land der Hebräer hinweg genommen worden und hier unschuldig in diesen Kerker geworfen worden. (Zum Bäcker.) Was hast du denn in deinem Traum gesehen?

Bäck. Ich hatte auch einen Traum, nemlich drei Körb trug ich auf meinen Haupt, und in den obersten Korb waren allerhand Speisen, wie man's nach der Bäckerkunst bäckt, und die Vögel der Luft kamen und frassen davon.

Josef. Dies ist die Auslegung deines Traumes, nemlich: drei Körbe sind noch drei Tage, dann wird Pharaon dein Haupt von dir hinwegnehmen, und dich am Galgen hängen lassen, und die Vögel der Luft werden dein Fleisch fressen.

Bäck. Wann mir soll dies geschehn,
So will ich keinen Tritt von dannen gehen. —

Eilfter Auftritt.

In diesem Auftritt kommt der König mit dem Weinschänk, und Josef wird aus dem Kerker berufen.

Aria.

König, sieh an,
Was hast du gethan!
Hast sie hart geplaget,
Zuletzt gar verjaget.
Der Teufel wird dich
Bald nehmen zu sich.

König. Jenes setzet mich in große Verwunderung, was ich in heutiger Nacht im Schlaf gesehen. Es kam mir vor im Traum, als wenn ich bei dem Nilfluße stunde, da sah ich aus demselben sieben fette Rinder hervorgehen, und dann sah ich wider sieben andere, sehr magere Rinder aus demselben Fluß heraussteigen, und sie weideten alle zugleich an den grasreichen Auen. Die sieben magere Rinder verzehrten nicht nur alles Gewächs der Auen, sondern frassen zuletzt auch die fetten Rinder, und sie blieben dennoch ganz mager und ungestalt. Darnach sah ich einen Halm vor mir an, aus welchen sieben Ähren hervorkammen, die waren schön und körnerreich; danneben wuchs ein anderer Halm empor, aus welchem ebenfalls sieben Ähren hervorwuchsen, die waren aber ganz versengt von Hitz und Reif, und die versengten Ähren vernichteten die Kernreichen und machten ihre Schönheit zu Nichts. Wenn nur Jemand wäre, der mir sagen könnten, was dieser Traum bedeute.

Weinschänk. Da wir Beide, ich und der Mundbäck in einer Nacht im Kerker einen Traum hatten, der künftigen Dingen war —

Digitized by Google

da war auch ein hebräischer Jüngling allda, des Obersten Hauptmanns Diener, den wir unsre (Träume) treulich erzählten und der uns die Träume auslegte. Es hat sich auch die Sache in Wahrheit seiner Auslegung zugetragen, nemlich: ich bin wieder in mein voriges Amt gekommen, und der Mundbäck aber ist am dritten Tage am Galgen g'hängt worden.

König. Kerkermeister!

Kerkermeister. Hier bin ich!
Ihre königliche Majestät, was befehlen sie an mich?

König. Kerkermeister, bring den häbräischen Jüngling herbei!

Kerkermeister. Ihre Majestät, alsogleich!

Kerkermeister. Hier ist der häbräische Jüngling!

König. Also bist du der hebräische Knab,
Der mit der Wahrheit begabt ist?
Die Träume sollst du mir auslegen,
Durch die Weisheit, so dir Gott hat gegeben.

Josef. Ihre Majestät, erzählen sie mir die Träume,
So Ihnen hat Gott geben ein!

König. (Er erzählet seine Träume, wie zuvor dem Weinschänk.)

Josef. Diese, des Königs Träume sind einerlei Beachtung. Gott hat euch, König Pharaon, angezeigt, was er thun wird! Sieben schöne wohlgestaltete Rinder und sieben reichgekörnte Ähren sind und begreifen in sich einerlei Beteutung des Traumes, und ihm gleichen die hernach kommenden sieben mageren Rinder, und die vom Wind und Reif versengten Ähren bedeuten ebenfals ein Gleiches. Die sieben schönen und fetten Rinder und die sieben kernreichen Ähren bedeuten ebenfals sieben sehr fruchtbare Jahre, und die sieben mageren Rinder und die von Reif versengten Ähren bedeuten sieben nachfolgende unfruchtbahre Jahre, zukünftigen Hungers, dass man sogar alles Überflusses vergessen wird. Darum versehe sich der König mit einen weisen und verständigen Mann und gebe ihm Macht, dass er durch seine Klugheit allen Überfluß des Getreides in den sieben fruchtbaren Jahren aufkaufe und auf die sieben hernachfolgende unfruchtbaren Jahren aufbewahre und auf solche Weise das ganze Land vor Mangel und Hunger schütze. Das aber der König zwei Träume gehabt, die von gleicher Bedeutung sein, wollen Euch Gott anzeigen, dass alles dies richtig geschehen wird.

König. Die weil dir Gott alles kund gethan hat, was du mir gesagt hast — so soll ich den wohl Jemand finden können, der dir an Weisheit führgehe und gleich sei? Du sollst daher über mein Haus sein, und auf den Befehl deines Munds soll (alles gehorsamen, nur um) meinen königlichen Thron will ich mehr sein als du.

Digitized by Google

Sihe, ich will dich setzen über Egyptenland, ohne deinen Willen
soll sich weder Hand noch Fuß regen in meinen ganzen Land. —
Dessen zum Zeichen geb ich dir den Ring an deine Hand
Und du bist Vizekönig über ganz Egyptenland.

Josef. Ihre königliche Majestät haben ewigen Dank von mir für so große Ehren, zu den sie mich erheben.
Davor küss ich ihnen die Hände
Und will ihnen treu dienen bis in's End. —

(Ehe der Vorhang fällt, wird bei echt volksthümlichen Aufführungen hier wieder eine komische Scene mit Maurer und Zimmermann und dem König eingefügt.)

Maurergesang.

Wir Maurer und wir Zimmerleit
Sind kreuzlustig af da Welt.
Mir san lauter guati Kinder,
Habn nie koan Kreuzer Geld.
In Sonntag wirds uns zwenig
Und in Montag gehts auf Greid
Und do wirds huld oft a Blauer
Und monchmol gear a Bär — uda wos?

Zimmermann. He, Bruader, hiatzt houn i wos neiches ghört!

Maurer. Iss a wos guats?

Zimmermann. Arbeit wird gnug, Geld huld a!
Der König läfst jetzt in allen Orten Getreidekasten bauen, da wird Arbeit genug. Da werden wir aber schauen, dafs — dafs wir selber zum König kommen mögn, denn es ist alleweil besser, mir geht zum Schmied als zum Schmiedler; aber noch eins mufs ich dir sagen, wenn wir zum König kommen, so rutsch ihm nicht gleich unter die Nosn. Bleib fei hübsch ferdou stehn und neige dich fein vor ihm, denn solche Leut sind es nit gewohnt, dafs man ihm so ins Gsicht gafft, und lafs mich allein mit ihm reden, mit dem König, denn ich bin schön keck, ich pack, ich pack ihn gleich an.

(Der König sitzet auf den Thron.)

Zimmermann. Mächtiger Herr und König, wir beide hätten gern eine Arbeit!

Maurer. So frog ihn doch, wos miar Lou griagn!

Zimmermann. Holt da Maul und sei still!

Maurer. I hobs a nit onders verstaundn.

Zimmermann. Ja Narr, hast du glaubt, solche Herrn plaudern auch zwei Stunden als wie die Dandlweiber? Die sagen mit einem Worte genug.

Maurer. Hob ohnehin nur a Wort g'hört.

Zimmermann. Was suchst du in den Sack?
Maurer. Wos an Plan! I hob glaubt, i hob an Plan bei mir.
Zimmermann. Was brauchst du einen Plan, den Plan mußt du ja in den Kopfe haben.
Maurer. Wos in Kopf? Wie war er mir den ahi kuma, do hät i a wos gspiarn müssen?
Zimmermann. So? Also spürst du nichts? Nun, Bruader, es steht gut um dich, vielleicht hast du den Kopf gor nicht bei dir.
Maurer. Ma Oldi, dei is mannchesmol sou zritt und recht bissi. Sie soat: ich muss dir den Kopf zurecht setzen, oder host du an andern Kopf afgiezt.
Zimmermann. Da hast du es, für zwei denken; wohl ist es hart mit einen Menschen ohne Kopf messen zu müssen. Nun auf der andern Seite muss ich halt mit zwei Köpf denken und mit vier Taschen einstecken. Wahr, ja, ja, hast du den Plan in der Ordnung?
Maurer. Wos an Plan, du muast es besser verstehn, so sa sou gut und besorg mir den Plan!
Zimmermann. Nun, ich will es meinetwegen thun; aber dann merk gut auf, muss auch nach demselben gebaut werden, du den Unterbau, ich den Oberbau und, merk auf, muss der letztere auf dem oberen passen, wie, wie, wie deine Zipfelschlafmütze auf deinen Hirnkasten! Verstanden! (Abtritt.)
Nun, so lasst uns gehn, trari, trari, tack-tik, tack in den Sack.

Zwölfter Auftritt.

In diesem Auftritt kommt Jakob und dessen Söhne, und Jakob schickt sie in's Egypten, um Getreide zu kaufen.

Jakob. Ach, allerliebste Söhne mein,
Was leiden wir hier großen Hunger
Von wegen dieser Hungersnoth! —
Erbarme dich unser, o großer Gott!
Zu unseren Trost, meine lieben Kinder, habe ich gehört, dass in Egypten Getreid in Überfluß sei und wir allhier großen Mangel leiden. Versäumet nicht, reiset hin in das Egyptenland und kaufet uns Nothdurft, damit wir leben und nicht vor Hunger vergehen! — Benjamin aber zu Hause bleibt!
Levi. Ja, Vater, auf dein Begehren,
Wie du gesagt hast, soll geschehen.
Wir wollen in das Land Egypten reisen,
Gar nicht lang verweilen.
Korn und Weitzen wohlen wir kaufen
Und was wir sonst noch zur Lebensnahrung brauchen.

Digitized by Google

Simeon. Nun, Vater, leb in Frieden,
Leb ohne Sorg und Kummer,
Bis daſs wir wieder kommen!
Wir wollen keine Mühe sparen,
Sondern auf das Allermöglichſte trachten,
Auf das wir Speis erwerben
Und nicht vor Hunger sterben.
Darum, liebe Brüder, macht euch eilends auf,
Verweilt euch nicht, nehmet Geld mit und was sonst nöthig ist
auf die Reiſ'!

Jakob. Nun, meine lieben Kinder, reiſet hin in Frieden,
Gott wird euer Geleitsmann sein!

Dreizehnter Auftritt.

In diesen Auftritt kommt erstlich Josef, dann die zehn Brüder.

Josef. Nun frohlocket mein Herz in Gott, meinem Helfer, denn jetzt hat mich Gott aus all meiner Trübsal herausgezogen. Darum, mein Gott, leite meinen Wandl, daß ich mein Leben in deinem Dienſt und im Dienſt meines Königs rechtmäßig zubringe!

(Jetzt tretten die Brüder vor.)

Neftali. Herr, wir bitten, ihr wollet uns anhören
Und unser Bitt gewähren!
Denn wir haben nun vernehmen
Daſs man Getreid kann hier bekommen;
In unserm Land ist eine große Noth
Und allenthalben Mangel an dem Brod.

Josef. Ihr Männer, wo seid ihr herkommen, und was seid ihr?

Gad. Aus dem Land Kanaan, daſs wir Nothdurft zur Speise kaufen.

Josef. Wahrlich, wie ich vernehme, so seid ihr Kundschafter!

Asar. Es ist nicht also, Herr! Wir sind kommen, Speise zu kaufen, wir sind alle eines Mannes Söhne, kommen friedsam und haben nichts Böses in unseren Vorhaben.

Josef. Es ist anders, wie ihr redet! darum seid ihr kommen, unser Land auszuspähen, wo es an schwächſten sei, und wo ihr am leichteſten herein kennt!

Zabulon. Nein, mein Herr! Wir sind zwölf Brüder, eines Mannes Söhne im Land Kanaan! Der Jüngste ist bei unserm Vater, von dem andern wissen wir nichts!

Josef. Das ist's eben, was ich gesagt habe! Ihr seid Kundschafter und Ausspäher des Landes! Nun, so will ich erfahren bei den heiligen Pharaons — ihr sollet nicht früher hinreisen, bis euer

Digitized by Google

jüngster Bruder hieher komme. Also schicket einen von euch hin, der ihm hieher führe, ihr aber sollet in Verhaft sein, bis man von euch erfahre, obs Wahr sei oder nicht, was ihr geredet habt. Sonst bei dem heiligen Pharaon's, ihr seid Kundschafter!

(Josef trettet ab.)

Dan. Nun, wir leiden dieses billig, denn wir haben an unsern Bruder versündigt, da wir sahen die Angst seiner Seele, als er uns so flehentlich bat, und wir haben im nicht erhört, und darum kommt diese Strafe über uns.

Ruben. Hab ich's euch nicht gesagt, liebe Brüder, gedenket noch daran, wie ich zu euch gesagt — sündiget nicht wider unsern Bruder, und ihr habt mich nicht angehört, ja flehendlich hab ich gebeten für unsern Bruder, und ihr habt mein Bitten abgeschlagen. Sehet, nun (wird) sein Blut von unsern Händen gefordert!

Isachar. Ach weh, wir sein gefangen! Was mich aber am allermeisten bedauert, das ist mein alter Vater. Was wird er sich betrüben, wenn er es (wird inne) werden, dass alle seine Kinder als gefangene Knechte in diesen Land dienen müssen. Ja, das hat der Vater jetzt zum Lohn, dass er uns hat auferzogen, dass er leiden muß wegen unser groß Herzensleid! Ja, mein alter Vater betrübt mich am allermeisten!

Simeon. Brüder, seid nicht verzagt, ein gutes Wort findt eine gute statt; wir wollen dem Herrn noch einmal bitten, vileicht wird er sich doch anders bedenken.

(Josef tritt wiederum ein.)

Levi. Herr, thut an uns Barmherzigkeit und lasset uns wieder in unser Vaterland zurückziehen, gebet uns Getreide für das Geld, auf daß wier und unser alter Vater leben und nicht vor Hunger sterben!

Josef. Thut, was ich euch gesagt, so werdet ihr leben, denn ich fürchte Gott! Seid ihr friedsame Leute, so lasset einen von euch hier im Gefängniß, ihr aber ziehet hin und führet das Korn in eure Häuser, das man euch geben wird, und führet euren jüngsten Bruder her zu mir!

Josef. Kerkermeister!

Kerkermeister. Hier bin ich!
Was ist des Herrn Befehl an mich?

Josef. Kerkermeister, sperren sie diesen Mann die Eisen an
Und führen in in's Gefängniß dann!

Kerkermeister. Es wird alsogleich geschehn!

Josef. Schaffner!

Schaffner. Herr! Hier bin ich!
Was ist euer Begehren an mich?

Digitized by Google

Josef. Schaffner, führe sie in Speisesaal hin, dass man ihnen zu Essen und zu trinken gibt, und du kom gleich wieder zu mir!

Schaffner. Herr, es wird also geschehn, wie ihr mir befohlen habt; und ihr Männer folget mir nach! (Und diese gehen ab.)

Schaffner. Hier bin ich!
Was ist des Herrn Begehren an mich?

Josef. Schaffner, fülle den Männern die Säck mit Weitzen und Korn, und lege einen jeden das Geld oben in den Sack und lasse sie hinziehen.

Schaffner. Herr! Es wird also gleich geschehn, was ihr mir befohlen habt.

(Vorhang fällt.)

Vierzehnter Auftritt.

In diesen Auftritt kommt Jakob, Benjamin und die Brüder, und einer bleibt aus.

Jakob. Herzlichste Söhne mein,
Es freuet mich, dass ihr seid wieder gekommen heim.
Wie war euer Begehren aufgenommen,
Habt ihr ein Getreid bekommen?

Asar. Ja, Vater, Gott sei Dank, wir sein glücklich nach Haus gekommen und haben auch Getreid bekommen, aber der Herr desselben Landes hat uns hart und rasch angefahren, er hat dafür gehalten, daß wier Ausspäher des Landes wären, das macht uns großen Kummer!

Bruder Dan. Vater, das Geld haben wier wieder oben in den Säcken gefunden, womit wier zuvor das Korn und den Waitzen bezahlt haben.

Gad. Ach, Vater, was ich dir muß zeigen an
Von unsern Bruder Simeon!
Dieser ist in Verhaft, er muß im Gefängniß sitzen. So lange muß Simeon im Gefängniß bleiben, bis wir hinbringen unsern jüngsten Bruder Benjamin.

Jakob. Ihr habt gemacht, dass (ich) meiner Kinder beraubet bin; Josef ist mir verloren gegangen, Simeon wird in Verhaft gehalten, und nun wollet ihr mir Benjamin auch noch nehmen! All dies Unglück fällt mir auf dem Hals.

Ruben. Vater, meine zwei Söhne sollst du tödten, wenn ich dir Benjamin nicht wieder bring! Gib ihn mir in meine Hand und ich will ihn dir wieder bringen!

Jakob. Mein Sohn Benjamin soll nicht mit euch ziehen; sein Bruder Josef ist todt und er ist allein übrig geblieben, und so ihm etwas

Digitized by Google

Widriges auf der Reise begegnen würde, so würdet ihr mein graues Haar mit Schmerzen zur Hölle hinunterzieh'n.

Juda. Aber Vater, sollen wir denn vor Hunger sterben? Nachdem der Herr uns ordentlich gesagt, dass wier ihm ja nicht unter sein Angesicht tretten sollen, außer wier bringen unsern jüngsten Bruder zu ihm, wird er uns dann Getreide verkaufen und was sonst (wir) zum Leben brauchen?

Jakob. Ach weh über das Elend,
Das ihr mir habt zugewendt!
Mußtet ihr es ihm denn sagen,
Dass ihr noch einen Bruder habet?

Neftali. Vater! Der Mensch fragte uns ordentlich nach unserm Herkommen; ob unser Vater noch lebe, ob wier noch einen Bruder hätten — und wier antworteten ihm nacheinander; nachdem (konnten wir nicht wissen, dass) er sagen werde: bringet euren jüngsten Bruder mit euch!

Juda. Vater, überlaße mir den Knaben, damit wir fortziehen können und nicht sammt unsern ganzen Familien sterben. Ich nehme dem Bruder an, und von mir sollst du ihn zurückfordern; und wenn ich ihn dir nicht wieder bringe, so will ich mein Leben lang der Sünde gegen dich schuldig sein. Wäre kein Verzug dazwischen gekommen, wir wären schon zweimal wieder da. Betrachte dein graues Haupt und unsere kleine Kinder, welche um Brod schreien, sollen wir dich und die Mutter und unsere ganze Familie vor Hunger vergehen sehen? —

Jakob. Muss es alse sein, so thut, was euch gefällt! Nehmet von den besten Früchten des Landes in eure Gefäße! Bringet dem Mann Geschenke, — nehmet auch doppelt Geld mit euch, nemlich was ihr in euren Säcken gefunden habt, das traget wiederum zurück, es möchte vielleicht aus Irrthum geschehen sein! Nehmet euren Bruder mit euch und ziehet hin zu diesem Mann!

Fünfzehnter Auftritt.

Josef — nach diesem die Brüder.

Dan. Herr, wir Komen aus unsern Land Canaan her und haben unsern jüngsten Bruder mitgebracht, wie ihr an uns begehret habt!

Josef. Seid gegrüßt, ihr lieben Freunde, seid ihr wieder hier? wie gehts euren alten Vater, ist er noch bei Leben, und ist (das) eurer jüngster Bruder, von dem ihr mir gesagt habt?

Zabulon. Ja, Herr, unser alter Vater lebt noch und ist gesund — und das ist unser jüngster Bruder und heißt Benjamin!

Digitized by Google

Isachar. Herr, wir bitten, ihr wollet uns anhören! — Wir sein gekommen, Speise zu kaufen; nach dem wir sie gekauft haben und auf die Herberg gekommen sein und die Säck eröffnet, haben wir das Geld wieder oben in den Säcken gefunden, das wir in denselben Gewicht wieder bringen. Wir haben auch anders Geld mitgebracht für die Nothdurft, was wir brauchen; wie aber die vorige Münz in unsere Säck gekommen ist, das wissen wir nicht.

Josef. Der Friede sei mit euch und fürchtet euch nicht, denn Gott hat euch das Geld in eure Säcke gelegt. Das Geld, so ihr mir gegeben habt, — ist bei mir in Verwahrung. Schaffner! Schaffner, führe sie in den Speisesaal hin, dass man ihnen zu Essen und zu Trinken bringt, und du komm wieder gleich her zu mir!

Schaffner. Herr, es wird alsogleich (geschehen) und ihr Männer (folgt)! — (Die Brüder ab.)

Schaffner. Hier bin ich!
Was ist euer Begehren an mich?

Josef. Schaffner, fülle den Männern die Säck mit Korn und Waitzen und lege meinen silbernen Becher dem jüngsten Bruder oben in den Sack und laß sie fortziehen!

Schaffner. Ja, Herr, nach euren Befehl wird geschehen! —

Sechzehnter Auftritt.

Josef. Kerkermeister!

Kerkermeister. Hier bin ich!
Was ist des Herrn Befehl an mich?

Josef. Kerkermeister! Nur geschwind
Die hebräischen Männer zu mir herbring!

Kerkermeister. Das wird eilfertig geschehen. (Tritt ab.)

Kerkermeister. Herr, die hebräischen Männer hab ich hergebracht, ich hab sie noch mit meinen Knechten noch bei rechter Zeit auf dem Weg ertappt.

Josef. Warum seid ihr so vermessen und habt mir meinen silbernen Becher entfremdet? —

Bruder Asar. Warum redet der Herr also, als wenn wir eine so große Übelthat begangen hätten! Das Geld, so wir oben in unseren Säcken gefunden, haben wier wiederum gebracht aus dem Land Canaan, und soll den das sein können, dass wir Gold und Silber aus eurem Hause gestohlen hätten?

Josef. Es geschehe nach meinen Urtheil! Bei welchem der Becher gefunden wird, der soll mein Knecht sein, ihr andern aber sollet hier bleiben, unschuldig sein!
Kerkermeister, durchsuche ihnen die Säcke!

Levi. Herr, bei welchem der Becher gefunden wird, der soll sterben!

Digitized by Google

Joſef. Weit ſei von mir, daſs ich alſo handle! Der den Becher entfremdet hat, der ſoll mein Knecht ſein, ihr aber ſollet fort reiſen zu euren Vater!

Kerkermeiſter. Herr, hier iſt der ſilberne Becher, denn ich geſucht hab! Der Jüngſte unter ihnen hat ihn in ſeinen Säcken unten im Getraide verſteckt gehabt.

Benjamin. Ach, herzallerliebſten Brüder mein,
Sollt denn ich derjenige ſein,
Der den Becher entfremdet hat,
Ich weis ja nichts von dieſer böſen That!

Joſef. Es ſoll alſo geſchehen, wie ich geſagt,
Der den Becher hat entfremdet,
Der muß mein Knecht ſein ohne Gnad!

Juda. Was ſollen wir unſern Herrn antworten und ſagen?
Gott hat die Miſſethat auf deinen Knecht geſchlager.
Wir alle ſein des Herrn Knecht, wir ſowohl als der Jüngſte,
Bei (dem) der Becher gefunden iſt.

Gad. Herr, wir bitten euch, ihr wollet uns unſeren jüngſten Bruder wieder geben,
Daſs wir möchten mit ihm zu unſerem Vater gehen,
Denn der Vater hat ihn ſehr lieb,
Und wenn er ſich deſſen auch beraubet ſieht,
So wird er in Tod vergehen.

Joſef. Es bleibt bei dem, was ich hab geſagt,
Er muß mein Knecht ſein und hier bleiben,
Ihr aber ſollt zu eurem Vater hinreißen!

Juda (kniefällig). Ich bitt, mein Herr, laß deinen Knecht ein Wort vor euren Ohren reden, und erzürnet nicht über euren Knecht! Mein Herr! Erſtlich habt ihr uns gefragt: habt ihr noch einen Bruder oder Vater? — und wir haben euch geantwortet, wier haben einen alten Vater und einen kleinen Bruder, der Vater hat ihn ſehr lieb; da ſagtet ihr zu uns: führet ihn her zu mir, damit ich ihn auch ſehe. Als wir hinauf zogen zu unſerm Vater, erzählten wir ihm alles, was ſich zugetragen. Da ſprach der Vater: Ihr habt geſagt: Euern Bruder Joſef hat ein wildes Thier gefreſſen und er iſt bisher nicht geſehen worden, und ſo ihr dieſen meinen liebſten Sohn Benjamin jetzt auch mitnehmen und ihm auf der Reiſe etwas Wiedriges begegnen ſollte, ſo werdet ihr meine grauen Haare mit trauerndem Schmerzen zur Hölle führen, und wann wir unſern Bruder nicht mitbringen, ſo wird er ſterben. — Derowegen will ich auf ſeiner Stell ſein und da ich darf zu meinem Vater nicht mehr kommen, wenn mein jüngſter Bruder nicht da iſt, damit ich nicht vor ihm ſtehe als ein Zeuge des Elends, das meinen Vater überfallen wird.

Digitized by Google

Josef. Stehe auf, stehe auf, Bruder, und fürchte dich nicht, fürchtet euch nicht, ihr alle meine Liebsten aus dem Stamme Jakobs! Seid mir alle willkommen, ihr, mein liebsten Brüder! Erschreket nicht an mich, sehet, ich bin euer Bruder Josef, ja Josef, euer Bruder, bin ich, denn ihr vor dreizehn Jahren in dem Land Canaan an (die) Ismaelitischen verkauft habt! Josef, euer Bruder, bin ich, denn ihr aus Neid in eine Cisterne geworfen habt; aber Brüder, laßt euch nicht schwer fallen, denn dies hat unser Gott gethan, um mich und euch zu erhalten. Sehet, die Teurung hat jetzt zugenommen und sein kaum zwei Jahre verflossen, seid die Theurung angefangen hat und wird noch fünf Jahre anhalten, daſs man weder säen noch ärndten wird; darum ziehet hin zu unserem Vater, nehmet ihn sammt euren Weibern und Kindern und führet sie alle her zu mir, damit ihr nicht vor Hunger sterbet in dem Land Canaan! Also thut, was ich euch befohlen habe und sagt meinen Vater, daſs sein Sohn Josef noch lebe und er ist Herr über ganz Egyptenland! Also ziehet hin in Frieden!

Siebzehnter Auftritt.

Es kommen die Söhne — dann Jakob, dann Josef — König. Zabulon und Gad hinterm Vorhank.

[Diese Personenangabe umfasst den 17. und 18. Auftritt und geht noch auf die ältere Eintheilung in 12 Aufzüge nach Gröllhesl zurück. Näheres im letzten Bande.]

Zabulon. Bruder, bleib du wenigstens stehn,
Ich werd hinein zuerst zum Vater gehn,
Und ihm zeigen an,
Sein Sohn Josef lebt noch.

Gad. Ja, Bruder das thu, das wird ihm eine Freude sein,
Und ich werd auch mit dir zum Vater gehn
Und die Befehle ausrichten unseres Bruders und Herrn.

Zabulon. Sey gegrüßt, herzliebster Vater mein,
Frohlocke und erfreue dich,
Den gute Botschaft bringe ich,
Welche wird dein trauriges Herz erquicken,
Alle Traurigkeit bei dir ersticken!
Ja, o Vater, dein Sohn Josef ist nicht todt,
Er ist beim Leben durch Gottes Hand
Und Herr über ganz Egyptenland.

Jakob. Es ist mir genug, daſs mein Sohn Josef noch lebe.
Ach, was für Freuden empfinde ich in meinem Herzen,
Ich hab ja vergessen alle vorige Schmerzen,

Digitized by Google

Ich bin gleichsam von einem süßen Schlaf erwacht,
Wie mir mein Sohn hat diese Nachricht gebracht
In den Augenblick eben,
Daſs mein Sohn Josef thut noch leben.

Gad. Vater, dein Sohn Josef hat uns anbefohlen, daſs du dich sammt deiner ganzen Familie solltest aufmachen und zu ihm in das Land Egypten reisen, den vier Jahre sind noch, daſs man weder säen noch erndten wird, wie er hat vorgesagt. In Egypten dürfen wir nicht den geringsten Mangel an Lebensnahrung leiden.

Jakobs Weib. Nun, so laßt uns eilends reisen hin
In das Land Egypten zu unserem lieben Kind!

Jakob. Nun, so will ich hinreisen und ihn seh'n, ehe ich sterbe, darum (macht) euch eilfertig auf die Reis' und lasset uns hinziehen nach Egypten, denn ich warte mit Verlangen, bis ich werd zu meinen Sohn Josef kommen.

Ruf Gottes. Jakob! Jakob!

Jakob. Siehe, hier bin ich!

Gott (sprach). Ich bin der allerstärkste Gott deines Vaters, fürchte dich nicht, zieh hinunter nach Egypten, denn da will ich dich zu einem großen Volke machen!

Jakob. Ja, großer Herr und Gott,
Ich will reisen auf dein Wort;
Du wolleſt mein Behüter sein
Bis in's Land Egypten hinein! (Hintern Vorhang.)

Achtzehnter Auftritt.

Jakob. Nun, so laßt uns eilends geh'n,
Mich gedünkt, ich seh' meinen Sohn Josef schon stehn!
(Jakob und Josef begegnen sich und grüßen und küssen sich einander.)

Jakob. Sei gegrüßt, mein Sohn Josef!
Ach, was hab ich von Gott für eine große Gnad,
Daß ich dich in meinen Leben noch einmal zu sehen hab!
Nun, o Herr, laß deinen Diener in Frieden fahren,
Jetzt in meinen alten und betagten Jahren!

Jakobs Weib. Sei auch gegrüßt, mein herzallerliebstes Kind,
Mich erfreut's, so lang ich auf der Erden bin!

Benjamin. Sey gegrüßt, herzliebster Bruder!

Josef. Seid mir willkommen, mein herzallerliebster Vater und Mutter mein!
Es erfreuet mich die Ankunft dein.
Nun will ich es dem König zeigen an,
Daſs ihr kommen seid in unser Land. (Der König tritt hervor.)

Digitized by Google

König. Joſef, was ſind das für Leute?

Joſef. Allergnädigſter Herr und König! Daſs iſt mein Vater und das iſt meine Mutter und dieſe hier ſind meine Brüder! Darum bitt' ich Eure königliche Majeſtät, daß er ſie in dieſen Lande aufnehme und einige Wohnungen für ſie einräumen wollen.

König. Wo ſeid ihr her?

Jakob. Aus dem Lande Canaan!

König. Was iſt euer Werth?

Jakob. Wir ſind arme Hirten!

König. Wie hoch iſt dein Alter?

Jakob. Die Tage meiner Pilgerſchaft ſind hundert dreißig Jahre, zwar wenig, aber böſe.

König. Wer ſind dann dieſe?

Jakob. Dies ſind meine Söhne und Joſef auch, denn ich dreizehn Jahre als todt beweinet hab. (kniefällig.) Darum bitte ich eure königliche Majeſtät, laſſet mich und meine Kinder ſammt unſer ganzen Familie in eurem Lande wohnen! Gott wird ihnen eine gute Geſundheit, auch ein langes Leben verleihen, der Himmel wird den Thau herabſchicken und die Fruchtbarkeit der Erde wird ſie reichlich beſcherren.

König. Joſef, gib mir ihnen das Land Geſſen,
Denn ſie ſollen das Mark vom Land eſſen!

Aria.

Jugend nimm in Acht
Und dies wohlbetracht,
Laßt euch nicht verführen,
Die Keuſchheit thut lieben,
Wie Gott hat gemacht!
Nehmt euch wohl in Acht!

Geſeh'n habt ihr ſchon,
Was Joſef gethan.
Wagt lieber ſein Leben
Und laßt ſich einſperren
Und leids mit Geduld;
So biſt ohne Schuld.

(Ende.)

Digitized by Google

Beſchluſs. — Nachrede.

Ihr Herren und (Frauen)
Junggeſellen und Jungfrauen (all)
(Jung und Alt, Reich und Arm
Groß und Klein)
Laßt euchs nicht verdrüßen,
Jetzt wollen wir unſere Vorſtellung (Komedi) ſchließen.
Haben wir es nicht recht gemacht,
So bitten wir uns nicht auszulachen.
Wir haben geſpielt Gott zu Ehren
Und die Jugend zu belehren,
Daß ſie leben keuſch und rein,
Und ſich vom Sünden halten rein;
Daß ſie kommen auf jene Bahn,
Wie der keuſche Joſef hat gethan.
Wenn ihr's auch ſo macht,
So iſt ein Zeichen, daß ihr zum Himmel tracht.
Er hat ſich lieber laſſen ſperren ein,
Als ſeinem Gott untreu zu ſein.
Nun hab ich meine Red vollbracht,
Gott gib uns Allen eine gute Nacht!

Amen.

Digitized by Google

Digitized by Google

V.

Johann von Nepomuk.

Digitized by Google

Johann von Nepomuck, ein Trauerſpiel in fünf Aufzügen.

Perſonen.

Wenzel, König in Böhmen.
Johanna Auguſta, deſſen Gemahlin.
Johann v. Nepomuck, der Königinn Beichtvater.
Graf Guido, königlicher Mundſchenk.
Achalibama, eine Serviſche Prinzeßinn.
Oslao, ein Königlicher Hofrath.
Zytho, der Feldherr und des Königs Vertrauter.
Die Wache.

Digitized by Google

Erſter Aufzug.

Erſter Auftritt.

Johanna (von der einen), Johann von Nepomuck (von der andern Seite.)

Johanna. Gott! deine Hand beſtimmt mein Schickſal, Sprich! ſoll meines Kummers ein Ende werden, oder iſt dieß Herz, zu Kränkungen gewöhnt, ein Opfer ewiger Quaalen? Iſt mir kein Troſt, keine Hoffnung mehr beſchieden? Ewiger! ſoll ich immer vergebens um Hülfe ſchreyen?

Johann v. Nep. Jammern und Wehklagen überlaſſe dem Neid, edle Fürſtinn! dich ſchützt der Höchſte und deine Unſchuld.

Johanna. Vater meiner Seele! gern ertrug ich meine immer neu erregte, nie verdiente Marter; aber ich leide doppelt. Wenzels Grauſamkeit wählt nicht mich allein zum Opfer. Keine Tugend iſt vor ſeiner Verfolgung ſicher, keine Unſchuld vor ſeiner Unterdruckung geſchützt; jene ſtraft er, dieſer ſtellt er Netze: Laſter haben bey ihm einen Freyhof, und Thränen der Elenden ſind ſeine Freude. Gewohnt, viehiſch zu handlen, ſind in ſeinen Augen geringere Menſchen eben ſoviel, als Schlachtthiere.

Johann v. Nep. Iſt er nicht gerecht, ſo iſt es der Himmel. Die Zuchtruthe des Allmächtigen wird lange vom verſchonenden Arme zögernd zurückgehalten, aber wenn der donnerſchwangern Wolken zu viel ſich häufen, trift der unvermuthete Blitz den Frevler plötzlich. Er trift, und ſein Sturz iſt ewig.

Johanna. Zum Sturz treffe er ihn nicht, nur zur Warnung.

Johann v. Nep. Gottes Gnade erwartet nur den Wink des Büſſenden, und bleibt bey ihm, wenn er ſich beſſert. Sey getroſt; wahre Reue kann auch Wenzels Seele Gott wieder geben. Das Gebeth iſt der Schlüſſel zur Pforte der Gnaden. Den zürnenden Richter verſöhnt eine einzige aufrichtige Thräne; ungern ſtraft er, der liebreiche Vater. Voll Erbarmen, voll Mitleids verzeiht er den Irrenden und führet ihn wieder auf die ebene Bahn zurück.

Digitized by Google

Johanna. Ach! aber wie so lange dauern die Prüfungen und wie sind deren so viel!

Johann v. Nep. Kreuz und Leiden ist standhafter Glaubigen Trost, nicht Bürde. Dieß ist der Weg zum Himmel, und der, der uns den Himmel erwarb, gieng diesen Weg selbst. Züchtigungen sind das Pfand der göttlichen Liebe.

Johanna. Ich fühle neue Kräften durch deine Trostgründe. Ja, ich will geduldig seyn; küssen will ich die strafende Ruthe. Gott! stärke meinen Geist, daß er dich in der heftigsten Glut der Schmerzen noch liebe, noch preise. Voll Vertrauen, voll zuversichtlicher Hoffnung überlasse ich mich deiner ewigen Vorsicht. Die Hand des Allmächtigen, die mein Schicksal leitet, ist auch die Hand des Allweisesten, des Allgütigen.

Johann v. Nep. So recht, Königinn! ein Blick nach der Unsterblichkeit macht uns bey vergänglichen Quaalen, wo nicht ganz fühllos, doch gelassen. Dornen, dann erst Rosen; Streit, dann erst Triumph: durch Dornen und durch Streit wirst du die Hände des weisen Schöpfers finden, der beyde schuf. (Er geht ab.)

Johanna (allein). Mehr der Dornen, Herr! mehr des Streits: die Rose wird um so schöner blühen, der Triumph um so prächtiger seyn.

Zweyter Auftritt.

Wenzel, (hernach) Oslao, Johanna.

Wenzel (zur Johanna). Ich bin hier. Genug!

Johanna. Ich gehorche. (Bey Seite.) Gott regier sein Herz. (Sie geht ab.)

Wenzel. So frölich, Freund? Warum?

Oslao. Zytho hat gesiegt. Klein Servien erkennt dich als Beherrscher, und Achalibama ist deine Gefangene.

Wenzel. Was hilft der Lorbeer, der des Eroberers Haupt umkränzt, wenn sein Herz nicht ruhig ist. Servien ist mir unterthan, aber der Helden Herz? Sie ist in meiner Gewalt, aber ihr Herz läßt sich nicht fesseln. Es ist schwerer zu erobern, als ein ganzes Reich. Verachtet sie den Thron, den ihr meine Liebe bereitet, so bin ich als Sieger überwunden.

Oslao. Du liebst sie? Hast du sie denn jemals gesehen?

Wenzel. Ich liebe sie. Ich sah sie zwar nur in dem Bilde, das Zytho mir überbrachte. Schon in der stummen Farbe himmlisch! dann erst, Oslao, von einer Seele belebt, der ihrigen gleich! Engelszüge, die kein Pinsel darstellen kann! zum König hat mich das Schicksal gemacht; glücklich macht mich nur sie.

Oslao. Wage nicht zu viel, grosser Fürst! — Einen Blick auf Johanna! Sie liebt dich, liebt dich zärtlich und treu.

Digitized by Google

Wenzel. Liebe ist ekelhaft, wenn Gegenliebe fehlt. Wo Abneigung ist, gehn alle Reitze verlohren. Mit kaltem Blute bin ich auf ihren Fall bedacht, um so mehr, da ihn die Staatsklugheit erfordert.

Oslao. Die Staatsklugheit sieht nicht auf den Hang des Fürsten allein. Der weise Beherrscher leitet seine Absichten erst alsdann, wenn er die Neigungen des Unterthans erforscht hat. Prüfe, stelle die Partheyen in Reihen, kein Vasall wird auf deiner Seite stehen, alle, alle werden sich für die Königinn erklären. Schone sie, so schonst du dein Volk. Schon gähret im Pöbel der Aufruhr. Nur einen Schritt noch, so bricht er in volle Empörung aus.

Wenzel. O, der Schwachen! der Rache Blitz liegt in meiner Hand. Mein Wink wirkt Ströme von Blut und häufet Leichen. Prag hat Schwerdter und Foltern für Frevler. Stahl und Feuer tödte den offenbaren Feind, und schleichendes Gift den heimlichen Gegner. Nur ein Wort, so sollen dicht besetzte Hochgerichte zeigen, daß Wenzel nicht weicht, wenn seinem Munde das Machtwort entfahren ist: Ich will! Gehorsam fodere ich; es mag mir ihn nun die Güte oder die Gewalt verschaffen. Will mich der Sklave nicht lieben, so fürchte er mich. Der Name Vater oder Tyrann ist mir gleichgültig, wenn nur mein Wille geschieht.

Oslao. Ein harter Schluß, o Fürst! hart für dein Volk und vielleicht von traurigen Folgen für dich. Das Reich dürstet nach Rache. Kaum sind die Leichname eines Renkl, Seemann und anderer kalt. Die halbe Stadt bricht in Klagen, die andre Hälfte in Verwünschungen aus. Die Wittwe weinet, die Waisen heben ihre Hände zitternd gen Himmel empor. Reize den Zorn des Himmels nicht zu lange.

Wenzel. Laß Himmel Himmel sein; ich bin ein Erdegott und Achalibamens Reize sind mein Himmel. Da soll mich keiner stören.

Dritter Auftritt.

Zytho, Achalibama, die Vorigen.

Zytho. Fürst, hier bin ich zu deinen Füssen.

Wenzel. Steh auf, Freund. Laß dich in meine Arme drücken. Dein Sieg zeigte dich wieder als Held. Wie kann ich ihnen belohnen? Fodre, was du willst.

Zytho. Deine Huld ist mir die größte Belohnung.

Wenzel. Großmuthiger Freund! die Zeit soll dich belehren, wie sehr dein König dich schätzt. Du bist mein anders Ich. (Zur Achalibama.) Zürne nicht, Prinzeßinn, daß ich vor dir mit diesem Helden zuerst spreche. Sein Ruhm entflammet meinen Muth. (Zum Zytho.) Sieh hier in diesem Götterbilde mein ganzes Glück. (Zur Achalibama.) Fürstinn! kannst du empfindlich seyn? Reitzt dich das Opfer, wenn ein

König Scepter und Krone, Thron und Herz zu deinen Füssen legt? Ist dein Herz fähig, sich mir zu widmen? Darf ich von dieser getreuen Hand die Wonne meines Lebens hoffen? Hat dir Zytho die Grösse meiner Liebe geschildert?

Achalibama. Ja, Herr! ich weiß, daß du mich liebst, wenigstens sagest du es. Allein wie kann mich deine Liebe freuen, da du sie theilest? Du versprichst mir treu zu seyn, und dieses Versprechen ist ein Beweis deiner Untreue. Du brichst den Eid, den du der Königinn schwurst, und ich soll mit Schuld an dem Verbrechen werden, das den geheiligten Bund der Ehe verletzt? Ein Verbrechen, das Welt und Himmel verabscheuet, das selbst auf dem Throne nicht ungestraft bleiben wird. Nein, König! Ein Monarch ist eine geheiligte Person, aber Treue und Pflicht sind noch heiliger. Ein redliches Herz fürchtet sich weder vor verführerischen Schmeicheleyen, noch vor drohender Gewalt. Ich bin deine Gefangene, aber mein Geist ist frey. Kein Scepter kann Herzen gebieten. Gewalt kann Pein und Marter erschaffen, aber den Willen nicht beugen; sie vermehrt den Haß, je heftiger sie unerlaubte Liebe zu erregen sucht.

Wenzel. Warum hassest du mich, Fürstinn? Ist vielleicht dein Sklavenstand —

Achalibama. Den habe ich nie geachtet. Unterdrücken kann der Sturz des wankenden Glücks die Edlen, aber schrecken kann er nur gemeine Seelen. Kein Fall ist denen unvermuthet, deren Blick den Wechsel des Schicksals gleichgültig zu betrachten gewohnt ist. Der steigende Ball fällt und Fessel umringen den Purpur. Nicht das erste, nicht das letzte Beyspiel! Ist es ein Wunder, wenn ich izt die Anzahl dieser Beyspiele vermehre?

Wenzel. Der fallende Ball steigt auch wieder, und der Purpur zerbricht die Fessel. Auch davon sollst du ein neues Beyspiel seyn. Ein neues Reich unterwirft sich dir, und mit ihm sein Beherrscher. Er übergiebt dir alle seine Macht, indem er dir sein Herz schenkt. Dein Schicksal hängt nur von dir ab. Sprich, willst du glücklich seyn?

Achalibama. Verzeihe mir, Herr! Giebt es ein Glück ohne Ehre? die Tugend im Kerker glänzt, und das Laster verdunkelt den Schimmer des Throns. Wäre dein Herz frey, so wäre das Geschenk desselben ein Glück, das alle meine Wünsche übersteigt. Aber kannst du mir geben, kann ich von dir nehmen, was nicht dein ist? Kannst du mich an die Stelle erheben, welche der Himmel und deine Wahl deiner Gemahlinn angewiesen haben? Oder soll ich als deine Buhlerinn leben? Beide Fälle sind entehrend für dich oder für mich; der erstere für uns beide gefährlich. Ich bleibe was ich bin, ich will lieber als Sklavin deinen Ruhm vermehren, als in jedem andern Stande deinen Schimpf. (Sie geht ab.)

Digitized by Google

Vierter Auftritt.

Wenzel, Oslao, Zytho.

Wenzel. Welche Demüthigung für mich!

Zytho. Klage nicht über sie, Herr! Ich schwöre dir, sie liebt dich. Sie leidet gewiß am meisten dabey, daß das Band deiner Ehe ihr deine Hand entzieht.

Wenzel. Mein Herz kennet keinen Gebiether, Achalibama muß die meinige seyn. Wenzel will es, wo sind nun die Hindernisse? Soll ich auch das Vorurtheil befriedigen, das die Verletzung der Ehe verabscheuet, wohlan! so opfere ich ihm das Leben der Königinn auf. Sie ist mir ohnehin schon seit langer Zeit verhaßt und ihre Liebe ein Ekel. Guido, der immer ihr Herz regiert —

Zytho. Sein Umgang mit ihr ist wirklich verdächtig. Immer steht ihm der Zutritt bey ihr frey. Schon seit zwey Jahren konnte man es deutlich merken, daß er der Königinn Liebling ist.

Oslao. So lang ich den Graf Guido kenne, kenne ich ihn tugendhaft.

Zytho. O! wie oft ist die Tugend die Larve, unter welcher sich das Laster verstecket! führet ihn etwa die Tugend immer zur Königinn und zu ihrem weiblichen Gefolge? der wahre Tugendhafte vermeidet auch sogar den Schein des Lasters. Allein Guido scheint mit seinem Verbrechen noch pralen zu wollen. Er zwingt den ganzen Hof zum Argwohn. Sein Umgang mit der Königinn ist allzuvertraulich.

Wenzel. Genug! Sucht beyde, den Verdacht mit Beweisen zu gründen. Entdeckt es, das leidige Geheimniß. Dann soll die Todesstrafe das freche Paar treffen, und der Achalibama den Weg zu meinem Throne zu bahnen. Wer mich beleidiget, endigt sein Leben mit Martern. Bedenkt dieß, um wachsamer für meine Wünsche und eifriger in Vollziehung meiner Befehle zu seyn. Zorn und Strafe, oder Huld und Gnade. Wählet! (Wenzel geht ab.)

Fünfter Auftritt.

Oslao, Zytho.

Oslao. Freund! was hast du gethan? Jeder Augenblick ist dir und mir eine neue Drohung. Der strafbare Verdacht, vielleicht ein Werk deiner boshaften List, soll die Königinn stürzen, und ihr Sturz wird unser Untergang seyn — Guido! — der redliche Guido — vielleicht das erste Opfer des Zornes, den du in dem Könige anfachtest! Ich zittre.

Zytho. Sey ruhig. Mehr als einmal schon war Guidos Frechheit des Todes schuldig. Er brachte die Königinn gegen mich auf.

Digitized by Google

Er beredete sie, als wäre meine Absicht, sie aus der Huld des Königs zu verbannen, und meine Schwester an ihre Stelle zu bringen. Immer war dieser Bösewicht mein gefährlichster Feind, und der Liebling der Königinn. Sein Fall ist geschworen. — Doch still! er kömmt.

Oslao. Denke vor allem an die weise Lehre: Wer andern eine Grube gräbt, fällt selbst hinein. (Oslao geht ab.)

Sechster Auftritt.

Guido (und) Zytho (von ferne).

Guido. Wer sich der falschen Bahne des wilden Meeres anvertrauet, und seine Hoffnung auf ein morsches Bret gründet, der schiffet mit Gefahr. Sturm und Wogen werden ihn wie einen leichten Ball in die Höhe prellen, bald aber ihn wieder in den zertheilten Schlund versenken, wo er mit Schrecken untergeht. Dieß Meer ist der Hof. Kaum führet ein sanfter Wind dem sichern Haven zu, so stürzt ein schleuniger Sturm. Kein Steuersmann führet sicherer in Port, als die Tugend.

Siebenter Auftritt.

Guido, Johanna, Zytho (höret von ferne zu).

Johanna. Guido! bleibe hier.

Guido. Du befiehlst es, Königinn, ich bleibe.

Johanna. Wo wolltest du itzt hin?

Guido. Meine Pflicht rief mich zum König.

Johanna. Immer erfülltest du deine Pflicht. O! wenn doch mein Gemahl nur kein Tyrann wäre!

Zytho (bey Seite). Man höre! ein Tyrann!

Johanna. Dann wärest du der glücklichste bey Hofe.

Guido. Das Schicksal richtet sich nicht nach dem Verhältniß der Verdienste. Es theilt die Loose blindlings aus, giebt dem Unwürdigen Wonne, und Kummer dem Getreuen. Ich habe es erfahren.

Johanna. Du scheinst mir traurig zu seyn.

Guido. Ich habe Ursache dazu.

Johanna. Und was ist denn der Grund deines Kummers?

Guido. Das, was ich täglich bey Hofe sehen muß, der Sieg des Neides über die Unschuld.

Johanna. Murre nicht über den Himmel; stets nimmt er sich der Redlichen an. Droheu dir Unglücksstürme, meine Huld sey dein Schutz, so weit sie es vermag.

Digitized by Google

Guido. Diese Gnade ist allzu groß. Doch, hoffe ich nicht zu viel?

Johanna. Ich erfülle, was ich versprochen habe. Hier hast du meine Hand darauf. (Sie giebt ihm die Hand, er küßt solche; sie redet leise mit ihm.)

Zytho (bei Seite). Dieß geht zu weit. Doch, nur Geduld! Euer blutiger Lohn erwartet euch.

Johanna. Nun denn! Gehorche deiner Pflicht, und geh zum König; finde dich aber, so bald es möglich ist, wieder bey mir ein.

Guido. Du wirst mich stets zu deinen Diensten bereit finden. Du weißt es, Königinn, wie sehr der Neid mich verfolgt. Beschütze deinen Knecht. (Er küßt ihr die Hand und geht ab.)

Johanna. Der Himmel schütze dich.

Zytho (bei Seite). Statt euch zu schützen, wird seine Rache auf eure Häupter herabfahren.

Johanna. Er ist der Tugend treu, sein Umgang ist ein Trost für mich.

Zytho (bei Seite). Sage vielmehr, er ist Nahrung für dein lüsternes Herz.

Johanna. Gott! der du das Innerste der Herzen prüfest und kennest; Herr! schütze ihn vor Neid, List und Verrätherey; laß mir ihn, diesen Trost meines Elends. (Sie setzt sich.) Ein unverhofter Schlummer überfällt mich; wohlthätig will er dem bangen Herzen auf kurze Zeit Ruhe verschaffen. Schließt euch getrost, ihr matten Augen! (sie schläft ein.)

Zytho. Schlafe nur, Boshafte, die Rache schläft nicht. Schon ist ihr Schwert gezückt. — Aber, wie fange ich die Sache recht klug an, um sie der Untreue klar überführen zu können? (Er bedenkt sich.) Ich besitze die Kunst, jede Schrift sehr künstlich nachzumahlen. Ich will einen Brief an den Guido schreiben, als ob er von der Hand der Königinn käme. Dieß soll ihren Fall veranlassen. List, Klugheit und Betrug sind itzt meine Waffen zum Angriff. Genug! Ein Streich stürzet sie beide. (Er geht ab.)

Achter Auftritt.

Johann von Nepomuck, Johanna (schlafend).

Johann v. Nep. Verräther! verfolge nur die Unschuld; ihr steht der Himmel bey und dich erwartet die Hölle. — Hier schläft die Königinn. Welche sanfte Ruhe, wenn Friede im Herzen wohnet, wenn das Gewissen nicht foltert! — Unglückliche! Jeder Athemzug scheint eine Ahndung des künftigen Geschickes zu seyn. Zwischen Gewitter und Abgrund schützt dich der Arm des Allmächtigen. (Er geht ab.)

Digitized by Google

Neunter Auftritt.

Johanna (allein, sie erwacht, nachdem sie die letztern Worte gehöret).

Der Arm des Allmächtigen? — Ja, dieser soll allein meine Hoffnung, mein Trost bleiben. (Sie geht ab.)

Zweyter Aufzug.

Erster Auftritt.

Zytho, Guido (mit einem Briefe).

Guido. Die Königinn, sagst du?

Zytho. Er ist von ihrer Hand. Du zweifelst noch, und du kennest doch ihre Schrift?

Guido. Ja, ich kenne sie. Allein es ist nicht immer zu trauen. List vermag alles, und sie ist dem Neid eigen.

Zytho. Freunde von meiner Art sind weder listig noch neidisch.

Guido. Man hält oft seinen ärgsten Feind für seinen besten Freund.

Zytho. Verbanne den Verdacht, eröfne dieses Schreiben hier, lies, vielleicht benimmt dir der Inhalt deinen Argwohn.

Guido. Gut; ich will es lesen. (Er erbricht den Brief und ließt.) „Freund, deine Königinn verlangte dich sobald möglich zu sprechen. Man suchet unsere Glückseligkeit durch List zu stören. Ich bin aber der Treue des Zytho gewiß, und also kannst du wohl glauben, daß Neid und Misgunst uns nicht ferner mehr kränken werden. Sey für die Zukunft unbesorgt; Zytho ist dein Freund, ich bin deine Freundinn."

Zytho. Was sagst du nun dazu?

Guido. Freund! nun bin ich überzeugt, wie sehr ich mich in meinem Verdacht irrete. Allein bedenke, wie sehr Falschheit und Verrätherey am Hofe zu befürchten ist, du wirst mir den Verdacht leicht verzeihen können.

Zytho. Genug, Freund! du wirst inskünftige den Zytho besser kennen lernen. Ruhm und Ehre war stets die Absicht und die Triebfeder seiner Handlungen. Er wachet für das Wohl der Königinn so wie für dein Glück. — Allein, nun ist es Zeit der Königinn zu schreiben. Geh, Freund! ich will dich hier erwarten.

Guido. Ich gehe selbst zu ihr.

Zytho. Nein, meide ihre Gegenwart auf eine kurze Zeit.

Guido. Warum?

Zytho. Geh nicht zu ihr. Folge meinem Rath. Bleibe, so viel dir möglich ist, von ihr entfernt. Neider suchen deinen Fall.

Digitized by Google

Guido. Wie?

Zytho. Ein ungegründeter Verdacht kam bis vor den König, als führte dich eine unerlaubte Liebe zu seiner Gemahlinn. Der König, der sein Herz der Achalibama geschenkt hat und sich wenig um die Königinn bekümmert, blieb zwar bey dieser Nachricht ungerührt, denn, wo keine Liebe ist, herrscht keine Eifersucht. Allein dieser Gelassenheit ist doch nicht wohl zu trauen.

Guido. Gerechter Gott! Wie sinnreich ist die Bosheit, wenn sie sich die Unschuld zum Ziel ihrer Pfeile setzt. Ich bin ganz ausser mir; ich weiß nicht, was ich thun soll.

Zytho. Sei ruhig, Freund! Geh, schreib der Königinn. Ich will ihr den Brief geben. Ich bin für sie und für dich, so wie für mich selbst, besorgt. Nur saume nicht und schreib.

Guido. Nun denn; ich gehe. Erwarte mich hier, ich komme bald wieder. (Guido geht ab.)

Zytho (allein). Von Herzen gern — das Werk ist glücklich angefangen. Nun hoffe ich bald den Endzweck zu erreichen, den ich mir vorgesetzt habe. Klug erdachte List nennt die dumme Welt Bosheit und Verrätherey; bey Hofe ist sie der einzige Anker, der uns hält. Treue gegen den König ist zwar auch des Höflings erste Pflicht, aber eben so stark ist sein Trieb, sich zu schwingen. Nie ist ein Sieg ohne Schlachtopfer; nie erhebt sich ein Grosser, ohne andere niederzudrücken. Unsere Handlungen sind, wie die Gesichter der Schönen, mit Schminke bedeckt. Enthüllt auch das Volk das verborgene Laster, genug, wenn des Königs Aug anders sehen will, dann bin ich geschützt. Sein Herz ist Sonne für Achalibama und Eis für die Königinn. Von dieser will er getrennt seyn. Ich habe den Auftrag, diese Absicht zu erfüllen. Guido soll ihr in den Abgrund folgen, den ich vor ihren Schritten geöfnet habe. Hier kömmt er zurück.

Zweyter Auftritt.

Guido (mit einem Briefe), Zytho.

Guido. Freund, hier ist der Brief. Nimm ihn mit der einen Hand und fühle mit der andern auf mein bang klopfendes Herz, wie es mit jedem Schlage jede Syllbe, die ich schrieb, mit schreckensvollen Ahndungen empfindet. Ich fürchte —

Zytho. Sey ruhig. Ich wache für dich. Lebe wohl,

Guido. Ich habe mich dir anvertrauet. Ich gehorche dir. Das Leben kann der Neid mir nehmen; aber meine Unschuld und mein reines Herz sind unüberwündlich. (Er geht ab.)

Zytho (allein). Gehe nur. Wie glücklich, daß ich meine Absicht so weit erreicht habe! — Nun — was steht in dem Briefe. (Er ließt.) „Erhabene Königinn! Man hat dem Könige den schändlichsten Verdacht

Digitized by Google

zu unserm Fall beyzubringen gesucht; diese Ursache hält mich von der Pflicht zurück und verbeut mir, mich dir zu nähern. Die Verfolgung des erzürnten Schicksals will ich mit Geduld ertragen, wenn ich deiner Gnade versichert bin. Die Tugend achtet nicht das kühne Toben des Lasters: List und Verrätherey sind Prüfungen des Schicksals. Getrost der Wuth stille gehalten; sie bringt uns zuletzt zu dem gewünschten Ziele. Ist Guidos Tod beschlossen, so stirbt er Gott getreu und als dein Diener." — Hier finde ich einige Stellen, die ich zu meinem Zweck in etwas verbessern kann. (Er setzt sich, zieht ein Messerchen und ein Schreibzeug heraus, radirt die Worte, die er verändern will, aus, und setzt die neuen an der ersteren Stelle.) „Erhabene Königinn!" zu demüthig! Er muß eine vertrautere Sprache führen. Statt des Wortes: Erhabene, will ich hinsetzen: Geliebteste. — So ist es recht. Weiter! (Er ließt.) „Die Tugend acht ich nicht." Nun ist es gut. Noch weiter! (Er ließt.) „so stirbt er Gott getreu und als dein Diener." Hier ist wieder nur wenig zu verändern. Ich setze dafür: so stirbt er dir getreu und als dein Liebster. (Er ließt den Brief noch einmal heimlich ganz durch.) Vortrefflich!

Dritter Auftritt.

Wenzel, Oslao, Zytho.

Wenzel. Kein Wort mehr. Genug ich will. Ich lasse mich in meinen Neigungen nicht stören. Achalibamens Reiz ist das Ziel meiner Wünsche.

Oslao. Allein — Königinn —

Wenzel. Schweig Oslao! reize mich nicht zum Zorne.

Oslao. Ich wollte meine Pflicht thun, aber ich darf nicht. Wo Rath verworfen wird, entschuldigt der Gehorsam; auch dieser ist Pflicht; ich schweige.

Zytho. Monarch! darf dein Knecht reden?

Wenzel. Du bist mein getreuester. Du bist die Stütze meiner Hoffnung, der Trost meiner Sehnsucht. Sprich, werde ich bald glücklich, bald vergnügt sein?

Zytho. Ich habe leider! mehr erfahren, als ich zu wissen wünschte.

Wenzel. Von wem? vom Guido?

Zytho. Von ihm, und von der Königinn.

Wenzel. Was ist es? Freund! sprich.

Zytho. Verzeih, Herr! ich bin ihr Unterthan. Ich darf —

Wenzel. Zytho blöde, zaghaft, wie ein Weib! Warum zauderst du, wenn ich befehle?

Zytho. Ich kanns unmöglich sagen. Hier dieser Brief —

Wenzel. Gieb her. Von wem hast du ihn bekommen?

Digitized by Google

Zytho. Vom Guido.

Wenzel. Und an wen?

Zytho. Herr! an die Königinn.

Wenzel. Wie? an die Königinn?

Zytho. Ja Herr!

Wenzel. Welch ein Verräther! Laß sehen, was schreibt der verruchte Bösewicht? (Er ließt.) „Geliebteste Königinn! Man hat dem Könige den schändlichsten Verdacht zu unserm Fall beyzubringen gesucht; diese Ursache hält mich von der Pflicht zurück und verbeut mir, mich dir zu nähern.“ So schreibt mein Unterthan! wie treulos!

Oslao. Ists möglich, daß Guido sich soweit vergehen konnte?

Zytho. Von diesem kannst du schon leicht auf daß übrige schließen. Zerreiß das Blatt. (Er will ihm den Brief nehmen.)

Wenzel (behält den Brief). Nein, ich will alles wissen. (Er ließt.) „Die Verfolgung des erzürnten Schicksals will ich mit Geduld ertragen, wenn ich deiner Gnade versichert bin. Die Tugend acht ich nicht, das kühne Toben des Lasters; List und Verrätherey sind Prüfungen des Schicksals. Getrost der Wuth stille gehalten; sie bringt uns zuletzt zu dem gewünschten Ziele. Ist Guidos Tod beschlossen, so stirbt er dir getreu und als dein Liebster.“ Vermaledeyte Schrift, voll der teuflischsten Züge! Hier, Oslao, sprich: ist Guido noch unschuldig?

Oslao. Ich weiß nicht, was ich bey dieser Sache glauben soll.

Wenzel. Er sucht auf die schändlichste Art meine Ehre zu rauben. Die Königinn selbst stimmt in sein Verbrechen ein. Wenzel wird diese Frechheit bestrafen. Der Tod erwartet euch beide.

Zytho. Herr! laß dich bewegen. Überlege diese wichtige Angelegenheit zuvor reiflich. Späte Reue folgt oft auf Übereilung. Es dünkt mich, die Königinn habe keinen Antheil an dieser Freveltat.

Wenzel. Dieß höllische Blatt ist Zeuge genug wider sie. Keinen Widerspruch mehr, keine Fürbitte! Wer gab dir diesen Brief?

Zytho. Guido selbst. Und er ersuchte mich zugleich, ihn der Königinn eigenhändig zu übergeben. Er forderte solches von mir als ein Zeichen der Freundschaft. Ich versprach es ihm endlich. Dein Befehl, Gewißheit von der geheimen Liebe der Königinn zu erforschen, war mir heiliger, als Freundschaft, Zutrauen und Verspruch. Der Brief war schlecht versiegelt. Ich erbrach ihn und fand alles, was ich bisher selbst noch nicht recht glauben wollte, deutlich. Nun zweifelte ich, ob ich es dir entdecken sollte. Dein Wille und deine beleidigte Ehre liessen mich nicht lange unentschlossen.

Wenzel. Ich danke dir: Zytho. Entdeckung und Beweis sind beysammen. Überzeugt, kann ich sogleich das Urtheil sprechen. (Zum Oslao.) Den Guido laß sogleich in schwere Ketten schließen, die ungetreue Johanna aber laß zu meinen Hunden einsperren. Dieß soll nur der Anfang von ihrer Strafe seyn.

Digitized by Google

Oslao. Wie? Herr! die Königinn?

Wenzel. Den Auftrag, den ich dir gegeben habe, vollziehe sogleich. Die Treulose hat mich so sehr beschimpft, und du unterstehst dich noch, sie zu beklagen. Zweifelst du vielleicht noch an der That? Erfülle meinen Befehl, dein Leben steht darauf.

Oslao. Wie glücklich wäre ich, wenn ich es zum Schutz der Unschuld aufopfern könnte! (Er geht ab.)

Wenzel. Du, Zytho, geh zum Johann von Nepomuck, und sage ihm, daß ich etwas sehr wichtiges mit ihm zu reden habe. Er soll kommen, und zwar den Augenblick.

Zytho. Ich eile, deinen Auftrag zu vollziehen. (Er geht ab.)

Wenzel. Wenn nur die Aussage des Johannes mit meinen Wünschen übereinstimmt! — Doch, wie kann ich noch daran zweifeln? Er ist ja mein Unterthan. Er muß mir alles bekennen, was ihm die Königinn in der Beichte geoffenbahret hat. Ihr Innerstes, ihr ganzes Herz ist ihm bekannt; er weiß jeden Trieb, jede Neigung desselben. Er kann Ihre Fehltritte zählen, er kann mir sagen, wie oft meine Ehre befleckt worden ist. Befriedigt er meine Neugierde, so sollen, nebst meiner Hochachtung und meiner Liebe, reichliche Geschenke seinen Dienst belohnen. Zorn und Rache aber warten seiner, wenn er mich in Ungewißheit gemartert läßt. — Hier kömmt er schon.

Vierter Auftritt.

Johann von Nepomuck, Zytho und Wenzel.

Johann v. Nep. Herr, sieh hier deinen Diener. Geweiht dem Dienst der Altäre, steigen täglich im Weihrauch des heiligsten Opfer seine heissesten Wünsche für dich, dein Haus und das ganze Land zum Höchsten empor. Seine Allmachtshand segne stets dich und die deiner schützenden Hand anvertrauten Staaten; sie lege die Feinde deines Thrones zu deinen Füssen.

Wenzel. Johann! du weißt also, daß ich dein König bin.

Johann v. Nep. Ich weiß es vor allen.

Wenzel. Du weißt es, daß jeder Unterthan sich gehorsam gegen mich bezeigen soll.

Johann v. Nep. Ich bin der erste, der diese Pflicht lehret.

Wenzel. Erfüllest du selbst itzt diese Pflicht, so will ich dich bis zur höchsten Würde erheben. Du kennest den Werth der Ehre; du weißt, daß sie mit dem Leben im Gleichgewichte steht. Wer die Ehre kränkt, hat den Tod verdient. Ich kann dir überzeugende Beweise vor Augen legen, daß die Königinn meine Ehre aufs schimpflichste verletzt hat. Dennoch soll Milde und Nachsicht den Arm der Gerechtigkeit einhalten, wenn du mir aufrichtig gestehest, wie oft die Frevelhafte mit

Digitized by Google

dem Guido, den sie liebt, sich vergangen hat. Dir kann es kein Geheimniß bleiben; ich bin ihr König.

Johann v. Nep. Ich erstaune. — Herr! was foderst du von mir? — Habe ich recht gehört? — Bedenkest du wohl, was du begehrest? — Unmöglich!

Wenzel. Ich rede ohne Verstellung, glaub es sicherlich. — Genug, ich befehle es dir. — Scheue dich also nicht, und gestehe mir, wie oft hat sich die Königinn dieser Untreue schuldig bekannt?

Johann v. Nep. Du bist Monarch und kannst befehlen. Aber dein Gebiet hat Schranken. Die Uebertretung der Treue und der Pflicht, die Verletzung des heiligsten Amtes zu fodern, steht nicht in deiner Macht. Wahrheit soll stäts vor deinem Throne stehen, sie soll die Lüge von ihm verbannen. Nie wirst du ein falsches Wort aus meinem Munde hören, aber Verschwiegenheit verschließt diesen Mund gegen jeden Sterblichen, der ihm die Geheimnisse abzulocken sucht, die mein Beruf mir allein anvertrauet. Stumm, ewig stumm wirst du mich finden. Herr, wenn ich wählend zwischen Schätzen und Quaalen stehen sollte! Versprechungen lösen meine Zunge so wenig, als Drohungen. Ein Engel Gottes verwahret meine Geheimnisse.

Wenzel. Zwinge mich nicht, Johannes, zu einem andern Entschlusse.

Johann v. Nep. Ich stehe unter deinem Throne, aber dein Thron steht unter Gott. Du kannst nicht befehlen, wenn Gott verbeut.

Wenzel. Dein Eigensinn wird dich ins Unglück stürzen.

Johann v. Nep. Kann mein Tod dein Leben erhalten, Herr! so gehe ich ihm freudig entgegen. — Aber, Herr! geh doch in dich. Erwäge, was du thust. Gott selber hat mich in diesen heiligen Stand gesetzt, und ich sollte ihn entehren? — Nein —

Wenzel. Schweig! keine Ausflüchten! Ich will dir Zeit zum Nachdenken lassen. Ueberlege, was besser ist, Gehorsam und Belohnung oder aber Hartnäckigkeit und Strafe? Huld oder Zorn des Beherrschers?

Johann v. Nep. Wer seine Pflicht kennet und von ihr nicht abweichen will, wägt nicht Belohnungen gegen Strafen, noch Huld gegen Zorn ab. Er geht unverrückt den geraden Weg des Gesätzes fort, auf dem ihn sein Gewissen leitet. — Du bist unruhig, Herr! trösten will ich dich, trösten darf ich dich, ohne meine Pflicht zu verletzen. Besänftige die wilden Regungen deiner Eifersucht, verbanne deinen sträflichen Verdacht. Glaub es gewiß; die Königinn ist dir getreu. Wären deine Schmeichler dir nur eben so getreu! Prag würde nicht so viele Leichen, nicht so viel unschuldig vergossenes Blut rauchen sehen. Nimm dich in Acht vor der feinen List deiner verlarvten Feinde; sie sinnen auf deinen Fall, die Verräther. Auf ihren Lippen sitzt Honig und in ihrem Herzen

Digitized by Google

Gift. Folge, Herr, ehe es zu spät wird, dem aufrichtigen Rath deines getreuen Dieners. (Er geht ab.)

Fünfter Auftritt.

Wenzel, (hernach) Oslao.

Wenzel. Auch der Diener des Tempels vergißt, daß ich sein Beherrscher bin! Haben sich denn alle Stände gegen mich verschworen? — Er, der Gehorsam lehren soll, ist der erste, der sich widersetzt! desto schwerer soll seine Strafe seyn. Er spottet meiner Gnade, und verschmähet meine Huld. Was er itzt noch vor mir verheelt, wird ihm vielleicht die Angst des Todes entreissen. — Oslao, ist mein Befehl vollzogen?

Oslao. Ja, König! Guido seufzt gefesselt in den Finsternissen des Kerkers.

Wenzel. Was sagt der Bösewicht?

Oslao. Er betheuert, er sey getreu und unschuldig. Mit den schrecklichsten Schwüren ruft er den Himmel zum Zeugen seines unbefleckten Gewissens, seines reinen Herzens an.

Wenzel. Kann denn der Verräther seine Freveltat noch läugnen? Ist sein Brief nicht Zeuge genug wider ihn? Wo ist die Königinn?

Oslao. Da, wo du sie einzusperren befohlen hast. Ach! umringt von deinen Hunden! — Herr! laß ihr doch Gnade widerfahren.

Wenzel. Erspare dein weibisches Mitleiden. Wer für Verräther fleht, macht sich ihres Verbrechens schuldig, und zieht sich ihre Strafe zu. Wisse dieses Oslao! (Er geht ab.)

Oslao. Wie glücklich ist der Hüttenbewohner, unter dessen Strohdecke der Tugend gehuldigt wird! Unschuld, Treue, Freundschaft, Wohlthätigkeit, ihr Töchter des Himmels, den Söhnen der Erde zum Vorschmack der Wonne der Seligen geschenkt, wo seyd ihr hingeflohen? Schreckt euch der Schimmer der Palläste? Wohin seyd ihr entflohen? Ihr nahmt eure Zuflucht zur frommen heiligen Einfalt, zu Wohnungen, die den krummen Schleichwegen der Verrätherey unzudringlich sind. Da, da ist das himmlische Leben. Gott! hier, hier schufst du die Hölle. (Er geht ab.)

Digitized by Google

Dritter Aufzug.

Erster Auftritt.

Johanna (im Hundsstall), Guido (im Gefängniß).

Johanna. Mitleiden! Barmherzigkeit! du Zuflucht aller Frommen! Wo flohest du hin? Grausamkeit und Verrätherey, Tyranney und Neid haben sich gegen dich verschworen, sie haben dich vom Hofe verdrängt. Sie verfolgten dich bis in den ruhigern Wohnsitz des stillen Bürgers, bis in die Strohhütte des unschuldigen Landmannes. Es scheint, als hätten alle Stände der Menschen dir den Zutritt versagt, als hätte das Herz eines jeden Weltbürgers sich vor dir verriegelt, vor dir, o du sanfteste aller Empfindungen! Unvernünftige Thiere nahmen dich auf. Hunde sind fühlbar geworden; barmherziger, als jene Wesen, die sich Gottes Ebenbild nennen. Hunde gönnen mir Ruhe und Nahrung; sie sind traurig bey meinen Schmerzen und scheinen stumm, meinen Jammer zu theilen, sie theilen ihn mit mir, und mit mir ihr Brod. Ihr Futter sättigt mich, ihr Wasser stillet meinen Durst, ihre Zunge lecket meine brennenden Hände. Thiere waren die erste Gesellschaft des Gottmenschen, ein Stall seine erste Wohnung.

Guido. Lieblinge des wankenden Glücks! Wie mit einem Balle spielt es mit euch. Tag und Nacht sehntet ihr euch nach Ruhm und Ehre; hoch über die Wolken habt ihr euch empor geschwungen, sicher vertraut auf Schmeicheley und Fürstengunst. Desto schwerer wird euer Fall seyn. Kommt her, betrachtet mich. Sprecht, kann man am Hofe glücklich seyn? am Hofe, wo Treue ein Verbrechen ist, wo Neid und Mißgunst immer wachen, um das Laster zu schützen, die Tugend zu verfolgen, der Unschuld Fallstricke zu legen, den Hohen zu stürzen, den Freund zu verrathen, die Liebe zu ersticken, die Leidenschaften zu nähren; Redlichkeit rettet nicht; aber nach dem Falle bleibt die Unschuld ein mächtiger Trost. Gott! du gewährest mir ihn, diesen Balsam für meine Wunden. Du kennest mein Herz und lässest mich ruhig bey der rasenden Wuth des Geschickes! du hast meine Lebenstage gezählt, an keinem derselben habe ich dich verläugnet. Nahet mein letzter heran, Herr! so verlasse mich nicht.

Zweyter Auftritt.

Johann von Nepomuck, die Vorigen.

Johann v. Nep. Ungerechtigkeit herrschet hier mit ihren leidigen Folgen. Marter und Ketten für die Tugend bereitet; die Gesalbte den Hunden überlassen. Gott! höreſt du auf, für deine Kinder

Digitized by Google

zu sorgen? Vergieb mir, ewige Weisheit, den frevelnden Gedanken! Ich weiß es, unerforschlich sind deine Rathschlüsse; verborgen vor uns deine Gnade, doch immer näher bey uns, als wir glauben. Du prüfest unsere Geduld, und belohnest unsere Standhaftigkeit.

Johanna. Ach! Vater! sie drücken schwer, die Leiden, die mir auferlegt sind. Verachtung, tausend Quaalen, und das Gewissen sagt: alle unverdient! — Nicht einen Vorwurf; nicht einmal eine Schuld der Gedanken! — O! dieß erschweret die Gelassenheit, es ermüdet die Geduld

Johann v. Nep. Ein desto grösserer Trost in deinem Elend! Er, der für dich litt, litt viel mehr und war viel reiner. Das bis zum Tode geduldige Lamm bezeichnete mit seinem Blute die Bahne für seine Nachfolger. Unsichtbar begleitet dieser göttliche Führer jeden Schritt und reicht seine hülfreiche Hand.

Guido. Gern will ich das Opfer des Tyrannen seyn, wenn ich nur die Königinn von dessen Wuth befreyen könnte. Meine Unschuld tröstet mich; aber der Angriff auf ihre Unschuld quält mich bis zur Verzweiflung.

Johann v. Nep. Das Schwerdt des Tyrannen schlägt freylich tiefere Wunden, als die Zuchtruthe des Richters. Doch kein Schlag geschieht von beiden ohne die Zulassung des liebenden Vaters. Er schärft das Schwerdt; er bindet die Ruthen; aber er heilet auch. Für Schmerzen von kurzer Dauer ewige Wonne!

Johanna. Ein Blick in die Ewigkeit lindert meine Quaalen. Die Seligkeit, die itzt schon meine Seele empfindet, heißt mich das Gefühl meiner schwachen Sinne verläugnen. Der schönste Sieg des Geists über den Körper!

Guido. Geduld! bald wird ein erwünschter Tod den gefolterten Leib von aller Quaal befreyen, und die freye Seele dem zuführen, der allein über sie mächtig ist.

Johann v. Nep. So leidet der Christ. Der Tod schreckt ihn nicht; er ist sein Freund, sein Führer zu dem, der den Tod bezwungen hat. Kinder frohlockt; bald werdet ihr euren Vater sehen, euren göttlichen, ewigen Vater! Er segne euch, er stärke euch in euern letzten Schmerzen! Seyd standhaft! hofft auf ihn; er verläßt euch nicht; er liebt euch väterlich. Er allein sey euer letztes Wort, euer letzter Gedanke! (Er gehet ab.)

Johanna. So komm dann, gewünschter Tod, komm und erlöse mich! Sie nehmen ab, die erschöpften Kräfte; mein Ende nahet heran. Wohlan! ich bin bereit. Entreiß mich, Bote des Friedens, der falschen Erde und ihrem immerwährenden Kriege. Großer Gott! löse die Bande auf, die mich noch an das Irdische fesseln. Stürmt los auf meinen Leib, alle ihr Arten der Martern, die der boshafte Scharfsinn der Würger erdachte. Meine Seele ist bey den letzten Zuckungen

Digitized by Google

noch ruhig, noch rein. Sie verläßt die modernde Hülle, und steigt majestätisch zum ewigen auf. (Sie kriecht in einen Winkel des Stalles zurück.)

Guido. Die Stunde nahet sich, da ich die Welt verlassen soll — der König kömmt. — Gott! stärke meinen Geist!

Dritter Auftritt.

Wenzel, Zytho, Wache und Guido.

Wenzel. Man führe ihn hieher. (Guido wird herausgeführt.) Zittere, elender Sklave! Hier steht dein Richter und fällt dir dein Urtheil; hier steht dein König, dessen Ehre du beflecktest; hier steht dein Herr, an dem du zum Verräther worden bist, bereite dich zum Tode, der dich heute noch erwartet.

Guido. Herr! gelassen gehe ich meinem Tode entgegen. Sey so gnädig, und sage mir, eben so gelassen, eben so gerecht, als ich unschuldig bin, warum habe ich den Tod verdient?

Wenzel. Verräther! Kann dein Tod dein Verbrechen abbüssen, dessen dich dein eigenhändiger Brief an die Königinn überzeuget? Hier betrachte ihn, Böswicht, sieh, wie du Zeuge gegen dich selbst bist.

Guido (nachdem er still gelesen). Großer Gott! was lese ich! — Nein, Herr, so schrieb ich nicht. Der Brief ist verändert. Eine verrätherische Hand schrieb die Lügenworte, die ich nicht zeichnete.

Wenzel. Du schriebst sie nicht. — Willst du meiner noch durch dein Läugnen spotten? Glaubst du, ich kenne deine unerlaubte Liebe nicht eben so gut, als deine Schrift? Der nämliche Henker, der deine Schrift durchs Feuer vertilgen wird, soll dich durchs Schwerdt vertilgen. Man erfülle meinen Befehl!

Guido. Getrost gehe ich den Weg, von welchem meine Unschuld mich nicht befreyen kann. Herr! nimm mein Leben, das du mir weder gabst, noch schütztest, Gott nimmt meine Seele wieder, die er mir schenkte. Nimm von mir das letzte aufrichtige Geständniß: nie habe ich deine Ehre, nie meine Pflicht verletzt. Ich war ein Feind des Lasters, ein Verehrer der Tugend. Deine Gemahlinn ist so unschuldig, als ich. Verschone sie, um nicht die Rache des Himmels doppelt auf dich zu ziehen.

Wenzel. Fort mit dem Verräther. Ich will nichts mehr von ihm hören.

Guido. Ich gehe. Gott lenke dein Herz! Er erleuchte dich, und verleihe dir Reue und Selbsterkänntniß. Gern soll ihm mein Blut als ein Opfer dafür rauchen. Verzögere das Urtheil der Königinn, so gehe ich froh der Vollziehung entgegen. Werde tugendhaft und sey glücklich! Mit diesem letzten Wunsche nehme ich von dir Abschied. (Er wird abgeführt.)

Digitized by Google

Wenzel. Wie gelassen er zum Tode geht! diese Großmuth hätte ich ihm nicht zugetraut.

Zytho. Nenne es nicht Großmuth, Herr! es ist Verstockung. Das Laster hat sein Herz so sehr verhärtet, daß es keiner Empfindung der Menschlichkeit mehr fähig ist. Er ist eines von Verbrechen schwer gedrückten Lebens müde.

Wenzel (zum Zytho). Rufe mir den Johann von Nepomuck hieher.

Zytho. Was soll er?

Wenzel. Geheimer innerlicher Schrecken, bange Ahndungen, Zweifel, deren Grund ich nicht zu entdecken weiß, schlagen mich nieder. Ich kann nicht ruhig seyn. Wäre die Königinn und Guido unschuldig —

Zytho. Wie kannst du noch zweifeln, Herr! Hast du nicht Beweise seiner frevelhaften Neigung zur Königinn in Händen; und verdienet diese weniger, als den Tod? — Ob die Königinn mit schuldig sey, weiß ich nicht.

Wenzel. Nepomuck muß es wissen. Eben deswegen soll er kommen. Sein Ausspruch wird entscheiden. Bleibt er verstockt, so ist das Zeuguiß stillschweigend gegen meine Gemahlinn und die Strafe für beide, die Verbrecherinn und den Hehler. — Ich weiß, das Volk liebt ihn. Suche ihm deswegen zuvor durch Versprechungen den Mund zu öfnen. Zungen muß man erst reizen; nicht zwingen, bis kein anderes Mittel hilft. Bereite ihn und führe mir ihn her.

Zytho. Ich gehorche. (Er geht ab.)

Wenzel. Schweigt er hartnäckig, so ist meine Rache unvermeidlich!

Vierter Auftritt.

Wenzel, (hernach) Oslao.

Oslao. Herr! dein Befehl ist an dem Guido vollzogen worden.

Wenzel. Ist er todt, der Verräther? Hast du selbst zugesehen?

Oslao. Ja, Herr!

Wenzel. Wie starb er?

Oslao. Mit ganz gelassenem Muthe. Sterbend wünschte er deine Bekehrung, deine Erleuchtung gegen die verrätherische List der Schmeichler. Das Richtschwerdt ward schon gezückt, als er dich und dein ganzes Reich segnete. Ein Seufzer zu Gott entfuhr ihm mit dem vom Leibe getrennten Haupte.

Wenzel. Du scheinst ihn zu beklagen, Oslao?

Oslao. Ja, Herr, ich gestehe es. — Doch, erfahre noch mehr. — Kaum erhielt die Königinn Nachricht von dem Tode des Guido, so fiel sie entkräftet, auſſer sich, halbtodt zur Erde. Man kam

Digitized by Google

ihr zu Hülfe. Durch einige Stärkungen erholte sie sich wieder. Mit schwacher Stimme sprach sie: O! den nämlichen Lohn erwartet die nämliche Unschuld. Vergebens bemühte sich der fromme Nepomuck, ihre Hoffnung zu stärken. Sie schien, dem Ende ihres Lebens nahe zu seyn. Ihr Gesicht kehrte sich gen Himmel und flehte um Vergebung für ihre Feinde. Gnade, sprach sie seufzend, Gnade für meine Mörder, und Verzeihung für meinen Gemahl, den sie verblendeten. Sein Urtheil ist nicht aus seinem Herzen geflossen; es ist der Widerhall fremder Stimmen.

Wenzel (zornig). Genug! — Fort, boshafter Vertheidiger, ehe der Blitz auch dich trift! — Hat sich denn alles gegen mich verschworen! alles widerspricht, widersetzt sich mir. Jedes Urtheil, das ich fälle, wird für ungerecht gehalten. — Aber, zittert. Bricht mein Zorn aus, so sind Feuer und Schwerdt seine Begleiter.

Fünfter Auftritt.

Wenzel, Zytho, Johann von Nepomuck.

Johann v. Nep. Mein König —

Wenzel. Ja, ich bin dein König. Du wirst deine Pflicht nicht mehr vergessen, so wie du gethan hast. Gehorsam ist der Unterthan schuldig.

Johann v. Nep. In billigen Sachen, in andern aber nicht.

Wenzel. Was dein König verlangt, muß immer billig heissen.

Johann v. Nep. Gott und mein Amt spricht: Nein.

Wenzel. Ich will dir es zeigen. Meine Ehre und meine Ruhe, dein Glück und dein Unglück steht itzt in deiner Hand. Mein und dein Schicksal gründet sich auf dein gegenwärtiges Betragen. Bezeigst du dich gehorsam, so erhalte ich Sicherheit und du erhältst Insul und Stab, mit ihr Ehre und Liebe. Offenbare mir die Laster, welche die Königinn dir in der Beicht gestanden hat. Sie ist schon todt, und —

Johann v. Nep. Halt ein, Monarch! ists möglich? großer Gott — du willst mich selbst zu dem schrecklichsten Laster zwingen, das ich in meinem Stande begehen kann? Mein König! versuche mich nicht mehr. Glaube mir, gern würde ich gehorchen, wenn es mir erlaubt und möglich wäre. Aber Gott, Amt und Pflicht verbieten mir es, und da trotze ich der größten Wuth tobender Rache. Treue und Redlichkeit sind mehr werth, als Reichthum und Ehre. Ich bin ein Priester; der Tod wird meinem Munde das meinem Ohre anvertraute Geheimniß nicht entreissen. So viel aber versichere ich dich nochmals, die Königinn ist dir getreu und Guido ist gleichfalls unschuldig ums Leben gekommen. Herr! wie viel unschuldiges Blut hast du schon vergossen, wie viele Thränen erpreßt? dieses Blut, diese Thränen schreyen wider dich um

Rache vor dem höchsten Richterstuhle, König! gehe in dich. Es ist die höchste Zeit. Bereue deine Verbrechen, ehe der Tod dich übereilet.

Wenzel. Höre auf mit deiner Predigt; sie beleidigt mich. — Erkläre dich; sprich: willst du gehorchen?

Johann v. Nep. Mein Schluß ist der, den mir Gott auferlegt hat: Verschwiegenheit.

Wenzel. Du sollst meiner und meiner Macht nicht spotten. Man sperre ihn sogleich in ein Gefängniß und belege ihn mit schweren Ketten. Wirst du auf deinem Ungehorsam noch ferner beharren, so soll, nie erdachte Pein, dich zum Bekenntniß zwingen.

Johann v. Nep. Die Marter schreckt mich nicht. Der Tod ist mein Trost, dir aber wird er sich einst mit Höllenmartern nähern. (Johann v. Nep. wird abgeführt.)

Zytho. Solch verhärtetes Herz sah ich noch nie.

Wenzel. Es ist blinder Andachtseifer. Aber trotzen soll er mir nicht. Der Anblick des Todes wird ihn zur Erkenntniß bringen und ihm den Unterschied lehren, zwischen Herr und Knecht.

Zytho. Ermuntere dich, Herr! die Fürstinn kömmt.

Sechster Auftritt.

Achalibama, die vorigen.

Achalibama. Mein König! was habe ich gehört? Wo ist die Königinn?

Wenzel. Sie ist bereits gestorben. Durch ihren Tod bin ich so glücklich, daß ich dich künftig als Gemahlinn umarmen kann. (Er will sie umarmen.)

Achalibama. Halt ein, Herr! — Kerker, Folter, Fessel, Blut und Leichen erregen Schrecken und Abscheu, aber nicht Liebe. Furcht und Haß, statt zärtlicher Neigung. — Wo starb die Königinn?

Wenzel. Prinzeßinn! frage nicht; genug, sie lebt nicht mehr.

Achalibama. Es heißt, sie starb im Hundestalle.

Wenzel. Ja, dieß war ihre verdiente Strafe. Da büßte sie für ihre Laster.

Achalibama. Der ganze Hof bezeugt, daß sie fromm und tugendhaft gelebt habe.

Wenzel. Wollust und Ueppigkeit war ihr Dichten und Trachten. Guido, der zu ihrem Zwecke diente, hat sich sogar erfrecht, meine Ehre zu schänden. Das Schwerdt traf ihn dafür. Ein Fürst, der auf seine Ehre hält, darf die Verräther nicht schonen. Doch genug davon. Laß uns der Wonne entgegen eilen. Mit königlicher Pracht soll unser Vermählungsfest von dem ganzen Hofe begangen werden.

Achalibama. Welch Vermählungsfest?

Digitized by Google

Wenzel. Wie? kannst du das noch fragen?

Achalibama. Ja, König; allerdings. Zu Leichen, Klagen und Thränen schickt sich kein Vermählungsfest. Statt der Hochzeitpracht kleide dich in Trauer, und setze der Königinn ein würdiges Grabmaal.

Wenzel. Dem Laster wird kein Ehrenmaal gebauet.

Achalibama. So wird dein Grab auch kein Ehrenmaal der Nachwelt zeigen.

Wenzel. Wie sprichst du? Fürstinn?

Achalibama. Herr! so, wie mein Herz denkt.

Wenzel. Was hat dich so sehr gegen mich aufgebracht? Bedenke, was du sagtest. Wenn ich nicht schon verbunden wäre, so hieltest du dir es für Ehre und Glück, die Meinige zu seyn. Nun bin ich frey, und dein Herz ist mir abgeneigt. Wie kömmt das?

Achalibama. Herr, man lernt sich immer besser kennen. Wie mancher hält das für sein größtes Glück, was ihm doch, wenn er es recht überlegt, statt des gehofften Glücks höchst unglücklich macht.

Wenzel. Dieser Zweifel hebt sich leicht. Da wo Scepter und Krone der Lohn für wahre Redlichkeit und treue Liebe sind, da findet weder dieser Satz noch irgend ein Unglück statt.

Achalibama. Der Fall, der die Königinn stürzte, lehrt uns das Gegentheil. Ich mag die Krone nicht, die im Hundestalle verlohren wurde.

Wenzel. Mein Herz —

Achalibama. Und wenn dein Herz ganze Welten werth wäre, wer weiß, wie lange es mir gehören würde. Ein Augenblick gäbe mir es, ein anderer Augenblick würde mir es wieder rauben und zugleich mit ihm mein Leben. Behalte dein Herz und deine Krone. Beyde sind für mich zu theuer. Herr! du verstehest mich schon. (Sie geht ab.)

Wenzel. So hat sich denn das Schicksal selbst wider mich verschworen! Ich bin der Welt zum Spott und mir zur Last, von jedermann verachtet, verhöhnt! Mit Blitz und Wetter, mit Feuer und Schwerdt soll mein Zorn ausbrechen und meine Rachgierde sich bewafnen, alles zu verheeren. Blut, Mord und Leichen, wo ich Widerstand finde. Ich will den Nero noch übertreffen.

Digitized by Google

Vierter Aufzug.

Erster Auftritt.

Johann von Nepomuck (gefesselt im Gefängniß).

Willkommen, finstrer Ort! ihr, süsse Ketten, willkommen! Küssen will ich euch, nicht hassen. Wie auf Rosen liege ich hier. Ich fühle hier nicht den Kummer, der sich unter der Larve der Freude versteckt. Weg mit dem Glücke, das man von der Welt borgen muß. Pracht, Schätze, Wollust, diese Begleiterinnen der Schmeicheley auf dem Wege zum Verderben, suchte ich nie. Mein Verlangen war stets nach dem Orte, den mein erlöseter Geist bald sehen wird. So wie das Gold durchs Feuer gereinigt wird, so reinigest du, Allmächtiger! durch Kreuz und Leiden meine Seele. Erhalte sie, o Herr! unterstütze sie in der Stunde der Prüfung.

Zweyter Auftritt.

Johann von Nepomuck, Oslao.

Oslao. Verzeih, werthster Freund! der König gab mir den harten Befehl, dir eine traurige Botschaft zu bringen; sie geht mir ans Herz.

Johann v. Nep. Kein Zufall hat die Macht, mich zu erschrecken. Wer frey von Lastern gelebt hat, lacht, wenn man ihm mit Strafe und Martern droht. Der König schickt dich, mein Freund, mir anzukündigen, daß ich mich zum Tode bereit halten soll. Nicht wahr?

Oslao. Ach! leider! ja.

Johann v. Nep. Ich bin dazu bereit. Doch sage, welche Art des Todes und was für eine Zeit hat er für mich bestimmt?

Oslao. Noch heute sollst du dein Leben in dem Moldauflusse beschliessen. So lautet der Befehl.

Johann v. Nep. Ein sanfter und leichter Tod! Großer Gott! wie gnädig bist du noch gegen mich Sünder? Also heute noch soll ich die Marterkrone erlangen und mit ihr die Freuden des Himmels. Freund! für diese Nachricht bleibe ich dir verpflichtet. Etwas angenehmeres erwartete ich nicht. Ein einziges bitte ich noch.

Oslao. Sprich!

Johann v. Nep. Wenn die Silberwellen durch den nassen Schooß der Moldau meinen Leichnam dem Ufer anvertraut haben, so nimm ihn zu dir. Verschmähe deinen erblaßten Freund nicht, nimm ihn auf und vergönne ihm zu seiner Ruhestätte einen Platz in der geweiheten Erde. Lebe wohl, Freund, nun verlasse mich.

Digitized by Google

Oslao. So stirb denn getrost, Freund! Laß mich dich zum allerletztenmal noch umarmen. Ich kann kaum mehr sprechen. Das Herz zerspringt mir vor Wehmuth. Johann — der letzte Abschieds-Kuß! — wie zärtlich? wie grausam! (Er geht ab.)

Dritter Auftritt.

Johann von Nepomuck (allein).

Nun dann. Bald trete ich sie an, die grosse, die wichtige Reise. Ich verlasse den Taumel der berauschten Eitelkeit am blendenden Fürstenhofe, wo die vornehmen Sklaven nur für die Welt, nicht für sich leben. Vollbracht ist meine Mühe, vollendet ist mein Streit. Blut bezeichnet das Ende meiner Laufbahn. Die Seele erscheint vor dem Richter, in dessen Hand das Strafschwerdt blitzt. Schrecklicher Gedanke für den Sterblichen, der sich nicht frühe an diesen Gedanken gewöhnt hat! Hier hilft nicht Bitten noch Flehen. Niemand beschützt den verlassenen Geist, wenn ihn seine Unschuld nicht vertheidigt. Schöpfer, nimm den meinigen in deine Hände!

Vierter Auftritt.

Achalibama, Zytho.

Zytho. Fürstinn! fährst du noch immer fort, den König zu verachten?

Achalibama. Soll ich mich selbst ihm zum Opfer geben? der Tod der Königinn warnet mich und lehrt mich behutsam seyn.

Zytho. Aber bedenke doch, Fürstinn! der König schenkt dir sein ganzes Herz; er schätzt den edlen Werth, der dich erhebt; er beut dir Scepter und Krone an und will seinen Thron mit dir theilen. Verdienet dieß deine Gegenliebe noch nicht, so sprich: was willst du denn mehr?

Achalibama. Vergebens schmeichelst du mir, denn ich schätze meine Freyheit viel zu hoch; sie zu erhalten, achte ich weder Reich noch Krone. Was hilft mir das kraftlose Scepter, wenn ich den blossen Namen einer Königinn führe; wenn der König heute mein Gemahl und morgen mein Tyrann oder gar mein Mörder ist, wenn der Hundestall auf dem Pallast folgt? Ich bin nicht eitel. Wer meinen Ehrgeiz zu reitzen sucht, der zeigt, daß er mich verfolgt und mein Freund nicht ist. Ich fliehe die Netze, die zu meinen Falle ausgestellt sind. Diejenigen, welche mich fangen wollen, suchen sich selbst zu schwingen. Und so bist du gesinnt.

Zytho. Ich?

Digitized by Google

Achalibama. Ja, du, Verräther, du. Du bist der Bösewicht. Du stöhrest die Ruhe des Hofes. Du hast den Guido durch verfluchte List gestürzet; du bist schuld an dem Tode der Königinn; du hast den König zum Wütrich gebildet, du hast dich durch anderer Fall empor zu heben getrachtet, du hast die Unschuld unterdrückt; du hast Redlichkeit, Treue und Tugend abgeschworen. Dein Anblick ist mir ein Abscheu, und Ungeheuern, wie du bist, giebt Achalibama kein Gehör. (Sie will fortgehen.)

Fünfter Auftritt.

Wenzel, die vorigen.

Wenzel. Bleib, Fürstinn! Sprich, hat Zytho dir entdeckt, wie sehr dein Widerstand mein liebendes Herz quält?

Achalibama. Ja, er ist dir getreu. Ich habe ihn angehört; er ist eines solchen Herrn, und du bist eines solchen Dieners würdig.

Wenzel. Wie ist dein Entschluß?

Achalibama. Frage nur den Zytho; er wird dir, statt meiner, meinen Entschluß deutlich sagen.

Wenzel. Vergönne mir die Freude, daß ich mein Schicksal aus deinem eigenen Munde erfahre; er mag mir nun mein Glück oder mein Unglück ankündigen.

Achalibama. Wenn ich wüßte, daß du durch mich glücklich werden könntest, so wollte ich mich heute noch mit Freuden dazu entschließen. Du glaubst, unsere Verbindung würde dich und mich glücklich machen. Du irrest dich. Wie kann sie für mich glücklich seyn, da ihr mein Herz widerspricht? Verzeih, Herr! Schmeicheley kömmt nie aus dem Munde der Redlichdenkenden. Ich schätze dich hoch; allein lieben kann ich dich nicht. Eine zärtliche und tugendhafte Neigung erregt Liebe, und diese fehlet dir. Die Wuth beherrschet dich. Blut und Mord erregt dein Vergnügen und meinen Abscheu. Sieh selbst, Herr! wie sehr unsre Empfindungen einander entgegen gesetzt sind.

Wenzel. So fürchte meine Macht, die dich noch zwingen kann.

Achalibama. Hältst du mich vielleicht für blöd und zaghaft? Gebrauche deine Macht, sie erschreckt mich nicht. Glaube, daß in Frauen auch noch Heldinnen verborgen sind. (Sie geht ab.)

Wenzel. Meine Langmuth ist erschöpft; mein gerechter Zorn ist entbrannt. Sie soll in meine Arme kommen, oder in die Arme des Todes.

Zytho. Nein, Herr! nur dieses nicht. Besänftige deinen Eifer. Du würdest dein eigenes Unglück beschleunigen. Das ganze Kriegsheer verehrt sie; Servien ist ihr Eigenthum; viele Fürsten sind mit ihrer

Digitized by Google

Macht verbunden. Fandest du nicht im vorigen Kriege Feinde genug, die ihr Schwerdt nur wegen ihr zückten. Wie viele der Unsrigen fielen auf dem Schlachtfelde, um ihr den theuern Werth der Freyheit zu erhalten. Liessest du itzt deiner Wuth den Zügel, so würden viele der größten Fürsten mit vereinter Macht Achalibamens Blut an dir zu rächen trachten. Bedenke, Herr, die Größe der Gefahr; halt deinen Zorn zurück; sey gelassen. Gedult und Zärtlichkeit gewinnen die Liebe.

Wenzel. Wenn aber Gedult und Zärtlichkeit nichts ausrichten, so folgt Zorn und Rache auf verschmähte Liebe.

Zytho. Nein, Herr! besänftige deinen Zorn, setze deinem Eifer Schranken. Vielleicht ist morgen möglich, was dir heute unmöglich scheint.

Sechster Auftritt.

Oslao, die vorigen.

Oslao. Fürst! mit Schrecken muß ich dir melden, was ich eben durch einen Freund erfuhr. Man sagt, das Volk, nachdem es gehöret, daß Johann von Nepomuck zum Tod verurtheilt worden sey, mache sich schon in der Altstadt zum Aufruhr fertig. Herr! verfahre also behutsam in dieser Sache. Denn erhält der Pöbel die Oberhand, so sind wir alle seiner Wuth ausgesetzt. Herr! bedenke dieß, und schenke dem Johann von Nepomuck das Leben.

Wenzel (zum Oslao). Verzagter! weißt du sonst keinen andern Rath für mich? Bin ich, als König, ein Unterthan des Pöbels? Man zeige dieser Brut, daß man sie zwingen kann. (Zum Zytho.) Du, Zytho, versammle sogleich jene Heere, die dir bisher stets treu ergeben waren. Meine Leibwache selbst soll dir in allem beystehen. Sprich nur, es sey mein Befehl, daß sie dir gehorchen solle. Zertheile sie geschwind, doch still, durch alle Strassen, und jeden, den du nur im mindesten verdächtig findest, laß auf der Stelle in Ketten legen und zu seiner Strafe in einen finstern Thurm bringen. Will der Pöbel sich dir mit Gewalt widersetzen, so schone sein Blut, sein Leben nicht.

Zytho. Ich eile. (Er geht ab.)

Wenzel (zum Oslao). Nun mache dich meiner Gnade würdig, Oslao. Sogleich mit Anbruch der Nacht werde mein Schimpf an dem Johann von Nepomuck gerächet. Merke den Befehl. Die Wache soll ihn ganz in der Stille bis auf die Brücke führen. Von dieser stürze man ihn in die Wellen hinab. Fehlt das mindeste an der Vollziehung meines Befehls, so soll es dein Haupt kosten, so wahr ich König bin. (Er geht ab.)

Oslao. Schrecklicher Befehl! wo soll ich mich hinwenden? So ist denn für den Johann von Nepomuck keine Gnade mehr zu hoffen?

Digitized by Google

Mich, mich, seinen Freund, mich mußte der leidige Befehl treffen, Zeuge seines Todes zu sein! Grausamer Befehl! tyrannisches Urtheil! könnte ich doch für meinen Freund, wo nicht wenigstens mit ihm zugleich sterben. (Er geht ab.)

Fünfter Aufzug.

Erster Auftritt.

Die Wächter, Johann von Nepomuck und Oslao gehen still auf die Brücke.

Johann v. Nep. Hier ist der Ort, wo Sterben Siegen heißt. Längst gewünschter Tod, komm, führe meine Seele (ihrer) Bestimmung zu. Wie heiter ist mein Gemüth, (wie) aufgeklärt mein Geist, wie ruhig mein Herz! Ich (scheide) von der Welt, ich gehe zur Ruhe über, und lasse Furcht und Haß, Neid und Verfolgungen zurück. Welche Wonne ist ein unbeflecktes Gewissen in der Stunde der Trennung! du winkst mir, (Allmächtiger): willig folge ich deinem Rufe. Ich war (verschwiegen), als ich noch hier im irdischen Staube (wandelte.) Was ich verschwieg, ist dir kund, Allwissender, heiliger, grosser Gott! verlaß die deinen nicht! (Liebe) zu dir und Ehrfurcht ist die letzte Empfindung (meines) zum letztenmale klopfenden Herzens. Du führtest mich von der Wiege an und begleitest mich bis an mein Grab in den brausenden Wellen. Lebe wohl, Böhmen; lebe glücklicher, als itzt, geängstigtes Vaterland! Euch segne die ewige Vorsehung, gedrückte Völker! Sie lenke das Herz eures Königs! Gottes Gnade erweiche das verhärtete Herz des Tyrannen — Wächter, verrichtet nun den euch aufgetragenen Befehl. Seht; ich klage nicht: ich freue mich vielmehr. Gute Nacht, Prag! Nimm mich auf, wohlthätiger Moldaufluß. (Er wird von der Brücke herabgestürzt.) (Aus dem Wasser steigen fünf Flammen.)

Zweyter Auftritt.

Achalibama.

Welch Wunder! Himmel, wie? soll ich den Augen trauen? Das Wasser mit dem Feuer vereinigt. Glückseliger Nepomuck! die Elemente rechtfertigen dich nach deinem Tode. Itzt bist du bey Gott; von ewiger Seligkeit umflossen; jedem Wüterich, jedem grausamen Tyrann unzudringlich; sicher geschützt ist deine Unschuld; aufgezeichnet im Buche des Lebens! dein Leiden ist belohnt, glückseliger Nepomuck!

Digitized by Google

Dritter Auftritt.

Oslao, Achalibama.

Oslao (mit Wächtern). Prinzeßinn! Johann von Nepomuck, mein frommer Freund, ist todt. Ich befürchte ein schweres Unglück. Die schleunige Hinrichtung des Guido, der gewaltsame Tod der Königinn, das grausame Ende des Johann von Nepomuck, dieser unschuldigen Schlachtopfer mörderische Wuth, hat die Bürgerschaft heftig aufgebracht. Die Empörung ist beschlossen und schon alles zum Aufruhr bereit. Als ich von der Brücke hieher zurück kam, sah und hörte ich mit Erstaunen, wie der Pöbel sich bereits zusammen rottete. Er lief der Brücke zu; allein es war schon zu spät, dem frommen Nepomuck das Leben zu retten. Darauf hörte ich ein Geschrey: der Bösewicht soll sterben; es sterbe Zytho, der verrätherische Sklave des Wütrichs!

Achalibama. Zytho ist an allem Schuld. Er verdient die Vollziehung dieses Urtheils. Immer haßte und verfolgte er den Guido, trachtete listig nach dem Leben der Königinn, reitzte den König und stärkte ihn in seiner Tyranney durch verfluchte Schmeichlersränke. Ist es ein Wunder, wenn er seine Verbrechen mit seinem Blute büssen muß?

Oslao. Er hat den Tod verdient, dessen bin ich überzeugt. Wenn nur der König nicht ein Raub des Pöbels wird. Vor allen Dingen muß man dafür besorgt seyn, daß man ihn auf den Wischerad in Sicherheit bringe. Fürstinn! sprich: wo ist er?

Achalibama. Freund! das weiß ich nicht. Ich fliehe seinen abscheulichen Anblick, so viel ich kann; ein Hof, wo Zorn, Wuth, Mord und Rache herrschen, wo die Tugend mit den Strafen des Lasters verfolgt wird; ein solcher Hof ist ein Greuel! für mich. Ich werde ihn in Zukunft vermeiden.

Vierter Auftritt.

Zytho, die vorigen.

Zytho. Wo finde ich einen Ort, der mir Ruhe und Sicherheit gewähret? Freund! Fürstinn! rettet mich! helft! sonst bin ich gestürzt und zu Grunde gerichtet. Alles scheint, sich zu meinem Falle verschworen zu haben. Der Pöbel raset und tobt und verlangt meinen Tod. O Nacht! Schreckensnacht! grausame Ahndungen! das von Wuth erhitzte Volk will, daß ich als ein Verräther sterben soll. Überall verfolgt mich sein fürchterliches Geschrey, wie die Stimme des Donners und der schlängelnde Blitz. Ach! Freunde! rettet mich! rettet mich!

Achalibama. Verruchter Bösewicht; stirb, wie du es verdienst, als ein Verräther. (Sie geht ab.)

Digitized by Google

Zytho. So steh du mir wenigstens bey, Oslao! Zeige, Freund, daß dein Herz nicht unempfindlich ist. Laß dich meine Angst, laß dich mein Flehen rühren.

Oslao. Wie wenig Mitleiden zeigte dein Herz bisher. Mit frohlockenden Blicken sahst du dem Falle des Guido zu, als das Henkerschwerdt auf dessen Nacken gezückt wurde. Eben so wenig rührte dich der Tod der Königinn und des Johann von Nepomuck. Sie starben tugendhaft, und deine Laster waren schuld an ihrem Tode. Wie kannst du nun von mir itzt Hülfe hoffen? Doch einen Rath will ich dir geben, einen wahrhaft freundschaftlichen Rath. Bereue deine begangene Verbrechen und suche Schutz bey dem Himmel, er wird dir Gnade verleihen.

Zytho. Ach! alles ist vergebens. Für mich ist keine Gnade mehr. Ich muß gestraft seyn. Ich sehe leider! daß alle Menschen mich hassen. Das gegen mich ergrimmte Volk ruft mit vereinter Stimme: Rache! Rache! O! ich Bösewicht, was habe ich gethan! wie Angst und Furcht mich quälen! Entsetzen, Verzweiflung wütet in meinem Eingeweide, Quaal und Schmerzen peinigen mich; das Gewissen ist mein nagender Wurm; seine Vorwürfe toben wie Furien in meinem Herzen. Zu spät erfahre ich es, daß die Verrätherey immer ihr eigener Henker ist. (Er geht ab.)

Oslao. Wie glücklich, so du diese Wahrheit eingesehen, ehe du die That verübtest!

Fünfter und letzter Auftritt.

Oslao, Wenzel (ganz rasend).

Wenzel. Es ist geschehen mit mir, die Welt, die ganze Welt schreyt um Rache wider mich. Des Guido Schatten folgt mir aller Orten nach. Sein Blut strömt vor meinen Augen, und ergießt sich, wie ein brennender Schwefelbach, auf mich.

Oslao. Ach! König und Herr, fasse dich.

Wenzel. Ich bin kein König. Nein, das Laster hüllte sich in das reine Gewand der Unschuld ein. Verrätherey und Wollust erhielten über mich den schändlichsten Sieg. Ich bin vom Throne gestürzt, ein armer Sklave! die Verzweiflung empfieng mich in ihrem Abgrund mit tausend Quaalen. Schlangen zischen ihr tödtendes Gift auf mich, das durch mein Herz dringt. Die Strafruthe zerfleischt mich und schlägt bis Mark und Bein. Ich sehe die blutende Königinn. Hier kömmt sie. Starr sieht sie mich an. Der Rachgeist, der ihr zur Seite steht, stürzt mich. Halt ein! entferne dich! Welcher Folter will deine Wuth mich übergeben! Höllenpein empfinde ich schon auf der Welt. In meiner Brust brennt sie, die Hölle mit allen ihren Quaalen. Ihre marternde

Digitized by Google

Glut verzehret mein Herz. Lösche den Brand, wohlthätige Moldau! (Er läuft zu dem Wasser hin.) Welchen Blitz sehe ich hier auf dem Wasser schweben! Neue Angst, neue Quaal umgiebt mich. In dieser schauervollen Nacht bauet die Verzweiflung mein Grab. (Er geht ab.)

Oslao. Tugend und Laster! Himmel und Hölle! sichtbar schon unter den Bewohnern der Erde. Welche Lehrerinn ist diese traurige Nacht!

(ENDE.)

Digitized by Google

Inhalt.

Seite

Einleitung V

I. Passionsspiel mit Vor- und Zwischenspiel 1

II. Christkindl-Spiel 33

III. Vorspiel und Leiden-Christi-Spiel 81

IV. Der ägyptische Josef 117

V. Johann von Nepomuk 157

Digitized by Google

Druck von Carl Bellmann in Prag.

Beiträge zur deutsch-böhmischen Volkskunde.
Im Auftrage der Gesellschaft zur Förderung deutscher Wissenschaft, Kunst und Literatur in Böhmen
geleitet von Prof. Dr. Adolf Hauffen.
II. Band, 2. Heft.

Volksschauspiele

aus dem

Böhmerwalde.

Gesammelt, wissenschaftlich untersucht und herausgegeben

von

J. J. Ammann,
k. k. Professor in Krummau.

II. Theil.

Prag 1899.
J. G. Calve'sche k. u. k. Hof- und Universitäts-Buchhandlung.
(Josef Koch.)

Mittheilung Nr. IX

der

Gesellschaft zur Förderung deutscher Wissenschaft, Kunst und Literatur in Böhmen.

Fünfter Bericht des ordentlichen Mitgliedes Prof. Dr. Adolf Hauffen über den Fortgang seiner im Auftrage der Gesellschaft eröffneten Sammlung der volksthümlichen Ueberlieferungen in Deutsch-Böhmen. (Jänner 1899.)

Im verflossenen Jahre sind gegen hundert Beiträge auf Grund unseres Fragebogens eingelaufen: neben den vorwiegenden literarischen Mittheilungen auch zahlreiche Zeichnungen und Pläne, die im Nachstehenden nach den einzelnen Landstrichen Deutsch-Böhmens kurz verzeichnet werden sollen.

Aus dem südlichen Böhmen sandten uns Herr Alexander Micko aus Glöckelberg ein handschriftliches Dreikönigs-Spiel, Oberlehrer Johann Micko (der nach, wie vor in seinem Berufsorte Haselberg für unser Unternehmen wirkt), aus seiner Heimat Glöckelberg als Ergebnis eines Ferienaufenthaltes mehrere hübsche Sagen, Märchen und Legenden in der betreffenden Mundart, Lehrer Franz Grandl in Klösterle bei Winterberg Mittheilungen über Volksbräuche.

Unser mehrjähriger eifriger Mitarbeiter, Oberlehrer Josef Schramek in Freiung, unternahm in besonderem Auftrag unserer Commission zwei Reisen im Böhmerwalde zur Bereicherung unserer Sammlungen. Im Mai eine kürzere Tour von wenigen Tagen in der Umgebung Winterbergs, im August eine längere

Digitized by Google

Reise durch einen grösseren Theil des Böhmerwaldes. Die reichen Ergebnisse der ersten Tour liegen bereits vor. Schramek hat mehrere Ortschaften in der Nähe Winterbergs genau durchforscht. Er schildert die Lebensverhältnisse und die Festbräuche der Bewohner, bringt zahlreiche Lieder, Vierzeiler, Sagen, Sprüche, ein Weihnachtsspiel und die Bruchstücke eines Genovefa-Spieles aus Helmbach, ferner hübsche und anschauliche Zeichnungen (Abbildungen von Häusern, Möbeln und anderm Hausrath). Die Ergebnisse der zweiten Reise sind noch nicht abgeschlossen, weil ein sehr grosses Material zu verarbeiten ist.

Die stattliche Sammlung von Volksliedern und Melodien, die Lehrer J. Peter und Regens-Chori L. Günther in Prachatitz mit Förderung durch unsere Gesellschaft zusammengebracht haben, kommt auch unserem Unternehmen verabredeter Weise zu Gute.

So ist nun der gesammte Böhmerwald, da in früheren Jahren die Einläufe aus diesem Gebiete ebenfalls reichlich zugeflossen sind, in unserer Sammlung volksthümlicher Ueberlieferungen ausgiebig vertreten.

Aus Westböhmen sind folgende Beiträge zu verzeichnen: Oberlehrer Johann Micko in Haselberg (Bezirk Bischofteinitz) sandte als Ergänzung zu seinem vor 2 Jahren eingelaufenen Beitrag eine wiederum sehr genaue und sorgfältige Beantwortung der zweiten Hälfte unseres Fragebogens, worin er besonders ausführlich über Kinderspiele und Volkstänze handelt und eine grosse Reihe von Sprichwörtern, Redensarten, Sprüchen, Grüssen und Spottnamen in der Mundart beibringt. Aus demselben Bezirk sandte Oberlehrer L. Krauß in Waier Zunftprotokolle von 1742 ab mit Erläuterungen, sowie andere Nachträge.

Unser schon im Vorjahre bewährter Mitarbeiter, Landwirth Alois Fietz in Deslawen, hat in zahlreichen Sendungen wieder viel Werthvolles beigesteuert: Personen-, Flur-, Thier- und Pflanzennamen, Fest- und Rechtsbräuche, abergläubische Vorkehrungen, volksthümliche Anschauungen über die Beschaffenheit des Weltalls, über Verbrechen und Sünde, Segen, Lieder und Vierzeiler, Fabeln, Thiermärchen, Legenden (z. B. vom heiligen Theophilus), mythische Sagen (vom Wassermann, Holzweibel u. s. w.), auch Sagen, die aus der Literatur in's Volk gedrungen sind und hier merkwürdige Umgestaltungen erfahren haben (Melusine, ewiger

Jude), ein geschriebenes Kochbuch aus dem Jahre 1794 und Anderes mehr. — Schulleiter Franz Rubsch in Deslawen sandte zahlreiche Volkslieder mit zweistimmig aufgezeichneter Melodie.

Oberlehrer Andreas Wolf in Nallesgrün (bei Elbogen) sandte als Nachtrag zu früheren Sendungen Sagen, Redensarten, Lieder mit Melodien, legte Zeichnungen von Lehrer Wartha bei und theilte Beispiele hiefür mit, wie wirksam leider gegenwärtig noch der Aberglaube in Bezug auf Feuerzauber und Verhexungen von Kühen sei.

Oberlehrer F. Floth in Haselbach hat für die Ortschaften Haselbach und Schönfeld eine schlichte und verständnisvolle Beantwortung des ganzen Fragebogens geliefert mit sorgsamer Scheidung der veralteten und der noch üblichen Bräuche, mit vielen Liedern, Sprüchen und Märchen. Ausserdem hat uns Herr Floth seine (für die im Erscheinen begriffene Falkenauer Heimatskunde zusammengestellte) reichhaltige Sammlung von Sagen und Märchen zur Verfügung gestellt. — Desgleichen hat uns Oberlehrer Rudolf Neidhart in Granesau seinen zu demselben Zwecke frisch geschriebenen Abschnitt „Volksleben" übergeben und weitere Nachträge zugesagt.

Bäckermeister Wenzel Müller in Totzau sandte Sagen, Vierzeiler, drei geschriebene Gebetbücher mit Initialen und Bildern, sowie Verträge und Liederhefte, alle aus den ersten Jahrzehnten unseres Jahrhunderts.

Aus den Bezirken Asch und Eger erhielten wir folgende Nachträge zu den vorjährigen reichen Einläufen: vom Oberlehrer Johann Örtel in Krugsreut Bräuche und hübsche Sagen, von der Schulleitung Grün Sitten und Bräuche, von der Schulleitung Thonbrunn die genaue Beschreibung eines Bauerngehöftes, von der Schulleitung Fleissen eine kurze Beantwortung des ganzen Fragebogens, von Oberlehrer J. Köhler in Mühlessen eine schöne Sammlung volksthümlicher Lieder und Melodien, ferner Bauernregeln, Hochzeitsbräuche, Beiträge zur Volksmedicin und zum Aberglauben.

Nordböhmen. Aus dem Erzgebirge und dessen Vorlanden sind zu nennen: Oberlehrer August Schwarz in Schönwerth bei Graslitz, der den ganzen Fragebogen mit besonderer Berücksichtigung der Volkslyrik beantwortete, Oberlehrer Julius Krauß in Böhm.-Wiesenthal mit Aufzeichnungen über Sagen

Digitized by Google

und Bräuche aus Breitenbach bei Joachimsthal, Oberlehrer Wenzel Kunz in Platz bei Kommotau, der alle Fragen sehr ausführlich beantwortete mit genauer Schilderung des bäuerlichen Lebens und Treibens, ferner interessante alte Zunftbräuche, Sagen und Märchen lieferte. Oberlehrer J. Dienstl in Niedergeorgenthal, der neben vielen Sitten und Bräuchen auch ein Nikolaus- und ein Dreikönigsspiel — beide noch heute üblich — übersandte; endlich Lehrer Anton Heger in Kommern mit vielen mythischen und geschichtlichen Sagen.

Am reichsten aber ist in diesem Gebiete im Berichtsjahre der Bezirk Kaaden vertreten, wo der Herr Bezirksschulinspector Prof. W. Schmidtmayer selbst die Leitung der Sammlungen freundlichst in die Hand genommen und uns folgende Arbeiten vermittelt hatte: von Oberlehrer Adolf Demel in Nieder-Reischdorf eine sehr ausführliche und inhaltreiche Beantwortung des ganzen Fragebogens nebst einer langen Reihe launiger Reischdorfer Schwänke, die seiner Zeit vor der Herrschaft der Eisenbahn durch die wegen ihrer Schlagfertigkeit und ihres derben Witzes in ganz Nordböhmen bekannten Reischdorfer Fuhrleute gepflegt und verbreitet worden sind. Weitere sorgfältige Beantwortungen des ganzen Fragebogens von Oberlehrer K. Büttner in Oberhals und Oberlehrer Wenzel Brun in Klösterle für Klösterle, Zuflucht und Meretitz. Beiträge zu Aberglaube und Brauch, sowie Zeichnungen von Oberlehrer Ed. Schmid in Seelau, kleinere Beiträge von den Oberlehrern W. Hennlich in Pleil, Franz Haberzettl in Dehlau, Karl Pöschl und Lehrer Josef Bartl in Sachsengrün und Fräulein Barbara Stocklas in Klösterle. Oberlehrer A. Jenisch in Olleschau sandte die genaue Beschreibung des Bauernhauses mit hübschen Zeichnungen, Zwergsagen, sowie Bräuche aus Kettwa bei Klösterle, ferner aus einer im J. 1828 von P. Anton Pobitschka abgefassten handschriftlichen Olleschauer Ortschronik Auszüge in Bezug auf Festbräuche und ältere Rechtsverhältnisse.

Aus den Bezirken des mittleren Nordböhmen hat abermals Leitmeritz besonders viel beigesteuert, und zwar vollständige Beantwortungen des ganzen Fragebogens von den Lehrern Josef Stolle in Hummel für Pohorz und Malschen und Hans Bakesch in Schirschowitz und von den Oberlehrern J. Schuh in Straschnitz und Karl Lichtenfeld in Sobenitz (mit einem ge-

Digitized by Google

schriebenen und illustrierten Gebetbuch aus dem J. 1753, einem in Geheimschrift abgefassten gleichzeitigen Gebetbuch, einem alten gedruckten „Handbüchlein für die Brautführer“ u. a.), kleinere Beiträge von den Oberlehrern Franz Pillat in Bleiswedel, Anton Bastecky in Mileschau, W. Peiter in Wellemin, W. John in Schüttenitz (mit Jesuliedern und Winzerbräuchen), J. Wächter in Littnitz, Franz Walter in Hummel, von den Lehrern Ferdinand Reim in Skalitz, Josef Heine in Nedwieditsch, Eduard Hanf in Schima und von Heinrich Ankert in Leitmeritz. — Besonders umfänglich und mannigfaltig sind die Beiträge des Oberlehrers Vincenz Stelzig in Kottomirsch; neben der Erledigung des Fragebogens: alte Liederhandschriften, ein Heft mit Zaubermitteln und Sagen, ein Himmelsbrief, alte Volksdrucke (Bauernpraktika, Weissagungen, Flugblätter), mehrere Heiraths-, Kauf- und Erbverträge aus dem Anfange des Jahrhunderts, eine Urkunde über Grenzbegehung aus dem Ende des 17. Jahrhunderts, ein älteres Bruchstück des Spieles Johannes von Nepomuk und vieles Andere.

Aus dem Bezirke Gabel haben wir durch freundliche Vermittlung des Herrn Bezirksschulinspectors, Prof. G. Effenberger, erhalten die Beantwortungen des ganzen Fragebogens für Kleingrün durch Oberlehrer Daniel Koch, für Oberlichtenwalde durch Oberlehrer Wenzel Engelmann, für Kunnersdorf bei Zwickau gemeinsam durch die Herren Oberlehrer Anton Zenker, Lehrer Franz Řehak und Emil Kunze.

Für Hilgersdorf bei Schluckenau haben den Fragebogen gemeinsam beantwortet: Oberlehrer Karl Horn und die Lehrer Franz Thoms, Joh. Tschiedel und J. Queisser, für Böhm.-Pokau bei Aussig Oberlehrer August Benda.

Ein sehr reichhaltiges altes handschriftliches Liederbuch spendete Lehrer Eduard Ohmann in Nixdorf, kleinere Beiträge übersandte Bürgerschullehrer Ludwig Schlegel in Warnsdorf, endlich eine Sammlung von Kinderliedern Lehrer V. Hein in Pömmerle bei Aussig.

Der Weber Hermann Runge in Neuschiedel bei Reichsstadt hat uns in diesem Jahre wiederum Beiträge gesendet: viele alte Volkslieder, Sprichwörter, Grabschriften, ein Sommer- und Winterspiel, Volkserzählungen, ferner viele colorierte Zeichnungen zum Hausrath und zur Volkskunst.

Digitized by Google

Ostböhmen. Im Friedländer Bezirke haben den ganzen Fragebogen in dankenswerther und ausführlicher Weise beantwortet Oberlehrer J. Porsche in Haindorf für diesen Ort und Lehrer J. Riedel in Haindorf für Raspenau und Mildenau, Nachträge sandten Lehrer A. Ressel in Ratschendorf, Photographien sowie die Beschreibung und Zeichnung eines volksthümlichen Reliquien-Amulettes der Herr Fabriks-Procurist Robert Eder. — Aus dem Trautenauer Bezirke erhielten wir von Oberlehrer J. Riedel in Qualisch Sagen, Hochzeitsbräuche und andere Beiträge, von Lehrer Julius Fischer in Markausch als Nachtrag eine werthvolle Sammlung von Volks- und volksthümlichen Liedern.

Aus dem deutschen Theile des Bezirkes Deutsch-Brod, wo die Herren Bezirksschuiinspector Pfarrer Alois Pinl und Schulleiter R. Pechhold in Unter-Weschnitz freundlichst für den Fortgang unserer Sammlung Sorge tragen, kamen uns abermals mehrere kleinere Beiträge zu, und zwar von den Herren Oberlehrer Joh. Strankmüller in Stecken, Schulleiter J. Hruby in Langendorf, F. Pawlisch in Libinsdorf, W. Pokorny in Deutsch-Neuhof und A. Kružik in Blumendorf.

Aus anderen Gebieten Ostböhmens erhielten wir: von Frau Malvine Riedel in Halbstadt Kinder- und Volksreime, Sagen, Mittheilungen zu Aberglauben und Bräuchen, von Oberlehrer Heinrich Urban in Merkelsdorf eine vollständige Beantwortung, von Oberlehrer Josef Rosenberg in Dreiborn und von der Schulleitung in Oberwarnsdorf kurze Beantwortungen des Fragebogens, von Schulleiter W. Forberger in Strokele bei Leitomischl Sagen, Spottverse, Aberglauben, einen gedruckten Diebssegen und ebenfalls als Nachtrag zu älteren umfänglichen Sammlungen vom Gemeindevorsteher Eduard Alliger in Bärnwald viele Volkslieder mit Melodien, Kaufverträge und ähnliches, eine Schilderung der Brautwerbung in alter Zeit und Anderes mehr.

Herr Bezirksschulinspector F. J. Muschik, der durch seine persönliche Fürsorge im Vorjahre unsere Sammlungen im Braunauer Bezirke so ausserordentlich gefördert hat (siehe „Vierter Bericht", S. 8), hat nun auch in dem seiner Inspection zugewiesenen deutschen Theile des Senftenberger Bezirks, im Adlergebirge eine ähnliche Action zu unseren Gunsten eingeleitet und die Freundlichkeit gehabt, als vorläufiges Ergebnis die erste

Digitized by Google

Antwort uns zu vermitteln. Es ist der Beitrag des Lehrers Erwin Botha in Zöllnei bei Grulich, einer der reichhaltigsten und tüchtigsten Beiträge, die wir bisher überhaupt erhalten haben. Herr Botha hat den Fragebogen auf das genaueste, geradezu lückenlos beantwortet. Er ist auf alle einzelnen Anregungen des Fragebogens mit Verständis und ungewöhnlicher Sachkenntnis eingegangen, versieht jede Mittheilung mit zahlreichen Beispielen, mit den betreffenden mundartlichen Benennungen und Redensarten, mit schönen und klaren Zeichnungen (zu Haus- und Kirchenbau, Volkstracht, Geräthschaften). Sorgsam scheidet er überall ältere und jüngere Verhältnisse und bringt zahlreiche Lieder und Sagen.

Von den letzteren möchte ich eine als Beispiel vorführen: eine alte, weitbekannte Teufelssage, die sich schon in mittelalterlichen Legendensammlungen, so in der Scala coeli und im Speculum exemplorum vorfindet und die nun überraschender Weise mit einzelnen Abänderungen in der Mundart des Adlergebirges wieder auftaucht:

„Hout amol en Mon, der hout nej gelocht und nej geredt aj dr Karche, wor su frumm und gottesferchtich, wie kejner ajm Dorfe. Emol is a wieder aj da Karche ganga, hout sich aj san Stuhl gesetzt und hout goar fleissig gebatt. Wie a(r) ejmol ufguckt hot, dou sieht a(r), doss dr Teuwl mit an longa Kolblader um Pred(i)chtstuhle woar und olle ufgeschriewa hout, die aj dr Karche gelocht und geredt houn. 's Lader woar schun ganz vuhle vu uba bis rundr und nern (nirgend) woar Plotz mehr zum schreiwa. Dou hout dr Teuwl 's Lader uf da en Seite ajs Maul zwischn de Zähne, 's andre Ende öber aj de Protze genumma und hout 's ausgedejnt. Dou is'm 's Lader ausm Maule gefohra und hout 'm Koup on de Wond geschlejn. Der Teuwl hout driewr su a ärgrhoftsche Gusche gemocht, ols musst' a(r) ale schimmliche Krestlan (alte schimliche Krusten) beissa. Dou hout der Mon a müssn lachn und der Teuwl hout 'n a ufgeschriewa."

Eine grössere Anzahl der uns noch verbliebenen Fragebogen haben wir Herrn Realschul-Professor M. Simböck in Iglau abgetreten, der eine Heimathskunde der Iglauer Sprachinsel vorbereitet, volkskundliche Beiträge aus dem deutsch-

Digitized by Google

böhmischen Theil der Sprachinsel uns in Aussicht gestellt und einige Sagen bereits übersandt hat.

Von den „Beiträgen zur deutsch-böhmischen Volkskunde“ ist in dem Berichtsjahre ein Heft, und zwar von dem II. Bande „Volksschauspiele aus dem Böhmerwalde gesammelt, wissenschaftlich untersucht und herausgegeben von Prof. J. J. Ammann“ der zweite Theil veröffentlicht worden.[1])

Die Zahl der verwandten Unternehmen, die mit uns in literarischem Verkehr stehen, mehrt sich alljährlich. Nun haben auch die Redactionen des Diöcesan-Archivs von Schwaben in Regensburg, der Nyare bidrag till kännedom om de Svenska landsmålen ock Svensk folklif in Upsala, des Bulletin de la société belge de folklore in Brüssel, des Národopisný Sborník in Prag und des Lud in Lemberg uns Schriften-Austausch angeboten.

Unsere Beiträge sind im Berichtsjahre in einer grossen Zahl von wissenschaftlichen Blättern und Tageszeitungen durchwegs günstig besprochen worden, wie auch unser gesammtes Unternehmen nun in den neuen Auflagen von Pauls Grundriss der germanischen Philologie (XII. Abschnitt, S. 504 und 510) und von Meyer's Conversations-Lexikon (Supplementband, Artikel Volkskunde) mit Anerkennung erwähnt worden ist.

Ein Vergleich mit dem vorjährigen Berichte zeigt, dass im letzten Jahre der Höhepunkt der Einläufe bereits überschritten worden ist. Unsere Sammlung ist auch so umfänglich, dass wir sachlich berechtigt wären, unsere Sammelthätigkeit jetzt einzustellen und mit der Verarbeitung des Materials zu beginnen. Ein Vorgang, der auch dem innersten Wunsche des Berichterstatters entsprechen würde. Es ist aber doch der eine Umstand zu berücksichtigen, dass unter den 48 deutschen Schulbezirken Böhmens zwar die überwiegende Mehrheit in vollauf befriedigender Weise vertreten ist, dass hingegen 5 Bezirke bisher auffälliger Weise keinen Beitrag geliefert haben. Dieser Ausstand bedeutet doch eine empfindliche Lücke in unserer Sammlung. Unsere Commission hat daher beschlossen, dass im Jahre

[1]) Der kritische Theil und die Untersuchungen werden erst im vierten Hefte veröffentlicht werden. Ich bemerke nur bereits hier, dass Eustachius, Hirlanda und Heinrich von Eichenfels nach Christofs von Schmid Erzählungen, die den Böhmerwäldlern in Egerer Drucken bekannt geworden sind, dramatisiert wurden.

Digitized by Google

1899 neue Schritte versucht werden sollten, um auch die erwähnten 5 Bezirke für uns fruchtbar zu gestalten, und mit Ende des Jahres die Sammelthätigkeit zu beschliessen. Das schlösse natürlich nicht aus, dass gelegentlich später einlaufende werthvolle Nachträge Aufnahme fänden.

Das eigentliche Hauptwerk über das deutsche Volksthum in Böhmen beabsichtigt der Referent mit dem Bande „Deutsche Sagen, Märchen und Volkserzählungen aus Böhmen" zu eröffnen. Hiefür liegt überaus reicher Stoff vor, mit dessen Sichtung und wissenschaftlicher Verarbeitung bereits begonnen worden ist. Als eine kleine Probe dieser Vorarbeiten hat der Berichterstatter den Aufsatz „Zur Kunde vom Wassermann" in den „Forschungen zur neueren Literaturgeschichte. Festgabe für Richard Heinzel", Weimar 1898, veröffentlicht.

Verlag der Gesellschaft zur Förderung deutscher Wissenschaft, Kunst und Literatur in Böhmen.

Druck von Carl Bellmann in Prag.

Digitized by Google

Beiträge

zur

deutsch-böhmischen Volkskunde.

II. Band.

Digitized by Google

Inhalt des zweiten Bandes.

Volksschauspiele aus dem Böhmerwalde.

Herausgegeben

von

J. J. Ammann.

I. und II. Theil.

Digitized by Google

Digitized by Google

Beiträge

zur

deutsch-böhmischen Volkskunde.

Im Auftrage der Gesellschaft zur Förderung deutscher Wissenschaft, Kunst und Literatur in Böhmen

geleitet von

Prof. Dr. Adolf Haussen.

II. Band.

2. Heft.

Volksschauspiele aus dem Böhmerwalde. II.

Prag 1899.

J. G. Calve'sche k. u. k. Hof- und Universitäts-Buchhandlung.

(Josef Koch.)

Digitized by Google

Volksschauspiele

aus dem

Böhmerwalde.

Gesammelt, wissenschaftlich untersucht und herausgegeben

von

J. J. Ammann,
k. k. Professor in Krummau.

II. Theil.

Prag 1899.
J. G. Calve'sche k. u. k. Hof- und Universitäts-Buchhandlung.
(Josef Koch.)

Digitized by Google

Druck von Carl Bellmann, Prag.

Digitized by Google

Einleitung.

Im 1. Hefte des II. Bandes der Beiträge zur deutsch-böhmischen Volkskunde veröffentlichten wir als I. Theil der Sammlung „Volksschauspiele aus dem Böhmerwalde" fünf geistliche Spiele. Hier im 2. Hefte desselben Bandes lassen wir sechs weitere Spiele folgen, die zumeist legendenartige Stoffe behandeln.

Das Leben der Heiligen hat schon vom Mittelalter herüber jederzeit auf das Volk eine starke Anziehungskraft ausgeübt, und es ist daher nicht zu verwundern, wenn wir diesen Stoffen auch in Volksschauspielen wieder begegnen. Wie im 1. Hefte, bringen wir auch im 2. nur eigentliche Volksschauspiele. Sie zeigen nach keiner Richtung das Wesen einer Kunstdichtung, sondern sind durchwegs volksthümlicher Bearbeitung nach Inhalt und Form.

Inhaltlich sind diese Spiele zumeist höchst kindlich, in der Form sind sie sprachlich und dem dramatischen Gefüge nach sehr frei, sie gehen, wenig bekümmert um Raum und Zeit, der Handlung nach und theilen sie je nach Bedürfnis in acht bis eilf Aufzüge. Selten fehlt in diesen Spielen die lustige Person, wie sich dies auch schon in den früheren Spielen (I.—V.) gezeigt hat. In manchen Spielbüchern sind die komischen Scenen nicht verzeichnet, während sie im Spiele selbst eingefügt erscheinen.

Die Schreiber der Spielbücher sind Leute aus dem Volke, Bauern oder Handwerker, die ihre Schreibkunst nicht selten dem Militärdienste zu verdanken haben. Sie ziehen passende Leute zu Spielgesellschaften zusammen, die, falls sie die Erlaubnis bekommen, auch von Ort zu Ort im Bezirke herumziehen und Vorstellungen geben. Die Spiele sind alte Überlieferungen, die behufs neuer Aufführungen immer wieder neu abgeschrieben werden, daher die vielen Spielbücher. Wir werden noch ein 3. Heft solcher Volksschauspiele folgen lassen, um dann in einem 4. Hefte genauere Untersuchungen und Mittheilungen über diese Spiele zu geben. Wir beschränken uns daher in der Einleitung wieder nur auf die nothwendigsten Erörterungen. Die sechs weiteren Volksschauspiele (VI.—XI.) dieses Heftes sind folgende:

Digitized by Google

VI. Eustachius.

Der hl. Eustachius, vor seiner Taufe Placidus genannt, war nach der Legende zu Trajans Zeiten ein römischer Feldherr und starb unter Kaiser Hadrian zugleich mit seiner Gemahlin Trajana, nach der Taufe Theopista genannt, und seinen zwei Söhnen Agapitus, im Spiele Agabius, und Theopistus im J. 118 zu Rom als Märtyrer. Diese Legende war schon in der deutschen Literatur des Mittelalters bekannt und beliebt. Auch Herder hat sie in dem Gedichte „Die wiedergefundenen Söhne" zu Ehren gebracht. Die Kirche feiert sein Andenken am 20. September.

Placidus, Trajans Feldherr, verfolgt auf der Jagd einen Hirsch, zwischen dessen Geweihen ihm Christus erscheint. Er tritt zum christlichen Glauben über, wird schwer geprüft und verläßt Rom. Auf der Fahrt nach Ägypten verliert er die Frau und beide Söhne und wird bei einem Landmanne Knecht. Nachdem er wieder aufgesucht und zum Heere zurückgerufen worden ist und die Feinde der Römer besiegt hat, findet er die Gemahlin und seine Söhne wieder, wird aber, weil er sich weigert, den Göttern zu opfern, auf Befehl Kaiser Hadrians mit den Seinen in einen glühenden Ofen gesteckt. Sie sterben, aber ihre Körper bleiben unversehrt.

Dieser altbeliebte Legendenstoff eignete sich sehr für ein bäuerliches Volksschauspiel. Mag sich die Handlung hier, wie auch in manchem der folgenden Spiele, über größere Zeiträume erstrecken, so bildet dies für ein Volksschauspiel kein Hindernis, denn die Einheit der Zeit, sowie des Ortes, treten hier gegen die Handlung des zugkräftigen, volksthümlichen Stoffes weit zurück.

Dieses Volksschauspiel ist im unteren Böhmerwalde überall bekannt und in mehreren handschriftlichen Überlieferungen erhalten. Eine Handschrift ist im Besitze des Herausgebers, sie stammt von einem alten Volksschauspieler Josef Dichtl, Fuhrmann aus Reith, dessen Vater schon Spieler war. Eine zweite Handschrift wurde mir in freundlicher Weise von der Bergmannsfamilie Janovsky in Höritz, die auch bei den großen Passionsaufführungen betheiligt war, überbracht.

Diese Handschrift hat ihres Vaters Bruder Hermann Janovsky, Maurer aus Schneidetschlag, gleichfalls ein alter Spieler, abgeschrieben, und von dieser besorgte auch Janovsky, Sohn aus Höritz wieder eine, und zwar an manchen Stellen nach Gutdünken verbesserte Abschrift. Beide Handschriften, die aus Reith und Schneidetschlag, sind aus einer Quelle geflossen, während eine dritte, die des Taglöhners Martin Benda aus Krummau, eine ganz andere Fassung bietet.

Digitized by Google

Für unsern Druck nahmen wir die Janovsky'sche Handschrift zur Grundlage, und zwar in der älteren Schneidetschläger Überlieferung, nach welcher auch gespielt wurde. Nach dieser Handschrift ist das Spiel auf 32 Bogenseiten niedergeschrieben; die Bogen sind geheftet und ohne Deckel oder Umschlagblatt. Die Aufzüge und Personennamen sind bis Seite 15 meist durch Lateinschrift hervorgehoben und schwarz, roth oder blau, auch blau und roth zugleich unterstrichen, nachher in Currentschrift und bloß schwarz unterstrichen; die Personennamen stehen voran neben dem Texte. Die Schrift ist hübsch und leserlich, an mundartlichen Formen und Schreibfehlern ist die Handschrift nicht so reich, wie so manche andere. Die Anfänge der Liedertexte sind bei Beginn der Aufzüge von derselben Hand, aber mitunter erst nachträglich eingefügt worden. Vorne fehlt jede Aufschrift, dagegen heißt es rückwärts auf der letzten Seite nach dem Spiele: „Theater Buch von dem h: Eustachius, von seinen Weib Theopista und ihren zwei Söhnen, der ältere heißt Agabius, der jüngere Theopistus." Dann folgt: „Beschreibung, wie viel Personen zu diesen Stück sein müssen." Es werden nämlich sechzehn Personen aufgezählt und dann dazu bemerkt: „Sieben Personen verrichten es: 1. Eustachius, 2. Theopista und Bäurin, 3. ein Knab und ein Fremder, 4. Kaiser, alter Greis, Bischof, ein alter Hauptmann, 5. Mohr, Akatius, Lastträger, Agabius, 6. Schiffknecht, Kaufmann, Hauptmann, Antijochus und Wache, 7. Briefträger, Schiffknecht, Bauer und Theopistus." Endlich ist noch besonders bemerkt: „Für die Sklavenfrau muss der Knab ein Weib vorstellen."

Man ersieht aus dieser Rollenvertheilung und Anweisung, wie sich die Spieler bei Volksschauspielen zu helfen wissen. Eine Person wird auch mit vier oder fünf Rollen betheilt, da eine größere Spielgesellschaft, und besonders eine herumziehende wie hier, aus mehreren Gründen Schwierigkeiten macht. Ein entsprechendes Personenverzeichnis mussten wir dem Texte vorausschicken.

Auch dieses Spiel wurde im Böhmerwalde wiederholt und an verschiedenen Orten aufgeführt. Nach unserem Textbuche wurde das Eustachiusspiel von einer wandernden Spielgesellschaft aus Schneidetschlag selbst aufgeführt, und zwar in Rindles, Andreasberg, Christianberg und im Winter 1861 in der Höpfelmühle bei Höritz. Da gab es so viele Zuschauer, dass das Spiel zweimal nacheinander aufgeführt werden musste.

Digitized by Google

VII. Alexius.

Alexius war der Sohn eines vornehmen Römers und lebte zur Zeit des Kaisers Honorius (395—423) und Papstes Innocenz I. in sehr glücklichen Lebensverhältnissen in Rom. Er war nach der Legende schon in seiner Jugend ein großer Wohlthäter der Armen und starb als ein seltenes Beispiel von Selbstverleugnung im Rufe der Heiligkeit. Nach einer ausgezeichneten Erziehung und Bildung heiratete er auf den Wunsch seines Vaters eine sehr vornehme Römerin, Sabina, im Spiele Amalia benannt, welche er aber um Christi willen verließ. Er fuhr nach Laodicea und Edessa und lebte dort als Einsiedler, kehrte endlich wieder heim und brachte im Hause seines Vaters unerkannt und verspottet unter einer Stiege sein armseliges Leben hin, bis er daselbst in höchster Armut und unter wunderbaren Ereignissen starb. Die Eltern und die Braut waren untröstlich, als sie nach seinem Tode aus der hinterlassenen Lebensbeschreibung erfuhren, wen sie unter der Stiege beherbergt hatten.

Über seinem Grabe, das im Jahre 1216 auf dem Aventinus in Rom aufgefunden wurde, ist die schöne Alexiuskirche erbaut, er selbst wurde der Schutzheilige der Alexianer. Die Kirche feiert sein Andenken am 15. Juli. Sanct Alexius' Leben war schon im Mittelalter sehr gern gelesen und vom 15. Jahrhunderte herab finden wir diesen Stoff in der französischen, italienischen, polnischen und russischen Literatur bereits zu Spielen verwertet; auch die Engländer und die Czechen haben ihn im 14. Jahrhundert poetisch bearbeitet. Es ist daher nicht zu verwundern, wenn wir diesem Stoffe auch in deutschen Volksschauspielen wieder begegnen.

Das Alexiusspiel ist in mehreren Spielbüchern im Böhmerwalde verbreitet. Das älteste war im Besitze des alten Spielers Josef Dichtl aus Reith, ist aber nicht von ihm, noch von seinem Vater, der auch schon Spieler war, geschrieben. Am Schlusse dieses groß angelegten Spielbuches S. 72 heißt es nämlich: „Ren. i. J. Ch. A. 1847 am eilften Juny: Jakob Hudler."

Ein zweites Spielbuch hat Mathias Tanzer aus Ochsbrunn 1888 geschrieben und am 5. April beendet. Ein drittes, von Franz Maurer aus Kalsching geschrieben, liegt der Zeit nach zwischen diesen beiden. Franz Maurer, der als beliebter Darsteller des Golo in Genovefa im Volke schlechthin als „Golo" bekannt war, und seiner wandernden Spielgesellschaft hatte dieses als Spiel- und Regiebuch gedient. Wir haben daher dieses Spielbuch unserem Drucke zugrunde gelegt. Alle drei handschriftlichen Überlieferungen sind aus einer Quelle geflossen und stimmen daher bis auf Einzelheiten im wesentlichen überein.

Digitized by Google

Die lateinischen Namen, sowie die alterthümliche und schwerfällige Sprache dieses und des folgenden Spieles lassen auf eine eigenartige Quelle schließen. Die Schreibung Hononius statt Honorius ist auch in den andern handschriftlichen Überlieferungen durchwegs zu finden, wir haben sie daher beibehalten.

Maurers Spielbuch umfaßt 48 Seiten in Bogenform und ist bloß geheftet, ohne Deckel. Auf der 1. Seite steht der Titel „Alexius" in Lateinschrift, dann folgen 2 leere Seiten, dann auf Seite 4 ein dürftiges Personenverzeichnis: „Personen, wie sie heißen und welche stelle sie vertretten", wonach je von einer Person dargestellt werden kann: „Hononius und Nauta — Leander, Nemoldus und Elestherius — Jronus und Nicephorus — Reginaldus, Eremit, Janden und Felicianus." Das Personenverzeichnis mußte also zum Drucke verbessert werden. Die Personennamen sind im Spielbuche über den Text gesetzt und häufiger mit deutschen als mit lateinischen Lettern geschrieben. Die Zeilen nehmen die ganze Breite der Seiten ein, die Schrift ist gefällig und leserlich. Einigemal sind mit Bleistift Streichungen angebracht und im Beginne der Aufzüge Liederanfänge eingefügt. Der Brief des Alexius ist im Spielbuche erst am Ende, Seite 40—42, nachgetragen, die Vorrede mit Bleistift Seite 43. Der „Beschluß" ist in Maurers Spielbuche nicht eingetragen, wir haben ihn aus dem Ochsbrunner in unsern Text aufgenommen.

Das Alexiusspiel wurde von Franz Maurer aus Kalsching mit einer wandernden Spielgesellschaft wiederholt an verschiedenen Orten im Böhmerwalde aufgeführt, aber auch die beiden andern Spielbücher wurden zu Aufführungen verwendet.

VIII. Das türkische Sultanspiel.

Die Bezeichnung „Das türkische Sultanspiel" ist nicht zutreffend, denn wir haben es in diesem Spiele wohl mit einem heidnischen Könige, aber nicht mit einem türkischen Sultan zu thun. Das Volk unterscheidet solche Begriffe nicht und setzt ohne Beachtung der eigentlichen Personen und Örtlichkeiten für einen heidnischen König aus Irland den ihm näher gelegenen türkischen Sultan ein und benennt ohneweiters darnach auch das ganze Spiel.

In Wirklichkeit haben wir es hier mit einem heidnischen Könige aus Irland zu thun, der Witwer ist und auf den Rath seiner Vasallen seine eigene Tochter Dimsna he raten will, da an Schönheit ihresgleichen keine zu finden ist. Dimsna ist aber eine heimliche Christin und entflieht mit ihrem Seelenrathe Gerebernus nach

Digitized by Google

Antwerpen in Niederland, um dort in einer Wüste unweit dem Dorfe Göhl, wo zu Ehren des hl. Martin eine Kirche steht, ein gottseliges Leben zu führen. Sie werden aber durch des Königs Diener entdeckt und nicht bloß Gerebernus, sondern selbst Dimfna, da sie sich weigert, den eigenen Vater zu heiraten, getödtet. Doch siegt schließlich der Christengott über die heidnischen Götzen.

Auch dieser Stoff hat einen legendenhaften Charakter. Das Ende des Königs erinnert an den Tod des Herodes im Christkindl-Spiele. Das sogenannte „türkische Sultanspiel", das im Böhmerwaldvolke nur unter diesem Namen bekannt ist, ist mehrfach überliefert. Wir haben ein Spielbuch vor uns, das Franz Schmid aus Richterhof im Jahre 1867 (am 6. August) in Bogenform auf 48 Seiten geschrieben hat. Ein älteres Spielbuch hat Jakob Schuster aus Spiegelhütten geschrieben, der bei vielen Aufführungen mitgewirkt hatte und bei der wandernden Spielgesellschaft, die dieses Spiel aufführte und zu der auch Franz Schmid und Franz Maurer gehörten, die musikalische Leitung hatte.

Dieses letztere Spielbuch, das häufig bei Aufführungen verwendet wurde, legten wir unserem Drucke zugrunde. Es ist gleichfalls in Bogenform, 36 Seiten stark, zusammengeheftet, ohne Titelblatt und Deckel. Die Schrift ist hübsch und leserlich. Der Titel ist in beiden Spielbüchern mangels der Umschlagblätter nicht vorhanden, doch heißt es in den besondern Spielerrollen: „Sprüche des (z. B.) Minister Asteni des Türkischen Sultan Spieles", und auch die Spieler kennen es nur unter diesem Namen. Ferner fehlt das Personenverzeichnis, das wir daher ergänzen mussten. Die Seiten sind in ihrer ganzen Breite beschrieben, und die Aufschriften der Acte und die Personennamen sind in lateinischer Schrift über den Text gesetzt. Die lateinischen Namen der Personen sind hier, wie schon beim vorhergehenden Spiele, häufig ihrer lateinischen Endung entkleidet und dadurch volksthümlich germanisiert. Vorrede und Schlussrede, die auch in manchen andern Spielbüchern fehlen, sind hier nicht überliefert. Die Liederanfänge sind von derselben Hand wie der übrige Text mit Tinte eingetragen.

Das sogenannte „türkische Sultanspiel" ist wiederholt an verschiedenen Orten des Böhmerwaldes von den eigentlichen Volksschauspielgesellschaften, wie die des Jakob Schuster und Franz Maurer, aufgeführt worden und hat so seine Volksthümlichkeit erlangt.

IX. Genovefa.

Die bekannte Legende von der unschuldig verfolgten Pfalzgräfin Genovefa hat nicht nur in Volksbüchern, Puppenspielen und Volksschauspielen, sondern selbst in Opern und Kunstdramen

Digitized by Google

mannigfache Bearbeitung und weite Verbreitung gefunden. Je häufiger aber ein Stoff bearbeitet wird, desto vielgestaltiger wird er in den Theilen. Es gibt Volksschauspielbearbeitungen der Genovefa in Steiermark,[1]) in Kärnten, in Baiern, in Österreich . . ., doch zeigen sie nicht bloß rücksichtlich der Quellen, sondern auch in der Behandlung auffällige Verschiedenheiten. Im Böhmerwalde selbst sind zwei voneinander unabhängige Bearbeitungen erhalten, außerdem hat auch Paul Gröllhesl diesen Stoff dramatisch behandelt. Leider ist sein Spielbuch nicht zu finden, aber es dürfte am ehesten nach Cochems „Auserlesenem History-Buch" bearbeitet sein. Von den zwei Fassungen des Böhmerwaldes ist die eine von Jakob Tischler aus Afißl geschrieben und wird schon lange in der Gegend von St. Thoma aufgeführt, die andere ist in vielen Handschriften im untern Böhmerwalde verbreitet. Die erstere ist ernster gehalten und entbehrt der lustigen Person, während die letztere mit der Gestalt des Kasper an die Puppenspiele erinnert. Wir haben in unsere Sammlung die letztere aufgenommen, da diese Fassung im Böhmerwalde am meisten beliebt und verbreitet ist. So kennen wir ein Spielbuch des Johann Vögler aus Oberhäusern, des Hermann Pani aus Schneidetschlag, des Wagner Seppl aus Plattetschlag, des Josef Karlshöfer aus Spiegelhütten und des Franz Dichtl aus Reith.

Des letztgenannten Spielbuch haben wir dieser Sammlung zugrunde gelegt, es ist erst 1879 geschrieben und darnach gespielt worden. Dieses Spielbuch ist in groß 4° Format und besteht aus 77 Seiten, die zusammengeheftet in einem blauen, zerrissenen Pappendeckel-Umschlag liegen, in welchem sie früher eingeheftet waren. Auf der inneren Deckelseite steht die Aufschrift, mit Bleistift geschrieben: „Gespiel von der heiligen Genovefa, Pfalzgräfin von Brabant". Gleich oben dann auf Seite 1 heißt es: „Buch von der Genovefa", und dann folgt der Vorspruch. Die Aufzüge sind wie die Personennamen in Currentschrift geschrieben und bis Seite 15 über dem Texte geschrieben und unterstrichen, darnach neben dem Texte ohne Absetzen, aber nicht mehr unterstrichen, sondern bloß durch eine Klammer nach dem Namen vom folgenden Texte getrennt. Jede Rede ist durch einen horizontalen Strich der ganzen Seitenbreite von dem folgenden Abschnitte getrennt und dadurch hervorgehoben. Die Gesänge sind mit Bleistift zwischen den Aufzügen eingefügt, auch manche Kürzungen sind unter der Bezeichnung „auslassen" mit Bleistift angemerkt. Auf der rückwärtigen inneren Deckelseite ist die Schlussrede verzeichnet und darnach steht der

[1]) Vgl. A. Schlossar, Deutsche Volksschauspiele I. 243 f.

Digitized by Google

beliebte Spruch: „Ende, wie froh sind meine Hände", sowie der Name des Abschreibers und Spielers: „Franz Dichtl von Reith, 1879." Schon aus den vielen, von uns im Texte nicht berücksichtigten Auslassungen kann man ersehen, dass dieses Spiel im Texte mit viel Willkür behandelt wird. Auch die anderen handschriftlichen Überlieferungen zeigen im besonderen, sowie in einzelnen Scenen stärkere Abweichungen. Ein entsprechendes Personenverzeichnis mussten wir auch hier dem Texte vorausschicken.

Aufgeführt wurde das Genovefaspiel fast von allen Spielgesellschaften des Böhmerwaldes, ob sie nun herumzogen oder bloß an einem bestimmten Orte spielten. Die ältesten Spieler kennen „Genovefa" als ein bekanntes Volksschauspiel, das auch noch jedes Jahr im Böhmerwalde zu volksthümlicher Aufführung gelangt. Der Herausgeber hat im letzten Winter selbst noch einer Aufführung beigewohnt.

X. Hirlanda.

Die Herzogin Hirlanda gleicht als große Dulderin sehr der Genovefa, und dieses Spiel reiht sich in mancher Beziehung würdig an jenes an.

Herzog Artus aus England ist glücklich verheiratet mit Hirlanda, der Herzogin von Bredagne, aber des Herzogs Bruder, der böse Gerhard, strebt nach dessen Besitz und weiß seines Bruders Kind und Gemahlin zu entfernen. Hirlanda dient sieben Jahre als Viehmagd, während ihr Sohn vom Abte Bertrand erzogen wird. Hirlanda wird endlich wieder zu Artus zurückgeführt und versöhnt sich mit dem Gemahl. Gerhard beschuldigt sie aufs neue des Ehebruchs und Artus verurtheilt sie diesmal zum Feuertode. Es kommt auf ein Gottesurtheil an, bei welchem Hirlandas inzwischen herangewachsener Sohn erscheint und seine Mutter befreit. Den bösen Gerhard und seinen Helfer trifft endlich die furchtbarste Strafe, doch erlangt er vor seinem Ende noch Verzeihung.

Zwar steht das Hirlandaspiel an Einheitlichkeit der Handlung der „Genovefa" bedeutend nach, allein das verwandte Lebensschicksal beider Heldinnen bringt beide Stoffe einander schon frühe sowohl in Volksbüchern, als in dramatischen Bearbeitungen nahe. Auch in Cochems History-Buch ist Hirlanda bereits zu finden. Wir begegnen ihr dann als Volksschauspiel in Steiermark,[1]) Kärnten, Baiern, Tirol . . . und so auch wieder im Böhmerwalde. Hier sind die handschriftlichen Überlieferungen dieses Spieles nicht so

[1]) Vgl. A. Schlossar, Deutsche Volksschauspiele II. S. 39 f.

Digitized by Google

zahlreich, wie bei „Genovefa", indes haben wir doch vier Fassungen dieses Spieles vor uns, die im besondern starke Abweichungen zeigen, wie wir im kritischen Theile zeigen werden.

Für unsere Sammlung haben wir eine jüngere Fassung gewählt, die zugleich für die Darstellung des Entwicklungsganges dieses Böhmerwaldspieles passend schien. Johann Pechmann, Wagner in Krenau, hat unsern Text im J. 1882 nach einem älteren Spielbuche aus Dobresch abgeschrieben. Dieses Spielbuch Pechmanns enthält in einem festen Deckelumschlage in 4° Form 68 Seiten, von denen bloß Seite 57 + 58 (ein Blatt), sowie das Schlußblatt Seite 67 + 68 unbeschrieben geblieben sind, die übrigen enthalten das Spiel. Auf dem vordern Deckel ist ein herzförmiges Titelblatt aufgeklebt mit der verblaßten Aufschrift: „Gespiel Hierlanda — Herzogin von der Bredagne". Auf Seite 1 steht die Überschrift: „Hierlanda Schauspill", darunter: „Personnen", worauf ein Personenverzeichnis folgt, das aber, wie alle in diesen Spielbüchern, falls sie überhaupt im Spielbuche verzeichnet sind, für den Druck verbessert und ergänzt werden mußte.

Nach diesem Verzeichnisse wurde das Spiel von acht Personen aufgeführt und dargestellt. Die hübsche Schrift verräth eine geübtere Hand. Die Personennamen sind in lateinischer Schrift über den Text geschrieben und unterstrichen. Einzelne Stellen im Texte sind roth durchstrichen, ein Zeichen, daß das Spielbuch die Censur passiert hat.

Die Spielgesellschaft aus Krenau hat Hirlanda nach diesem Spielbuche 1882 und wiederum 1887 aufgeführt, und zwar, wie dies bei solchen Volksschauspielen im Böhmerwalde üblich ist, in der Fastenzeit in und außerhalb ihres Ortes. Auch an andern Orten wurde Hirlanda gespielt, so in den sechziger Jahren von der Spielgesellschaft aus Oberhäusern nach dem Spielbuche des Franz Maurer.

XI. Heinrich von Eichenfels.

Ein recht volksthümlicher, wiewohl nicht so allgemein verbreiteter Stoff für ein Volksschauspiel ist die Geschichte des Heinrich von Eichenfels. Die Erzählung ist aus den Volksbüchern, die ja von den Kindern in der Schule schon gelesen und gewöhnlich auch von hier ins Familienleben gebracht werden, im Volke bekannt.

Heinrich von Eichenfels ist ein, infolge nachlässiger Aufsicht eines Kindsmädchens, geraubtes Grafenkind, das in einer Räuberhöhle ohne Kenntnis der Natur und des Weltlebens aufwächst. Es entflieht der Räuberhöhle, wird von einem frommen Einsiedler erzogen

Digitized by Google

und endlich wieder in die Arme der untröstlichen Eltern zurückgeführt. Von besonders volksthümlichem Reize ist zu hören, wie der junge Heinrich beim Betreten der ihm noch ganz unbekannten Welt die wunderbare Einrichtung der Natur beurtheilt.

Der Stoff hat ebenso viel Eignung zu einer dramatischen Behandlung wie Genovefa. Gleichwohl ist dieses Volksschauspiel im Böhmerwalde handschriftlich nicht so häufig zu finden.

Wir haben bisher nur zwei Fassungen kennen gelernt, die aber auf eine gemeinsame Quelle zurückführen. Wir haben den Text des älteren Spielbuches, das dramatisch besser geordnet ist, in diese Sammlung aufgenommen. Es hat einem wackeren alten Spieler, Jakob Schuster aus Spiegelhütten, bei den Aufführungen als Regiebuch gedient. Geschrieben ist es nicht von seiner Hand, sondern zwei Spieler haben sich an der Abschreibung betheiligt; dagegen ist das zweite Spielbuch von ihm selbst geschrieben. Auch das ältere Spielbuch ist mit wenig Sorgfalt geschrieben, und da sich mit den zwei Schreibern auch die Schreibweise sehr stark ändert, war es, um nicht einen haarsträubenden Text zu bieten, nothwendig, die Schreibung der zweiten Hand, die vom VII. Aufzuge bis gegen Ende des VIII., also von Seite 28—41 und dann gleich wieder von Seite 43—48 reicht, jener der ersten Hand einigermaßen anzugleichen. Das ältere Spielbuch, das unserem Texte zugrunde liegt, besteht aus 54 Quartseiten, die ohne Deckel oder Umschlag und ohne Titel bloß zusammengeheftet sind. Die Aufschrift: „Spielbuch Heinrich von Eichenfels" führt die jüngere Fassung, ebenso besitzt diese ein Personenverzeichnis, das aber, da es zwei, drei und vier Rollen für einen Spieler vorschreibt und zusammenzieht, für unsern Druck geändert werden mußte. In beiden Spielbüchern sind die Liedertexte rückwärts nachgetragen, die wir aber hier im Texte gleich an Ort und Stelle einfügen. Die Personennamen stehen in Lateinschrift über dem Texte; dort, wo die andere Hand erscheint, sind sie meistens auch unterstrichen. Die jüngere Abschrift wurde bei Gelegenheit der Aufführungen dieses Volksschauspieles in den siebziger Jahren verfaßt. Das andere Spielbuch diente gleichfalls zu Aufführungen, und zwar einer Gesellschaft, die aus Leuten von verschiedenen Orten zusammengesetzt war und herumziehend Vorstellungen gab. —

So möge das 2. Heft mit weiteren sechs Volksschauspielen des Böhmerwaldes, wie sie seit vielen Jahren im deutschen Böhmerwaldvolke umgehen, in die weite Welt hinausziehen und überall wohlwollende Aufnahme finden.

Krummau im Böhmerwalde 1898.

J. J. Ammann.

Digitized by Google

Inhalt.

Seite

Einleitung 1

VI. Eustachius 1

VII. Alexius 31

VIII. Der türkische Sultan 59

IX. Genovefa 81

X. Hirlanda 119

XI. Heinrich von Eichenfels 151

Digitized by Google

Digitized by Google

VI.

Eustachius.

Digitized by Google

Theater-Buch von dem hl. Eustachius.

Personen:

Eustachius, röm. Feldherr, mit Taufnamen Placidus.
Theopista, dessen Gemahlin, später Sclavin.
Agabius, } ihre Söhne.
Theopistus, }
Ein Freund des Eustachius.
Kaiser Adrian.
Kaiserliche Wache.
Bischof.
Schiffs-Mohr mit seinen Knechten.
Bauer.
Bäuerin.
Greis.
Akatius, } röm. Krieger.
Antijochus, }
Lastenträger.
Kaufmann.
Briefbote.
Sclavenfrau.
Ein alter Hauptmann.
Krieger.
Ein Mann mit zwei Kindern.

Digitized by Google

Erster Aufzug.

(Der Hirsch blickt heraus.)

Eustachius (springt herein, das Gewehr beim Gesicht.) O! was erblicke ich in den Hirschen ein hellglänzendes Kreuz, welches er zwischen den Geweihen trägt! (Er ist ein wenig still, dann fängt er an.) Ach, es ist unwidersprechlich, ein weiser Schöpfer hat diese Welt hervorgebracht, seine unermäßliche Macht und Herrlichkeit, die uns unsichtbar ist, zeigt sich augenscheinlich in allen sichtbaren Geschöpfen. Der ungeheure Fichtenbaum da und jedes Moserchen an seinen Stamme sind lauter Zeugen seiner Weisheit, Güte und Macht. Die unzähligen Blätter der Bäume da sind eben so viel Zeugen, die uns davon erzählen; jedes Geschöpf ist in seiner Art vollendet und verherrlichet seinen Schöpfer. Allein was ist der Mensch, den seine aufrechte Gestalt, Vernunft und Sprache über alle Geschöpfe der Erde erhoben, und in so mancher Hinsicht das allervollkommenste Geschöpf? O Gott, du mir unbekanntes Wesen, von dem alles Gefühl herkommt, der du des Menschen Herz schufst, ihm Erbarmung einhauchest und also gewiß nicht ohne Barmherzigkeit auf die Menschen, deine Geschöpfe, herabblickest! Sieh meine Unwissenheit, meine Sündhaftigkeit und meinen Jammer und erbarme dich meiner!

Der Hirsch sehnt sich ja nicht vergebens nach einer Wasserquelle, für jedes Bedürfniß deiner Geschöpfe hast du weise und lieblich gesorgt, sollte denn der Mensch mit seinen Durst nach Wahrheit, Tugend und Seeligkeit allein leer ausgehen? Ach, gib mir zu erkennen, wohin ich mich wenden soll, da ich der Thorheit des Heidenthums ganz übermäßig bin und mir der Glaube an einem Helfer, den unsere Krieger hilflos am Kreuze sterben sahen, das widersinnigste von der Welt scheint!

(Jetzt ruft die Stimme: Plazidus! Plazidus!)

Eustachius. O Herr, wer bist du?

Stimme. Ich bin Christus der Herr, der am Kreuze starb, dich und alle Menschen selig macht.

Eustachius. Was willst, o Herr, das ich thun soll, daß ich selig werde?

Stimme. Gehe hin in die nächste Stadt zu dem Bischofe der Christen, dort wirst du hören, was du zu thun hast!

Eustachius. O Gott, ich danke dir, daß du dich mir zu erkennen gibst und mir deine Weisheit offenbarest; so bin ich augenblicklich bereit, dir, deinen Befehl zu gehorchen.

(Jetzt kommen die zwei Krieger.)

Hier ist unser Herr, hier ist er! was haben sie geschossen, bester Herr?

Eustachius. Nichts geschossen, aber etwas erblickt; kommt, wir gehen zu Haus!

(Vorhang fällt.)

Zweiter Aufzug.

(Theopista und die zwei kleinen Knaben stehen da, wenn der Vorhang aufgezogen wird.)

(Eustachius kommt mit den Gewehr.)

Theopista (sagt.) Komme doch einen Augenblick, ich habe dir etwas zu sagen!

Eustachius. Was ist dir, du bist so gerührt und so erfreut, als hättest du mir etwas Erfreuliches und Wichtiges zu verkünden?

Theopista. So ist es auch, mein Herr und Gemahl, auch dir scheint etwas Besonderliches begegnet zu sein. Allein höre mich zuerst an, das Herz ist mir zu voll, als daß ich nur einen Augenblick zögern könnte; denn sieh, in der verflossenen Nacht lag ich schlaflos auf meinen Lager und dachte der Reden nach, die du eine Zeit öfters mit mir geführt hast. Die Vorstellungen, die sich unser Volk von höchsten Wesen macht, sind thöricht und beleidigten schon lange mein sittliches Gefühl. Ich sah in Traum einen Mann voll göttlicher Hoheit und himmlischer Anmuth, der freundlich zu mir sagte: morgen wirst du, dein Mann und deine Kinder zu mir kommen und hören, denn ich bin derjenige, der, die mich lieben, zum Heile führt. Und ich erwache, was hältst du nun von diesen Traum, liebster Gemahl?

Eustachius. Der Gott der Christen sei gelobt und gepriesen, daß er sich auch dir nicht unbekannt ließ, denn sieh, den Unbekannten, denn du im Traume erblicktest, war kein anderer als Christus der Herr, er hat sich auch mir geoffenbaret, und diese Geschichte laß dir, liebste Gemahlin, in der Kürze erzählen. Wie ich auf der Jagd war und die Allmacht Gottes so betrachtet hatte, hörte ich eine Stimme: Plazidus! Plazidus! Ich erschrack und sagte: Herr, wer bist du? Die Stimme sagte: ich bin Christus der Herr, der am Kreuze starb, dich und alle Menschen selig macht; ich sagte: Herr, was willst du, daß ich thun soll, um selig zu werden? Er sagte: geh hin in die nächste

Digitized by Google

Stadt zu dem Bischof der Christen, dort wirst du hören, was du zu thun hast!

Theopista. O, wie schön treffen die himmlischen Erscheinungen und der Traum, den ich hatte, zusammen, sie bestättigen so wechselweise alles als wahr. Ja er, der Göttliche, den die Christen den Erlöser der Welt nennen, will uns und unsern Kindern ein höheres Heil bereiten, als die Welt uns geben kann, deßhalb auch, liebster Gemahl, wir es nicht verschieben, uns des angebothenen Heils theilhaftig zu machen, wir wollen uns also gleich aufmachen und thun, was uns Christus der Herr durch den Mund seines Dieners befehlen wird.

Eustachius. So ist es auch, wir wollen unser Haus, so wir in der Stadt haben, beziehen, und dann werden wir Gelegenheit haben, mit den Bischof mehr als einmal zu sprechen, und unsere tapferen Krieger müssen wir es auch zu wissen machen. — Ihr, meine Krieger, wie ich neulich auf der Jagd war, ist mir etwas außerordentliches vorgefallen; wie ich den Hirschen verfolgt habe und da ich schon müde geworden bin, legte ich mich nieder; da hat sich der Sohn Gottes mir zu erkennen gegeben und geoffenbaret, das Heidenthum zu verabscheuen und als Christ den Glauben anzunehmen; so werdet ihr es dem Bischofe melden.

Akatius. Gepriesen sei Gott und unser Vater im Himmel, daß auch du, lieber Feldherr, zur Wahrheit der Erkenntniß berufen wirst, gepriesen sei Gott und sein Sohn Jesus Christus!

Antijochus. Lieber Feldherr Plazidus, wir wollen keinen Augenblick verschieben und allsogleich zu dem Bischofe gehen und ihm sagen, was Christus der Herr anbefohlen hat! (Treten ab.)

(Eustachius, die Frau und Kinder knien nieder, der Bischof kommt und sagt.)

Bischof. Steh auf, ich bin auch nur ein Mensch wie du!

Eustachius. Lieber Bischof, da du etwan schon gehört hast, daß mich eine himmlische Erscheinung an dich gewiesen hat, so sage mir, wie kann mir geholfen werden?

Bischof. Dir kann leicht geholfen werden.

Eustachius. Und wie?

Bischof. Du mußt den heidnischen Glauben abstehen und als Christ den Glauben annehmen.

Eustachius. Das war mein Wunsch und Freude.

Bischof. Irrthum, Sünde und Elend sind das Erbtheil aller Sterblichen. Jeder, der in sich geht und sich selbst näher kennen lernt, findet Mangel und Gebrechen an sich, denen er selbst nicht abhelfen kann. Auch wir Christen werden in dieser Stadt sehr verfolgt, leicht könnte ich Euch den Tod und Verderben zuziehen; ich weiß wohl, wie barmherzig du gegen die Armen warst und wie du dich der Verfolgten Christen angenommen hast und viele den angedrohten Tod entrissen hast; so hast du Christus dem Herrn gedient, ohne ihm zu kennen, jetzt sollst du erfahren, wem du gedient hast. Freilich mußte dir

Digitized by Google

das Kreuz als ein geborner Römer bisher ein Zeichen des Fluches sein, du saheſt an ihm nichts anderes als das furchtbare Werkzeug, woran Uibelthäter und Verbrecher den ſchmählichſten und ſchmerzlichſten Tod und Strafe leiden mußten; wir leben jetzt in den Zeiten der Verfolgung, wir ſind keinen Augenblick ſicher, ergriffen, enthauptet oder den wilden Thieren vorgeworfen oder verbrennt zu werden. Es werden dich Kreuz und Leiden überfallen, als wenn du der größte Sünder auf Erden wäreſt, aber nur alles mit Geduld leiden, denn die Geduld überwindet alles, denn wo die Noth am größten iſt, iſt Gottes Hülfe am nächſten. Und darum muß die Taufe in geheimen vorgenommen werden; gehet hin und der Friede ſei mit Euch!

(Vorhang fällt.)

Geſang: O Jeſu, liebſter Jeſu mein ....

Dritter Aufzug.

(Euſtachius, ſeine Frau und die Söhne.)

Euſtachius. Liebſte Gemahlin, da wir jetzt um unſere Pferde und Ochſen und Kühe durch die Viehſeuche gekommen ſind, ſo wollen wir denoch auf Gott vertrauen, denn der Herr hats gegeben, der Herr hats genommen, der Name des Herrn ſei gelobt!

Theopiſta. Es iſt ja nur ein zeitlicher Verluſt dieſer zahlreichen Herden und aller irrdiſchen Güter, wenn uns nur Gott aus dieſer Krankheit erretten möchte, in der ſo viele Menſchen leiden müſſen. Ach Gott, erbarme dich unſer!

(Jetzt kommen die zwei Krieger Akatius und Antijochus.)

Akatius. Flieh augenblicklich, geliebter Herr, mit deiner Frau und deinen Kindern, denn hier iſt die Peſt!

Theopiſta. Die Peſt? Ach, mein Gemahl, was ſollen wir thun, ſollen wir gehen oder bleiben?

Antijochus. Wenn Ihr bleibet, ſo ſeid Ihr alle des Todes; ich bitte Euch, erbarmet Euch doch wenigſtens euerer Kinder und flieht!

Euſtachius. Ich habe alle meine Angehörigen bisher immer als meine Kinder betrachtet, wie könnte ich ſie in der größten Noth verlaſſen; laß uns bleiben, liebſte Gemahlin, eine ſolchene Gelegenheit, Gutes zu thun, dürfen wir nicht ungenützt vorbeigehen laſſen, und nun iſt die Stunde gekommen, da wir zeigen können, ob wir wahre Jünger Jeſu ſein oder nicht, er ſagt ja ſelbſt: liebet einander, wie ich Euch geliebet habe, daran wird Jedermann erkennen, daß Ihr meine Jünger ſeid, wenn Ihr einander liebt. Er kann ja uns und unſere Kinder auch hier ſchützen; er würde aber, wohin wir immer fliehen wollen, uns überall finden. Wir wollen alſo bleiben, und er mache mit uns nach ſeinem Wohlgefallen.

Digitized by Google

Antijochus. Wir verlassen Euch nicht, wir bleiben Euch getreu bis in Tod.

Eustachius. Wer unter dem Schutze des Höchsten stehet oder unter dem Schatten seiner Allmacht ruht, der darf nicht zittern vor dem Pfeile der Pest.

(Jetzt kommt der Freund des Eustachius.)

Freund. Lieber Eustachius, da du schon ausgeraubt und ausgeplündert worden bist, so haben sie dennoch nicht Rache genug, ich gebe dir diesen Rath, dieses Land zu verlassen, denn ich weiß es gewiß, sie suchen es dahin zu bringen, daß du wegen deines christlichen Glaubens zum Gericht gefordert und hingerichtet werdest, ja auch deiner Gemahlin und deine Söhne wollen sie ein so schreckliches Schicksal bereiten.

Eustachius. Ich habe den Kaiser ohnedieß schon um Schutz und Hilfe angefleht, ich erwarte alle Augenblick einen Brief.

(Jetzt kommt der Bothe mit einem Brief und sagt: hier ist ein Brief!)

Eustachius (las den Brief.) „Ich habe den Feldherrn Plazidus immer sehr geschätzt, der Christ Eustachius, wie er sich jetzt nennt, ist mir fremd. Ich bedaure sehr, daß ein Mann von solchen Ansehen eine Religion ergriffen hat, deren Anhängern das Gesetz die Todesstrafe ausspricht; gegen die Gesetze kann ich nicht, eben so wenig kann ich ihm in Schutz nehmen. Da indeß sonst der Mann Verdienst hätte und es mir leid wäre, das Gesetz an ihm zu vollstrecken, so würde er wohl thun, Italien zu räumen und irgendwo an der Gränze des Reiches einen verborgenen Aufenthalt zu suchen. Wollte er aber, was ich sehr wünsche, seiner neuen Religion entsagen, so würde er an mir einen sehr gnädigen Kaiser finden."

Eustachius. Liebste Gemahlin, in diesen Land können wir nicht mehr bleiben, laß uns nach Egypten ziehen, dort hoffe ich eine Stätte zu finden, wo wir Gott in Ruhe und Frieden dienen können. Wir wollen also mit unsern geliebten Kindern heute noch abreisen, jedoch erst mit anbrechender Nacht, um uns nicht dem Gespötte und Mißhandlungen des Heidenthums in der Gegend auszusetzen.

Theopista. Es fällt mir zwar schwer, diese so herrlichen Gegenden zu verlassen, wo ich zuerst das Licht der Sonne erblickte und die glücklichen Tage meiner Kindheit verlebt habe. Indeß ist es der Wille Gottes, ich bin dazu bereit, sein heiliger Engel begleite uns.

Akatius. Gott im Himmel, so ohne Bedienung wollt Ihr fort in ein fremdes Land? Noch sind wir zu schwach, nur eine halbe Meile mit Euch zu gehen, o bleibet doch so lange, bis wir wieder gesund und von unserer Krankheit hergestellt sein, dann wollen wir mit Euch und wäre es bis ans Ende der Welt!

Antijochus. Ach Gott, ist es denn nicht schon hart genug, daß Ihr Euer schönes Landgut gleichsam als landflüchtig verlassen müßet?

Digitized by Google

Wollt Ihr euere treueſten Freunde zurücklaſſen? O verweilet doch noch ſo lange, bis wir wieder geſund und hergeſtellt ſind, dann wollen wir Euch alle Beſchwerlichkeiten der Reiſe erleichtern, Tag und Nacht wollen wir, wenn es nöthig ſein ſoll, in jenem fremden Lande für Euch arbeiten, um Euch den nöthigen Lebensunterhalt zu verſchaffen.

Euſtachius. Ihr guten Männer, ich erkenne eure Liebe mit Dank. Allein Ihr dürft mich nicht begleiten; ich zwar kann hinziehen, wohin ich immer will, denn ich bin meiner Dienſte entlaſſen, Ihr aber ſeid dem Kaiſer noch kriegspflichtig und müßt in eueren angewieſenen Bezirke bleiben und jede Stunde ſeine Befehle gegenwärtig ſein, lebet wohl und der Herr ſei mit Euch! Weine nicht, liebſte Gemahlin, wir hätten dieſes Land noch einmal verlaſſen müſſen, ſo laß uns dann unſere Reiſe im Namen des Herrn antreten!

(Vorhang fällt.)

Geſang: Ihr weltlichen Freuden . . .

Vierter Aufzug.

(Euſtachius, Theopiſta und die zwei Knaben treten wieder auf. Der Mohr mit ſeinen Geſellen auch.)

Euſtachius. Lieber Freund, weißt du nicht, um wie viel Uhr daß hier das Schiff abſegeln wird?

Mohr. Das kann ich leicht wiſſen, ich bin ſelber der Schiffsherr davon.

Euſtachius. Wäreſt du wohl geneigt, um Bezahlung für mich, meine Frau und meine Kinder nach Egypten überzuführen?

Mohr. Warum nicht? Recht gern.

Euſtachius. Wie viel verlangſt du Fuhrlohn und wie viel wird die Koſt unterwegs betragen?

Mohr. Nicht viel, eine Kleinigkeit, doch laßt es indeſſen gut ſein, wir wollen, wenn es je der Red werth iſt, davon reden, wenn wir wieder ans Land ſteigen.

Euſtachius. Nun ſo kommt meine lieben Leute, ſo wollen wir uns auf das Schiff begeben! (Sie treten alle ab.)

Nun wird gerufen: ans Land, ans Land! Anker auswerfen!

(Sie treten wieder alle auf, Euſtachius mit ſeinen Leuten zuerſt, dann der Mohr mit ſeinen Knechten.)

Mohr. Hier iſt das Land, wohin du willſt, hier kannſt du ausſteigen, wenn du mich bezahlſt!

Euſtachius. Was ſoll das ſein, das iſt nicht das Land, wohin du uns zu führen verſpracheſt?

Digitized by Google

Mohr. Das werde ich wohl besser wissen als du; bezahle und mach, daß du weiter kommst und gib mir 50 Dukaten für mein Fuhrlohn!

Eustachius. O, ich hab nicht halb so viel Geld.

Mohr. Da seh ich mich angeführt, Euerer Kleidung nach hielt ich Euch für Leute vom Stande, aber jetzt sehe ich, daß ich ein betrogener Mann bin, daß ich ein recht elendes Bettelvolk auf mein Schiff aufgenommen hab. Eines von Euch muß den Frevel büßen mit seiner Freiheit. Ich erkläre mir hiemit das Weib für meine Sklavin, sie bleibt auf dem Schiff, und ihr Uibrigen möget ans Land steigen; das Geld, was ich auf den Sklavenmarkt für das Weib erhalte, soll mir meine Fahrkosten bezahlen.

(Die zwei kleinen Knaben fallen den Mohr zu Füßen und sagten.) Lieber Mohr, laß uns unsere Mutter!

Mohr. Du mit deinen Kindern räume das Schiff! Du aber bleibst hier! (Er stieß die Knaben von sich und hielt die Theopista.)

Eustachius. Treibe deine Bosheit nicht zuweit, du verwegener Mohr, sonst werde ich meine Kinder und mein Weib gegen dich blutig zu vertheidigen wissen!

Theopista. O, ich lasse dich nicht, Eustachius! rette mich, o Gott, helfe uns! (Sie nahmen die Theopista und fort mit ihr. Der Mohr mit seinen Leuten treten ab.)

Eustachius. O Gott, du liebevoller Vater der Menschen, ohne deinen Willen und ohne deinen Wissen hätte mir mein geliebtes Weib, meine Theopista, nicht geraubt werden können; obwohl sie in der Gewalt eines Räubers ist, so ist sie doch in deiner Hand, du wirst sie beschützen und bewahren. Ja, diese Tugend wird ihre Tugend erhöhen, wie jetzt diese finstere Nacht der Glanz der Sterne, und so weit sie jetzt von mir und von meinen lieben Kindern entfernt ist, ein Tag muß doch kommen, der uns hier auf Erden oder dort oder den Sternen wieder vereinigt.

Die Kinder sagen: Vater, wo ist denn unsere Mutter?

Eustachius. Gute Kinder, wie vieles habt ihr verloren! Gott stärke mich, daß ich euch den unersetzlichen Verlust euerer besten Mutter so viel als möglich ersetze.

Theopistus (sagt.) Vater, wo ist denn ein Wasser? so führe uns doch an das Meer hin und laß uns trinken, dort ist ja Wasser genug!

Eustachius. Liebe Kinder, dieses Wasser kann man ja nicht trinken, das würde euch nur den Durst vermehren und euch krank machen.

Kinder. Ach, das ist doch hart, so viel Wasser vor Augen sehen und dabei verdürsten müssen.

Eustachius. Bleibt hier, meine lieben Kinder, ich will schauen, wo wir am sichersten über den Fluß kommen!

Digitized by Google

(Eustachius tret ab und kommt gleich wieder mit Wasser und Eyer, er gibt es ihnen und sagt.) Erquickt euch indessen mit den Eyern und dem Wasser, aber nur langsam, daß ihr nicht krank werdet! (Dann sagt er:) Nun so kommt, meine lieben Kinder, so wollen wir es mit Gottes Beistand versuchen, über den Fluß zu kommen; nun weil es aber so gefährlich ist, einer nach dem andern! Du, Agabius, bleib hier und du, Theopistus, komm!

(Er nimmt den Theopistus hinaus, hernach fängt Agabius an:) O Vater! Hilf! Hilf! ein wildes Thier! ach, es will mich zerreißen!

Eustachius. O Gott! ach Gott! Hilf, o Hilf! ein wildes Thier! laß ihm fallen! laß ihm fallen! ach, alle meine Mühe ist umsonst; ich kann den holden Knaben den Rachen des Löwen nicht mehr lebendig entreißen! Ach, vielleicht sind ich von meinen Agabius kaum mehr einige Gebeine! O du holder Liebling meiner Seele, o du liebes Kind, so wurdest denn du auch mir geraubt, so mußtest du dein junges Leben so früh und so schrecklich unter den Zähnen eines grimmigen Raubthieres enden! O Gott, wie Abraham seinen Sohn Isak dir zum Opfer bereitet hat, so will auch ich dir meinen geliebten Sohn zum Opfer darbringen!

Theopistus. O Vater! ach liebster Vater! wo bist du? o komme und verlaß mich nicht!

Eustachius. Schweig, liebster Theopistus, sei ruhig, ich komme sogleich zu dir hinüber!

Theopistus. O Vater! Hilf! hilf! ein wildes Thier!

Eustachius. Ach Gott! Jetzt bin ich meiner Leute entlassen. Jetzt hab ich kein Weib, keinen Sohn und keinen Freund zum trösten, ich kann wohl mit den trauernden Jakob sagen: mir bleibt sonst nichts übrig, als vor Jammer und Herzenleid zu meinen Söhnen hinab sinken ins Grab. Vater, der du deinen geliebten Sohn einen Engel von Himmel gesandt hast, ihn zu trösten, ach sieh, auch meine Seele ist betrübt bis in den Tod! Ach, laß mich nicht ohne Trost bleiben!

(Vorhang fällt.)

Gesang: Trauriges Herz, nur nicht verzage ...

Fünfter Aufzug.

Eustachius. Hier sehe ich schon ein Dorf und mich dünkt auch einen Mann. (Er ging zu dem Mann.) Lieber alter Vater, wäre in diesem Dorfe hier für einen Fremden wohl eine Nachtherberge zu finden?

Greis. O ja wohl, und wenn du mir, o lieber Mann, eine recht große Freude machen willst, so bleib bei mir über Nacht, ich hab zwar wenig, aber doch gib ich es dir mit Freuden! Hier ist noch etwas zum essen, nimm hin und der Herr segne es dir!

Digitized by Google

Eustachius. Gott sei gelobt, der meine Schritte hieher leitete, denn sieh, auch ich glaube an Christus den Herrn, den göttlichen Erlöser.

(Jetzt kommt der Bauer und die Bäurin.)

Greis. Seht, ihr lieben Leut, in diesen lieben Gast hat uns der Herr einen aus seinen Jüngern zugeschickt!

Eustachius. O ihr guten Leute, ich hab euch traurige Geschichten zu erzählen: ich bin wegen meines christlichen Glaubens von meinem Vaterland vertrieben worden, auch hab ich auf der Reis meine Frau und meine Kinder verloren. Die Frau hat mir ein reicher Mohr und die Kinder die wilden Thiere geraubt, und als ich einst unter freien Himmel schlief, da träumte mir, als hätte ich alle drei vor mir stehen sehen.

Bäurin. Sei getrost, jene Träume, mit denen Gott in der Nacht nach dem Verlust deiner Kinder dich tröstete, schien mir nicht ohne Bedeutung. Du hast die guten Knaben nicht von den wilden Thieren zerreißen sehen, vielleicht wurden sie gerettet.

Eustachius. Wie wäre das möglich?

Bäurin. Bei Gott ist kein Ding unmöglich, wir dürfen seiner Allmacht keine Gränzen setzen. Wenn jene Träume nur auf die künftige Welt deuten sollten und deine Kinder wirklich todt sind, so leben sie nunmehr als holde Engel am Thron Gottes und dort wirst du sie wieder sehen. Was aber deine Gemahlin betrifft, wird sie Gott schützen, ja es ist Hoffnung, daß du sie in Egypten wieder finden und der Gewalt des gottlosen Heiden entreißen werdest.

Greis. Wenn ich nicht schon alt wäre, so würde ich Euch gleich dahin begleiten, aber mein Schwiegersohn Elitius hier, der schon einmal dort gewesen und aller Wege kund ist, macht sich eine Ehre daraus, mit Euch zu gehen. Morgen in aller Früh soll er mit Euch ziehen.

Bauer. O ja wohl, wir wollen uns also gleich aufmachen und auf die Reise nach Egypten begeben, komme nach! (Treten ab.)

(Der zweite Vorhang aufgezogen. Lastenträger steht auf der andern Seite. Eustachius blickt heraus.)

Lastenträger. Warum besiehest du das Schiff so bedachtsam von allen Seiten, willst du es kaufen? —

Ich scherze nicht, das Schiff ist feil, denn der Schiffer, dem es gehört und der ein reicher Mohr war, ist todt.

Eustachius. Ist das wirklich wahr?

Lastenträger. Glaube mir, es ist nicht anderst, das Schiff lief erst vor einigen Tagen hier ein, allein der Schiffer, der Mohr, war nicht so glücklich, das Land lebendig zu erreichen. Ich war bei ihm, als sein Leichnam von Schiff gebracht wurde, er soll so zu sagen des gähen Todes gestorben sein.

Eustachius. Das ist doch sonderbar, aber sage mir, wo ist die Frau, die auf dem Schiff angekommen ist?

Digitized by Google

Laſtenträger. Eine Frau? Es iſt keine Frau mit angekommen.

Euſtachius. Es muß ſich eine Frau auf dem Schiff befunden haben. O ſage mir, lieber Mann, wo ich ſie finden kann, du erweiſeſt ihren betrübten Ehemann einen großen Liebesdienſt!

Laſtträger. Ich habe nichts von einer Frau geſehen.

Kaufmann (geht vorbei und ſagt.) Es iſt ſo, wie dieſer Mann ſagt, ich hatte auch Waaren auf dem Schiff, die ich mit Sehnſucht erwartete. Allein ich verſichere dich, es hat ſich keine Frau auf dem Schiff befunden; es war niemand darauf als die Schiffsknechte und der Leichnam des Schiffers.

Euſtachius. Ach weh! o Schmerz! o Pein! Nun, Guter Gott, ſo wär es deine Schickung, daß ich meine Gemahlin durch den Tod verlieren mußte! Deinen Willen unterwerfe ich mich, du haſt mein geliebtes Weib zu dir genommen. Ach, es iſt doch beſſer, ſie ſtarb eines blutigen Todes, als daß ſie in Sünde und Schande einwilligte. O du, meine geliebte Gemahlin, ſo ſeh ich dein holdes Angeſicht nicht mehr in dieſer Welt, ſo lebe dann wohl, du ſeliger Geiſt, und bete für mich, damit ich dich und unſere Kinder am Throne Gottes wieder ſehen möge!

Bauer. Ach Gott, mich wundert es nicht, daß du das Meer nicht ohne Zähren anſehen kannſt, denn es iſt das Grab deiner geliebten Ehegattin; allein ſchau lieber zum Himmel hinauf! Wiewohl ihr Leib in Abgrund des Meeres begraben liegt, ſo iſt doch ihr Geiſt im Himmel, ſie ſtarb den ſchönſten Tod. Weine nicht, freue dich vielmehr und lobe Gott!

Euſtachius. Du haſt recht, lieber Freund, Gott ſei gelobt, ſie hat es überſtanden, ſo ſchrecklich ihre Ermordung war, ſie hat doch ſelig geendet. Gott gebe, daß unſer Ende auch ſo ſelig ſein möge!

Bauer. In Egypten iſt für dich nichts zu hoffen, was haſt du nun weiter vor?

Euſtachius. Daran hab ich noch nie gedacht, es bleibt mir ſonſt nichts übrig, als irgend einen Winkel aufzuſuchen, um da zu trauern und zu ſterben, wenn Gott nicht ein anderes über mich verhängt.

Bauer. O, ſo komme mit mir, mein Haus und alles, was ich habe, ſteht dir zu dienſten, du kannſt ja meinen alten Vater und meinen Weib keine größere Freude machen, als wenn du mit mir zurückkehreſt und bleibeſt.

Euſtachius. Nun wohl, ich gehe mit dir, ich will dir und den Deinigen nicht zur Laſt fallen und mein Brod nicht als Müſſiggänger eſſen, denn der Apoſtel ſagt ja: wer nicht arbeitet, ſoll auch nicht eſſen. Ich will dein hartes Tagwerk mit dir theilen und dir helfen das Feld bauen, die Hand, die ſtark genug war, Schwert und Lanze zu führen, wird auch nicht zu ſchwach ſein, den Pflug zu lenken.

Digitized by Google

Bauer. Nun, nun, wir wollen sehen, ob es sich wird geben, komm du nur mit mir, wir wollen so vergnügt zusammen leben wie die hl. Engel Gottes im Himmel. (Treten ab.)

(Der zweite Vorhang aufgezogen.)

(Jetzt kommt die Bäurin, der alte Greis und Eustachius und Bauer.)

Eustachius. Es wird euch vielleicht nicht anständig sein, daß mich Euer Schwiegersohn Elitius hier wieder mit her genommen hat.

Greis. Ei! Warum nicht gar, wir haben ja Arbeit genug, jetzt kommt ohnehin das Frühjahr, da ist es zum Erdöpfel stecken, zum bauen, zum ackern und allerhand arbeiten! kannst du auch ackern?

Eustachius. Ich will es einmal versuchen, ich hoffe, es soll mir gelingen.

Greis. Jetzt werden wir enter essen. (Treten alle ab.)

(Vorhang fällt.)

Gesang: Wie schön ist das ländliche Leben . . .

Sechster Aufzug.

Eustachius. (Ist mit der Geißel auf dem Theater und ruft:) wi, hot Schimel, Kampl, Mux, Birth, wisterho, hot wi!

Greis. Bist fertig?

Eustachius. Ja, gar und ganz fertig!

Greis. So fahre nur hinaus auf dem Acker und nimm die andern zwei Ochsen und gib diese in Stall! (Eustachius tret ab.)

Greis. Einen so guten Knecht haben wir noch nie gehabt, er ist so auf alles aufmerksam und ist auch ein Krist. Es waren im Dorfe lauter Heiden, er ist derjenige, der sie zum Christenthum bekehret hat; jetzt ist er schon vierzehn Jahre bei uns, und wir sind noch nie in keinen Streit gekommen, freilich ist er noch nie in unsere Stube gekommen, er hat eine Strohhütte für sich allein; ja ich muß gehen.

Eustachius (kommt und ruft ohne die Geißel in der Hand.)

(Jetzt kommen die zwei Krieger Akatius und Antijochus.)

Akatius. Du, Bruder Antijochus, komm, ich sehe schon ein Dorf und einen Ackersmann fahren!

Eustachius. Willkommen, meine Freunde, was in aller Welt führt euch hieher in dieses Thal, wo seit vielen Jahren keine römische Kriegslanze geblitzt hat?

Akatius. Sei auch du uns gegrüßt, du guter freundlicher Bauersmann! was unser Geschäft anbelangt, so sollen wir den Feldherrn Plazidus in weiter Welt aufsuchen. Allein unsere Mühe war bisher vergebens, und wir werden wohl wenig Ehre davon tragen, einen solchen Auftrag übernommen zu haben.

Digitized by Google

Eustachius. Nun, nun, vielleicht findet ihr diesen Plazidus, ehe Ihr denkt. Unverhofft kommt oft. Indeß geht die Sonne bereits schon unter und ihr seid müde von der Reise, kommt mit mir und bleibt bei mir über Nacht! Ich mache mir eine wahre Freude daraus, Euch zu bewirthen, geht nur dort in diese Strohhütte hinein, ich komme sogleich nach, ich muß zuerst für meine Ochsen dort Sorge tragen!

Akatius. Seid denn Ihr nicht der Bauer von diesen Haus?

Eustachius. Nein, ich bin nur sein Tagwercker, indeß gebe ich Euch mein Wort, Ihr sollet mit der Bewirthung zufrieden sein.

Akatius. Nun wohl, wir wollen mitunter sehen.

Eustachius (tret ab und kommt mit dem Bauer und Bäurin.)

Eustachius. Hier habe ich ein bar Kriegsmänner angetroffen, die hier durchreisen wollten, da lud ich sie ein, bei mir zu übernachten; es geziemet sich, daß ich ihnen ein Becher Wein vorsetze. Ich bitte Euch, helfft mir aus der Noth, ich will alles, was diese zwei Herren genießen werden, mit diesen meinen zwei Händen durch verdoppelte Arbeit wieder ersetzen.

Bauer. Ei was ersetzen! das hast du schon längst hundertfältig verdient und überdieß ist es ja Christenpflicht, Fremde zu beherbergen.

Bäurin. Zum Glück hab ich noch einen schönen Braten von dem Hirsch, den du neulich geschossen hast, den will ich gleich zubereiten. Wein will ich dir geben, so viel du willst, und von dem Besten, den wir haben.

Eustachius (kommt mit dem Wein). Erquikt Euch indessen, bis das Abendessen fertig ist!

Antijochus. Einen so guten Wein hätte ich in dieser Hütte nicht gesucht und, die Wahrheit zu sagen, einen so guten Mann auch nicht.

Akatius. Ja, wirklich wahr, der Wein ist gut, aber was nützt uns der gute Wein dahier, wenn wir lieber den Feldherrn Plazidus finden möchten?

Antijochus. Ja, er ist der Mann, den wir hier auf Erden am meisten schätzen. Wir haben unter ihm gedient, doch will ich nicht davon reden, wie er im Felde zu befehlen, das Heer in Schlachtordnung zu stellen wußte, wie er zu Siegen verstand, wie er mild gegen die Armen war, wie er auf gute Mannszucht hielt und dabei ein Freund der Soldaten war, von solchen Dingen, mein ehrlicher Landmann, nimm es mir nicht Uibel, verstehst du nichts. Allein ich wollte, du hättest ihm gesehen, wie er in seinem Hause und in seinen Landgütern die lautere Liebe war, ja auch gegen die Soldaten so mild und doch sein Ansehen zu behaupten wußte.

Akatius. Und du magst es mir glauben oder nicht, wir lebten mit diesen Mann unter einem Dach und waren so glücklich, seine Diener zu sein. Obwohl wir nur gemeine Soldaten sind, so ging er dennoch mit uns um wie ein Vater mit seinen Kindern, ja wie ein Bruder mit

Digitized by Google

seinen Bruder, ach, ich könnte weinen, wenn ich an jene Zeiten denke, doch diese sind schon längst vorbei und seit dieser Zeit hab ich noch keine fröhliche Stunde mehr, denn unser Herz brennt immer mit Verlangen, ihn wieder zu sehen, einen solchen Mann als ihn trägt wohl die Erde nicht.

Eustachius. Nun, nun, lobt ihm nur nicht gar so überflüßig! ich denke, er ist um kein Harr besser als ich, und da will ich eben nichts sagen.

Akatius. Um kein Harr besser als du, ehrlicher Bauersmann! du hast wirklich keine schlechte Meinung von dir selbst; so ein guter Mann du übrigens sein magst, aber mit unsern berühmten Feldherrn Plazidus darfst du dich nicht vergleichen, sonst müßte ich deinen Verstand in Zweifel setzen.

Antijochus. Auch seine Gemahlin ist eine vortreffliche Frau und eines solchen Mannes würdig, auch zwei Knaben hatten sie. O, zwei holde, schöne Knaben, diese möcht ich jetzt gern sehen, sie werden jetzt zwei herrliche Männer geworden sein. Einer ist mit den dichten dunkeln Locken, gleicht dem Vater; der andere blond von Haaren, gleicht der Mutter. Wir Soldaten sprechen öfters unter einander. Da gibts einmal ein bar Helden, trotz ihren Vater; wenn es möglich wäre, so würden sie ihm noch übertreffen.

Eustachius (steht auf und sagte.) Es ist während unsers Gespräches dunkel geworden, ich will Licht holen und nachsehen, ob das Abendessen noch nicht fertig ist. (Tret ab.)

Antijochus. Du Bruder, kommt es dir nicht vor, als wenn dieser Mann unsern verehrten Feldherrn gleiche? Je länger als ich ihn betrachte, desto ähnlicher scheint er ihm; einigemal war es mir, als sehe ich unsern Feldherrn vor Augen stehen; betrachte ihn nur recht, ob er nicht derjenige sei, den wir suchen!

Akatius. Was fällt dir ein? Bist du toll? Wie wäre es möglich, daß unser berühmter Feldherr einem Bauern als Knecht diene! Wie sollte er mit der Hand, die ehemals den Befehlshaberstaab über das römische Kriegsheer führte, die Geißel schwingen und hinter den Ochsen daher gehen? Ich weiß ein sicheres Zeichen, woran Eustachius oder Plazidus unfehlbar zu erkennen ist; er wurde einst in einer Schlacht hier seitwärts, wo Helm und Panzer im Hals eine kleine Öffnung erlassen, von einem feindlichen Spieß tief verwundet. Diese Wunde war sehr gut geheilt, aber das Wundmal wird er mit ins Grab tragen. Werden wir, wenn unser gütiger Aufwärter wieder hereinkommt, das Wundmahl an ihm bemerken, so dürfen wir nicht im geringsten zweifeln, er sei unser geliebter Feldherr.

Eustachius (kommt mit dem Licht, stellt es auf den Tisch. Die Krieger stehen auf, blickten auf den Hals und schreien alle Beide.) Ja, er ist es! er ist es!

Digitized by Google

Akatius. O du tapferer Held, du unſer Feldherr Plazidus oder, wie wir dich lieber nennen, ehrwürdiger Euſtachius, welcher Name dir in der Taufe gegeben wurde, du unſer Freund, unſer Wohlthäter, unſer Vater, ſieh deine zwei Diener zu deinen Füßen, aber in welcher Geſtalt müſſen wir dich erblicken, welch eine traurige Veränderung iſt mit dir vorbeigegangen, ſeit dem du uns zum Kriege führteſt? Ach, ſo hat ſich denn unter den ſo vielen, die dir ihr Glück zu verdanken hatten, niemand deiner im Elende angenommen! Wo iſt Theopiſta, deine Gemahlin, und wo ſind deine Söhne? Warum lebſt du ſo einſam und verlaſſen in dieſer ſo elenden Strohhütte; iſt denn dir von deinem Glück und von deinem Ehrenzeichen nichts übrig geblieben als dieſes Wundmahl hier am Halſe? O, ſag uns doch, ſind wir nicht recht bei Geſinnung, und haben wir denjenigen, den wir ſo ſehnlich ſuchen, noch nicht gefunden?

Euſtachius. Ach, meine Freunde, ich habe euch eine traurige Geſchichte zu erzählen, meine zwei Söhne ſind ſchon längſt todt, beide wurden von den wilden Thieren zerrießen, meine Gemahlin aber wurde mir von einem Mann, der noch viel grauſamer war als die wilden Thiere, geraubt, und da ſie nicht in Sünde und Schande einwilligte, von ihm ermordet. Ja wohl einſam und verlaſſen, wie ihr hier mich ſehet, blieb ich allein zurück; von dem Verluſt der zeitlichen Gütern will ich gar nichts ſagen, dieſes achte ich alles nichts. Allein der Verluſt meines lieben Weibes und meiner lieben Kinder verwundet mein Herz tief. Und dieſe Wunde heilet nicht ſo ſchnell, als die mir jener feindliche Spieß verſetzte. Indeſſen iſt der Wille Gottes, daß es ſo ging, ſein heiliger Wille ſei gelobt. Ich glaubte feſt an jenes Wort: Die Leiden in dieſer Welt ſind nicht werth jener Herrlichkeit, die dort auf uns wartet, denn dort werden wir unſere Geliebten wieder ſehen.

Antijochus (weint und ſagte.) O Vater im Himmel, nimm dieſen bittern Kelch von dieſen Menſchen! O! — du holde Theopiſta! iſt das dein Lohn, den du dir auf Erden verdient haſt! Ihr holden Knaben, ihr habt das Leben unter den Zähnen eines grimmigen Raubthieres enden müſſen! (Er ſchlägt die Hände zuſammen.)

(Jetzt kommen die ganzen Bauersleute.)

Bauer. Was gibts da hier für einen Jammer, Geſchrei und Weinen?

Euſtachius. Dieſe zwei Krieger ſind alte treue Freunde und Hausgenoſſen von mir, erſt vor wenigen Stunden erkannten ſie mich, und da ich ihnen den Verluſt meines Weibes und meiner lieben Kinder erzählte, ſo brachen die guten theuren Seelen in einen ſo großen Jammer aus.

Akatius. Ihr wißt gar nicht, was für einen großen Mann ihr bisher in dieſer ſchlechten Strohhütte aufbewahrt habt; der Mann der ſich bei euch ſein ſtücklein Brod mühſam mit der Hand ſeiner Arbeit

Digitized by Google

verdiente, gab ehemals unzählige Menschen ihren Lebensunterhalt, und viele tausend tapfere Männer gehorchten seinen Wink. Euer kleines Dorf wird noch nach Jahrhunderten mit Ruhm genannt werden, weil derjenige, der hier vor Euch steht, kein anderer als der römische Feldherr Plazidus ist. (Die Bauerleute wollten Eustachius die Hand küssen.)

Eustachius. Laßt das gut sein, denn in dieser Welt müssen einige sein, die gehorchen, und einige, die befehlen; auch ist es Gottes Schickung, daß es einige Reiche und wieder Arme gibt. Allein es sei einer Herr oder Knecht, Arm oder Reich, bei Gott macht dieß kein Unterschied.

Antijochus. Du warst deinen Beruf immer getreu, liebster Feldherr, seit du zum Christenthum berufen wurdest; als du noch reich warst, verwendetest du nur deine Güter unter die Armen und Nothleidenden, als du die Stund der Prüfung überstanden hattest, opferest du deine Feldherrnstelle und all dein Vermögen willig auf, als du Christum den Herrn nicht untreu wurdest, aßest du hier im Schweiße deines Angesichtes dein Brod und führtest ein stilles Verborgenes Leben.

Bauer. Edler Mann, in dieser langen Zeit hast du kein Wort von deiner großen Würde und von deinen großen Kriegsthaten gesagt, und keine Klage über deine Verfolger ist über deine Lippen gekommen, die Liebe Jesu Christi ist wahrhaft in deinen Herzen, freue dich und frohlocke, daß du so verfolgt wurdest, dein Lohn im Himmel wird groß sein!

Eustachius. Vor allem andern erzählt mir, wie geht es den Christen und unsern geliebten Brüdern und Schwestern, werden sie noch immer so verfolgt?

Akatius. Nein, der Kaiser ist den Christen nicht mehr so abhold wie ehemals.

Eustachius. Gott sei Dank, er wolle seiner Kirche bald den vollkommenen Frieden wieder schenken; jetzt möcht ich noch eines wissen, ihr redetet immer vorhin von dem Auftrag, mich wieder aufzusuchen, wie ist es aber damit?

Akatius. Ach ja, die Freude, dich wieder zu sehen, und der Jammer um deine Gemahlin und deine Söhne brachte mir alles andere und sogar den Auftrag des Kaisers aus dem Sinn. Höre! seitdem du hier wohnest, hat sich vieles in der Welt zugetragen, von dem du nichts weißt. Die Parthen, die du einst so rühmlich besiegt hast, haben diese Friedensbündnisse mit Rom gebrochen. Mit großer Heeresmacht drangen sie über den Grenzfluß des römischen Gebiethes, sie drängten die römische Kriegsschaar überall zurück und verheerten das ganze Land weit und breit mit Feuer und Schwert. Ein Eilbothe nach dem andern kam mit den dringendsten Bitten, indem sonst alles verloren sei. Der Kaiser möchte sich in größter Verlegenheit befinden. Er selbst erschien vor dem Kriegsheer. Allein mehrere Hauptleute und Gemeine schrien laut aus:

„gib uns den Feldherrn Plazidus zurück, so wollen wir hundert tausend von den Parthen schlagen wie einen Mann!“

Der Kaiser schien sich getroffen. (Er sagte). Ich habe bereits an alle Statthalter und Landpfleger meinen Befehl ergehen lassen, nach ihm zu forschen. Getraut sich einer unter euch ihm aufzufinden, so trete er herbei und ich werde ihm, der mir den trefflichen Feldherrn bringt, herrlich zu belohnen wissen. Mehrere Hauptleute, Gemeine, auch wir zwei traten herbei. Wir wußten wohl, daß du im Sinn hattest, nach Egypten zu ziehen; wir erhielten also gleich offene Vollmachtsbriefe und diese Briefe behielt ich hier auf meiner Brust, und du magst, von Kaiser eigenhändig unterzeichnet, selbst lesen.

Eustachius (laß den Brief.) Lieber Feldherr Plazidus, sollen dich meine getreie Krieger noch einmal finden, so kehre mit ihnen zurück, ich bitte dich flehentlich, verlasse deinen römischen Kaiser Traian nicht, der zugleich dein Verfolger wegen des christlichen Glaubens war, denn das ganze Kriegsheer hat nur einen Wunsch, dich an ihrer Spitze zu sehen!

Antijochus. Nun so, lieber Feldherr Plazidus, vergiß auf alle Unbilden, die dir je auf dem römischen Boden angethan wurden! Komme mit uns, die Brust vieller tausenden Krieger schlägt dir freudig entgegen! Der Kaiser selbst wird dich umarmen und in größter Freude aufnehmen, wenn du wieder an der Spitze unsers Heeres stehen wirst, wir werden dann siegen und der erfreuten Welt den Frieden wieder bringen. Komm mit uns, o Feldherr, wir werden siegen und werden mit Lorbeer bekränzt zurückkehren!

Eustachius. Es ist eine augenscheinliche Fügung Gottes, daß ihr diesen meinen verborgenen Aufenthalt gefunden und, bevor ihr noch in das Dorf hereinkommt, vor allem andern mich zuerst angetroffen habt. Gott hat euere Schritte hieher gelenkt und ich erkenne es für meine Pflicht, meinen Vaterland zu dienen, Blut und Leben daran zu setzen und es zu retten; seid nur ruhig, Morgen des Tages zieh ich mit euch! Wie ich das Schwert mit der Pflugschaar vertauschte, so bin ich bereit, weil ich es für den Willen Gottes halte, den Pflug zu verlassen und nach meinen Schwert zu greifen. Nicht um friedliche Völker zu überfallen, sondern den Feind mit Gottes Hilf zu schlagen, und mit Gottes Hilf soll so bald kein Partischer Soldat mehr römische Felder verwüsten und kein feindliches Pferd mehr aus unsern Bechern trinken.

(Bauernsleuthe weinen.)

Eustachius. Weinet nicht, es ist einmal Gottes Schickung so, daß wir scheiden müssen! bewahret in Euch Glaube, Hoffnung und Liebe, so werden wir uns dort oben im Himmel wieder sehen! lebet wohl und der Herr sei mit euch!

Greis. Gott hat euch zu uns geschickt und so lange unter uns wohnen lassen, damit du dieses dein Volk zur Erkenntniß der Wahrheit

Digitized by Google

brachteſt und in allen Guten unterrichteteſt; er iſt es, der dich wieder abruft, und ſo können wir nichts dagegen ſagen. Sein Wille geſchehe! ich danke dir in Nammen aller hier für alle Lieb und Treu, die du uns durch dieſe fünfzehn Jahre erwieſen haſt und der Herr vergelte es dir.

(Alle reichten dem Euſtachius die Hand.) (Vorhang fällt.)

Geſang: Hinaus! Hinaus! ins Schlachtgetümel . . .

Siebenter Aufzug.

(Jetzt iſt ein Getümel mit Stifel und Trompetenſtöße. Jetzt kommt die Bäurin, die iſt ganz anderſt gekleidet und ſagt:)

Bäurin. Ach Gott, der Feind! der Feind!

(Jetzt kommt) ein Krieger (und ſagt). Kein Feind, wir ſind Bothen des Sieges und auch Bothen des Friedens und zugleich auch Quartiermacher. (Er will gehen.)

Bäurin. Du Krieger!

Krieger. Was gibts denn?

Frau. Kommen viele Krieger in die Stadt herein?

Krieger. Nicht viel, nur der Feldherr mit ſeiner Leibgarde und einige Officiere!

Frau. Kommen auch Verwundete herein?

Krieger. Nein, keine Verwundete kommen nicht herein, die bleiben alle vor der Stadt im Lager draußen.

Frau. Ach Gott, es iſt mir leid, ich hätte gern einige die Wunden verbunden und ſie bedient.

Krieger. Wer biſt du?

Frau. Ich bin die Frau eines Sklavenhändlers.

Krieger. Die Frau eines Sklavenhändlers? m Pfui!

Frau. Nicht ſo übel genommen! mein Mann iſt zwar ein Heide, ich aber bin in geheimen eine Chriſtin.

Krieger. Das iſt ſchön. (Er will gehen.)

Frau. Du Krieger!

Krieger. Was gibts?

Frau. Könnt man nicht einige Officiere ins Quartier bekommen?

Krieger. Wenn der Feldherr mit ſeiner Mannſchaft auf dem Paradeplatz aufmarſchirt und du wirſt ſehen, daß die Herren auseinander gehen, ſo gehe hin und erſuche ihm, da bekommſt du, ſo viel du willſt.

(Der Krieger will gehen.)

Die Frau (ſagt.) Du Krieger!

Krieger. Ei zum Teufel, was noch?

Frau. Da haſt auf eine Maß Wein.

Krieger. Aha, das iſt gut, daß iſt eine gute Frau.

(Die Frau und der Krieger treten ab.)

(Jetzt kommt ein Mann mit zwei Kindern, die tragen einen Lorbeerkranz.)

Digitized by Google

Mann. Kommt, liebe Kinder, wir wollen den siegreichen Feldherrn entgegen ziehen und ihm den Lorbeerkranz, den ihm die Stadt durch euch geschicket, überreichen!

Kinder. Ja, wenn wir ihm nur kenneten und wissen, welcher es sei.

Mann. Ich werde euch ihm schon zeigen, daß ihr ihm den Lorbeerkranz reichet. (Jetzt wird das Lied gesungen.)

Gesang.

1.

Sie kommen schon von Feindeland,
Wo Freud in unsere Herzen drängt,
Eustachius, treuer Feldmarschall,
Sein Degen spitzig ist.

2.

Eustachius, treuer Feldmarschall,
Mit blonden gelben Harr,
Du bist es werth, daß man dich ehrt
Mit einem Lorbeerkranz.

(Das 2te nochmal repetirt.)

(Jetzt steht der Feldherr mit seinen Offiziren auf dem Theater, einer auf der rechten, der andere auf der linken Seite, und die Kinder geben ihm den Lorbeerkranz. Nachdem sagte der Feldherr zu seinen Offiziren.)

Eustachius. Gott sei Dank, daß wir den Krieg mit den Parthen besiegt haben; so theile ich diesen Kranz mit Euch, Ihr habt ihn nicht weniger als ich verdient. Ich wünsche, daß das ganze Kriegsheer den Sieg mit mir theile, wie auch ich diesen Lorbeerkranz theilen werde. (Er gibt die Hälfte den zur rechten und die andere den zur linken Seite.)

Frau. Geehrtester Feldmarschall, ich möchte mir wünschen, diese zwei Hauptleute in mein Quartier zu bekommen.

Eustachius. Wenn Ihr Lust habet, so könnt Ihr mit dieser Frau gehen. (Sie gingen mit ihr. Eustachius sagt:) um drei Uhr ist Befehl! (Treten ab.)

Die Frau (kommt und ruft die Sklavin herein.) Du Sklavin!

Sklavin. Was befiehlt die Frau?

Frau. Du bekommst heute einen schönen Dienst, es werden heute wahrscheinlich einige Officiere und Hauptleute hier im Garten auf frische Luft und auf ein Glas Wein kommen, und da wirst du hier als Wärterin sein und einem jeden mit einem Glas Wein dienen. Trage Sessel und Tisch herein! (Bäurin tritt ab.)

Sklavin (trägt Sessel und Tisch herein. Die Offiziere kommen einer nach dem andern, setzten sich nieder und tranken.)

Digitized by Google

Ein alter Hauptmann (sagt zu dem Jüngern, der auf der rechten Seite.) Du Hauptmann! dir hat ja der Feldherr eine besondere Ehre erwiesen, indem er die Hälfte des Lorbeerkranzes dir gab.

Agabius. Nicht mir war der Kranz zugedacht, sondern den ganzen Kriegsheer, denn der Feldherr sagt es ausdrücklich: ich empfing ihm nur im Namen des Heeres.

Theopistus. Den halben Lorbeerkranz hat der Hauptmann redlich verdient. Ihr wißt alle, wie die Feinde, als sie sich eingeschlossen sahen und in der Wuth der Verzweiflung noch einem Ausbruch machen wollten, sich durchgeschlagen und mit vereinter Macht alle auf dem Feldherrn einstürmten. Wäre der Hauptmann hier mit seiner tapfern Schaar und die andere Schaar mit ihren muthigen Hauptmann nicht gewesen, da ich eben die Hälfte des Lorbeerkranzes erhielt, und ihm nicht gerade zu Hilfe gekommen, so hätte der Feldherr wohl gar sein Leben verlieren und die Schlacht einen sehr unglücklichen Ausgang nehmen können.

Ein alter Hauptmann (sagt). Ei, warum nicht gar! wie viele andere wären auch noch da gewesen, doch sei es, wie es will, so werdet Ihr doch alle bekennen, daß diese zwei jungen Herren da seit einer kurzen Zeit ein ungeheures Glück gemacht haben.

Agabius. Es ist wahr, ich hatte ein außerordentliches Glück, es ist kaum ein Jahr, da ich noch den Pflug lenkte.

Der Alte. Wie, du bist also nur ein Bauerssohn?

Agabius. Nein, meine Geschichte hat so viel wunderbares an sich, daß ich Euch doch erzählen muß; mein Vater war kein Mann von Bauernstand, sondern ein vornehmer Herr und ein Kriegsheld; meine Mutter war sehr schön, ich hörte die Leute oft sagen: weit und breit gab es keine schönere Frau; ich hatte noch ein Brüderchen, ein gar schönes Knäblein mit langen gelben Harren. Unsere Ältern hatten viel Unglück, zuletzt gingen sie mit uns weit fort bis an das Meer, da bestiegen wir ein Schiff; wir Knaben wurden auf den Schiff krank, und da wir lange nichts als Himmel und Wasser sahen, so sahen wir wieder Land und waren höchst erfreut. Nun entstand auf dem Meer ein starker Streit, die Schiffsknechte brachten unsern Vater und uns zwei Kinder mit Gewalt an das Land. Der Schiffsherr aber, ein wilder Mohr, behielt unsere liebe Mutter zurück. Ich denke es mir recht gut, wie mir den wilden Mann bathen, unsere Mutter nicht zu nehmen; auch unser Vater weinte schmerzlich und sagte: Kinder bethet für eure Mutter. Wir armen Kinder verschmachteten beinahe vor Durst und Hunger; endlich ging der Vater und brachte uns Eyer und einen Helm voll Wasser, sonst wären wir vor Hunger und Durst gestorben. Der Vater trug nun meinen Bruder über den Fluß, mit Herzensangst sah ich, wie der Vater durch den wüthenden Fluß wattete und endlich nach großer Anstrengung den Fluß erreichte und mein Brüderchen in den Schatten des Baumes niedersetzte. Er stieg nun wieder in den Fluß, um mich

Digitized by Google

abzuholen; allein plötzlich hörte ich was auf mich zukommen, ich sah um und erblickte ein furchtbares Thier. Ich wußte es damahls nicht, daß es ein Löwe sei, ich schrie aus allen Kräften und wollte den grausamen Thier entlaufen, allein augenblücklich fühlte ich mich in den Rachen des Löwen und er trug mich fort in den Wald.

Theopistus. (Umarmte ihm und sagt:) o Bruder! liebster Bruder! Du mein getreuer Agabius! o glaube mir, ich bin wirklich dein Bruder Theopistus! Ich war jenes Knäblein, welches der Vater über den Fluß trug, ich sah es mit Augen an, wie jener Löwe dich ergriff und schneller wie ein Pfeil in den Wald sprang; auch ich wurde von einem Wolf fortgeschleppt, o welche wunderbare Fügung Gottes, daß wir beide sind errettet worden, welch ein unaussprechliches Glück, daß wir beide, da wir schon lange kannten einander und uns jetzt auf einmal als Brüder erkennen.

Agabius. Was macht den unser Vater und hast von unser geliebten Mutter nichts mehr gehört oder gefunden?

Theopistus. Ach Gott, ich hab, seitdem der Wolf mich geraubt hat, nicht das Geringste von unsern Vater und von unsern geliebten Mutter gehört! Guter Gott, vieleicht sind unsere geliebten Ältern schon todt! o wenn sie noch Leben würden, welche Freude wäre dieß für sie, wenn sie in diesen Augenblick zugegen wären und an diesen unsern Glück theilnehmen könnten.

Agabius. Guter Gott, so sind denn wirklich unsere herzliebsten Ältern schon gestorben, ach Gott, wenn sie doch noch leben würden, welche Freude würde dieß für sie sein, wenn sie an unsern Glück sich erfreuen können.

Hauptmann. O! Herrlich! herrlich! so etwas kommt in den menschlichen Leben nicht alle Tage vor. Heute früh theilte der Feldherr den Lorbeerkranz unter sie und jetzt erkennen sie sich als Brüder. Nun so laßt uns trinken und mit den Gläsern zusamenstoßen! heil sei unsern Feldherrn, den Anführer, heil den tapfern Kriegern und heil den glücklichen Brüdern! — Diese Geschichte muß ich gleich meiner Kompagnie bekannt machen, die jungen Herren wollen die Güte haben und uns ein stück Weg begleiten.

(Sie treten alle ab und die zwei jungen Herren lassen den Helm auf dem Tisch liegen, bis Theopista ihren Spruch gesagt hat, denn sie hörte alles, was ihre Söhne gesprochen hatten; sie ist auf der Seite, bis die andern abtreten, jetzt kommt sie und sagt.)

Theopista. Ach Gott im Himmel, daß ist ja meine Geschichte! das sind ja meine zwei Söhne, mein holder Agabius und mein freundlicher Theopistus! Würden jetzt meine Söhne, die mit Glück und Ruhm gekrönt sind, mich die arme Sklavin als ihre Mutter erkennen? Gerade hingehen und sagen: seht, ich bin eure Mutter! das geht nicht. Aber wo ist der Vater meiner wiedergefundenen Söhne? daß mein Sohn Agabius von ihm nichts weiß? oder sieht er vielleicht das Licht der

Digitized by Google

Sonne nicht mehr! Doch nein, mein Herz sagt mir es: er lebt noch! O du guter Gott, hast ihm gewiß erhalten und aus allen Gefahren errettet! Gott Vater im Himmel, gib mir zu erkennen, was ich jetzt anfangen soll! gerade hingehen und sagen zu meinen Söhnen: seht, ich bin eure Mutter! das glauben sie mir nicht. Ich will ihnen zuerst sagen, daß ich eine geborne Römerin sei und widerrechtlich zur Sklavin gemacht worden bin. Ach Gott, erleuchte du mich und gib mir zu erkennen, daß ich die rechten Worte finde, sie von der Wahrheit meiner Aussage zu überzeigen!

(Jetzt kommen die zwei jungen Hauptleute.)

Theopista. Ihr edlen Krieger, ist mir erlaubt, Euch meine Bitte vorzutragen?

Agabius. Fürchte dich nicht und sage deine Bitte getrost! wenn wir sie je gewähren können, so werden wir es gern thun.

Theopista. Ich bin eine geborne Römerin, allein durch widerrechtliche Gewalt wurde ich meinen Mann entrissen und als Sklavin verkauft.

Agabius. Da wünschest du, wir sollen dich von der Sklaverey befreien, allein das steht nicht in unser Macht, das kann nur der Feldherr.

Theopista. Das glaube ich gern, allein ich bitte Euch, höret zuerst meine Geschichte! Ich hoffe Euch zu überzeigen, daß ich eine aus den edlen Geschlecht Roms bin und die Gemahlin eines jetzt vergessenen, aber ehemals geschätzten Feldherrn bin.

Agabius. Auch darüber kann der Feldherr am besten urtheilen; wir sind in Rom fremd und wissen wenig von Roms edlen Geschlecht, unser Feldherr aber ist dein Mann ohne Zweifel bekannt, Ihm mußt du deine Bitte vortragen.

Theopista. Allein wie komm ich bei ihm vor und wird er sich wohl so weit herablassen, einer armen Sklavin Gehör zu geben?

Theopistus. Wir wollen dir bei ihm Gehör verschaffen; er ist sehr gütig und leutselig und da uns deine Aussage wahr scheint, so wird er deine Bitte sicher erfüllen. Wir gehen jetzt eben zu ihm, seinen Befehl zu vernehmen, komm nur mit uns, eine solchene Gelegenheit mit ihm zu sprechen, wird dir nicht wieder. Wir geben dir unser Wort, du sollst unaufgehalten durch alle Wachen hindurch kommen, unsern ruhmvollen Feldherrn von Angesicht zu Angesicht sehen und sicher nicht ohne Trost und Hülfe zurükkehren.

Theopista. Nun wohl, ich nehme Euer anerbiethen dankbar an und gehe mit Euch.

(Treten ab. Vorhang fällt.)

Gesang: Ach Gott, wem soll ichs klagen . . .

Digitized by Google

Achter Aufzug.

(Feldherr ſitzt beim Tiſch und ſchreibt.)

Agabius. Es iſt eine geborne Römerin hier, ſie bittet um angehört zu werden!

Euſtachius. Sie ſoll hereinkommen!

Theopiſta (kommt und erkannte ihren Mann und konnte ſonſt nichts vor Schrecken und Freude ſagen als). O, mein Gemahl!

Euſtachius. Iſt denn dieſe Sklavin, die man zu mir hereingewieſen hat, nicht recht bei Sinnen?

Theopiſta. Ach, du edler, vortrefflicher Mann, ſo erkennſt du mich nicht mehr? ich wundere mich zwar nicht, denn Kummer und Zeit mögen meine Geſtalt verändert haben, allein höre du mich, ehe du mich als eine Fremde zurückweißeſt doch erſt an, denn ich kann dir als Zeichen, wer ich ſei, ſolche Geheimniſſe angeben, die nur dir und mir bekannt ſind. Das römiſche Kriegsheer nennt dich zwar Plazidus, aber der Namme, mit den die Chriſten dich nennen, heißt Euſtachius. Du mußt es wohl noch wiſſen, wie mir in der Taufe der Nammen Theopiſta und unſern zwei Knaben, den ältern der Name Agabius und den Jüngern der Namme Theopiſtus gegeben wurde! ach, frage mich über die kleinſten Umſtände und ich will ſie dir alle nennen! So erkenne in mir, lieber Euſtachius, deine liebevolle Gemahlin! Ach, mein Herz war immer bei dir, ſo lange wir getrennt waren, und gewiß muß dieſer ſeelige Augenblick für dich und für mich ein Augenblick des Himmels ſein!

Euſtachius. Theopiſta, ja du biſt es, meine theure, meine holde, meine innigſte geliebte Gemahlin! Ach, in was für bedaurungswerthen Umſtände biſt du gerathen! doch Gott den Allmächtigen ſei es gedankt, daß er mir dich wieder geſchenkt hat! Ach, aller Glanz und Ruhm, um den mich ſo viele beneiden, iſt nichts gegen die Freude, dich wieder in meine Arme zu ſchließen!

Theopiſta. Nun, liebſter Gemahl, nun ſo laß uns auch die Freude mit unſeren geliebten Söhnen genießen! o wie verlangt mein Herz nach ſo langer Trennung ſie wieder in meine Arme zu ſchließen.

Euſtachius. Theopiſta, holde Mutter, die liebenswürdigen Knaben laß uns Gottes Rathſchlüßen übergeben und ſie im Staube anbethen, denn ſie wurden der Raub wilder Thiere und wandern nicht mehr unter uns Lebenden!

Theopiſta. Nein, mein liebſter Gemahl, du irreſt dich! unſere Söhne leben noch, Gott hat ſie von den Rachen wilder Thiere befreit, ich kann ſie dir in dieſen Augenblick herſtellen.

Euſtachius. Theopiſta, was wandelt dich an, du erſcheinſt mir in dieſen Augenblick als ein armer Geiſt!

Digitized by Google

Theopista (eilte um die Söhne hinaus, kommt mit ihnen herein und sagt). Kommt mit mir, der Feldherr begehrt euch! Feldherr, siehe da deine Söhne! dieser da mit den dunkeln Locken ist der Agabius, den dir der Löwe geraubt hat, und dieser da ist dein Theopistus, den dir der Wolf genomen hat! Erst in dieser Stunde erkannten sie sich als Brüder, so erkenne auch du sie als deine würdigen Söhne!

Eustachius. Wie? diese Helden, unter die ich heute meinen Lorbeerkranz vertheilte, sollten meine zwei Söhne sein? Jene zarten Knaben, welche ich mit Entsetzen in den Rachen wilder Thiere erblickte, diese sollten mir gleichsamm von den Tod zurückgegeben sein? O du guter barmherziger Gott, diese Seeligkeit wäre zu groß, aber noch kann ich es nicht glauben!

Theopista. Glaube mir, lieber Vater, sie sind deine Söhne, ich bin meiner Sache gewiß; es ist mir so klar wie die Sonne, doch wozu bedürfen wir viele Worte! Siehe nur diese Jünglinge recht an! Siehe da deinen Agabius! ist er nicht wie von dir abgezeichnet? und hier den Theobistus! ist er nicht auch seiner Mutter eigenes Ebenbild? So zweifle also nicht mehr und umarme sie als deine Söhne!

Eustachius (umarmte sie.) Richtig, richtig! ihr seid es. O, seid mir viel Tausendmal gegrüßt, ihr meine liebsten Söhne! — Nun, meine Söhne, ich denke, ihr werdet nicht nur Freude mit euern Vater haben: sagt denn euer Herz nichts, daß Ihr noch eine andere süße Pflicht zu erfüllen habet? Wie, ihr nennet eure Mutter nicht einmal, habt ihr denn gar kein Gefühl mehr für sie, soll denn sie von allen unseren Freuden ausgeschlossen sein? oder scheint euch vielleicht, daß sie eine Sklavin ist? o, dann wäre es mir lieber, ich hätte Euch mit keinem Auge gesehen!

Theopistus. Lieber Vater, da du weißt, daß unsere Mutter eine Sklavin ist, warum hast du sie nicht schon längst befreit? O, sag uns doch: wo? wo ist sie? den letzten Tropfen Blut meines Lebens will ich daran setzen, um unsere Mutter von Elend und Unterdrückung zu befreien.

Agabius. Vater, sag uns doch geschwind, wo ist jener abscheuliche Mohr, der unserer geliebten Mutter so viel Leid zufügte? an diesen Schwert will ich sein Blut herabtröpfeln sehen, seine Rotte will ich in Stücke zerhauen, um die Mutter zu befreien.

Eustachius. Wie? Ihr kennt sie nicht? das begreife ich gar nicht, doch habt Ihr sie schon gesehen! Sehet, diese da, die Euch zu mir führte, die stelle ich Euch als eure Mutter vor!

(Jetzt umarmten sie sich alle drei und sagten.) O Mutter, liebste Mutter! sei uns viel tausendmal gegrüßt, herzliebste Mutter!

Eustachius. O, ich möchte laut ausrufen, daß es die ganze Welt vernehme: O, ihr alle, die ihr Gott fürchtet, kommet, sehet und höret, was er für große Dinge an uns gethan hat! Nun meine lieben,

Digitized by Google

so kommt und laßt uns eines nach dem andern erzählen, wie es Euch seit so vielen Jahren ergangen sei! (Jetzt sitzen sie beim Tisch und erzählten eins nach dem andern.)

Theopista. Ihr, meine lieben Söhne, erzählt mir und euern Vater, wie es Euch durch so lange Zeit ergangen ist! wie jener grausame Mohr mich, der Löwe und der Wolf euch euern Vater entrissen hat!

Agabius. Wie jener Löwe mich am Flusse ergriffen und mit mir in den Wald entflohen, das hat mein Vater mit Augen gesehen und meine Mutter hat es aus meinen Mund gehört. Wie es mir in den Rachen des Löwen zu Muthe war, weiß ich nicht; als ich wieder zur Besinnung kam, da lag ich in einer ländlichen Hütte, und mehrere Leut standen um mich herum und hatten das größte Mitleiden mit mir und dankten Gott, daß er mich so wunderbar errettet hat. Sie erkannten, daß ich von vornehmen Ältern und einem fremden Land sein muß. Wie ich bin aus dem Rachen des Löwen errettet worden, das haben mir die Männer öfters erzählt. Die Begebenheit ist kurz. Die Männer hatten holz gefällt, und da kam jener Löwe, der mich trug; sie gingen auf ihn Loß, einer versetzte den Löwen einen solchen Streich, daß er mich fallen ließ, die andern Männer kamen ihm zu Hilf und erlegten den Löwen. Ich konnte Gott nicht genug danken, daß er mich errettet hat. Diese Holzhacker waren Bauern und alle Christen, so ließen sie auch mich im Glauben gut unterrichten und auch die ländlichen Arbeiten mußte ich auch alle verrichten, die mir so leicht von der Hand gingen. Ich brachte meine Jugendjahre so vergnügt zu, ja wohl besser als in einem Pallast und wollte nie diesen seligen Ort verlassen. Allein da kam der Befehl des Kaisers, einen Mann ins Feld zu stellen, das Loos hat meines Erziehers Vaters Sohn getroffen. Da war ich voll Freude, daß ich diesen guten Leuten einen Dienst erweisen kann. Ich sagte, ich werde für ihn gehen; sie waren voll Freuden, und ich ging fort; und wie ich hier angekommen, so kam der Feldherr herbei zu mustern und wählte mich zu seinen Salitäten (Satelliten) aus. Ach, wie hätte ich mir gedacht, der Feldherr sei mein Vater! da unser Hauptmann gestorben ist, so machte mich der Feldherr zum Hauptmann. Mein Bruder kam mit einer andern Schaar und schwang sich zum Hauptmann empor; als Hauptmann kannten wir uns bald aneinander, aber wie hätten wir glauben können, der Feldherr sei unser Vater und daß wir Brüder sind! o welche Seeligkeit, daß wir jetzt Vater und Mutter haben! daß ist ein Tag der Freuden; so laßt uns freuen mit Jubelgesang!

Theopistus. Meine Geschichte ist der Geschichte meines Bruders sehr ähnlich. Wie der Wolf mich forttrug, hat der Vater noch gesehen, zwei Männer jagten mich den Wolf ab, sie hatten einen großen Hund bei sich, der auf den Wolf losging und ihm packte. Der Wolf ließ mich fallen, die Männer kamen den Hund zu Hilf und erlegten den Wolf; einer von diesen Männern nahm mich mit sich nach Haus, dieser war ein Christ. Er hat mich auch in der Religion gut unterrichtet,

Digitized by Google

meine Erziehung war auch so wie die meines Bruders. Es kam auch der Befehl, einem Mann ins Feld zu stellen, da machte ich es auch wie mein Bruder und ging fort. Und wie ich hier angekommen bin, wählte mich der Feldherr zum Salitäten, wo mein Bruder war. Ach, wie hätte ich glauben können, daß dieser mein Bruder sei und noch dazu Vater und Mutter gefunden habe! Gott hat wieder alles wohl gemacht, ihm sei Ehre, Lob und Dank!

Theopista. Ja, den treuen barmherzigen Gott sei Ehre, Lob und Dank, daß er uns alle so wunderbar errettet hat, und für uns bis auf den heutigen Tag gesorget hat! Wie jener Mohr mich dir aus deinen Armen gerissen hat und mit mir auf dem Schiffe fortgefahren, sagte er zu mir: wie magst du jenen Mann anhängen, er ist ja ein Bettler, ich bin reich und habe Gold und Edelsteine in Uiberfluß, da kannst du dir wählen, so viel du willst; ich will dich heirathen und in Purpur kleiden, zehn schwarze Sklavinen sollen dich bedienen: daß ist ein Glück für dich, daß es kein Größeres geben kann; ich aber willigte nicht ein. Des andern Tages kam er und sagte: der heutige Tag sei dir zur Bedenkzeit geschenkt; ich aber flehte immer zu Gott, er aber war nicht so glücklich, den Tag zu erleben. Er soll so zu sagen des gähen Todes gestorben sein. Die Schiffsknechte fuhren fort, brachten mich bisher, und hatten mich als Sklavin verkauft, und ich blieb da bis auf den heutigen Tag, da wir uns alle als unsere Leute erkannten.

Eustachius. Ich habe jetzt Zeit, daß ich mich in meinen Lager zeige; ihr, meine Söhne, begleitet mich, und bleib bei deiner geliebten Frau, und Morgen werde ich dich von der Sklaverei befreien! Weil jetzt der Kaiser Traian gestorben ist, so wollen wir nach Rom marschiren, um den neuen Kaiser Adrian zu begrüßen, er soll ein schrecklicher Verfolger der Christen sein.

Gesang: Alles ist vergänglich, es währt . . .

Neunter Aufzug.

(Enstachius mit seiner Frau und seinen Söhnen treten auf. Der Kaiser kommt ihnen entgegen.)

Kaiser. Sei mir herzlich gegrüßt, glücklicher Feldherr!

Eustachius. Sei mir auch du gegrüßt, neuer Kaiser!

Kaiser. Jetzt werden wir uns in den Tempel begeben und Weinrauch in die Glut streuen, dann wirst du den Lorbeerkranz von meiner Hand erhalten.

Eustachius. Nein, mein Kaiser, ich bin ein Christ! Gott verlieh mir den Sieg, er gab mir meine Söhne und meine Gemahlin zurück, ihm bin ich Dank schuldig und niemals werde ich deine Götter anbethen, deine Götter sind nur Tod, ich aber bethe den wahren leben-

Digitized by Google

digen Gott an, der Himmel und Erde erschaffen hat und seinen Sohn gesandt hat, die Menschen zu erlösen.

Kaiser. Wie ich sehe, wirst du dich besinnen, auch deine Söhne und deine Gemahlin sollen so halsstarrig sein! gehorche meinen Befehl, sonst laß ich Euch den Gericht Preis, es wartet auf Euch ein schrecklicher Tod!

Eustachius. Lieber Kaiser, ich will dir in allen, was recht und billig ist, mit Freuden gehorchen, mit Freuden will ich für das Wohl des Römervolkes mein Blut vergießen, aber wider mein Gewissen kann ich nicht handeln; was nützt es den Menschen, wenn er die ganze Welt gewinnt, an seiner Seele aber Schaden leidet!

Theopistus. Ja, Vater, lieber sterben als sündigen und Christum den Herrn untreu werden, er ist am Stamme des heiligen Kreuzes für uns gestorben, warum sollen wir nicht aus Liebe zu ihm sterben!

Agabius. Nein, mein Kaiser, niemals werden wir deine Götter anbethen, noch weniger verehren; lieber wollen wir sterben als Christum unsern Herrn verläugnen, er ist es, der uns alle beim Leben errettet hat und sich für uns so wunderbar angenommen und wieder alle zusammengeführt hat, ihm sind wir Dank schuldig und niemals werden wir deinen Göttern opfern, lieber sterben als sündigen.

Kaiser. Lieber Plazidus, gehe in dich! ich bin dein Kaiser, ich will dir ein stück Land geben, deine Söhne sollen es nach deinem Tod als ihr Eigenthum haben.

Eustachius. Ich bin ein Christ und will als ein Christ sterben.

Der Kaiser (ruft die Wache und sagt). Nehmet die vier Christenhunde und lasset die ärgsten vier Löwen auf sie los, nehmet ihnen die Waffen ab!

Wache (kommt.) Wir haben die ärgsten vier Löwen auf sie losgelassen, sie haben ihnen Hände und Füße gelekt.

Kaiser. Ich weiß schon, was ich thun werde, ich lasse einen Ofen heitzen, da wird man sehen, ob ihnen die Feuerflammen auch Händ und Füß lecken.

(Wache führt alle vier heraus.)

(Jetzt knien alle vier nieder.)

Eustachius (sagt). Allmächtiger Gott! Herr Himmels und der Erde! erhöre unser Flehen und Weinen, verleihe uns, daß wir durch das Feuer ausgeglüht und bewährt des Erbtheiles deiner Heiligen theilhaftig werden mögen! Du hast uns den Glanz, den wir vormals hatten, auf eine kurze Zeit wieder zurückgegeben, gib uns anstatt dieser eitlen, schnell vorübergehenden Ehr nunmehr jene Herrlichkeit, die kein End mehr nimmt! sieh, wir opfern uns dir willig auf, das Feuer lodert bereits, dir ein Brandopfer zu bereiten! Vater, Mutter und Söhne stehen bereit zu opfern; so laß dir dieses Opfer gefallen, diejenigen aber beschämt werden, die sich deiner widersetzen! Ja, ver-

Digitized by Google

ſchmähe dieſes Opfer nicht, wie du das Opfer Abels, das Opfer Abrahams und das Blut des erſten Martyrers Stephanus nicht verſchmähet haſt! O, ſo lebet wohl, ihr meine Streitgenoſſen, die ihr ſo viele meine Winke gehorcht habet, lebet wohl, ihr meine guten Bauersleute, bei denen ich fünfzehn Jahre hindurch als Tagwerker gedient habe! Nun, Vater im Himmel! Sieh hier deine vier getreuen Diener zu deinen Füßen, verleihe uns und allen, die künftighin den nämlichen Leidensweg gehen werden, Stärke, und nimm uns alle auf in dein Reich!

Kaiſer. Du, mit deinem Gemurmel, mach einmal ein Ende, und ihr macht eure Pflicht und werfet ſie in den glühenden Ofen!

(Die Wache nimmt die vier Chriſten und geht mit ihnen fort.)

(Vorhang fällt.)

Ende.

Geſang: Sieh uns an in Gnaden . . .

Digitized by Google

Digitized by Google

VII.

Alexius.

Digitized by Google

Alexius.

Personen:

Honorius, römischer Kaiser.
Cophemianus, Kanzler.
Nemoldus, Reginaldus, Felicianus, } kaiserliche Vasallen.
Alexius, Cophemianus' einziger Sohn.
Leander, Ironus, } Cophemianus' Freunde.
Nicephorus, Eleftherius, Janden, } Diener in Cophemianus' Palaste.
Amalia, { ein adeliges Fräulein, Braut und dann Gemahlin des Alexius.
Nauta, ein Schiffmann.
Ein Eremite.
Diener und Volk.

Digitized by Google

Vorrede.

Seid uns willkommen, liebe Chriſtenleud,
Und alle, die hier verſammelt ſein!
Wir wollen euch heute vorſtellen,
Was vor dritthalb hundert Jahren iſt richtig geſchehen.
Erſtens: Was Alexius für ein Tapferer Held,
Sich in ſeiner Keuſchheit zeigt.
Zweitens: Wie er ſich mit der adelichen Jungfrau Amalia thut vermählen,
Um nur ſeinen Vater Cophemiani keinen Zorn zu enthellen;
Gleich aber nach der Hochzeit thut entweichen
Und als ein Pilger ſiebzehn Jahr in den hl. Örtern thut herumreiſen.
Drittens: Wie er wieder in ſein Vaterhaus zurückgekehrt;
Weil ihm aber hat Niemand kennt,
Wurde er vom ſeinen Vater mit einer Wohnung unter der Stiegen beehrt.
Dort aber ſieben Jahre gelebet,
Bis er ſein Leben hat geendet.
So ſtellet euch alle zuſamm,
Laſt uns fangen an in Gottes Namm!

Erſter Aufzug.

Lied: Wir fangen an . . .

(Der Kaiſer auf den Thron!)

Hononius, Remoldus, Reginaldus tretten auf.

Hononius. Es iſt nunmehr eine geraume Zeit verfloſſen, das zwiſchen uns und den Freunden der allzeit gewünſchte Frieden-Schluß in beſter Ruhe genoſſen worden, dahero, geliebte, ſollet ihr noch ferners in eueren getreuen thun und Räthen beſorgt ſein, jeder Zeit unſere lieben Lande in beſter Ruh zu erhalten, die wir euren Heldenmäſſigen Dienſte mit unſeren Gnaden nicht unbelohnt laſſen werden.

Nemoldus. Eure kaiserliche Majestät, allergnädigster Landesherr! es geziemet sich nicht ein unterthänigsten Vasall, einige untreu und Falschheit zu begehen und etwas unbieliges gegen seiner kaiserliche Majestät unter seinen Landeskindern anstimmen und aufzuwikeln, welche untreu an solchen thätern mit allen erdenklichen Martern bestraffet werden müste; uns wird jederzeit obliegen, daß Land in besten Stand einhelig zu halten.

Reginaldus. Großmächtigster Kaiser! die untreu gegen seinen eigenen Herrn nicht allein alle erdenklichen Marter zum Lohn verdienete, sondern derjenige Uebelthätter des schmählichsten Todes schuldig wäre, und wir hingegen verbunden sein, nicht nur Fried und Einigkeit zu erhalten, sondern in allen den allergnädigsten Kaiser Befehl nachzuleben.

Hononius. Die Reden uns zimmlich gefallen, dann Krieg, Zank, Blagen und Uneinigkeiten wir möglichsten fliehen und deshalb den ärgsten Abscheu tragen, vielmehr zur Einigkeit und Freundlichkeit Hielf und Rath ertheilen; Gott erhalte dieses vorhaben in euren thun und lassen, wir hingegen bleiben euch jederzeit in Gnaden gewogen. (Hier steigt der Kaiser vom Thron und geht fürs Theater hinaus, unter welchen Zeit der Thron hinwegenohmen und ein Stuhl und Sessel und Tischl vor dem Cophemiano vorbereittet wird.) Unsere Gemüther aber bei so angenehmen Zeiten besser zu Ergötzen, lasset uns alsogleich zu einer lustigen Jagd und Hötze die beste Anstalt machen, den Befehl ergehen, damit Morgen bei anbrechender Morgenräthe durch die Auen thönende und klingende Jäger-Hörner seinen erfreulichen Anfang machen.

Nemoldus. Nach euren allergnädigsten Befehl wird alles vorgenommen werden.

Leander. Kophemiane! daß dein geliebter Sohn Alexius nicht nur die natürliche Wissenschaften durch sein Emsiges Audium erworben, sondern auch nicht geringe erkenntniß der Kirche Bicktorien habe, ist jedermann bekannt, in dem er auch von den allergelehrtesten Männern für einen erfahrenen und vollkommenen Rädner gehalten und gebriesen wird, wie die öffentlichenproben in den hohen Schulen in der That längstens bezeigten; daher weil er seine Mannbarre Jahre erreichet, gezimet sich nicht, ihm ungeehelichter zu lassen, sondern zu einer höheren würde zu erheben, mit einer von hohen Geblüth herstammenden Jungfrau zu verehelichen.

Cophemiani. Dergleichen Emsiges verlangen habe ich zwar schon zum öftern vernohmen; euren und etwan auch meines Sohnes Alexi willen genüge zu leisten, habe mich nach vielen Überlegungen entsinnet und dessen beschlossen. Damit man aber auch meines geliebten Sohnes selbst eigene Meinung in Person vernehme, rufet selben aus seinen gemach hierher.

Ironus. Den Befehl werden wir alsogleich nachkommen.

(Beide treten ab.)

Digitized by Google

Cophemianus. Scheintbar mit Worten habe ich zwar bewilliget, meinen Sohn Alexium zu verhairathen, allein um daß Sorgte sich es bei mir ganz anders und währe viel friedlicher, wenn er sich einen andern Stand erwählte, nichts desto weniger weil mein ganzes Haus einhelig und Alexius etwann von Gott berufen, wird es seiner Seele Heil bester Nutzen sein; es soll ihm keine andere, eben Amalia eines Adelichen herkommens und mit allen Tugenden und Lieblichen geberrten gezirte Jungfrau zugewiedmet werden.

Ich sehe ihm freundlich daher kommen! (Trettet vor.)

Alexius. Geliebtester Vatter! deinen Befehl schleinigst zu vollziehen, habe ich mich hieher verfüget.

Cophemianus. Mein Sohn! ich habe mich nunmehr entschlossen, weil du deine Audia auf das fleißigste absolvirt, und die Mannbaren Jahre erreichet, dich mit einer adellichen Jungfrau Namens Amalia zu vermehlen; wirst mir also deinen Sinn und willen entdecken, damit, so es dein willen und anverlangen, wir zu einem hochzeitlichen Fest die Veranstaltung machen.

Alexius. Geliebtester Vater! nicht nach meinen willen, sondern nach deinen Befehl will ich als ein gehorsamer Sohn leben und sterben.

Cophemiani. Mein Sohn! du bist der einzige Erb und besitzer aller meiner Gütter, daher entschließe dich, damit in meinen grauen alter noch ersehe, in was für einen Stand du dich setzetest; jedoch, mein Sohn! hast Zeit zu denken und dich nach belieben eines zu erwählen.

Alexius. Eine geschwinde Resolution — der Vater ist resoviert, ich hingegen bin schuldig, Gehorsam zu leisten.

Ironus. Kophemiani! man kann genug aus seinen reden herraus nehmen, das Alexius beschlossen, Amaliam zu seiner Ehegemahlin zu nehmen, damit also nichts verhinderliches und etwann abtrieniges zwischen beider keuschen Liebe einschleichen, werden wir auf das schleinigste die Hochzeit veranstalten und auf das prächtigste vollziehen.

Cophemiani. So gehet dann und thuet, was zu thun am nöthigsten sey!

(Der zweite Vorhang fällt.)

Alexius (allein). Nun Alexi! was ist zu thun? den Willen und Schluß deines Sorgfältigen Vaters zu brechen oder guth und Geld zu verlassen und das Vaterland zu vermeiden? Entschließe dich — den jetzt hänget das Heil deiner Seele an den Gipfel deines untergangs. — — Ach, ich bin viel zu schwach und unfähig, mich zu entschliessen. — —

(Nihmt das Kreuz in die Hand.)

Ich eile zu dir, der mein Schöpfer und Erlöser ist, und nehme die einzige Zuflucht und vertrauen. Erleuchte meinen Verstand, eines zu erwählen, seie es gleich Armuth, Elend und Verfolgung, so will ich um deiner Liebe willen alles in größter Gedult von deinen mülden Gütte,

Digitized by Google

der nichts als meiner Seelenheil suchet, mit demüthigsten Herzen annehmen. Du, mein Herr Jesu Christe! hast uns die Keuschheit gelernet und demjenigen, der Sie unbefleckt bewahret, das Ewige leben versprochen. Ich weiß zwar, o Herr, daß du den Ehestand eingesetzt und gut ist sich zu vermählen, noch weit besser aber und dir angenehmer thuet derjenige, welcher sich nicht vermählet, sonder dir die ewige Keuschheit verlobe. Was für ein theil hätte Gott sonsten in mir, von oben her, und was für Erbtheil der Allmächtige in der Höhe? Wie schön ist ein Keusch Geschlecht, das mit Tugenden leichtet, dann sein gedächniß ist unsterblich, dieweil es bei Gott und den Menschen bekannt ist! daher mache ich den Bund mit dir, und verlobe dir meine Keuschheit bis an das Ende; ich will mit mir streiten, und den Innerlichen Frieden erhalten, meinen Freunden aber genüge leisten, das Hochzeitfest in Scheinbarsten Freuden vollziehen, bei dunkler Nacht aber die keusche Braut verlassen und den brausenden und Stürmenden Meer zueilen; von dannen aber mich in eine andere Landschaft begeben, Alwo ich in Armuth und Elend und Einsam mein Leben Gott bis in das Ende meines Lebens dienen will; ich will mich in mein Gemach begeben und Gott um die Gnade und Hielfe anzuflehn.

(Vorhang fällt.)

Zweiter Aufzug.

Jäger-Lied singen: Auf und an . . .

Hononius, Amalia, Nemoldus, Reginaldus und die Diener. (Jetzt wird ein Waldhornstück geblasen, unter welchen der Vorhang aufgezogen wird.)

Hononius. Daß angenehme Jägerhorn uns mit einen lieblichen wiederhall erfreulich Sekundirt, und das sanfte Vogelgesang zu einen absonderlichen vergnügen dienet. Seid guten Muths und lasset euch mit diesen lieblichen geschrei und klingen durch Wälder und Auen, berg und Bühl aufs beste dienen!

Nemoldus. Keine Zeit, keine Stund man zählen kann, in welchen wir uns also vergnügt mit Jagen und Hötzen ergötzet haben, die größte Freud in Büsch und Auen sich erreget.

Reginaldus. Mit nicht geringen Freuden wir heute den angenehmen Tag mit Jagen und Hötzen beschliessen, wolle ich es noch wagen, ein Wild zu erlegen.

Amalia. Wir sind alle freudenvoll, daß uns der heutige Fang also geflüket.

Hononius. Büsch und Bühl sind wir durchgestriechen und haben mit Netz und gespanten Bogen einen reichen Fang gethan. Versamelt euch und gebet euch beim Silberglänzenden Mondschein zur sanften Ruhe,

Digitized by Google

eure abgemattete Glieder zu erhollen, bis uns wiederum die liebliche Morgenröthe mit ihren hellglänzenden Goldstrahlen beginnet anzulachen!

Remoldus. So machen mir auf heute des beglükten Treffen ein Ende!

Dritter Aufzug.

(Es wird ein Waldhorn stük geblassen, die hochzeits Tasel zubereitet und ein Musikalstük angestimmt.)

Kophemiani, Alexi, Amalia, Leander, Ironus, Reginaldus, Felizianus und die Diener.

Ironus. Leget hindan allen trauer Flor und freuet Euch mit Amalia und gebet Ehre dem Alexio!

Reginaldus. Trombetten last erschallen und froloket heute Alexio, dem alle Ehr gebürth und alles Lob würdig ist!

Cophemiani. Geliebten Freunde, nach genügen euch erlustiget und seit insgesammt eines fröhlichen Muths!

Amalia. Alexi! geliebter Bräutigam, wo sind denn deine Sinnen, das so verzuket deine gedanken herum spazieren?

Alexius. Geliebte Amalia, mache dich fröhlich und sei guter Dinge, bewundere dich nicht, das meine Gedanken in etwas zerstreuet, dann mir jederzeit das Heil unserer Seelen oblieget, dahero zu einen iniglichen gespräch mit meinen Schöpfer und Erlöser die gedanken von den Irrdischen abwende.

Amalia. Du hast ganz recht, Alexi, und kannst nach belieben dieser Ergötzlichkeiten ein Ende machen.

Leander. Alexi! wir werden dich ja nicht etwann durch unsere Gegenwart beleidiget haben? Oder Alexi, sind einige zugegen, die deinen Augen zuwieder scheinen?

Alexius. Ach, meine geliebten Freunde! ich bin ganz vergnüget, und dienet mir eure gegenwart zu einen absonderlichen Trost und erfreulichen unterhalt, belustiget und vergnüget euch nach belieben!

Felizianus. Schlage es aus deinen Sinnen, Alexi! so du etwas kümmerliches in deinen Herzen habest, dir sollen heut dergleichen Zerstreuungen selbsten mißfallen.

Stimmet an ein Liedlein, Alexi Lob und Ehr zu erweisen!

Cantilena.

(Ein Lied angestimmt.)

1. All dahir,
Singt mit mir,
Alexium thut Ehren,
Amalia Freud vermehren,
Die versamlet hier! —

Digitized by Google

2. Frisch gesund,
Wir jezand,
Gleich den grünen Eichen,
Die niemals verbleichen,
Wünschen wir, zur Ehe stund. —

3. So viel Weg,
Und Geheg,
Sind in denen Wäldern,
Und Früchte auf den Feldern,
Wünschen wir zum Ehe Tag. —

4. So viel Jahr,
Ohne Gefahr,
Wünschen wir sie zu Leben,
Als der süßen reben,
Zählet Bachus paar. —

5. Noch einmal,
Ohne Zahl,
Die zwei geliebte schweben,
Hundert Jahr erleben,
Wünschen wir allzumahl. —

Kophemiani. Lieber Sohn Alexi! begebe dich in dein Gemach, dein mit allen Tugenden gezirte Braut mit einen freundlichen gespräch zu unterhalten, da ich euch selbst dahin begleiten will.

Alexius und Amalia. Geliebtester Vater! wir werden Gehorsamst nachfolgen.

Ironus. Was nur immer lebt und schwebt auf Erden, sich an diesen Ehren Feste heut erfreue!

Alle zusammen. Viefat, es Lebe hoch Amalia lange Jahr, und Alexius erreiche graue Haarr!

(Jetz wird eine Musik gemacht, der Vorhang zugelassen, Sessel und Tisch für die Amalia zubereitet.)

Alexius und Amalia und dann beim Meer der Schiffmann.

Alexius. Amalia! du adeliches Fräulein, lebe nicht vergessen deines getreuesten liebhabers Alexi und erinnere dich jenes gethanen und vollbrachten Geliebtes und versprechens, immer mit keuschester lieb bis zum Ende deines lebens zu lieben; setze Schranken den versuchenten falschen Gedanken, nehme zum Schild Mariam, die reinste Jungfrau, zu einem Gespann den hl. Geist, bewafne dich mit Christlichen guten werken, und ich versichere dich, du wirst also Böse Nachstellungen der Treulosen und unzüchtigen Freunde obsiegen und überwünden; geschehe es, das von dir, Geliebte, ich entfernt leben müste, so lasse die keusche Liebe nicht erlöschen, sondern gleich wie ich dir geschworen und schwöre,

Digitized by Google

treu bis an das Ende zu verharren, du desgleichen treu und keusch verbleibe; — — — nehme dieses von mir Amalia und bewahre es wohl, den Gott, der alles wolte, wird zwischen mir und dir, solange es ihm gefällt, ein beschützer sein.

Amalia. Alexio! von deiner freigebigen Hand ich alles zur größten Freud meines Herzen annehme.

Alexius. Genüsse, Amalia, nur eine Sanfte Ruh! (Geht ab.)

Amalia. Alexius ist beschäftiget, das er so schnell von hier abeile; ich muß doch sehen, mit welchen köstlichen Geschenk mich mein treuer beehrt! — ich erkenne, das Alexius eine absonderliche hochachtung meiner Person trage; das ist der goldene Treuheits-Ring und diese sind die Kriegs-Gürtel, ganz recht, Alexi, du willst mir anzeigen die keusche lieb und Treu damit bis ans Ende zu Gürten und zu versiegeln. O zweifle nicht an der Treuheit, Alexi, da Amalia absonderlich diesen Tugenden ergeben ist. Es übereilet mich ein süsser Schlaf, will eine Zeit die Ruhe genieſen.

(Wird eine Musik gemacht und der Vorhang zugelassen, das Meer und Schiff zubereitet.)

Alexio (allein.) Nun ist Zeit, bei Dunkler Nacht zu fliehen, damit, wenn mein Vater die Abwesenheit vernimmt, nicht ausgeschikte und mir nacheilende Boden mich ergreiffen und aufhalten; mit Kleidern, Gold und Silber bin ich reichlich versehen, damit durch das Kaiserliche Gebüth Hononi unverhinderlich durchwandere. Lebe wohl, verlassene Amalia, lebe Wohl, du keusche Braut, und du, Alexi, ergreife den Pilgerstab, bewafne dich mit kristlichen Tugenden, dir und deiner verlassenen Liebhaberin die rechte Himmelsstrasse zu bahnen, verweile nicht, die Zeit ist vorhanden. (Hier wird aufgezogen.) Eben hier sehe ich ein Schieflein mit Fahnen und Rudern an den Ufer stehen, ich will hineilen, den Schiffmeister ersuchen, mich gleich einen Schifknecht über dieses grimige Meer mitsegeln zu lassen. — — —

Lieber Freund! ich sehe bereit daß Schiff, welches durch die wiettenten Wellen in das weite Meer getrieben soll werden, daher meine bitte ist, mich als ein Fremdling staat eines letzten Ruderknechts mitsegeln zu lassen, der nebst diesen Dienste euch dazu nach meinen Vormögen mit wenigen belohnen werde.

Nauta. Lieber Jüngling! was ist das für ein unbesonnenes verlangen, dich in eine solche große Gefahr derren wittenten Wellen zu begeben, da wir alle stund und Augenblick den bitteren Tod vor Augen haben und den untergang sehen; lasse ab von solchen begehren und vorhaben und entschliesse dich, eine andere Strasse zu gehen und zu wandern, wo du des Todes sicher bist.

Alexius. Ach lieber Freund! versagt mir nicht die Bitte, den Tod weder zu Land, noch Wasser ich entrinnen kann.

Nauta. Mein Jüngling! wohin ist dein verlangen und wesen Namen bist du?

Digitized by Google

Alexius. Ich bin ein Sohn eines Römischen Bürgers, der ich in einer gewissen begebenheit den Schluss des Vaters nicht entgegen sein, auch nicht bewilligen wollte, daher, ihm kein Zorn zu verursachen und ungehorsam zu zeigen, habe ich beschlossen, bis die Sache meines Vaters aus dem Sinne kommt, die heiligen Länder und ganz Asien durch zu wandern.

Nauta. Kehre zurük und lasse deine gedanken fallen, dich diese vorgenohmene Reise in grosse unkösten bringen könnte und eines guten beitl Geldes nöthig wäre, du hingegen, wie ich sehe, nichts bei dir hast.

Alexius. Ach, geliebter Freund, seiet um Gottes willen gebethen, seid nicht so unbarmherzig und zornig gegen mir — — Mildigkeit! beforget euch nicht um Guth und Geld, wie ich durch die Landschaften komme, lasset mich nur das Schiff besteigen!

Nauta. Ich erkenne wohl, das du nicht eines geringen herkommen bist; so kann ich auch Schliessen, daß dir die Reis viel zu beschwerlich fallen werde; nicht desto weniger dein Inständiges Bitten zu gewähren, dich als einen mitgespann ins Asien mitrudern lassen; gehe und besteige das Schiff ... so fahren wir in Namen des Herrn.

Alexius. Glükselig, daß das Schiff vom Lande gestossen!

(Sie fahren weg, und wird die Arie von Schiffman gesungen.)

Lied: Wan mein Schifflein ....

Vierter Aufzug.

Cophemianus, Leander und Ironus.

Cophemianus. Den ganzen Palast habe ich durchgesucht, alle Zimmer eröffnet, Alexius, mein Sohn, ist nirgens zu finden; nur eifrig erwarte ich, ob meine Diener, die ich ausgesand, im etwann irgens in der Stadt erfraget oder angetroffen haben.

Leander. Cophemianus! wir sind die ganze Stadt durchgelofen, alle Paläste und Häuser ausgesucht, Alexium aber nirgens Ansichtig geworden.

Cophemiane. Betrübter Vater! so gehet dann und macht euch gefaßt zur Reise, das ganze Land und umliegenden Gränzen auf das eifrigste durchzustreifen, ob er nicht geflohen und die Welt unglükseelig durchwandere; habt ihr ihn aufgesucht und gefunden, führet ihm mit grösster Ehr und Behutsamkeit anher.

Ironus. Eilens und behend werden wir uns aufmachen, ihm fleißig nachzueilen.

Cophemianus. So soll ich den auch den einzigen Sohn verliehren! soll ich den alles Trostes beraubt sein! Ach, so ich ihm nicht mehr ansichtig werde, mus ich eines Elenden Todes sterben.

(Zweite Vorhang auf.)

Digitized by Google

Alexius, Nauta und Eremitte (ein Einsiedler).

Nauta. Gott sei Dank, das wir glüklich an den Ufer angelangt; siehe, jetz sind wir in Asien, zu Laodizea, allhier ist viel denkwürdiges zusehen, damit, wann du wiederum in deiner Rükreise in dein Vaterland glüklich eintreffen werdest, du viel wunderdinge zu erzählen wissen.

Alexius. Ich sage Dank, geliebter Freund, das ihr mich als einen Fremdling glüklich anher gebracht.

Nauta. Lebe wohl, ich verlasse dich!

Alexius (allein.) Einer großen Gefahr bin ich entflohen; jetz ist noch nöthig, meine Kleider zu verkaufen, damit für ein Ausländer ich von den Leuten nicht erkennet werde und meinen Gott desto beser mit Psalmen und Lobgesängern dienen kann; alle Eittelkeiten will ich absagen, blos dem göttlichen und himmlischen obliegen; hinweg mit der Eitlen Kleiderpracht, der Himmel es nicht duldet, hintan mit geschmük und Edelstein, fort mit Gold und Silber; weicht ihr köstlichen Tafeln, will mich mit geringeren Speisen, schlechten Kleider als einen Pilger bedienen. Ich sehe hier einen Eremitten mit einen grauen Bart aus einer Steinklipe hervor kriechen, ich will mich hinzu machen und ihm ansprechen, seinen rauhen Habith mit meinen Kleidern zu vertauschen. —

(Der zweit Aufzug.) Lieber, Ehrwürdiger Alter, stehet und höret mich an, ich bin ein armer Fremdling, von aller Welt verlassen, last euch erweichen und eure Kleidung mit der meinigen verwechseln, damit ich auch Gott desto füglicher dienen kann.

Eremitte. Mein Jüngling! sei nicht so fröh und spotte nicht so einen alten Waldbruder! Diese meine Kleidung trage ich um meines Erlösers und seeligmacher Jesu Christi willen, und gebührt sich nicht, solche mit deinen köstlichen Kleidern, welche nichts als eitle Freud und Hochmuth, zu vertauschen.

Alexius. Ach, Ehrwürdiger Pilger! denket euch nichts solches, das ich spötisch zu euch rede, von einen übermütigen Geist angetrieben, sondern durch den Geist Gottes und um Jesu willen diese eure Pilgerkleider verlanget meine vorgenohmene Reise, durch die heiligen Örter und Mesobotamien desto sicherer vortzusetzen.

Eremitte. Ist dies dein ernstliches verlangen, so folge mir nach, in mein gezälte will dich mit dergleichen Pilgers Kleidung bekleiden.

Alexius. Diener Gottes, du thust an mir ein Christliches werk vollziehen.

(Ein Kreuz wird auf einen Sessel gestellt.)

(Vorhang fällt.)

Digitized by Google

Fünfter Aufzug.

Lied: Trauriges Herz . . .

Leander, Ironus und Alexius.

Leander. Eine starke Reise haben mir zurükgelegt, dennoch Alexium nirgens gefunden; es ist schon alle mühe vergeben, Alexi ist entweder unter die Mörder gefallen und Elend um das Leben gebracht worden oder ist in eigener Stadt Rom ermordet worden.

Ironus. Nicht zu fassen ist es, wohin Alexius bei dunkler Nacht so schnell geflohen war; ich habe mir erzählen lassen, was Gestalten sich in hiesiger Gegend ein fromm und andächtiger Mann Gottes, welcher für die Armen und Nothleidenten Almosen sammelt, aufhalte, diesen können wir nachforschen und ihm fragen, ob er nicht durch Eingebung Gottes dessen Tod oder Leben wisse.

Leander. Irone! deinen Rath ist nachzukommen.

(Jetz wird der zweite Aufgezogen.)

Ironus. Ich sehe hier eben einen Pilger; gehen wir hinzu, etwan ist diesen von Alexio etwas bewust.

Alexius. Ach, erbarmet euch eines armen Pilgers und gebet ihm um Gottes willen ein Almosen!

Ironus. Nehme hin diese gabe und sage uns, ob dir nicht von einen Jüngling mit Namen Alexio bewust, oder hast du nicht von ihm reden hören oder seinen Namen nennen?

Alexius. Liebe Herrn! ich bin ein armer Pilger und habe um mein Heil zu sorgen, den weltlichen Geschäften ich mich nicht achte.

Ironus. Es scheint mir eben, als wäre dieß derjenige, von welchen so viele Wunderdinge erzählet werden, die Heiligkeit ihm fast aus den Augen glänzt.

Leander. Dieser Mann mus mit göttlichen Dingen und Tugenden erfüllet sein; lieber Pilger, nehme von mir dieses geringe Almosen und bitte Gott, das wir das verlorene wiederum finden und glüklich nach Hause gelangen!

Alexius. Gott segne Euch und sey euer begleiter auf allen Wegen und stegen!

Ironus. Vergebens ist die Reise weiter fortzusetzen, Alexius ist nicht zu erfragen und mus das zeitliche gesegnet haben.

Leander. Es ist nicht anderst, daher wollen wir uns auf die Rükreise begeben, Cophemiani alle Begebenheiten der Reis' anzuzeigen.

Ironus. Cophemianus wird sich unserer Ankunft wenig erfreuen, weil wir seinen einzigen Sohn Alexio nicht erfraget und gefunden haben.

Leander. So setzen wir die Reise wieder zurük in unser Vaterland. (Gehen ab.)

Alexius. O Großer Gott, wann ich mich deiner Armuth und Verlassenheit erinnere, da du auf Erden Mensch bis geworden, so danke

ich dir Teiglich, da du mich um deines hl. Namens willen gewürdiget, das Almosen von meinen eigenen Knechten und Hausgenossen zu empfangen; gib mir nur ferner Gnad, damit ich dir genugsam dienen kann.

(Vorhang fällt.)

Sechster Aufzug.

Lied: Ach, wenn es schon plitzet . . .

Cophemianus und Amalia.

Cophemianus. Ach, ich unglükseeliger Vater! habe ich den meinen Sohn nicht genugsam geliebt, das mir mein Herz also abgrämet; habe ich nicht genug gethan, das ich ihm alle meine Schätze und Reichthümer, den so zürlichen Palast und mein ganzes vermögen angebothen habe und mit seiner so Adelichen Jungfrau vermehlet? ist diese die Ursache seiner Entfernung? Nein! Nein! diese sind keine grund Ursachen seiner Entfernung, vielmehr hätte ihm solches zur größeren Pflicht und Schuldigkeit, ja mehr gegen Lieb anflammen und bewegen sollen. Ach, so ist den kein Hilfsmittel, ihm in mein Haus zu sehen; — — der einzige Trost ist, das er etwann von meinen ausgeschikten Hausgenossen zur größeren Freuden anher gebracht werde.

(Jetz wird der zweite Aufgezogen.)

Amalia. Ach, habe ich den dieses um meinen so iniglich geliebten Bräutigam verdienet, das er mich gleich einen Einsamen turtel Täublein betrübt hinterlassen hat, da ich ihm meine treu und Liebe bis an den Tod versprochen; ist dieses der letzte Abschied gewesen, da er mir den Goldenen Treuheitsring und die Kriegsgürtel als ein geschenk erhalten. — Ach, Alexi, wäre mir dieses offenbar worden, das ich nur vor meinen Ende dich in meine Arme empfangen hätte können! Allein ich bin nicht gewürdiget worden. — Wohin habe ich mich zu wenden und wem klage ich mein leid und Elend?

Cophemianus. Ach, Amalia ist eben so bestürzt um ihren verlornen Alexio! — wo ich mich nur hinwende, was ich nur sehe und höre, nichts als ach und weh, unglükseliges Haus!

Amalia. Ach, für leid vergehe! — — (Sie sinkt in seine Arme.)

Cophemiane. Um Gottes willen, lauft, lauft, und kommt mir zu hielf, bringet den Balsam aus meinen Gemach und eine Herzensstärkung, Amalia in meinen Armen vergeth, Amalia, um Gottes willen! Amalia, bestürzt euch nicht! — — — sie erholet sich schon etwas — — die Pulsadern sich fast nicht bewegt! — — ach weh, ach weh!

Amalia. Ach, wie kann ich leben ohne Alexio!

Cophemiane. Verzaget nicht, er wird doch in dem Lande oder umliegenden gränzen anzutreffen sein, ich erwarte ja alle Stund meine ausgeschükten Bedienten mit einer Tröstlichen nachricht.

Digitized by Google

Amalia. Gott gebe, das von meinen geliebten Bräutigam noch etwas erfragt werde.

Janden (hat nur dieien spruch Alein.) Leander mit seinen gespann ist angekommen, und stehen beide mit Pferd und Wagen vor der Pforten!

Cophemiane. Geschwind, geschwind; rufet sie herein, damit ich sie vernehme! — Sei getröst, Amalia, sie werden uns erfreiliche Nachricht verkündigen!

Leander. Sorgfälligster Cophemiane! getreue Liebhaberin Alexi! ob mir zwar keine Mühe gespart, alle Kräften angewendet, so ist doch Alexius uns nicht eigen worden.

Ironus. Vergebens sind wir herum gewandert und viele gefahren zu Wasser und Land ausgestanden, Alexius ist niemand bewust.

Amalia. Ach, verlassene Liebhaberin!

Cophemiane. Ach, Betrübtester Vater!

Leander. Bekümmert und bestürzt euch nicht! Gott hat ihm euch gegeben, also hat er ihn wieder zu sich berufen.

Cophemiani. Alexi! Ach, Alexi, wo bist du hin gekommen!

Amalia. Ach, ich verlassene, unglükseelige, warum hab ich mich so geschwinder vermählung übereilet, das man mich jetz in eine so traurige Lage stürzet.

Ironus. Betrübet euch nicht, es kann leid in Freud verwandelt werden!

(Der zweite fällt und er spricht weiter.)

Ob wir zwar viele rauhe Gebirge überstiegen, so haben wir dennoch keine hielfe gefunden, ihr leiden zu stillen.

Leander. Das verlassene Fräulein wird es noch mit den Tode abbüssen müssen. (Gehen ab.)

Alexius (allein hienein.) Siebzehn Jahr hab ich in Edessa zugebracht, allwo ich Gott und der keuschen Jungfrau Maria nach meinen wenigen Kräften gedienet und das kristliche Almosen als ein armer verächtlicher Pilger für mich und die nothleidenten gesammelt, jetz aber mein nicht verschertzen, der gefahr des Untergangs zu entgehen, habe ich mich mit meinen Jesu entschlossen, die Reise weiter über das stürmische Meer nach Tharsum in Cilicien zu setzen, die Kirche des hl. Pauli und anderen Heiligen zu besuchen, daselbst meine Nachlässigkeit zu verbessern und Gott desto eifriger zu dienen; daher will ich in Namen des Herrn den Wöllen zueilen.

(Zweiter Vorhang auf.)

Lieber Freund, es ist zeit, das man das Schiff von Land stosse, so seiet so Barmherzig und lasset mich mit euch nach Cilicien fahren!

Nauta. Mein Pilger! es ist Zeit und die Stunde da, wo wir abfahren sollen. Eile nur, so du gesinnet bist, nach Cilicien zu fahren.

Digitized by Google

Alexius. Ach Gott, dir sei Dank gesagt, das du mir die Stundt zur abfahrt angezeiget hast!

(Jetz fängt das Ungewetter an zu Toben.)

Nauta. Mein lieber Pilger, es erhebt sich ein ungestüm in dem Meer, das wir etwann schaden leiden.

Alexius. Vertrauet auf Gott, er wird schon schützen!

Nauta. Ach, eine entsetzliche Ungestümigkeit deren Tobenden Wellen, das Schiff wird hin und her getrieben und uns der Untergang angezeigt.

Alexius. Seid getröst, ihr Diener Christi, und fürchtet euch nicht, sondern stehet fest in der Bekenntniß unseres Herrn Jesu Christi, den er selbst ist bei uns und wird unser beschützer sein!

Nauta. Ach, wir versinken in den tiefen des Meeres!

Alexius. Ach Herr, strafe uns nicht in deinem Grimm und zichtige uns nicht in deinen zorn! ach Gott, verlasse nicht deine Diener und laß uns nicht in den rauschenden Wellen erdringen!

Nauta. Gott, erbarme dich unser!

Alexius. Herr, dein wille geschehe, wie du es verordnet hast!

(Der zweite Vorhang fält, und es wird ein Lied gesungen.)

Cophemianus, Amalia, Leander, Ironus und Bedienten.

Cophemianus. Getröst, getröst, Amalia und bestürzet euch nicht so sehr, es kann nicht anderst werden, Gott hat ihm zu sich gerufen, Alexius ist Tod.

Leander. Ich könnte es nicht anders begreifen, als das er durch Böse loters Leut heimlich ermordet ist worden.

Amalia. Sei es, wie es immer will, ich finde meines Leiden kein Ende.

Cophemiane. Ich habe mich genug bekümmert, aber jetz muß ich es schon meinen Gott befehlen und ihm diese meine Betrübnisse aufopfern. — Gott tröste seine Seele!

Ironus. Lasset eure klagen fahren, Gott ist allmächtig und der alles weiß, er kann in kürze Alexium zu größeren Trost und Freud anher senden.

Amalia. Freilich ist es Gott möglich, allein ich aus meinen Sinnen kann es nicht führen und habe stetz seine holdseelige Person vor meinen Augen.

Cophemiane. Kommet nun Amalia, wir wollen uns eine Zeit in den unseren lustigen ziergarten mit spazirgehen und anderen erfreulichen Dingen ergötzen und belustigen, die Betrüb- und Kümmernissen etwas auszuschlagen. Komme, komme Geliebte! (Gehen ab.)

Ironus. Diesen seltsamen Fall kann ich nicht genugsam bedenken, und ist wohl zu überlegen, geflohen ist er nicht, er müsse doch etwas mit sich weg geführt haben!

Digitized by Google

Leander. Fasse nur keine andere gedanken, als daß er sey heimmlich ermordet worden.

Ironus. Ach, er wäre eines solchen schmählichen Todes zu bedauern! (Gehen ab.)

Alexius (allein hienein.) Ich bin ganz bestürzt, daß durch die wittenten Wellen, des verursachenten grausamen Ungewitters und entsetzlich stürmmenden Windes in mein Vaterland zurükgetrieben worden; jetz ist zu bedenken, ob ich hier meinen Kampfplatz mit der Betrüglich- und eitel Wohlüstigen Welt erwöhlen und aufrichten oder ob ich mich wiederum auf die rükreise nach Cilicien begeben sollte. — O vorsichtiger Gott, hast du es also verhängt, so will ich dessen nicht bedrübet sein, sondern den geraden weg nach Rom, in meines Vaterlands Behausung nehmen. Fahre hin, du mit Mühe und Arbeit beladener Schifmann, fahre hin nach Cilicien, Gott sei dein begleiter; ich aber schwöre, so wahr als Gott lebet, will ich keinen Menschen in meinen Vaterlande beschwörlich sein, auch meinen Namen und Stammen nicht entdeken, sondern zu meines Vaters hause gehen, Ihm demüthigst ersuchen, damit mir nur der geringste Ort als einen armen verlassenen Fremdling in seiner Behausung zu einer Wohnung und Aufenthalt geordnet werde; dieweil mich da niemand kennet und mein Vater absonderlich gegen fremdling und Pilger sich Barmherzig erzeiget, so will ich eilen, meinen Gott füglicher dienen und mit seiner Gnade die Eitle Welt Standhaftig zu überwünden, keine Zeit verweilen. (Sieht hinter den zweiten Vorhang.) Hier sehe ich schon meinen Vater von oberen Palast anher kommen, will mich derentwegen an diesen Ort machen, damit ich ihm unter die Augen komme.

(Jetz wird aufgezogen der zweite Vorhang — Cophemianus, Ironus, Leander stehen da; er spricht weiter.)

O diener Gottes, erweiset mir armen verwürflichen fremdling und Pilger eure gütigkeit und nehmet mich in eure Behausung auf, damit ich von den Brodsamen, so von euren Tisch fallen mögen, ersättiget werden; Gott der Herr wird eure Zeiten Segnen, und die eurige, so unter denen frommen frauen Leben und wandeln, gesund wieder nach Hause führen.

Cophemiane. Ach, wenn ich Pilger und fremdlinge nehmen höre, so dringts mir durch Herz, Mark und Pein, weil mich allzeit meines verlohrenen Sohnes Alexi erinnere. Gott tröste ihm! — — — Lieber Pilger, ich merke, das ihr ein Ausländer und fremdling seid, sagt mir, aus welchen Land kommt ihr hierher nach Italien und nach Rom?

Alexius. Meine Reise war nach Mesobotanien, nach Cilicien; auf dem Meerre erhebte sich ein Ungestümigkeit und trieb das Schief zurük nach Italien, habe mich also an den Ufer des Meeres entschlossen, meine Reise bis nach Rom zu machen.

Digitized by Google

Ironus. Dieser Kräftenlose Mann hat sich gefährliche Reisen vorgenohmen.

Cophemianus. Lieber Pilger! Ihr seid in meinem Hause aufgenohmen, welcher unter euch Bedienten will diesen Armen dienen? Der soll von der Dienstbarkeit zeit seines Lebens los und frey gesprochen werden!

Nicephorus. (Das muß der Leander vertreten.) Ich biete mich an, diesen armen treulich zu dienen.

Cophemianus. Bereite ihm also in dem Vorhofe meines Palastes unter der Stiegen einen Ehrlichen Ort, damit ich ihm in meinen Ein- und ausgehen beständig vor Augen habe. Ich werde sorge tragen, das ihm an Essen und Trinken und allen übrigen leibs Nothdürftigkeiten nichts ermangle.

Alexius. Ach, Diener Gottes! Gott der allmächtige wird euch vielfältig belohnen.

Cophemianus. Zeig ihm den Ort an! wirst ihm auch zweimal durch den Tag speisen von meiner Tafel bringen!

Nicephorus. Den Befehl werde ich gehorsamst vollziehen.

Cophemianus. Wir Begeben uns zu denen Staats- und Rechts-Anliegenheiten.

(Vorhang fällt.)

Siebenter Aufzug.

Elestherius und Nicephorus.

Ersterer. Mit gehen und unnützen Bedienungen bin ich Stündlich Beschäftiget; kaum das meine glieder durch vielfältigen laufen bei einen honetten Trunk zu erholen gesinnet bin, kommt schon wieder ein anderer Postilion, dieses und jenes werkstellig zu machen.

Nicephorus. Beklage dich nicht, mein Kamarad, deine Dienste sind den meinigen nicht zu vergleichen; kaum das ich einen alten Vagabunden mit speisen gesättigt und abgefertiget, klopfet schon wiederum ein anderer pflastertretter an der Pforten, den nur alle Augenblik dürfte ich den Riegl in die Hand nehmen.

Elestherius. Lieber Kamarad, wenn ich einen Pfortner versehen müste, so dankte ich alle Augenblik den Dienst auf, aber mit derengleichen wäre ich zwar nicht angefochten, jedoch habe ich ganz andere Verrichtungen.

Nicephorus. Ich wäre zwar zu diesen gar nicht verordnet, alein diese zeit ist schon so der brauch, daß der koch seinen Schmutz-Jung, der Logai seinen Schuh-Jung, der Diener seinen Diener habe, den bei uns ist es schon so eingerichtet, und ein jeder will beser am Bred sitzen und erhoben sein.

Digitized by Google

Elestherius. Lieber Bruder, verzeih es mir, ich habe nicht Zeit, mich länger aufzuhalten, ich habe eine wichtige Komission. Lebe wohl!

Nicephorus. Ich will nicht verhinderlich sein, den jeder ist schuldig, seinen Herrn genug zu thun; muß auch gehen, den Pilger speisen hollen, den Cophemianus traget große Sorgen an ihm. (Gehen ab.)

(Hier wird auf der seite aufgezogen, Alexi unter der Stiege redet allein.)

Alexius. Ach, was ist der Mensch? nichts, nichts auf dieser Erden, der Mensch ist ein Schatten, der bald vergeth, ein gras, das nicht lang steht, ein saum, der bald abfliest, ein rauch, der nicht lang werth, ein Feuer, das sich selbst verzehrt, der Mensch ist ein Wasser, daß bald abrinnth, eine Kertzen, die bald zerbricht, ein Fleisch, das bald stinkt, ein Schiff, das bald versinkt, und du? du Madensak, willst sicher sitzen nnd auch andere Schlösser bauen und dein Leben auf lange Zeit hinrichten? Aber Herr, nicht mein, sondern dein Wille geschehe, gib mir nur die gnade, dir genugsam zu dienen, und mache in allen mit mir nach deinen Wohlgefallen, damit ich dereinst zur rechten seite deren Auserwählten gestellt werde und nicht der Entsetzliche Sendenz spruch über mich gesprochen werde!

Nicephorus. Ich werde zwar schon überdrüssig dieses Scheinseeligen Pillgers! — — Hier hast du speisen zu genieſſen! — — du machst mir viele müssige Gänge, deren ich sonst enthoben wäre!

Alexius. Gott wird dir alle deine mühseeligen Schritt und Tritt, wo nicht zeitlich, doch ewig in Himmel belohnen.

Nicephorus. Alexius, es regnet!

Elestherius. Nicht! Nicht regnen thut es, sondern mit den Himmelsthau thut dich Gott befeuchten! — — — kome, unsere Dienste nicht zu versäumen!

Alexius. Ach Gott, verzeihe Ihnen diese üble Thaten, welche sie an mir verübten; ich weiß wohl, das solches nicht aus ihnen selbst, sondern durch Eingebung des versuchenten Teufel geschehe; ich will mit deiner Gnad, o Jesu, alle Schmach und unbilden um deiner Liebe willen mit geduldigen Herzen ertragen. — Mein Jesu, du hast um meine Sünden unschuldig von den Juden die größten unbilden, Schmach, spot und Pein in aller Demuth geduldig erlitten, ich hingegen habe dieses und noch mehr um meine Sünden längstens verschultet.

Achter Aufzug.

Lied: Sei der Schutz Geist . . .

Alexius, Nemoldus, Reginaldus und Felizianus.

Nemoldus. Was durch Menschen Herzen durchdringenderes hat doch jemal sein mögen als die von Himmel schon zum zweitenmale unter den Gottesdienst bei grosser Volksversamlung zu hörende Stimme!

Digitized by Google

da war die erste: Kommet her, die ihr mühselig und beladen seid, ich will euch erquiken; und die andere Stimm, die noch erstaulicher war als die erste, nehmlich: Suchet dem Mann Gottes und er wird vor der Stadt Rom bitten, das es wohl mit ihr stehe, den nach folgenden Tag soll seine Seel von Leib scheiden. — — — Ach, entsetzliche Stimme Gottes! unfehlbar muß sich ein Heiliger Mann in der Stadt Rom befinden, dem Gott absonderliche Gnaden mitheile.

Reginaldus. In der ganzen Stadt, ja in allen Gassen wird von der zweimaligen Himmelsstimm geredet und gesprochen, was uns selbe andeuten werde; ja der römische Stuhl und Sr. Kaiserliche Majestät bestürzten sich und beschlossen, in Beisein einer Geistlichkeit sammt den Hofstatt morgen abermalen den Dienst Gottes beizuwohnen, ob nicht durch eine absonderliche Gnad und Eingebung Gottes zu erfahren sei, wo doch dieser Mann Gottes zu finden wäre. Unverweilend will ich gehen, dieser Wundersach besser nach zu forschen.

Remoldus. Jederman ist eifrig, dieser Sache rechten Grund zu vernehmen, allein es wird doch alles offenbar werden. (Tretten ab.)

Alexius (unter der Stiege.) Ach! nun erkenne ich, das es mit mir zum Sterben komme. Ach! mein Jesu! hab ich auf dieser Erden nicht genug gethan und gebüsset, nach meinen Kräften dir gedienet, so züchtige, peinige mich, nur verschone meiner in Ewigkeit! meine Schmerzen, die Liegerstätte und deren Ängsten sind mir zu einen geringen Fegefeuer, die Krankheiten des Todes sind Vorbothen, laß mich solange plagen, bis meine Seele gereinigt ist; nur gib mir Geduld in Schmerzen, laß Hoffnung und Trost sein in meinen Herzen! — — — Ach Gott, weil es kommt zum Scheiden, meine Eltern und Befreunde es nicht wissen, wohin ich geflohen bin oder wo ich mein Leben geendet; Damit ich also auch ihnen mein Leben und Tod offenbaren kann mit deiner Gnade, Hilfe und Beistand, so will ich meinen Lebenslauf, da ich noch ein wenig bei Kräften bin, in Kürze verfassen. — — —

Nicephore! Nicephore! — Getreuer Freund!

Nicephorus. Was ist euer Verlangen?

Alexius. Lieber Bruder! bringe mir Tinten, Feder und Papir, ich will noch etwas weniges Schreiben, bemühe — — — bemühe — — — dich zum letzten Mal!

Nicephorus. Hier ist Tinte, Feder und Papir! —

Alexius. Ich sage dir Dank, lieber Nicephorus, gehe und verichte deines Herrn getreuen Dienst! — — — Ob ich zwar ganz Kraftlos bin, so will ich mich doch um dich, o Jesu, bemühen, dieses vorgenomene Werk zu verfassen. — So fang ich an im Namen des Herrn.

(Der zweite Vorhang fällt, unter dem Schreiben des Briefes wird der Thron für den Kaiser hergericht.)

Digitized by Google

Im Namen der göttlichen und unzertheilten Dreifaltigkeit, des Vaters, Sohns und heiligen Geistes:

Nachdem ich Endesunterschriebener von den allmächtigen Gott, welcher mich aus dem Nichts hervorgezogen und, da ich verlohren, mich wiederum durch seines eingebohrnen Sohn Jesum Christum allerbitterstes Leiden und Sterben schmerzlich erlöset hat und durch so viele Jahr in lauter Gnaden gestärket, daß ich nicht nur alle mühsam gefährliche Reisen und Verfolgungen mit Geduld überstanden, sondern auch absonderlich alle Versuchungen des bösen Seelenfeindes, des Teufels, glücklich überstanden, nun weil aber das Ende meines Lebens und hinscheidens in die Ewigkeit heran nahet, also kann nunmehr ich durch Antrieb der söhnlichen Schuldigkeit nicht verhellen meinen Namen und kurzen Lebenswandel zu entdeken und schriftlich zu hinterlassen. — — — Nachdem, wie bekannt, mein geliebtester Herr Vater Rophemianus nach mein Rath und Vorstellung deren Befreunte und Hausgenossen mich an eine hochadelige Jungfrau Names Amalie zu verheuraten sich entschloßen, also hab ich mich zwar den Willen meines Vaters nicht wieder setzt, sondern den erfreudlichen Hochzeitstag in Freuden beigewohnt, jedoch war ich bei mir schon entschlossen, allen Reichtum zu verlassen, den eitlen Weltfreuden absagen, die Reinheit und Keuschheit Gott aufzuopfern und mein Leben in Armuth und Einsamkeit zuzubringen. Ich bin also bei dunkler Nacht aus Rom entwichen und dem braufenden Meer zugeeilt und mit den alsdort angetroffenen Schiefsmann glüklich in Asien zu Laodizea angelandet; — von dorten mit etlich Reisenden nach Edesam in Mesopotanien gewandert und alle mit mir mitgenommenen Schätze unter den Armen ausgetheilt, meine kostbaren Kleider um ein schlechten Einsiedler-Hawit vertauscht, in dem Vorhof der Mutter-Gottes-Kirche das Almosen als ein armer Pilger gesammelt und durch sieben Jahre Gott nach meinen Kräften gedient, unter welcher Zeit meine betrübten Eltern und keusche Braut Gesandte abgeschikt, mich in allen umligenden Ländern aufzusuchen, welches auch geschehen und mich angetroffen, aber nicht erkent haben, von welchen mir um Christi willen ein Almosen ist gereicht worden; von dannen mir abermalen eine Reise und Wahlfart machten nach Tharsum in Cilicien, die Kirche Skt. Paulus zu besuchen, um Gott füglicher zu dienen vorgenommen haben; auf das Schiff begeben, so erhob sich am hohen Meer ein großer Sturm, so daß das Schieff hin und her und zuletzt gar nach Italien zurük getrüben worden. Ich war zwar anfänglich sehr bestürzt und wußte mir nicht zu helfen, beschloß endlich bei Gott, bis nach Rom zu reisen, und sprach bei mir selbsten: so wahr Gott lebet, will ich keinen Menschen beschwerlich sein, sondern in meines Vaters Haus gehen, damit mir dort der geringste Ort seines Palastes zu einer Wohnung gegönet wird, um meinen Gott bis zum Ende meines Lebens zu dienen, weil mich dort Niemand kennt, — welches dann volzogen, und meine Wohnung unter der Stiege genommen. Nun bin ich also, mein geliebtester Herr Vater und keuscheste

Digitized by Google

Braut Amalia, durch diese übrige Zeit beschwerlich und überläſtig gewesen, so bitte ich durch die Liebe Jesu Christi demüthigst um Verzeihung und wäre willig, all zugefügtes Leid und Beschwerlichkeiten mit viel mehreren Freuden zu ersetzen.

Ehrwürdigster Diener Gottes
Alexius.

Gott sei Ehre und Dank, daß meine wengen Kräften noch so viel vermögen, den kurzen Lebenslauf an meine Geliebtesten Eltern und keuscheste Amalia zu hinterlassen.

Hononius, Nemoldus, Reginaldus, Felicianus, Leander, Ironus und die Diener. (Der Vorhang aufgezogen — der Kaiser sitzt auf den Thron.)

Hononius. Gerechtester und allwissender Gott! ach hättest du längstens deinen Diener, dieses unbekanten Mann-Gottes verborgene Heiligkeit geoffenbaret, damit wir ihn nach Gebühr und möglichkeit Ehren hätten können! Cophemiane, Cophemiane, du ungetreuer, was Ursach hast du so lange Zeit jennes Geheimniß, so niemanden als dir bewust ist, verborgen gehalten, welches Gott durch dreimalig himmlische Stimm erklärt und offenbarte? — gehe hin, du treuer Felician, und bestelle Kophemianum zu einen Verhör hierher!

Felicianus. Mächtigster Kaiser, denselben werd ich gleich hierher führen.

Hononius. Wir gewärtigen nur von Kophemiano die Entschuldigung, ob er sich allein würdig geschätzet, diesen edlen Schatz in seinen Hause verborgen zu halten.

Reginaldus. Ich zweifle, daß Kophemiano von diesen wunderlichen begebenheiten etwas bewust sei, sonst hätte er es schon längstens Sr. kaiserlichen königlichen Majestät geoffenbart, da er ein Mann, den geistlichen Dingen ergeben, absonderlich gegen Arme und Nothleidente sich barmherzig erzeugte, da er täglich an seiner Tafel viele verlassene Witwen, Waisen und Bettler speisete und in eigener Person zu Tisch diente.

Nemoldus. Es kann ihm wissend oder unwissend sein, etwa will er aus Demuth dieses nicht offenbaren, das Gott sein Haus also würdigte und eine Wohnung der heiligen machte.

Reginaldus. Es kann also sein, man muß ihn ernstlich anhalten zu erfahren, wie lang dieser Mann Gottes in seinen Haus bethete.

Hononius. Chophemiane, entdeke uns, was du in deinen Haus für köstliche Gaben hast!

Cophemianus. Eure kaiserliche Majestät geruhen unterthänigst, in meinen Haus befinden sich keine köstliche Gaben, von welchen Eure kaiserliche Majestät zu melden verlangen.

Digitized by Google

Hononius. Soll dir dieses köstliche unwissend sein? daß können wir nicht fassen noch glauben beimessen; unfehlbar wird dir bewußt sein, wer sich in deinem Haus befindet und mit wem du allda zu thun hast?

Cophemianus. Großmächtigster Kaiser, um was werde ich beschuldiget, indem sich mein Haus in allen gerecht befindet?

Hononius. Entweder bist du in deinen einmahl gefaßten Vorhaben verhartnakt oder getraust du solches aus anderen üblen dir einbildenten ursachen nicht zu offenbarn! — Siehe, es ist uns bei großer Versammlung des Volkes unter den Gottesdienst durch dreimalige Himmelsstimm erkläret worden, das sich ein Mann Gottes allhier in Rom befinde, welcher bei Gott in großen Gnaden und uns vieles erbitten und auswirken kann, und eben diesen sollen wir in deiner Behausung aufsuchen! hättest also dieses in der Zeit geofenbaret, so wäre etwa schon vieles von ihm in Rom und auch ganz Italien durch seine fürbitte bei Gott erbittet worden.

Cophemianus. Großmächtigster Kaiser, allergnädigster Landesherr! von diesen heiligen Mann Gottes ist mir nicht das mündeste bewust. Mein Haus wäre nicht würdig, dergleichen edlen Himmels Schatz verborgen aufzuhalten; will nicht säumen, meine Hausgenossen auf das schärfeste und ernsthafteste anzuhalten und erfragen, ob nicht von ein oder andern, welcher ein kennzeichen der Heiligkeit von sich gegeben hätte, bemerkt wurde.

Hononius. Wenn dir also nichts bewust ist, so eile und begebe dich in deine Behausung, erforsche und untersuche es auf das genaueste, die wir, selbsten Freunde, diesen Mann Gottes besuchen werden.

Cophemianus. Verbinde mich, auf das genaueste und schärfeste die Sache zu untersuchen. (Geht ab.)

Hononius. Uns aber, o Gott, gib deine Gnade, damit wir jennen vor Gott auserkiesenen Gnadenfreund in größter Andacht empfangen und verehren mögen! Zeiget euch ehrerbietig, getreuen Freunde und Diener, da er uns vieles bei Gott erbitten kann! (Tret ab.)

(Kophemianus, Leander, Ironus und seine Diener gehen für das Theater hinaus und das Theater wird zugezogen.)

Kophemianus (trett auf.) Geliebten Freunde und Diener! redet und saget mir, ob euch dieser heilige Mann Gottes bewußt sei, damit wir ihm nach Gebühr eine herliche Gelegenheit und Wohnung im Palaste einräumen?

Leander und Ironus. Von diesen ist uns nicht das mindeste bekannt.

Kophemianus. Ach Gott! wo muß diese Heiligkeit in meinen Hause verborgen sein?

Ironus. Es wirde doch einer aus den Hausgenossenen bekannt sein, daß wir diesen Mann haben!

Kophemianus. Eben in der Sache unter einen Grund zu komen, will ich mein ganzes Haus zusammen ruffen und auf das schär-

Digitized by Google

feste Examiniren, — ihr hingegen bereitet den Pallast auf das Zierlichste, damit Sr. kaiserliche Majestät mit größten Ehren empfangen werde! (Geht ab.)

(Der zweite Vorhang geht auf.)

Alexius (gibt unter diesen Worten den Geist auf.) Weiche, du falsche, eitle, betrügerische Welt! Fliehe, du verführer und Nachsteller der Menschen armen Seelen! Komme und eile mir zu Hilfe Jesu Christe, du geliebter und einziger Trost, hielf und Zuflucht meines bedrängten und mit den Todesschweis umgebenen Herzen! Ach, mein lieber Herr und Gott! Ich bin die armselige, unwürdige Kreatur, die du nach deiner väterlichen Gütigkeit erschafen und durch den allerschmählichsten Tod deines eingebohrenen Sohnes von der Macht des höllischen Feindes errettet hast, so mache mich selig nach deiner unermeßlichen Barmherzigkeit, auf welche ich festiglich hosse und vertraue; siehe, ich ergieb mich ganz und gar in deine Gewalt, forsch und gebicte über mich nach deinen Wohlgefallen, zu deinen ewigen Lob und Preis! Ach, die Todesängsten umgeben mich, komm, komm mein Geliebter Bräutigam und führe mich in die Himlischen Freuden, denn selig sind, o Herr, die in deinen Hause wohnen, sie werden dich loben und deinen Namen heiligen in ewigkeit! du wirst sie tränken von den Bach aller Freud und Süßigkeit; o wie selig sind diejenigen, die da stehen und anhören die Weisheit des göttlichen Salomons Jesu Christi und anschauen stets seine göttliche Wesenheit und liebliches Angesicht, so glänzet über die Klarheit der Sonne; kein Aug hat es gesehen, kein Ohr hat es gehört und in keines Menschenherz ist es gestiegen, was Gott zubereitet hat seinen Freunden, so ihn lieben und fürchten; o Gütiger Gott! meine Seele verlangt dich zu sehen und mit den himlischen Bürgern zu loben! — Ach, komm mein allerliebster Gott, komm und zerbrich das Band des Sterblichen Lebens, denn ich will gehen und die Welt verlassen, damit ich zu dir möge gelangen und dich in der himlischen Glorie sehen und preisen in Ewigkeit! — Ach, eile, komme und erquicke mich! — O Gott, in deine Hände befehle ich meinen Geist! Du hast mich erlöset, Herr! — du Gott der Warheit! — Herr, zu dir schreie ich — und sage: — du bist meine Hoffnung und mein Theil in dem Lande der Lebendigen! — Jesus — Maria — und Josef —!

Neunter Aufzug.

Lied: Trauriges Herz thue nicht . . .

(Hier wird der Vorhang aufgezogen. Cophemianus mit seinen Anhange sind in Theater. Amalia, Ironus, Leander.)

Cophemianus. Ob ich zwar nach möglichkeit und auf das schärfeste mein ganzes Haus verhört und angehalten, so kann ich doch nicht das geringste von ihm erfragen.

Digitized by Google

Amalia. Ist euch den gar nichts bekant oder könnt ihr nichts merken, welcher dieser Mann sein könte?

Ironus. Etwan ist dieser arme der Mann Gottes, welcher unter der Stiege seine Wohnung hat, denn an ihm sind große Zeichen der Heiligkeit zu sehen, allwochentlich an den sontägen genißt er mit Andacht das Hochwürdigste Sakrament des Altars und liegt dem Gebet Tag und Nacht ob, er laßet sich mit wenigen und schlechten Speisen bedienen und trinkt täglich nicht mehr als ein Seidl Wasser, zu dem plagen und spoten ihm auch die Diener und Knechte gar sehr und er leidet alles mit geduld; sie schlagen ihm ins Angesicht, sie ziehen im bei den Haren, sie begießen ihn vielmehr mit Unflat, denoch ist er ganz geduldig und zufrieden, er leidet alles mit geduldigen Herzen, redet und muret gar nichts dawider, was ihm auch vor Schmach angethan wird.

Kophemianus. Sollte dieser Mann Gottes solche Schmach erdulden und große Noth haben, da ich ihm zwei Mal des Tages Speisen von meiner Tafel zuschike?

Leander. Dieses Alles thut der frome und andächtige Mann den Armen austheilen.

Amalia. Dieser kann aber der Heilige Mann Gottes sein!

Kophemianus. Es wird sich fast nicht anderst Befinden; wir wollen uns daher zur Stiegen begeben, ihm wegen Ankunft Sr. kaiserlichen Majestät zu ermahnen und zugleich ihm mit einen ehrbaren Kleid zu bekleiden.

Leander et Ironus. Wir wollen sämmtlich ehrerbietig nachfolgen!

(Zweiter Aufzug aufgezogen.)

Kophemianus. Ich sehe, das er mit den Pilgers Mantel sein Angesicht bedeket, er ruhet sanft; — ich muß Ihm doch anreden, damit er erwache und sich bereitet zur Ankunft Sr. Kaiserlichen Majestät. — Geliebter Freund, ermuntert! — — er ist Tief entschlafen!

Leander. Mich wundert es gar nicht, daß er nicht zu ermuntern sei, indem er Tag und Nacht im hl. Gebeth obliegt.

Ironus. Es wird ihm der Schlaf übereilt haben, da heute die ganze Nacht lichter bei ihm gebrennt haben.

Kophemianus. Ich mus doch den Mantel von seinen Angesicht abdeken! um Gottes willen! das ist der nehmliche Mann Gottes, vom welchen soviele wunderdinge erzählet werden, sein Angesicht leichtet gleich den Sonnestrahlen! — den ich sehe, so ist er allbereit im Herrn entschlafen! Ach, du besitzest wahrhaftig das Himmelreich, weil Gott solche Wunderdinge von dir gebe! — in seiner rechten Hand hat er Christum am Kreuz auf dem Herz haltent, in der linken Hand einen Brief! — kann ihm den Brief nicht aus der Hand bringen! — Ach Gott! — etwa bin ich nicht würdig, dieses verschlossene Geheimniß zu lesen. Wir wollen den Kaiser entgegengehen und ihm diese Begebenheit beibringen!

Digitized by Google

Ironus. O unerforschlicher Gott! ein solch geringen Ort unter der Stiegen des Palastes hat sich der getreue Diener zu einer Wohnung auserwählt, da ihm ein besserer Platz eingeräumt worden wäre!

Leander. Du weißer und vorsichtiger Herr des Landes! Seiner Kaiserliche Majestät und der ganze Hof in Begleitung vieles Volkes zieht gegen dein Haus heran! veranstalte also Sr. Kaiserlichen Majestät auf das ehrlichste zu Empfangen!

Kophemianus. Bereitet euch, nach Möglichkeit ihm Ehrerbietigst zu Empfangen und begegnen.

Ironus. Ich sehe ihm schon mit seiner Herschaft daher kommen!

Hononius. Kophemiane! wie befindet sich die Sache? ist der Schatz schon gefunden worden?

Cophemianus. Ach, großmächtigster Kaiser! denjenigen, welchen eure Kaiserliche Majestät suchen, haben wir zwar gefunden, aber er ist bereits gestorben und haltet einen Brief in der Hand, welchen ich ihm nach allen angewendeten Fleiß nicht herausnehmen kann.

Hononius. Was wird uns angedeutet? dieser Mann sollte einen Brief in der Hand haben und verschieden sein?

Cophemianus. Euer Kaiserliche Majestät, es ist nicht anderst zu ersehen!

Hononius. So wollen wir eben dieses Wunder sehen! bittet und Bethet mit Herz und Mund, damit wir würdig sein mögen, den Brief von seiner Hand zu empfangen!

Cophemianus. Hier ruhet sein verstorbener Leichnam!

Hononius. Ach, du unerforschlicher, allwissender und vorsichtiger Gott! Dieser Mann besitzet wahrhaftig die himmlische Glorie; es scheinet aus seinen Angesichte ein feuriger Strahle und thut gleichsam der Menschen Herzen erweichen und zur Liebe anflamen; — fallet auf euere Knie und bittet Gott, damit wir aus dieser glorwirdigen Leichnams-Hand den Brief erhalten! Ach Gott! mache durch deine Almacht, damit wir diesen Heiligen desto eifriger l.ben und ehren, daß uns der Brief, welchen dieser glorwürdige Leichnam in seiner heiligen Hand haltet, zu lesen dargegeben werde! und du, o Mann Gottes, gib uns den Brief, auf das wir sehen, wer du seiest und was dasjenige bedeutet und uns anzeige, was du darin geschrieben hast! Ach Gott, dir sei unendlich Dank gesagt, daß wir den Brief zu lesen gewürdigt geworden sein, er ist mit einen Kreuzzeichen versiegelt; nehme hin, getreuer Kanzler, lese ihm mit hell und demüthiger Stimme!

(Jetzt wird der Brief gelesen bis zu den Wörtern „Adeliche Jungfrau Namens Amalia".)

Cophemianus. Wehe mir armseeligen, wehe mir betrübten Vater! Herzliebster Sohn Alexi, warum hast du mir solches gethan! wie hast du mich treuen Vater so hart betrüben mögen! warum hast du dich mir nicht ehnder geoffenbaret, da du doch sahest und hörtest, wie ich deinetwegen so herzlich betrübet war!

Digitized by Google

Hononius. Bestürzet euch nicht, lieber Kophemiane, ihr habt an ihm eine große fürbitte bei dem himmlischen Vater, daß ihr desto sicherer zur Seeligkeit gelangen möget! leset weiter, daß man den ganzen Inhalt des Briefes vernehme!

(Hierauf wird der ganze Brief vom Kanzler gelesen.)

Hononius. Ja, er ist freilich zu beklagen, allein er ist der glüklichste in dem Himmel!

Cophemianus. Ach unglükseeliger, zum leid geborener Vater!

Amalia. Machet mir Platz, o Ihr Männer, damit ich meinen geliebten Alexium möge sehen und umfangen! — Wehe mir! — O mein Herzliebster Bräutigam! bisher bin ich wie ein Einsames Turtel Täublein gewesen, heute aber hast du mich zu einer Witweh gemacht; in lauter Betrübniß habe ich mein Leben zugebracht, nun aber muß ich für großen Herzenleid sterben! [Der folgende Theil von Amalias Rede wurde bei den Aufführungen auch nach der nächstfolgenden Rede des Kophemianus eingefügt!] O du mein Herzliebster Schatz, wie kannst du mich also betrüben, wie hast du mich in solche langwürigen leid ohne mitleid können ansehen und mir niemals ein zeichen deiner Liebe mögen andeiten, hättest du mir nur eine Stundt vor deinem Tod gesagt, das du mein liebster seiest, damit ich nur ein tröstliches Wörtlein mit dir hätte reden können!

Ironus. O Großer Held Alexi! der du dein fleisch und der Welt solchen Heldenmässig Tapferen wiederstand angethan, das jederman deine geübte thaten unmöglich scheinen; du warest der einzige Erb und besitzer dieses Palastes, alles Guths und Vermögens, und denoch dir den geringen und verwerflichen Orth statt eines edlen, dir wohlanständigen Saales, in dem Vorhof deines eigenen Hauses unter der Stiegen erwählet! Wie viele herliche Tafeln sind nicht hier von deinen eigenen Guth zubereithet worden, dich hingegen statt mit kostbaren Speisen dich mit Wasser und geringen Speisen und Bißlein Brodes begnügen lassen! wie oft manches betrübtes Herz die lieblichen Instrument und Saitenklänge zur lieblich- und Ehrgötzlichkeit aufgemuntert hat, da du mit spitzigen Ruthen und bitteren Geißeln deinen zarten Leib schmerzlich zerfleischest und in allen den weltlichen Freuden und Wohllüsten den größten Widerstand gethan! O großer Heiliger, du hast dir billig durch diese Kasteiungen den Himmel erkauft! —

Reginaldus. O! was große Demuth! Alexius von seinen eigenen Hausgenossen das Almosen als ein armer verächtlicher Pilger sammelte!

Kophemianus. Ach! geliebtester Sohn! warum hast du dich nicht zu erkenen gegeben und mir offenbaret, damit wir dich besser pflegen und diese dier zugefügte Unbilden abschaffen hätten können? Ach, ich betrübtester Vater, meinen einzigen Sohn habe ich so schlecht vor seinem End bedinen lassen!

[Amalia: O! du mein Herzliebster ... s. die frühere Rede Amalias!]

Digitized by Google

Hononius. Stillet euren Kummer, ächzen und klagen! Gott hat es so verordnet, ihr seid glükselig mit einen solchen Sohn und ihr Amalia noch weit glükseliger mit einen so heiligen Bräutigam, den Gott aus großer Gnad und Liebe ihm in die himlische Freud beruffen hat.

Amalia. Ach unglükselige! aller Trost ist verlohren und aller Freuden zeitlich beraubt — und Leben muß — ach!

Kophemianus. Ach Gott! so sei es dir befohlen und mein einziger Sohn aufgeopfert, gib mir Gnade, damit ich dich ewiglich mit ihm im Himmel loben möge!

Ironius. Alexius ist in den Himmel hoch erhoben!

Reginaldus. Lobet Gott in seinen Thaten und in der Menge seiner Herrlichkeit! und dich, o Heiliger Alexi, ehren wir: bitte für uns elende und bedrängte Christen bei den himmlischen Vater, damit wir auch dereinst mit dir den unendlichen Gott das himlische Lobgesang anstimmen mögen.

Hononius. Ich befehle euch, das ihr den glorwürdigen Leichnahm in einen köstlichen Sarg verwahret und öffentlich dem Volk zur Verehrung in der ganzen Stadt herum traget; auch zu ehren dieses Heiligen und großen Freund Gottes viel Gold und Silber unter die Armen austheilet.

Finis.

Beschluss.

Geliebten Zuhörer, nun ist die Vorstellung des hl. Alexius zu Ende gekommen. Da habt ihr gesehen seine große Geduld und Starkmüthigkeit. Sollten wir einige Fehler gemacht haben, so bitten wir uns aus, nur nicht ausgelacht, denn wir sind ja nicht studirt, wir haben es nur aus den Büchern heraustiftirt.

O heiliger Alexius, bitte bei Gott für uns elende und bedrängte Christen, damit wir dereinst in der Geduld leben und selig sterben mögen! Amen.

Digitized by Google

VIII.

Der türkiſche Sultan.

Digitized by Google

Das türkiſche Sultan-Spiel.

Perſonen.

Heidniſcher König.
Dimſna, deſſen einzige Tochter, eine Chriſtin.
Natianus } Miniſter des Königs.
Aſtenius }
Audiſax, heidniſcher Oberprieſter.
Aulicius, Diener des Königs.
Gerebernus, Diener Dimſnas, ein Chriſt.
Kammerjungfer.
Hospes, Wirt.

Digitized by Google

Anfang.

(Den Eingang machet mann mit einer Arie, wie mann Singen will. Der Fürhang ist niedergelassen, und der Thron des Heutischen König bereutet. Der König, zwei Minister, Natianus und Astenius, dann der Audifax, oberste Götzendiener, kommen im ersten Aufzug vor.)

Erste Vorstellung.

König. Wertheste Götter! die ihr aus euer Allwissenden Vorsehung meine gethreueste Ehegemahlin aus diesen Zeitlichen zu ruhn in das Ewige beruffen habet, Euch sei dieses Jammer und Wehklagen dieses Zeitlichen hintritts als ein wohlgefälliges Opfer zugeeugnet und Anerbothen. Gebe du, Gott Machon, dass, gleich wie wir von meiner königlichen Gemahlin Ableben als Glückselige Regenden die Freude herlich überwunden und obsieget, desgleichen du jetzt Siegreich unter andern Potentaten unüberwindlich Prangest; sei allwegs bei uns und lasse unsere Waffen gegen jeden Widersager Tapfer über ihre Häupter springen! Dem gerechten Gott Machon soll nicht nur Opfer an Gold- und Silber-Münzen und Rindern als ein Dank und Bitte anerbothen sein, sondern wir alle und der ganze Anhang, indem wir nichts beseres vermögen, gänzlich ergeben sein. Ihr Prinzen und Erle, opfert und ergebet euch dem Willen unserer Götter, damit wir künftighin jemehr und mehr erhoben werden und empor kommen mögen!

Natiany. Unüberwündlichster König, der du nicht nur durch deine siegreich prangende Jahre den Lorber-Kranz verdienteſt, sondern gleich denen Göttern zu erhöben dich Jedermann billig schätzet und Ehret! Eben diese viele Siege Viktorisiren die Glorie deiner gewaltigen Hand, und das sei der Göttermacht zuzumessen, die wir uns und das ganze Vermögen dir und denen Göttern zu einen Wohlgefälligen Opfer anerbiethen.

Asstenius. Gewaldigster Monarch! kein Undank, sondern alle billige Ehre und Opfer denen versöhnten Göttern erwiesen werde! Du, Allwissender und getreuester Gott Machon! gebe Macht und Stärke, die Feinde durch unsere gesegnete Schwerter waker zu bestreiten!

Digitized by Google

König. Du andächtig und eifrigster Götterdiener, versöhne selbe durch dein emsig und beständiges Bitten, daß wir an unser Macht und Tapferkeit keinen Schaden leiden; gebe Opfer, sie in Frieden zu erhalten!

Audifax. Mächtigster König! nicht nur selbe durch bitten und Betten zu versöhnen sind, sondern vor und nach jeden erhaltenen Sieg zu beehren uns angelegen sein sollte ... Morgen wird das Opfer bestens vorgenohmen und Vollzogen werden.

König. Gehe dann und bereite zu den Götterdinst wohlgefällige Opfer!

Audifax. Dieses der Schuldigkeit gemäß, und dem Götterdienst auf das beste zu befördern und anzuordnen habe.

(Dimsna und Gerebernus gehen hinein).

Dimsna. Gereberne, du sorgfältiger Seelenhirt und gethreuer Freund Christi! du weist den betrübten Fall der Ablebung meiner andächtig und seligen Mutter; auch, das durch dich und dero Mitwirkung ich als ein verlassenes Schäflein aus den schändlichen Irthum herausgezogen, in den allein Seligmachenden Glauben von meiner Jugend an bethraut und zur rechten Himmelsstrasse geleutet worden. Daher in diesen verwüsten Hosleben an meiner armen Seele keinen Schaden zu leiden und der Erschrecklichen Gefahr des ewigen Untergangs zu entfliehen, mich als ein Unwürdiges Geschöpf den Willen Gottes gänzlich ergeben und in sein eröffnetes Herz und heilig Wunden einschließe und empfehle, meine Keuschheit und Jungfrauenschaft aber, als die nichts anderes vermögen, den himlischen Breitigam ewig gelobe ... Sei auch du, mein gethreuer Seelenhirt, bester Schutz und Helfer, die ich mich deiner andächtig und eifrigsten Sorgen ganz demüthigst anbefehle, damit durch deine Geistliche und Tugendsame Sittenlehre desto ernst und Standhaftiger in Glauben gestärket werde, und nicht durch einige falsche Lehren der sterblich und falschen Götterdienste in meinen Herzen ein Fünglein einschleiche, dir wird bei dem lebendigen Gott zu deinen größeren Lohn ein ewiger Sitz bereitet werden.

Gerebernus. Du keusche Braut Jesu Christi! Sei und bleib nur Standhaft in deinen einmahl gefasten Vorhaben, der heilige Geist wird über dir schweben und deinen Glauben bestens Stärken. Soll dir auch Blitz und Donner, Marter und Feuer, schmach und Lasterworte mit Straffe des wahren Lichtes abtrünig machen, du wirst gestärkt bleiben, und diese Zeitübel dir die Himmlische Krone der ewigen Glückseligkeit einhändigen. Hoff und trau auf Gott, du wirst nicht ihre gehen! Siehe deinen unglückselig in der Abgötterei tief entschlaffenen Vater an! heute ist der Befehl ergangen, denen Teuflisch aus Stein, Holz und Marmor gehauten Statuen und Gebäuden Dank und Bittopfer anzustellen; diese durch unsern wahren und heiligsten Gott zu vernichten und auszurothen, werden wir in unsere Geheim, zu ehren Jesu Christi und seiner werthen Mutter Maria auserwählten Wohnung die allein

Digitized by Google

Gott angenehm und durch die Wolken dringende Liebe und bittere Seufzer absenden, damit dieser zernichtet, der wahre und allein Seligmachende Glaube aber befördert und eingepflantzt wird.

Dimsna. Ach Jesu Christe! Gebe meinen Vater das wahre Licht und entlösche in ihm die Abgötterischen Flamen, unsern wahren Gott aber zu versöhnen und nicht seine Straffe wider meinen Vater und das ganze Land zu ziehen! Immer Gethreuer Gereberne, daß unblutige lebendige Opfer, seinen wahren Leib und Bluth aufopfere! — — Gib, o Gott, daß unser Gebeth wirke und durch die Wolken dringe, deine göttliche Hand der Straffe wieder die verstokten Sinder zu entbinden und die Straffe des Sünders zu vermindern!

Gerebernus. Keusche Jungfrau, dein Gebeth wird wirken und unser Glaube jeh mehr und mehr ausgebreitet werden; gehe und verfüge dich zum heiligen Gebeth!

(Vorhang fält.)

Lied: O Jesu, liebster Jesu mein . . .

Zweite Vorstellung.

Kommen König, Audisax, Natiani, Asstenius.

(Jetzt wird mit dem Rauchfaß der Gott eingeraucht, die übrigen Personen knien alle im Tempel nieder.)

Audisax. Großer Gott Machon, in deiner Gewalt Macht und Stärke, Todt und Leben steht, hersch, gebüth und Regire, Du Gott, der den Wind schafest, befehle, so wird sein Wüthen in Linderung vermildet! du Gott der Wässer gebüthe, so wird das Toben und Brausen in Sanftmuth verändert! du Gott der Erde, Regiere, so wird sie uns nützliche Früchte zur Weld gebähren! du Gott mit deinen hellglänzenden Goldstrallen, werfe selbe auf unser Erdreich, damit es erleuchtet und durch deine Macht die nothwendige Nahrung hervorbringe! Wirke mit, du Gott mit deinen Silberreichen Mantel, daß er auch dazu deine Kraft einschließe und du, o Gott Jubitter, dämpfe durch deine Stärke, was uns mit Unglück drohen will; zeig dennen, die uns übel nachstellen, deine mächtigen Strallen und entsetzliche Donnerkäul, damit sie darüber erschrecken und deine Gewaldigkeit erkennen. Und du, tapferer Kriegers-Gott, beschütze unsere Waffen, regire unsere Schwerter, stärke unsere Krieges-Macht, und ihr, o Götter, erleuchtet unsere Anschläge zu euren größeren Lob und erbaulichen Verehrung! erleuchtet dahin unsere Sinnen, daß eure Ehre jeh mehr eingepflanzet und empor kommen mechte! — sehet hier Vor eure Füße liegend euren gethreuen Monarch und eufrigen Verehrer und Anbether! beschützet seine Länder und herschet zu euren großen Lob, unterstützet sein jederzeit witzig und emsiges Vorhaben, damit der verachtete Christengott vertilget und verhärtet, ihr dann durch

Sie eufrig angebethet werdet! — — — — Großer Monarch! begebe dich zum Opfer, damit es den nunmehr versöhnten Göttern desto gefällig und angenehmer sei — — — und Gott Machon, mit deiner ganzen Glorie nehme es auf zu deinen größten Ruhm und Ehre, damit dieses durch die tiefen Wolken dringe!

(Jetzt wird von dem König eingerauchet und dann den übrigen das Rauchfaß übergeben. Der König aber führt mit Audifar das Opfer an.)

König. Nehme auf dieses Opfer durch deinen treuen Verehrer, großer Gott Machon, die wir uns in deinen Schutz befehlen; herrsche, Gebüthe, Regiere nach deinen Wohlgefallen! Denen Göttern sei Dank abgestattet, daß wir das Fest des Opfers mit Freuden vollzogen haben. Wisset, Ihr Prinzen und Edle, daß es einen Gekrönten nicht wohl ergehe, ohne ihm gleichen gekrönten Ehegemahlin alleinig zu leben; damit aber der große Regirungslast der von bodmäßigen Ländern anwachsenden Sorgen geringert werde, habe ich mich entschlossen, mich mit einer meiner verstorbenen Königin gleichförmigen schönen Jungfrau zu verehelichen; daher, lieber Natiani und Assteni, als gethreue Minister durchsuchet alle Stätte und Schlösser, beschaut die allerschönsten und adeligsten Jungfrauen, eine meiner verstorbenen Königin ähnliche zu erwählen und aufzusuchen, der wir mit gröster Mühe und Gnade verbunden sein sollen.

Natiany. Großmächtigster Monarch! die an Tugend und Schönheit gleichförmige Jungfrau in den Stättern und Schlößern aufzusuchen, wird unsere gröste Sorge sein.

Asstenius. Gewaltigster Besitzer unserer Länder! Keine Unkösten zu sparen, weder einige Mühe uns schwehr fallen zu lassen, verbünden wir uns, alle Kräften anzusträngen, eine dergleichen hochadelige Schönheit zu deinen Eigenthume heran zu bringen.

König. Berühret euch dann und versehet euch mit den köstlichsten und besten Kleinothen, die in meiner Schatzkammer verborgen und zu finden sein, damit, wenn euch dergleichen Schönheit zu Gesichte kommt, selbe mit diesen beehren und beschenken könnet. Ziehet in Namen unserer Götter von hier, ich verlasse euch!

Natiani. Deinen allergnädigsten Befehl, o König, wir nach unsern Kräften vollziehen werden.

(Vorhang fällt.)

Gesang: Menschen-Herz, thu nicht verzagen . . .

Digitized by Google

Dritte Vorstellung.

Dimsna und Gerebernus.

Dimsna (spricht). Ach, gethreuer Gereberne! Mein betrübtes Herz wider meines Vaters Hartnäkigkeit weder Rast noch Ruhe findet, weil ich kein Mittel finden kann, seine arme Seele von den abgötterischen Glauben zu entreisen. Ja, je länger, jemehr er den Götzendienst Pflanzet und eifrig anhängt. Es scheint nicht anderst, als wurde mir sein unglükseliger Untergang angedeutet und vorgekündet, weil er absonderlich dahin zielet, die Christen zu vertilgen.

Gerebernus. Betrübe dich nicht so sehr, du keusch und andächtiges Herz, daß du nicht in der zarten Blüthe deines jungen Alters mit den zeitlichen Todt schiffbruch leidest! obwohl uns auch für unsere Freunde ihre armen Seelen zu sorgen obliege, so wird Gott das andächtige Gebeth erhören und einmahl Mittel machen und Ruhe schaffen.

Dimsna. Daher ist tief eingeschlossen und in diesen Unglükskumer versenkt, daß das kindliche Geblüth keine Milderung habe, so es die Vätterliche grausame Verfolgung der Abgötterei erweke.

Gereberne. Da kein Hilf noch Rath zu schaffen ist, es sei dan, daß unser gerechter Gott und Erlöser, durch das andächtige Gebeth bewogen, ihm durch den hl. Geist zur rechten Erkenntniß des Glauben führe. Tröste dich durch dein Gebeth mit unsern Schöpfer!

(Gehen beide ab. Der König und Aulici gehen gleich hinein.)

König. Eine geraume Zeit wäre schon verflossen, seit meine Adellichen Gesanden die Städte und Schlösser durchgesucht. Ja, mit inbrünstig angeflamten Liebesherzen jenen goldernen Augenblück erfreue ich mich und in höchster Nachricht erwarte.

Aulici. Allergnädigster König! Da die Sorgen nicht deine Königliche Majestet, vielmehr die adelichen Gesanden zu ertragen haben, zweifle ich nicht, daß sie ohne Trost einer ausbindig gefundenen Schönheit erscheinen sollten.

König. Gebe, o gerechter Gott Machon, daß die Glükselige Stunde der lang erwünschten Vergnügenheit ankomme!

(Jetzt kommen die beiden Minister Natiani und Asstenius hinein.)

Natianius. Allergeliebtester König! Was uns deine Hochheit zu suchen Befehl gegeben haben, ist uns nirgens zugekomen, wohl aber haben wir selbe an der Schönheit und Tugend gleiche in eigenen Palaste und Wohnung gefunden.

König. Was hören meine Ohren! o großer Gott Machon, dasjenige wäre in so vielen Städten und Schlözern nicht zu finden, was meinen Sin und Herz erquiken, dagegen sich in meinen Palast aufhalten solle! Sage an, gethreuer Natiani, und endecke es!

Natiani. Wann ich Gnad finde, o starker König, meinen Mund zu öffnen, so weiß ich keine andere vorzuschlagen, als diese:

Digitized by Google

siehe, Niemand ist der verstorbenen Königin an Gebährten und Schönheit ähnlicher, — als eben deine und ihre Tochter Dimsna; wenn es dan deiner königlichen Hochheit gefällig ist, so beliebe dich nur mit selber zu vermählen!

König. O große Lieb! du hast mich schon gefesselt! Dimsna und keine andere soll zu meinen Beischlaf kommen; gehe dann, gethreuer Minister, führe Dimsna, meine königliche Prinzesin und zukünftige Ehegemahlin mit Ehren hierher!

Natiani. Deinen königlichen Befehl werde ich auf das Behutsamste vollziehen.

König. Ach, ihr Götter, gebet, daß das Ehegelöbniß schnell vollbracht werde!

Astenius. Die versöhnten Götter haben selbe deiner königlichen Hochheit von anbeginn der Weld zu eigen auserkohren und erwählet, diese und keine Andere die hohen Würden besitzen soll.

Aulici. Großer König! Dimsna ihrer ausbündigen Schönheit gemäß unter die Göttinen zu zählen würdig sei, daher billich zur königlichen Krone zu erheben.

Asteni. Dimsna wird sich deiner höchst angebothenen Würde nicht wenig erfreuen.

König. Recht habt ihr beschlossen! Dimsna hat schon erobert und meinen Sin und Herz gebunden. — — — — Du, meine geliebteste Tochter und adeliches Fräulein! da ich dich von keiner Ruhe gestört und in meinen königlichen Sall habe rufen lassen, kann ich nicht länger verhällen, dir zu entdecken: — Siehe, der so blagend und hietzige Liebes-Geist hat mein Herz also eingenohmen, daß ich weder Ruh noch Rast finde, es sei dann, daß ich deine gegengunst genieße, mich dadurch in meinen Herzen zu laben und erquiken. Rede und sage deine Gegenmeinung, damit ich in den Schmerzen gelabet werde!

Dimsna. Geliebtester Vater! die Mutter Natur diktiert selbstens, daß die Eltern ihre Kinder und die Kinder ihre Eltern lieben sollen, zweifelt nicht an meiner Gegenliebe!

König. Du redest wohl, meine Tochter, jedoch wisse, daß meine angeflamte Liebe nicht dahin ziele, wie du in Reden vorgibst, sondern mir als deinen Zukünftigen Gemahl und Bräudigam das Ja-Wort gebest.

Dimsna. Ach, ich erstaune, geliebtester Vater! Redet ihr solches aus Uibermuth und aus euch selbst oder thut Euch solches der leidige Satan einspeien?

König. Ach, ihr Götter! es ist mein ernstlicher Wille und anverlangen, entschlüße dich nur, meine Geliebte!

Dimsna. Geliebtester Vater, die Red ist mir gespehrt und den Mund ich nicht mehr öffnen kann.

Natiani. Königliche Prinzesin! was bedenket ihr euch so sehr, erfüllet euren Wohlmeinenden Königlichen Herrn Vater ernsthaftes Anverlangen und zeiget ihm gebührende Gegenliebe!

Digitized by Google

Astenius. Hochadelichstes Fräulein, dieser höchsten Würde, welche Seine Königliche Majestät, Euer Herr Vater anerbittet, sollet ihr ohne weitere Bedenken zur höchsten Gnad eilfertig mit Dank verbunden sein.

Dimsna. Schweige, du Bösewicht, und blase nicht mehr die Glut der Gräul und Blutfeind an!

König. Tochter, wie redest du?

Aulici. Dimsna widersetzt euch nicht, die gerechten und versöhnten Götter es verordnet haben!

König. Du meine geliebt und einzige Tochter! du sollst nicht allein unsere königliche Ehre, sondern der ganzen Weld Glory besitzen, so fern du mein Begehrn bewilligest und dich mit deinen königlichen Vatern vermählen wirst.

Dimsna. Ach kom und helfe, himlischer Bräutigam Jesu Christi! Vater, was begehrt ihr von eurer Tochter und eigenen Blut? lasset ab von solchen schändlichen Gedanken! Es gebührt sich nicht, eine solche Blutschande zu begehen und das Bett des Vaters zu besleken; die ganze ehrbare Weld wird sich darüber ärgern, daß wir beide unsern Nachkömlingen den ewigen Schandfleck anhänkten.

König. Venus, du Liebes-Göttin, speie ein deine hitzige Liebesbrunst, daß mein Sinn und Wille in Erfüllung gehe! Und du, meine Tochter, faße den Entschluß, damit du nicht den Zorn deren wahren Göttern auf dich ziehest und dessen gewaltthätig bemüßiget werdest.

Dimsna. Ach verlassenes Schäflein in mitten der reißenden Wölfen! — Zernichte, gethreuer Hirt Jesu Christi, ihr lasterhaftes Vorhaben, damit ich nicht in ihren Rachen erbärmlich verschlinget werde! der Beschluß ist schon gefaßt, meine Keuschheit nicht zu beflecken.

König. Ihr Götter, brennet Feuer und vertilgt ihre boshafte Hartnäkigkeit! Jubitter! Zeige deinen erschreklichen Donner-Keul! Mars! du Kriegesschütz, spann deinen Bogen und durchbohre ihren Leib und Lenden!

Astenius. Du verstokte Tochter deines königlichen Vaters! wirst du nicht gleich einwilligen, so wird dich schon ein schärferes Mittel zur Freundlichkeit erweken!

Natiani. Dimsna, Dimsna! was thut dich abhalten, daß du deiner eigenen Glükseligkeit zuwider handelst? traue ja nicht der Macht, die dich bewältigen kann!

Astenius. Entschließe dich, du schöne, daß deine Prangende Jugend und liebliche zartigkeit mit übler Türanerei nicht bemächtiget werde!

Aulici. Der Rachen wirst du nicht entgehen, wenn du den Halsstarigen Sin nicht brechest und andere Seiten spielest.

König. Folge, folge deinen Rath! ich werde Spielen lassen, du wirst aber üble Tönne an deinen Leibe fühlen; darum hast das letzte Wort, Ja oder Nein zu sprechen, ob du mein oder deinen Willen brechen willst!

Digitized by Google

Dimsna. Ach, geliebtester Vater, weil es nicht anderst sein kann, daß ich mein Jawort geben sollte und du dir einbildest, mich durch Strafe zu zwingen zu dieser üblen That, so will ich um vierzig Tag bedenkzeit bitten.

König. Das will ich dir erlauben, daß du dich kannst bedenken, und nach vierzig Tagen mir dein Herz sollst schenken.

Dimsna. Wertheſter Gott! mein Schöpfer und Erlöſer und Seligmacher! kein Hielf noch Rath kann ich finden, ſei es dann, daß ich durch deine Allwiſſende Vorſehung von den Klauen des ergrimten Böſewicht erlöſet werde. — — — Ach, gethreuer Gereberne! jetzt ſteht mein verlobte Jungfrauenſchaft in gröſter Gefahr! — — Hilf und ſchaffe Mittel, daß ich ſelbe bewahren kann, denn ſiehe, mein ergrimter Vater, von der unzüchtigen Lieb eingenohmen und von denen hölischen Geiſtern angeflamt, mich als ſeine eigene Tochter ernſtlich zur Ehe verlangt! Daher ertheile Rath, wie ich meine Gott verlobte Jungfrauenſchaft für den augenblücklichen Untergang erretten kann! — Er hat mir zwahr vierzig Tage bedenkzeit gegeben, unter welcher Zeit ich mich entſchließen ſoll, oder ich werde durch andere Türaniſche Mittel gezwungen werden.

Gerebernus. Schreckliches beginen, ſo iſt es nicht genug, daß er dem Götzendienſt alſo anhängt, will er noch in dieſer abſcheulichen Sind ſeine keuſcheſte Tochter den hölischen Teufeln zuſchicken und verkaufen! — — — Keuſche Dimsna! kein anderes, noch beſſeres Mittel finde ich, als daß wir uns heimlich davon machen und übers Meer ins fremde Land ſchiffen; daher wollen wir uns bei Zeiten aufmachen, bevor die Stunde deines verſprochenen Termins herbei komme, in der Stille davon zu fliehen.

Dimsna. Gereberne, deinen gethreuen Rath wollen wir folgen; bevor wir uns aber zur Reiſe begeben, will ich meiner Selig verſtorbenen Mutter Koſtbarſte Kleider und Kleinodien von meinen königlichen Heren Vater durch einen ſeiner vornehmſten Miniſter verlangen, vorgebend, damit ich zur beſtimten Zeit deſto herlicher und zirlicher aufziehe und vor ihm erſcheinen möge, um damit er dieſer Urſache halber wegen meiner Abweſenheit nicht gleich Argwohn ſchöpfe. Nun fahren wir im Namen Jeſu Chriſti, des getreuen und ſicheren Geleitsmann, und im Nahmen ſeiner keuſcheſten Mutter Jungfrau Maria über das braufende Meer!

(Vorhang niedergelaſſen.)

Geſang: Menſchenherz, thu nicht verzagen . . .
O Ihr Menſchen ſtets betrachtet . . .

Anderer Geſang: Flieh von hier . . .

Digitized by Google

Vierte Vorstellung.

König, Astenius und Aulici komen vor.

König. Gethreuesten Freunde! da sich die Zeit herannähert, daß meine geliebteste Tochter das Ja-Wort der Verbündniß von sich geben sollte, zweifle ich nicht, daß durch Beihielf unserer Götter die Hochzeit mit Ehren vollzogen nnd selbe mit Freuden und eifrig einwilligen werde. — — — Bevor aber das hohe Fest der Ehe begangen werde, sind die gerechten Götter zu versöhnen und mit reichen Opfer zu beehren, damit auch durch diese der Segen mitwirke und ich glücklich, wie mit meiner Verstorbenen Königin herschen und Regiren möge.

Aulici. Es geziemet sich, daß die Götter durch das Opfer zuvor versöhnet werden, damit deine höchste Majestät deste friedlicher mit der zukünftigen königlichen Ehegemahlin Regiren und Leben mechte.

Astenius. Der Gerechte Gott Machon wird dich dahin leiten und in all deinen Thun und lassen dein sicherster Führer sein.

(Jetzt komt Natiani hinein.)

Natiani. Ach! Mächtigster König! Ich weiß nicht, ob ich Reden oder Schweigen sollte; ein Licht in deinen Hause ist entloschen, welches sonst die schönste Klarheit von sich gegeben und deine Krone deste zirlicher beleuchtet hätte!

König. Ach Götter, was vernehme ich! ein Licht soll entloschen sein? sind wir etwan unglücklich durch die Feinde, daß sie uns bemächtigen, oder ist sonst ein betrübter Fall wegen Eroberung geschehn?

Natiani. Gewaltigster König, durch einen geheimen Feind ein betrübter Fall!

König. Rede, lieber Natiani und endeke es! mein ganzer Leib mutiret sich!

Natiani. Deinen ganzen hochadelichsten Pallast habe ich durchgesucht und deine scheine Tochter Dimsna nirgens gefunden. Sie ist entweder durch den Böjewicht Gereberne heimlich entführt oder gar getödet worden!

König. Ach, was höre ich! vor leid muß ich verschmachten!

Astenius. Bestürze dich nicht, du großer König! Dimsna muß noch in unser Gewalt kommen, und sollten wir auch den ganzen Erdkreis mit gröster Mühe durchwandern.

König. Kommt, ihr Furien und vertilgt diesen lasterhaften Böjewicht, der meine Tochter verführet und mich dieser schönheit berauben will! Ergrimet, ihr gerechten Götter, und zernichtet diesen schalkhaften Thäter! Lucifer! Gewaltsamer Höllenfürst! komme mit deiner schnellen Macht und Penige ihm! — Verweilet nicht, ihr Gespänster, und zerreiset ihm! Thu dich auf, du Höllengrund, und verschlinge ihm

Digitized by Google

in den untersten Rücken, weil er derjenige Zerstörer ist, welcher mir die zeitlichen Freuden und Ergötzlichkeiten verhindern will!

Astenius. Machon! Zernichte seine Anschläge, daß sein Hirn verwirt wird und unter unser Macht gelange! Diesen aber werden wir mit Landesrecht zu bestraffen wissen.

Natiani. Das große Laster der beleidigten königlichen Majestät ist mit vielen Pein und Martern, ja mit den spätisch und Gräulichsten Tod selbsten zu bezüchtigen.

König. Du verwirt und einziger Rebeler meines königlichen Hofes! Bereutet und versehet euch mit mächtigen Männern, ihm behende zu ereilen, und bringet mir entweder sein Haupt oder seine Eigene Person hieher, damit die üble That gerochen werde! Der Unschuldigen Dimsna hingegen kein Leid widerfahren solle, sondern ihr mit Klümpsligen Wörtern begegnet und Ehrbar hierher führet!

Natiani. Ohne kürzester Verweilung wir selben nacheilen werden!

(Dann kommt die Kammerjungfer mit einem Gesang vor.)

Gesang:

O Mann, siehe hin, was führst du in Sinn!
Du thust dich weit ihren, willst Dimsna verführen;
O Mann, geh in dich, es wird reuen dich!
Von dein ganzen Leben mußt Rechenschaft geben;
O Mann geh in dich, es wird reuen dich!

(Vorhang fällt.)

(Jetzt wird das Wirthshaus und die Wildniß hergerichtet. Dimsna und Gereberne kommen bei der Tafel vor, Dimsna bezahlt und dann ziehen beide in die Wildniß.)

Fünfte Vorstellung.

Gerebernus. Gott den Allmächtigen sei Ewiger Dank gesagt, daß wir mit guten Wind zu Andwerben im Niederland hier angelangt sind, um unsere abgematheten Glider wieder etwas zu erhollen und einige Ruhe zu schöpfen, dann werden wir uns allda eine himlische Wohnung in der Wildnis auffuchen, um damit wir von Bösen und Gottlosen Leuden gesichert sein und unsern wahren Gott eifriger dienen können.

Dimsna. Mein Geliebter Gereberne! wir thun nicht wohl, wann wir uns hier eine Wohnung auffuchen, denn siehe, wir sind zu nahe an den Meer und könnten etwan durch meinen Vater ergriffen werden. Daher halte ich Rathsamer, daß wir durch die wilden Örter in eine weitere entlegene Wüste die Reise nehmen, wo wir dann die kurze Lebenszeit in Ruhe zubringen können.

Digitized by Google

Gereberne. Es währe zwar sicherer, die Reise noch weiter fortzusetzen, jedoch wird es dir, mein zartes Fräulein, durch so viel Sträuch und Dornen viel zu schwehr fallen; damit du nicht etwa durch müde deren Subtielen Glieder auf freier Strasse erkrumest, habe einige Tage geduld, bis das du wieder zu deinen vorigen Kräften kommst!

Dimsna. Nach deinen guten Rath wollen wir einige Zeit hier ruhen, bis wir zu den vorigen Kräften kommen.

(Jetzt kommt der Wirth hinein und findet das Geld auf den Tisch, welches Dimsna zahlte, welches er nicht kennt und macht einige Faxen mit den Leuten, dann kommt Natiani, Asteni und Aulici hinein, verlangen zu Trinken und Essen und führen ein gewöhnlichen Dischkurs.)

Natiani. Wir sind mit Dank verbunden, mein lieber Gastwirt, für die geleisteten Dienste, mache Rechnung, wir wollen die gemachten Unköstен bezahlen!

Hospes. Edle Herrn! die Zech beläuft sich samt den Diener, Pferd und Wagen auf zehn Thaler unsers Landes.

Natiani. Hier! bist du befriediget?

Hospes. Edle Herrn, ich hab dergleichen Geld, weiß aber nicht, wie hoch es sich nach unsern Landes-Minzen erstrecke.

Astenius. Woher, geliebter Gastwirth, habt ihr diese Münze bekommen?

Hospes. Eine fremde Jungfrau aus Ihrland, schön von Gestalt, wohnet in der nächsten Wüste mit einen Ehrwürdigen alten Prister, schicket mir oftmals solches Geld für ihre Speisen.

Asteni. Ach Götter! Unfehlbar ist diese die königliche Prinzesin mit dem betrügerischen Gereberne!

Natiani. Fasse nur keinen andern Gedanken, als daß dieser der verführische Bösewicht sei! — — — Lieber Freund! können wir nicht Gelegenheit haben, selbe zu sehen?

Hospes. O ja, meine Herrn! ich will selben also gleich dahin schiffen.

Natiani. Man muß denoch behutsam sein, damit, wenn sie es sein, sie uns nicht entfliehn.

Asteni. Dessen trage keine Sorgen, Natiani! So komme nur und verweile nicht, damit wir dem alten Prister und der schönen Jungfrau ins Gesicht sehen!

Hospes. Die Herrn werden durch mich nicht verhindert sein, belieben sie mir nur nachzufolgen!

Natiani. Eile nur, und wir werden dich mit einer guten Dischkretzion belohnen!

(Jetzt gehen alle vier um den Tisch herum, und der Wirth zeigt ihnen in die Wildniß hinein.)

Hospes. Sehet, wie sie in den zusammengeschlagenen Zeltlein in den andächtigen Gebeth ergeben sind!

Digitized by Google

Asteni. Verfluchter Verführer der königlichen Prinzesin Dimsna! die Götter werden Rache schreien und sogleich mit den unglückseligen hervorgehen; also gleich will ich den lasterhaften Schalk mit meinen Schwert enthäupten.

Aulici. Übereil dich nicht, du tapferer Held, daß du nicht in der verwüsten Auen schaden leidest!

Natiani. Ohne Gnad muß der Treulose seines Königs durch unsere Schwerter getödet werden!

Aulici. Lasset ab, ihr Sorgfältigen unsers Königs, von dieser That, damit ihr nicht etwan durch Gerebernes Teufelskunst unglücklich werdet!

Hospes. Ach, haltet ein von den Streich und ziehet ab, ihr Herrn, damit Euch nicht durch eure übereilung von Gott eine Straffe verfolgt!

Natiani. Wie ich vernehme, so sind diese Gölthen-Hunde, und Dimsna ist eben in diesen verdamten Zeig verwikelt, daher wir uns in dieser verwüsten Au durch sie in keine Gefahr setzen, so wollen wir es zuvor Seiner königlichen Majestät beibringen, damit man weiß, was in dieser Sache zu thun sei.

Astenius. Es ist keine Zeit zu verschieben, daß man diesen Uibel vorbäuge. — Nehme hin für deinen Lohn dieses wenige und gehe deinen Geschäften nach! — — Wir aber begeben uns unvorzüglich auf die Rückreise, um den König diese Begebenheit anzuzeigen. (Gehen ab.)

Hospes. Ich bin ihnen mit Dank verbunden und wünsche ihnen Heil und Segen auf die Reise. — — Diese sind wirklich barbarische Heuden, weil sie diesen unschuldigen Prister nach den Leben strebten, er ist aber noch mit seiner Jungfrau von Gott beschützet worden, daß ihnen an Leib und Sell kein Übel widerfahren ist.

(Dann räumt er sein Wirtshaus weg und sagt, er hat gute Geschäfte gemacht, er gehe schlaffen.)

Dimsna. Gott sei vielmahls Dank gesagt, daß wir ein ruhiges Örtlein gefunden haben, wo wir uns in den heiligen Gebeth andächtig ergeben können.

Gereberne. Nun sei ohne Sorgen, meine Dimsna, und fürchte dich nicht vor den erbitenden Zorn deines grimigen Vaters. Siehe, hier unweit ist das Dorf Göhl, wo zu Ehren St. Martin eine Kirche gebaut worden und Tagtäglich das unblutige Opfer Gott den Allmächtigen aufgeopfert wird! Du hingegen kannst ehrerbietig dieser Andacht beiwohnen, damit uns Gott vor allen Uibel und bösen Nachstellungen bewahre.

Dimsna. Gereberne! du hast uns den besten Ort erwählet, nur bemühe dich mit mir, daß wir die meisten Dörner ausrothen, und unser kleines Gebethütlein desto bequemer aufbauen können.

Digitized by Google

Gereberne. An mir soll nichts ermangeln, ich will thun, so viel meine Kräften vermögen werden.

(Jetzt komen Asteni, Natiani und Aulici hinein.)

Asteni. Mein geliebter Natiani: unser geliebtester König wird zwahr unser Ankunft eifrigst erwarten, aber seine Süssigkeiten in biterer Gall und Wehmuth ausgießen, wenn wir ihm die verfluchte Verführung des Treulosen Gereberne endeken werden.

Natiani. Ich zweifle keineswegs, das seine königliche Majestät diesen alten Bösewicht selbst nacheilen werde, damit er desto früher die Schöne Dimsna in sein Macht und Gewald bekome. Es wird aber nicht wenig mühe abgeben, ihr diese Teufelspossen aus den Herzen zu reißen. Da die Christen in ihren allberwitzigen Glauben auf das stärkste verstockt sind. Bereutet euch, unsern König alles auf das genaueste vorzutragen!

Asteni. Man wird schon soviel dahin bedenkt sein, daß Ihm alle ereignete Begebenheiten angekündet werden.

(Vorhang fällt.)

Gesang: Laßt den thiranischen Hund
Fallen in höllischen Schlund . . .

Sechste Vorstellung.

Jetzt kommt König, Asteni, Natatiani und Aulici.

Natiani. Gewaltigster Beherscher! deinen königlichen Befehl sind wir eilfertig nachgekommen und haben zu unsern großen Glück deine königliche Tochter mit den Prister Gereberne in mitten einer Wüste unweit dem Dorf Göhl im Niederland, in einer schlecht gebauten Hütte angetroffen, wir aber haben uns nicht zu sehen, viel weniger zu erkennen geben.

König. Götter! Euch sei Ehr und Dank gesagt, daß ich wider von meiner geliebten Tochter eine erfreuliche Nachricht erhalten habe. — Saget mir, auf welche Art und Weise sie dort ihre Zeit zubringen?

Astenius. Ach, königliche Hochheit! der alte Kripel Gereberne, der die Götter hasset und einen andern Gott aufgerichtet hat, in dem deine Tochter verführt ist und unser großer Gott Machon gelästert wird, sie haben ein Nakend und blossen Sellenmörderer in ihrer Hütte auf einen Galgen genagelt, welcher durch Sie auf ihren Knien verehrt und als ein Gott angebethet wird.

König. O Gerechter Himmel! Ei, so schlag in Ihm der Donner-Käull, ihr Höllischen Gespenster fahret in seinen Leib, plaget ihm, bis seine Seele aus sein Leib scheidet! — — Gott Machon!

Digitized by Google

werfe auf ihm deinen Grim und Zorn, laß Feuer von Himmel fahlen, und steiget auf, ihr Höllendämpfe, speuet aus eure heißen Feuersflamen, um diesen lasterhaften Gespann, Gereberne, zu vernichten!

Natiani. Der Zorn der wahren Götter wird über ihm komen und seine Lasterhaften Thaten mit allen Uibel bezüchtigen, weil er die Untreue Sr. Majestät mit Wahrheit an Tag lege.

Aulici. Ist dieser der Betrüger und Lügenhafte Mördrer der allerschönsten dieses Erdkreis, welcher Dimsna durch süses, obzwar falsches Schmeicheln von den wahren Götzendienste abhalte und einen andern Gott vormahle! — Verfluchter Verführer!

Natiani. Dieser ist wegen der verübten gräulichen Thaten des schmählichsten Todes schuldig.

König. Warum habt ihr nicht gleich Rache an ihm gesucht?

Astenius. Wir sind von einen Gastwirthe abgehalten worden und befürchten, es könnt in dieser verwüsten Au eine Falschheit steken und wir vieleicht Leib und Leben einbüssen könnten!

König. Veranstaltet, ihr Gethreuen, damit wir diesen Bösewicht auf das schnellste nacheilen, daß er nicht etwa zu unser größerer Mühseligkeit in eine fern entlegene Ortschaft mit meiner geliebtesten Tochter entfliehe! — der — der soll von meiner Macht und von der Macht unserer Götter geplagt und gepeiniget werden!

Natiani. Keine Stunde soll verschoben werden, damit deine königliche Tochter bei Zeiten den gerechten Göttern opfere, sonst wird Sie desto mühsammer dazu zu bringen sein.

König. So gehet dann und verordnet zur schnelsten Abreise! — — — Dem andächtigen und eifrigen Götterdiener hingegen aber den Befehl ertheilet, daß er unsern großen Gott Machon versöhne, damit wir durch Hielf und Beistand deren allwissenden Göttern an jenen Ort, wo wir Dimsna zu unser Lust empfangen sollen, glücklich anlangen.

Aulici. Wir werden also gleich deinen allergnädigsten Befehl, o König, nach Leben vollziehen.

König. Mich aber als einen gethreuesten Diener und Verehrer mit demüthigen Herzen euch, o Götter, anbefehle. Sei nicht vergessen, du großer Gott Machon, und regire meine Anschläge und Vorhaben nach deinen Wohlgefallen und Gutachten!

Aulici. Stärke uns, du mächtiger Gott Machon, damit wir den gottlosen und ungethreuen Gereberne in unser Macht bekomen, damit er nach seinen üblen Verbrechen gestraft werde!

(Vorhang fällt.)

Gesang: Ach, wie war ich einst so fröhlich
In der Unschuld Blumenthal . . .

Digitized by Google

Siebente Vorstellung.

(Jetzt wird Gereberne und Dimſna in der Wildniß gefunden und den König vorgeführt, und beide ermordet, nach den zweiten Spruch der Dimſna: „Gib Gnad, o Gott, den wahren Glauben zu bekennen“, komen Natiani, Aſteni, König und Aulici hinein, und auf das: „Siehe, o König, den Verführer der Prinzeſin“ gehen Dimſna und Gereberne aus der Wildniß hervor.)

Gereberne. O Herr Jeſu Chriſti, erhöre deinen gethrenen Diener und keuſche Dienerin Dimſna, verlaß und ſtraf uns nicht nach unſere Sinden in deinen Zorn! — Gib auch den heudiſchen König das wahre Licht, dich zu erkennen, ſiehe, wieviel unſchuldiger Bluth durch ſeine große Kriegsmacht vergoſſen wird, wie viele Kötzer und Abergläubige er den hölliſchen Teufel zuſchicket! gieße aus deine Gnade, damit nicht dieſer unzählbare Haufen der ewigen Straffe zugeführt werde, den kein anderer Gott iſt als wie du, durch welchen wir ſelig gemacht werden könen.

Dimſna. Ach Gott, laß wirken unſer Gebeth und zernichte alle Anſchläge der kötzeriſchen Lehren, dann, o Herr, wird nur ein Gott und eine Taufe ſein! — —

Ach, geliebteſter Gereberne! mein Herz wird mit Ängſten umgeben und zeigt mir zukünftige Übel an! Es ſcheint mir, als hätte mein königlicher Vater in dem Meere Schifbruch gelitten, wir aber, die ihm Hilfe zeigen wollten, ſind durch ihm ſelbſt unglücklich geworden, und haben an unſern Leib und Leben Schaden erfahren.

Gereberne. Sei nicht kleinmüthig, du keuſche Jungfrau! Gott deutet uns vor, daß wir durch deinen Sindhaften Vater und ſeine falſchen Miniſter zur Marterkrone gelangen werden. Bleib ſtandhaft in deinen Glauben! Gott wird uns bewahren, beſtens ſtärken und alles zeitliche Übel mit ſeiner Gnad überwinden helfen, wo wir um Jeſu Chriſti Willen durch den zeitlichen Todt den ewigen Siegeszweig erobern.

Dimſna. Gib Gnad, o Gott, den wahren Glauben zu bekennen!

Natiani. Siehe, o König, den Verführer deiner Prinzeſin!

König. O Götter, was höre und ſehe ich! — O du, meine einzige Tochter Dimſna! du mein Lieb, meine Süſſigkeit und mein Verlangen, was hat dich angetrieben, daß du du die königliche Hoheit verachteſt, dein Vaterland verlaſſen, die königliche Liebe verſchmäheſt und dieſen alten Kripel gleich als ein Kind anhängeſt? kehre deswegen wider mit mir nach Irland und bewillige das väterliche Begehren, ſo will ich dich nicht nur als eine Königin krönnen, dir einen Tempel aus lauter Marmor bauen, dein Bildniß hinein ſetzen und dich von allen anbethen laſſen!

Dimſna. Unbeſonener Vater!

Digitized by Google

Gereberne. Schämmst du dich nicht, du gäuler König, deine eigene Tochter zu schänden, welches die schändlichsten Hurer nicht gedenken zu thun! Siehe, keusche Dimsna, auf daß du deinen Ehrlosen Vater nicht mehr willfahrest, um daß du nicht in den zorn des himlischen Bräutigam fallest!

Aulici. Dieser Schalk ist des Todes würdig, weil er die Prinzesin verführt hat!

Gereberne. Ich bin kein Verführer, sondern ein Diener Gottes und zeige dem Volk den Weg der Wahrheit, daß sie den gekreuzigten Gott erkennen sollen.

König. Wie kannst du, Böswicht, den einen Gott nennen, der nicht allein gestorben, sondern auch spöttisch gekreuziget wurde?

Gereberne. Du bist nicht würdig, die Geheimniße Gottes zu erkennen, den der durch seine große Lieb gezwungen von hohen Himmel zu uns auf die Erde gestiegen ist und von der reinsten Jungfrau die Menschheit angenommen, gekreuziget und gestorben, dieser ist das wahre Heil und unser Gott, deine Götter aber hasse und verfluche ich.

König. Ergreift diesen Gotteslästerer und tödet ihm!

Gereberne. Nun so nehme hin den Gekreuzigten und verehre ihm!

(Reichet der Dimsna das Kreuzlein.)

Natiani und Asteni (alles durcheinander). Nun haben wir dich in unser Gewalt, du Gottesläsrer! Du Verführer! — Du Böswicht! — Du Teufelsgespann! — Du Hurer und Ehebrecher! Du Verfolger unsers wahren Glauben! — Du Abtrüniger Zaubrer!

König. Macht mit diesen teuflischen Verführer ein End!

Gereberne. Ach, Herr Jesu Christe, nehme mich auf in deine Hände und verzeih den lasterhaften Mördrern meines Leibes! Ach, Jesu, Maria und Josef! †

Aulici. Lasse dir helfen, du Böswicht, von deinen Gott! jetzt wirst du erkennen, daß Machon stärker ist als dein Gott!

Natiani. Nun hast du deinen Rest!

Aulici. Dieß ist zu seinen Lohn!

Dimsna. Ich erfreue mich, o mein Gott und einziges wahres Heil meiner Seele, weil ich sehe, daß mein gethreuer Seelenhirt Gereberne mir zum Throne voranging.

König. O meine liebe Tochter Dimsna, warum betrübest du deinen Vater so sehr! warum verachtest du denjenigen, der dich so herzlich liebet? folge mir nur, so will ich dich unter die Göttinen setzen und dich von der ganzen Weld verehren lassen.

Dimsna. Du armseliger Böswicht! warum suchest du mich durch falsche Versprechungen zu Schande zu machen? von ganzen Herzen verachte ich deine Throwerthe und königliche Wollüste, ich will für keine Göttin gehalten werden, viel weniger ein Götterbild haben, sondern nur blos allein meinen Gott anhangen!

Digitized by Google

König. Du Boshafte, erfülle bald meine Begird und opfere unsern Göttern, widrigenfalls wird es dir nicht anderst ergehen als es deinen Lehrmeister ergangen ist!

Natiani. Dimsna, lasse ab von deiner Hartnäkigkeit und ergib dich in den Willen deines königlichen Vaters!

Dimsna. Ich sage dir, du verstokter Vater, daß du dem Urtheil Gottes nicht entfliehen werdest, weil du den Unschuldigen Priester umgebracht hast. Deine falschen Götter und Göttinen verfluche ich.

Asteni. Du schändliche Tochter! zeige dich anderst und lasse ab von den Gotteslästern und Teufelspossen, damit dich der zorn der wahren Götter und deines königlichen Vaters nicht übereile!

König. Du Götterlästerin! Verlorn bist du samt deinen Gott bis in Ewigkeit, wenn du nicht bald umkehrest!

Aulici. Dimsna, ergebe dich einmahl in den königlichen Willen!

Dimsna. Ach Vater, wenn du erkennen möchtest, wer mein Gott ist, so würdest du solche Reden nicht fahren lassen, weil ich aber die Kraft meines Herrn Jesu Christi erkenne, so verachte ich deine Drohworte, und glaube sicher, daß ich weder deinen Göttern opfere, noch daß ich beflekt werden will, den ich habe meinen Beschützer imer bei mir, der Engel des Herrn, welcher mich überall in allen Widerwärtigkeiten beschützen wird; der eingeborne Sohn Gottes, den du nicht kenst, ist bei mir eine unzerstöhrliche Mauer und ein Beschützer. Deine Götter aber sind entweder aus Erz oder Stein, aus welchen Geschiere gemacht werden können. Wisse dann, daß die Gottheit nicht in Edelstein wohne, sondern in dem Himmel. Du aber und deinesgleichen, wenn ihr von dem Götzendienst nicht ablassen werdet, so werdt ihr eine ewige Strafe ausstehen müssen.

König. Du verstokte Blindheit, jezt hast du noch kurze Zeit, deinen Sinn zu ändern, oder du sollst durch schmerzliche Marter geplagt und gepeiniget werden.

Dimsna. Ach Vater, wenn du wissen mechtest, wie mächtig der Christen Gott sei, so würdest du gewis an ihm glauben. Siehe, unser Gott hat uns solches vorgesehen und uns ermahnt, wir sollen diejenigen, die den Leib plagen, nicht fürchten, sondern nur den, der unsere Seele und Leib in der Hölle Peinigen kann. Daher verrichte nur, was du im Sinn hast, ich traue und baue festiglich auf die Göttliche Majestät!

König. Lassest noch nicht ab von deinen vorwitzigen Possen? siehest du das entblößte Schwert, daß über dein Haupt springen muß!

Dimsna. Du kommst über mich mit deinen gezügten Schwert, aber über dich wird der Herr der Herrscharen, der Gott Israels kommen.

König. Nun sollst du erliegen, du Gotteslästerin, durch mein eigenes Schwert. (Hier wird sie ermordet.)

Dimsna. O Jesu, steh mir bei! Gott, in deine Hände befehl ich meinen Geist! †

Digitized by Google

Aulici. Recht und billich hast du, o König, daß Dimsna durch deinen eigene Hand von Leben zum Tod gerichtet wurde!

König. Nun hat deine Glorie ein End, du gewesene Zirte des Landes! — Diese zwei Körper, befehle ich, sollen hier liegen bleiben, um daß sie von denen wilden Thieren mögen gefressen werden, wir aber begeben uns auf die Reise in unser Vaterland.

Aulici. Dieß ist jetzt der Lohn dieser ungehorsamen Gotteslästerischen Tochter, daß Sie von ihren eigenen königlichen Vater enthauptet wurde! — Ich habe nichts gesehen, daß ihr falscher Gott sie vor Todes-Schwert errettet hätte, sondern unsere wahre Götter den gerecht und billigen Streich über sie durch sein königliche Hochheit geführet haben. Eben wegen dieser Ursache ihrer spöttlicher Götterlästerungen zum größeren Schimpf wurde von Sr. königlichen Majestät befohlen, daß beide Körper unbegraben sollen liegen bleiben und von den wilden Bestien, so sich in selber Wüste aufhalten, gefressen werden.

(Vorhang fällt.)

Gesang: Ach, wie war ich einst so fröhlich . . .

Achte Vorstellung.

(Jetzt wird die Zerstehrung des Tempels hergerichtet, komt Natiani und Asteni und dann später der König.)

Natiani. Ach, ach, unglückseliger, wie geschieht mir! Entweder sind die Götter durch die große Zauberkunst Gereberne in ihren oberen Reich zerstöret, oder bist du, Machon, ein falscher ungerechter Gott! der ganze zirliche Tempel ist in einen Augenblück auf einmahl verwüstet, Machon mit seinen Gesellen zu Staub und Asche geworden! — — Bist und wäreſt du gerecht, wie kannst du dir diese zugefügten Unbilden dulden und den Menschen wider deine Gottheit Macht und Gewalt ertheilen? — — Bist du falsch und ungerecht, warum zeigteſt nicht schon früher deine Unfähigkeit, noch vor der Abreise und Entfernung unsers großen Königs an? — — Unvorzüglich muß dieses den König durch eigene Stafete zu wissen gemacht werden. Geh, lieber Asteni, und mache es ihm augenblücklich kund!

Asteni. Allsogleich wird ihm alles zur Kenntniß gebracht werden.

Natiani. Ach, ach, ich bin ganz bestürzt und unfähig, dieser hohen Sache Grund zu fassen. Ach, großer König, wie wird es dich, so du diese gräulichen Thaten und Verwüstung in Erfahrung bringst, in Bestürzung und leidtragen setzen! ich weiß nicht, was bei der Sache zu thun und wie zu handeln sei, ach!

(Auf dieses komt der König mit Asteni hinein.)

König. Ach, ach, was muß ich vernehmen! der so zierliche und schöne Tempel ist verwüst und zerstört! der sonst mächtigste Gott Machon

Digitized by Google

ist zu Staub und Asche geworden! mein ganzes Land stehet in verwierung, und ich, vorher als Glückseligster Regend, sollte schimpflich von denen Göttern und auch von jederman gehaßt werden! Ach ach, was giftige Pfeile mein Herz durchboren, so ich die glükselig verflossene Zeit in Erwekung führe! Sollte den jetzt der Zorn deren Göttern über mich fallen, sind dies die vorzeichen meines künftigen Übels, oder wird mir durch dies mein unglikseliges Ende vorangekindet? So seid ihr nicht mächtig gennug, ihr Götter, daß den Unheil widerstand gegeben werde. Redet, redet durch die Wolken, ihr Erbitterte Götter, ob keine Hilfe und Beistand zu Leisten, oder ob ich auf einmal unglikselig verflucht sein solle! Erstumet, erstumet, da ihr mich in eine solche Verwierung gesetzt habet! —

(Der König zihet das Schwert aus der Scheide.)

Ei, so zeige deine Macht, du Gott Machon, ergreife das Schwert des Grimes, verhöre und vertielge mich! Jubitter, hast du noch Donner und Feuer, durchfahre meinen Leib! — Mars, du richte dich zum Streite, unvorzüglich eile und ziehe auf den Kampfplatz mit deinen besten Dienern, um gegen den Feind zu fechten, damit man sehe und wahrnehme, wer aus uns beiden den Sieg oder das Feld erobre! — — Habt ihr, Götter, eure Kraft und Macht verlohren, oder ist euer leib erstaret, so verwünsche ich Euch, ihr obersten Höllenfürsten! kommt, komet alle aus euern untersten Reich auf diese Erde, blos daß ich an Euch Gift und Gall ausgießen kann!

Natiani. Ach, großer König, verzage nicht um der gerechten Götter willen, wir sind an Macht und Tapferkeit der Kriegesscharen unüberwündlich, warum sollst du dein Herz um so leere Träume abgrämen?

König. Verlorn sind unsere Götter, verlorn seit ihr!

Asteni. König, rede nicht so unbesonen, daß dich die Götter nicht hassen, zeige dich vielmehr geduldig, so wirst du einen andern Sinn und Muth fassen!

König. Umsonst ist Euer Reden, der Kampf muß vollzogen werden! komet, kommet unvorzüglich ihr Höllischen Tiger! verweilet nicht, ihr grimigen Larfen! se Mars nicht mächtig genug sei, so speiet Feuer, werfet Donner-Keul, Plitzet und Tobet, bis ich und die ganze Welt zu grunde geht!

Natiani. Um der Gerechten Götter willen, König, verzweifle nicht! du bist groß und kannst noch viele Länder, ja den ganzen Erdkreis bemächtigen und unter deine Bodmäßigkeit bezwingen!

König. O daß der Leib, aus den ich geboren bin, nicht der Ort meiner Begrebniß war, o daß die Sterne, die mir bei meiner Geburt geleuchtet, den Tod nicht verursacht haben! — Ach, daß mich nicht der Erdboden gleich mit der Wiege verschluckt hat und ich im ersten Bad ertränkt wurde! das Feuer von Himmel ist verzehret, die Luft der

Digitized by Google

Erde erſtickt, der Donner erſchlagen, habe ich den allein einen Augenblick leben müſſen, damit ich alle Götter in Ewigkeit zu Feinde hab! Ach! ach! wie die giftigen Skorpionen meine Seele umbringen! wo, wo ergreif ich einen Strik, um daß ich mich erdroſſeln kann! — —

Ach helft, ihr Verzagten und Verwirten, den Galgen zu beſteigen! Mach dich auf, du Höllengrund, und nehme mich auf in deinen Schlund, nur ſei nicht unbeſonnen, ich will ewig in dir wohnen!

Finis.

Digitized by Google

IX.

Genovefa.

Digitized by Google

Gespiel von der hl. Genovefa, Pfalzgräfin von Brabant.

Personen.

Pfalzgraf Siegfried.
Genovefa, seine Gemahlin.
Schmerzenreich, ihr Kind.
Gollo, Hofmeister.
Kaspar, Hofnarr.
Tragones, Mundkoch.
Berthold, Kunz, } in des Pfalzgrafen Dienste.
Engel.
Hexe.
Geist des Tragones.
Jäger.

Digitized by Google

Vorſpruch.

Liebwerteſten Herrn und Frauen insgeſamt!
Ich grüß einen jeden nach ſeinem Stand.
Wir wollen euch heute vor Augen ſtellen
St. Genovefa ihr Unſchuld und treues Leben;
Wie Sie mit Kreuz und Leid
Verdient hat die ewige Seligkeit.
Sie war von einen Gräflichen Geblüte Gebohren
Und von fromen Ältern in Braband erzogen.
Sie war noch jung und hatte ſchon die Gnad;
Sich mit Graf Siegfried von Triend verehlicht hat.
So wollen wir euch heute zeugen an,
Was ein böſer Menſch anſtellen kan,
Der die Lieb verkehrt in Haß
Und Genovefa nach den Leben tracht.

Erſter Aufzug.

(Im Zimmer.)

Sigfried, Genofeva und Gollo.

Sigfried. Meine Gemahlin, ich kan deinen Wunſch nicht erfüllen, deine Bitte nicht gewähren! das Vatterland bluttet, der Landman iſt in Gefahr, um ſein Hab und Gut zu kommen, deswegen hat der Kaiſer einen Seudbrief an die Edlen des Reiches ergehen laſſen. Die Sarazener ſind in das Land gefallen, verheren und zerſteren alle Felder, brennen alle Hütten nieder, machen aus den geweichten Kierchen Pferdeſtälle, trinken aus den Kelche, der zum Altare Gottes beſtimt iſt, ihren Gott Mahomet Geſundheit zu; ja, ſie treiben ſogar Geſpöt mit unſer heiligen Religion! verdienen ſie nicht eine Züchtigung?

Digitized by Google

Genovefa. Mein bester Gemahl, du hast ja getreue Vasallen genug am Hofe, die auf deinen Wink gehorchen, die ihre Tapferkeit schon sehr oft bewiesen; schicke aus ihnen einen ins Feld, er wird mit Freuden deinen Befehl gehorchen!

Sigfried. Was würde aber der Kaiser und die Edlen des Reiches dazu sagen? würde man mich nicht für eine feige Memme halten? weil er eine Gattin besitzt, ein Weichling geworden ist?

Gollo. Edler Her Pfalzgraf, last mich anstadt Euer ziehen! Ihr wüßt, das ich die Feinde schon oft gedemütiget habe; ihr seid ein guter Hausvater, eure Gattin wird bald Mutter werden, so seid ihr auch Pflicht schuldig, bei eurer Famili zu bleiben.

Sigfried. Ihr habt recht, Gollo, eure Dapferkeit ist groß, euer Heldenmuth stark, aber diesmahl müst ihr zuhaus bleiben. Ich vertraue euch mehr an, als eine Schlacht zu gewinnen, mein kostbares Kleinod, meine Gatin; sucht sie aufzuheitern und in allen zu unterstützen.

Gollo. Das wird schwerlich sein können, den Eure Gattin liebt Euch auf das zärtlichste, und nur in eurem Besitz glaubt sie sich überaus glüklich. Ich werde zwar alles anwenden, was in meinen Kräften steht, um ihr die trüben Wolken von ihrer Stirne zu verbahnen.

Genovefa. Wen ich dich von deinen Entschlusse nicht abbringen kan, so gewähre mir nur diese einzige Bitte: las mir den Mundkoch Tragones hier, er ist ja der Tugendhafteste am Hofe, treu in seinen Pflichten, empsig in seinen verrichtungen gegen Gott und alle Menschen; der soll indessen mein Bedienter sein.

Sigfried. Ja, dieser Wunsch soll dir gewährt sein. Herr Hofmeister, seid von der Gütte, ruft mir den Tragones!

Gollo. Nach euern Befehl! (Geht ab)

Genovefa. Ich bitte dich, mein theuerster Gemahl, schone doch deines Lebens, wage dich nicht in die größten Gefahren und mache mich nicht zu Mutter und Wietwe zugleich! (Und weinte.)

Sigfried. Weine nicht, gute Gatin! Der Schöpfer, der die Vögel in der Luft erhält, ohne dessen Willen kein Haar von des Menschen Haupt fällt, wird mich erhalten, und seine Almachtshand wird mir Kraft zum Siege geben; bald kehre ich wieder zurück als Sieger unter das Jubelgeschrei meiner Unterthanen.

Gollo und Tragones komen.

Tragones. Was befehlen sie, edler Herr Pfalzgraf?

Sigfried. Ihr habt imer eure Pflichten treu erfüllt, daher will ich euch noch vor meiner Abreise belohnen. Auf das Vorwort meiner Gatin seid ihr von dieser Stunde an nicht mehr Mundkoch, sondern der erste Leibkömerling, macht euch dieser Gnade würdig!

Tragones. Gnädiger Herr, ich weis nicht, wodurch ich mir diese große Gnade verdient habe; ich werde mich stetz bestreben, meine

Digitized by Google

Handlungen ſo einzurichten, das nie eine Ungnade auf mich fallen wird. Dank, edle Frau (küſt ihr die Hand) und Euch, Gnädiger Herr, und mein einziges Gebeth zu Gott ſoll ſein, Euch bald als Sieger wieder zu ſehen!

Kaſpar (komt). Aber Gnädiger Herr Schmolzgroſ, ols is in Hof ſchon verſomelt; die Roſ ſizent auf die Reiter und bloſent zum obmaſch! loß mi a mit zihn, Gnädiger Herr, damit i a ar ſou a bor Türgen freiſen kon; den ſie homt jo ea a guths Fleiſch, weils lauter Reis und Gugurutz freſen!

Sigfried. Du muſt zu Haus bleiben, kannſt nicht einmal einen Bogen ſpanen, viel weiniger einen Pfeil abſchieſſen.

Kaſpar. Mitn ſchuiſſen kon i freili nit umgei, ober dreihaun wulti! murthfezen! won Türgen Kolbſchlegeln warn, Groſ, do möchts engeri Wunder ſehn; do wulti maſageriren ohne bardon bis zum letzten Monn! wie, was, wan i a ſo mit an veroſteten Brodſpiß mitgang?

Sigfried. Der Gedanke war zwar gut, aber wir brauchen ins Feld Männer mit Köpf.

Kaſpar. Männer mit Kröpf! ober dei, wen ſie oraufſeln? (Geht ab.)

(Ein Trompetenſtoß!)

Sigfried. Hört ihr den Trompetenſtoß, meine Vaſalen mit ihren Untergebenen, ſie ſind ſchon verſammelt! die Roße warten meiner! kom, meine Gatin, bekleite mich auf den Turnirplatz, damit ich dir noch, ehe ich mich auf mein Roß ſchwinge, vor allen meinen Untertanen den letzten Abſchits-Kuß auf deine Liepen drüken kann. (Gehen alle ab. Gollo allein.)

Gollo. Geh nur, geh nur, du wirſt nicht wieder kehren! ich hab meine Kundſchaften ſchon aufgeſtellt, die dich ermorden ſollen, unter den Vorwand, als wäreſt du unter den Klingen der Sarazenen gefallen. Aber jetz iſt die Stunde da, wo ich Genovefa lieben kan! imer hilte ich meine Liebe voll Erfurcht vor ihr verborgen! (Er geht zum Fenſter und ſchaut hinaus.) Ach, wie zärtlich er ſie küßte! wan ich Genovefa beſitzen werde, dan werde ich ihr das Küßen zehnfach einbringen!

Kaſpar (komt). Ober Herr Gollo, der Schmolzgroſ is ob groaſt und ab Frau Gräſin hot gor a ſau gwant; oba unſer Frau Gräſin is dau recht a narriſch Weib! die wand, won der Monn ausgeth! auntri Weiba ſan froh, won der Mon nit z Haus is.

Gollo. Warum das?

Kaſpar. Nu, damits hoamli Kaſe und Wein trinka kinent oder gor an Braundwein luzeln! ober, Herr Gollo, warum ſats den eis nit mit groaſt? eis müaſt jo a koan Kopf hobn als wir i?

Gollo. Schweig!

Kaſpar. Nu, der Groſ hot gſogt: Meiner, die an Kopf hom, kern ins Feld, dei koan homt, müaſent da hoamt bleiben.

Digitized by Google

Gollo (für sich). Hat sie ihm geküßt! warum sind diese Küße nicht auf meinen Liepen?

Kaspar. Aber jetzt merk is erst recht! in Teugl, eis sats jo verliebt! worum heurats den nit? jetzt san jo Herrn und Knecht alsom ausgroast in Krieg und sizent die Frauen und Töchter so draurig herum als wie die Musiganten in der Fasten und san so der hungert af an Breigobn als wie der Kroh auf an Kas, ober eh eis heirats, do muas i eng an Roth geibn, eis sats auf der Höh, nembs eng a so a Flig und hupst oba damit!

Gollo. Wen ich Genovefa nicht besitzen kan! sonst mag ich keine.

Kaspar. Do muas eng i an Roth gebn!

Gollo. Und der war?

Kaspar. Eis müast a verliebts Gesicht mocha, freindli dreinschaun! ober eis mochts oli weil a Gesicht so fünster und stürmisch, als won ba eng a ewiger Aschamitwoch war!

Gollo. Warum den ein ewiger Aschamitwoch?

Kaspar. Weil do der Fosching gor is und d Fosten anfongt; do is der Beitl ler und der Kopf schwer!

Gollo. Geh mit deinen Scherz! heit is er mir nicht angelegen, ich will allein sein!

Kaspar (für sich). Der Grof hot schaun recht kot, das er eng hot nit mit gnuma; eis müast a koan Kopf hom wie i! (Geth ab.)

Gollo. Der Nar hat woll recht, den der Mann, der einmahl mit Liebe betrunken ist, weis nicht, wo ihm der Kopf steth!

Genovefa (komt). Er ist dahin, die Freude meines Herzens, o theurer Gatte, wan werd ich dich wieder seben?

Gollo. Seid nicht so traurig, edle Gräfin, weinet eure schönen Augen nicht so wund! euer Gemahl wird bald wieder kehren und in Euren Armen glücklich leben!

Genovefa. Das gebe Gott, aber mein klopfentes Herz und eine gewiesse Ahnung sagt es mir, ich werd ihn nicht mehr sehn.

Gollo. Und wenn er schon in der Schlacht umkomen soll, so gibt es ja Höflinge genug am Hofe, die euch eben so zärtlich lieben wie der Graf; die Rang und Würde, ja allen Reichtum samt ihren Herzen euch zu Füssen legen.

Genovefa. Was sprecht ihr, Graf, ihr wüst einen Vasalen am Hofe, der mich heimlich liebt, und ihr habt mirs nicht entdekt, da noch mein Gemahl zu Hause war? ist das Freundschaft? wolt ihr meine Gunst nicht verscherzen, so nennet mir den Verbrecher!

Gollo (kniet nieder). Ist den lieben ein Verbrechen? schuf den Gott nicht das Weib zur Liebe? seid ihr nicht eine Mutter der Armen? ein Trost der Witwen und Weisen? eine Stütze der Untertanen? eine gute Hausfrau? Wer soll euch sehen und nicht lieben?

Genovefa. Gollo, ihr seid rasend! welch ein Sattan hat eure Augen verblentet? Seid ihr von Liebe betrungen, so sucht euch eine

Digitized by Google

aus den Edlen des Reiches und von den edlen Freulen der Gegend zur Gemahlin, und ihr werdet glüklich mit ihr leben!

Gollo. Nein, nur mit Genovefa lebt man glüklich; ja, ich gestehe es euch, ich lieb euch inbrinstig, euer Herz mus ich besitzen und soll es gleich mein Leben kosten! ich bitte euch darum, schenkt mir eure Gunst und Liebe, den das Wort, das ihr mich liebt, ist für mich ein Himmel, das Wort nein eine Hölle.

Genovefa. Steth auf, Gollo, ich befehle es euch! (Gollo steht auf.) Verfüget euch in die Kapele, bitet Gott um andre Gedanken, ich will von eurer Liebe nichts wissen; nur Sigfried besitzt mein Herz und wird es ewig besitzen. Komt mir nicht mehr mit so einen Antrag, sonst mus ich andre Masregeln ergreifen und an meinen Gemahl schreiben!

Gollo. Also nichts hab ich von euch zu hoffen? merkt euchs, Gräfin, auf verschmechte Liebe folgt Rache! (Geht ab.)

Genovefa (allein.) Wer häte dies geglaubt, das Gollo einen solchen Gleisner spielen solte? ich hab ihm seine Liebe verschmäht, seinen Zorn gereizt, und was hat man nicht alles von so einen Böswicht zu befürchten? Das vernümftigste, was ich thun kan, ich las ihm von meinen Leibkömerling das Schwerd abnehmen und mache ihn in geheimen ohne Aufsehen bei dem Volke, bis mein Gemahl zurük komt, zu meinen Gefangenen. (Sie ruft den Tragones.)

Tragones (komt). Was befehlen sie, edle Frau Pfalzgräfin?

Genovefa. Verfüget euch in das Kabinet des Grafen Gollo, sprecht mit ihm ganz ohne Augenzeugen und sagt ihm, das ich ihm befehle, das er sein Schwerd euch überreichen soll und bringt es mir auf mein Zimmer!

Tragones. Ich gehorche, edle Frau Pfalzgräfin, aber ich wette meinen Kopf drauf, das er eher sein Leben hergeben werde, als sein Schwerd ablegen. Doch kent ihr den Grafen nicht? er ist stolz, eigensinig und wiederspenstig!

Genovefa. Thut, was ich euch befehle!

Tragones. Ich eile den Befehl zu vollziehen, ich fürchte böse Folgen!

Genovefa (allein). Ich geh auf mein Zimmer, mein Gebeth zu Gott zu verrichten, der die Herzen der Menschen lenken kan und alles Unglück von unsern Hauß abwenden wolle, den mein weissagendes Gefühl sagt es mir, das aus des Hofmeisters geiler Liebe die höftigste Rache entspringen wird. (Geth ab.)

Gollo (komt). O Liebe, was machst du aus den Mann! du erniedrigest ihm bis zum Bettler herunter! du machst aus ihm ein Kind, was mit sich tadeln läst! lag ich nicht da zu ihren Füssen und flehte sie um Liebe an? der Mann, um den so viele Weiber buhlten, mus bei ihr um Liebe flehn! und doch verschmecht sie mich! Aber Genovefa mus ich besitzen, und soll es gleich mein Leben kosten!

Digitized by Google

Tragones (komt). Edler Graf, die Frau hat mir anbefohlen, euch unter vier Augen zu sagen, das ihr euer Schwerd mir überreichen solt, den sie besorgt von euch Rache und will alles in geheimen halten, damit ihr kein Aufsehen macht und ihr dem Volke keiner Beschümfung ausgesetzt seid!

Gollo. Ist das Weib rasend? ich soll ihr mein Schwerd überreichen, das Schwerd, das mir der Kaiser zu Augspurg auf dem Turnierplatz beim Ritterschlag umgürtete? das Schwerd, das ich nur zog zur Züchtigung der Böswichte und Feinde?

Tragones. Aber die Frau Pfalzgräfin hats befohlen, und sie ist eine gebietende Frau!

Gollo. Eine gebietende Frau? und ich der Mann, der sich von keinem Weib etwas befehlen läst! und ihr, Mundkoch, sprecht künftighin in keinen solchen Thon mit mir! den glaubt ihr, ich werde mir von einen so neugebagten Kömerling etwas befehlen lassen?

Tragones. Eure Reden sind spietzig, Herr Graf, aber ich verzeihe es euch, ihr seid in Zorn; doch folget meinen Rath, gebt das Schwerd gutwillig her, es entstehen böse Folgen daraus!

Gollo. Nein, das Schwerd komt nicht von meiner Seite, aber sagt es der Frau Gräfin, ich werd ihrs selbst überreichen!

Tragones. Ich gehe, aber ich fürchte böse Folgen! (Geth ab.)

Gollo (allein). Nun geth mir ein Licht auf! dieser ist der Bube, der mir das Herz der Genovefa entwendet hat! ihn liebte sie! ja, er ist mein Nebenbuhler! Ja, Genovefa, das Schwerd werd ich dir überreichen, aber ehe mus es mit den Blute dieses Nebenbullers gefärbt werden! Ich will lauern, wo ich kan, bis ich beiden ihre Grube graben kan. (Geth ab.)

Genovefa (komt allein). Nirgens sind ich Ruhe, weder in Zimmer noch in Garden, überall schwebt mir die Gestalt meines Gaten vor Augen! O Gott, wen ihm nur kein Unglük zugestossen ist! welch eine schrekliche Todes Angst, von ihm entfernt hier ganz allein under der Aufsicht meines Todfeindes, mit den Verführer meines Herzens! dazu ist die Kraft eines Weibes zu schwach! aber ich weis nicht, mir wird so schwindlich, ich will ein wenig Ruhe geniessen! (Sie sitzt nieder.)

Tragones (komt). Edle Frau Pfalzgräfin, ich hab meinen Befehl ausgericht! Graf Gollo will nicht! Sie schläft, doch nein! ist sie vielleicht gar in Ohnmacht? Ach Gott in Himmel, ich weis nicht, soll ich nach Hilfe rufen? (Geth zu ihr hin.) Edle Frau, was fehlt euch? seid nur getröst! Euer Gemahl wird bald wiederkehren und den Grafen Gollo wegen seinen Misshandlungen bestrafen, er will das Schwerd nicht überreichen!

Gollo (komt, zieht sein Schwerd und stoßt es dem Tragones in die Brust). Hier Verruchter, hier hast du deinen Lohn!

Tragones (sterbend). Ach weh, ach weh!

Digitized by Google

Genovefa (springt auf und sagt). Was ist das, Gollo? ein Mordt! seid ihr so rasend, das ihr eure Hände mit unschuldigem Blud befleket?

Gollo. Ihr wolt ja das Schwerd von mir! hir küst die fleken weg, die von eurem Lieblings-Blut gefärbt sind!

Genovefa. Ach Gott, das ist zu viel! wie werdet ihr das bei Gott verantworden könen! Das unschuldige Blut wird über euch Rache schreien!

Gollo. Er ist nicht unschuldig, sondern hat geliebt, des Grafen Ehr und das Ehebett beflekt; hat auch verdienet gestraft zu werden! Aber ich will alles verheimlichen, wen ihr mir versprecht, das ihr mich liebt!

Genovefa. Euch lieben? hassen will ich euch bis in den Tod und auf diese That, die ihr jetz gethan habt, seid ihr mein Gefangener!

Gollo. Umgekert! ihr seid die meinige! verfüget euch in euer Kabinet, und ihr werdet so lang aufbewahrt werden, bis ich von Grafen Nachricht erhalte!

Genovefa. O Gott, kan wohl das Laster über die Tugend siegen? auch noch eure Gefangene zu sein, unschuldig zu leiden? bedenkt, das ich Mutter bin, keinen Augenblük meiner Geburt Stund sicher bin! soll der Thronerbe Brabands in einen Kerker gebohren werden? Gott, der alles weis, wird die Unschuld retten und euch bestrafen! Herr, dein Wille geschehe! (Geth ab.)

Gollo (allein). Mein Hass soll dir den Tod zuwegen bringen! ich will eulen zu den Grafen und will ihm die ganze Geschichte erzählen. Wan er hören wird, das seine Gemahlin eine Buhlriennerin ist, so wird Eufersucht in seinem Herzen wüthen, und ein Man, der eufersüchtig ist, läst sich zu allen leiten, und so wird er mir seinen Glauben beimessen. Sollte es aber nicht sein, so ist in Straßburg eine frohme Mathron, die in Rufe der Heiligkeit steth, wo viele Pilger zu ihr wohlfarten. Sie ist zwar eine Hörte, aber eine gute Freundin zu mir; die soll den Grafen etwas vorgaugeln mit ihrer Schwarzkunst, den meine Rache mus ausgefürt werden, sonst will ich nicht mehr Gollo heissen. (Zieht den Sebel, geth ab.)

(Vorhang felt. Ende des ersten Aufzugs.)

Gesang: Hinaus ins Schlachtgetümel . . .

Digitized by Google

Zweiter Aufzug.

(Zimmer in Strasburg.)

(Sigfried mit verbundenen Arm sitzt beim Tisch.)

Sigfried. Gott lob, das Friede ist, die übermüthigen Sarazener gedemütiget, aus den Land vertrieben und die Ruhe wieder hergestelt! nun kan der Landman zurückziehen in seine Hüte, seinen Pflug friedlich betreiben. Was hab ich davon? eine Streifwunde in meinen Arm, welche mich gewaltig brent! doch was ist dieser Schmerz? nichts gegen den, den ich in meinen Herzen empfinde! heute Nacht ein fürchterlicher Traum. Noch wachent sah ich meiner Gatin Bild vor Augen, wie sie vor einen wilden Ungeheuer im Walde floh! ein Kind auf ihren Armen, mit blassen Angesicht nach Hilfe ruft! Was soll das beteuten? Träume sind biesweilen Vorboten von Glück oder Unglük. Solte den meine Gatin vieleicht eine traurige Niederkunft gehabt haben? zwar schreibt mir Graf Steino, das sie einen Knaben gebohren hat! oder ist der Erstgebohrne gar tod?

(Ein Trompetenstoß! er steht auf, geth zur Thür und sagt.) Ein Trompetenstoß verkündiget ja den Frieden! ei, Graf Gollo, so eilfertig! welche Botschaft wird er mir wohl bringen?

Gollo (trit ein). Verzeihen sie mir, Herr Graf, das ich so eilfertig zu ihnen hereintrete, den meine Botschaft hat eile! ich bring Euch keine fröhliche Botschaft, sondern eine traurige Jobs Post!

Sigfried. Lieber Graf, wen ihr mir die traurigste Jobs Post bringt, so bin ich zu allen gefast.

Gollo. Die Wunde, die ihr von den Sarazenern erhalten habt, wird euch nicht so schmerzen, als die, die ich in eurem Herzen versetzen werde!

Sigfried. Erklärt euch deitlicher! ist vieleicht meine Gemahlin todt?

Gollo. Besser, sie wäre todt, so wär und blieb doch eure Schande verborgen! sie lebt noch für die Welt, für euer Herz nicht mehr!

Sigfried. Also mein Kind?

Gollo. Ja, wen es euer Kind darf genant werden, aber ich glaube es nicht; eure Gatin ist euch untreu! Ihr wist es, das ihr schon dreizehn Monate abwesend seid und vor zwei Monaten gebahr sie erst, folglich kan das nicht Euer Kind sein!

Sigfried. Gollo! Eure Reden sind voll von der schwärzesten Verleumdung! ich fordere gründliche Beweise oder fürchtet meinen Zorn!

Gollo. Von Euch verkand zu werden, schmerzt mich; hört die ganze Geschichte! schon lange redet man unter dem Hofgesinde, das

Digitized by Google

euch eure Gatin untrei ist; ich glaubte es nicht und lauschte, wo ich lauschen konte. Endlich war ich doch so glüklich, ihm zu erlauschen. Ich ging in einer mondhellen Nacht am Hofe spazieren, da sah ich Tragones, den Mundkoch, über den Hof gehen. Ich dachte: wo gehst du so spät hin, und schlich ihm nach. Er gieng zu euer Gattin ins Kabinet. Ich blieb aber an der Thür stehen und horchte. Da vernahm ich aber ganz deutlich, das sie einander ewige Liebe schwuren, umarmten und küsten und sich freuten, wen ihr nicht wieder kehren thät. Ich machte die Thür auf, voll Wuth sprang ich hinein, ließ ihm von der Seite eurer Gatin und ließ ihm ins Gefängnis werfen; eure Gatin lies ich in ihren Kabinet als Statsgefangene verwachen bis auf euren Befehl!

Sigfried. Nein, das ist nicht wahr! das kan nicht sein! sie, der Tugendspiegel der Weiber, das edelste, das liebvolste Geschöpf sollte so weit herab gesunken sein, mit einem so niedrigen Mundkoch zu bullen?

Gollo. So sind die Weiber alle, sie heucheln und streucheln so lang, bies sie einen etwas versetzen könen!

Sigfried. Gollo, dieser Beweis ist nicht hinlänglich! ich fordere euch zum Kampfgericht auf, und ein Zweikampf mus eure Verleumdung endscheiden!

Gollo. Fodert mich zu Augspurg auf den Tunier auf, und ich will behaupten, was ich gesagt habe! aber überlegt es euch, Herr Graf, hat nicht eure Gatin den Tragones zu ihren Leibkömerling selbst gewehlt?

Sigfried. Ja, Graf, ihr habt recht! sie hat ihm zum Leibkömerling erwählt! warum hat sie mich, ihm bei ihr zu lassen, ihr Bekleiter zu sein? O, ich Thor von einen Mann wieligte selbst in das Begehren ein! o Graf, ihr waret imer der Rathgeber meines Herzens, mein bester Busen Freund; rathet mir, wie kan ich mich genug überzeugen, das ich ein Urtheil fälle, das mir mein Gewissen unbeflekt bleibe und die Weld nichts vorzuwerfen hat?

Gollo. Wen ich euch rathen soll, so ist hir in Strasburg eine frome Matron, die den Menschen das Vergangene, das Gegenwerdige und das Zukünftige profezeit! schiket mich hin zu ihr, ich will sie hollen; eine Stunde von hier liegt sie in Walde in einer elenden Hütte. Ich will hin gehen zu ihr und sagen, das ihr, Herr Landgraf, sie fordert!

Sigfried. Gehet hin zu jener fromen Matron, die von Gott die Gnade besitzt! versprecht ihr eine gute Belohnung, sie möchte zu mir komen und mich überzeugen!

Gollo. Nach euren Befehl! (Geth ab.)

Sigfried. O Weiber, was seid ihr für Geschöpfe! ihr gleichet den schümrnden Gold, was außen glänzt und von inen keinen Werth hat. Wie sie mir noch am Halse hing, wie sie weinte, als ich ihr den

letzten Abschitskus gab! wer hätte damals glauben können, das diese Thränen Krokodiels Thränen sind! kan mich aber die frome Matron genug überzeugen, so sei auch ihr Bild auf ewig aus meinen Herzen gerissen, und meine Rache soll so gros sein, als zuvor meine Liebe war.

Gollo (komt mit der Hexe). Hier ist der Herr Pfalzgraf, der euch hat rufen lassen! ihr sollt ihm überzeugen, ob seine Gemahlin schuldig oder unschuldig ist!

Hexe. Ja, edler Pfalzgraf, wen ich noch in der Gnade Gottes stehe und euch überzeugen kan, was ihr von mir begehrt, so steh ich ganz zu euren Dienst!

Sigfried. Deine Bellohnung wird groß sein, wen du mich überzeugen kanst, ob meine Gemahlin schuldig oder unschuldig ist.

Gollo. So mache deine Sache gut und deine Belohnung wird groß sein.

Hexe. Edler, gestrenger Herr, last mir nur Zeit; ehe ich das große Werk anfang, mus ich zuvor mein Gebeth verrichten. Wen eure Gattin unschuldig ist, so überzeuge ich euch mit Freuden, ist sie aber lasterhaft, so wird es mir sauren Schweis kosten, euch zu überzeugen. (Hex murmelt, nimt den Spiegel. dräht sich dreimahl herum, helt den Spiegel den Grafen und sagt.) Sehens herein, Herr Graf!

Sigfried. (Er kniet vor ihr und küst ihr die Hand.) Da seh ich eben nichts, vieleicht hat sie ihm was Gutes gethan und er war dankbar, dankbarkeit ist eine der schönsten Tugenden?

Hexe. Nur Geduld, es wird schon besser kommen! (Sie macht wieder ihre Flausen.) Seht herein, Herr Graf!

Sigfried. Er hängt ihr eine goldene Kete um den Hals, vieleicht hat er eine edle That gethan, und das fordert große Belohnung?

Hexe. Nur Geduld, Herr Graf, sie wird schon besser kommen! nun seht herein, Herr Graf!

(Sigfried zieht den Degen auf die Hexe, Gollo helft ihm.)

Sigfried. Fort mit diesen Bild! (Die Hex entschlipft.)

Gollo. Was wolt ihr thun, Herr Graf? nun seht, das ich wahr gesprochen hab!

Sigfried. Nun bin ich überzeugt! ha, die schändliche Buhldirne! Gollo, ihr seid mein Freund, ihr habt wahr gesprochen! verzeihet mir, das ich euch misskante!

Gollo. Ich verzeihe euch gern; ihr wist ja, daß ich euer Busenfreund bin und imer euer Wohl und Glück zu befördern suche!

Sigfried. Wo ist die schändliche?

Gollo. Ich hab sie in ihrem Kabinet als Gefangene eingespert.

Sigfried. Der tiefste Kerker bei Wasser und Brod wäre keine Strafe für sie. Hinaus mit der Buldirne, hinaus in den Wald! dort

Digitized by Google

morte man sie in Stielen mit samt den Kind! Zum Beweis reist man der Niederträchtigen Augen, Zung und Herz heraus, ich will es einbalsamieren lassen zum ewigen Andenken, das mir kein Lust mehr komt, ein Weib zu nehmen. Und wo ist der Verführer?

Gollo. In Hungerthurm; ich weis nicht, ist er schon verhungert oder nicht.

Sigfried. Recht, Gollo, in Hungerthurm soll er sein Leben enden; an Genovefa aber volzieht mein Urtheil!

Gollo. Wen ich euren Befehl volziehen soll, so bit ich, gebt mir euren Siegel Ring zur Bestätigung, damit ich mich vor der Welt vertheitigen kan und die Menschen nicht glauben, das ich es aus eigener Macht gethan habe; aber eure Gatin braucht ihr ja nicht zu morten, last sie auf eine euer Feste bringen! Hunger, Kumer und Gram werden sie abzehren und so wird sie langsam dahin welken und sterben und eure Schande bleibt doch verborgen.

Sigfried. Auf eine Feste sprecht ihr, damit nach einigen Jahren mein Herz wieder erweiche und mein verbultes Weib wieder nach Hoffe nehme und mich dem Gespöt des Volkes breisgebe! Nein, ihre That war groß, so mus auch ihre Strafe groß sein! Ich will es und befehl es euch!

Gollo. So bitt ich euch um den Siegelring, edler Herr Pfalzgraf!

Sigfried. Wen ihr das glaubt, hier habt ihm, zeigt ihn der Untreuen und ich werde mich gleich in mein Kabinet verfügen, ein schriftliches Zeignis soll meinen Befehl bestätigen! der betrogene Man ist kein Weichling mehr.

Gollo. Ich eile, euren Befehl zu volziehen. (Geth ab.)

Sigfried (allein). Betrogen, hindergangen und noch dazu auf eine so schändliche Art! O Gott, warum ist Friede und ich kan nicht hinaus unter das Getümell der Feinde! Ha, wie es brent! wie das Blud zum Herzen trengt! schmerze du, o Wunde, und verblute dich; wohlan, verblute dich! (Reist die Binte weg und wirft es auf den Tisch und sitzt auf den Stuhl.)

(Der Vorhang felt.)

Gesang:

O Jesu, liebster Jesu mein,
Dir thu ich mich ergeben;
Du sollst mein Trost, mein Helfer sein
Im Tod und auch im Leben.

Digitized by Google

Dritter Aufzug.

(Kaſpar ſitzt beim Tiſch und ſchreibt.)

Kaſpar. Jetz hob i a holbi Stund gleiſn und a holbi Stund geſchrim; Arbeit über Arbeit, das ahn der Kopf tſpringen möcht. Der Schmolzgrof is ogroaft, iſt in Streßburg und Gollo bei eham, die Frau Gräfin is eingſperrt, Grof Steino is auf ſan Landguat: ſo liegt das gonzt weiſen auf mir. Hiatz bilt ich mir ein, as wi won ich der Gollo war! oha, na, der mog i nit ſah; den der is a Hauptſpützbua, und i wet um man Kopf, mit den nimts koa guats End; ich will der Schmolzgrof ſa! So, meini Herrn, hiazt wir i mi a weng komot mocha und wir a Pfeiffen Tumog rauker! (Er ſtopft die Pfeife an.) Dos is a kurjußi Soch, won ma a Grof is; do hot ma niemohls koan Frid. Hier ligt dos Memorandum und is nix als a Betlerei; hob is nit geſogt, wen er mit der Benzion nit lebn kon, ſo ſol er ohni Benzion lebn, do is leicht gholfen! (Er zerreiſt das Babier.)

Gollo (komt). Was macht der Nar?

Kaſpar. Nu, wen oaner nit ea z'Haus is, muas der ondri dos Werk verrichten!

Gollo. Und Tabak rauken in meiner Gegenwart! ſchikt ſich das? der Knecht ſoll nie vor ſeinen Herrn rauken!

Kaſpar. Do ſieht mas holt, daß eis niea auſſi kemts ind Welt. Geihs a a mohl auſſi it Wirthsheiſer it Zaumerkümften, do werths ſchaun! do raugts, do raugts, do rauchen Buam, Knecht und Herrn, underanander taumſt ohaner arger als der ondri, das ma nit woas, wer der Herr oder der Knecht is.

Gollo. Weg mit der Pfeife, ich kan den Tabakrauch nicht leiden! was haſt hir gemacht?

Kaſpar. Eine Bitſchrift Expitirt!

Gollo. Eine ſaubere Expetizion; lies mir einige vor, damit ich deinen Urtheilſpruch höre! was haſt hier zerriſſen?

Kaſpar. Eine Bitſchrift von a Betlerei!

Gollo. Von wem?

Kaſpar. Von Oberſt Sturmhaum!

Gollo. Von Obriſt Sturmhaum, von den alten Infaliten? Das kan von einer groſſen Wichtigkeit ſein! Kerl, ich häte luſt, ich ließ dich drei Tag bei Waſſer und Brod einſperen!

Kaſpar. Nu ſeits nur nit ſo hitzig; ligt jo nau do! (Nimt das Blad und lieſt:) „Obriſt Sturmhaum, in Kriege grau geworden, mit Wunden bedekt, bittet um Zulage, indem er ſchon bereits vier Jahr mit fünfhundert Gulden Benzion ſich und ſeine Famili kimerlich durchgebracht hat.“ Dos is jo a nariſcher Teixsl, hot er ſchon ſo lang

Digitized by Google

glebt, so kon er jo nau lebn, und hot er Schulden und stirbt, so is ols bezolt, hot er vil oder weng gehobt, er derf dan nix mehr zohln.

Gollo. Weil du ein Dumkopf bist! wen er Schulden hat, so pfenden ihm seine Gleibigen aus und ihm bleibt nichts übrig als der Betelstab! schreib darunter, man soll ihm künftighin stad fünfhundert Gulden siebenhunnert Gulden ausfallen lassen!

Kaspar (schreibt.) Dausend!

Gollo. Was schreibst den du? du schreibst ja gar dausend! Das ist zu viel!

Kaspar. Und i woas gwis, er gibt eng nix mehr zurück, und oft is besser, er hott at vil als at zweng, so zolt er dau die Schuldn leichter.

Gollo. Reiche mir die Feder, damit ich meinen Namen unterschreiben kan! (Und schreibt.)

Kaspar. Und do is a bluadarmi Witwe, dei bit um Almosen und Understitzung, dei hob i zum Fleischhauer geschikt!

Gollo. Warum den zum Fleischhauer?

Kaspar. Nu weil sie bluadarm is, und der Fleischhauer hot Bluat gmua, der kon ihrs wieder eifüllen!

Gollo. Deine Dumheit geth über alles! schreib darunter, man solt ihr fünf Gulden ausfalen lassen!

Kaspar. Und do ist a Judenwidwe, der homs neili ihrn Monn todgschlogn!

Gollo. Und welcher hats gethan?

Kaspar. Ein Zimmermann ist von Doch obergfoln und is auf den Juden gefoln und hot ihm todgeschlogen, und jetz soll der Zimmerman gestroft werden.

Gollo. Was hast du gethan?

Kaspar. Die hob i glei furt geschickt!

Gollo. Mit welchen Bescheid?

Kaspar. Ich hob koa Bscheid ghobt, ich hob gesogt, es sult a ondrer dicker Jud afs Doch affisteign und sult auf den Zimmermann ober follu und solt ihn todschlogn, so is er abgestroft.

Gollo. Das ist eben nicht dum, was gibts weiter?

Kaspar. Und do is a ormer Schneider, der hot a z Fetzen sauber zerrisne Houssen, der bittet um a Beisteier auf a andere!

Gollo. Was hast du da für Einsichten gemacht?

Kaspar. Einsichten gor kani, ih hob megn nit eini schaun, es hot mir auswendig nit gfoln!

Gollo. Sind noch viele da?

Kaspar. Je, Herr, zwei noch!

Gollo. Für heute ist keine Zeit mehr, wir haben noch andre wichtige Geschäfte vorzunehmen. Sag mir, Kaspar, kanst du Blud sehen?

Digitized by Google

Kaſpar. O jo, Herr, ſeben und freſſen, dos geth ba mir alles glei!

Gollo. Was meinſt du für Blud?

Kaſpar. Nu, Bluatwürſt und Blunzen!

Gollo. Eſel, ich meine ja Menſchen Blud! biſt du im Stand, einen Menſchen umzubringen, wen man dich recht gut bezahlt?

Kaſpar. Jo, Herr, wens mi recht wild und ins Harniſch bringt, do zimt mi recht oft, i wuld eng um zwei Kreizer umbringen!

Gollo. Warum den mich umbringen?

Kaſpar. Nu, weils is hult oft monchs mohl gor ats arg treibts, und wem ſult i den oft umbringen?

Gollo. Die Frau Pfalzgräfin! Der Graf hats befohlen, hier iſt ſein Siegelring!

Kaſpar. Die Frau Gräfin! wos hots den verbrochen?

Gollo. Sie war dem Grafen untreu und hat aus der Eh ein Kind erzeugt.

Kaſpar. Hoho, wen ma dei olli umbringen müaſſet, ſo müaſſet ma mer Händ hobn als Tog in Johr hant! und wos kriegi den dafür?

Gollo. Hundert Goldgulden hat der Graf zur Belohnung beſtimt!

Kaſpar (draht ſich gegen den Volke und ſagt zu ſich ſelbſt). Wort, Spitzbua, di ſchmiri ſchon aun! der Knecht Berthold is a armer Teixl wi i, do kinnan wir oll zwei glükli wern!

Gollo. Kaspar, was überlegſt du dir?

Kaſpar. Nu, das is aloan nit verrichten kon, ih muas an Komerodn hobn!

Gollo. Und wer glaubſt den du, der dazu tauglich were?

Kaſpar. Unſer Knecht Bertholt is hibſch verſchwiegen und ums Geld thuat er ols!

Gollo. Du biſt der Mann ganz nach den Wunſch meines Herzens! geh hol mir den Knecht Berthold, ſei aber verſchwiegen!

Kaſpar. Sorgs eng nit, i bin ſo verſchwign als wie die Henn, diet Ohr vertrogt und aufrichtig wie a Mausfoln! (Geth ab.)

Gollo (allein). Nun, Genovefa, dein Stolz wird bald gedemütiget werden! O du gebitente Frau, die du den Mann, der zu deinen Füſſen lag und um Liebe bat, verſchmahet haſt, er wird alsbald als Richter vor dir erſcheinen und dir dein Urtheil fällen!

Berthold (komt). Was befehlen ſie, Herr Hofmeiſter?

Gollo. Bertholt, ihr habt mir neulich erzelt, das ihr alte arme Ältern habt, die ihnen mit der Arbeit nichts verdienen könen, und ihr mit eurem Knapenſold auch nicht ſo viel erſparen könt, ſie zu unterſtützen, ſo wäre jetz der günſtige Zeitbungt, da wo ihr eich viel Geld verdienen könt, Euch und eure Äldern zu unterſtützen; ſo will ich es euch ausfallen laſſen!

Digitized by Google

Berthold. Ja, gnädiger Herr Hofmeister, wen ich Geld verdienen kan, um meine Ältern zu understützen, so will ich ein ganzes Jahr bei Wasser und Brod arbeiten, und es soll mir keine Mühe zu sauer werden.

Gollo. Nicht ein Jahr, nicht einen ganzen Tag, sondern in einer Stunde könt ihr euch hundert Goldgulden verdienen!

Berthold. Hundert Goldgulden, das wäre freilich ein schöner Lohn, aber was müste ich thun?

Gollo. Seid ihr in Stande, einen Menschen zu morten?

Berthold. Einen Menschen zu morten, ist freilich eine schwere Sache, und wer ist der Mensch, den ich morten soll?

Gollo. Genovefa, die Pfalzgräfin; sie ist von Tragones Mutter geworden! der Graf ist von ihren Laster überzeugt, und dieser Siegelring ist die Bestätigung! wen ihr also wolt dieses Geld verdinen, so müst ihr sie samt den Kind in den Wald hünausführen und dort morten! zum Beweis, das ihr es gethan habt, bringt ihr Augen, Zung und Herz zurük! Kaspar, der Hofnar, ist euer Gehülf, so bekomt ein jeder fünfzig Goldgulden zum Lohn.

Berthold. Ja, der Kaspar ist der Mann, der ebenso wenig als ich einen Menschen umbringen kan. Ja, Herr Hofmeister, es ist eine schwere Verantwortung, eine so gute Frau um das Leben zu bringen, die allen Menschen nichts als gutes gethan hat, und so ein unschuldiges Kind; aber der Graf hats befohlen, und was der Herr befilt, das mus der Knecht thun. Aber noch kan ich mit meinen Gewiessen nicht übereins komen, es liegt eine schwere Verantwordung darauf.

Gollo. Die Verantwortung nehme ich auf mich.

Berthold. Ja, ihr seid freilich ein gröserer Herr und bei unsern Hergott besser angeschrieben als unser einer! und wan soll es geschehen?

Gollo. Binnen einer Stunde! geth underdessen für die Thür hinaus, bis ich euch rufe; seid aber verschwiegen, sagt keinen Menschen nichts davon, den jeder (wird) euch um dieses Geld beneiden!

Berthold. Ein schöner Lohn, wo mir der Teixl den Hals könte brechen! (Geth ab.)

Gollo. Nun will ich Genovefa nochmahl ruffen lassen, ihr nochmahl meinen Liebesantrag wiederhollen! jetz ist sie von Grafen verworfen, als eine Buldirne herabgesetzt, jetz wird ihr Stolz wohl sinken und meiner Liebe Gehör geben und mit mir heimlich entfliehen, wo nicht, so soll sie bluten.

Gollo (ruft die Genovefa). Genovefa, jetz steh ich als Richter vor euch! Der Graf ist überzeugt, das ihr mit den nichtswürdigen Tragonis gebult habt, die Treue gebrochen, das Ehr und Ehebett beflekt; darum mus ich den Stab über euch brechen und euch das Urtheil sprechen. Macht euch gefast!

Digitized by Google

Genovefa. Ist eure List gelungen? hat eure schwarze Verleumdung die Oberhand erhalten? habt ihr meinen Sigfried sein liebvoles Herz mit Eifersucht bethört? so sprecht ihr mir mein Urtheil, und ich bin standhaft, es anzuhören.

Gollo. Ihr solt mit samt euren Kind in den Wald hinausgeführt werden, und dort soll man euch morten samt den Kind. Die Knechte, die euch morten, sollen zum Beweis ihrer That die Augen, Zung und Herz zurük bringen. Hier ist der Siegelring des Grafen, damit ihr sehet, das er das Urtheil selbst gesprochen hat! hier habt ihr ihm, so wie sein Herz gebrochen ist, so ist auch seine Liebe von euch getrent, so will er den Ring von euch nicht mehr haben.

Genovefa (kniet nieder). Großer Gott! Erbarmer aller Menschen! dir empfehle ich mein Leiden, dir ist meine Unschuld bekant! (Steht auf.) Nun bin ich verlassen, kein Mensch erbarmt sich meiner und meines armen Kindes! im Kerker muste ich gebähren, mit Schmerzen selbst das Kind taufen, und niemand erbarmt sich meiner und meiner Unschuld!

Gollo. Nun, damit ihr sehet, das ich kein Schwermergeist bin, das meine Liebe nicht flaterhaft ist, sondern beständig ist, so lege ich euch nochmahl eine Probe meines guten Herzens ab. Ihr habt mich verachtet, ich könte mich an euch rechen, aber nein, ich trage euch nochmahl meine Liebe an! wolt ihr mich lieben, wolt ihr meine Gatin werden und mit mir heimlich entfliehen, ich hab mir eine Feste in Thüringen gekauft? wolt ihr mit mihr dahin ziehen, so will ich euch heimlich dort under fremden Namen als meine Gatin behalten, bei den Grafen Abschied nehmen und mit euch viele Jahre in Taumel der Liebe durchleben. Der Graf wird dan glauben, ihr seid gestorben und gemordet, er wird dan eine kurze Zeit trauren und dan auf euch vergessen und wieder heirathen, ja ich schwöre euch nochmahl, ich will Vatter eures Kindes sein und will es so lieben, als wie wen es mein eigenes wäre!

Genovefa. Aus meinen Augen, Niederträchtiger, ich verachte euch auf ewig! ihr seid ein Teifel in Menschengestalt und eure Anschläge hat ein Satan ertichtet! ich soll euch lieben, euch mein Kind anvertrauen? besser ist es, wen es gleich ermordet wird, als wen ich es einen hungerigen Wolf preis gebe. Gott verzeihe euch eure geile Liebe, ich will nichts mehr von euch wissen.

Gollo. Wohlan, so blute! Berthold, hier ist die Gefangene, führt sie samt den Kind in den Wald hinaus und verichtet, was ich euch aufgetragen hab! mangelt aber das münteste an meinen Befehl, so steht euer Leben und das Leben euer Ältern darauf.

(Vorhang felt.)

Gesang: Trauriges Herz . . .

Digitized by Google

Vierter Aufzug.

(Eine Waldgegend vorstellend. Berthold, Kaspar, Kunz.)

Kaspar. Nun halt, Genovefa, knie nieder und gib dein Kind her! und du, Berthold Heinz, verbint ihr indessen die Augen!

Genovefa. O Gott, du Forscher aller Herzen, dir ist meine Unschuld bekant! in deine Almachtshand lege ich mein Schikfall! du selbst als Gottmensch fülltest, wie schwer es ist, unschuldig zu leiden, batest selbst deinen himlischen Vatter, den Kelch von dir zu nehmen! also seifze ich auch zu dir in dieser schweren Stunde! Rette mich! Rette mein Kind, o gütiger Vatter, wen es dein götlicher Wille ist! Ach, du mein armes Knäblein! Mein herzlicher Engel! soll es mir nicht einmahl vergunt sein, dich so lang auf meinen Armen zu tragen, als ich dich unter meinem Herzen getragen hab? du solst sterben, noch ehe du weist, was Leben und Sterben ist? solst als schuldig leiden, wo du noch nicht einmahl fehig bist, etwas verschulden zu könen?

Kaspar. Mache keine Umstände! Graf Sigfried hat dir das Urtheil bestätiget, folglich mus auch sein Befehl volzogen werden.

Genovefa. O, Ihr lieben Männer, und dieses arme unschuldige Kind könt ihr ermorden? Was hat es den verbrochen, wem hat es den was leits gethan? Ermordet mich, ich will ja gern sterben! sehet hier meinen entplesten Hals! nur laßet mein liebes Kind leben! bringt es zu meinen Ältern, oder wen ihr das nicht türst, so last mich leben, nicht wegen meiner, sondern wegen meinen Kind! Ich will ja gern mein Lebtag hier in diesen Walde bleiben und nicht mehr unter die Menschen komen. Sehet, ich als eure Frau Gräffin knie vor euch und umfasset eure Knie! wen ich je euch ein Leid gethan habe, so tötet mich, wen ich euch ein Verbrechen gethan habe, so bringt mich um! ihr wist ja, das ich unschuldig bin! O, es reuet euch gewies einmahl, wen ihr jetz meine Zähren nicht achtet! Seid barmherzig mit mir, so wird auch Gott gegen euch barmherzig sein! laßet euch nicht durch zeitlichen Lohn zu bösen Thaten verleiten, den die Straffe ist ewig! Fürchtet Gott mehr als die Menschen! oder wollet ihr wirklich den Gollo höher achten als Gott? Ich bitte euch um Gottes und des Bluts Kristi willen, vergisset doch kein unschuldiges Blut, den das Blut der Unschuld schreit im Himmel um Rache und ein Mörter hat dan keine Ruhe mehr!

Kaspar. Ich thue nichts, als was mir anbefohlen ist; ob es recht oder unrecht ist, das möge Gollo und (der) Graf verantworten.

Genovefa. O, ihr harten Männer, blikt doch zum Himmel auf! sehet dorcht den Mond, sehet, wie er sich dorcht unter die Tanen verbirgt, als könte er diese That, die ihr jetz thun wolt, nicht ansehen!

Digitized by Google

o, so oft ihr ihn undergehen sehen werdet, so wird er euch bludroth vorkomen und euch das unschuldig vergossene Blud anzeugen, und wen er hoch am Himmel steht, und allen Menschen hell und klar erscheint, so wird er euch doch imer bludroth vorkomen! Horch doch, horch, es erhebt sich ein Wind! hört ihr nicht, wie schauderlich die Bläter rauschen und wie laut alle Bläter zietern? ja, die ganze Natur entsetzt sich über den Mord der Unschuld! O, künftig hin wird euch jedes rauschendes Blad erschreken! Seht, da troben die Sterne! wie mit Tausend Augen schaut der Himmel auf euch herab! könt ihr unter Gottes Himmel eine solche Greuelthat begehen? denkt, dort droben über den Sternen ist ein Gott, vor den ihr werdet einst Rechenschaft geben müssen! O Vatter in Himmel, Vatter der Witwen und Weisen dort oben! erweiche du das Herz der harten Männer, die auch Weib und Kinder haben, und halte ihren Arm, das sie mich und mein Kind schonen und diese schwere Bludschuld nicht auf sich laden! und du, lieber Berthold, weist es nicht mehr, was ich an deinen alten Vatter und an deiner kranken Mutter that an ihrer letzten Krankheit? ich sag dirs nicht, um vorzuwerfen, sondern nur um dein Herz zu Mitleid zu bewegen.

Berthold. Lieber Kunz, mir bricht das Herz bei ihren Anblik! wir wollen sie leben lassen! wen du Blut vergiesen wilst, so stoß das Schwert den Gollo in die Brust, er ist der schuldige, sie aber hat in ihren Leben nichts als gutes gethan! denke doch, was sie dir in deiner letzten Krankheit gethan hat!

Kunz. Es hilft nichts, lieber Heinz, es komt mich, bei meiner armen Sell, auch hart an, sie umzubringen, allein Gollo wird rasend werden, wen wir sie leben lassen!

Berthold. Wir wollen sie denoch leben lassen! bedenke doch, Kunz, sollte den unsre liebe Gräffin und unser junger Graf, diese unklükliche Mutter und ihr unschuldiges Kind, nicht mehr werth sein als der falsche Gollo? Kuns, sei doch kein Unmensch!

Kaspar. Nein, das bin ich nicht, aber Gott weis, nie wird mir mein Amt so schwer! allein Gollo wird rasend werden! du weist ja, das wir ihm Augen, Zung und Herz zum wahrzeichen zurükbringen müssen, das wir sie richtig umgebracht haben!

Berthold. Der Unschuld das Leben zu retten, ist offenbar gutes, und ein Mann bei Gutes thun mus sich nicht fürchten, sondern etwas wagen; wen wir uns das Ungemacht zuziehen, das bringt gute Frichte, was ist den diese Kurze zeit gegen der langen Ewigkeit!

Kaspar. Nun so sei es, so wollen wir es wagen!

Berthold (kniet nieder). O, meine liebe, gute Frau, schon bin ich auf das Tiefste gerührt! Diese meine Thränen müssen es euch beweisen, ihr seid wirklich unschuldig! ach, verzeihet es mir, das ich an euer Unschuld so lange zweifeln konte! o, welches Verbrechen hätten wir

Digitized by Google

bald an euch, an meiner größten Wohlthäterin begangen! bei Gott solt ihr leben, und solte ich anstat euer sterben, meine Pflicht ist es, euch das Leben zu retten.

Kaspar. Und auch meine Pflicht.

Genovefa. Wie, Berthold, so wollet ihr mich wirklich schonen? doch nein, das könt, das dürft ihr nicht, ihr müst ja mein Leben mit den Verlust des eurigen erkaufen, wen Gollo es kunt wird!

Berthold. Seit getrost, gnädige Frau, dafür werde ich schon zu helfen wissen, den Gollo zu betrügen! ich führe euch in den Wald hinaus, dort, wo die drei Eichen stehen, dort könt ihr (euch) über die Nacht verbergen! und morgen sucht den Weg über die Gränze, aber nehmt euch nur in acht, das ihr niemand in die Hände gerathet!

Genovefa. Dank euch, guter Mann, dank euch dausend mahl! der Himmel wird es euch lohnen.

Berthold. Unser Lohn wird grösser sein, als wen wir eine wohlfarth zum heiligen Grabe machen; auf das bewustsein, euch das Leben zu retten, wird uns eine glükselige Todesstunde bescheren.

Genovefa. Berthold, hir hast du den Siegelring des Grafen! mit diesen hat er mir mein Todes Urtheil bestätiget! hier einen Brief, das letzte Lebewohl! Dieses, siehe zu, daß du meinen Gemahl nach langer Zeit, bis sein Blut kälter geworden ist, beibringen kanst! er betheuert gewies meine Unschuld, und er wird auch vor seiner Todesstunde seinen Fehler noch bereuen.

Berthold. Gut, gnädige Frau, aber jetz macht euch auf, das wir weiter komen, den Gollo ist ein schlauer Fuxs, er möcht uns leicht belauschen und dan wäre ja nicht mehr zu helfen.

Genovefa. Ja, guter Mann, in den Schutz Gottes und in deinen Schutz vertraue ich mich und mein Kind! Wie wirst du aber den Gollo betrigen könen wegen Augen, Zung und Herz?

Berthold. Dafür ist schon gesorgt! ich nehme meinen Hund, thät ihm, reis ihm Augen, Zung und Herz heraus und bring es ihm, in seiner Rachebegirde, er wird es nicht erkenen.

Genovefa. Dank euch, guten Männer, dank euch! Gott wird es euch lohnen.

(Vorhang felt.)

Fünfter Aufzug.

(Gollo sitzt beim Tisch.)

Gollo. Ich weis nicht, seitdem was ich das Urtheil gesprochen hab, sind ich nirgens Ruhe! eine gewisse Bekleimung in meinen Herzen! eine Furcht! es klopft und procht! die Zimer in der Burg sind mir zu enge, und in Garten unter freiem Himmell schwebt mir die Gestalt der

Digitized by Google

Genovefa vor Augen! Meine Rache ist nun befridiget, so mus auch mein Stolz befridiget werden, den Pfalzgrafen (aus dem Weg) zu reimen, den das Volk liebt und fürcht mich! so kan ich selbst noch Pfaltzgraf von Braband werden!

Kaspar. Hier, Herr Hofmeister, bring ich euch Augen, Zung und Herz von der unklüklichen Genovefa!

Gollo (springt auf). Ich will sie nicht sehen, und wen mir einer noch einmahl den Nahmen der unglüklichen Genovefa nent, so reis ich mein Schwert heraus und stos ihm nieder; und sogleich geth mir aus meinen Augen und geth mir nicht mehr unter das Gesicht!

Gollo. Das ist doch sonderbar! zuvor schin mir die Rache an Genovefa so ses, und jetz ist sie mir so schrekklich bitter, das ich gern einen Finger von meiner Hand gebe, wen ich das geschehene ungeschehen machen könte! Ach, wer seinen Leidenschaften folgt, der findet sich am Ende alle mahl betrogen! (Sitzt auf den Stuhl.)

Berthold (komt). Hier, Herr Hofmeister, die schwere That ist vollbracht! jetz gebt mir meinen Lohn, die hundert Goldgulden!

Gollo. Ja, die kanst du haben. (Geth ab.)

Berthold. Geh nur, Teufel von einen Menschen, kein wildes Thür ist deiner an Grausamkeit gleich! mit diesen Geld will ich meinen armen Ältern aufhelfen und die Armen understützen, und dein Lohn wird die Hölle sein!

(Vorhang felt.)

Sechster Aufzug.

Genovefa. Barmherziger Vatter, nun bin ich zwar durch deine göttliche Vatterhand glüklich den Tod des Schwerdes entronen, doch sind wir in Gefahren; in der Gefahr, des hungers zu sterben, wen du dich unser nicht erbarmest! Ach, du unser gütiger Vatter, zu dir nehme ich meine Zuflucht! Verlassen, verstossen, ohne Gaten, ohne Freund, ohne Obdach und Nahrung habe ich dich nur, meinen Vater im Himmel, auf den ich hoffen kan! ich bite dich, erbarme dich meines schon halb verschmachteten Kindes! Gewähre mir deine mächtige Hilfe nach deinen heiligen Wohlgfahlen! (Sie steht auf, ein Engel komt.)

Engel. Genovefa, fromme Dulderin, steh auf! Dein Gebeth hat Gott erhert! nihm hin dieses heilige Kreuz, welches dir der Erbammende zum Trost von Himmel sendet! An diesen Bildnis solst du dich beschauen und erbauen, vor denselben dein Gebeth verrichten! Der Anblik dessen soll dir Trost gewähren in jeden Kumer, Rath in Zweifel, Gedult und Ergebung in allen Trübsallen und Leiden! Dieses Kreuz sei dir ein Schild wieder alle Anfechtungen und ein sicherer Schliesel

Digitized by Google

zum Himmel! Gott hat dich auch erhört wegen deinen leiblichen Nöthen, er hat die Mutterthränen und die Thränen deines Kindes erbarmungsvoll angesehen und will euch helfen. Ein unvernünftiges Thür des Waldes hat er bestimt, euch zu ernähren und zu erwärmen. Blicke in die ferne, schon eilt es dir entgegen! folge getrost ihre Schritte, es wird dich zu einer Felsenhöhle führen, wo du dort so lange wohnen solst, bis die Tage deiner Prüfung vorüber sind! Der Herr sei mit dir! (Geth ab.)

Genovefa. Tausend Dank dir, guter Engel, für diese treflich erquükenden Worde! ja, unentlicher Dank sei dir, mein gütigster Vatter im Himmel! und du, mein holdes Knäblein, du lacheſt! ja, gewies hat auch dich der gute Engel getröstet! Ei, da komt ein Hirschlein, das ist so from und zahm! Gutes Thürchen, wir folgen dir! sei uns ein Geschenk des Himmels! tausend mahl wihlkomen, wir folgen dir, wir folgen dir!

(Vorhang felt.)

Siebenter Aufzug.

Sigfried (sitz beim Tisch). Nun bin ich endlich nach langen sieben Jahren wieder in meiner Burg angelangt, unter das Jubelgeschrei und Frolohken des Volkes. Greise und Kinder freuten sich bei meiner Ankunft, nur ich nicht; mir ist alles so ede und lehr, ein jeder Gegenstand erinnert mich an meine Gattin! aus den Inersten meines Herzens ruft mir eine geheime Stimme zu: sie ist unschuldig! Auch diesen Gedanken kan ich bei der Kreizigung Kristi zu Jerusalems Mauer nicht vergesend machen! Ach, wie stell ich es an, das ich unter das wahre Licht kome! ich werde alle Knapen durchforschen, die damals zu Hoffe waren, den Gollo aber am ersten; vielleicht entdeke ich eine Spur in ihm, die mir Licht in der Sache gibt! (Er ruft den Gollo.)

Gollo. Was befehlen sie, edler Herr Pfalzgraf?

Sigfried. Gollo, nun bin ich jetz beim kalden Blude! auf meiner Rükkehr stößt mich eine Geschichte auf, ich fand einen Mann in voller Verzweiflung, weil er seine Gattin in voller Eifersucht unschuldig ermorten ließ! ob ich nicht auch meine Genovefa in einen solchen Licht verurtheilt habe? erzählet ihr mir noch etwas von ihrer Untreu!

Gollo. Herr Pfalzgraf, wolt ihr die Herzenswunde nochmahl aufreiſſen, die seid sieben Jahren geheilet ist?

Sigfried. Genug, ich will es und befehl es euch!

Gollo. Nun wohlan, so will ich es nochmahl erzählen! ich hörte von den Hofgesinde, das euch eure Gatin nicht getreu war. Ich

Digitized by Google

dachte und konte es mir nicht ausdenken, wer den der Verführer war. Endlich war ich doch so glücklich, ihm zu erforschen, es war Tragonis!

Der Geist (schreit). Rache! Rache! Rache!

Sigfried. Was soll das bedeiten, Gollo, ihr färth bei den Nahmen Tragonis zusamen! und in euren Gesicht verendert sich die Farbe! was felt euch?

Gollo. Nichts, nichts, Herr Graf! so bald ich an eurer Gattin Untreue denke, so überfelt mich allzeit ein Schauer! Doch weiter mit der Geschichte! in einer mondhelen Nacht ging der Verführer über den Hof, ich schlich ihm nach; er gieng zu euer Gattin ins Kabinet, und da hörte ich, wie Tra—tra—go—ne—nes —

Der Geist (schreit). Rache! Rache! Rache!

Sigfried. Was soll das stolpern bedeiden, Gollo, in euren Kopf ist es nicht richtig?

Gollo. Ihr ewige Liebe schwuren, umarmten und küsten!

Der Geist. Rache! Rache! Rache!

Gollo. Verzeihen sie mir, Herr Graf, ich bekome das Nasenbluten! (Geth ab.)

Sigfried. Ha, du verräthst dich selbst! nun ist es ofenbar, das meine Gattin in deine schwarze Verleindung gefahlen ist! (Der Geist winkt den Grafen.)

Sigfried. Guter Geist, du winkst mir ja! vileicht zu einer Entdekung! ja, ich folge dir! (Geth mit den Geist ab.)

Gollo (kommt). Wohl gut, das ich mir die Ausrede mit den Nasenbluten genohmen habe, wie leicht häte ich mich selbst verathen könen! — Aber jetz ist höchste zeit, das ich meinen Abschied nehme und mich auf meine Feste begebe, den sonst könte ich leicht der Berätther meines Herzens werden! (Er ruft den Kaspar.) He, Kaspar!

Kaspar. Was befehlen Sie, Herr Hofmeister!

Gollo. Wo ist der Herr Pfalzgraf?

Kaspar. Den woas i nit!

Gollo. Mach Anstalt zur Reise!

Kaspar. Wos, etsreissen wilts eng? wer wirt eng den wieder fliken? is jo koa Schneida nit do, der eng wieder flika that!

Gollo. Esel, ausreisen will ich auf meine Feste in Thiringerwald!

Kaspar. Gewies auf eine Fuxspreln!

Gollo. Warum den auf eine Fuxspreln?

Kaspar. Nu, weil dos Sprichwort sogt: wen ein Fux den andern prelt, so reist er den andern a mit!

Gollo. Du und Berthold!

Kaspar. Won na da Schinda man Herrn bold huln dat! (Geth ab.)

Gollo. In Thiringer Wald, entfernt von allen Menschen, einsam unter den wilden Thieren, will ich eine kurze Zeit mein Leben zu bringen, bis alles verrauschet ist, was meinen Stolz befördern könte; dan will ich meinen Harnisch abschnallen und mir ein Weib nehmen.

Sigfried (komt). Gollo, warum steht ihr so da in Gedanken, und was überlegt ihr euch?

Gollo. Ich überlege, das ich vernünftig thue, wen ich euch um meinen Abschied bitte und mich auf meine Feste begebe, den seht, ich bin schon auf Jahren! darum möchte ich mir gern ein Weib nehmen, die in meiner letzten Stunde meine Stütze und Pflege wäre.

Sigfried. Nein, diese Bite kan ich nicht gewähren; ihr seid ja mein Busenfreund und die Stütze, worauf ich mich lehnen kan! wolt ihr euch ein Weib nehmen, so sucht euch eine unter den edlen Töchtern des Landes! es sind ja genug, die eures Namens und Standes wirdig sind, und am langen Winterabente wollen wir uns zum warmen Kamin setzen und über die Ehe scherzen! ihr erzehlet mir von euer Vergnügenheit und ich von meiner Untreu!

Gollo. Nein, hir nehme ich keine, den eure Gattin Untreu hat mir die Töchter Brabands ganz verhast gemacht; deswegen habe ich mir eine Feste in Thiringen gekauft, es liegt in einer romanischen Gegend, und da will ich mit meinen Weibe, welches ich mir in Tiringen nehmen werde, leben und sterben!

Sigfried. Ich sehe wohl, ihr seid ja ganz verwihrt, Gollo. wir brauchen Zerstreiungen! wist ihr, was ich thun will? eine grosse Wolfsjagt will ich halten, den wir haben uns schon lange nicht mit Wölffen und Bären herumgetrieben! dies macht uns ein heiteres Gesicht! last uns in meinen Nahmen alle Vasalen im ganzen Hause dieses kunt thun, befelt den Jägern, sich zur Jagt bereut zu halten!

Gollo. Ich eile, die Jagtanstalt zu machen! (Geth ab.)

Sigfried. Ja, eine Wolfsjagt will ich halten, und der Wolf bist du, Golo! dich werd ich fangen, unter meinen Edlen des Landes als einen Verbrecher erklären! deine Verleimdung ist offenbar! ich folgte den Geist, und der Geist führte mich in Hungersthurm! wer wars? Tragonis Schadten zeigte mir seine Gebeine, wies mir sein blutentes Herz, bat mich, seine Gebeine in ein geweichtes Erdreich zu begraben. (Ruft den Berthold.)

Berthold. Was befehlen sie, Edler Herr Pfalzgraf?

Sigfried. Berthold, ihr seid der älteste Knabe am Hofe! seid aufrichtig mit mir und redet ohne Schein! was sprach man von Hofmeister Gollo, von der Gräfin und von meinen scharfen Urtheil?

Berthold. Ja, gnädiger Herr Graf, wen ich ohne Scheu reden darf, so sind eure Handlungen zu rasch gewesen! ihr hättet euch zuvor eher prüfen sollen, ehe ihr das Urtheill gesprochen habt, den die ganze Gemeinde hilt eure Frau Pfalzgräfin bis auf den heutigen Tag

Digitized by Google

für unschuldig und den Grafen Gollo für einen falschen Freund! weil nun jetz der glükliche Augenblük da ist, der Pfalzgräfin ihre letzte Bitte zu erfühlen, so übergebe ich euch dieses Blad, von ihrer eigenen Hand geschribn, und hier den Siegelring!

Sigfried (list den Brief). Liebster Gemahl! hier auf diesen kalten Steinpflaster meines Gefengnisses liegend, schreib ich noch an dich! Wen du dieses Blad lesen wirst, modert mein Leib schon lang in Grab; in wenigen Stunden stehe ich vor den Richterstuhl Gottes, ich als eine Übelthäterin zum Tod verurtheilt. Aber Gott weis es, ich bin unschuldig. Dies betheure ich vor seinen heiligen Angesicht und am Rande der Ewigkeit. Glaube mir, ich gehe mit keiner Lüge aus dieser Welt! Ach, bester Gemahl, mir ist es nur um dich, du must ja schreklich betrogen worden sein, sonst könteſt du deine Genovefa und dein Kind nicht tödten lassen. Aber wen du den Betrug einmahl einsiheſt, o so kümere dich nicht zu sehr! du liebteſt mich ja imer, du bist nicht schuld an meinen Tod, es ist nur eine Schikung Gottes! bitte Gott deine Übereilung ab und verurtheile aber niemanden mehr, ehe du ihm Verhört hast! las das dein erstes übereiltes Urtheil und auch dein letztes sein! vergüte diese einzige böse That durch dausend gute Werke, das ist das beste, was du thun kanst! Trauren hilft nichts; denke, das ein Himmel ist, dort wirst du deine Gemahlin und deinen Sohn zum ersten mahl sehen, dort werden uns keine Menschen mehr trenen. Doch ich hab meine letzte Pflicht erfült und meine Unschuld bezeugt! Ich danke dir noch für alle Lieb und Treue, die du mir in besseren Tagen erwiesen hast, ich nehme die Liebe mit mir ins Grab. Nim dich meiner guten Ältern an, sei ein guter Sohn zu ihnen! Tröste sie in ihren Jamer! Ich kan nicht mehr schreiben, meine Stunde naht schon. Ach, sage es ihnen, das ihre Genovefa ganz unschuldig starb, das sie in der Stunde des Todes noch an sie dachte! ich danke ihnen noch für alles, was sie an mir gethan haben. Ach, meine herzlibsten Ältern! Libster Gemahl, ich bitte dich von Herzen, verschone den armen verblendeten Gollo! Verzeihe ihm, so wie ich ihm verzeihe! ich nehme keinen Groll mit mir in die Ewigkeit; wegen meiner soll kein Tropfen Blud vergossen werden; hörst du es, ich bitte ich! Auch diejenigen, die mir das Haupt abschlagen werden, straffe nicht, den sie sind unschuldig und thun es gewis ungern! thu ihnen und den ihrigen vielmehr Gutes dafür! der unschuldig ermordete Tragones, der war einer deiner rethlichſten Diener; sorge für die arme Witwe und für seine Kinder, den er starb für dich aus Liebe zu dir, hörst, mein liebster Gemahl! sei ein Vatter zu ihnen, vergis auch nicht, ihm öfentlich für unschuldig zu erklären! der dir den Brief gibt, belohne, er allein war mir treu, wo alles gegen mich war oder aus Furcht vor Gollo sich niemand traute, meiner anzunehmen! Deinen Unterthanen sei ein milder Herr, lege ihnen keine zu grosse Bürde auf! Höre jeden selbst

Digitized by Google

an, der eine Beschwerde vorzubringen hat, sei aber gegen die Armen mildthätig! Ach, ich dachte, die Mutter der Armen und deiner Unthertanen zu sein und ihnen viel gutes zu thun, thue es nun du, du hast jetz eine dopelte Pflicht auf dir, ihr Vatter zu sein! und nun sag ich dir mein letztes Lebewohl; so sterbe ich, doch in allen jenen Stücken, deren mich Gollo anklagte, so unschuldig wie mein Erlösser; er wird meiner Selle gnädig sein. Noch einmahl lebe wohl und bete für meine abgeschiedene Selle! Ich scheide mit versönten liebevolen Herzen und bin noch in Tode deine getreue Gemahlin Genovefa.

Sigfried. Ach, blute, Herz, blute! (Singt auf den Stuhl.)

Berthold. Seid getröst, gnädiger Herr, bei Gott ist alles möglich; vieleicht findet ihr eure Gattin wieder oder vieleicht kan sie noch leben.

Sigfried. O, mein Weib noch leben! o, wäre das! der mir sie zurückfürt in meinen Arm, der soll eine Grafschaft zum Lohn bekommen! und wo ist Gollo?

Berthold. Beim Forschtmeister, macht Anstalt zur Jagt!

Sigfried. Seht euch um um eure vertrautesten Freunde und starke Burschen! sie sollen den Gollo nicht aus den Augen lassen und imer in der Jagt verfolgen!

Berthold. Ich gehorche! (Geth ab.)

Sigfried. Du, o Schöpfer, pflanzest die Liebe in die Herzen der Menschen zum Wohle und Glük! dausend sind es, die deine Wohltat müßbrauchen (zu) den Laster und Unbilden; Golos Liebe wurde zu Mort, meine Eufersucht zu Thorheit, aber ich werde mein Haupt nicht eher zur Ruhe legen, bis Gollo für seine That bestraft ist und jene Strafte, die je eine Welt ersinnen kan. O Gott, verleihe mir Kraft, den Ungeheuer zu entlaufen und von der Menschheit zu verbahnen.

(Vorhang felt.)

Achter Aufzug.

(Waldgegend.)

Genovefa. O Gott, wie kan ich es dir genug danken, daß du mir doch dieses liebe Kind geschenkt hast! welch eine Freude, welch eine Beschefftigung hir in diesen rauhen Aufenthalt! O Vatter in Himmel, blike auch du herab auf dieses mein Kind mit Segen, den ich allein bin zu schwach!

Schmerzenreich. Mutter, was ist den dieses alles, was man hir sieht, es ist ja alles so hörlich schön?

Genovefa. Liebes Kind, ich habe dir schon gesagt, das wir einen Vatter in Himmel haben, den die Sonne, den Mond und die

Digitized by Google

Sterne und alles, was du siehst, hat er gemacht, damit wier eine recht große Freude haben sollen.

Schmerzenreich. O der liebe, gute Gott, der ist doch recht braf und geschikt!

Genovefa. Ja, mein Kind, dafür müssen wir auch dankbar sein!

Schmerzenreich. Aber, liebe Mutter, liebt den Gott uns jetz nicht mehr, weil er uns alles nimt; oder geth gar die Weld zu grund, weil alles so traurig ist?

Genovefa. Nein, mein Kind, wen wir from und tugenthaft sind, so hat er uns ihmer gleich lieb. Nur hier auf Erden ist alles vergenglich und verenderlich!

Schmerzenreich. Mutter, warum weinst Du den? sei nicht verzagt!

Genovefa. Ach, mein liebes Kind, geh und suche Kreuter, den ich bin heute recht schwach, ich kan nicht mit dir gehen, du wirst bald deine Mutter verlihren!

Schmerzenreich. Aber, liebe Mutter, was ist den das, verliren?

Genovefa. Ich werde sterben!

Schmerzenreich. Mutter, was ist den das, sterben, von den hab ich noch nie in meinen Leben etwas gehört?

Genovefa. Ich werde einschlafen und nicht mehr aufwachen; mein Ohr hört deine Stimme nicht mehr. Dieser Leib wird dan kalt und star ausgestrekt da liegen, endlich vermodert er gar und wird wieder zur Erde.

Schmerzenreich. Mutter, Mutter, stirb nicht! ich bitte dich, stirb nicht!

Genovefa. Weine nicht, liebes Kind, es steht nicht in meiner Macht, ob ich sterben will oder nicht! Gott will es nun einmahl so haben, sein Wille geschehe!

Schmerzenreich. Mutter, du hast ja ihmer gesagt, Gott sei so gut; wie kan er den das geschehen lassen? sieh, ich könte ja kein Vöglein umbringen, vielweniger dich!

Genovefa. Du hast recht, mein Kind! da du mich nicht umbringen könntest, so kan auch Gott dieses noch vilweniger; er, der ewig lebt, gibt auch uns ewiges Leben. Doch, liebes Kind, mus ich dir alles erklären! weist du noch, liebes Kind, wie ich mein altes Kleid auszog und mir Gott ein besseres schenkte? sieh, so werde auch ich vermodern wie das alte Gewand, ich selbst aber kome zu Gott, unsern Vatter in Himmel, dort werde ich nicht mehr vor Frost zietern und nicht mehr krank sein; wer gut und from lebt, der komt dort hin.

Digitized by Google

Schmerzenreich. Mutter, ich will mit dir sterben, ich mag nicht allein unter den wilden Thieren bleiben; die reden nichts mit mir, ich mus auch mit dir!

Genovefa. Nein, du mußt noch länger auf Erden bleiben! erst aber, wen du from leben wirst, so komst du zu mir in den Himmel, den du must auch einmal sterben. Jetz aber höre, was ich dir sagen werde! wen ich nichts mehr reden werde und ich ganz kalt und star sein werde, dan bleib noch drei Tag hir! dan gehe aus dieser Wildnis fort gegen Sonnen-Aufgang! da wirst du nach ein oder zwei Tagen aus diesen Wald komen und eine schöne Gegend sehen, wo viele daufend Menschen wohnen.

Schmerzenreich. Ach, ich glaubte, wir sein nur wir zwei allein auf der Weld! aber warum hast du den das nicht schon längst gesagt? O, wen du nur gehen könteſt, wir gingen gleich hin zu ihnen!

Genovefa. Mein Kind, diese Menschen haben uns in diese Wildnis gebracht, sie wollen mich und dich umbringen!

Schmerzenreich. So mag ich nicht zu ihnen, ich hab gemeint, sie sind auch so gut wie du! Mutter, müssen diese Menschen auch sterben?

Genovefa. Ja, alle Menschen müssen sterben, die guten komen in Himmel und die bösen in die Hölle.

Schmerzenreich. Sie werden es nicht wissen, ich will hingehen und will es ihnen sagen: Menschen, beſert euch, sonst komt ihr in die Hölle und nicht in Himmel! wen sie es mir nur glauben möchten.

Genovefa. O Kind, sie wissen es schon längst, sie beſern sich doch nicht; sie leben in Überflusse, sie haben die beſten Speisen und Getränke und die schönſten Kleider; sie danken Gott nicht einmahl dafür.

Schmerzenreich. O, da will ich nicht zu ihnen, sie sind dümer als unsere Hirschkuh da; ich bleib bei den Tühren da und gehe nicht zu diesen Menschen! aber, Mutter, du beteſt ja ihmer: Vatter unser! ist den Gott auch der bösen Menschen ihr Vatter?

Genovefa. Ja, mein Kind, allen Menschen ist er ihr Vatter, und alle Thüre in der Luft und in Wasser erhält er; und alle Menschen müssen sterben, und dan belohnt er die guten und die bösen beſtraft er mit der ewigen Pein.

Schmerzenreich. Dan werde ich nie ein böſer Mensch werden.

Genovefa. Gott gebe, daß du nie ein böſer Mensch werdeſt! liebes Kind, du must denoch zu den Menschen, sie werden dir nichts zu leits thun; ich hab dir bisher ihmer von den Vatter in Himmel gesagt, du haſt aber auch einen Vatter auf Erden, wie du eine Mutter haſt!

Digitized by Google

Schmerzenreich. Einen Vatter auf Erden, den ich ſo wie dich ſehen kan? der nicht unſichtbar iſt wie der Vatter in Himmel?

Genovefa. Ja, mein Kind, du wirſt ihm ſehen und mit ihm reden.

Schmerzenreich. Ihm ſehen und mit ihm reden! warum komt er den nicht zu uns, warum läſt er uns den ſo allein in dieſer Wildnis? er wird doch nicht auch einer von dieſen böſen Menſchen ſein?

Genovefa. Nein, mein Kind, er iſt kein böſer Menſch, er weis es nicht, das wir hier in dieſer Wildnis ſind; er weis es nicht einmahl, das wir noch leben. Er glaubt, wir ſind ſchon längſt geſtorben oder umgebracht worden; er glaubt, ich bin die Boshafteſte, die es auf Erden geben kan, die Menſchen logen ihm das vor.

Schmerzenreich. Was iſt den das: ſie logen, das verſteh ich nicht?

Genovefa. Das iſt, wen man anderſt denkt, als man redet, das heiſt man lügen!

Schmerzenreich. Ja, kan man den das? das wäre mir nie eingefahlen. O, die Menſchen, die ſind doch ſeltſame Geſchöpfe!

Genovefa. Dein Vatter wurde auch ſo belogen. Sih, dieſen goldenen Ring hir an meinem Finger hab ich von deinen Vatter!

Schmerzenreich. O, ſo las mir den Ring ſehen und betrachten! von meinen Vatter in Himmel hab ich ſchon viel ſchöne Sachen geſehen, die Sone, den Mond, Sterne und Blumen, aber von meinen Vatter auf Erden hab ich noch nichts geſehen in meinen Leben.

Genovefa. Wen ich tod ſein werd, dan nihm dieſen Ring! und wen du dan zu den Menſchen komen wirſt, ſo frage nach den Grafen Sigfried, ſo heiſt dein Vatter! bitte die Menſchen, dich zu ihm zu führen, ſage aber niemand, woher und wer du biſt! auch den Ring las niemand ſehen! wen du dan bei deinen Vatter biſt, ſo ſag ihm: dieſen Ring ſchikt dir meine Mutter zum Zeichen, das ich richtig dein Sohn bin, vor einigen Tagen iſt ſie geſtorben. Du weineſt, liebes Kind? wen du gleich deine Mutter verlirſt, ſo wird Gott dir deinen Vatter ſchenken; weine nicht, liebes Kind, dein Vatter wird gewies die gröſte Freude mit dir haben, er wird dich an ſein Herz trüken und dich ſeinen Sohn nehnen und vor Freude weinen, wen er dich, ſein liebes Kind, anſieht. Ach, mein liebes Kind, ich habe nichts, das ich es dir zum Andenken geben könte als dieſes Kreuz. Wen ich tod ſein werde, ſo bewahre es auf! Schäme dich nicht, wen du einſt groß ſein wirſt, dies arme Andenken von deiner Mutter, ſtehle es auf den prächtigſten Platz in deiner Wohnung! denke an denjenigen, der einſt aus Liebe auf den Kreuz für uns ſtarb, und denke auch an deine Mutter, die mit dieſen Kreuz in der Hand jetz ſtirbt! o Schmerzenreich, wen du jetz zu den Menſchen komſt und ihre böſen Beiſpiele ſieheſt, ſo werde

Digitized by Google

nur nicht bös! O Schmerzenreich, ich bitte dich, bleibe from und tugendhaft und fürchte Gott!

Schmerzenreich. Ja, liebe Mutter, ich werde nie auf dich vergessen und deiner Lehr folgen und dieses Kreuz stat deiner bei mir behalten und tragen, aber, liebe Mutter, du wirst ja noch nicht sterben; ich werde beten zum Vatter in Himmel, er wird sich über uns erbarmen und dich gesund machen; dan werden wir noch lang miteinander from und tugendhaft leben. O Vatter in Himmel, erbarme dich über uns! Ach Mutter, libste Mutter!

Genovefa. Geh, liebes Kind, suche Kreuter!

Schmerzenreich. Ja, Mutter, die besten werde ich bringen. (Geth ab.)

Genovefa. Guter Schöpffer aller Dinge, erhalte meinen Schmerzenreich in seinen guten Gesinnungen! schenke mir noch Kraft und Gesundheit, nur noch so lange, bis er seinen Wachsthum erreicht hat, das er mit seinen Vernumft das Gute von den Bösen unterscheiden kan! (Steht auf.)

(Jagdgetöss.)

Genovefa. Was ist das? Jäger? Seltsamer Zufahl! sieben Jahr lebte ich schon hir und noch nie hat sich kein Mensch hieher verirt.

Schmerzenreich (komt mit der Hirschkuh). Mutter, Mutter, ein wilder Mann! ein wilder Mann!

Genovefa. Geh, Kind, wir müssen uns in unsre Hölle versteken!

(Gehen beide ab in die Hölle)

(Kaspar und Sigfried komen.)

Kaspar (folt nieder). Gebts acht, Herr, schauts af, do is a Spilmann begrom, i bin über a Poßsoaden gfoln!

Sigfried. Esel, es ist ja nur eine Baumwurzel!

Kaspar. Dos is jo dau a verdeigerder Wold! hiats honi dei Hirschkua aus den Augen verlohrn! hiat mi so gfreid, wen is dawischt hiad! i het ma jo glei an gonzen Huad foln Mühli augmolher, wei mi dirscht, jo das ma d'Zung niemer recht holn will beinoner.

Siegfried. Ich weis es selber nicht, was es mit dieser Hirschkuh für ein bedeuten hat! als sie mich sah, stand sie still und floh nicht; als ich zu ihr kam, floh sie langsam weiter, zwei mahl wollte ich nach ihr schüssen und jedes mahl wich sie mir und logt mich so weit, bis zu dieser Hölle, alwo sie verschwand!

Kaspar. Ma Mutter hod huld do recht kobt, sie is hibsch a gescheits Wei gwein; sie hot recht oft gsogt: bua, wonst it Oistern schrein hörst, das bedeit a Unklük, und won da a Hos übern weig reint, a

a Unglük, und den der Todenvogl aufn Kopf sitz, der steht in der Gnad Gottes und won da a wilds Thür begengt und nit davaun rent, dos bedeut a Glük oder Freud und hot sie a schon oft zuatroffen.

Sigfried. Ich hab mich von meinen Jägern getrent wegen dieser Hirschkuh und hab mich ganz verirt! geh, steig auf einen Baum hinauf und schau, ob du dort nirgens kein Haus siehest!

Kaspar. Wochsent den do die Haiser af die Baum drom?

Sigfried. Esel, ich meine ja, hinaufsteigen sollst du und dich umsehen, ob du nirgends kein Haus siehst!

Kaspar. Ja, dos ih oba foln dat!

Sigfried. Siehe, hir ist eine Hölle, blicke hinein, vielleicht ist jemand darinen!

Kaspar. Do war i nit gscheidt, möcht a Wolf uder a Bär aussa springa!

Sigfried. Hir hast mein Jägerhorn! Blas hinein und mache einen Lärm, das es meine Leide hören!

Kaspar. Do geni osa weit gmua dauni.

Sigfried. So weit du wilst, nur das du dich nicht verirst!

Kaspar. Nau, sa weit, das i eng holt schrein hörn thua; guraschi honi gmua, ober zern davon reina bini der erst. (Geth ab.)

Sigfried. Eine Rauberhölle könte es auch sein, den sonst könte ja hier kein Mensch wohnen; zwar eine Unglükliche könte es auch sein! (Er ruft in die Hölle.) He da, ist wer darinen? ist es was Gutes oder etwas Böses?

Genovefa. Eine Unglükliche, die sich keines Menschen Auge zeigen darf!

Sigfried. Eine weibliche Stimme! die mus wahrhaftig unglüklich sein, weill sie hir unter den wilden Thüren wohnt, und wen aber der Unklüklichen zu helfen ist, so soll ihr geholfen werden, wen es in meiner Macht steht! wen du ein Mensch bist, so kom heraus an das Taglicht!

Genovefa. Ich bin nakend und ganz bloß und darf mich keines Menschen Augen zeigen.

Sigfried. Hir hast du meinen Mantel, bedeke dich und dan kom heraus!

Genovefa (komt heraus, den Mantel über sich).

Sigfried. Ich will deine Geschichte wiessen, wer dich hierher gebracht hat, von wem du in dieses Elend verstossen wurdest?

Genovefa. Von meinen Gemahl, der mich einstens zertlich liebte! ich wurde bei ihm verläumdet und er versties mich in dieses Elend; ich muste mich in diese Wildnis flüchten, ich aber gestehe es, ich bin unschuldig!

Sigfried. Wie lang bist du schon hir in dieser Wildnis?

Genovefa. Sieben Jahr wohnte ich schon hir!

Digitized by Google

Sigfried. Eine ganz einliche Geschichte, die trieft ganz mit der meinigen zusamen, wie ist dein Nahme und der Nahme deines Eheherrn?

Genovefa. Ich unglükliche nehne mich Genovefa, und der Nahme meines Eheherrn ist Sigfried.

Sigfried. Also Genovefa und Sigfried!

Genovefa. Sigfried, ich bin deine Gemahlin Genovefa, die du zum Tode verurtheilt hast, aber Gott weis es, ich bin unschuldig!

Sigfried. O du abgeschiedener Geist meiner Gemahlin, was komst du zurük, mich meiner Blutschuld anzuklagen? ward die entsetzliche Mordthat hir auf diesen Platz verübt worden und haben sie den entselten Leichnahm in diese Hölle da begraben? ja, so ist es und dein Leichnahm wendet sich in Grabe um, das ich diesen Boden betrete, den ich mit deinen Blud gefärbt habe, und dein Geist erscheint, unwillig darüber, das dein Mördter sich deiner Grabstäte nähert. O, kehre zurück, seliger Geist, kehre zurück, mein Gewissen foltert mich schon genug! kehre zurük in die Wohnungen des Friedens und bete für mich, für einen armen Mann, der auf Erden keinen Frieden mehr hat, oder erscheine mir nicht so kläglich, erscheine mir als ein verklärter Engel, sage mir, das du mir verziehen hast!

Genovefa. Liebster Gemahl, ich bin kein Geist, ich bin wirklich deine Gemahlin, deine Genovefa! ich lebe noch, die guten Männer, die mich hinrichten solten, haben mich leben lassen und haben mich verschont! (Sie nahm ihm bei der Hand.)

Sigfried. O las mich, las mich, deine Hand ist kald wie das Eis! oder ja, zieh mich mit dir hinab in das kühle Grab, den das Leben ist mir eine Last und das Sterben ist für mich das beste!

Genovefa. So sei doch einmahl ruhig, liebster Gemahl! kenst du den deine Gemahlin nicht mehr? sieh, ich bin es wirklich, sieh mich doch recht an! schau da den Ring an meinen Finger, den ich noch von dir hab! O, so kom doch zu dir selbst! O Gott befreie ihm doch von dieser entsetzlichen Einbildung!

Sigfried (kniet nieder). Ja, du bist es, du bist es, meine Gemahlin, meine Genovefa, in diesen Elend, und von mir in dieses Elend verstossen! O, ich bin nicht wehrt, das mich die Erde trägt, ich darf meine Augen nicht zu dir erheben! O, kanst du mir verzeihen?

Genovefa. Liebster Sigfried, ich hab nie auf dich gezürnt, ich liebte dich ihmer, ich wuste es ja, daß du schreklich betrogen wurdest! O, so steh auf und kom in meine Arme! siehe, ich weine ja vor Freuden, dich wieder zu sehen!

Sigfried. Und machst mir keine Vorwürfe? du giebst mir nicht einmahl ein einziges böses Wörtchen? O, du Engel des Himmels,

Digitized by Google

du sanfte himmlische Seele! O, was hab ich gethan, dich so zu beleidigen!

Genovefa. So sei doch ruhig, Sigfried, nihm es für eine Schükung Gottes! es war mir gut, das ich in diese Wildnis kam, Reichthum und Glanz hätten mich verderben könen, in dieser Wildnis aber fand ich Gott und den Himmel!

Sigfried. Wo ist den mein Kind, lebt es noch?

Genovefa. Ja, der kleine Schmerzenreich!

Sigfried. Warum den Schmerzenreich?

Genovefa. Gollo lies ihm nicht einmahl die Taufe zu! ich taufte ihm mit meinen Threnen und nante ihm Schmerzenreich, weil ich ihm mit Schmerzen gebar.

Sigfried. Wo ist er den? bring ihn mir her, damit ich ihm in meine Arme schliessen kan! (Genovefa geth ab.)

Sigfried. Glüklicher Tag, du gibst mir heute meine schon lang beweinte Gatin und mein Kind wieder!

Genovefa und Schmerzenreich komen.

Genovefa. Hir, liebes Kind, ist dein Vatter, um den du schon so oft fragtest, warum er uns nicht besucht!

Schmerzenreich. Der wilde Mann mein Vatter! der ist kein guter Mann, weil meine Kuh vor ihm davon lauft!

Sigfried. Kom her, mein Kind, in meine Arme und scheue dich nicht! ich thu dir nichts zu leid, du solst kümftig hin der Trost und Freude meines Lebens sein!

Berthold komt.

Sigfried. Siehe Berthold, was für eine hörliche Jagt ich gemacht habe heit!

Berthold (kniet nieder). Die Frau Gräfin! Edle Frau last mir die Hand küssen!

Genovefa. Steh auf, Berthold, du bist der Reter meines Lebens!

Sigfried. Also du hast ihr das Leben geretet, guter Berthold! ich halte mein Versprechen, eine Grafschaft samt allen, wie es Gollo besitzt, soll dir gehören. Ich will es selbst bei den gnädigen Kaisser auswirken, das er dich zum Ritter schlage, den deine edlen Thaten und Handlungen verdienen den Ritterschlag.

Berthold. O grosser Gott, das ist ja zu vill! jetz Ritter und Graf und auf einmahl so reich!

Digitized by Google

Sigfried. Wo ist der Gollo?

Berthold. Auf den Jägerhaus!

Sigfried. Bintet ihm die Händ auf den Rüken und führet ihm zu mir her!

Berthold. Mit dausend Freuden! (Geth ab.)

Genovefa. Liebster Gemahl, sei doch barmherzig mit ihm! verzeihe ihm, so wie ich ihm verziehen habe! Denke, das Gott auch seinen Feinden verziehen hat!

Sigfried. Nein, das Laster mus bestraft werden! wie würde es mit der Welt aussehen, wen das Laster nicht bestraft wirde?

Berthold und Kaspar kommen mit den Gollo.

Gollo. Ist das Rittersite, das man mich gebunden hieher führt? habt ihr es befollen, Herr Graf?

Kaspar. Na, ih hons befohlen!

Sigfried. Schweig!

Kaspar. Na, worum holt er sich trüber auf? wen man die Ochzen auf den Morkt treibt, so bind mas jo a zaum!

Sigfried. Schändlicher, niederträchtiger Bube! Das Maß deiner Sünden ist voll. Siehe, hir steht die Unschuld, die du verläumtet hast! aber Gott erhilt sie zum Werkzeige deiner Strasse. Berthold, man schlepse ihm gebunden nach Hause, und morgen soll er auf offenen Platz mit vier Pferden zerrissen werden!

Kaspar. Na, Herr, vier Ochzen nempts!

Sigfried. Warum den mit vier Ochzen?

Kaspar. Weil der Frau Gräsin ihr Leidn laung daurt hot, so sult sein Leidn a long daurn!

Sigfried. So soll es geschehen!

Gollo. Glaubt ihr, das ich darüber erschreke? ein Mann, der zu handeln weis, weis auch zu sterben, aber mich ergerts nur, das diese verdamde Brud noch lebe und dich, Kerl, nicht auf Stücke zertreten kan! (Auf Berthold schauent.)

Sigfried. Fort aus meinen Augen, du Ungeheuer, Sattans Brud!

Berthold. Jetz verdin ich mir gern die hundert Goldgulden, weilst nur du deinen Lohn bekomst!

Sigfried. So kom, meine Gatin und mein lieber Sohn, so wollen wir den Einzug nach der Burg halten! Das Volk jauchts bei meiner Ankunft! wen es aber meine Gatin und meinen Sohn sehen wird, so wird die Freude noch grösser sein als zuvor.

Digitized by Google

Genovefa. Mein libster Gemahl, leben meine Ältern noch und wiessen sie es, das ich unschuldig bin? ach, schon sieben Jahr beweinen sie mich als tod und schon sieben Jahr hab ich nichts von ihnen gehört!

Sigfried. Ach, liebste Gemahlin, sie leben noch und wissen, das du unschuldig bist, und noch in dieser Stunde sende ich einen Bothen ab zu ihnen mit der Freudenbothschaft, daß du wiedergefunden worden und mit unsern Sohn gesund bist.

Genovefa. Gott sei gelobt, er hat mein Gebet erhört, er hat meine Wünsche erfült, er hat meinen Gemahl aus dem Kriege wieder zurückgeführt! o Gott, du hast auch meine Unschult an den Tag gelegt, du hast mich aus allen Leiden und Gefahren und von den Tod eretet! Du hast mir den seligen Augenblük geschenkt, das ich mein liebes Kind seinen Vatter zuführen kan, und nun, o Vatter in Himmel, wilst du mir noch meine Ältern sehen lassen? O Gott, du bist die lautere Liebe!

Sigfried. Ja, Gott ist unendlich gütig und barmherzig! Nun, liebe Gatin, jetz kom mit mir in unsre Burg!

Genovefa. Lieber Gemahl, las mich hier, wo ich schon sieben Jahre gelebt hab! ich will hier sterben, ich kan ja die warmen Speisen nicht vertragen!

Sigfried. Gute Gattin, für dieses soll von einen geschikten Artzten gesorgt werden! du sollst noch lange leben, zur Freud der Unterthanen und zur Freude der Witwen und Weisen.

Genovefa. Liebster Gemahl, nihm deinen Sohn mit dir nach Hoffe und las mich hir!

Schmerzenreich. Ohne meiner Mutter und ohne meiner Hirschkuh geh ich auch nicht mit!

Sigfried. Herst du es, liebe Gattin, ohne deiner und ohne der Hirschkuh geth der kleine Schmerzenreich auch nicht mit! so kom nur mit uns, liebe Gattin, und hir auf diesen Ort soll ein Kloster gebaut werden und Mönche darinen gestiftet werden, die Tag und Nacht Gott loben und preisen, und alle Jahr wollen wir eine Wohlfart zu dieser geheiligten Stäte verrichten und Gott laut danken über den Sieg der Unschuld und Tugend und Religion. (Gehen alle ab.)

Digitized by Google

Schlusrede des Tragones.

Nun, ihr liebwertesten Herrn und Frauen,
Ja, alle groß und klein,
Die unser Spiell zu schauen,
Hieher gekomen sein:
Das Schauspiell ist jetz aus!
Ich wünschs euch Glück nach Haus.
Ist manches Word oder Spruch
Nicht ihmer nach den Buch,
So denkt euch nur, das auf dieser Weld
Kein Mensch gelehrt von Himmel fellt.
Wem es hat heite nicht gefahlen,
Der darf kümftig hin nichts bezahlen.
Wir wollen es Morgen auf die Nacht widerum wagen,
Dieses Stück vorzutragen,
So seid ihr wieder alle höflich eingeladen.

Digitized by Google

Digitized by Google

X.

Hirlanda.

Digitized by Google

Gespiel

Hierlanda — Herzogin von der Bredagne.

Personen:

Herzog Artus.
Hierlanda, seine Gemahlin.
Bertrand, ein junger Ritter, deren Sohn.
Ein Kind, Hierlandas Tochter.
Gerart, Bruder des Herzogs.
Abt Bertrand.
Ritter Olliven.
Ritter Sukol.
Ein Ritter im Felde bei Artus.
Richard, Bedienter bei Artus.
Kerkermeister bei Artus.
Kammerfrau der Hierlanda.
Eine Hebamme.
Ernest, im Dienste des Abtes.
Ein Diener des Abtes.
Schloßfrau, Base Ollivens.
Ein Wirt.

Digitized by Google

Anfang.

(Ein Trompetenstoß, und der erste Vorhang wird aufgezogen.)

Geliebte Zuseher!

Wir haben uns hier versammelt, euch durch eine Vorstellung zu zeigen, wie auch vor alten Zeiten die Tugend durch Leiden hart gebrift und wie Gott am Ende doch der Tugent den Sieg und den Laster Wohlverdiente Straffe ertheilet. Hierlanda, gebohren zu Bredagne, Verehelichte sich, wie uns die Geschichte berichtet, im Jahre 1222, mit einen Tapferen Herzog von England; wie aber in diesen Ehestande Leiden und Freuden Wechselten, werdet ihr in den nachfolgenten Vorställungen sehen. 1. Werdet ihr sehen, wie der Herzog Artus, auf den Befehl des Königs von Frankreich in den Krieg ziehen muste. 2. Wie sein Bruder Gerart durch die Hebamme den Jungen Prinzen fortbringen ließ und sich dan zu den Herzog ins Feld begab und ihm Versücherte, Hierlanda habe eine Mißgeburt zur Welt gebracht. 3. Wie Gott durch einen Kloster-Abt das Kind auf Wunderbare weise vom Tode gerättet hat. 4. Wie sich Hierlanda durch die Flucht geröttet und, als Armes Bauernmädchen gekleidet, auf einen entfernten Schloße sieben Jahre als Viehmagt diente. 5. Wie der Herzog Artus bald nach der Rükkehr in seine Heimath die Unschuld seiner Gemahlin erkante, und wie sie der Herr Ritter von Oliven gefunden und wieder auf ihr Schloß zurückgebracht hat. 6. Wie der Boshafte Gerart, durch list und falsches Zeigniß eines Gottvergessenen Ritters, Hierlanda eines Ehebruches Beschuldigte, worüber sie zum Schröklichen Feuer Tode verurtheilt wurde. 7. Wie auf Gottes Anortnung ihr eigener Sohn Bertrand im Zweikampfe den Bösewicht besiegte und seiner Muter das Leben retete. 8. Wie der Ehrwürtige Abt Bertrand den Herzog Artus von der Wunderbaren Vorsehung Gottes überzeugte und ihn samt Sohn und Mutter auf sein Schloß begleitet. 9. Wie die Hebamme die vierzehn volle Jahre in Gefängniß geschmachtet hate, der Wahrheit Zeigniß gab und dafür die Freiheit erlangte. 10. Wie der Herzog Artus, überzeigt von der Bosheit seines Bruders Gerart, denselben verhaften, an Händen und Füßen Verstümmelt, in einen fünstern Kerker werfen lies, und 11. Wie sich der Gottvergößene Gerart in seinen lözten Tagen noch zu Gott bekehrte und von seinen Beleidigern Verzeihung erhalten hat.

(Der erste Vorhang fält.)

Digitized by Google

Gesang.

Wir fangen an, euch heute vorzuställen,
Aus alter Zeit ein Schükfal zu enthellen,
Wie so mancher Mensch auf Erden,
Um einstens sellig zu werden,
Duldent Traget Kreiz und Leid
Mit wahrer Standhaftigkeit.
Wir hoffen auch, das es uns wird gelingen
Nach unsern Wunsch auch alles vorzubringen,
Wie uns die Wahrheitsgeschichte,
Welche nicht aus den Gedichte,
Sondern Wahrheit ist und bleibt,
Wie uns die Geschichte zeigt.

Erster Aufzug.

Artus, Hierlanda, Gerart und ein Bedienter.

Artus (spricht zu ihnen gewentet). Herzliebste Gemahlin und Bruder! mit tifbetribten Herzen mache ich euch den Befehl des Königs bekant, den mir ein Eilbothe überbrachte; er lautet also: (und der Herzog list): Tapferer Herzog! Die Mohren sind uns ins Land eingefallen, sie morden, Plündern und verwüsten furchtbar das Land; rufe deine Mannschaft zusammen und zieh mit ihnen nach Liohnis, wo sich das ganze Heer vereinigen wird, um das Land zu vertheitigen!

Artus (zum Bedienten). Gehe hin, threuer Richart, und mache den Befehl des Königs öffentlich bekant, versammle in meinen Nammen alle Ritter und Knapen und verordne die Abreise!

Der Bediente. Ich eile, euern Befehl zu volziehen. (Trit ab.)

Hierlanda. Herzliebster Gemahl! du hast ja getreue Diener genug am Hofe, schüke einen von ihnen ins Feld, und er wird mit Freuden deinen Befehl volziehen!

Gerart (spricht). Laß mich ins Feld ziehen, du weist ja, das ich meine Tapferkeit schon oft bewiesen und die Feinde geschlagen habe!

Artus. Ich kan deinen Wunsch nicht erfüllen und deine Bitte nicht gewöhren, der König würde mich für einen feigen Mann halten, wen ich am Schloße bleibe und den Feldzug einen andern anvertrauen würde. Dier aber, geliebter Bruder, vertraue ich mehr als eine Blutige Schlacht, den ich hoffe, an dir wird Hierlanda wöhrent meiner abwesenheit den besten Freind und Threuesten Beschützer haben.

Digitized by Google

Der Bediente (trit ein und Spricht). Herr Herzog, nach euern Befehl ist geschehen! Die ganze Manschaft ist versammelt und erwartet die Abreise.

Artus. Geh und verkünde durch einen Trompetenstoß den Abmarsch!

Der Bediente (trit ab und stost ins Horn).

Artus (gibt Hierlanda und Gerart einen Abschiedskuß, den er auch von ihnen erhelt und trit ab.)

Hierlanda (spricht). Ich bekleite dich. (Ab.)

Gerart. Geh nur, geh, du wirst nicht so leicht wider zurük kehren, den ein Furchtbarer Krieg steht in aussicht; durch deine künheit kanst du leicht den Todt finden, darum will ich trachten, mir die Gunst und Liebe der Unterthanen zu erwerben und Hierlanda samt ihren Kinde, das sie noch unter ihren Herzen trägt, aus den Wege zu reumen.

(Der erste Vorhang fält.)

Gesang.

1.

Auf, auf, ihr Soldaten, zum Streite,
Das Gewehr auf die Schulder gelegt!
Auf, auf, mit den Schwert an der Seite
Den Feinde zu Boden gstürzt!

2.

Schon stehet Dampf in den Thale,
Das Rauchen von Pulver und Blei;
Hert von den Kanonen den Schalle,
Wir Streiten fürs Vatterland frei!

Zweiter Aufzug.

(Artus in Feld wird von einen Ritter besucht.)

Artus und ein Ritter.

Der Ritter. Durchlauchigster Herzog, eure immerwöhrende Traurigkeit bei unsern Glüklichen Feldzug ist mir so auffallend, das ich ganz gewiß hoffe, ein Heimliches Leuden kränkt euer Herz; deshalb habe ich mich zu euch begeben, um euch um die Ursache euer Traurigkeit zu fragen; obwoll ich nicht helfen kann, so ist es doch eine Linderung, wen mann einen aufrichtigen Freind hat, den mann seine Noth klagen kann.

Digitized by Google

Artus. Ich schätze euch als einen aufrichtigen Freind und will euch gerne die Ursache meiner Traurigkeit erzellen. Seit meiner Abreise hatte ich noch wenig ruhigen Schlaf; immer schweben mir Unglüksschwangere Vorbildungen vor Augen. Gestern Abents war ich kaum eingeschlafen, da sah ich in Traume meine gute Hierlanda in einen Bete wie Todt liegen, neben ihr saß ein Geier, der Heißhungrig ihren Leib aufris und ihre Eingeweide verzehrte; von Hierlanda herte ich noch einen schwachen Hilferuf, aber niemand war, der ihr zu Hilfe kam; da sah ich noch zwei andere Raubvögel dahereilen, welche sich über ihren Leib hermachten und ihn verzehrten.

Bester Freind! was saget ihr zu diesen Traume, er kann vileicht der Vorbote eines großen Unglüks sein?

Der Ritter. Dieser Traum kan wohl eine große bedeutung haben, weil aber jetzt in Krieg der Briefwechsel ungewiß ist, so wöhre es das beste, wen ihr einen Eilboten nach Hause Schüken und euch so von der Bedeutung dieses Traumes zu überzeugen.

Artus. Euern Rath werde ich befolgen und mir durch einen threuen Diener in dieser sache gewißheit verschaffen.

(Artus und Ritter treten ab.)

(Der zweite Vorhang wird aufgezogen.)

Gerart und Hebame.

Gerart. Ich habe dir ein Geheimnis anzuvertrauen.

Hebame. Nun, so sprecht nur, Edler Prinz!

Gerart. Du must mir aber versprechen, nimanden davon etwas zu sagen!

Hebame. Wen ich vileicht ein Glük machen kan, dan seid versichert, ich sage nichts.

Gerart. Eine große belohnung bekomst du, ja für dein ganzes Leben wil ich dich versorgen, wen du das Kind, das die Herzogin noch unter ihren Herzen trägt, gleich nach der Geburt heimlich entwenteſt und nach dem See Albeth bringst, wo auf einen kleinen Schif dich zwei Männer erwarten werden; gib ihnen das Kind und kehre zurük auf das Schloß! Du must aber auch beweisen können, das die Herzogin kein nathürliches Kind auf die Weld gebracht habe!

Hebame. Eure aufgabe, Edler Prinz, ist Schwerr, aber mein ganzes Leben lang versorgt sein ist ein großer Lohn, drum werde ich allen Fleiß anwenden, diesen Lohn zu verdienen.

(Der zweite Vorhang fällt.)

(Abt Bertrand tritt ein.)

Bertrand. Wahrhaftig ein Wunderbahrer Traum! Ernest! Steh auf und komme zu mir in mein Zimmer, ich habe dir etwas Wichtiges zu sagen! (Der Bediente komt.)

Digitized by Google

Bertrand (spricht). Verzeihe mir, das ich dich in dieser Nächtlichen Stunde rufe, und here meine Worte! Es war bald nach Mitternacht, als ich diesen Traum hate. Ein Engel des Hern Stand vor mir und sprach: „Bertrand! Steh auf! Bewafne deine Knechte und Schük sie zu den See Albeth! dort werden sie ein Weib finden, die ein kleines, ungetauftes Kind trägt. Das Kind solst du Taufen und in der Furcht des Herrn Erziehen und in allen Ritterlichen Kentnißen unterrichten laßen, das Weib aber in Kloster behalten, bis ich dir wider Befehlen werde." Dann Verschwand der Engel, und ich erwachte. Darum, Getreuer Diener, geh hin, rufe die Knechte zusammen, mache ihnen den Befehl des Herrn Bekant! Versehet euch mit Waffen und bringet das Kind samt den Weib ins Kloster hieher!

(Bertrand trit ab.)

(Jetzt komt das Weib mit den Kind, zwei Bediente setzen ihr nach mit den Worten.)

Bediente. Halt, du vermässenes Weib!

(Der zweite Vorhang wird Aufgezogen, Bertrand erwartet seine Bedienten.)

Ernest (spricht). Euer Hochwürden, nach euern Befehl ist geschehen! Hier ist das Weib samt den Kinde!

Bertrand. Was ist das für ein Kind, das du bei dir Tragst?

Das Weib. Als ich am Uffer vorbei ging, sah ich das Kind zwischen den Seegrasse Liegen, ich nahm es zu mir und wolte es erziehen.

Bertrand. Deinen Worten kan ich keinen Glauben schenken, das Kind, wie ich sehe, ist von Hohen Stand, und ganz gewis hast du es ertränken wollen; nehmet dieses Weib und führet sie in den Kärker!

Weib. O! Mein Gott!

Bertrand. Großer Gott, wie Wunderbar ist deine Vorsehung! Dieses Unschuldige Kind hast du von den Tode errättet, um es in deinen Dienste Erziehen zu laßen: Dank! Ewiger Dank sei dier!

Ernest (der Bediente). Hochwürdiger Herr, nach Euern Befehl ist geschehen!

Bertrand. Nim hier dieses Kind und bring es zu meiner Schwester auf das Nächste Schloß; weil Gott ihr eigenes Kind vor zwei Tagen von dieser Welt abgerufen hat, so kan sie jetzt dieses Kind als das ihrige annehmen! mache ihr den Befehl Gottes bekant, damit sie die Wege der Göttlichen Vorsehung erkönne und das Kind in der Furcht Gottes erziehe!

(Der erste Vorhang fällt.)

Digitized by Google

Gesang.

Ach, wie war ich einst so fröhlich
In der Unschuld Blumenthal;
Kannte keine bangen Sorgen,
Kannte weder Kreuz noch Qual!
Frohe Unschuld scherzte treulich,
Scherzte hold und samft mit mir;
Nun umgeben von Verzweiflung,
Sitz ich nun so zagent hier!

Dritter Aufzug.

(Der erste Vorhang auf.)

Hierlanda und die Kammerjungfrau.

Hierlanda. Wo ist das Kind, welches ich gebohren habe?

Kammerfrau. Durchlauchigste Frau! Verlanget nicht eure Frucht zu sehen, den es würde euch mehr Schreken, als Trost verursachen!

Hierlanda. Es liegt nichts daran, wie es gestaltet ist, ich verlange es zu sehen.

Kammerfrau. Ach, Durchlauchigste Frau, ich bite euch einmahl, verlanget euer Kind nicht mehr zu sehen, den ihr habt kein natirliches Kind, sondern nur einen formirten Leib gebohren, das wenige Zeichen des Lebens von sich gab und bald darauf gestorben ist.

Hierlanda. Sagt mir doch, meine Liebe Freindin, ob das arme Kind sei getauft worden oder nicht!

Kammerfrau. Wie solte mann die Frucht Taufen, die fast keine Menschliche Gestalt an sich hate! darum wurde sie ohne Taufe unter die Erde vergraben. (Trit ab.)

Gerart (trit ein und spricht zornig). Ihr seid eine Kindesmörterin, ihr habt die Frucht nicht von meinen Herrn Bruder, sondern von einen gewißen Adeligen Herrn Empfangen; ja, ich habe Ursache zu argwohnen, die Frucht komt nicht einmahl von einen Menschen her! (Gerart trit ab.)

Kammerfrau. Ach, Durchlauchigste Frau, wie hart hat euch Gott heimgesucht, ach, was werdet ihr doch anfangen, um der großen Gefahr, in der ihr seid, zu entkommen!

Hierlanda. Was beteiten diese Worte?

Kammerfrau. Unglückselige Frau, ich muß euch endlich alles sagen, was man hier im Schloße reden hört. Euer Schwager Gerart hat euch bei euern Gemahl falsch verklagt, als hettet ihr die Frucht von einen andern oder kaum von einen Menschen empfangen; deswegen

Digitized by Google

hat er von euern Gemahl Befehl erhalten, euch heimlich hinrichten zu laßen, ehe er selbst zurük komt.

Hierlanda. Meine Liebe Freundin, du weist, das ich allezeit ein großes Vertrauen zu dier getragen habe, darum bitte ich dich, sage mir, was ich in disen meinen Elende anfangen soll, wo ich mir selbst nicht zu rathen und zu Helfen weiß!

Kammerfrau. Ach, Herzliebste Frau, ich weiß in Euern Elende keinen besseren Rath, als das ihr heimlich aus den Schloße flühet; den wen ihr dieses nicht thun werdet, so seid gewiß, das ihr die folgende Nacht Sterben müsset! (und trit ab.)

Hierlanda. Ja, ich will fliehen aus meinen Schloße, wo ich Gebohren und erzogen wurde, wo ich so viele glükliche Stunden zugebracht habe; fliehen will ich, ohne zu wissen, wohin; dir, o Gott, ist es bekant, das ich unschuldig bin, erhöre mein gebeth und laß mich gute Herzen finden! (und trit ab.)

Gerart. Sie wird nicht weit sein, den sie wird sich wegen ihres Verbrechens schämmen und morgen sicher wider in Vorschein kommen. Aber jtzt ist Höchste Zeit, das ich mich zu meinen Herrn Bruder ins Feld begebe, ihn von ihrer schändlichen Mißethat überzeuge, er wird sie gewiß zum Todt verurtheilen.

(Der zweite Vorhang auf.)

Artus in Feld. Vom Gerart besucht.

Artus. Herzliebster Bruder, warum bist du den so traurig?

Gerart. Ach, Herzliebster Bruder! ich hab dir etwas zu sagen, das ich lieber verschweigen als entdeken würde.

Artus. Was den? ist villeicht meine Hierlanda gestorben?

Gerart. Wolte Gott, sie währe Gestorben, so währe das Leid leichter zu verschmerzen; nun aber solst du wissen, das sie neulich in ihren Kindsbeth ein solches Monstrum gebohren, das die Hebame bald nach der Geburt begraben und richtig bezeugte, diese Frucht könne kaum von einen Menschen abstammen. Die Boshafte Sünderin aber, als sie merkte, das ihre Schande an den Tag gekommen war, hat sich bei der Nacht geflüchtet. Als ich des andern Tages mit meinen Leuten zu Pferd und zu Fuß die ganze Gegent unweit des Schloßes durchstreifte, so war sie denoch nirgends mehr zu finden.

Artus (zornig). Wen sie nur zu finden währe, ums Leben würde ich sie bringen lassen! (und geht ab.)

Gerart. Vortröflich habe ich meinen Plan ausgeführt; ihn wird diese Schande hart quällen und er kaum zum zweitenmahle ein Weib nehmen.

(Der erste Vorhang fält und der zweite auch.)

Digitized by Google

Gesang.

O Jesu, liebster Jesu mein,
Dir thu ich mich ergeben;
Du wirst mein Trost und Helfer sein
In Todt und auch in Leben!
Ob mich schon jedermann verfolgt,
So thu ichs doch nicht achten;
Ich weiß schon ein, der mich versorgt,
Nach den wil ich stets Trachten.
Ich weiß schon ein, der mich versorgt ꝛc.

Vierter Aufzug.

(Der erste Vorhang auf.)

Hierlanda (als Dienstmagt gekleitet). Ach Gott, wem soll ich meine Noth klagen! wo soll ich mich hinwenden! keinen Freund in der Noth! Meine Ältern hat mir der Todt schon längst entrissen. Ach Gott, wem soll ichs denn klagen, in der Welt ist kein Trost! jetzt sehe ich ein Schloß, dort will ich es versuchen, ob nicht ein Dienst für mich zu finden ist! (und geht ab.)

(Der zweite Vorhang auf.)

Die Schlosfrau und Hierlanda.

Hierlanda. Edle Frau, nehmet mich in euern Dienst, den Noth und Elend hat mich aus meinen Vätterlichen Hause vertrieben!

Schlosfrau. Es ist kein Dienst übrig als eine Viehmagt, die das Vieh hüttet, am Abend aber der andern Magt in Stall helfen muß.

Hierlanda. Wen sonst kein Dienst übrig ist, so muß auch dieser recht sein.

(Der zweite Vorhang fält.)

Artus (trit ein und spricht). Nun ist der Feind geschlagen, der Friede wider hergestellt, der Rest der Feinde in ihre Haimath zurükgekehrt. Der Kaufman macht Geschäftsreisen, der Handwerker ist nicht gefährdet bei seiner Arbeit, der Landmann sucht seinen Pflug aus den Winkel hervor und pflanzt sein Feld von neuen wider. Uiberall herscht frohes Leben und eifrige Thätigkeit. Wer aber wird mir die verlorne Ruhe wider geben können, da ich weder Gemahlin noch Erben habe und noch dazu kein Ruhiges Gewißen. Der Todt auf den Schlachtfelde wäre mir erwünscht gewesen, aber nein, ich fand ihn nicht; den

Digitized by Google

mein Gewißen, des Menschen geheimer Richter, macht mir bitere Vorwürfe, das ich meinen Bruder Gerart so leicht geglaubt und die Unschuld verfolgt habe. (Er erblükt einen Brief, nimt ihn in die Hand und spricht.) Hier, in ihren Zimmer ein Brief! vileicht an mich? (Er list den Brief bei sich selbst, dan stekt er den Brief ein und spricht.) Ach, Hierlanda ist gewiß unschuldig! Das beweisen dise bar Zeulen, welche sie an mich schrieb; den sie schreibt, das ich schon zwei Monate abwesent war und hat noch kein Schreiben von mir erhalten. Wie ist aber das möglich, da ich ihr doch drei Briefe nacheinander geschrieben, und sie solte keinen erhalten haben? Diese bar Zeulen überzeugen mich von ihrer Unschuld.

(Der erste Vorhang fält und der zweite.)

Gesang.

O Jesu, mein Leben, mein einziger Trost,
Ich kans nicht verschweigen, viel Seufzer ich hab,
Weil ich hab erzürnet dein Götliches Herz,
Ach, komme und Tröste mein trauriges Herz!

Fünfter Aufzug.

(Der Vorhang auf, der Wirth.)

Wirth. Grüß Gott, meine lieben Leut,
Jetzt bei diser schlechten Zeit!
Der hietzt a Wirthshaus hot,
Der ist, hobs gherrt, nur grod gmua plogt;
Koa Geld ist untern Leuten,
Alles bleibt mir auf der Greidn.
Es währ oba doch noch recht,
Wen i nur imma Gaiste gmua hat!
A Eimal hab i anzapft vor drei Wochn,
Wens nid besa geht, so hob i gmua in fünf bis sechs Wochn;
Koa Fuhman kimt ina her ins Haus,
Bei die G'scheftsleud do is grod aus.
Olle songt, d' leud hamt ka Geld,
Drum hot da Wirth s'gfrödt auf da Welt;
Komt dan und wan a fagabunt,
Der mecht a an Schnaps schir um asonst.
Hietzt wir i a bisl Zeudung lesn.

Ritter. Ist hier ein Wirthshaus?

Wirth. O ja, und wie nobel!

Ritter. Was ist hier zu haben? Bier oder Wein?

Digitized by Google

Wirth. Alle Gattungen Bier, Kren Würstl und alle Gattung Wein: Schampagner, Österreicher, Ungarischer und Echter Gebirgs Wein.

Ritter. Bring ein Glas Schanpagner!

Wirth. Aber Langsam Trinken, er ist stark!

Ritter. Was gibt es Neues? der Wirth lest ja Zeutung?

Wirth. Grod hob i glesn, das in Angst und Bang
Einen braucha dan,
Der die Ax schmirn dat,
Wo si d' Welt draht,
Daß die G'schäfta besa gangan.

Ritter. Geht dein Geschecft auch schlecht?

Wirth. Jetzt sin für an Wirth schlechti Zeitn,
Weil ka geld is untan Leiten.
Wo reist der Herr hin?

Ritter. Ich war auf einer Walfahrt am St. Michaelsberg.

Wirth. Dos wundat mi, das der Herr von Bethen redt.

Ritter. Ja, mein Freind, in den vorigen Krieg hat so mancher etwas versprochen, zu was er früher nur lachte. Noch ein Glas Wein! kan mir der Wirth nicht sagen, wo von hier der Weg zum Schloß Normando geht?

Wirth. Ich weis sonst ka Schloß als Gugelweid, do mus i d' Landkardn habn, do wir is glei habn. (und bringt die Karte.)

Ritter. Noch ein Glas Wein!

Wirth. Hier der Wein, wo das Geld? Saufn dat a jeda noch bauxbom, s' Geld kont i auf dletzt wo sucha.

Ritter. Bezalt wird ja erst nach der Zech?

Wirth. Dos war ja recht, oba wer was, hod da Her a Geld.

Ritter. Hier hast du das Geld.

Wirth. Ha, ha, a so gfolts ma, recht saufn und glei zoln!
Ja a Wirth bei der Zeit,
Muß kina mit die Leit,
Sonst kam er zu kurz die meiste zeit.
(Er betrachtet beim Licht das Geld und sagt.)
Dos Geld, dos wird folsch sa, dos ken i nid, dos nim i nid!

Ritter (betracht' das Geld). Es ist ein Frankenthaller, gilt drei Gulden nach euern Geld!

Wirth (nimt nochmals das Geld und sagt). Ja, dos Geld is folsch, dos ken i schon, du bist a Folschmünzer oder goar a Spion! pok di aus, sonst wirst du seha, wer Herr is in mein Haus!

Ritter (zieht sein Schwert und spricht). Wart Schurke, ich werde dir Manier lernen!

Wirth (wen der Ritter das Schwert zieht, springt er hinaus und spricht:) Hiasl, Jogl, Andresl, gschwind kemts ma zhilf! der Lump hod mi wiln dastecha!

Digitized by Google

Ritter (steckt sein Schwert in die Scheide und sagt). Es ist Zeit, das ich das Haus verlaße, er ruft die ganzen Leute zusammen, ich könte am Ende doch samt meinen Schwerte zu kurz kommen. (Trit ab.)

Wirth. Der had Zeit ghod, das a ganga is, den hian ma aus ghulfn.

(Der erste Vorhang fält.)

(Wen der Wirth den Platz gereimt hat, geht der erste Vorhang auf. Hierlanda als Dienstmagt gekleitet, der Ritter Olliven trit ein und spricht.)

Olliven. Beste Freundin, könet ihr mir nicht sagen, welcher Weg mich auf das Schloß Normando führt, den ich habe mich in diesen Walde verihrt?

Hierlanda. Hier ist gar kein rechter Weg zum Schloße, aber komt, ich will euch einen zeugen, der euch gerade auf das Schloß führt, wo ihr in wenigen Augenbliken das Herliche Schloß erblüken werdet! (Hierlanda und Ritter treten ab.)

(Der zweite Vorhang auf.)

Die Schloßfrau (Der Ritter Olliven trit ein und sie spricht). Wilkommen Herr Bätter, wie kommen sie hieher?

Ritter Olliven. Ich war auf einer Walfahrt am Skt. Michaelsberg, weil ich es wöhrent des Krieges versprochen habe; saget mir doch, Frau Base, woher ist diese Magt, die das Vich hütet und wie lange ist sie schon hier auf dem Schloße in Dienst?

Schloßfrau. Woher sie ist, weis ich nicht; vor sieben Jahren kam sie arm gekleidet auf mein Schloß und hielt um einen Dienst an, so habe ich sie aus Barmherzigkeit in Dienst genohmen und zum Vichhüten verortnet.

Ritter Olliven. Glaubet mir sicher, Frau Base, das diese Magt von Adeligen Stand und nicht ein armes Bauernmädchen ist; das verrathen ihre Siten, auch ist sie der Gemahlin meines Herzogs ganz ähnlich.

Schloßfrau. An ihren Benehmen komt es mir selbst recht oft vor, sie kann von keinen Bauernstande sein. Hierlanda kom herein!

Hierlanda. Was Befehlen sie, gnädige Frau?

Ritter Olliven. Wer ihr seid, und wie ihr auf dieses Schloß gekommen seid?

Hierlanda. Ich bin eine arme Bauers Tochter und bin wegen Armuth von meinen Dorfe fortgegangen, um Dienst zu suchen.

Ritter Olliven. Eure Gestalt und Geberten zeigen ganz etwas anderes an, und wen ich meinen Augen trauen darf, so sage ich, das ihr der Gemahlin des Herzoges Artus ganz ähnlich seit.

Hierlanda (thut einen Schrit zurük und spricht). Ja, ich bin es, die unglükliche Gemahlin, kan aber mein Unglük nebst der Anortnung Gottes nimand andern zuschreiben, als meinen ruchlosen Schwager

Digitized by Google

Gerart, der das Kind durch die Seugamme hate wegbringen laßen; mit List und Betrug es so weit brachte, das alle im Schloße es glaubten, ich hätte eine Unnathierliche Frucht zur Welt gebracht; das aber dieses falsch sei, läst sich aus eugener Erfahrung beweisen, weil das Kind bei mir allezeit das Leben gehabt und nach den Laufe der Natur gelegen und erwachsen ist, darum zweifle ich gar nicht, das ich einen Prinzen gebohren, den man mir währent meiner Ohnmacht wegnahm; und da mir aber meine Kammerfrau mit gewißheit sagte, Gerart habe von meinen Gemahl Befehl erhalten, mich heimlich Hinrichten zu laßen, so faste ich den Entschluß, mich durch die Flucht zu rätten. Auf der Flucht verirte ich mich in diesen Wald, und so kam ich auf dieses Schloß, wo ich schon sieben Jahre den Dienst einer Viehmagt besorgte und mir vornahm, nicht mehr in mein Heimath zurük zu kehren; den der gröste Schatz, das gute Gewißen, hat mir nie gefehlt, das einzige, was mich kränkt, ist, das mein Artus so schändlich hintergangen und mich für eine untreue und Ehrvergessene Gatin halten muß.

Ritter Olliven. Lebet wohl, Liebe Base, samt der Frau Herzogin, ich will mich gleich zu meinen Herzog begeben und ihn überzeugen, das seine Hierlanda noch lebt.

(Der erste Vorhang fält.)

Gesang.

Lasset den Tieranischen Hund
Fallen in den Höllischen Schlund!
Ihr Christen werdet sehen,
Den Feind untergehen,
Wie kommet auf Trauer die fröhliche Stund.

Sechster Aufzug.

(Der erste Vorhang auf.)

Artus auf der Jagd. Jagtlied.

(Wehrent den ersten Vers geht ein Jäger auf den Theater und wehrent den zweiten Vers auch einer; bein letzten Vers ist der Herzog auf den Theater. Wen das Lied zu Ende ist, trit der Olliven ein und hat seinen Spruch.)

Jagtlied.

1.

Auf und dran, spant den Hahn,
Lustig ist der Jägersman!
Bürenknall, Hörnerschal,
Über Berg und Thal.
Ja, ich sags und bleib dabei:
Lustig ist die Jägerei etz.

2.

In den Wald, wo es knalt,
Machen wir den ersten Halt;
In Reſier, manches Thier,
Das erlegen wir.
Ja ich ſags . . .

3.

Jucha he, Hirſch und Reh,
Seh ich ſchon von Ferne ſtehn;
Darum frei, Jägerei
Stets geprieſen ſei . . .

Ritter Olliven. Es freut mich, das ſich der Herr Herzog ſo wohl befindet und ſo munter und fröhlich ausſieht.

Artus. Ihr hätet ſchon recht, mein Freind, wen ich nur in der Wahl meiner Gattin Glüklicher geweſen währe und hofnungsvolle Erben hätte!

Ritter Olliven. Solte den Hierlanda wirklich der ihr aufgebürteten Verbrechen ſchuldig ſein, ich kan mich gar nicht überzeugen, wie eine ſo frome Frau ſo etwas zu thun im ſtande war!

Artus. Ja, mein Freind, ich weis gewiß, das ſie Unſchuldig iſt, aber es iſt zu ſpät, ich habe weder Gemahlin noch Erben und auch keine Hofnung, meine Hierlanda jemahls mehr zu ſehen.

Ritter Olliven. Wen ich euch aber verſpröchen kan, Hierlanda Lebt und Liebt ihren Artus Aufrichtig und wird zu euch zurükkehren, wen ihr ſie mit Freuden aufnehmen wolt!

Artus. Ihr redet von ſachen, die ich faſt nicht glauben kann; wen aber eure Reden wahr ſind, wie könt ihr noch fragen, ob ich meine Unſchuldige Gemahlin aufnehmen werde; ich muß ſie vielmehr Bitten, das ſie wider zurükköhre. Ach, wie gerne wolte ich diſes thun, wen ſie nur zu finden wöhre!

Ritter Olliven. Nun, ſo wüſſet, Hierlanda iſt bei meiner Baſe auf den Schloß Normando, als armes Bauer Mädchen gekleidet, im Dienſt, ich habe ſie erkant; ſie bat mich zwar, ich ſolte ihren Aufenthaltsort nicht Entdeken, den der gröſte Schatz, ein gutes gewißen, hat ihr nie gefehlt. Das einzige, was ſie kränkt, iſt, das ihr Lieber Artus ſo ſchändlich hintergangen und ſie für eine Ehr- und Threuvergöſſene Gattin halten würde; dieſer Gedanke iſt trükenter als ihr eigenes Los.

Artus. Großer Gott! Hierlanda konte in ihren Elende und in ihren Unverſchuldeten Leiden um mich beſorgt ſein! Beſter Freund, wan werde ich ſie wieder ſehen, wie bald wird mir diſe große Freude zu theil werden?

Digitized by Google

Ritter Olliven. Wen es der Herzog Befilt, so werde ich morgen gleich wieder abreisen und Hierlanda ihren Herrn zuführen; ja, ich werde diese Tage unter die schönsten meines Lebens zählen, wen mir diese Ehre zutheil wird.

Artus. Wem gebührt den sonst diese Ehre als euch, weil ihr das Glük hatet, sie zu finden? Lasset uns auf das Schloß eulen, um die näthigen Anstalten zur Abreise zu tröfen. (Treten ab.)

(Der zweite Aufzug auf.)

Hierlanda und die Schloßfrau, der Ritter Olliven.

Olliven (trit ein, überreicht der Hierlanda ein Geschenk von Herzog mit den Worten). Nehmet hier dieses Geschenk zum Zeichen der aufrichtigen Liebe von euren Gemahl!

Hierlanda. Hat er mein Unschuld erkant und lebt er zufrieden?

Olliven. Schon lange hat er eure Unschuld erkant, und eure rükkehr wird ihn die wahre zufridenheit wider bringen. (Hierlanda trit ab und kleidet sich als Herzogin.)

Olliven (zu seiner Base). Geliebte Frau Base, ich habe von meinen Herzog den auftrag erhalten, gleich Morgen wider abzureisen, damit wir zur bestimten Stunde eintröffen, weil uns der Herzog entgegen komt; machet daher die nöthigen anstalten zur abreise!

(Der zweite Vorhang fält und auch der erste.)

Gesang: Großer Gott, wir loben dich . . .

Artus (trit auf). Almechtiger, Ewiger Gott, du Länger der Schüfsalle des Menschen! auch hier hat sich das Wort bewiesen: der Mensch denkt und Gott länkt; was ich zu grunde richten wolte, hast du mir erhalten, und heute ist der Glükliche Tag, an welchen meine unschuldig verfolgte Gemahlin wider in meine Arme zurükkehren soll, aber wird sie mir auch verzeihen können, da ich sie in solches Elend gebracht habe?

(Hierlanda und Ritter Olliven treten ein.)

Der Ritter (spricht). Euer Durchlaucht! Hier sehet eure Gemahlin!

Hierlanda (reicht den Artus die Hand und spricht). Was fehlt euch um Gottes willen, Lieber Artus?

Artus. Meine großen Verbrechen schweben mir immer vor meinen Augen, und ich bin nicht werth, mit meiner Hand eine solche Gattin zu berühren.

Hierlanda. Liebster Gemahl! wen ihr eure Hierlanda noch Liebet, so höret auf von euren Vorwürfen, damit ihr mein Herz nicht kränket und dieser Tag ein Tag der Freude für uns werde!

(Der erste Vorhang fält.)

Digitized by Google

Der Traganth. Hierland lebt nun wohl zufriden auf ihren Schloße, aber sie wird nicht lang dauren, der böse Gerart wird sich wieder einschmeicheln, er wird wieder Zwidracht und Uneinigkeit anstiften.

(Der zweite Vorhang auf.)

Hierlanda und Artus sitzen bei der Tafel. Hierlanda das kleine Kind auf der schoß.

Gerart (trit ein und sprücht). Werde ich die Ehre haben, euch Bedienen zu dürfen?

Hierlanda. O Ja, das wird uns Freude machen.

(Gerart bringt einen jeden ein volles Glas, under das Glas des Artus legt er ein Zettel hinein, Hierlanda trinkt und trit ab.)

Artus (Trinkt, nimt das Zettel und Liest).

Thrau nicht, o Fürscht,
Des Weibes List,
Die gegen dich so freundlich ist!

(Jetzt trit Gerart ihn entgegen und spricht.)

Gerart. Bruder, warum bist du den heute so traurig?

Artus. Ich weiß nicht, warum meine Hierlanda gar so zuvorkomment ist, die sache gefält mir nicht recht, ich weiß nicht, was ich daraus schlüßen soll.

Gerart. Mir hat der Umgang deiner Hierlanda mit den Ritter Olliven, besonders als du abwesent warst, schon lange nicht Gefallen. Allein ich wolte deine Ruhe nicht stöhren und dachte immer, du werdest es am Ende wohl noch selbst bemerken.

Artus (zornig). Verfluchte Geschichte, wie konte ich den so dum sein und dieser Schändlichen und Heichlerischen Freundschaft so lange blindlings zusehen! Du hast recht, Gerart, und du hast gewiß auch schon Beweise!

Gerart. Mir ist das schon Beweiß genug, das der Ritter von Olliven während deiner Abwesenheit der Hierlanda beinahe alle Tage einen Besuch machte; indessen werden wir der sache genau nachforschen, halte nur deinen Groll zurük, bis wir mit Gewißheit überzeugt werden!

Artus (zornig). Solten wir einmahl Gewißheit haben, dan sei ihr Gott gnädig!

(Der zweite Vorhang fält.)

Der Ritter Sukol trit auf. Gerart komt und spricht.

Gerart. Wilkommen, bester Freund, ich Bitte, sie werden mich in einer gewißen Angelegenheit unterstützen?

Ritter Sukol. Befehlen, edler Printz, wen ich euch in euren Anliegen Hilfe leisten kann, so werde ich meinen Fleiß nicht sparen.

Digitized by Google

Gerart. Ihr müsset beweisen, das Hierlanda das Kind von den Ritter Olliven empfangen hat.

Ritter Sukol. Ja, Prinz Gerart! da laß nur mich machen, ich werde meinen Worten mit den Schwerte in der Faust schon Kraft zu geben wißen. Geht nur hin zu euern Bruder und saget ihm, ich habe euch spötisch gefragt, ob er wohl die elende Bruth des Ritters Olliven an Kindes stat annehmen wolte; er wird mich dan gewiß rufen laßen, das weitere werde ich ihm selbst erklöhren. Geht und verlaßt euch auf mich, ich werde Wort halten!

(Sukol und Gerart treten ab.)

(Der zweite Vorhang auf.)

Gerart und Artus.

Artus (spricht). Jemehr ich der Sache nachdenke, desto gewißer komt mir die Untreue meiner Gemahlin zum Vorschein!

Gerart. Ich habe auf den Spaziergange eine gewiße Wahrheit erfahren.

Artus. Was den? weis wer etwas?

Gerart. Ich traf auf den Spaziergange mit den benachbarten Ritter Sukol zusammen, er fragte mich in spötischen Tone: Wird wohl euer Bruder die elende Bruth des Ritters Olliven an Kindestat annehmen? er versicherte mich, das er es mit den Schwerte in der Faust beweisen werde.

Artus. Um Gotteswillen Gerart, in welche unnentbare Schande stürtzt mich nun diese treulose Ehebrecherin! Geh hin zu den benohbarten Ritter Sukol und sage ihm, ich laß mich schönstens empfehlen, er soll sich eilends zu mir herstellen.

(Gerart trit ab und komt mit den Ritter Sukol.)

Ritter Sukol. Was befehlen sie, mein Herzog?

Artus. Edler Ritter, ihr seid mir dobelt wilkommen, den ihr habt meinen Bruder Dinge gesagt, welche die Ehre meines Hauses und meiner eigenen Person verletzen! Könet ihr dieses auch beweisen?

Ritter Sukol. Ja, mein Herzog, was ich mit meinen eigenen Augen gesehen habe, kann ich nicht anders als durch Worte und mit den Schwerte in der Faust beweisen. Deswegen sage ich, eure Gemahlin ist eine Ehebrecherin, und ihr Kind ist die Bruth des Ritters von Olliven! wer aber an meiner Aussage zweifelt und die Ehre dieser Ehebrecherin reten will, den fordere ich zum Zweikampfe heraus, und der Sieg soll entscheiden, ob ich wahr gesprochen habe oder nicht.

(Artus ruft den Kerkermeister.)

Kerkermeister. Was befehlen sie, Herr Herzog?

Artus (zornig). Geh hin, reiß der Hierlanda das Kind aus den Arme, nehmet es zu euch, und erzühet es! Hierlanda aber werfet in einen finsteren Kerker!

Digitized by Google

Kerkermeister. Ich eile, euern Befehl zu vollziehen.

Artus (zum Ritter Sukol). Weil ihr beweisen wollet, das Hierlanda des Ehebruches schuldig sei, so verurtheile ich sie, das sie bei der Stadt Remens öfentlich soll verbrant werden, aber dennoch will ich ihr Urtheil begünstigen, wen jemand auftreten und ihre Ehre verfechten will. Wird er besiegt, so soll er sterben, wen aber ihr im Kampfe erliegen werdet, so soll sie leben und ich will sie wider freudig aufnehmen.

(Der erste Vorhang fält.)

Gesang.

Ach gedacht, ach gedacht,
Jetzt werd ich vors Gericht gebracht;
Ich soll meinen Jesum meiden,
Lieber will ich den Todt erleiden
Und dort bei ihm Ewig sein.

Achter Aufzug.

(Der erste Vorhang auf.)

Hierlanda im Kerker. Die Kammerfrau vor den Kerker.

Kammerfrau. Euer großes Elend treubt mir die Thränen aus den Augen!

Hierlanda. Sage mir doch, warum bist du den so Traurig?

Kammerfrau. Ach, Unglükliche Frau, warum solte ich nicht traurig sein, da ich euch eine so schräkliche Botschaft bringe? ich muß euch sagen, das ihr morgen auf einen Scheiterhaufen Lebentig solt Verbrant werden!

Hierlanda. Ach Gott, wie habe ich mich den so Schwer Versündiget, das ich eines so grausamen Todes Sterben soll? es war nicht genug, das ich sieben Jahre in Noth und Elend geschmachtet habe, jetzt soll ich noch zur gröSten Schande meines Namens und Geschlechtes als eine Ehebrecherin Lebentig verbraut werden? Sieh an mein Elend, o Barmherziger Gott, du kenst meine Schwachheit, darum stärke mich mit deiner Gnade, damit ich standhaft alles leude, was mir bevorsteht!

Hierlanda (sagt zu der Kammerfrau). Hast du nicht vernohmen, ob vileicht noch eine Gnade übrig bleibt?

Kammerfrau. Es ist ganz und gar keine Gnade übrig, es sei den, das sich jemand euer annimt und den Ritter im Kampf besiegt.

Hierlanda. Nimt sich den der Ritter Olliven meiner nicht an?

Kammerfrau. Der Ritter Olliven ist nicht mehr hier, sondern schon längst Vortgereist.

Digitized by Google

Hierlanda. Ach, mein Gott, wie bin ich doch von aller Welt verlaſen, das ſich niemand über mein euſerſtes Elend Erbarmen will! o wie groß iſt die Bosheit meiner Feinde, das ſie auch den frommen Hern von Olliven eines ſolchen Laſters beſchuldigen! Weil ich ſchon ſehe, das ich von allen Menſchen verlaßen bin, ſo will ich mich von Herzen zu Gott wenden und ihn als einen Beſchützer aller Verlaßenen treulich anrufen. O mein Gott, du weiſt, das ich mich ganz deinen Heiligen Willen ergebe und einen ſo ſchräklichen Todt werde ausſtehen müßen! Ach, wie viele Leuden habe ich ſchon ausgeſtanden, aber ſie ſind kein Vergleich mit den jetzigen Elende! Tröſte mich, Vatter der Verlaßenen, den der kalte Todesſchweis ſteht auf meiner Stirne!

Kammerfrau. Ergebet euch in den Willen Gottes, den ſehet, unſer Erleſer Jeſus Chriſtus hat für uns den Schmerzlichſten Todt am Kreuze gelitten und uns ein Beiſpiel gegeben, das wir durch Leuden und Trübſalle ihm nachfolgen ſolten.

Hierlanda. Dir, o Gott, iſt es bekand, das ich gerne Sterbe und dieſes elende Leben mit einen Beſeren Vertauſche. Wie wohl war mir, da ich noch als eine ſchlechte Magt das Vih hüttete, wie wenigemahl machen Ehre und Reichthum den Menſchen warhaft Glüklich, am meiſten aber Schmertzt es mich, das ich als eine ſchändliche Ehebrecherin ſterben ſoll! Doch du, o Jeſu, warſt der Unſchuldigſte, ja, und doch muſteſt du als ein Mißetheter am Kreuze Sterben, um meine arme Seele zu erleſen! Ach, wie gerne will ich meinen Erlöſer nachfolgen! Ja, Vatter im Himmel, ich bete wie er zu dir: Dein Wille geſchehe und nicht der meinige! wilſt du mich retten, ſo gib mir Gnade, das ich die noch übrigen Tage nur zu deiner Ehre Lebe, wilſt aber, das ich ſterbe, ſo ſtärke mich, das ich bis ans Ende getreu aushare und die Ewige Seligkeit erlange!

(Das Mädchen reicht ihr die Hand zum Abſchiede. Hierlanda ſpricht.)

Hierlanda. Lebe wohl, getreue Freundin, und denk an mich in deinen Gebeth! (Mädchen trit ab.)

Kerkermeiſter. Faßet euch, es iſt zeit zum ausrüken!

Hierlanda. Ich bin bereit, wir wollen gehen!

(Der erſte Vorhang fält.)

Geſang.

Ach, du armes Menſchenleben,
Wie ein Schatten fliehſt dahin!
Wer ſoll dan nach Reichtum Streben,
Seht, was ich geworden bin!
Wie als Herzogin ich herſchte,
Dacht ich wohl gar nie daran,
Das ich Schuldlos Sterben werde,
Und die Zeit nicht wißen kann.

(Hierlanda knit.)

Digitized by Google

Neunter Aufzug.

(Der erste und zweite Vorhang auf. Der Kerkermeister liſt das Todes Urtheil.)

Artus und Ritter Sukol.

Kerkermeiſter. Heret, ihr adeligen und unadeligen! ihr Junge und alte! hirin wird euch bekant gemacht, das diſe gegenwärtige Hierlanda wegen ihren Schandthaten nach den Rechten des Landes zum Scheuterhaufen Verurtheilt wird! Aber aus gewohnheit des Landes iſt ihr Urtheil begünſtigt worden, das ſich ein jeder ihrer annehmen und ſie von Tote erröthen kann; der ſich getraut, mit den gegenwärtigen Ritter Sukol zu kämpfen, der trete hervor und Kämpfe mit der Hilfe Gottes und Vertheitige ihre Unſchuld!

(Der Kerkermeiſter trit ab.)

Ritter Sukol (ſpricht). Wo iſt einer, der mit mir einen Kampf wagen will? er trete herfür und zeuge ſeine Stärke!

(Der erſte Trompetenſtoß.)

Ritter Sukol. Ich glaube nicht, das einer ſo kühn ſein und mit mir geübten Ritter einen Kampf wagen wird! den wolte ich mit geringer Mühe den Hals umbrehen! (und trit ab).

(Der zweite Trompetenſtoß.)

Hierlanda (ſteht auf und ſpricht). Den Lieben Gott iſt es bekant, das ich Unſchuldig bin, weil es aber der Liebe Gott will, das ich Unſchuldig ſterbe, ſo geſchehe ſein Wille. Ich verzeihe allen von Herzen, die an meinen Todt ſchuldig ſind und bitte Gott für ſie um Gnade.

(Der Ritter Sukol trit auf.)

Sukol. Wo iſt derjenige, der dieſe gegenwertige Ehebrecherin gegen mich Vertheitigen will, der trete herfor, den ich klage ſie öffentlich als eine Ehebrecherin an! wer aber vermeint, das ihr unrecht geſchiht, der vertheitige ihre Unſchuld! (und trit ab.)

(Der dritte Trompetenſtoß, der letzte.)

(Jetzt trit der Junge Ritter Bertrand ein ſprechend.)

Der Junge Ritter Bertrand. Haltet ein, haltet ein, ihr lieben guten Leute!

(Der Junge Ritter zum Herzog gewendet)

Durchlauchigſter Herzog! nachdem ich ſichere Nachricht erhalten habe, das eure Gemahlin falſch angeklagt und zum Tode verurtheilt worden iſt, ſo hab ich mich hiher begeben, um mit meinen Blut und Leben die Unſchuld zu ſchützen und mit ihren falſchen Ankläger den Kampf aufzunehmen, in der ſicherein Hofnung, das der Himmel der Tugent den Sieg, den Laſter aber die verdiente Straffe zutheilen wird.

Artus. Euer Muth, Junger Held, iſt mir beſonders lieb! ſo zeuget euch Tapfer, damit ihr den Sieg davon traget! Sehet aber zu,

Digitized by Google

was ihr thut, ihr seid noch Jung und schwach, euer Widersacher aber ist stark und wohlgeübt!

Der Junge Ritter. Was meine Kräfte nicht vermögen, wird die Gerächtigkeit der Sache ersetzen! (Der Junge Ritter spricht weiter:) Wer ist derjenige verwegene Böswicht, der sich getraut hat, die Tugendhafte Herzogin fälschlich anzuklagen, er komme her, ich will ihn mit der Hilfe Gottes den Hals brechen!

(Der Ritter Sukol trit ein und spricht.)

Sukol. Du Pankert und Milchmaul, du bist noch kaum vierzehn Jahre alt und wilst es wagen, dise Ehebrecherin zu rechtfertigen? gegen mich, den Algemein gefürchteten Ritter einen Kampf wagen? aber ich will dier deine Vermesenheit theuer machen und mit geringer Mühe bald den Hänker anheimschiken!

Der Junge Ritter. Das steht bei Gott, wem er das Leben geben oder nehmen wird!

(Der Zweikampf.)

(Der Junge Ritter parirt den andern aus, der sich beim Vorhang niederläst.)

(Jetzt fält der zweite Vorhang.)

Der Junge Ritter (spricht). Ich zerhaue dich in stüke, wen du nicht der Wahrheit Zeigniß geben wirst!

Ritter Sukol. Ich bekene es, das der Prinz Gerart mich angstiftet, seine Schwägerin fälschlich als eine Ehebrecherin anzuklagen; ich widerrufe alles, was ich wider sie geredet habe, und bekene in der Letzten Stunde meines Lebens, das ich von der Herzogin und den Hern Ritter Olliven nichts anders weiß als lob und gutes!

(Der erste Vorhang fält.)

Gesang.

O, ihr Menschen, stets betrachtet,
Was sich alles ereignen kan;
Gott der Herr das Schikſal lenket,
Dieſes Beiſpiel ſehet an!
Trachtet nicht nach Ehrenſtellen,
Nicht nach anſehn dieſer Welt;
Den ſchnell thut vorübergehen
Dieſe Zeit, die man hier Lebt!

Zehnter Aufzug.

(Der erste Vorhang auf.)

Artus und der Kerkermeister.

Kerkermeister. Durchlauchigster Herzog, der benachbarte Ritter Sukol hat auf den Kampfsplatz kurz vor seinen Tode noch bezeuget, das

Digitized by Google

ihn Prinz Gerart mit Geld bestochen habe, die Herzogin als eine schändliche Ehebrecherin fälschlich anzuklagen, er hat alles widerrufen, was er über den Hern von Olliven und der Herzogin geredet hat und mit den Schwerte in der Faust beweisen wolte!

Artus. Nehmet den Gerart fest, bindet ihn Hände und Füße und werfet ihn in den Kerker!

Kerkermeister. Ich eule, euern Befehl zu volziehen! (und trit ab.)

(Artus trit ab. Der zweite Vorhang auf.)

Bertrand, Artus, Hierlanda und der Junge Ritter.

Bertrand, der Junge Ritter. Hier sehet nun in euer Mitte euern bisher Unglüklichen Sohn, der seiner Mutter zu lieb das Leben geopfert hat, aber durch dieses Opfer mir und euch selbst mit der Hilfe des Himmels neues Leben gegeben habe! wer ist nun Glüklicher als ich, da ich meiner besten Mutter das Leben gerettet habe! nachdem ich die Ursache so vilen Elendes für euch geworden bin, Nehmet mich an als euren Sohn, und seid meine beste Mutter!

Hierlanda. O mein Herzliebster Sohn, bist du es dan, den ich mit so vielen Schmerzen gebohren und mit so bitteren Herzenleid betrauert habe! Du bist das Herzlichste Kind, welches die Müßigener mir genohmen und der Liebe Gott am heitigen Tage wider zurükgestält hat! O ich Glükliche Mutter, nun will ich gerne sterben, weil meine Augen den Gesehen, nach den mein Herz schon lange geseufzet hat!

Abt Bertrand. Durchlauchigster Herzog! ihr werdet an der Warheit dieses ihres leibeigenen Sohnes nicht zweifeln, sondern meinen Worten Glauben schenken! Den als dieser ihr Sohn gebohren und durch Anstiftung ihres falschen Bruders von der Seigame hinweggenohmen und nach den See Albeth getragen wurde, da hat Gott durch einen Engel im Traume mich ermant, den Flüchtlingen das adelige Kind abzunehmen, Taufen und erziehen zu laßen und Sorge für das Kind zu tragen, bis er wider Befehlen werde. Diesen Göttlichen Befehl gemäß habe ich ihn meinen eigenen Nammen Bertrand gegeben, von meiner Schwester erziehen und in allen Ritterlichen Kentnißen unterrichten laßen. Die Seigamme aber, die das Kind entwendet hat, habe ich hieher mitgenohmen, damit sie der Warheit Zeugniß gäbe.

Artus (auf den Kerkermeister).

Kerkermeister. Was Befehlens, Herr Herzog?

Artus (zornig). Bringet den Gerart gebunden hieher und auch das Weib, welches der Hochwürdige Herr Abt mitgebracht hat! (Der Kerkermeister geht und bringt die zwei Personnen).

Die Hebame (knit nider und spricht). Habet Erbarmen mit mir! Der Falsche Gerart hat mir einen großen Lohn versprochen, wen ich das Kind heimlich entwende, und da eure Gemahlin drei Stunden in

Digitized by Google

Ohnmacht lag, sagte man ihr, sie habe kein Natürliches Kind zur Welt gebracht. Wie ich aber mit den Kinde zum See Albeth kam, wurde ich von den Knechten des Klosters gefangen genohmen und samt den Kind in das Kloster gebracht, wo ich vierzehn volle Jahre im Gefängnis schmachten muste. Ich habe meine That büßen müßen, laßet mich Gnade und Verzeihung finden, weil euch Gott heute durch seinen Diener auch ein seliges Widerfinden beschereet hat!

Artus. Steh auf, deine That ist dir vergeßen! (Sie geht.)

Artus (spricht das Todesurtheil über Gerart). Du Gottvergesener Böswicht! der du alles Unheil, so zwischen mir und meiner Gemahlin entstanden, einzige Ursache bist, wie will ich mich genug an dier rächen und nach Verdienst straffen! Du hast mir und meiner Gemahlin den einzigen Sohn entzogen und ermorden wollen, meine Hierlanda von Hoff vertrieben und in ein siebenjähriges Elent gebracht, bei mir nochmahls fälschlich angeklagt, den mörderischen Ritter Sukol gegen sie angehetzt, sie Unschuldiger weise um Ehre und Gut gebracht und unser ganzes Haus und Geschlecht zu grunde richten wohlen! Diese ruchlosen Verbrechen Rufen um Rache vor Gott und der ganzen Welt! Du hast den zehnfachen Todt verdient, und es ist keine Pein zu erdenken, die mit deinen Mißethaten zu vergleichen wäre. Darum verurtheile ich dich, das dier von Hänker Hände und Füße abgehauen und du in dasjenige Gefängniß geworfen werdest, wo Hierlanda geschmachtet hat, wo du aber nicht eher heraus komst, bis sie dich todt heraustragen werden.

(Dan spricht) Artus (zum Kerkermeister zornig). Vort mit diesen Böswicht, und volziht mein Urtheil, den er ist nicht werth, das ihn die Erde trägt!

Artus (zu Hierlanda und seinen Sohn Bertrand). Uiber mich aber sprich du das Urtheil, unschuldige Gemahlin, den ich habe nicht so viel Muth, dich um Verzeuhung zu biten!

Hierlanda. Schon längst habe ich dir verziehen, Lieber Artus, den heute hat Gott alle meine Thrönen getroknet und alle Leiden in Freuden verwandelt.

Artus. Du aber, Geliebter Sohn, laß dir mein Verbrechen eine Warnung sein für dein ganzes Leben und mache das gut, was ich gut zu machen nicht mehr in Stande bin!

Junge Bertrand. Betrübt euch nicht so sehr, bester Vatter, Gott der almächtige hat alles gut gemacht, er hat mich am Leben erhalten und meine beste Mutter von Tode erretet, darum wollen wir mit vereinten Kräften die Almacht und Güte Gottes Preisen.

Artus. Nun, meine Lieben, wollen wir auf das Schloß zurük kehren, damit ich dort meinen geprösten Herzen Luft machen kann!

(Der erste Vorhang fält.)

Digitized by Google

Gesang.

Trauriges Herz, nur nicht verzagen,
So du komst in Kreuz und Leid;
Nur geduldig thu es tragen,
Nach den Leiden folget Freud.
Es hat dich ein Schmerz umfangen,
Er bringt dich aufs Totenbeth,
Bitt von Gott gnad zu erlangen,
Denk, das bei ihm viel Gnad steht!

Eilfter Aufzug.

(Der erste Vorhang auf.)

Abt Bertrand, Hierlanda, Artus und der Junge Bertrand.

Artus. Ehrwürtiger Abt, ihr seid nach Gott der Retter meiner unschuldigen Hierlanda und auch der Retter und erzüher meines sohnes Bertrand! Ich bitte euch, wie wurde mein Sohn der Retter meiner Hierlanda?

Der Abt. Als ich vor einigen Tagen am Abente mein Gebeth verrichtet und mich dan zur Ruhe begab, hate ich kaum eingeschlaffen, da stand ein Engel des Hern vor mir und sprach: Bertrand! Morgen solst du den Jungen Ritter, den du deiner Schweſter zur Erziehung übergeben hast, mit einer guten Rüstung versehen und des andern Tages solst du selbst, der Junge Ritter und das Weib, die den Jungen Bertrand hieher getragen hat, Nach der Stadt Nemens ziehen, den dort wird er seine unschuldige angeklagte Mutter von Todt errötten. Er wird mit einen algemein gefürchteten Böſewicht kämpfen. Aber der Herr wird ihn und der Unschuld den Sieg verleihen. Der Himmelsbothe verschwant, und ich erwachte. Ich erkante den Befehl des Herrn, und kaum sah ich die Morgenröthe hervorbrechen, so liß ich den Jungen Ritter Bertrand rufen, erzehlte ihm, was mir der Engel befohlen hate, das er seine unschuldige Mutter von Tode reten solte. Gewiß, sagte er, werde ich Siegen, den Gott ist mit uns, und wer wird dan etwas wider uns vermögen! den zweiten Tag zogen wir fort, und heute Morgens kammen wir in Nemens an, wo wir erfuhren, das wirklich ein göttlicher Wink uns zur Retung der Unschuld bestimt hat. Der Junge Ritter war voll Freuden, das er wirklich seine Mutter von Tod errötten konte. Auf den Kampfblatze habt ihr das weitere gesehen.

Artus. Eure Worte sind mir beweiß genug von der Almacht und Gütte Gottes. Aber was muß ich jetzt thun, Ehrwürdiger Abt, um meine großen Mißethaten wider gut zu machen?

Digitized by Google

Der Abt. Diese Frage ist jetzt leicht zu beantworten, den der liebe Gott hat ja schon alles gut gemacht, gerettet und erhalten, was eure Bosheit zu Grunde richten wolte. Darum sollet ihr den lieben Gott danken, das er die Folgen euer Fehler aufgehoben, das er eure unschuldige Gemahlin gerettet, euern Wakern Sohn erhalten; und gut gemacht ist alles, wen ihr Hierlanda ein zärtlicher Gatte und euern Kindern ein rechtschaffener Vatter seid.

Artus. Ihr habt freilich recht, ehrwürdiger Herr, den lieben Gott bin ich unaufherlichen Dank schuldig und werde ihm nie genug Danken könen. Wen ich auch der zärtlichste Gatte und rechtschafenste Vatter werde, so thue ich doch nur, was ich zu thun schuldig bin.

Abt. Ich habe es euch schon gesagt, der Liebe Gott hat durch seine Almacht und Güte alles gut gemacht, ihr könnet sonst nichts thun, als dankbahr anbethen den Allerweisesten und gütigsten Gott, dan habt ihr das eurige gethan.

Artus. Wird mir aber Gott diese schrekliche Ungerechtigkeit verzeihen?

Abt. Ja, er wird es nicht erst thun, sondern er hat es schon gethan. Habt ihr nicht gehert, wie aufrichtig euch Hierlanda verziehen hat? wen Menschen so großmüthig verzeihen können, soll Gott der Barmherzigste und beste Vatter nicht verzeihen? wird er nicht schon längst verziehen haben, da ihr so aufrichtig seine Barmherzigkeit und Verzeihung suchet und Wünschet?

Hierlanda. Seid frohen Muthes, Lieber Artus, und betrübe mein Herz nicht mit deinen Klagen!

Artus. Könte ich auch so vorwurfsfrei vor dier erscheinen, wie du vor mir stest, liebste Gemahlin! Aber so Herzlich mich deine Rettung, deine Unschuld und unser hoffnungsvoller Sohn erfreue, Ebenso bittere Vorwürfe macht mir euer Anblik wegen meinen großen Vergehen! zweimahl habe ich euch Unglüklich gemacht, zweimahl diejenige Töten wollen, die jetzt in ihrer Unschuld vor mir steht; zweimal hat der gütige Gott dich gerettet, der die seinigen schützet vor der Macht ihrer Feinde.

Hierlanda. Ich Bitte, laße ab von solchen Reden und verbittere mir die wenigen noch übrigen Tage nicht!

(Jetzt wird das Kind den Artus unter den Vorhang herausgegeben, er nimt es auf seine Arme und gibt es der Hierlanda mit den Worten.)

Artus. Auch dieses Kind habe ich der Mutter entrißen und bin nicht werth, ihr Vatter genant zu werden. Gott sei Dank, ich kann es wider zurükgeben in die Arme seiner besten Mutter.

Hierlanda. Nun bin ich für meine ausgestandenen Leiden mehr als Belohnd, den jetzt habe ich wider alles, ja noch mehr als ich mich zu Wünschen getraut häte.

(Zum Himel gewendet.)

Digitized by Google

Dank, ewiger Dank sei dir, gütiger Gott und Vatter! zweimal hast du mir ein jedes meiner Kinder Geschenket!

(Zu den Andern gewendet.)

Jetzt bitte ich euch alle, seit fröhlich mit mir, den ich erlebe heute den seligsten Tag meines Lebens.

Abt. Es ist woll auch einer der Seligsten meines Lebens, euch alle vergnügt und Fröhlich beisammen zu sehen, und ich danke den Himmel Tausendmahl, das er mir diese Freude zutheil werden liß.

Bertrand, der Junge Herzog. Und ich bin nun auf einmahl wie in einer neuen Welt, ich fand jetzt unverhoft meine beste Ältern, eine liebe Schwester, das Vätterliche Haus, von den ich von allen nichts wuste. Gut ist doch der liebe Gott, der durch seinen Diener so Väterlich für mich sorgte und mir auf einmahl alles schenket, was einen guten Kinde lieb und Theuer ist.

Abt Bertrand. Ja, gut ist Gott, und unendlich Groß ist seine Güte. Sei nur auch du, Lieber Bertrand, immer so gut und from, wie bisher, und du wirst die Freude des Himmels und die Freude deiner Ältern sein; und hert dein alter Freund in Kloster St. Mahlo dieses von dier, so wird er ruhig seine Augen schlißen können.

(Der erste Vorhang fält.)

Gesang: O Sünder! Schläfst du noch . . .

(Der zweite Vorhang auf.)

Gerart im Kerker, der Kerkermeister trit ein und Gerart spricht.

Gerart. Bester Freund, ich bite euch, gehet zu Hierlanda und saget ihr, ihr Schwager Gerart läst sie bitten, sie mächt ihm um Jesu Christi willen seine Misethaten verzeihen. Aber Ach, du gerechter Gott, wie kan ich von ihr Verzeuchung Verlangen! ich habe ihr alles angethan, was meine Bosheit nur erfinden konte. Zweimal habe ich sie Unschuldiger weise den Tode überliefert, ihre zwei Herzliebsten Kinder ihr entrißen, ja ich bin die einzige Ursache aller ihrer Leiden! der gerechte Gott aber, der die seinen beschützet wider die Macht ihrer Feinde, hat jetzt alle ihre Leiden in Freuden verwandelt, darum bitte ich nochmahl, saget ihr, das ich, dem Tode nahe, sie Tringend um Verzeihung bitte.

Der Kerkermeister. Du Gottvergessener Bösewicht, jetzt erst kenst du deine Verbrechen, die den zehnfachen Todt verdienen, da die Strafende Gerechtigkeit dich für deine Müßethaten züchtiget; jetzt, da kein anderer Ausweg mehr ist, wilst du um Verzeihung bitten! Weil du aber Schrekliche Qualen leidest, so will ich deine letzte Bitte erfühlen und bei Hierlanda für dich um Verzeihung bitten. (Und trit ab.)

(Der zweite Vorhang fält.)

Digitized by Google

(Hierlanda trit auf.)

Der Kerkermeister (trit ein und spricht). Durchlauchtigste Frau, euer Schwager Gerart läst um Jesu Christi willen bitten, ihr mächtet ihm seine Mißethaten verzeihen, obwohl er keiner Gnade werth ist.

Hierlanda. Ich will gleich zu ihm gehen und ihn von meiner Verzeihung versichern.

Kerkermeister. Wozu wolt ihr selbst hingehen, ich kan es ja in euren Nammen thun, den sein Schauderhafter Anplük könte euer ohnehin schwachen Gesundheit schädlich werden?

Hierlanda. Gewiß nicht, vielmehr wird mir seine wahre Reue und Buße heilsam für Geist und Körper werden; laß mich nur selbst hingehen, den ich kan eher nicht ruhig sein, bis ich ihn von meiner Verzeuhung versichert habe. (Sie gehen zum Kerker.)

(Der zweite Vorhang auf.)

Gerart. Entsetzet euch nicht, beste Hierlanda, von meiner wohlverdienten Strafse, ich habe noch weit mehr verschuldet und bin gar nicht werth, von derjenigen noch selbst besucht zu werden, die ich so ville Jahre auf das Grausamste verfolgt und mit Schande bedekt habe, ja ganz zu Grunde gerichtet hätte, wen nicht eine höhere Gewald mir in den Weg getretten währe. Sosehr auf der einen Seite euer Anblick meine Seele foltert, so Trostvoll ist er auf der andern Seite fir mich, weil ich weiß, das die Unschuldigste und ihre ebenso Unschuldigen Kinder noch Leben und das der Himmel durch seine Dazwischenkumpft wenigstens die schräklichen Folgen meiner Sinden gehoben hat. Ach Gott, wie habe ich so grausam sein könen und euch, die ihr mir immer nur liebes und gutes gethan hat, so viel Leid verursachen und so vill Schmach anthun können! Verzeihet, beste Hierlanda, Verzeihet um Jesu willen dem Reumitigen Sünder! gerne will ich meine Schmerzen und Leuden ertragen, wen ich nur Verzeihung finde! Den alle diese Leiden sind nichts gegen die Leiden meiner Seele, aber auch diese habe ich Verdient, ich habe noch mehr verdient, als ich zu Leiden im Stande bin.

Hierlanda. Ich habe euch schon längst verziehen und habe euch so verziehen, wie der Heiland am Kreuze seinen Feinden verziehen hat. Vertrauet fest auf Gottes Barmherzigkeit, auf Jesum Christum, unsern Erlöser, und ihr wertet auch bei Gott Gnade finden! Werdet ihr nicht spöter einen Priester Wünschen?

Gerart. Ja, nicht nur Wünschen, sondern ich bitte recht Tringent, ihr wollet mir so bald als Meglich einen zusenden!

Hierlanda (zum Kerkermeister). Gehet hin zu den Priester, damit er komme und ihn den Trost der Kirche Spendet!

Kerkermeister und Abt Bertrand treten ein; der Abt stelt ein kleines Kreuz auf den Tisch und spricht.

Abt Bertrand. Nun, auf diesen setzet jetzt euer ganzes Vertrauen, den er hat alle unsre Schulden und Sinden auf sich genohmen

Digitized by Google

und sie durch seinen Todt am Kreize getilget! er ist unser Erleser, unser Heiland und unser Seligmacher. Maria, die Seligste Jungfrau, rufet treulich an, damit sie durch ihre Fürbitte bei ihren Göttlichen Sohne euch Gnade und Barmherzigkeit erlangen mege.

Gerart. Aber wen ich auch Maria, die Seligste Jungfrau, um ihre Führbitte anrufe, fest auf Jesum Christum vertraue, wen ich mit herzlicher Reue zu ihm um Hilfe rufe, wird er wohl jenen in den letzten Augenbliken noch heren, der in seinen ganzen Leben beinahe nichts von ihm herren wolte? der seine Heilige Religion verachtet, seine Heilsamen Lehren mit Füßen getretten hat?

Der Abt. Ja, er wird euch noch heren, den er hat ja auch den Reumitigen Schächer am Kreuze in den letzten Augenbliken seines Lebens noch Erhert und im das Paratis verheißen. Wendet euch nur von ganzen Herzen zu ihm, und das Himmlische Paratis wird euch zu theil werden!

Gerart. Weil ich nun von der unendlichen Barmherzigkeit Gottes durch seinen Diener Verzeuhung meiner Sinden erhalten habe, so währe jetzt meine letzte Bitte, wen mir mein Bruder Artus und der Junge Herzog Bertrand verzeihen mächte.

Hierlanda (zum Kerkermeister). Geht hin, Treuer Diener, zu meinen Gemahl und zu meinen Sohn, sie sollen kommen und ihn von Herzen Verzeihen, damit er getrost Sterben köne!

(Artus und sein Sohn Bertrand treten ein.)

Gerart (spricht). Verzeih, Liebster Bruder, verzeihe den Gottvergösenen Gerart, der alles Unglük über dich und deine Familie gebracht hat!

Artus. Alles ist dir verziehen und vergeßen, weil du die gerechte Straffe geduldig leidest und auf dein letztes Ende dich noch zu Gott beköret hast.

Gerart. Du aber, Lieber Nesse, verzeihe deinen sterbenden Onkel und vergiß niemals in deinen Leben, wie Gott das Laster Straffet, weil er, höchst heilig, es Straffen muß und nur die Tugend Lohnen kann! —

Abt Bertrand. Nun, meine Lieben Freunde, jetzt ist die Zeit bei mir herbeigekommen, das ich wider in mein Kloster zurük kehren muß, weil es mein Stand verlangt. So lebet wohl, Tapferer Herzog, und sei ein Rechtschafener Vatter deiner Famili! Du aber, Standhafte Duldnerin, Genüße Fröhlich die noch übrigen Tage deines Lebens in der Mitte deiner Hoffnungsvollen Kinder! Und du, Lieber Bertrand, Vergiß ja nicht die Lehren deines Alten Freundes! bleibe fromm und Gottes führchtig, wie du es bisher gewesen, so wirst du die Freide

Digitized by Google

deiner Ältern sein und Gottes Segen wird dich bekleiden alle Tage deines Lebens! (Alle treten ab.)

Gerart. Dahin ist meine Lebenszeit, und vor mir steht die Ewigkeit!

Gesang.

Wen mein Schäflein wird Anlenden
An der Pforde der Ewigkeit,
Wen sich wird das Leben enden
Und wird sein der letzte Streit:
O Maria, steh zur Seite,
Laß mich dir Befohlen sein;
Leut mein Schäflein, hilf mir Streiten,
Hilf, o Liebste Mutter mein!

Gerart. Maria, Mutter der Barmherzigkeit,
Steh mir bei in letzten Streit!

Gesang.

Wen mich meine Freind verlaßen,
Und ich keinen Trost mehr find,
Wolest mich mit Lieb umfaßen,
Nicht gedenken meiner Sind!
O Maria, mich erröte,
Steh mir bei, Verlaß mich nicht;
Wen die Wage inne stehet,
Komm zu Hilf, das ist mein bit!

Gerart. Her Jesu Christ, in den Gericht
Verstoß mich Armer Sinder nicht!

Gesang.

Gähling komt die Stund zum Sterben,
Das man kein Gedanken hat;
Gerath Schäzt sich noch vile Jahre,
Und ist sein Leben in der Stunde gar.
Ewig, Ewig will dich Lieben,
Ewig will dein Diener sein;
Laß im Thall dich nicht betrüben,
Hilf, o Liebste Mutter mein!

(Der zweite Vorhang fält.)

Digitized by Google

Der letzte Spruch.

Liebe Chriſten insgemein
Und all, die Hier Verſammelt ſein,
Das Geſpiel iſt jetzt aus,
Jetzt Wünſch ich euch allen Glük nach Haus!
Haben wir wo einen Fehler gemacht,
So bit ich, nur nicht Ausgelacht;
Den keine Studenten ſind wir nicht,
Wir haben es nur aus den Büchern zuſamen geticht.
Wir haben es Geſpielt Gott zur Ehr
Und für einen jeden einer Lehr.
Wen wir es alle werden ſo machen,
Wie es Hierlanda hat gethan,
So iſt es ein Zeichen, das wir nach den Himmel thun trachten.
Zum Beſchluß ſei es geſagt:
Adje, gute Nacht!

Digitized by Google

XI.

Heinrich von Eichenfels.

Digitized by Google

Spielbuch

Heinrich von Eichenfels.

Personen.

Graf Friedrich von Eichenfels.
Gräfin Adelheid, seine Gemahlin.
Heinrich, ihr Sohn, ein Knabe.
Margaretha, Kindsmädchen der Gräfin.
Ein Diener der Gräfin.
Ein Gärtner.
Meinrad, ein Einsiedler.
Ein Wirt.
Ein Hirt.
Zigeunerin.
Räuberhauptmann.
Räuber und Soldaten.
Vagabund.

Digitized by Google

Erster Aufzug

(Die Gräfin sitzt auf einem Stuhl neben einem kleinen Tischchen, unweit davon steht die Wiege mit dem kleinen Heinrich, mit welcher Margaretha sich beschäftigt. Wie der Vorhang aufgezogen wird, beginnt die Gräfin.)

Gräfin. Ach! theuerster Friedrich! Fern von deiner Gattin, von deinem Kinde, fern von allen, die dir theuer sind, im Getümmel der Schlacht, mußt du deine Zeit zubringen, wo dein uns so theures Leben immer in Gefahr ist, uns entrissen zu werden! ach! wenn du wüßtest wie deine geliebte Adelheit um dich besorgt ist! Ach, und doch, doch mußtest du von mir, von deinem Kinde fortziehen, das dich nicht einmal noch kennt, ja nicht einmal den süßen Namen Vater stammeln kann! Du mußtest deinem Könige folgen, für ihn streiten und selbst in der Schlacht dein Leben für ihn geben. Ach! und wenn du verwundet oder gar schon todt wärest! Aber nein, Gott, der Allbarmherzige, wird mein Flehen, das Flehen einer armen Mutter erhören, er wird dich beschützen und dein Leben uns erhalten. Ja, seine —

(Während die Gräfin diese letzten Worte spricht, tritt ein Diener ein und reicht der Gräfin einen Brief. Diese erbricht ihn, liest einige Augenblicke, dann läßt sie fallen und fällt in Ohnmacht, Margaretha aber fängt sie in ihren Armen auf und läßt sie in einen Stuhl nieder. Als die Gräfin wieder zu sich kommt, tritt der Diener näher und sagt zur Gräfin.)

Diener. Fassen sie sich, theure Gebieterin, es ist ja noch einige Hoffnung vorhanden, daß ihr werther Herr Gemahl mit dem Leben davon kommt, indeß würde es aber doch gut sein, wenn sie sich aufmachten und Tag und Nacht ohne Aufhören reisen würden, wenn sie ihn noch sicher am Leben antreffen wollen.

Gräfin. Ja, deinen Rath will ich befolgen, laß sogleich die nöthigen Anstalten zur Reise treffen, in wenigen Minuten bin ich bereit!

(Der Diener verneigt sich und geht ab.)

(Die Gräfin geht zur Wiege und spricht zum Kinde)

Gräfin. Du guter kleiner Heinrich, ach, du weißt noch nicht einmal, warum deine Mutter weint! Armes Kind, du verlierst deinen Vater, ohne ihn zu kennen! O, wie schmerzt es mich, daß ich dich auf dieser weiten, beschwerlichen Reise in das Kriegslager nicht mitnehmen kann!

(Dann zu Margaretha gewendet.)

Digitized by Google

O Margaretha, dir übergebe ich das Liebste, was ich hier zurück lasse! Habe doch acht auf das Kind! Lafs es keinen Augenblik allein; auch wenn es schläft! Verpfläge es sorgfältig, als wäre ich zugegen! Trage es an jeden schönen Morgen in den Garten, an die frische Luft! Lafs dem Kleinen nichts in die Hand, das ihm gefährlich werden könnte! Am wenigsten wirst du dich unterstehen, ihm etwas zu Leide zu thun und ihm im Zorne etwas empfinden zu lassen. Die Aufsicht über kleine Kinder ist ein Engelsgeschäft. Sei du dem Kinde ein guter Engel! Versprich es mir, diese meine letzten Ermahnungen nie außer Acht zu lassen, damit ich wenigstens in diesem Stücke außer Sorge sein könne! Ich werde alle Stunden zählen, bis ich wieder zurück komme. Wenn du mir dann das Kind heiter und fröhlich in meine Arme zurück geben wirst, so werde ich dich zu belohnen wissen.

Margaretha. Theure Gebieterin, alles, ja alles will ich befolgen, auch den kleinsten Befehl will ich vollziehen Wie könnte ich auch an meinem künftigen Herrn ungebührlich begegnen? Ich werde alles thun, was ich thäte, wenn sie, gnädige Frau, selbst hier währen.

Gräfin. Gut, ich vertraue dir und verlasse mich ganz auf dich und glaube alles vollziehen, wie ich es wünsche. Aber jetzt lasse mir noch meinen kleinen Heinrich küssen, und dann will ich meine beschwerliche Reise antretten und unter deinem Schutze lasse ich mein Theuerstes.

(Indem die Gräfin dies sagt, reicht sie der Dienerin die Hand, welche dieselbe ehrfurchtsvoll küsst. Die Gräfin verlässt dann das Theater, und der Vorhang fällt.)

Zweiter Aufzug.

(Margaretha sitzt bei der Wiege, lullt ein Wiegenlied und macht sich geschäftig. Nach einigen Minuten lässt sich eine Musik hören. Margaretha horcht und fängt an, nach dem Tanze hin und her zu springen, während dem kommt der Gärtner und spricht.)

Gärtner. Gretchen! ei, ei! Du tanzt ja, wie ich sehe, nun so komm doch auch herab! Du glaubst nicht, wie lustig es zugeht. Solche prächtige Musick hab ich noch nicht gehört. Der eine hat ein Hackbret und schlägt darauf zu, als wollt er's in Stücke zerschlagen, ein kleiner Bube spielt den Triangel, der auch nicht übel klingt, und ein großer dickbackiger Junge bläsft das Posthorn dazu, dafs einem die Ohren klingen, fast lauter als Triangel. Komm doch geschwind herunter!

Margaretha. Ja, aber ich darf das Kind keinen Augenblick verlassen, es könnte etwas geschehen, und was würde die gnädige Frau sagen!

Gärtner. Sei mir nicht so kindisch, du wirst wohl nicht allein die Heilige machen wollen! Das Kind schläft ja, und du kannst ihm ja nicht schlafen helfen! Komm, komm und zier dich nicht so! In einem

Digitized by Google

Viertelstündchen bist du wieder hier. Einen Tanz wirst du mir ja nicht abschlagen?

(Margaretha geht mit ihm ab. Indem lustig gelärmt wird, kommt nach einigen Minuten die Zigeunerin ins Zimmer, nimmt das Kind, einige Sachen und schleucht damit wieder fort. Nach einiger Zeit kommt Margaretha ins Zimmer, geht zur Wiege.)

Margaretha. Ach Jesus! wo ist der Graf?

(Sie eilt aus dem Zimmer und ruft.)

Der junge Graf ist nicht mehr in seinem Bettchen! wer von euch hat mich so erschreckt und das Kind weggenommen?

(Alles lauft jetzt aufs Theater und jammert. Einige laufen dann fort, durchsuchen das ganze Schloß, und Heidenlärm muß gemacht werden.)

Eine Stimme. Ach Gott, ach, die gute Gräfin! — wie wird es erst ihr sein, wenn sie das hört! Das ist ihr Tod!

Margaretha. O du mein Gott, wär hätte das geglaubt, das ein so kleiner Ungehorsam so schreckliche Folgen haben können!

(Jetzt tritt die Gräfin ein und geht gleich zur Wiege. Margaretha thut einen lauten Schrei und spricht.)

Margaretha. O Gott! sei mir und ihr gnädig!

Gräfin. Ach Gott, wo ist mein Kind, mein Kind!

Margaretha (sagt ganz dumpf). Geraubt!

(Die Gräfin, als sie das hört, sinkt in Ohnmacht, die Leute halten sie und lassen sie auf einen Stuhl nieder. Als sie wieder zur Besinnung kommt, rief sie.)

Gräfin. O Gott! O Gott! welch ein entsetzliches Leiden hast du mir auferlegt! Ach, mein Kind! Mein Kind! O mein liebes Kind! O mein Gemahl, mein theuerster Gemahl! ach, diese Bothschaft wird dir tiefere Wunden schlagen, als das Schwert der Feinde!

O du lieber, guter kleiner Heinrich, wo bist du wohl jetzt? In welche Hände bist du gefallen? O, wenn du von Räubern verführt werden und ohne Unterricht, ohne guten Sitten aufwachsen solltest, wie schrecklich wäre das? Ich kann nicht einmal daran denken! Ach, lieber weinte ich an deinem kleinen Grabe! O dann wärest du ein schöner Engel am Gottesthrone, und ich hätte den Trost, dich dort einstens wieder zu sehen! Aber jetzt fehlt mir auch dieser einzige Trost! Ach, was kann, was wird aus dir werden?

(Jetzt fällt sie auf die Knie und erhebt die Hände gen Himmel und spricht weiter)

O Gott, o guter Gott, du einziger Trost in allen Nöthen! Mein Kind ist zwar meinen Armen entrissen, aber deiner Hand kann es nicht entzogen werden. Ich weiß nicht, in welchen finstern Wäldern, in welcher Räuberhöhle es sich befinde, aber dein Auge sieht es, wo es auch ist. Du hörst ja das Schreien der jungen Raben, — o höre auch das Flehen dieses kleinen Kindes, das gewiß weint und wimmert, und sich nach einer Mutter sehnt! Mir und meinem lieben Gemahl aber gib

Digitized by Google

die Gnade, dieſen Verluſt zu ertragen! Du fügteſt es ſo; und dir will ich mein Kind mit vertrauendem, wiewohl mit blutendem Herzen zum Opfer bringen. Ich weiß es gewiß, auch dieſer Schmerz wird mir unter deiner Leitung einmal zum Heile ſein.

(Jetzt ſteht die Gräfin auf. Margaretha fällt der Gräfin zu Füßen und ſpricht.)

Margaretha. Ach! wenn ich das Kind mit meinem Blute aus den Händen der Räuber befreuen könnte, ich wollte gerne den letzten Tropfen vergießen. Laſſet mich hinrichten, ich will gerne ſterben, aber verzeihet mir, wenn ihr könnt!

Gräfin. Stehe auf, deine aufrichtige Reue verdient Vergebung, es ſoll dir kein Leid geſchehen! Du ſiehſt aber, wie gut ichs meinte, wie weiſe mein Befehl war; du haſt es nun erfahren, was Ungehorſam für großes Unglück anrichten kann. Unſer aller Freuden ſind nun für immer dahin.

(Jetzt gibt ſie mit einer Glocke das Zeichen, ein Bedienter kommt herein.)

Gräfin. Augenblicklich laſſt jetzt den Räubern nachſetzen und bringt mir, einer armen Mutter, ihr Kind!

(Bedienter verneigt ſich und geht ab.)

(Der Vorhang fällt.)

Dritter Aufzug.

Geſang.

O ihr Augen, ſchönen blauen,
Ihr bereitet mir viel Schmerz!
Warum ſoll ich auf euch nicht ſchauen,
Die ihr ſo hold ward meinen Herz?

(Vier Räuber ſitzen um einen Tiſch, ſpielen Karten, trinken, plaudern, was ſie wollen, nach einiger Zeit kommt die Zigeinerin mit dem Kinde. Alle Räuber ſtehen auf, der Hauptmann ſagt.)

Hauptmann. Was bringts uns, alte Hexe?

Zigeinerin. Ha, ihr Teufelsjungen, freut euch und wiſſt, alles iſt geglückt! der junge Graf Eichenfels iſt in unſeren Händen, und wir ſind ſicher. Da iſt er!

Räuberhauptmann. Vortrefflich! Du haſt dich gut gehalten, alte Großmutter! Nun ſind wir vollkommen ſicher. Wird einmal einer von uns gefangen, ſo drohen wir nur, daſs wir Übrigen, ſo bald wir hören, man habe einen unſer Spiesgeſellen ein Leid gethan, dieſes Kind gemäſs unſerer Abrede ſchrecklich zu Tode martern würden. Da wird man gewiß ſeiner ſchonen oder gar ihn laufen laſſen. Du halte mir indeſs das Kind gut und laſſe ihm nichts abgehen und wende alles an,

Digitized by Google

daſs wir nur dieſen kleinen Balg aufziehen können, denn das iſt ja unſer Nutzen!

(Der Vorhang fällt.)

(Daher gehört der Fagabunt und der Räuber: Komiſche Scene. Mittre Vorhang fällt.)

Vierter Aufzug.

Während den ganzen Aufzug wird die Muſik gehört, aber ſehr piano. Die Zigeunerin zählt auf einem Tiſchchen Geld, der kleine Knab ſpielt ſich mit verſchiedenen Sachen. Nach einiger Zeit ſchläft die Alte ein. Der Kleine zündet ſich eine Kerze an und ſchaut die Alte an, ob ſie ſchläft, und geth dann fort. Später fällt der Vorhang.

Fünfter Aufzug.

Geſang.

Noch einmahl in dieſen meinen Leben
Mächt ich wieder meine Eltern ſehn,
Vieles mecht ich gerne darum geben,
Könnte dieß nur noch einmahl geſchehn.

(Wie der Vorhang aufgezogen wird, iſt das Theater leer, während dem ſpielt die Muſik fort. Der Kleine kommt langſam hereingeſchlichen und bleibt dann plötzlich ſtehen. Die Muſik hert jetzt auf.)

Heinrich. Wo bin ich doch hingekommen? Wie weit, wie unermäßlich weit iſt es um mich her! O wie ſchön, wie herrlich iſt alles!

(Als er die Sonne ſieht.)

Was iſt doch das? Welch ein wunderbares Licht? Und wie das blendet, ich kann ja nicht einmal hineinſchauen!

(Hierauf geht er einige Schritte weiter und ſieht das Lam.)

Ei, Ei, was iſt wieder das? Das lebt ja? Es kann ja gehen! (Jetzt ſchreit jemand für das Schaf) es hat ja eine Stimme! Welch ein Wunder! Wer hat ihm doch das Leben gegeben?

(Jetzt tritt der Hirt hervor, der aber früher ſchon auf dem Theater ſein muß, zwar nicht mitten auf demſelben, aber doch ſo, daß ihn die Leute ſehen können. Der Kleine erſchrickt und will fort laufen, doch der Hirt hällt ihn beim Arm zurück und ſpricht.)

Hirt. Komm nur zurück, lieber Knabe, ich mache dir ja nicht zu Leide! Komm nur! Komm!

Heinrich. O, wie ſchön du biſt! (Jetzt zeugt er auf Himmel und Erde.) Gehört dieſe große, große weite Höhle dein? Darf ich nicht hier bei dir bleiben und dieſem Dinge? ja, ſage mir, wie heißt dieſes Dings da? (Er zeugt auf das Lam.)

Digitized by Google

Hirt. Das ist ein Schaf oder ein Lam, wie man es nennt!

Heinrich. Ja, darf ich bei dir und diesem — e, e, e Dingsda, Dingsda, ja richtig, Schafl, ja Lam heißt es, ja, bleiben?

Der Hirt (gegen die Zuschauer gewendet). Das kann ich nicht verstehen, er muß verrückt sein oder wo es ihm fehlt! (Zum Knaben gewendet.) Von wo kommst du den her?

Heinrich. Ich komme hier aus dem Boden heraus. Da drinnen ist eine alte Großmutter und schwarze Männer, die dir gar nicht ähnlich sehen, und alles ist ganz schwarz.

Hirt. Das sind ja Räuber! O komm, komm geschwind! o, wenn die Räuber kommen möchten! o geschwind! lauf! ich fürchte mich, geschwind! lauf, lauf!

(Lauft mit dem Knaben davon.)

(Verhang fällt.)

Sechster Aufzug.

(Der Einsiedler Meinrad sitzt auf einer Bank unter einem Baume und liest andächtig in einem großen Buche. Einige Augenblicke darauf kommt der Jüngling mit dem Heinrich; der Einsiedler steht auf und grüßt sie freundlich.)

Hirt. Grüß euch Gott, ehrwürdiger Vater! Ich bringe euch hier einen kleinen Knaben, den ich bei meiner Herde heute fand, aber ich kann nicht klug aus ihm werden; er sagt, dass er aus der Erde herauf komme, wo er unter einem alten Weibe und fürchterlichen Männer gelebt hatte. Er fragte mich, ob das Gewölbe, er meinte damit den Himmel, ob das mein gehöre und ob ich ihn bei mir wohnen lasse und mehrere andere solche Reden, wo ich aber nicht klug daraus werden konnte. Ich meinte daher, das beste, was ich thun könnte, möchte sein, wenn ich ihn zu euch, ehrwürdiger Vater, bringen würde, und habe ihn daher mit genommen.

Meinrad. Du hast wohl daran gethan, mein Sohn, dass du ihn zu mir gebracht hast, denn ich vermuthe, der Kleine ist geraubt worden. Lass daher den Knaben bei mir und sage Niemand etwas davon. Ich glaube, seine Eltern sind noch aufzufinden und gegen die Nachstellungen der Räuber am besten geschützt. Sie fliehen meine Zelle wie das Feuer. Gold und Silber ist bei mir nicht zu finden, und guten Rath, der oft mehr wert ist als Gold und Silber, hassen sie.

(Zum Knaben gewendet.)

Sei mir herzlich gegrüßt, lieber Knabe! Ich will dein Vater sein und für dich sorgen, bis ich dich deinen Eltern wieder zurück geben kann. Nenne mich von nun an nicht mehr anders als Vater!

(Der Einsiedler gibt ihnen etwas zu essen, Milch und Brot.)

Digitized by Google

Hirt. Da ich nun den Kleinen so gut aufgehoben weiß, so will ich wieder zu meiner Heerde zurück kehren.

(Der Kleine fängt zum weinen an, als er hört, dass der Hirt fort will und spricht.)

Heinrich. O du schöner Jüngling, verlasse mich nicht! bleibe bei mir, ich bitte dich, du bist so gut, so schön! Bleibe bei mir!

Hirt. Ich kann nicht immer bei dir bleiben, aber ich werde dich besuchen, und dir, weißt du, das kleine Lam schenken, das werde ich dir bringen; bleibe nur bei diesem ehrwürdigen Greise, er wird dich recht lieb und du wirst ihn auch gern haben.

Heinrich. O ja, komme bald und bringe mir das kleine Lam! hörst du, komme bald!

Hirt. Ich muß jetzt wieder zu meiner Herde. Gott wolle sie und den Kleinen beschützen!

(Er küsst dem Einsiedler die Hand und geht ab.)

Einsiedler. Sage mir, wie heißt denn du?

Heinrich. Heinrich!

Meinrad. Nun, lieber Heinrich, weißt du denn gar nichts von deinem Vater und von deiner Mutter?

Heinrich. O ja, ich habe eine schöne Mutter — hier in der Tasche! Da sieh' einmal!

(Dabei zieht er das Bild von der Tasch und zeugt es dem Einsiedler.)

Heinrich. Wie es doch bei dir so helle ist! Aber sage mir nur (und zeugt auf die Sonne), wer hat denn die schöne goldene Lampe da droben angezündet, die alles rings umher so hell macht? Ich kann sie nicht einmal ansehen vor Glanz. Die unsere in der Höhle war dagegen nur trüb und armselig. Und wie kommt es denn, dass sie immer höher steigt? Früher kam sie hinter diesen Bäumen hervor und jetzt steht es schon so hoch oben. Wie ist doch dieß gemacht? Man sieht ja doch nirgens eine Schnur! Was treibt sie denn? Und wer steigt den hinauf, frisches Öhl nachzugießen?

Meinrad. Dieses schöne Licht, lieber Heinrich, nennt man die Sonne, und ist schon tausendmal länger da oben, als du alt bist, und lauft und brennt immer so fort, ohne dass es jemand weiter bewegt oder Öhl dazu gießt.

Heinrich. Das begreife ich nicht! Aber was du da für wunderschöne Blumen hast? Aus Papier sind sie nicht, das weiß ich. Aber lange mußt du daran gearbeitet haben! Dazu gehört eine feine Schere und scharfe Augen. Ich habe auch schon Blumen gemacht, aber so schön kann ichs nicht.

Digitized by Google

Meinrad. Diese Blumen habe ich nicht gemacht, kein Mensch kann solche machen, sondern alle diese wachsen aus der Erde.

Heinrich. Das kann ja gar nicht sein, da will ich doch lieber glauben, du hast sie gemacht.

Meinrad. Nein, lieber Heinrich, kein Mensch kann solche Blumen machen.

Heinrich. Aber was diese Lampe für eine Hitze hat! Das ist ein wunderbares Licht! — Aber was macht denn, dass die Sonne immer so lauft? Und wer hat dieses große Gewölbe hier gebaut und so schön bemahlt? Wer hat alles so gut und so schön eingerichtet?

Meinrad. So meinst du den wirklich, dass Jemand sei, der diese schöne Einrichtung getroffen habe?

Heinrich. O ja freilich! Die Männer in der Höhle mußten lange arbeiten, wenn sie dieselbe vergrößern wollten. Unsere Lampe zündete sich nicht von selbst an, und wollten wir nicht im Finstern sein, mußten wir recht acht haben und immer fleißig Öhl nachgießen. Und wer eben dies alles umher gemacht habe, das möchte ich eben wissen?

Meinrad. Du hast recht, lieber Heinrich, es ist einer, der dies alles gemacht hat, der allen Menschen das Leben gegeben hat, und wir nennen ihn den allmächtigen Gott, unsern lieben Vater im Himmel. Ja, liebes Kind, Gott ist derjenige, der alles, was du siehst, erschaffen hat. Er hat jenes schöne Gewölbe gemacht, das wir Himmel nennen. Er hat die Sonne gemacht und regelt ihren Lauf und leichtet uns nicht nur, sondern bringt durch ihre Wärme die Früchte zur Reife. Er lässt uns Wasser aus der Erde quellen, er macht, dass die schönen Blumen und das grüne Gras wächst. Er ist es, von dem wir Brot und alle Nahrungsmittel bekommen. Er ist es, der Menschen und Thiere ernährt und Pflanzen und Kräuter das Gedeihen gibt. Er ist es, der dem Lame die zarte Wolle gibt, aus dem dein Kleid gemacht ist. Und obwohl wir ihn nicht sehen können, so sieht er uns doch überall und hört jedes Wort, ja er weiß sogar unsere geheimsten Gedanken. Er ist daher unser größter Wohlthäter, unser liebreichster Vater.

Heinrich. O Gott, wie danke ich dir, dass du mich aus meiner finstern Höhle befreuet und zu diesem frommen Manne geführet hast, der mir so viel schönes von dir erzählt!

Meinrad. Und jetzt, lieber Heinrich, wollen wir unsere matten Glieder zur Ruhe legen, um neugestärkt eine Reise ins Gebirg zu einem Bauer unternehmen zu können.

(Beide gehen ab. Vorhang fällt.)

Digitized by Google

Siebenter Aufzug.

Gesang: Trauriges Herz . . .

(Wie der Vorhang aufgezogen wird, so sietzt Margaretha auf ein Stuhl, und Meinrad mit den kleinen Heinrich kommt von der Seite. Margaretha steht auf und grüßt sie.)

Margaretha. Gott zum Gruß, Ehrwürdiger Vatter!

Meinrad. Gott beschütze dich, mein Kind! (Nach einer Pause.) Du mußt die Herde noch nicht lang weiden! Als ich mit dem Mann, den sie gehören, kürzlich noch sprach, sagt er ja mir nichts von dier!

Margaretha. Ich bin schon mehre Jahre in Gebürge und hütte die Schaffe, allein in Dienste dieses guten Mannes bin ich erst drei Tage.

Meinrad. Aber woher bist du den und warum so traurig?

Margaretha (weint und sagt). Ach, ich bin weit her! Eine jugendliche Unbesonnenheit hat mich in dieses grosse Unglück gebracht. Ich war bei einer guten Herschaft in Dinste, aus Leichtsin lies ich ihr einziges Kind einen Augenblick allein. In diesen Augenblieck ward es von Räubern entwendet. Vor Jamer und Traurikeit konnte ich es bei meiner gutten Frau nicht mehr ansehen und flüchtette mich ins gebierg; hier lebte ich in dieser Einsamkeit und bette täglich zu Gott, er wolle das Unheil, das ich anrichtete, wieder gut machen und das Kind wieder an das Tageslicht bringen und den unbeschreiblichen Jammer der Mutter wieder in Freiden verwandeln. Gott wird sich doch meiner Thränen erbarmen und mich erhören!

Meinrad. Ich dencke, Gott hat dein Gebett diesen Augenblick erhört. Heinrich, komm gib mir das Bield von deiner Mutter! (Heinrich gibt ihms.) (Zu Margaretha:) Kenst du das Bield?

Margaretha. O Gott, das ist ja das Bildnis der Gräfin von Eichenfels! (Der Kleine, der auf der Seite stand, alles neugierig gehört, kommt auf den Ausruf herbei und sagt zu Margaretha.)

Heinrich. Was weinst du, und was fehlt dir? Bist du vieleicht hungerig? Sieh, da hast du Brot und zwei Äpfel, jetz iß!

Meinrad. Siehe! dieser Kleine ist das Kind, das zugleich mit den Bilde geraubt wurde!

Margaretha (sinkt auf die Knie und mit den Händen zum Himmel). Ja, guter, barmherziger Gott! du hast mein Gebeth, das ich Tag und Nacht zu dir hinnaufschickte, erhört! O sieh jetzt auf meinen Dank gnädig herab! (Jetzt umarmt sie Heinrich.) O, grüß dich Gott, liebster Heinrich! so hat dich den Gott wirklich uns wieder geschenckt, oder träumt mir? ja, du bist es! du siehst deinem Vatter so ähnlich als ein Tautropfen den andern! O, wie wird sich deine Mutter freuen! O, freue dich doch auch! siehe, wir gehen jetz zu deinen Vatter und Mutter!

Digitized by Google

Meinrad. Sei gepriesen, guter Gott! deine heilige Vorsicht waltet sichbar über diesen Kinde! du trognest die Thränen dieser armen Jungfrau, die ohne Unterlassen weinte, du krönest sogleich meine ersten tritte mit Segen, deine Huld und Erbarmung sei gepriesen ewig!

Heinrich. Ist dieses mein vatter und meine Mutter?

Meinrad. Nein, mein Kind, doch du sollst bald zu ihnen kommen!

Heinrich. Ach, wie Leid thut es mir, das sie es nicht sind! sind sie doch so freundlich! Mein Vatter und Mutter können auch nicht freundlicher sein! Ich wäre gleich bei ihnen geblieben.

Meinrad. Du must noch einige Stunden bei ihnen bleiben, bis wir uns aufmachen und deine Eltern suchen.

(Alle gehen fort und der Forhang falt.)

Achter Aufzug.

Gesang: Heiter blick ich sonst zum Himmel . . .

Heinrich sitzt auf ein Tüschl und Meinrad bettet in ein Buch.

(Plötzlich entstand ein grosser Lärm auser dem Thor. Mehre Männer-Stimmen werden herbar und ein grosser Tumult muß stad finden, Margaretha stürzt ins Zimmer.)

Margaretha. Ach Gott! Ich fürchte, es sind Räuber und wollen den jungen Grafen wieder nehmen!

Meinrad. Sei ruhig und sage nichts, das der Knabe hier ist

(Indessen kommt der Wirt ins Zimmer zu Meinrad.)

Wirt. Ehrwürdiger Vatter, geben sie uns einen Rath, was sollen wir thun? ich getraue mich nicht die Thür zu öffnen.

(Die Männer poltern immer noch.)

Meinrad. Die Thür kann uns nicht schützen, Gott aber wird unser Schutz und Schirm seyn! last uns sehen, ob wir nicht in Güte mit den Männern zurecht kommen können! komt, wir wollen hinunter gehen! (Meinrad geht mit den Wirte.)

Margaretha. Ach Gott, ich fürchte mich, das sind Räuber und wollen uns den jungen Grafen wieder entreissen! ach Gott, beschütze uns! (Jetz kommen drei Männer bewaffnet, und der Wirt geht hinten nach.)

Erster Soldat (spricht). Wir müssen alle Stuben und Kammern des Hauses in Augenschein nehmen, unser Gebieter wird mit mehren Leuten sogleich nachkommen, und das ganze Haus muss uns zu gebote stehen!

Meinrad. Sagt mir, mein Herr, wer ist den euer Gebieter?

Digitized by Google

Erſter Soldat. Graf Friedrich von Eichenfels! Der Herr Graf, nachdem er gar ſchwer verwundet war, aber von ſeinen Wunden wieder hergeſtellt war, hat das Heer nicht verlaſſen, ſondern mitſtreiten wollen, bis daſs der Friede erkämpft wäre. Der Friede ſei nun zuſtande gekommen, und der graf ſey wirklich mit ihnen und ſeinen übrigen Leuten, die nicht an der türkiſchen Gränze begraben worden, auf dem Heimwege, und da gab der Herr uns den Befehl, auf dem Wege alles zu unterſuchen, um ſeinen verlornen Sohn wieder zu finden, der während ſeiner Abweſenheit geraubt wurde.

Meinrad. O, Gott ſei Dank! Wir glaubten, daſs wir von Räubern überfallen würden!

Ein anderer Soldat. Entſchuldigen unſer ungeſtümes Betragen! in einem ſo ſchrecklichen Sturm und Platzregen iſt es auch einem Krieger zu verzeihen, wenn er um Mitternacht nicht gern lange vor der Hausthür ſtehen möge. Auch haben wir uns in finſtern Wald verirrt, und wir hätten das Haus ſicher nicht gefunden, allein das brennende Licht hatte uns zum Leitſtern gedient und uns wieder auf den rechten Weg geholfen.

Meinrad. O Gott, wir danken dir, daſs du uns nicht nur von unſerer Furcht vorn Räubern erlöſt, ſondern auch noch diejenigen Leute herbeiführſt, zu denen wir zu reiſen in Begriff waren.

(Jetz tritt der Graf herein; er befahl ſeinen Leuten abzutreten und zum Wirt ſagt er.)

Der Graf. Bringen ſie uns ein Flaſchen Wein!

Graf (zum Einſiedler). Seid mir von Herzen willkommen, ehrwürdiger Vater! Nach einen ſolchen Ritte und ſtürmiſchen Wetter unter Dach und in eine warme Stube zu kommen, iſt angenehm, aber dennoch iſt mir der Anblick euers frommen Geſichtes noch lieber und thut mir im Herzen wohl, und ich muß euch nur ſogleich mein Herz öffnen, doch meine Lunge verlangt nach Wein. Laſt uns anſtoſſen! (Der Graf redt fort.)

Der Graf. Alle meine Leute, wie ich ſehe, ſind fröhlich und guter Dinge, weil ſie nach vielen bluttigen Auftritten wieder der Heimath zugehen. Allein ich, ihr Anführer, wie es in dieſer Welt oft geht, bin wohl der einzige Traurige unter ihnen. Ich fürchte, es ſteht bei mir zuhauſe nicht alles recht. Meine Gemahlin iſt zwar geſund und wohl. Wegen meines einzigen Sohnes bin ich ſehr bekümert. Meine Gemahlin ſchrieb mir ſchon lange Zeit nichts Beſtimtes von ihm. Und erſt in ihren letzten Schreiben meldete ſie, daſs ich ihm in dieſer Welt nicht mehr ſehen werde. Ihr ſeid mit vielen Rittern bekant, Vater Meinrad! den ihr wart vor Zeiten auch ein tapferer Kriegesmann. Ihr ſeid eben auf der Reiſe und vieleicht weit herumgekommen. Wiſſt ihr nicht, wie es in Eichenfels ſteht? Wenn ihr mir keine gute Auskunft geben könnet, ſo gebet mir wenigſtens Troſt!

Digitized by Google

Meinrad. Da kann ich euch die allerbeste Nachricht geben. Euer Sohn ist gesund und der liebenswürdigste Knabe, den ich in meinen Leben gesehen habe.

Graf. Ihr kennt ihm?

Meinrad. O sehr wohl! indessen hatte sich mit dem Kinde, während ihr im Felde waret, allerley zugetragen. Eines Tages, als ich im Zelde in mein Buche las, da kam ein Hirt mit einem kleinen Kinde, erzählte mir, dafs, während er die Schafe hütete, ein kleiner Knabe zu ihm kam, der ihm sagte, dafs er aus der Erde herausgekommen sei und wahrscheinlich von einer Räuberhöhle. Als der Hirt fort ging, zeigte er mir ein kleines Porträ, welches ich hier habe. Den andern Tag wollte ich einen Bauern besuchen, der in der Gegend wohnt. Auf dem Weg dahin kamen wir zu einer Schäferin, welche ganz traurig war. Als ich sie fragte, warum sie so trübselig hier sitze, erzählte sie folgendes: dafs sie bei der gnädigen Frau Gräfin von Eichenfels im Dienste war und, als diese einige Tage abwesend war, um ihren Gemahl, der auf den Schlachtfelde verwundet wurde, zu besuchen, ihr das Kind anvertraut war.

Als das Kindsmädchen ihm eine kurze Zeit allein ließ, so wurde er geraubt. Als ich ihr nun das Bild zeigte und sagte, ob das nicht der Kleine sei, der gestohlne Graf, so bestätiget sie, dafs er es wäre. Als ich jetz die Gewifsheit hatte, so machte ich mich gleich auf dem Wege, nach ihrem Schloß. Heute wurden wir von dem Gewitter überrascht und beschlossen, diese Nacht hier zuzubringen, wo wir zufällig hier zusammen kommen, und hier ist das Bildnis, welches der Herr Graf wahrscheinlich kennen werden.

(Er reicht den Grafen das Porträ.)

Graf. Ja, das ist es, nach dem Leben getroffen! Ob sie wohl jetzt noch so blühend aussieht? Ach, wie viel wird meine arme Frau ausgestanden haben! — Aber wo ist der Knabe jetzt?

Meinrad. Hier im Hause!

Graf. Hier im Hause! O, warum habt ihr mir dieses nicht gleich gesagt? Also Herr Vatter! also führen sie mich gleich zu ihm!

Graf. Heinrich, liebster Heinrich! (Küst ihm.) Siehe, dein Vatter ist da! (Der Kleine, noch ganz schläfrig, reibt sich die Augen, sieht dem Grafen ganz starr und verwundert an.)

Heinrich. Du bist es? O grüß dich Gott, liebster Vatter! Ist meine Mutter nicht auch da bei dir? (Der Graf mit den Kleinen auf den Arm und weint.)

Graf. Gottes heilige Vorsicht hat dich gerettet, liebes Kind! Ich kann Gott nicht genug danken, dafs er dich mir wieder schenkte.

Heinrich. Ich auch nicht! O du guter Gott! er ist doch gar so liebreich gegen uns, daß er uns solche große Freuden machte!

Digitized by Google

Graf (zu Meinrad). O Meinrad! wie vielen Dank bin ich euch schuldig! Meine ganze Grafschaft wär zu wenig, auch für den Unterricht, den ihr dem Knaben gegeben habt.

(Jetz komt Margaretha; der Graf reicht ihr die Hand und sie küst sie, dan sagt er.)

Graf. Sei guten Muths, liebe Margaretha, deine Unbesonnenheit ist schon wieder gut gemacht. Aber die Räuber sollen mir ihre Missethaten schwer büßen!

Heinrich. Ja, lieber Vater! ich weiß noch das Loch, wo ich herausgekrochen bin; ich werde den Soldaten den Platz beschreiben.

Graf. Ja, mein Sohn! thue das, und ich will gleich den Befehl geben zur Verfolgung derselben!

(Der Graf geht mit dem Einsiedler und dem Knaben ab und der Vorhang fällt.)

(Daher gehert die Gefangenschaft von die Reuber.)

Neunter Aufzug.

Gesang.

Laßt sie kämpfen, laßt sie streiten,
Alle rufen: Wohl es sei!
Und es tönten Berg und Wälder
Rings umher von Feldgeschrei.

Von mir flohen die Lebensfreuden,
Von mir wich mein guter Geist;
Ich empfinde mit Verzweiflung,
Wie die Ruh sich von mir reißt.

(Die Gräfin sitzt auf einem Stuhl.)

Gräfin. Ach, du mein Gott! ich bin doch recht unglücklich! Was alle Welt mit Freude erfüllt, macht mich traurig. Und welch ein Jammer wartet auf den Grafen! Wie werde ich ihm die schreckliche Geschichte von dem Verluste des Kindes beibringen! O für uns beide schlägt in dieser Welt wohl keine freundliche Stunde mehr! Doch du gutter Gott, du liebst mich ja gewiß mehr als ich mein Kind! o höre, höre mich und verstosse dein Kind, deine Tochter nicht, die keine andere Zuflucht hat als dich!

(Jetzt tritt Margaretha ein und spricht.)

Margaretha. O beste, gnädige Gräfin! ich bringe euch die fröhlichsten Nachrichten von eurem lieben Heinrich. Er lebt, und bald werdet ihr ihn wieder sehen!

(Jetzt tritt Meinrad, Graf und der Knabe ein. Die Gräfin umarmt sie und spricht.)

Digitized by Google

Gräfin. O mein Gemahl! O mein Kind!

(Die Gräfin weint und nach einiger Zeit ſpricht ſie weiter.)

Nun wil ich gerne ſterben, weil ich dies noch erlebet habe! O, wie wunderbar weiß doch Gott alles zu lenken? O Gott, in meinem Leben kann ich dir nicht genug danken, daſs du dieſe ſchwerliche Geſchichte ſo freudig geendet haſt! O mein Heinrich! was für ein lieber Knabe biſt du geworden! O mein Gemahl, welch ein ſeliges Wiederſehen hat Gott allen dreien bereitet! Er hat uns alle drei getrennt und hat uns wunderbar wider zuſammen geführt. Ihm ſei Lob und Dank!

(Alle weinen.)

Heinrich. O lieber Vatter, liebe Mutter, wie war es mir, als ich aus der dunkeln Erde heraus kam, ganz unwiſſend; erſt als ich zu dieſem ehrwürdigen Manne kam, der mir Gott und ſeine Eigenſchaften kenen lernte, da fühlte ich, wie unglücklich ich wär, aber jetzt —. wie danke ich Gott! jetzt iſt mir ſchon beſſer, und wie gut iſt mir jetzt um das Herz!

Gräfin. Wie es den guten Heinrich war, als er aus ſeinen unterirdiſchen Aufenthalt das erſtemahl auf Gottes ſchöne Erde trat, ſo wird es uns einmahl ſein, wenn wir aus dieſen Erdenleben in den Himmel verſetzt werden.

(Vorhang fällt.)

Zehnter Aufzug.

(Mittlerer Vorhang auf! hinter demſelben ſitzen die Räuber.)

(Der Graf, Heinrich, ſtehen auf der Bühne, die Räuber kommen jetz.)

Hauptmann. Wir glaubten, kein Menſch in der Welt ſei uns an Liſt und Tapferkeit gemeſſen, und nun muſs uns ſogar ein kleiner Knabe überliſten und uns in Ketten und Band bringen! das iſt ärgerlich!

(Hauptmann zum Grafen.)

Wir raubten dieſes Kind, damit es uns einſt zur Rettung diene, allein nun gereicht gerade dieſes Kind uns zum Untergang! Ja, wer Böſes thut, findet am Ende immer, daſs er ſich ſelbſt vernichtet.

Zweiter Räuber. Das hat Gott gefügt, daſs der Kleine entkommen iſt, und ich freue mich, daſs er lebt, obwohl das mein Tod ſein wird. Darum wenn ſich der Böſe auch in den Mittelpunkt der Erde befindet, ſo wird er doch von Gottes Hand ſtrafend zur Gerechtigkeit gezogen werden.

(Als Heinrich dieſen Räuber das letztemal geſprochen hat, bat er den Vatter mit den Worten.)

Digitized by Google

Heinrich. Liebster Vatter, ich bitte dich thue diesem Jüngling, der mir in der Höhle so viel Gutes erwiesen hat, thue ihm nichts Leides!

Graf. Ja, mein lieber Sohn, gern will ich alles für ihm thun und will ihm gleich in das Verhör nehmen.

Der Graf (spricht zum Räuberhauptmann). Wie lange ist dieser Bursch bei ihnen?

Hauptmann. Herr Graf, da es uns nichts nützen würde, wenn wir diesen Jüngling auch mit in unsere Strafe ziehen wollten, was er auch nicht verdient, so wollen wir ihm das beste Zeugniß geben. Einige Tage bevor, als wir euern Sohn raubten, kam er zu uns. Sein Hang zum spielen hat ihm dazu gebracht. Da wir jedoch bemerkten, dass er es bald bereute und wir Furcht hatten, er möchte uns entlaufen und uns verathen, so wir imer acht hatten auf ihm und liesen ihm daher aus Furcht nicht immer mit uns ausgehen, auser wenn wir Nahrungsmittel einkaufen gingen. Er hat daher niemals Blut vergossen. Daher, mein Graf, wollen sie mit ihm geduldig verfahren! Mit uns aber verfahren sie nach ihren gedünken! Meine übrigen Genossen werden das bestätigen, was ich sage.

Alle Räuber. Ja, wir bestätigen, was der Hauptmann gesagt hat!

Graf. Gut! Da ihr es selber sagt und er kein Blut vergossen hat, so will ich ihm lebenslänglich verurtheilen; weil er aber an meinen Kinde Guttes gethan hat, so will ich ihm die Strafe mildern und ihm in mein Arbeitshaus schicken, bis er sich bessern wird, und dann kann er sich zu den seinigen nach Hause begeben. Nun besser dich bald, dass ich dich bald zu Hause gehen lasen kann!

Graf. Und du Hauptmann, was hat dich dazugebracht, da du eines Höhern Aussehen hast?

Hauptmann. Edler Graf! Ich war der Sohn von der Burg Schroffen-Fels. Da mein Vatter ein ehrlicher Ritter war, so gab er mich in die Stadt zur Ausbildung. Da ich in Leichtsinn gewann, so brachte ich es so weit, dass ich von der Erziehungsanstalt verjagt wurde, aber zu meinen Vater auch nicht durfte. Da aber es mehren meines gleichen geschehen war, so hatten wir uns zusammengesellt zu einer Bande, wo sie mich in kürzester Zeit zum Hauptmann wählten.

Graf. Ihr andern Räuber sollet alle mit dem Tode bestrafet werden! Und die Zigeunerin kommt lebenslänglich ins Zuchthaus.

(Mittlerer Vorhang herunter.)

Graf (zum Meinrad). Guter Vater, bleiben sie bei uns! ich will es ihnen an nichts fehlen lassen.

Meinrad. Ich will den Rest meiner Tage vollends Gott widmen, und das glaube ich am besten in der Einsamkeit thun zu können. Ich habe lang genug in der Welt gelebt und weiß aus Erfahrung, was an ihr

Digitized by Google

iſt. Sich auf die beſſere Welt vorbereiten, iſt das beſte, was wir in dieſer Welt thun können.

(Der kleine Heinrich küſſt dem Greiſe die Hand.)

Meinrad. Lebt wohl, und der Friede Gottes ſei mit euch! Im Himmel ſehen wir uns wieder!

Gräfin. Nun, da ſie nicht länger bei uns bleiben wollen, ſo beſchütze ſie Gott und geleite ſie auf ihrer Reiſe!

Heinrich. O theurer Vater! wie ſchmerzt es mich, daſs ich mich von ihnen trennen ſoll, der ſie mir doch wie ein Vater begegneten!

Meinrad. Ich danke dir, lieber Heinrich, daſs du eine ſolche Zueignung zu mir hätteſt. Und nun lebe wohl!

Graf. Gott zum Gruß und er beſchütze ſie auf ihrer Reiſe!

Meinrad. Nun leben ſie alle wohl, und Gott ſegne ſie und laſſe ihren Sohn zu ihrer Freude gedeihen!

Geſang.

Alle ihr, die dieſes Glück genießen,
Daſs die Eltern noch am Leben ſind,
Sorget ſtets, ihr Leben zu verſüßen,
Folget ſo wie jedes gute Kind!

Bittet Gott, daſs ſie noch lange leben,
Pfleget ſie gerecht und liebevoll,
Bleibet euern Eltern ſtets ergeben:
O dann geht es euch auf Erden wohl!

Finis.

Digitized by Google

Früher sind von den

Beiträgen

zur

deutsch-böhmischen Volkskunde

erschienen:

I. Bd., 1. Heft: **Hauffen, Dr. Adolf:** Einführung in die deutsch-böhmische Volkskunde nebst einer Bibliographie. 14 Bogen Text.
Preis 2 Kronen 80 H. = 2 Mark 80 Pf.

I. „ 2. „ **Taube:** Volksthümliche Überlieferungen aus Teplitz und Umgebung. 7 Bogen Text.
Preis 1 Krone 20 H. = 1 Mark.

I. „ 3. „ **Lippert, Julius:** Das alte Mittelgebirgshaus in Böhmen und sein Bautypus. 2 Bogen Text und 6 Tafeln.
Preis 80 Heller = 80 Pfennige.

II. „ 1. „ **Ammann, J. J.:** Volksschauspiele aus dem Böhmerwalde. I. Theil. 12 Bogen Text.
Preis 2 Kronen 40 H. = 2 M. 40 Pf.

Druck von Carl Bellmann, Prag.

Digitized by Google

This book should be returned to the Library on or before the last date stamped below.

A fine of five cents a day is incurred by retaining it beyond the specified time.

Please return promptly.

Digitized by Google

Widener Library
3 2044 100 881 168

Digitized by Google